tehnoteka

https://tehnoteka.rs

Uputstvo za upotrebu

BEKO kombinovani frižider B1RCSO264S



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

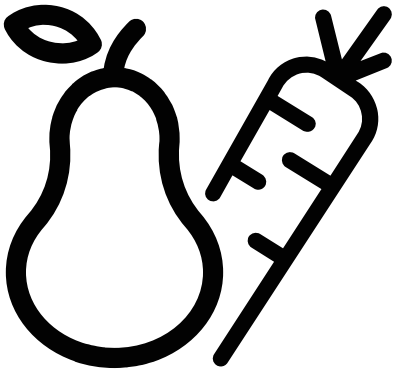
Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

https://tehnoteka.rs/p/beko-kombinovani-frizider-b1rcso264s-akcija-cena/

beko

Refrigerator

User manual



B3RCSO255XB
B3RCSO256XB
B3RCSO255W
B3RCSO255S
KG220
B1RCSO264W
B1RCSO264S

EN/NL/FR/DE/IT/CS/SK/PL/SQ/BS/HR/SR/SL/EL/PT/ BG/ET/LT/LV/MK/UA/GE/HU/ES/RO

CE

SAFETY INSTRUCTIONS

IMPORTANT TO BE READ AND OBSERVED

Before using the appliance, read these safety instructions. Keep them nearby for future reference.
These instructions and the appliance itself provide important safety warnings, to be observed at all times. The manufacturer declines any liability for failure to observe these safety instructions, for inappropriate use of the appliance or incorrect setting of controls.
⚠ Very young children (0-3 years) should be kept away from the appliance. Young children (3-8 years) should be kept away from the appliance unless continuously supervised. Children from 8 years old and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge can use this appliance only if they are supervised or have been given instructions on safe use and understand the hazards involved. Children must not play with the appliance. Cleaning and user maintenance must not be carried out by children without supervision.
Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.

PERMITTED USE

⚠ CAUTION: The appliance is not intended to be operated by means of an external switching device, such as a timer, or separate remote controlled system.
⚠ This appliance is intended to be used in household and similar applications such as: staff kitchen areas in shops, offices and other working environments; farm houses; by clients in hotels, motels, bed & breakfast and other residential environments.
⚠ This appliance is not for professional use. Do not use the appliance outdoors.
⚠ The bulb used inside the appliance is specifically designed for domestic appliances and is not suitable for general room lighting within the home (EC Regulation 244/2009).
⚠ The appliance is designed for operation in places where the ambient temperature comes within the following ranges, according to the climatic class given on the rating plate. The appliance may not work properly if it is left for a long time at a temperature outside the specified range.
Climatic class ambient temperatures:
SN: From 10°C to 32°C ;
N: From 16°C to 32°C
ST: From 16°C to 38°C ;
T: From 16°C to 43°C


This appliance does not contain CFCs. The refrigerant circuit contains R600a (HC). Appliances with Isobutane (R600a): isobutane is a natural gas without environmental impact, but is flammable. Therefore, make sure the refrigerant circuit pipes are not damaged, especially when emptying the refrigerant circuit.

⚠ WARNING: Do not damage the appliance refrigerant circuit pipes.
⚠ WARNING: Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
⚠ WARNING: Do not use mechanical, electric or chemical means other than those recommended by the Manufacturer to speed up the defrost process.
⚠ WARNING: Do not use or place electrical devices inside the appliance compartments if they are not of the type expressly authorised by the Manufacturer.
⚠ WARNING: Ice makers and/or water dispensers not directly connected to the water supply must be filled with potable water only.
⚠ WARNING: Automatic ice-makers and/or water dispensers must be connected to a water supply that delivers potable water only, with mains water pressure between 0.17 and 0.81 MPa (1.7 and 8.1 bar).
⚠ Do not store explosive substances such as aerosol cans and do not place or use gasoline or other flammable materials in or near the appliance.
⚠ Do not swallow the contents (non-toxic) of the ice packs (provided with some models). Do not eat ice cubes or ice lollies immediately after taking them out of the freezer since they may cause cold burns.
⚠ For products designed to use an air filter inside an accessible fan cover, the filter must always be in position when the refrigerator is in function.
⚠ Do not store glass containers with liquids in the freezer compartment since they may break.
Do not obstruct the fan (if included) with food items.
After placing the food check that the door of compartments closes properly, especially the freezer door.
⚠ Damaged gaskets must be replaced as soon as possible.

⚠ Use the refrigerator compartment only for storing fresh food and the freezer compartment only for storing frozen food, freezing fresh food and making ice cubes.
⚠ Do not store unwrapped food in the refrigerator or freezer compartments to avoid direct contact with internal surfaces.
Appliances could have special compartments (Fresh Food Compartment, Zero Degree Box,...). Unless differently specified in the specific booklet of product, they can be removed, maintaining equivalent performances.
C-Pentane is used as blowing agent in the insulation foam and it is a flammable gas.
The most appropriate compartments of the appliance where specific types of food are to be stored, taking into account different temperature distribution in different compartments in the appliance, are as follows:
- Refrigerator compartment:
1) Upper area of the refrigerator compartment & door - temperature zone: Store tropical fruit, cans, drinks, eggs, sauces, pickles, butter, jam
2) Middle area of the refrigerator compartment - cool zone: Store cheese, milk, dairy food, deli food, yoghurt
3) Lower area of the refrigerator compartment - coldest zone: Store cold cuts, desserts, meat and fish, cheesecake, fresh pasta, sour cream, pesto/salsa, home-cooked food, pastry cream, pudding and cream cheese
4) Fruit & vegetable drawer at the bottom of the refrigerator compartment: Store vegetables and fruits (excluding tropical fruits)
5) Chiller compartment: Only store meat and fish in the coldest drawer - Freezer compartment:
4 star zone (****) compartment is suitable for freezing foodstuffs from ambient temperature and for storing frozen food as the temperature is evenly distributed throughout the entire compartment.
Purchased frozen food has the storage expiration date stated on the packaging. This date takes into account the type of food being stored and therefore this date should be respected. Fresh food should be stored for the following time periods: 1-3 months for cheese, shellfish, ice cream, ham/sausage, milk, fresh liquids; 4 months for steak or chops (beef, lamb, pork); 6 months for butter or margarine, poultry (chicken, turkey); 8-12 months for fruits (except citrus), roast meat (beef, pork, lamb), vegetables. Expiration dates on the packaging of foods in the 2-star zone must be respected.
To avoid food contamination, please observe the following:
– Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
– Regularly clean surfaces that may come into contact with food and accessible drainage systems.
– Clean water tanks if they have not been used for 48 h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
– Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it does not come into contact with or drip onto other food.
– Two-star frozen food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice cream and ice cubes.
– Do not freeze fresh food in one, two or three-star compartments.
– If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing inside the appliance.

INSTALLATION

⚠ The appliance must be handled and installed by two or more persons - risk of injury. Use protective gloves to unpack and install - risk of cuts.
⚠ Installation, including water supply (if any), electrical connections and repairs must be carried out by a qualified technician. Do not repair or replace any part of the appliance unless specifically stated in the user manual. Keep children away from the installation site. After unpacking the appliance, make sure that it has not been damaged during transport. In the event of problems, contact the dealer or your nearest After-sales Service. Once installed, packaging waste (plastic, styrofoam parts etc.) must be stored out of reach of children - risk of suffocation. The appliance must be disconnected from the power supply before any installation operation - risk of electrical shock.
During installation, make sure the appliance does not damage the power cable - risk of fire or electrical shock. Only activate the appliance when the installation has been completed.
⚠ Be careful not to damage the floors (e.g. parquet) when moving the appliance. Install the appliance on a floor or support strong enough to take its weight and in a place suitable for its size and use. Make sure the appliance is not near a heat source and that the four feet are stable and

resting on the floor, adjusting them as required, and check that the appliance is perfectly level using a spirit level. Wait at least two hours before switching the appliance on, to ensure that the refrigerant circuit is fully efficient.

⚠ WARNING: When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

⚠ WARNING: To avoid a hazard due to instability, positioning or fixing of the appliance must be done in accordance with the manufacturer instructions.

It's forbidden to place the refrigerator in such way that the metal hose of gas stove, metal gas or water pipes, or electrical wires are in contact with the refrigerator back wall (condenser coil).

⚠ To guarantee adequate ventilation, leave a space on both sides and above the appliance. The distance between the rear of the appliance and the wall behind the appliance should be 50 mm, to avoid access to hot surfaces. A reduction of this space will increase the Energy consumption of product.

Please remove the power cord from condenser hook during installation before connecting product to power supply.

ELECTRICAL WARNINGS

⚠ It must be possible to disconnect the appliance from the power supply by unplugging it if plug is accessible, or by a multi-pole switch installed upstream of the socket in accordance with the wiring rules and the appliance must be earthed in conformity with national electrical safety standards.

⚠ Do not use extension leads, multiple sockets or adapters. The electrical components must not be accessible to the user after installation. Do not use the appliance when you are wet or barefoot. Do not operate this appliance if it has a damaged power cable or plug, if it is not working properly, or if it has been damaged or dropped.

⚠ If the supply cord is damaged, it must be replaced with an identical one by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard - risk of electrical shock.

⚠ WARNING: Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

CLEANING AND MAINTENANCE

⚠ WARNING: Ensure that the appliance is switched off and disconnected from the power supply before performing any maintenance operation. To avoid risk of personal injury use protective gloves (risk of laceration) and safety shoes (risk of contusion); be sure to handle by two persons (reduce load); never use steam cleaning equipment (risk of electric shock). Non-professional repairs not authorised by the manufacturer could result in a risk to health and safety, for which the manufacturer cannot be held liable. Any defect or damage caused from non-professional repairs or maintenance will not be covered by the guarantee, the terms of which are outlined in the document delivered with the unit.

⚠ Do not use abrasive or harsh cleaners such as window sprays, scouring cleansers, flammable fluids, cleaning waxes, concentrated detergents, bleaches or cleansers containing petroleum products on plastic parts, interior and door liners or gaskets. Do not use paper towels, scouring pads, or other harsh cleaning tools.

This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance.

Doors and lids of the refrigeration appliance should be removed before disposal in the landfill, to avoid children or animals getting trapped inside.

Recommended setting:

- Refrigerator compartment: +4°C or MED
- Freezer compartment: -18°C or -20°C

To optimise freezing speed and get more storage space, the freezer compartment can be used without the freezer drawers and the food can be placed directly on the bottom of the compartment. The quantity of fresh food that can be frozen in a specific time period is indicated on the rating plate.

Load limits are determined by baskets, flaps, drawers, shelves etc. Make sure that these components can still close easily after loading. To avoid food waste, please refer to the recommended setting and storage times found in the online user manual.

Fill 2/3 of the ice tray with water and put it back in the freezer compartment. Do not, under any circumstances, use sharp or pointed objects to remove the ice. The model information can be retrieved using the QR-Code indicated on the energy label. The label also includes the model identifier that can be used to consult the https://eprel.ec.europa.eu database portal.

Policies, standard documentation, ordering spare parts and additional product information can be found at this address:

https://parts-selfservice.europeanappliances.com

DISPOSAL OF PACKAGING MATERIALS

The packaging material is recyclable and is marked with the recycle symbol . The various parts of the packaging must therefore be disposed of responsibly and in full compliance with local authority regulations governing waste disposal.

DISPOSAL OF HOUSEHOLD APPLIANCES

This appliance is manufactured with recyclable or reusable materials. Dispose of it in accordance with local waste disposal regulations.
For further information on the treatment, recovery and recycling of household electrical appliances, contact your local authority, the collection service for household waste or the store where you purchased the appliance. This appliance is marked in compliance with European Directive 2012/19/EU, Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) and with the Waste Electrical and Electronic Equipment regulations 2013 (as amended). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent negative consequences for the environment and human health.

The symbol on the product or on the accompanying documentation indicates that it should not be treated as domestic waste but must be taken to an appropriate collection center for the recycling of electrical and electronic equipment.

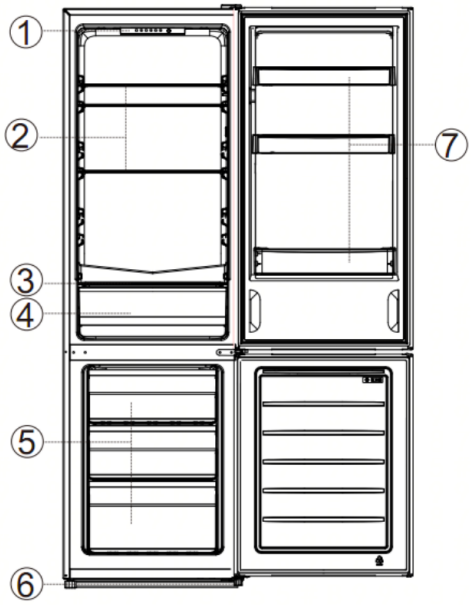
ENERGY SAVING TIPS

Install the appliance in a dry, well ventilated room far away from any heat source (eg. radiator, cooker, etc.) and in a place not exposed directly to the sun. If required, use an insulating plate.
To guarantee adequate ventilation follow installation instructions.
Insufficient ventilation at the back of the product increases energy consumption and decreases cooling efficiency.
Frequent door opening might cause an increase in Energy Consumption.
The internal temperature of the appliance and the Energy Consumption may be affected also by the ambient temperature, as well as location of the appliance. Temperature setting should take into consideration these factors. Reduce door opening to minimum.
When thawing frozen food, place it in the refrigerator. The low temperature of the frozen products cools the food in the refrigerator.
Allow warm food and drinks to cool down before placing in the appliance.
Positioning of the shelves in the refrigerator has no impact on the efficient usage of energy. Food should be placed on the shelves in such way to ensure proper air circulation (food should not touch each other and distance between food and rear wall should be kept).
You can increase storage capacity of frozen food by removing baskets and, if present, Stop Frost shelf.
Do not worry about noises coming from the compressor which are normal operation noises.

Product Features

- Electronic temperature control
- Reversible door

Parts name:



No	Description
1	Thermostat
2	Refrigerator Glass Shelves
3	Crisper Cover
4	Crisper
5	Frozen Drawers
6	Adjusting feet
7	Bottle frames

Options of the product in this manual may not be completely consistent with your refrigerator. Details are in accordance with the material item.

Preparations for use

Installation location:

1. Ventilation condition

The position you select for the refrigerator installation should be well-ventilated and has less hot air. Do not locate the refrigerator near a heat source such as cooker, boiler, and avoid it from direct sunlight, thus guaranteeing the refrigeration effect while saving energy consumption. Do not locate the refrigerator in the damp place, so as to prevent the refrigerator from rusting and leaking electricity. **The result of the refrigerant charge amount of the refrigerator being divided by the total space of the room in which the refrigerator is installed shall be less than 8g / m³.**

Note: The amount of refrigerant charged for the refrigerator can be found on the nameplate.

2. Heat dissipation space

When working, the refrigerator gives off heat to surroundings. Therefore, at least 30mm of free space should be spared at the top side, more than 100mm on both sides, and above 50mm at the back side of the refrigerator(It also prevents the power cord from being pinched by the wall and the back of the refrigerator).

Dimensions in mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100

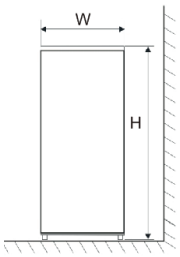


Fig.1

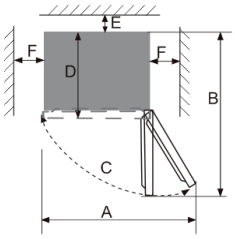


Fig.2

Note:Figure 1, Figure 2 only as a product space demand size schematic diagram.

3. Level ground

Place the refrigerator on the solid and flat ground (floor) to keep it stable, or else, it will give rise to vibration and noise. When the refrigerator is placed on such flooring materials as carpet, straw mat, polyvinyl chloride, the solid backing plates should be applied underneath the refrigerator, so as to prevent color change due to heat dissipation.

⚠ **Unobstructed ventilation shall be maintained around the appliance or in an embedded structure.**

Preparations for use

1. Standing time

After the refrigerator is properly installed and well cleaned, do not switch it on immediately. Make sure to energize the refrigerator after more than 1 hour of standing, so as to ensure its normal operation.

2. Cleaning

Confirm the accessory parts inside the refrigerator and wipe the inside with a soft cloth.

3. Power-on

Insert the plug into the solid socket to start the compressor. After 1 hour, open the freezer door, if the temperature inside the freezer compartment drops obviously, it indicates the refrigeration system is working normally.

4. Storage of food

After the refrigerator runs for a period of time, the internal temperature of the refrigerator will be automatically controlled according to the user's temperature setting. After the refrigerator is fully cooled, put in foods, which usually need 2~3 hours to be fully cooled. In summer, when the temperature is high, it takes more than 4 hours for the foods to be fully cooled (Try to open the refrigerator door as less as possible before the internal temperature cools down).

⚠ If the refrigerator is installed in the moisture place, make sure to check whether the ground wire and leakage circuit breaker are normal. If vibration noises are produced due to the refrigerator contacting the wall or if the wall gets blackened by air convection around the compressor, move the refrigerator away from the wall. Setting up the refrigerator may cause jamming noise or image chaos to the mobile phone, fixed-line telephone, radio receiver, television set surrounding it, so try to keep the refrigerator as far away as possible in such case.

Functions

Temperature setting:

The temperature of the refrigerator is controlled by the control panel mounted in the fridge compartment.

- The refrigerator temperature setting cycles as following: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ⇕ ❄	5	When the user needs a colder temperature.
	4	
	3	When in normal use.
	2	When the user does not need a colder temperature.
	1	

- The mode " 3" is recommended and mode" 5 "is not recommended to avoid frozen food
- You can set the ' ❄ ' function to quickly cool or freeze foods. The ❄ function will exit automatically after 26 hours, or be disabled manually.



Note: If the indicator light '5' or '3' or '1' gets flickering, it indicates that the refrigerator has broken down. Please contact the after-sales personnel for on-site service as soon as possible.

Instructions for food storage

Precautions for use

- The appliance might not operate consistently (there is possibility of defrosting or temperature becoming too warm in the frozen food compartment) when sited for an extended period of time below the cold limit of the temperature range for which the refrigerating appliance is designed
- The information of climate type of the appliance is provided on the rating plate.
- The internal temperature could be affected by such factors as the location of refrigerating appliance, ambient temperature, and frequency of door open, etc., and if appropriate, a warning that setting of any temperature control device might have to be varied to allow for these factors should be made.
- Effervescent drinks should not be stored in the freezer compartment or the low-temperature compartment, and some products such as water ices should not be consumed too cold.

Food storage location

Due to the cold air circulation in the refrigerator, the temperature of each area in the refrigerator is different, so different kinds of food should be placed in different areas. The fresh food compartment is suitable for the storage of such foods as need not to be frozen, the cooked food, beer, eggs, some condiments that need cold preservation, milk, fruit juice, etc. The crisper box is suitable for the preservation of vegetables, fruits, etc.

The freezer compartment is suitable for the storage of ice cream, frozen food and the foods to be preserved for a long time.

Use of the fresh food compartment

Set the temperature of the fresh food storage compartment between 2 °C ~ 8 °C, and store the foods that are intended for short-term storage, or to be eaten at any time in the fresh food compartment.

Fridge shelf: When removing the shelf, lift it up first, and then pull it out; and when installing the shelf, place it into position before putting it down. (For the two-section shelf, push the first section to the rear end, and then pull the second section out). Keep the shelf rear flange upward, to prevent foods from contact the liner wall. When taking out or putting in the shelf, hold it firmly, and handle with care to avoid damage.

Crisper box: Pull out the crisper box for access to food. After using or cleaning the cover plate of the crisper box, be sure to put it back onto the crisper, so that the internal temperature of the crisper box will not be affected.

How to use the ice-making box

Place the ice-making box in the upper position of the freezer compartment, so that it ices up as soon as possible.

Cautions for food storage

You'd better clean the foods and wipe them dry before storing them inside the refrigerator. Before foods are put in the refrigerator, it is advisable to seal them up, so as to prevent water evaporation to keep fresh fruits and vegetables on one hand, and prevent taint of odor on the other hand.

Do not put too many or too weight foods inside the refrigerator. Keep enough space between foods; if too close, the cold air flow will be blocked, thus affecting the refrigeration effect. Do not store excessive or overweight foods, to avoid the shelf from being crushed. When storing the foods, keep a distance away from the inner wall; and do not place the water-rich foods too close to the fridge rear wall, lest they get frozen on the inner wall.

Categorized storage of foods: Foods should be stored by category, with the foods you eat every day placed in front of the shelf, so that the door open duration can be shortened and food spoilage due to expiration can be avoid.

Energy-saving tips: Allow the hot food cool down to the room temperature before putting it in the refrigerator. Put the frozen food in the fresh food compartment to thaw, using the low temperature of the frozen food to cool the fresh food, thus saving energy.

Storage of fruits and vegetables

In the case of refrigerating appliances with chill compartment, a statement to the effect that some types of fresh vegetables and fruits are sensitive to cold and therefore are not suitable for storage in this kind of compartment should be made.

Use of the frozen food storage compartment

The freezer temperature is controlled below -18 °C, and it is advisable to store the food for long-term preservation in the freezer compartment, but the storage duration indicated on the food packaging should be adhered to.

The freezer drawers are used to store food that needs to be frozen. Fish and meat of large block size should be cut into small pieces and packed into fresh-keeping bags before they are evenly distributed inside the freezer drawers.

- Allow the hot foods to cool down to the room temperature before putting them in the freezer compartment.
- Do not put a glass container with liquid or the canned liquid that is sealed in the freezer compartment, so as to avoid burst due to volume expansion after the liquid gets frozen up.
- Divide the food into appropriately small portions
- You'd better pack the food up before freezing it, and the packing bag used should be dry, in case the packing bags are frozen together. Foods should be packed or covered by such suitable materials as are firm, tasteless, impervious to air and water, non-toxic and pollution-free, to avoid cross-contamination and transfer of odor.

Tips for shopping the frozen foods

1. When you are buying frozen food, look at the Storage Guidelines on the packaging. You will be able to store each item of frozen food for the period shown against the star rating. This is usually the period stated as "Best to use them before×", found on the front of the packaging.
2. Check the temperature of the frozen food cabinet in the shop where you buy the frozen foods.
3. Make sure the frozen food package is in perfect condition.
4. Always buy frozen products last on your shopping trip or visit to the supermarket.
5. Try to keep frozen food together whilst shopping and on the journey home, as this will help to keep the food cooler.
6. Don't buy frozen food unless you can freeze it straight away. Special insulated bags can be bought from most supermarkets and hardware shops. These keep the frozen foods cold longer.
7. For some foods, thawing before cooking is unnecessary. Vegetables and pasta can be added directly to boiling water or steam cooked. Frozen sauces and soups can be put into a saucepan and heated gently until thawed.
8. Use quality food and handle it as little as possible. When foods are frozen in small quantities, it will take less than for them to freeze up and thaw.
9. Estimate the amount of foods to be frozen up. When freezing large amounts of fresh food, adjust the temperature control knob to the low mode, with the freezer temperature lowered. So, foods can be frozen up in fast manner, with the food freshness well kept.

Tips for special needs

Moving the refrigerator/freezer

- **Location**

Do not place your refrigerator/freezer near a heat source, e.g. cooker, boiler or radiator. Avoid it from direct sunlight in out-buildings or sun lounges.

- **Leveling**

Make sure to level your refrigerator/freezer using the front leveling feet. If not level, the refrigerator/freezer door gasket sealing performance will be affected, or even it may lead to the operating failure of your refrigerator/freezer.

After locating the refrigerator/freezer in position, wait for 4 hours before using it, so as to allow the refrigerant to settle.

- **Installation**

Do not cover or block the vents or grilles of your appliance.
When you are out for a long time

- If the appliance will not be used for several months, turn it off first, and then unplug the plug from the wall outlet.
- Take out all foods.
- Clean and dry the interior thoroughly. To prevent odor and mold growth, leave the door ajar: block it open or have the door removed if necessary.
- Keep the cleaned appliance in a dry, ventilated place and away from the heat source, place the appliance smoothly, and do not place heavy objects on top of it.
- The unit should not be accessible to child's play.

Maintenance and cleaning

⚠ **Before cleaning, unplug the power plug first; Do not plug in or plug out the plug with wet hand, because there is a risk of electric shock and injury. Do not spill water directly on the refrigerator, to avoid rust, electricity leakage and accidents. Do not stretch your hands into the bottom of the refrigerator, since you might be scratched by sharp metal corners.**

Internal cleaning and external cleaning
The food residuals in the refrigerator are liable to produce bad odor, so the refrigerator must be cleaned regularly. The fresh food compartment is usually cleaned once a month.
Remove all shelves, crisper box, bottle racks, cover board, and drawers etc., and clean them with a soft towel or sponge dipped in warm water or neutral detergent.
Clear off the dusts accumulated on the rear panel and side plates of the refrigerator often.
After using detergent, be sure to rinse it with clean water, and then wipe it dry.

⚠ **Do not use bristle brush, steel wire brush, detergent, soap powder, alkaline detergent, benzene, gasoline, acid, hot water and other corrosive or soluble items to cleanse the cabinet surface, door gasket, plastic decorative parts, etc., so as to avoid damage.**

Carefully wipe dry the door gasket, clean the groove using a wooden chopstick wrapped with cotton string. After the cleaning, fix the four corners of the door gasket first, and then embed it segment by segment into the door groove.
Interruption of power supply or failure of the refrigerating system

- Take care of the frozen foods in the event of an extended non-running of the refrigerating appliance (such as interruption of power supply or failure of the refrigerating system).
- Try to open the refrigerator door as less as possible, in this way can food safely and freshly kept for hours even in hot summer.
- If you get the power outage notice in advance:

1) Adjust the thermostat knob to the high mode an hour in advance, so that foods get fully frozen (Do not store new food during this time!). Restore the temperature mode to the original setting when power supply becomes normal in a timely manner.
2) You can also make ice with a watertight container, and put it in the upper part of the freezer, so as to extend the time for fresh food to be stored.

⚠ **Note: Once the refrigerator is used, you'd better use it continuously; and under normal circumstance, do not stop its use, so as not to affect the service life.**

Defrosting
After a period of use, a thin layer of frost will be formed on the freezer compartment inner wall (or evaporator) surface, which may affect the refrigeration effect if exceeding 5mm in thickness. In such case, you need to gently scrape the frost off using an ice scraper rather than the metal or sharp hardware. Frosts need to be cleared off every 3 months or so, and if the normal use of drawers and normal access of foods are affected by frosting, make sure to remove the frosts in a timely manner. Follow the following steps to remove frosts:

1. Take out the frozen foods, shut off the mains power supply, open the refrigerator door, and gently remove the frosts from the inner wall with an ice scraper. To speed up the thawing process, you are suggested to place a bowl of hot water inside the refrigerator/freezer, and when the solid ice frosts become loose, use an ice scraper to scrape them off and then take them out.
2. After defrosting, clean the refrigerator/freezer inside, and switch on the power supply.

Changing the lamp
The LED lamp is used by the refrigerator for lighting, which features low energy consumption and long service life. In case of any abnormality, please contact the after-sales personnel for visiting service.The lamps can only be replaced by the manufacturer,together with a part of the appliance.
Lamp type: LED light.
Energy efficiency level: N/A

Safety-check after maintenance
Is the power cord broken or damaged?
Is the power plug firmly inserted into the socket?
Is the power plug abnormally overheated?

⚠ **Note: Electric shock and fire accident may be caused in case the power cord and plugs damaged or stained by dust. If any abnormality, please unplug the power plug and get in contact with the vendor.**

Simple fault analysis and elimination

With regard to the following small faults, not every failure needs to be fixed by the technical service personnel; you can try to solve the problem.

Case	Inspection	Solutions
• Completely non-refrigeration	• Is power plug off? • Are breakers and fuses broken? • No electricity or line trip? • Where is the refrigerator installed?Is it placed in balconies, garages, storage rooms and other places where the ambient temperature is below 10°C?	• Re-plug • Opening the door and checking whether the lamp is lit. • Power outage or line tripping? • Install refrigerator in a location that is protected and the ambient temperature is above 10 °C.If your refrigerator is installed in too low temperature,the internal cooling system may not work correctly.
• •Abnormal noise	• Is refrigerator stable? • Does refrigerator reach the wall?	• Adjusting refrigerator's adjustable feet. • Off the wall.
• •Poor refrigerating efficiency	• Do you put hot food or too much food? • Do you open the door frequently? • Direct sunlight or near a furnace or stove? • Is it well-ventilated? • Temperature setting in too high?	• Putting food into refrigerator when hot food becomes cool. • Checking and closing the door. • Removing the refrigerator from the heat source. • Emptying the distance to maintain good ventilation. • Setting to the appropriate temperature.
• Peculiar smell in refrigerator	• Any spoiled food? • Do you need to clean refrigerator? • Do you pack food of strong flavors?	• Throwing away spoiled food. • Cleaning refrigerator. • Packing food of strong flavors.

⚠ Note: f the above descriptions are inapplicable to troubleshooting, do not disassemble and repair it yourself. Repairs carried out by inexperienced persons may cause injury or serious malfunctioning. Contact the local store where your purchase was made. This product should be serviced by an authorized engineer and only genuine spare parts should be used.

When the appliance is not in use for long periods, disconnect from the electricity supply, empty all foods and clean the appliance, leaving the door ajar to prevent unpleasant smells.

Certifications

Electrical information
This electrical appliance must be grounded
This product is equipped with a plug, which is suitable for all houses equipped with sockets meeting the current specifications
If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and carefully disposed of. To avoid a possible shock hazard, do not insert the discarded plug into a socket.
This product complies the EEC directives.

Safe recovery instructions

Disposal
Old appliances still have some surplus value. An environmentally friendly approach will ensure that valuable raw materials are recycled.
The refrigerants used in your equipment and insulation materials require special handling procedures. Make sure there is no pipe damage on the back of the equipment before handling.
Up-to-date information on the options for disposing of old equipment and packaging from old equipment can be obtained from the local municipal office.

Correct Disposal of this product	
	This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

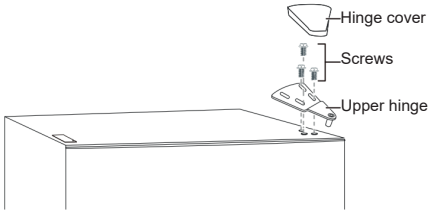
Warnings for disposal

Refrigerant and cyclopentane foaming material used for the refrigerator are flammable. Therefore, when the refrigerator is scrapped, it shall be kept away from any fire source and be recovered by a special recovering company with corresponding qualification other than be disposed by combustion, so as to prevent damage to the environment or any other harm.

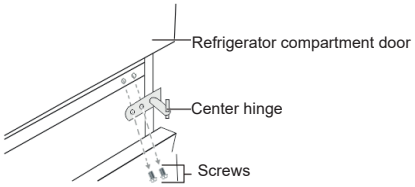
When the refrigerator is scrapped, disassemble the doors, and remove gasket of door and shelves; put the doors and shelves in a proper place, so as to prevent trapping of any child.

Reversing the Door Swing

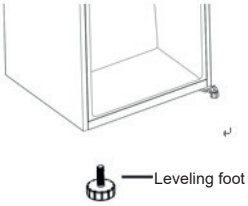
1. Make sure that your refrigerator is unplugged.
2. Pry the hinge cover up and off, remove the three screws that secure the upper hinge to the door, then remove the hinge.



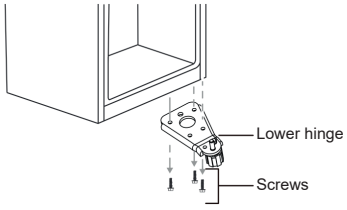
3. Remove the refrigerator compartment door from the cabinet.
4. Remove the two screws that secure the center hinge.



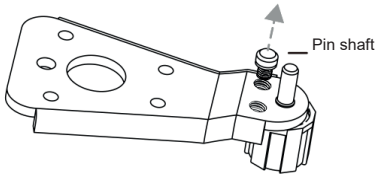
5. Remove the freezer compartment door.
6. Remove the leveling foot on the left side of the cabinet, and place it aside for later installation.



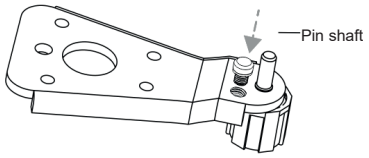
7. Remove the screws that secure the lower hinge to the right side of the cabinet, then remove the hinge.



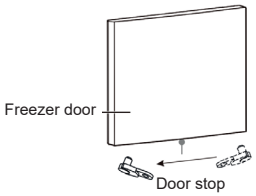
8. Remove the washer and nut that secure the pin shaft to the right hole on the lower hinge, then remove the shaft.



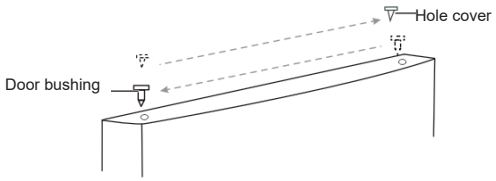
9. Insert the pin shaft into the left hole on the lower hinge, then secure the shaft with the washer and nut.



10. Install the lower hinge on the left side of the cabinet.
11. Install the leveling foot having been removed to the right side of the cabinet.
12. Remove the screw that secures the door stop from the bottom right of the freezer compartment door, then remove the door stop and install to the bottom left side.



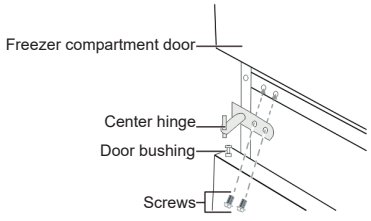
13. Install the freezer compartment door.
14. Move the door bushing from the top right side of the freezer door to the top left side of the door. And move theleft hole cover to the right side.



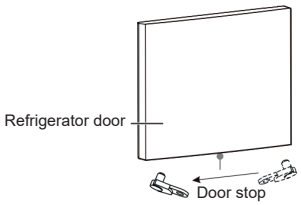
15. Remove the center hinge screw hole plug on the left side of the cabinet, then install in the screw holes on the right side of the cabinet.



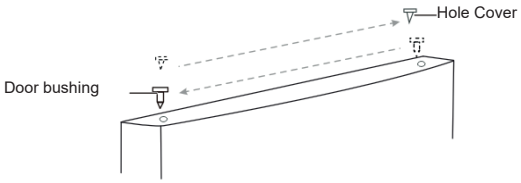
16. Install the center hinge to the left side with the two screws you removed previously.



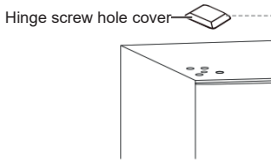
17. Remove the screw that secures the door stop from the bottom right of the refrigerator compartment door, then remove the door stop and install to the bottom left side.

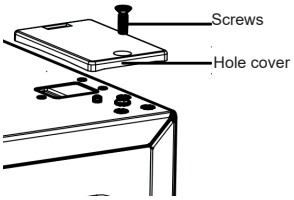


18. Install the Refrigerator compartment door.
19. Move the door bushing from the top right side of the Refrigerator door to the top left side of the door. And move the left hole cover to the right side.

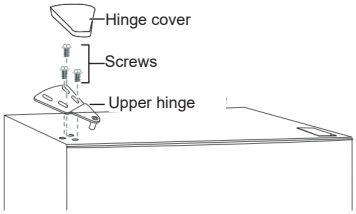


20. Remove the hole cover from the top left side. (For products with a square hole on the right side of the refrigerator, you also need to remove the hole cover and screws in the small accessory bag and secure them in the upper right corner.)





21. Secure the upper hinge to the top left side of the cabinet with the three screws you removed previously. Before you tighten the upper hinge screws, make sure that the top of the door is level with the cabinet and that the rubber gasket makes a good seal.
22. Install the hinge cover over the hinge on the top left side of the cabinet.



VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN BELANGRIJK MOET WORDEN GELEZEN EN IN ACHT GENOMEN

Lees voordat u het apparaat gaat gebruiken deze veiligheidsinstructies. Houd ze binnen handbereik voor latere raadpleging. Deze instructies en het apparaat zelf zijn voorzien van belangrijke veiligheidsaanwijzingen, die te allen tijde moeten worden opgevolgd. De fabrikant kan niet aansprakelijk gesteld worden voor schade die het gevolg is van het niet opvolgen van deze veiligheidsinstructies, oneigenlijk gebruik of een foute programmering van de regelknoppen.

⚠ Heel kleine kinderen (0-3 jaar) moeten uit de buurt van het apparaat blijven. Kleine kinderen (3-8 jaar) moeten uit de buurt van het apparaat gehouden worden, tenzij er voortdurend toezicht is. Kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en kennis, mogen dit apparaat gebruiken indien ze onder toezicht staan of instructies hebben ontvangen over veilig gebruik en de mogelijke gevaren ervan begrijpen. Kinderen mogen niet spelen met het apparaat. De reiniging en het onderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd zonder toezicht.

Kinderen van 3 tot 8 jaar mogen etenswaren uit de koelapparatuur halen en er in leggen.

TOEGESTAAN GEBRUIK

⚠ VOORZICHTIG: Het apparaat is niet geschikt voor inwerkingstelling met een externe schakelaar zoals een timer, of een afzonderlijk systeem met afstandsbediening.

⚠ Dit apparaat is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke en gelijkaardige toepassingen zoals: personeelskeukens in winkels, kantoren en overige werkomgevingen; landbouwbedrijven; door klanten in hotels, motels, bed & breakfast en andere verblijfsomgevingen.

⚠ Dit apparaat is niet voor professioneel gebruik bestemd. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.

⚠ De lamp die in het apparaat wordt gebruikt is specifiek ontworpen voor huishoudapparaten en is niet geschikt voor ruimteverlichting (EG Verordening 244/2009).

⚠ Het apparaat is bedoeld voor gebruik op plaatsen waar de temperatuur binnen het volgende bereik komt, conform de klimaatklasse op het typeplaatje. Mogelijk werkt het apparaat niet correct indien het lange tijd op een temperatuur buiten het aangegeven bereik wordt gebruikt.

Omgevingstemperaturen van klimaatklasse:
SN: Van 10°C tot 32°C;
N: Van 16°C tot 32°C
ST: Van 16°C tot 38°C;
T: Van 16°C tot 43°C

⚠ Dit apparaat bevat geen CFK. Het koelcircuit bevat R600a (HC). Apparaten met Isobutaan (R600a): isobutaan is een natuurlijk gas dat geen schadelijke invloed heeft op het milieu, maar wel ontvlambaar is. Zorg er daarom voor dat de koelcircuitleidingen niet beschadigd raken, vooral wanneer het koelcircuit geledigd wordt.

⚠ WAARSCHUWING: Beschadig de koelcircuitleidingen van het apparaat niet.

⚠ WAARSCHUWING: Houd de ventilatieopeningen in de behuizing van het apparaat of in de ingebouwde structuur vrij van obstakels.

⚠ WAARSCHUWING: Gebruik geen mechanische, elektrische of chemische middelen behalve de middelen aanbevolen door de fabrikant om het ontdooiproces te versnellen.

⚠ WAARSCHUWING: Gebruik of plaats geen elektrische apparaten binnenin de apparaatcompartimenten indien deze niet het type zijn dat uitdrukkelijk is goedgekeurd door de Fabrikant.

⚠ WAARSCHUWING: IJsmakers en/of waterdispensers die niet rechtstreeks op het waterleidingnet zijn aangesloten, mogen uitsluitend met drinkwater worden gevuld.

⚠ WAARSCHUWING: Automatische ijsmakers en/of waterdispensers moeten worden aangesloten op een waterleidingnet dat uitsluitend drinkwater levert, met een waterdruk tussen 0,17 en 0,81 MPa (1,7 en 8,1 bar).

⚠ Sla geen ontplofbare stoffen zoals spuitbussen op en gebruik geen benzine of andere brandbare materialen in of in de buurt van het apparaat.

⚠ Slik de (niet-giftige) vloeistof uit de vrieselementen niet in (bij enkele modellen). Eet geen ijsblokjes of waterijsjes die net uit de vriezer komen, aangezien deze vriesbrandwonden kunnen veroorzaken.

⚠ Bij producten ontworpen voor gebruik met een luchtfilter in een toegankelijke ventilatorafdekking, moet het filter altijd zijn aangebracht wanneer de koelkast in bedrijf is.

⚠ Bewaar geen glazen containers met vloeistoffen in het diepvriescompartiment,

omdat ze kunnen breken.
Blokkeer de ventilator (indien aanwezig) niet met levensmiddelen.
Controleer nadat u levensmiddelen in het apparaat heeft geplaatst of de deuren van Gebruik het koelkastcompartiment uitsluitend voor het bewaren van vers de vakken goed zijn gesloten, met name de deur van het vriesvak.
⚠ Een beschadigde afdichting dient zo snel mogelijk vervangen te worden.
⚠ Gebruik het koelkastcompartiment uitsluitend voor het bewaren van vers voedsel en het diepvriescompartiment uitsluitend voor het bewaren van bevroren voedsel, het invriezen van vers voedsel en het maken van ijsblokjes.
⚠ Bewaar geen onverpakt voedsel in de koel- of diepvriescompartimenten om direct contact met interne oppervlakken te voorkomen.
Apparaten kunnen over speciale compartimenten beschikken (vak voor verse etenswaar, nul graden-vak,...).
Indien niet anders gespecificeerd in de productbeschrijving, kunnen deze compartimenten verwijderd worden zonder dat hierdoor de prestaties veranderen.
C-pentaan wordt gebruikt als blaasmiddel in het isolatieschuim en is een licht ontvlambaar gas.
Rekening houdend met de temperatuursverschillen in de verschillende koelkastcompartimenten, kunnen etenswaren het beste als volgt worden bewaard:
- Koelkastcompartiment:
1) Bovenste gedeelte van het koelkastcompartiment en deurtemperatuurzone: Bewaar tropisch fruit, blikjes, drankjes, eieren, sauzen, augurken, boter, jam
2) Middengedeelte van het koelkastcompartiment - koele zone: Bewaar kaas, melk, zuivelproducten, delicatessen, yoghurt
3) Onderste gedeelte van het koelkastcompartiment - koelste zone: Bewaar vleeswaren, desserts, vlees en vis, cheesecake, verse pasta, zure room, pesto/salsa, zelfgemaakte gerechten, banketbakkersroom, pudding en roomkaas
4) Fruit- en groentelade onderin het koelkastcompartiment: Bewaar groenten en fruit (geen tropisch fruit)
5) Koelcompartiment: Bewaar vlees en vis alleen in deze koudste lade - Diepvriescompartiment:
De zone met 4 sterren (****) is geschikt voor het invriezen van levensmiddelen op omgevingstemperatuur en voor het bewaren van ingevroren etenswaren, aangezien de temperatuur gelijkmatig is verdeeld over het hele compartiment.
De houdbaarheidsdatum van gekochte diepvriesproducten staat op de verpakking vermeld. Deze datum houdt rekening met het type voedsel dat wordt bewaard, en moet daarom worden aangehouden. Verse etenswaren kunnen worden bewaard voor de onderstaande periodes: 1-3 maanden voor kaas, schaaldieren, ijs, ham/worst, melk, verse vloeistoffen; 4 maanden voor biefstuk of koteletten (rund, lam, varken); 6 maanden voor boter of margarine en gevogelte (kip, kalkoen); 8-12 maanden voor fruit (behalve citrusvruchten), gebraden vlees (rund, varken, lam), groenten. De houdbaarheidsdatum op de verpakking van etenswaren in de 2-sterrenzone moeten worden aangehouden.
Houd rekening met de volgende punten om voedselbesmetting te voorkomen:
– Het langdurig openen van de deur kan de temperatuur in de compartimenten van het apparaat aanzienlijk verhogen.
– Reinig regelmatig oppervlakken die in contact kunnen komen met etenswaren, evenals toegankelijke afvoersystemen.
– Reinig watertanks als ze 48 uur niet zijn gebruikt; spoel het watersysteem dat is aangesloten op een watertoevoer als er gedurende 5 dagen geen water is gebruikt.
– Bewaar rauw vlees en rauwe vis in geschikte bewaarbakken in de koelkast, om contact met (of druppelen op) andere etenswaren te voorkomen.
– Vriescompartimenten met twee sterren zijn geschikt voor het bewaren van reeds ingevroren voedsel en voor het bewaren of maken van ijs en ijsblokjes.
– Vries geen verse etenswaren in compartimenten met één, twee of drie sterren.
– Als het koelapparaat gedurende lange perioden leeg blijft, schakel het dan uit, ontdooi het, maak het schoon, laat het drogen en laat de deur open om te voorkomen dat zich schimmel in het apparaat vormt.

INSTALLATIE

⚠ Het apparaat moet gehanteerd en geïnstalleerd worden door twee of meer personen - risico van verwondingen. Gebruik beschermende handschoenen om uit te pakken en te installeren - risico voor snijwonden.
⚠ Laat de installatie, m.i.v. de aansluiting op het waternet (indien van toepassing), de elektrische aansluitingen en reparaties door een

gekwalificeerd technicus verrichten. Repareer of vervang geen enkel onderdeel van het apparaat, behalve als dit expliciet aangegeven wordt in het gebruikshandleiding. Houd kinderen uit de buurt van de installatieplaats. Controleer na het uitpakken van het apparaat of het tijdens het transport geen beschadigingen heeft opgelopen. Neem bij problemen contact op met uw leverancier of met het dichtstbijzijnde servicecentrum. Na de installatie moet het verpakkingsmateriaal (plastic, piepschuim enz.) buiten het bereik van kinderen bewaard worden - risico voor verstikking. Het apparaat moet worden losgekoppeld van het elektriciteitsnet voordat u installatiewerkzaamheden uitvoert - risico op elektrocutie.

Tijdens de installatie dient u ervoor te zorgen dat het apparaat de voedingskabel niet beschadigt - risico op brand of elektrocutie. Activeer het apparaat alleen wanneer de installatie helemaal uitgevoerd is.

⚠ Zorg dat u de vloer (bijv. parket) niet beschadigt tijdens het verplaatsen van het apparaat. Installeer het apparaat op een vloer of steun die sterk genoeg is om het gewicht te kunnen hebben, en op een plaats die geschikt is voor grootte en gebruik. Controleer of het apparaat niet vlak naast een warmtebron staat en of de vier pootjes stevig op de vloer rusten, stel ze naar wens af en controleer of het apparaat exact horizontaal staat en gebruik hiervoor een waterpas. Wacht minstens twee uur alvorens het apparaat in te schakelen, om zeker te stellen dat het koelcircuit volledig efficiënt is.

⚠ WAARSCHUWING: Zorg er bij het plaatsen van het apparaat voor dat de voedingssnoer niet geklemd zit of beschadigd is.

⚠ WAARSCHUWING: Om gevaar als gevolg van instabiliteit te voorkomen, moet de positionering of bevestiging van het apparaat worden uitgevoerd volgens de instructies van de fabrikant.

Het is verboden de koelkast dusdanig te plaatsen dat de metalen slang van de gaskachel, de metalen gas- of waterleidingen of de elektrische draden in contact komen met de achterwand van de koelkast (condensatorspoel).

⚠ Om voor voldoende ventilatie te zorgen dient er aan beide zijkanten en aan de bovenkant van het apparaat ruimte vrijgelaten te worden. De afstand tussen de achterzijde van het apparaat en de muur achter het apparaat dient minimaal 50 mm te bedragen, om contact met hete oppervlakken te voorkomen. Bij minder ruimte aan de achterzijde neemt het energieverbruik van het product toe.

Verwijder het netsnoer van de condensatorhaak tijdens de installatie voordat u het product op de voeding aansluit.

ELEKTRISCHE WAARSCHUWINGEN

⚠ Het moet mogelijk zijn het apparaat van het elektriciteitsnet af te koppelen door de stekker uit het stopcontact te halen of via een meerpolige netschakelaar die bovenstrooms van het stopcontact is geplaatst conform de bedradingsvoorschriften en het apparaat dient geaard te zijn conform de nationale veiligheidsnormen voor elektriciteit.

⚠ Gebruik geen verlengsnoeren, meervoudige stopcontacten of adapters. Na de installatie mogen de elektrische onderdelen niet meer toegankelijk zijn voor de gebruiker. Gebruik het apparaat niet wanneer u nat of blootsvoets bent. Gebruik het apparaat niet als de stroomkabel of de stekker beschadigd is, als het apparaat niet goed werkt of als het beschadigd of gevallen is.

⚠ Als de voedingskabel beschadigd is, moet deze door de fabrikant, zijn technicus of een gelijkaardig gekwalificeerd persoon vervangen worden door een identieke kabel, om gevaarlijke situaties te voorkomen. Er is namelijk risico op elektrocutie.

⚠ WAARSCHUWING: Meerdere draagbare stopcontacten of draagbare voedingen mogen niet aan de achterkant van het apparaat worden geplaatst.

REINIGING EN ONDERHOUD

⚠ WAARSCHUWING: Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld en losgekoppeld van de stroomvoorziening voordat u onderhoudswerkzaamheden uitvoert. Gebruik beschermende handschoenen (gevaar voor snijwonden) en veiligheidsschoenen (gevaar voor kneuzing) om persoonlijk letsel te vermijden; het apparaat moet door twee personen worden gehanteerd (minder belasting); gebruik nooit stoomreinigers (gevaar voor elektrische schokken). Reparaties die niet door professionals zijn uitgevoerd en die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd, kunnen een risico voor de gezondheid en de veiligheid opleveren. De fabrikant kan hiervoor niet aansprakelijk worden gesteld. Schade of defecten veroorzaakt door onderhoud of reparaties die niet door professionals zijn uitgevoerd vallen niet onder de garantie. De garantievoorwaarden staan in het document dat bij het apparaat is geleverd.

⚠ Gebruik op kunststof onderdelen, binnen- en

deurranden of afdichtingen geen schurende of agressieve schoonmaakmiddelen zoals ruitensprays, schurende reinigingsmiddelen, brandbare vloeistoffen, schoonmaakwassen, geconcentreerde schoonmaakmiddelen, bleekmiddelen en reinigingsmiddelen die aardolieproducten bevatten. Gebruik geen papieren handdoeken, schuursponsjes of ander hard schoonmaakmateriaal.
Dit koelapparaat is niet bedoeld om als inbouwapparaat te worden gebruikt.
Deuren en deksels van de koelkast moeten worden verwijderd voordat het apparaat wordt afgevoerd, om te voorkomen dat kinderen of dieren erin vast komen te zitten.
Aanbevolen instelling:

- Koelkastcompartiment: +4 °C of MED
- Diepvriescompartiment: -18 °C of -20 °C

Het diepvriescompartiment kan zonder laden worden gebruikt en het voedsel kan rechtstreeks op de bodem van het compartiment worden geplaatst om sneller in te vriezen. De hoeveelheid verse voedingswaren die in een bepaalde periode kan worden ingevroren, staat aangegeven op het typeplaatje.
De laadlimieten zijn bepaald door manden, flappen, lades, schappen enz. Zorg ervoor dat deze onderdelen nog altijd gemakkelijk kunnen sluiten na het laden. Raadpleeg de aanbevolen instelling en bewaartijden in de online gebruikershandleiding om voedselverspilling tegen te gaan.
Vul het ijsbakje voor 2/3 met water en plaats het in het vriesvak. Gebruik NOOIT puntige of scherpe voorwerpen om het ijs te verwijderen.
De modelinformatie kan gevonden worden aan de hand van de QR-code die op het energielabel aangegeven is. Het label bevat ook de model-ID die kan worden gebruikt om het portaal van de database te raadplegen op https://eprel.ec.europa.eu.
De bedrijfsregels, standaarddocumentatie, bestellen van onderdelen en aanvullende productinformatie kunt u vinden op de volgende link:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

VERWERKING VAN DE VERPAKKING

De verpakking kan volledig gerecycled worden, zoals door het recyclingssymbool wordt aangegeven. De diverse onderdelen van de verpakking moeten op verantwoordelijk wijze afgevoerd worden volgens de plaatselijke voorschriften voor de verwerking van het afval.

AFDANKEN VAN HUISHOUDELIJKE APPARATUUR

Dit apparaat is vervaardigd van recyclebaar of herbruikbaar materiaal.
Dank het apparaat af in overeenstemming met plaatselijke milieuvoorschriften voor afvalverwerking.
Voor meer informatie over behandeling, terugwinning en recycling van huishoudelijke apparaten kunt u contact opnemen met uw plaatselijke instantie, de vuilnisophaaldienst of de winkel waar u dit apparaat hebt gekocht. Dit apparaat is gemarkeerd in overeenstemming met de Europese Richtlijn 2012/19/EU, Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA) en met de Regeling Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur 2013 (zoals gewijzigd). Door ervoor te zorgen dat dit product correct wordt afgedankt, helpt u schadelijke gevolgen voor het milieu en de gezondheid te voorkomen.
Het symbool op het product of op de begeleidende documentatie geeft aan dat dit apparaat niet als huishoudelijk afval behandeld mag worden, maar dat het ingeleverd moet worden bij een speciaal inzamelingscentrum voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur.

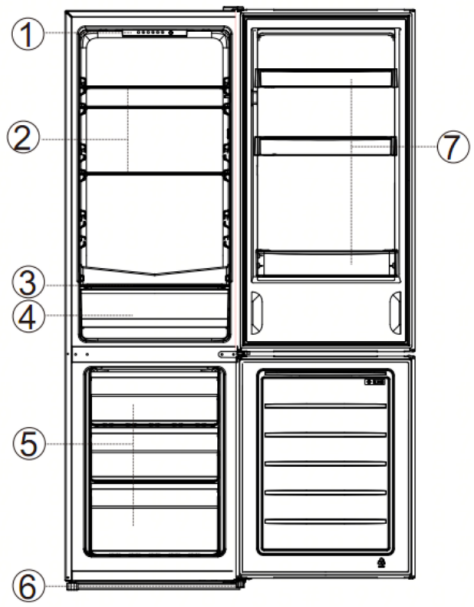
TIPS OM ENERGIE TE BESPAREN

Installeer het apparaat in een droge, goed geventileerde ruimte, ver bij eventuele warmtebronnen vandaan (bijv. radiator, fornuis, etc.) en op een plek die niet aan direct zonlicht wordt blootgesteld. Gebruik indien nodig een isolatieplaat.
Volg de installatie-instructies om voldoende ventilatie te garanderen. Door onvoldoende ventilatie aan de achterzijde van het product neemt het energieverbruik toe en neemt de koelefficiëntie af.
Wanneer de deur vaak wordt geopend kan dit leiden tot een verhoogd Energieverbruik.
De interne temperatuur van het apparaat en het Energieverbruik worden beïnvloed door de omgevingstemperatuur en de plaats waar het apparaat opgesteld is. Bij het instellen van de temperatuur moet rekening gehouden worden met deze factoren. Beperk het openen van deuren tot een minimum.
Plaats diepgevroren etenswaren die u wilt ontdooien in de koelkast. De lage temperatuur van de diepgevroren etenswaar koelt de etenswaar in de koelkast.
Laat warme gerechten en dranken eerst afkoelen voordat ze in het apparaat geplaatst worden.
De positionering van de platen in de koelkast heeft geen invloed op het efficiënte energiegebruik. De etenswaar dient zodanig op de platen geplaatst te worden om voor voldoende luchtcirculatie te zorgen (de verschillende etenswaar dient elkaar niet te raken en de afstand tussen de etenswaar en de achterwand moet behouden blijven).
U kunt de opslagcapaciteit voor ingevroren etenswaar vergroten door opslagmanden en, indien aanwezig, de Stop Frost-plaat te verwijderen.
Wees niet verontrust over geluiden die van de compressor komen want dat zijn de normale geluiden van werking.

Producteigenschappen

- Elektronische temperatuurregeling
- Omkeerbare deur

Naam onderdelen:



Nee	Beschrijving
1	Thermostaat
2	Glasplaten koelkast
3	Afdekking groente- en fruitlade
4	Groente- en fruitlade
5	Diepvrieslades
6	Voeten verstellen
7	Flessenframes

Opties van het product in deze handleiding komen mogelijk niet helemaal overeen met uw koelkast. Details zijn in overeenstemming met het materiaal.

Voorbereiden voor gebruik

Installatieplaats:

1. Ventilatietoestand

De plek die u kiest voor de installatie van de koelkast moet goed geventileerd zijn en minder warme lucht bevatten. Plaats de koelkast niet in de buurt van een warmtebron zoals een fornuis of verwarmingsketel, en vermijd direct zonlicht, zodat het koeleffect gewaarborgd blijft en er tegelijkertijd energie wordt bespaard. Plaats de koelkast niet op een vochtige plek om te voorkomen dat de koelkast gaat roesten en elektriciteit gaat lekken. **Het resultaat van het delen van de hoeveelheid koelmiddel van de koelkast door de totale ruimte van de ruimte waarin de koelkast is geïnstalleerd, moet minder dan 8 g/m³ zijn.**
Opmerking: De hoeveelheid koudemiddel die voor de koelkast is geladen, staat op het typeplaatje.

2. Ruimte voor warmteafvoer

Tijdens het werken geeft de koelkast warmte af aan de omgeving. Daarom moet er minstens 30 mm vrije ruimte worden vrijgehouden aan de bovenkant, meer dan 100 mm aan beide zijkanten en meer dan 50 mm aan de achterkant van de koelkast (dit voorkomt ook dat het netsnoer wordt afgekneld door de muur en de achterkant van de koelkast).

Afmetingen in mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100

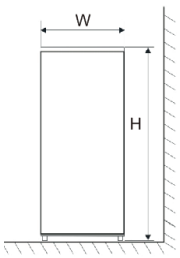
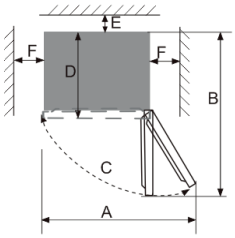


Fig. 1



Afb. 2

Opmerking: Figuur 1, Figuur 2 slechts als schematisch diagram van de grootte van de productruimtevraag.

3. Vlakke grond

Plaats de koelkast op een stevige en vlakke ondergrond (vloer) om hem stabiel te houden, anders zal hij trillingen en lawaai veroorzaken. Wanneer de koelkast wordt geplaatst op vloerbedekking zoals tapijt, strooien matten, polyvinylchloride, moeten de stevige steunplaten onder de koelkast worden aangebracht om kleurverandering door warmtedissipatie te voorkomen.

⚠ **Rond het apparaat of in een ingebedde structuur moet onbelemmerde ventilatie worden gehandhaafd.**

Voorbereiden voor gebruik

1. Laten staan

Nadat de koelkast goed geïnstalleerd en schoongemaakt is, mag u hem niet meteen aanzetten. Zet de koelkast pas weer aan als hij meer dan 1 uur heeft gestaan, om een normale werking te garanderen.

2. Reinigen

Controleer de accessoireonderdelen in de koelkast en veeg de binnenkant af met een zachte doek.

3. Inschakelen

Steek de stekker in het stopcontact aan de muur om de compressor te starten. Open na 1 uur de deur van de vriezer; als de temperatuur in het vriesvak duidelijk daalt, geeft dit aan dat het koelsysteem normaal werkt.

4. Conservering van levensmiddelen

Nadat de koelkast een tijdje heeft gewerkt, wordt de interne temperatuur van de koelkast automatisch geregeld volgens de temperatuurinstelling van de gebruiker. Nadat de koelkast volledig is afgekoeld, doet u er voedingsmiddelen in, die meestal 2~3 uur nodig hebben om volledig gekoeld te zijn. In de zomer, wanneer de temperatuur hoog is, duurt het meer dan 4 uur voordat het voedsel volledig is gekoeld (probeer de deur van de koelkast zo min mogelijk te openen voordat de interne temperatuur is afgekoeld).

⚠ Als de koelkast op een vochtige plaats is geïnstalleerd, controleer dan of de aardedraad en de lekstroomonderbreker normaal zijn. Als er trillingsgeluiden worden geproduceerd doordat de koelkast in contact komt met de muur of als de muur zwart wordt door luchtconvectie rond de compressor, zet de koelkast dan verder weg van de muur. Het plaatsen van de koelkast kan storingsgeluiden of beeldchaos veroorzaken bij de mobiele telefoon, vaste telefoon, radio-ontvanger, televisietoestel in de buurt, dus probeer in dat geval de koelkast zo ver mogelijk weg te zetten.

Functies

Temperatuurinstelling:

De temperatuur van de koelkast wordt geregeld door het bedieningspaneel in het koelkastcompartiment.

- De koelkasttemperatuur kan als volgt worden ingesteld: 5→4→3→2→1→ →5,

❄ ⇕ ❄	5	Wanneer de gebruiker een koudere temperatuur nodig heeft.
	4	
	3	Bij normaal gebruik.
	2	Wanneer de gebruiker geen koudere temperatuur nodig heeft.
	1	

- De stand " 3" wordt aanbevolen en de stand" 5 "wordt niet aanbevolen om bevroren voedsel te vermijden
- U kunt de ' ' -functie instellen om voedsel snel te koelen of in te vriezen. De -functie wordt automatisch afgesloten na 26 uur of kan handmatig worden uitgeschakeld.



Opmerking: Als het indicatielampje '5' of '3' of '1' knippert, betekent dit dat de koelkast defect is. Neem zo snel mogelijk contact op met het after-sales personeel voor service ter plaatse.

Instructies voor het opslaan van levensmiddelen

Voorzorgsmaatregelen voor gebruik

- Het apparaat werkt mogelijk niet consistent (er is kans op ontdooien of de temperatuur wordt te warm in het vriesvak) wanneer het langere tijd onder de koudegrens van het temperatuurbereik waarvoor het koelapparaat is ontworpen, wordt geplaatst
- De informatie over het klimaattype van het apparaat staat op het typeplaatje.
- De binnentemperatuur kan worden beïnvloed door factoren als de locatie van het koelapparaat, de omgevingstemperatuur, de frequentie waarmee de deur wordt geopend, enzovoort, en indien van toepassing moet worden gewaarschuwd dat de instelling van het temperatuurregelapparaat mogelijk moet worden aangepast aan deze factoren.
- Dranken met koolzuur mogen niet in het diepvriescompartiment of het lagetemperatuurvak worden bewaard en sommige producten zoals waterijs mogen niet te koud worden geconsumeerd.

Opslaglocatie van levensmiddelen

Door de koude luchtcirculatie in de koelkast is de temperatuur van elke ruimte in de koelkast anders, dus verschillende soorten voedsel moeten in verschillende ruimtes worden geplaatst. Het vershoudvak is geschikt voor het bewaren van voedsel dat niet ingevroren hoeft te worden, gekookt voedsel, bier, eieren, sommige specerijen die koud bewaard moeten worden, melk, vruchtensap, enz. De groentelade is geschikt voor het bewaren van groenten, fruit, enz.

Het diepvriescompartiment is geschikt voor het bewaren van ijs, bevroren voedsel en voedsel dat lang moet worden bewaard.

Gebruik van het vershoudvak

Stel de temperatuur van het bewaarvak voor verse voedingsmiddelen in tussen 2 °C ~ 8 °C en bewaar de voedingsmiddelen die bedoeld zijn om kort te bewaren of om op elk moment te worden gegeten in het bewaarvak voor verse voedingsmiddelen.

Koelkastplank: Til de plank bij het verwijderen eerst op en trek hem er dan uit; en plaats de plank in de juiste positie voordat u hem neerzet. (Voor de tweedelige plank duwt u de eerste sectie naar achteren en trekt u de tweede sectie eruit). Houd de

achterflens van de plank omhoog om te voorkomen dat voedsel in contact komt met de voeringwand. Houd de plank stevig vast wanneer u hem eruit haalt of erin zet en ga er voorzichtig mee om schade te voorkomen. Groentelade: Trek de groentelade naar buiten voor toegang tot het voedsel. Na gebruik of reiniging van de afdekplaat van de groentelade, moet u deze terugplaatsen op de groentelade, zodat de interne temperatuur van de groentelade niet wordt beïnvloed.

Hoe gebruikt u de ijsmachine?

Plaats het ijsbakje in de bovenste positie van het diepvriescompartiment, zodat het zo snel mogelijk ijs wordt.

Waarschuwingen voor opslag van levensmiddelen

U kunt het voedsel beter schoonmaken en droogvegen voordat u het in de koelkast bewaart. Voordat voedsel in de koelkast wordt gezet, is het aan te raden om het goed af te sluiten, om te voorkomen dat er water verdampt, zodat fruit en groenten enerzijds vers blijven en anderzijds niet gaan geuren. Zet niet te veel of te zware voedingsmiddelen in de koelkast. Houd voldoende ruimte tussen voedingsmiddelen; als het te dicht bij elkaar ligt, wordt de koude luchtstroom geblokkeerd, waardoor het koelingseffect wordt beïnvloed. Sla niet te veel of te zwaar voedsel op om te voorkomen dat de plank kapot gaat. Houd bij het bewaren van het voedsel afstand tot de binnenwand; en plaats de waterrijke voedingsmiddelen niet te dicht bij de achterwand van de koelkast, anders raken ze bevroren aan de binnenwand. Gecategoriseerde opslag van levensmiddelen: Voedingsmiddelen moeten per categorie worden bewaard, met de voedingsmiddelen die u elke dag eet vooraan op de plank, zodat de deur minder lang openstaat en voedselbederf door verval kan worden voorkomen.

Tips voor energiebesparing: Laat het warme voedsel afkoelen tot kamertemperatuur voordat u het in de koelkast zet. Plaats het bevroren voedsel in het vershoudcompartiment om te ontdooien, waarbij de lage temperatuur van het bevroren voedsel wordt gebruikt om het verse voedsel te koelen, waardoor energie wordt bespaard.

Opslaan van groente en fruit

In het geval van koelapparaten met een koelruimte moet worden vermeld dat sommige soorten verse groenten en fruit gevoelig zijn voor kou en daarom niet geschikt zijn om in dit soort ruimte te worden bewaard. Gebruik van het diepvriescompartiment
De vriestemperatuur wordt geregeld onder -18 °C, en het is aan te raden om het voedsel voor langdurige bewaring in het vriesvak te bewaren, maar de bewaartijd die op de verpakking van het voedsel staat, moet worden aangehouden.
De laden van het vriesvak worden gebruikt om voedsel in te bewaren dat moet worden ingevroren. Vis en vlees van grote blokken moeten in kleine stukken worden gesneden en in vershoudzakken worden verpakt voordat ze gelijkmatig in de vriesladen worden verdeeld.

- Laat het warme voedsel afkoelen tot kamertemperatuur voordat u het in het diepcriescompartiment zet.
- Plaats geen glazen pot met vloeistof of blikvloeistof die is afgesloten in het vriesvak, om barsten door volume-uitzetting na het bevriezen van de vloeistof te voorkomen.
- Verdeel het voedsel in kleine porties
- U kunt het voedsel het beste inpakken voordat u het invriest, en de gebruikte pakzak moet droog zijn, voor het geval de pakzakken samen worden ingevroren. Voedingsmiddelen moeten worden verpakt of afgedekt met geschikte materialen die stevig, smaakloos, ondoordringbaar voor lucht en water, niet giftig en vrij van vervuiling zijn, om kruisbesmetting en geuroverdracht te voorkomen.

Tips om diepvriesproducten te kopen

1. Als u diepvriesproducten koopt, kijk dan naar de bewaarrichtlijnen op de verpakking. U kunt elk diepvriesproduct bewaren voor de periode die bij de sterrenclassificatie staat aangegeven. Dit is meestal de periode die vermeld staat als "Ten minste houdbaar tot ×", te vinden op de voorkant van de verpakking.
2. Controleer de temperatuur van de diepvrieskast in de winkel waar u diepvriesproducten koopt.
3. Zorg ervoor dat de diepvriesverpakking in perfecte staat is.
4. Koop diepvriesproducten altijd als laatste tijdens uw boodschappen of bezoek aan de supermarkt.
5. Probeer diepvriesproducten tijdens het boodschappen doen en op weg naar huis bij elkaar te houden, want zo blijft het eten koeler.
6. Koop geen diepvriesvoedsel als u het niet meteen kunt invriezen. Speciale geïsoleerde zakken zijn te koop bij de meeste supermarkten en bouwmarkten. Deze houden de diepvriesproducten langer koud.
7. Voor sommige voedingsmiddelen is ontdooien voor het koken niet nodig. Groenten en pasta kunnen direct aan kokend water worden toegevoegd of met stoom worden gekookt. Bevroren sauzen en soepen kunnen in een steelpan worden gedaan en zachtjes worden verwarmd tot ze ontdooid zijn.
8. Gebruik kwaliteitsvoedsel en behandel het zo min mogelijk. Als voedingsmiddelen in kleine hoeveelheden worden ingevroren, duurt het minder lang voordat ze zijn ingevroren en ontdooid.
9. Maak een schatting van de hoeveelheid voedsel die moet worden ingevroren. Wanneer u grote hoeveelheden vers voedsel invriest, zet u de temperatuurregelknop op de lage stand, met een lagere vriestemperatuur. Voedingsmiddelen kunnen dus snel worden ingevroren, waarbij de versheid van het voedsel goed bewaard blijft.

Tips voor speciale behoeften

De koelkast/vriezer verplaatsen

- **Locatie**

Plaats uw koelkast/vriezer niet in de buurt van een warmtebron, zoals een fornuis, boiler of radiator. Vermijd direct zonlicht in bijgebouwen of serres.

- **Nivellering**

Zorg ervoor dat uw koelkast/vriezer waterpas staat met behulp van de stelvoetjes aan de voorkant. Als dit niet gebeurt, zal de afdichting van de deurpakking van de koelkast/vriezer minder goed werken of kan dit zelfs leiden tot een defecte werking van uw koelkast/vriezer.

Nadat u de koelkast/vriezer op zijn plaats hebt gezet, wacht u 4 uur voordat u hem gebruikt, zodat het koelmiddel kan bezinken.

- **Installatie**

Bedek of blokkeer de ventilatieopeningen of roosters van uw apparaat niet.

Als u lange tijd weg bent

- Als het apparaat een aantal maanden niet wordt gebruikt, zet het dan eerst uit en haal dan de stekker uit het stopcontact.
- Haal alle voedingsmiddelen eruit.
- Reinig en droog het interieur grondig. Laat de deur op een kier staan om stank en schimmelvorming te voorkomen: Blokkeer

de deur of laat deze indien nodig verwijderen.
- Bewaar het gereinigde apparaat op een droge, geventileerde plaats en uit de buurt van de warmtebron, plaats het apparaat rustig en plaats er geen zware voorwerpen op.
- Het apparaat mag niet toegankelijk zijn voor kinderen.

Reiniging en onderhoud

⚠ **Trek voor het schoonmaken eerst de stekker uit het stopcontact; Steek de stekker niet in het stopcontact en trek de stekker er niet uit met natte handen, want dan bestaat het risico op elektrische schokken en letsel. Mors geen water direct op de koelkast om roest, elektriciteitslekkage en ongelukken te voorkomen. Steek uw handen niet in de bodem van de koelkast, want dan kunt u gekrast worden door de scherpe metalen hoeken.**

Interne reiniging en externe reiniging
De etensresten in de koelkast kunnen een nare geur veroorzaken, dus de koelkast moet regelmatig worden schoongemaakt. Het vershoudvak wordt meestal één keer per maand schoongemaakt.
Verwijder alle schappen, de groentelade, flessenrekken, afdekplaat en lades enz. en maak ze schoon met een zachte handdoek of spons gedrenkt in warm water of een neutraal afwasmiddel.
Verwijder regelmatig het stof dat zich heeft opgehoopt op het achterpaneel en de zijplaten van de koelkast.
Spoel het na gebruik van het reinigingsmiddel af met schoon water en veeg het daarna droog.

⚠ **Gebruik geen borstel, staalborstel, schoonmaakmiddel, zeeppoeder, alkalisch schoonmaakmiddel, benzeen, benzine, zuur, heet water en andere bijtende of oplosbare middelen om het oppervlak van de kast, de deurpakking, plastic decoratieve onderdelen, enz. schoon te maken, om schade te voorkomen.**

Veeg de deurpakking voorzichtig droog, maak de groef schoon met een houten eetstokje omwikkeld met een katoenen touwtje. Zet na het schoonmaken eerst de vier hoeken van de deurpakking vast en veranker deze dan segment voor segment in de groef van de deur.
Onderbreking van de stroomtoevoer of storing in het koelsysteem
- Zorg voor de diepvriesproducten als het koelapparaat langere tijd niet werkt (zoals bij een stroomonderbreking of een storing in het koelsysteem).
- Probeer de deur van de koelkast zo min mogelijk te openen, zo kan voedsel veilig en vers urenlang bewaard worden, zelfs in de hete zomer.
- Als u de stroomstoring van tevoren krijgt aangekondigd:

1) Zet de thermostaatknop een uur van tevoren op de hoge stand, zodat het voedsel volledig bevroren is (Bewaar geen nieuw voedsel gedurende deze tijd!). Herstel de temperatuurmodus tijdig naar de oorspronkelijke instelling wanneer de stroomtoevoer normaal wordt.
2) U kunt ook ijs maken met een waterdichte bak en deze in het bovenste gedeelte van de vriezer zetten, zodat vers voedsel langer bewaard kan worden.

⚠ **Opmerking: Als de koelkast eenmaal in gebruik is, kunt u hem beter continu gebruiken; en onder normale omstandigheden niet stoppen met het gebruik, om de levensduur niet te beïnvloeden.**

Ontdooien
Na een periode van gebruik zal er zich een dunne laag vorst vormen op de binnenwand (of verdamper) van het vriesvak, die het koeleffect kan beïnvloeden als deze laag dikker is dan 5 mm. In zo'n geval moet u de vorst er voorzichtig afkrabben met een ijskrabber in plaats van met metalen of scherpe ijzerwaren. Vorst moet ongeveer om de 3 maanden worden verwijderd en als het normale gebruik van lades en de normale toegang tot voedingsmiddelen wordt belemmerd door vorst, moet de vorst tijdig worden verwijderd. Volg de volgende stappen om vorst te verwijderen:
1. Haal de diepvriesproducten uit de koelkast, schakel de netvoeding uit, open de deur van de koelkast en verwijder voorzichtig de vorst van de binnenwand met een ijskrabber. Om het ontdooiproces te versnellen, raden we aan om een kom met heet water in de koelkast/vriezer te zetten en wanneer de vaste ijsresten loskomen, een ijskrabber te gebruiken om ze eraf te schrapen en ze er dan uit te halen.
2. Maak na het ontdooien de koelkast/vriezer van binnen schoon en schakel de stroomtoevoer in.

De lamp vervangen
De koelkast gebruikt de LED-lamp voor de verlichting, die een laag energieverbruik en een lange levensduur heeft. De lampen kunnen alleen door de fabrikant worden vervangen, samen met een deel van het apparaat.
Type lamp: LED verlichting.
Energie-efficiëntieniveau: N.V.T.

Veiligheidscontrole na onderhoud
Is het netsnoer kapot of beschadigd?
Zit de stekker stevig in het stopcontact?
Is de stekker abnormaal oververhit?

⚠ **Opmerking: Elektrische schokken en brand kunnen het gevolg zijn als het netsnoer en de stekkers beschadigd of vervuild zijn door stof. Als er afwijkingen zijn, haal dan de stekker uit het stopcontact en neem contact op met de leverancier.**

Eenvoudige foutenanalyse en -eliminatie

Bij de volgende kleine storingen hoeft niet elke storing door de technische dienst te worden verholpen; u kunt proberen het probleem op te lossen.

Probleem	Inspectie	Oplossingen
• Koelkast werkt niet	• Is de stekker uit het stopcontact? • Zijn er stroomonderbrekers en zekeringen kapot? • Geen elektriciteit of leidinguitval? • Waar wordt de koelkast geïnstalleerd? Wordt hij geplaatst op balkons, in garages, opslagruimten en andere plaatsen waar de omgevingstemperatuur lager is dan 10°C?	• Sluit opnieuw aan • De deur openen en controleren of het lampje brandt. • Stroomuitval of leidinguitval? • Installeer de koelkast op een beschutte plek met een omgevingstemperatuur van meer dan 10 °C. Als de koelkast bij een te lage temperatuur wordt geïnstalleerd, werkt het interne koelsysteem mogelijk niet goed.
• •Abnormaal geluid	• Is de koelkast stabiel? • Staat de koelkast tegen de muur?	• Stel de stelvoetjes van de koelkast af. • Van de muur af.
• •Slechte koelefficiëntie	• Heeft u warm eten of te veel eten in de koelkast gestopt? • Doet u de deur vaak open? • Direct zonlicht of in de buurt van een oven of fornuis? • Is het goed geventileerd? • Temperatuur te hoog ingesteld?	• Voedsel in de koelkast zetten wanneer warm voedsel afgekoeld is. • De deur controleren en sluiten. • De koelkast van de warmtebron verwijderen. • De afstand vergroten om een goede ventilatie te behouden. • Instellen op de juiste temperatuur.
• Vreemde geur in koelkast	• Bedorven voedsel? • Moet de koelkast schoongemaakt worden? • Staat er eten met een sterke smaak in?	• Bedorven voedsel weggooien. • Koelkast schoonmaken. • Voedsel met een sterke smaak verpakken.

⚠ Opmerking: Als de bovenstaande beschrijvingen niet van toepassing zijn op het oplossen van problemen, demonteer en repareer het dan niet zelf. Reparaties die worden uitgevoerd door onervaren personen kunnen letsel of ernstige storingen veroorzaken. Neem contact op met de plaatselijke winkel waar u uw aankoop hebt gedaan. Dit product moet worden onderhouden door een erkende technicus en er mogen alleen originele reserveonderdelen worden gebruikt.

Als het apparaat langere tijd niet wordt gebruikt, haal dan de stekker uit het stopcontact, haal alle voedingsmiddelen eruit en maak het apparaat schoon, waarbij u de deur op een kier laat staan om onaangename geuren te voorkomen.

Certificeringen

Elektrische informatie
Dit elektrische apparaat moet worden geaard
Dit product is uitgerust met een stekker die geschikt is voor alle huizen met stopcontacten die voldoen aan de huidige specificaties
Als de gemonteerde stekker niet geschikt is voor uw stopcontact, moet u deze afknippen en zorgvuldig weggooien. Steek om gevaar op elektrische schokken te voorkomen de afgedankte stekker nooit in een stopcontact.
Dit product voldoet aan de EEG-richtlijnen.

Instructies voor veilig herstel

Afdanken
Oude apparaten hebben nog enige meerwaarde. Een milieuvriendelijke aanpak zorgt ervoor dat waardevolle grondstoffen worden gerecycled.
De koelmiddelen die worden gebruikt in uw apparatuur en isolatiematerialen vereisen speciale behandelingsprocedures. Controleer voor gebruik of er geen schade is aan de achterkant van de apparatuur.
Actuele informatie over de mogelijkheden voor het verwijderen van oude apparatuur en verpakkingen van oude apparatuur is verkrijgbaar bij het plaatselijke gemeentehuis.

Correct weggooien van dit product	
	Deze markering geeft aan dat dit product niet samen met ander huishoudelijk afval in de EU mag worden weggegooid. Om mogelijke schade aan het milieu of de volksgezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, moet afval op verantwoorde wijze worden gerecycled om duurzaam hergebruik van materiaalbronnen te bevorderen. Gebruik de retour- en ophaalsystemen om uw gebruikte apparaat terug te sturen of neem contact op met de winkelier waar u het product hebt gekocht. Ze kunnen dit product meenemen voor milieuveilige recycling.

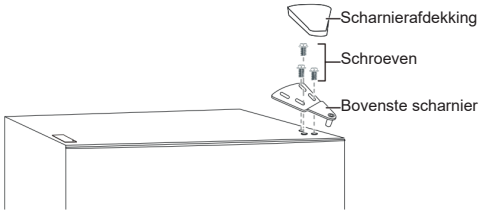
Waarschuwingen voor weggooien

Koelmiddel en cyclopentaanschuimmateriaal dat voor de koelkast wordt gebruikt, zijn ontvlambaar. Wanneer de koelkast wordt afgedankt, moet deze daarom uit de buurt van een vuurbron worden gehouden en worden teruggewonnen door een speciaal terugwinningsbedrijf met overeenkomstige kwalificaties, anders dan verwijdering door verbranding, om schade aan het milieu of andere schade te voorkomen.

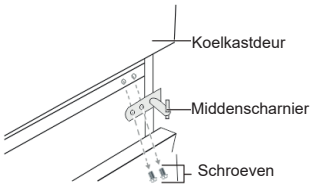
Wanneer de koelkast weggegooid wordt, demonteert u de deuren en verwijdert u de pakking van de deur en de schappen; zet de deuren en schappen op een plek waar er geen kinderen bekneld kunnen raken.

De deurrichting omkeren

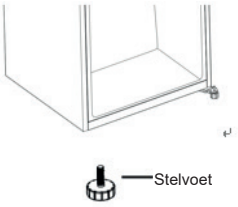
1. Zorg ervoor dat de stekker van de koelkast uit het stopcontact is.
2. Wrik de scharnierafdekking omhoog en eraf, verwijder de drie schroeven waarmee het bovenste scharnier aan de deur is bevestigd en verwijder vervolgens het scharnier.



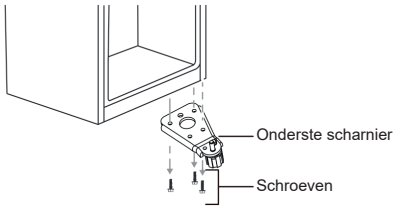
3. Verwijder de deur van het koelkastcompartiment uit de koelkast.
4. Verwijder de twee schroeven waarmee het middelste scharnier vastzit.



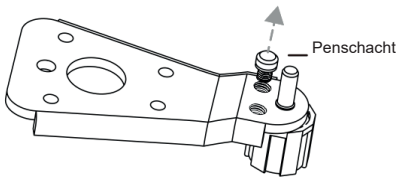
5. Verwijder de deur van het diepvriescompartiment.
6. Verwijder de stelvoet aan de linkerkant van de koelkast en leg hem opzij voor latere installatie.



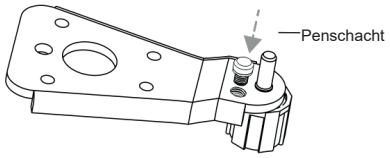
7. Verwijder de schroeven waarmee het onderste scharnier aan de rechterkant van de kast is bevestigd en verwijder vervolgens het scharnier.



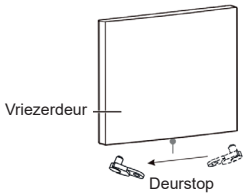
8. Verwijder de ring en de moer waarmee de pen in het rechter gat van het onderste scharnier is bevestigd en verwijder vervolgens de as.



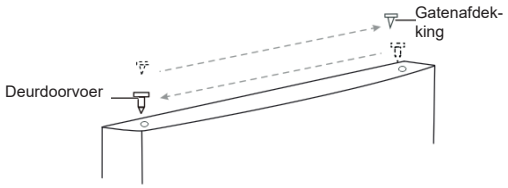
9. Steek de pen in het linker gat van het onderste scharnier en zet de pen vast met de ring en moer.



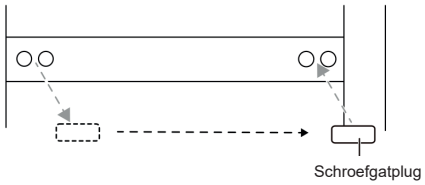
10. Installeer het onderste scharnier aan de linkerkant van de koelkast.
11. Installeer de verwijderde stelvoet aan de rechterkant van de koelkast.
12. Verwijder de schroef waarmee de deurstop rechtsonder op de deur van het vriesvak is bevestigd, verwijder vervolgens de deurstop en installeer deze linksonder.



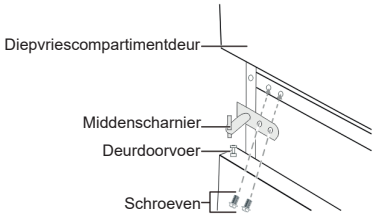
13. Installeer de deur van het diepvriescompartiment.
14. Verplaats de deurdoorvoer van de rechterbovenkant van de vriezerdeur naar de linkerbovenkant van de deur. En schuif het deksel van het linkergat naar de rechterkant.



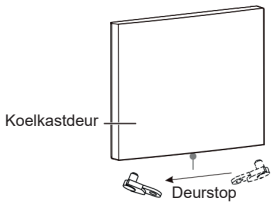
15. Verwijder de plug van het schroefgat van het middelste scharnier aan de linkerkant van de kast en breng vervolgens aan in de schroefgaten aan de rechterkant van de kast.



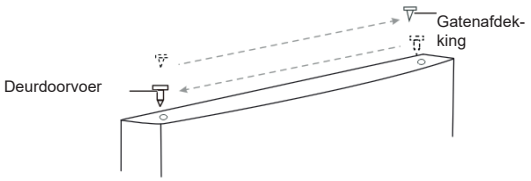
16. Installeer het middelste scharnier aan de linkerkant met de twee schroeven die u eerder hebt verwijderd.



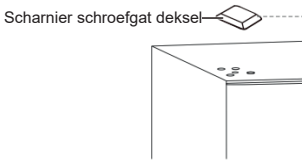
17. Verwijder de schroef waarmee de deurstop rechtsonder op de deur van de koelkast is bevestigd, verwijder vervolgens de deurstop en installeer deze linksonder.

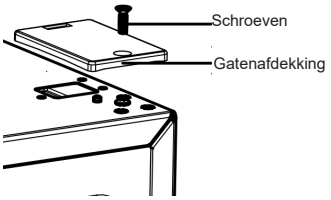


18. Installeer de deur van de koelkast.
19. Verplaats de deurdoorvoer van de rechterbovenkant van de koelkastdeur naar de linkerbovenkant van de deur. En schuif het deksel van het linkergat naar de rechterkant.

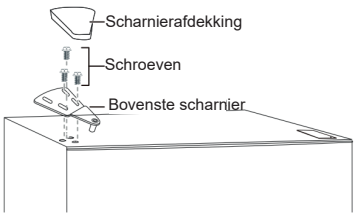


20. Verwijder de afdekking van de gaten linksboven. (Voor producten met een vierkant gat aan de rechterkant van de koelkast, moet u ook de afdekking van het gat en de schroeven in het kleine zakje met accessoires verwijderen en in de rechterbovenhoek vastzetten).





21. Bevestig het bovenste scharnier aan de linkerbovenkant van de kast met de drie schroeven die u eerder hebt verwijderd. Voordat u de bovenste scharnierschroeven vastdraait, moet u ervoor zorgen dat de bovenkant van de deur gelijk ligt met de kast en dat de rubberen pakking goed afdicht.
22. Plaats het scharnierdeksel over het scharnier aan de linker-bovenkant van de koelkast.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ

IMPORTANT - À LIRE ET À RESPECTER

Avant d'utiliser l'appareil, il convient de lire attentivement les consignes de sécurité. Conservez-les à portée pour consultation ultérieure. Ces instructions et l'appareil lui-même fournissent d'importantes consignes de sécurité qui doivent être respectées à tout moment. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de non-respect des présentes consignes de sécurité, pour une utilisation inadaptée de l'appareil un ou réglage incorrect des commandes.

⚠ Les enfants en bas âge (0-3 ans) doivent être tenus à l'écart de l'appareil. Les jeunes enfants (3-8 ans) doivent rester éloignés de l'appareil sauf s'ils sont surveillés en continu. Les enfants à partir de 8 ans et les personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances peuvent utiliser cet appareil uniquement s'ils sont surveillés ou ont reçu des instructions sur l'utilisation en toute sécurité et s'ils comprennent les risques impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par des enfants sans surveillance.

Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger les appareils de réfrigération.

UTILISATION AUTORISÉE

⚠ ATTENTION : L'appareil n'est pas destiné à être actionné par le biais d'un dispositif de commutation externe, comme une minuterie, ou un système de télécommande séparé.

⚠ Cet appareil est destiné à un usage domestique et peut aussi être utilisé dans les endroits suivants : cuisines pour le personnel dans les magasins, bureaux et autres environnements de travail ; dans les fermes; par les clients dans les hôtels, motels, et autres résidences similaires.

⚠ Cet appareil n'est pas conçu pour une utilisation professionnelle. N'utilisez pas l'appareil en extérieur.

⚠ L'ampoule utilisée dans l'appareil est spécialement conçue pour des appareils ménagers et ne convient pas à l'éclairage général d'une pièce au domicile (Règlement CE 244/2009).

⚠ L'appareil est conçu pour fonctionner dans des endroits où la température ambiante se trouve dans les plages suivantes, en fonction de la classe climatique indiquée sur la plaque signalétique. L'appareil risque de ne pas fonctionner correctement s'il reste pendant une longue période à une température supérieure ou inférieure à la plage prévue.

Températures ambiantes classe climatique :
SN : De 10°C à 32°C ;
N : De 16°C à 32°C
ST : De 16°C à 38°C ;
T : De 16°C à 43°C

⚠ Cet appareil ne contient pas de CFC. Le circuit de réfrigérant contient du R600a (HC). Appareils avec isobutane (R600a) : l'isobutane est un gaz naturel qui n'est pas nuisible à l'environnement, mais il est inflammable. Par conséquent, assurez-vous que les tuyaux du circuit réfrigérant ne sont pas endommagés, surtout lorsque vous videz le circuit réfrigérant.

⚠ AVERTISSEMENT : Ne pas endommager les tuyaux du circuit du réfrigérant de l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT : Veillez à ce que les ouvertures de ventilation, dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée, soient dénuées d'obstructions.

⚠ AVERTISSEMENT : N'utilisez pas des moyens mécaniques, électriques ou chimiques différents de ceux recommandés par le fabricant pour accélérer le processus de décongélation.

⚠ AVERTISSEMENT : N'utilisez pas ou ne placez pas les dispositifs électriques à l'intérieur des compartiments de l'appareil s'ils ne sont pas du type expressément autorisé par le fabricant.

⚠ AVERTISSEMENT : Les machines à glaçons et/ou les distributeurs d'eau non directement raccordés à l'arrivée d'eau doivent être remplis uniquement avec de l'eau potable.

⚠ AVERTISSEMENT : Les distributeurs automatiques de glaçons et/ou d'eau doivent être raccordés à une alimentation en eau potable uniquement, avec une pression d'eau principale comprise entre 0,17 et 0,81 MPa (1,7 et 8,1 bars).

⚠ N'entreposez pas les substances explosives comme les aérosols et ne placez pas ou n'utilisez pas d'essence ou d'autres matériaux inflammables dans ou près de l'appareil.

⚠ N'avalez pas le contenu (non toxique) des sacs de glace (dans certains modèles). Ne mangez pas de glaçons ou de bâtonnets glacés immédiatement après les avoir sortis du congélateur ; ils pourraient provoquer des brûlures par le gel.

⚠ Pour les produits conçus pour utiliser un filtre à air à l'intérieur d'un couvercle de ventilateur accessible, le filtre doit toujours être en place lorsque le réfrigérateur est en marche.

⚠ Ne stockez pas de récipients en verre avec des liquides dans le compartiment congélateur ; ils pourraient se briser.
N'obstruez pas le ventilateur (si disponible) avec des aliments.
Après avoir placé les aliments, vérifiez que la porte des compartiments ferme correctement, en particulier la porte du congélateur.
⚠ Les joints endommagés doivent être remplacés dès que possible.
⚠ Utilisez le compartiment réfrigérateur uniquement pour stocker les aliments frais et le compartiment congélateur uniquement pour stocker les aliments surgelés, congeler les aliments frais, et faire des glaçons.
⚠ Évitez de mettre des aliments non emballés directement en contact avec les surfaces intérieures du compartiment réfrigérateur ou du compartiment congélateur.
Les appareils peuvent être équipés de compartiments spéciaux (compartiment fraîcheur, compartiment « Zéro degré »,...).
Sauf spécification différente dans la brochure du produit, ils peuvent être retirés tout en maintenant des performances équivalentes.
Le c-pentane est utilisé en tant qu'agent gonflant dans la mousse d'isolation et est un gaz inflammable.
Les compartiments de l'appareil les plus appropriés dans lesquels des types spécifiques d'aliments doivent être conservés, en tenant compte de la répartition différente de la température dans les différents compartiments de l'appareil, sont les suivants:
-.Compartiment réfrigérateur :
1) Zone supérieure de la porte du compartiment du réfrigérateur - zone de température : Conservez fruits tropicaux, canettes, boissons, œufs, sauces, cornichons, beurre, confiture
2) Zone centrale du compartiment du réfrigérateur - zone froide : Conservez fromage, lait, produits laitiers, charcuterie, yaourt
3) Zone inférieure du compartiment du réfrigérateur - zone plus froide : Conservez charcuterie, desserts, viande et poisson, cheesecake, pâtes fraîches, crème fraîche, pesto/salsa, plats faits maison, crème pâtissière, pudding et fromage à la crème
4) Bac à fruits et légumes en bas du compartiment du réfrigérateur : Conservez fruits et légumes (fruits tropicaux exceptés)
5) Compartiment de refroidissement : Conservez uniquement viande et poisson dans le bac le plus froid - Compartiment congélateur :
Le compartiment 4 étoiles (****) convient pour congeler des aliments à la température ambiante et pour conserver des aliments surgelés car la température est uniformément répartie dans tout le compartiment.
Les produits surgelés achetés ont la date d'échéance indiquée sur l'emballage. Cette date prend en compte le type de nourriture conservé et doit donc être respectée. Les aliments frais doivent être conservés pendant les périodes suivantes : 1-3 mois pour fromage, fruits de mer, glace, jambon/saucisse, lait, liquides frais; 4 mois pour steak ou côtelettes (bœuf, agneau porc) ; 6 mois pour beurre ou margarine, volaille (poulet, dinde) ; 8-12 mois pour fruits (agrumes exceptés), rôti (bœuf, porc, agneau), légumes. Les dates d'échéance figurant sur l'emballage des aliments dans la zone 2 étoiles doivent être respectées.
Pour éviter la contamination des aliments, veuillez respecter les points suivants :
– L'ouverture prolongée de la porte peut entraîner une augmentation importante de la température dans les compartiments de l'appareil.
– Nettoyez régulièrement les surfaces pouvant entrer en contact avec les aliments et les systèmes de drainage accessibles.
–Nettoyez les réservoirs d'eau s'ils n'ont pas été utilisés pendant 48 h; rincez le système d'alimentation en eau raccordé à une source d'eau si l'eau n'a pas été aspirée pendant 5 jours.
– Conservez viande et poisson crus dans des récipients appropriés au réfrigérateur, de manière à ce qu'ils n'entrent pas en contact ou coulent sur d'autres aliments.
– Les compartiments deux étoiles pour aliments congelés conviennent à la conservation d'aliments pré-congelés, à la conservation ou à la fabrication de glace et de glaçons.
– Ne congelez pas les aliments frais dans des compartiments à une, deux ou trois étoiles.
– Si l'appareil de réfrigération reste vide pendant de longues périodes, éteignez, décongelez, nettoyez, séchez et laissez la porte ouverte pour éviter la formation de moisissure à l'intérieur de l'appareil.

INSTALLATION

⚠ L'appareil doit être manipulé et installé par au moins deux personnes - vous pourriez vous blesser. Utilisez des gants de protection pour le déballage et l'installation de l'appareil - vous risquez de vous couper.
⚠ L'installation, incluant l'alimentation en eau

(selon le modèle), et les connexions électriques, ainsi que les réparations, doivent être exécutées par un technicien qualifié. Ne réparez pas ou ne remplacez pas de parties de l'appareil sauf si cela est spécifiquement indiqué dans le manuel de l'utilisateur. Maintenez les enfants éloignés du site d'installation. Après avoir déballé l'appareil, assurez-vous qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport. En cas de problèmes, contactez le distributeur ou votre service après-vente le plus proche. Une fois installé, les déchets de l'emballage (plastiques, pièces en polystyrène, etc.) doivent être stockés hors de portée des enfants - risque d'étouffement. L'appareil ne doit pas être branché à l'alimentation électrique lors de l'installation - vous pourriez vous électrocuter. Au moment de l'installation, assurez-vous que le câble d'alimentation n'est pas endommagé par l'appareil - vous pourriez vous électrocuter. Allumez l'appareil uniquement lorsque l'installation est terminée.

⚠ Prenez garde à ne pas endommager les sols (p. ex., les parquets) lorsque vous déplacez l'appareil. Installez l'appareil sur un sol ou des supports suffisamment résistants pour supporter son poids et dans un endroit adapté à sa taille et à son utilisation. Lors de l'installation de l'appareil, assurez-vous qu'il n'est pas placé près d'une source de chaleur et que les quatre pieds sont stables et reposent sur le sol, en les réglant au besoin. Assurez-vous aussi que l'appareil est parfaitement de niveau en utilisant un niveau à bulle. Attendez au moins deux heures avant de brancher l'appareil pour s'assurer que le circuit de réfrigération atteint son efficacité maximum.

⚠ AVERTISSEMENT : Lors de la mise en place de l'appareil, assurez-vous que le câble d'alimentation n'est pas coincé ou endommagé.

⚠ AVERTISSEMENT : pour éviter tout danger dû à l'instabilité, le positionnement ou le montage de l'appareil doit être effectué conformément aux instructions du fabricant. Il est interdit de placer le réfrigérateur de sorte que le tuyau métallique d'une cuisinière à gaz, les tuyaux métalliques de gaz ou d'eau, ou les câbles électriques soient en contact avec la paroi arrière du réfrigérateur (bobine de condenseur).

⚠ Afin de garantir une aération adéquate, laissez un espace des deux côtés et au-dessus de l'appareil. La distance entre l'arrière de l'appareil et le mur derrière l'appareil doit être de 50 mm pour empêcher l'accès à des surfaces chaudes. Une réduction de l'espace recommandé entraîne une augmentation de la consommation d'énergie.

Retirez le fil d'alimentation du crochet du condensateur lors de l'installation avant de connecter le produit à l'alimentation électrique.

AVERTISSEMENTS ÉLECTRIQUES

⚠ Il doit être possible de débrancher l'appareil de l'alimentation électrique en retirant la fiche de la prise de courant si elle est accessible, ou à l'aide d'un interrupteur multipolaire en amont de la prise de courant, conformément aux règles de câblage et l'appareil doit être mis à la terre conformément aux normes de sécurité électrique nationales.

⚠ N'utilisez pas de rallonge, de prises multiples ou d'adaptateurs. Les composants électriques ne doivent pas être accessibles à l'utilisateur après l'installation. N'utilisez pas l'appareil lorsque vous êtes mouillés ou pieds nus.

Ne faites pas fonctionner cet appareil s'il présente un câble ou une prise électrique endommagés, s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il a été endommagé ou s'il est tombé.

⚠ Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un câble identique par le fabricant, son agent de maintenance ou des personnes ayant la même qualification afin d'éviter tout danger - risque de choc électrique.

⚠ AVERTISSEMENT : Ne placez pas les prises portables multiples ou les alimentations électriques portables à l'arrière de l'appareil.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

⚠ AVERTISSEMENT : Assurez- vous que l'appareil est éteint et débranché du réseau électrique avant d'effectuer une quelconque opération d'entretien. Pour éviter tout risque de lésion personnelle, utilisez des gants de protection (risque de lacération) et des chaussures de sécurité (risque de contusion) ; assurez-vous de manipuler l'appareil avec deux personnes (pour réduire la charge) ; n'utilisez jamais d'équipement de nettoyage à vapeur (risque de choc électrique). Des réparations non-professionnelles non autorisées par le fabricant pourraient donner lieu à un risque pour la santé et la sécurité, dont le fabricant ne saurait être tenu pour responsable. Tout défaut ou dommage causé par des réparations non-professionnelles ou un entretien ne sera pas couvert par la garantie, dont les termes sont soulignés dans le document fourni avec l'unité.

⚠ N'utilisez pas de nettoyants abrasifs ou rugueux comme les vaporisateurs pour fenêtre, nettoyants, liquides inflammables, nettoyant pour cire, détergents concentrés, désinfectants

et nettoyants contenant des produits pétroliers ou des particules de plastique à l'intérieur et sur le contour et les joints de la porte. N'utilisez pas d'essuie-tout, de tampons à récurer, ou autres outils de nettoyage rugueux.
Cet appareil de réfrigération n'est pas destiné à être utilisé comme un appareil encastré.
Les portes et couvercles de l'appareil de réfrigération doivent être enlevés avant sa mise au rebut en décharge, afin d'éviter que des enfants ou des animaux ne soient piégés à l'intérieur.
Réglage recommandé:

- Compartiment réfrigérateur : +4°C ou MED
- Compartiment congélateur : -18°C ou -20°C

Pour optimiser la vitesse de congélation et obtenir davantage de place, les tiroirs peuvent être enlevés et les aliments peuvent être placés directement sur le fond du compartiment. La quantité d'aliments frais pouvant être congelés en heures est inscrite sur la plaque signalétique.
Les limites de charge sont déterminées par des paniers, des volets, des tiroirs, des tablettes, etc. Assurez-vous que ces composants peuvent toujours se fermer facilement après avoir été chargés. Pour éviter de gaspiller de la nourriture, consultez les réglages et les durées de conservation recommandés dans le manuel de l'utilisateur en ligne.
Remplir le bac à glaçons au 2/3 d'eau et le replacer dans le compartiment congélateur. N'utilisez jamais, en quelques circonstances que ce soit, d'objets pointus ou tranchants pour enlever la glace. Les informations relatives au modèle peuvent être trouvées en utilisant le QR-Code figurant sur l'étiquette énergétique. L'étiquette comprend également l'identifiant du modèle qui peut être utilisé pour consulter le portail du registre sur le site https://eprel.ec.europa.eu.
Vous trouverez les documents normatifs, la documentation standard, la commande de pièces de rechange et les informations supplémentaires sur le produit à cette adresse : https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ÉLIMINATION DES MATÉRIAUX D'EMBALLAGE

Les matériaux d'emballage sont entièrement recyclables comme l'indique le symbole de recyclage ♻. Les différentes parties de l'emballage doivent donc être jetées de manière responsable et en totale conformité avec les réglementations des autorités locales régissant la mise au rebut des déchets.

MISE AU REBUT DES APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS

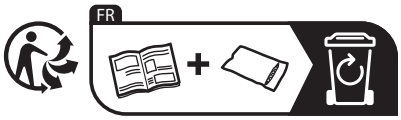
Cet appareil est fabriqué à partir de matériaux recyclables ou réutilisables.
Mettez-le au rebut en vous conformant aux réglementations locales en matière d'élimination des déchets.
Pour toute information supplémentaire sur le traitement et le recyclage des appareils électroménagers, contactez le service local compétent, le service de collecte des déchets ménagers ou le magasin où vous avez acheté l'appareil. Cet appareil est marqué comme étant conforme à la Directive européenne 2012/19/EU, aux réglementations relatives aux Déchets d'équipement électrique et électronique (DEEE) et relatives aux Déchets d'équipement électrique et électronique de 2013 (tels qu'amendés). En vous assurant que l'appareil est mis au rebut correctement, vous pouvez aider à éviter d'éventuelles conséquences négatives sur l'environnement et la santé humaine.

Le symbole  sur le produit ou sur la documentation qui l'accompagne indique qu'il ne doit pas être traité comme un déchet domestique, mais doit être remis à un centre de collecte spécialisé pour le recyclage des appareils électriques et électroniques.



CONSEILS RELATIFS À L'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

Installez l'appareil dans une pièce sèche, bien aérée, et aussi loin que possible d'une source de chaleur (par ex. radiateur, cuisinière, etc.) et à l'abri des rayons directs du soleil. Si nécessaire, utilisez un panneau isolant.
Pour garantir une ventilation adéquate, suivez les instructions d'installation.
Une aération insuffisante à l'arrière du produit augmente la consommation d'énergie et réduit l'efficacité du refroidissement.
L'ouverture fréquente de la porte peut augmenter la consommation d'énergie.
La température interne de l'appareil et la consommation d'énergie peuvent être affectées par la température ambiante et l'endroit où l'appareil est installé. Le réglage de la température doit toujours prendre ces facteurs en compte. Évitez le plus possible d'ouvrir les portes.
Lors de la décongélation des produits surgelés, placez-les dans le réfrigérateur. La basse température des produits surgelés refroidit les aliments dans le réfrigérateur.
Laissez refroidir les aliments et boissons chaudes avant de les placer dans l'appareil.
Le positionnement des tablettes dans le réfrigérateur n'affecte pas l'utilisation efficace de l'énergie. Les aliments doivent être placés sur les tablettes de sorte à assurer une bonne circulation de l'air (les aliments ne doivent pas être en contact les uns avec les autres et une certaine distance entre les aliments et la paroi arrière doit être maintenue).
Vous pouvez augmenter la capacité de stockage des aliments congelés en enlevant des paniers et si elle est présente, l'étagère Antigivre.
Ne vous inquiétez pas des bruits provenant du compresseur qui sont des bruits de fonctionnement normaux.

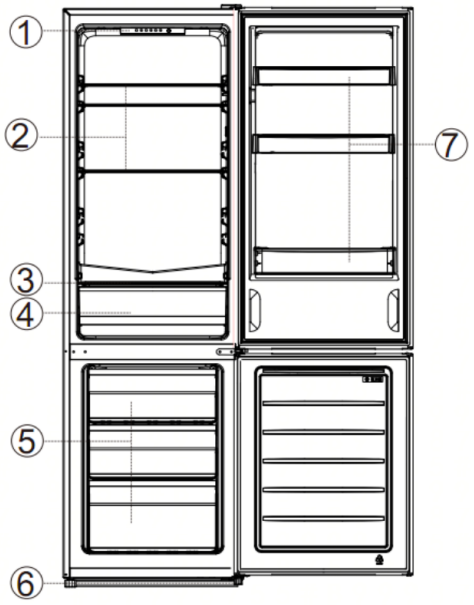




Caractéristiques du produit

- Contrôle électronique de la température
- Porte réversible

Nom des pièces :



Non	Description
1	Thermostat
2	Tablettes en verre du réfrigérateur
3	COUVERCLE DU BAC À FRUITS ET LÉGUMES
4	Bac à fruits et légumes
5	Tiroirs de congélation
6	Pieds de réglage
7	Cadres pour bouteilles

Les options du produit présentées dans ce manuel peuvent ne pas correspondre totalement à votre réfrigérateur. Les détails sont conformes à l'article en question.

Préparations pour l'utilisation

Lieu d'installation :

1. Conditions de ventilation

L'emplacement choisi pour l'installation du réfrigérateur doit être bien ventilé et contenir moins d'air chaud. Ne placez pas le réfrigérateur à proximité d'une source de chaleur telle qu'une cuisinière, une chaudière, et éviter la lumière directe du soleil, ce qui garantit l'effet de réfrigération tout en économisant la consommation d'énergie. Ne placez pas le réfrigérateur dans un endroit humide, afin d'éviter qu'il ne rouille et ne subisse des fuites d'électricité. **Le résultat de la division de la quantité de réfrigérant du réfrigérateur par l'espace total de la pièce dans laquelle le réfrigérateur est installé doit être inférieur à 8 g/m³.**
Note : La quantité de réfrigérant chargée pour le réfrigérateur est indiquée sur la plaque signalétique.

2. Espace de dissipation thermique

Lorsqu'il fonctionne, le réfrigérateur dégage de la chaleur dans l'environnement. Par conséquent, il convient de laisser au moins 30 mm d'espace libre en haut, plus de 100 mm des deux côtés et plus de 50 mm à l'arrière du réfrigérateur (cela permet également d'éviter que le cordon d'alimentation ne soit pincé par le mur et l'arrière du réfrigérateur).

Dimensions en mm :

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100

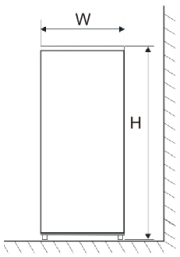


Fig. 1

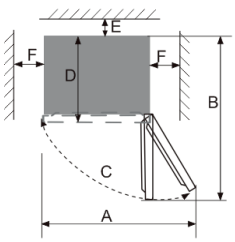


Fig. 2

Note : La figure 1 et la figure 2 ne sont que des schémas de la taille requise pour l'espace produit.

3. Sol plat

Placez le réfrigérateur sur un sol solide et plat (plancher) pour le maintenir stable, sinon il produira des vibrations et du bruit. Lorsque le réfrigérateur est placé sur un revêtement de sol tel qu'une moquette, un tapis de paille ou du chlorure de polyvinyle, il convient d'appliquer des plaques de support solides sous le réfrigérateur afin d'éviter tout changement de couleur dû à la dissipation de la chaleur.

⚠ **Une ventilation libre doit être maintenue autour de l'appareil ou dans une structure encastrée.**

Préparations pour l'utilisation

1. Temps de maintien vertical

Une fois le réfrigérateur correctement installé et bien nettoyé, ne le mettez pas en marche immédiatement. Veillez à mettre le réfrigérateur sous tension après plus d'une heure d'immobilisation, afin d'assurer son fonctionnement normal.

2. Nettoyage

Nettoyez les pièces accessoires à l'intérieur du réfrigérateur et essuyez l'intérieur avec un chiffon doux.

3. Mise sous tension

Branchez l'appareil pour démarrer le compresseur. Au bout d'une heure, ouvrez la porte du congélateur, si la température à l'intérieur du compartiment congélateur baisse manifestement, cela indique que le système de réfrigération fonctionne normalement.

4. Stockage des aliments

Après un certain temps de fonctionnement, la température interne du réfrigérateur est automatiquement régulée en fonction de la température réglée par l'utilisateur. Une fois le réfrigérateur complètement refroidi, placez-y les aliments qui ont besoin de 2 à 3 heures pour être complètement refroidis. En été, lorsque la température est élevée, il faut plus de 4 heures pour que les aliments soient complètement refroidis (essayez d'ouvrir la porte du réfrigérateur le moins possible avant que la température interne ne refroidisse).

⚠ Si le réfrigérateur est installé dans un endroit humide, vérifiez que le fil de terre et le disjoncteur de fuite sont normaux. Si des bruits de vibration se produisent parce que le réfrigérateur entre en contact avec le mur ou si le mur noircit en raison de la convection de l'air autour du compresseur, éloignez le réfrigérateur du mur. L'installation du réfrigérateur peut provoquer des bruits de brouillage ou des troubles de l'image pour le téléphone mobile, le téléphone fixe, le récepteur radio ou la télévision qui l'entoure, il convient donc de maintenir le réfrigérateur aussi loin que possible dans ce cas.

Fonctions

Réglage de la température :

La température du réfrigérateur est contrôlée par le panneau de commande monté dans le compartiment réfrigérateur.

- Les cycles de réglage de la température du réfrigérateur sont les suivants : 5→4→3→2→1→ →5,

❄ ⇕ ❄	5	Lorsque l'utilisateur a besoin d'une température plus froide.
	4	
	3	En utilisation normale.
	2	Lorsque l'utilisateur n'a pas besoin d'une température plus froide.
	1	

- Le mode « 3 » est recommandé et le mode « 5 » est déconseillé pour éviter les aliments congelés
- Vous pouvez régler la fonction « » pour refroidir ou congeler rapidement les aliments. La fonction s'arrête automatiquement au bout de 26 heures ou peut être désactivée manuellement.



Note : Si le voyant '5' ou '3' ou '1' clignote, cela indique que le réfrigérateur est en panne. Veuillez contacter le personnel du service après-vente pour une intervention sur place dans les plus brefs délais.

Instructions pour le stockage des aliments

Précautions d'emploi

- L'appareil peut ne pas fonctionner correctement (risque de dégivrage ou de température trop élevée dans le compartiment des aliments congelés) s'il est placé pendant une période prolongée en dessous de la limite froide de la plage de température pour laquelle l'appareil de réfrigération est conçu
- Les informations relatives au type de climat de l'appareil figurent sur la plaque signalétique.
- La température interne peut être affectée par des facteurs tels que l'emplacement de l'appareil de réfrigération, la température ambiante, la fréquence d'ouverture de la porte, etc. et, le cas échéant, un avertissement indiquant que le réglage de tout dispositif de contrôle de la température peut devoir être modifié pour tenir compte de ces facteurs doit être fait.
- Les boissons effervescentes ne doivent pas être conservées dans le compartiment congélateur ou le compartiment basse température, et certains produits comme les glaces à l'eau ne doivent pas être consommés trop froids.

Lieu de stockage des aliments

En raison de la circulation de l'air froid dans le réfrigérateur, la température varie d'un endroit à l'autre du réfrigérateur, de sorte que des aliments différents doivent être placés dans des endroits différents. Le compartiment des aliments frais convient à la conservation des aliments qui ne doivent pas être congelés, des aliments cuits, de la bière, des œufs, de certains condiments qui doivent être conservés au froid, du lait, des jus de fruits, etc. Le bac à légumes convient à la conservation des légumes, des fruits, etc.

Le compartiment congélateur convient au stockage de la crème glacée, des aliments surgelés et des aliments à conserver pendant une longue période.

Utilisation du compartiment à aliments frais

Réglez la température du compartiment de stockage des aliments frais entre 2 °C et 8 °C, et stockez les aliments destinés à être conservés à court terme ou à être consommés à tout moment dans le compartiment de stockage des aliments frais.

Clayette de réfrigérateur : Lorsque vous retirez la clayette, soulevez-la d'abord, puis tirez-la ; et lors de l'installation de la clayette, mettez-la en place avant de la poser. (Pour l'étagère en deux parties, poussez la première partie vers l'arrière, puis tirez la deuxième partie). Maintenez le rebord arrière de la clayette vers le haut, afin d'éviter que les aliments n'entrent en contact avec la paroi du revêtement. Lorsque vous retirez ou remettez la clayette, tenez-la fermement et manipulez-la avec précaution pour

éviter de l'endommager. Bac à fruits et légumes : Tirez le bac à fruits et légumes pour accéder aux aliments. Après avoir utilisé ou nettoyé le couvercle du bac à légumes, veillez à le remettre en place sur le bac à légumes, afin que la température interne du bac à légumes ne soit pas affectée.

Comment utiliser le bac à glaçons

Placez le bac à glaçons dans la partie supérieure du compartiment congélateur, de manière à ce qu'il givre le plus rapidement possible.

Précautions pour le stockage des aliments

Il est préférable de nettoyer les aliments et de les essuyer avant de les ranger dans le réfrigérateur. Avant de mettre les aliments au réfrigérateur, il est conseillé de les sceller, afin d'empêcher l'évaporation de l'eau pour conserver la fraîcheur des fruits et des légumes, d'une part, et pour éviter les mauvaises odeurs, d'autre part. Ne mettez pas trop d'aliments ou des aliments trop lourds dans le réfrigérateur. Laissez suffisamment d'espace entre les aliments ; s'il est trop proche, le flux d'air froid sera bloqué, ce qui affectera l'effet de réfrigération. Ne stockez pas d'aliments en trop grande quantité ou en surpoids, afin d'éviter que la clayette ne soit écrasée. Lorsque vous conservez les aliments, maintenez une distance par rapport à la paroi intérieure ; et ne placez pas les aliments riches en eau trop près de la paroi arrière du réfrigérateur, de peur qu'ils ne gèlent sur la paroi intérieure. Stockage catégorisé des aliments : Les aliments devraient être stockés par catégorie, les aliments que vous consommez tous les jours étant placés à l'avant de la clayette, afin de réduire la durée d'ouverture de la porte et d'éviter la détérioration des aliments due à la péremption. Conseils pour économiser l'énergie : Laissez les aliments chauds refroidir à la température ambiante avant de les mettre au réfrigérateur. Placez les aliments congelés dans le compartiment des aliments frais pour les décongeler, en utilisant la basse température des aliments congelés pour refroidir les aliments frais, ce qui permet d'économiser de l'énergie.

Stockage des fruits et légumes

Dans le cas des appareils de réfrigération dotés d'un compartiment pour aliments frais, il convient d'indiquer que certains types de légumes et de fruits frais sont sensibles au froid et ne conviennent donc pas au stockage dans ce type de compartiment.

Utilisation du compartiment de conservation des aliments frais congelés

La température du congélateur est contrôlée en dessous de -18°C, et il est conseillé de stocker les aliments pour une conservation à long terme dans le compartiment congélateur, mais la durée de stockage indiquée sur l'emballage des aliments doit être respectée. Les tiroirs de congélation sont utilisés pour stocker les aliments qui doivent être congelés. Le poisson et la viande de grande taille doivent être coupés en petits morceaux et emballés dans des sacs de conservation avant d'être répartis uniformément dans les tiroirs de congélation.

- Laissez les aliments chauds refroidir à la température ambiante avant de les mettre au réfrigérateur.
- Ne placez pas un récipient en verre contenant un liquide ou un liquide en conserve scellé dans le compartiment congélateur, afin d'éviter un éclatement dû à l'expansion du volume après la congélation du liquide.
- Divisez les aliments en portions suffisamment petites
- Il est préférable d'emballer les aliments avant de les congeler, et le sac d'emballage utilisé doit être sec, au cas où les sacs d'emballage seraient congelés ensemble. Les denrées alimentaires doivent être emballées ou recouvertes de matériaux appropriés, fermes, insipides, imperméables à l'air et à l'eau, non toxiques et non polluants, afin d'éviter la contamination croisée et le transfert d'odeurs.

Conseils pour l'achat de produits surgelés

1. Lorsque vous achetez des produits surgelés, lisez les instructions de conservation figurant sur l'emballage. Vous pourrez conserver chaque produit surgelé pendant la période indiquée en fonction du nombre d'étoiles. Il s'agit généralement de la période mentionnée sur la face avant de l'emballage, à savoir « À consommer de préférence avant × ».
2. Vérifiez la température de l'armoire à produits surgelés dans le magasin où vous achetez les produits surgelés.
3. Assurez-vous que l'emballage des produits surgelés est en parfait état.
4. Achetez toujours les produits surgelés en dernier lors de vos courses ou de votre visite au supermarché.
5. Essayez de conserver les aliments congelés ensemble pendant que vous faites vos courses et sur le trajet du retour, car cela permet de garder les aliments au frais.
6. N'achetez pas d'aliments surgelés si vous ne pouvez pas les congeler immédiatement. Des sacs isolants spéciaux peuvent être achetés dans la plupart des supermarchés et des quincailleries. Ils permettent de conserver les aliments congelés au froid plus longtemps.
7. Pour certains aliments, il n'est pas nécessaire de les décongeler avant de les cuire. Les légumes et les pâtes peuvent être ajoutés directement à l'eau bouillante ou cuits à la vapeur. Les sauces et les soupes surgelées peuvent être mises dans une casserole et chauffées doucement jusqu'à décongélation.
8. Utilisez des aliments de qualité et manipulez-les le moins possible. Lorsque les aliments sont congelés en petites quantités, il faut moins de temps pour les congeler et les décongeler.
9. Estimez la quantité d'aliments à congeler. Lorsque vous congelez de grandes quantités d'aliments frais, réglez le bouton de réglage de la température sur le mode bas, en abaissant la température du congélateur. Ainsi, les aliments peuvent être congelés rapidement, tout en conservant leur fraîcheur.

Conseils pour les besoins particuliers

Déplacement du réfrigérateur/congélateur

- **Emplacement**

Ne placez pas votre réfrigérateur/congélateur près d'une source de chaleur, par exemple une cuisinière, une chaudière ou un radiateur. Évitez de l'exposer directement aux rayons du soleil dans les bâtiments extérieurs ou les solariums.

- **Mise à niveau**

Veillez à mettre votre réfrigérateur/congélateur à niveau à l'aide des pieds de nivellement avant. Si ce n'est pas le cas, l'étanchéité du joint de la porte du réfrigérateur/congélateur s'en trouvera affectée, et cela peut même entraîner une panne de fonctionnement de votre réfrigérateur/congélateur. Après avoir mis le réfrigérateur/congélateur en place, attendez 4 heures avant de l'utiliser, afin de permettre au réfrigérant de se stabiliser.

- **Installation**

Ne couvrez pas ou n'obstruez pas les évents ou les grilles de votre appareil.

En cas d'absence prolongée

- Si l'appareil n'est pas utilisé pendant plusieurs mois, éteignez-le d'abord, puis débranchez-le.
- Retirez tous les aliments.
- Nettoyez et séchez soigneusement l'intérieur. Pour éviter les odeurs et la formation de moisissures, laissez la porte entrouverte : bloquez l'ouverture ou faites enlever la porte si nécessaire.

- Conservez l'appareil nettoyé dans un endroit sec et ventilé, loin de toute source de chaleur, placez l'appareil en douceur et ne posez pas d'objets lourds dessus.
- L'appareil ne doit pas être accessible aux jeux d'enfants.

Nettoyage et entretien

⚠ Avant de procéder au nettoyage, débranchez d'abord la fiche d'alimentation ; Ne branchez pas ou ne débranchez pas la prise avec les mains mouillées, car il y a un risque d'électrocution et de blessure. Ne versez pas d'eau directement sur le réfrigérateur, afin d'éviter la rouille, les fuites d'électricité et les accidents. Ne plongez pas vos mains dans le fond du réfrigérateur, car vous risquez d'être griffé par les coins métalliques tranchants.

Nettoyage intérieur et nettoyage extérieur
Les résidus alimentaires présents dans le réfrigérateur sont susceptibles de produire de mauvaises odeurs, c'est pourquoi le réfrigérateur doit être nettoyé régulièrement. Le compartiment des aliments frais est généralement nettoyé une fois par mois.
Retirez toutes les étagères, le bac à légumes, les casiers à bouteilles, le panneau de recouvrement, les tiroirs, etc. et nettoyez-les avec une serviette douce ou une éponge trempée dans de l'eau tiède ou un détergent neutre.
Enlevez souvent les poussières accumulées sur le panneau arrière et les plaques latérales du réfrigérateur.
Après avoir utilisé du détergent, veillez à le rincer à l'eau claire, puis à l'essuyer.

⚠ N'utilisez pas de brosse à poils, de brosse à fils d'acier, de détergent, de savon en poudre, de détergent alcalin, de benzène, d'essence, d'acide, d'eau chaude et d'autres produits corrosifs ou solubles pour nettoyer la surface de l'armoire, le joint de la porte, les pièces décoratives en plastique, etc.

Essuyez soigneusement le joint de la porte, nettoyez la rainure à l'aide d'une baguette en bois enveloppée d'une ficelle en coton. Après le nettoyage, fixez d'abord les quatre coins du joint de porte, puis encastrez-le segment par segment dans la rainure de la porte.
Interruption de l'alimentation électrique ou défaillance du système de réfrigération
- Prenez soin des aliments congelés en cas d'arrêt prolongé de l'appareil de réfrigération (coupure de l'alimentation électrique ou défaillance du système de réfrigération).
- Essayez d'ouvrir la porte du réfrigérateur le moins possible, de cette manière les aliments peuvent être conservés en toute sécurité et en toute fraîcheur pendant des heures, même en été.
- Si vous recevez l'avis de coupure de courant à l'avance :

1)Réglez le bouton du thermostat sur le mode élevé une heure à l'avance, de manière à ce que les aliments soient complètement congelés (ne stockez pas de nouveaux aliments pendant ce temps !). Rétablissez le mode de température au réglage d'origine lorsque l'alimentation électrique redevient normale en temps voulu.
2)Vous pouvez également faire de la glace avec un récipient étanche et le placer dans la partie supérieure du congélateur, afin de prolonger la durée de conservation des aliments frais.

⚠ Note : Une fois le réfrigérateur utilisé, il est préférable de l'utiliser en permanence ; et dans des circonstances normales, n'arrêtez pas son utilisation, afin de ne pas affecter sa durée de vie.

Dégivrage
Après une certaine période d'utilisation, une fine couche de givre se forme sur la surface de la paroi intérieure du compartiment congélateur (ou de l'évaporateur), qui peut affecter l'effet de réfrigération si elle dépasse 5 mm d'épaisseur. Dans ce cas, vous devez gratter délicatement le givre à l'aide d'un grattoir à glace plutôt que d'utiliser du matériel métallique ou pointu. Le givre doit être enlevé tous les trois mois environ. Si l'utilisation normale des tiroirs et l'accès normal aux aliments sont affectés par le givre, veillez à enlever le givre en temps utile. Suivez les étapes suivantes pour éliminer le givre :
1. Sortez les aliments surgelés, coupez l'alimentation électrique, ouvrez la porte du réfrigérateur et retirez délicatement le givre de la paroi intérieure à l'aide d'un grattoir. Pour accélérer le processus de décongélation, il est conseillé de placer un bol d'eau chaude à l'intérieur du réfrigérateur/congélateur et, lorsque le givre solide se détache, d'utiliser un grattoir à glace pour l'enlever et le retirer.
2. Après le dégivrage, nettoyez l'intérieur du réfrigérateur/congélateur et mettez-le sous tension.

Remplacement de l'ampoule
Le réfrigérateur utilise une ampoule à LED pour l'éclairage, qui se caractérise par une faible consommation d'énergie et une longue durée de vie. En cas d'anomalie, contactez le personnel du service après-vente pour une visite d'entretien. Les lampes ne peuvent être remplacées que par le fabricant, en même temps qu'une partie de l'appareil.
Type de lampe : Éclairage DEL.
Niveau d'efficacité énergétique : N/A

Contrôle de sécurité après l'entretien
Le cordon d'alimentation est-il cassé ou endommagé ?
La fiche d'alimentation est-elle bien insérée dans la prise ?
La fiche d'alimentation est-elle anormalement surchauffée ?

⚠ Note : Des chocs électriques et des incendies peuvent se produire si le cordon d'alimentation et les fiches sont endommagés ou tachés par la poussière. En cas d'anomalie, veuillez débrancher la prise d'alimentation et prendre contact avec le vendeur.

Analyse simples des défauts et élimination

En ce qui concerne les petites défaillances suivantes, elles ne doivent pas toutes être réparées par le personnel du service technique ; vous pouvez essayer de résoudre le problème.

Cas	Inspection	Solutions
• Absence totale de réfrigération	• La fiche d'alimentation est-elle débranchée ? • Les disjoncteurs et les fusibles sont-ils défectueux ? • Pas d'électricité ou rupture de ligne ? • Où le réfrigérateur est-il installé ? Est-il placé dans les balcons, les garages, les entrepôts et autres lieux où la température ambiante est inférieure à 10°C ?	• Rebrancher • Ouvrir la porte et vérifier si la lampe est allumée. • Coupure de courant ou rupture de ligne ? • Installez le réfrigérateur dans un endroit protégé où la température ambiante est supérieure à 10°C. Si votre réfrigérateur est installé à une température trop basse, le système de refroidissement interne risque de ne pas fonctionner correctement.
• •Bruit anormal	• Le réfrigérateur est-il stable ? • Le réfrigérateur atteint-il le mur ?	• Réglage des pieds réglables du réfrigérateur. • En dehors du mur.
• •Mauvaise efficacité de la réfrigération	• Mettez-vous des aliments chauds ou en trop grande quantité ? • Ouvrez-vous souvent la porte ? • En plein soleil ou à proximité d'une chaudière ou d'un poêle ? • Est-il bien ventilé ? • Le réglage de la température est-il trop élevé ?	• Mettre les aliments au réfrigérateur lorsque les aliments chauds deviennent froids. • Vérifier et fermer la porte. • Retirer le réfrigérateur de la source de chaleur. • Vider la distance pour maintenir une bonne ventilation. • Réglage de la température appropriée.
• Odeur particulière dans le réfrigérateur	• Des aliments avariés ? • Faut-il nettoyer le réfrigérateur ? • Emballez-vous des aliments au goût prononcé ?	• Jeter la nourriture avariée. • Nettoyage du réfrigérateur. • Emballage d'aliments au goût prononcé.

⚠ Remarque : Si les descriptions ci-dessus ne s'appliquent pas au dépannage, ne démontez pas l'appareil et ne le réparez pas vous-même. Les réparations effectuées par des personnes inexpérimentées peuvent entraîner des blessures ou des dysfonctionnements graves. Contactez le magasin local où vous avez effectué votre achat. Ce produit doit être réparé par un technicien agréé et seules des pièces de rechange d'origine doivent être utilisées.

Lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant de longues périodes, débranchez-le, videz tous les aliments et nettoyez l'appareil en laissant la porte entrouverte pour éviter les mauvaises odeurs.

Certifications

Informations électriques
Cet appareil électrique doit être mis à la terre
Ce produit est équipé d'une fiche qui convient à toutes les maisons équipées de prises répondant aux spécifications actuelles
Si la fiche installée n'est pas adaptée à vos prises de courant, elle doit être coupée et soigneusement éliminée. Pour éviter une possible électrocution, n'insérez pas la fiche coupée dans une autre prise de courant.
Ce produit est conforme aux directives de la CEE.

Instructions pour une récupération en toute sécurité

Mise au rebut
Les vieux appareils ont encore une certaine valeur excédentaire. Une approche respectueuse de l'environnement permettra de recycler des matières premières précieuses.
Les réfrigérants utilisés dans votre équipement et les matériaux d'isolation nécessitent des procédures de manipulation particulières. Assurez-vous que l'arrière de l'appareil n'est pas endommagé par des tuyaux avant de le manipuler.
Des informations actualisées sur les possibilités d'élimination des anciens équipements et des emballages des anciens équipements peuvent être obtenues auprès du bureau municipal local.

Élimination correcte de ce produit	
	Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets ménagers dans l'ensemble de l'UE. Pour éviter que l'élimination incontrôlée des déchets ne nuise à l'environnement ou à la santé humaine, il convient de les recycler de manière responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant où le produit a été acheté. Ils peuvent déposer ce produit en vue d'un recyclage respectueux de l'environnement.

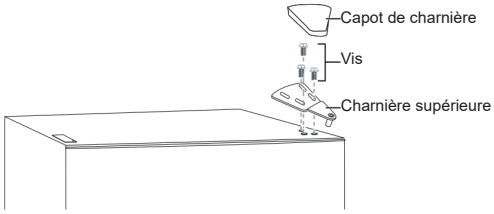
Avertissements pour la mise au rebut

Le réfrigérant et le matériau moussant en cyclopentane utilisés pour le réfrigérateur sont inflammables. Par conséquent, lorsque le réfrigérateur est mis au rebut, il doit être tenu à l'écart de toute source de feu et être récupéré par une société de récupération spéciale possédant les qualifications correspondantes, plutôt que d'être éliminé par combustion, afin d'éviter tout dommage à l'environnement ou tout autre préjudice.

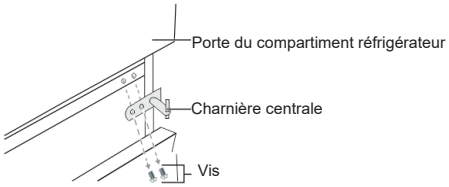
Lorsque le réfrigérateur est mis au rebut, démontez les portes et retirez le joint de la porte et des étagères ; placez les portes et les étagères à un endroit approprié, afin d'éviter qu'un enfant ne s'y retrouve coincé.

Inverser le mouvement de la porte

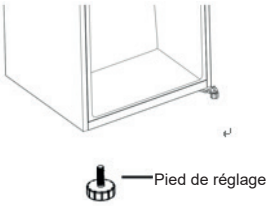
1. Assurez-vous que votre réfrigérateur est débranché.
2. Poussez le couvercle de la charnière vers le haut et enlevez-le, retirez les trois vis qui fixent la charnière supérieure à la porte, puis retirez la charnière.



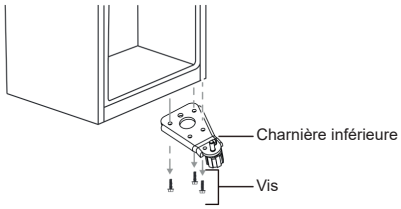
3. Enlevez la porte du compartiment réfrigérateur de l'armoire.
4. Retirez les deux vis qui fixent la charnière centrale.



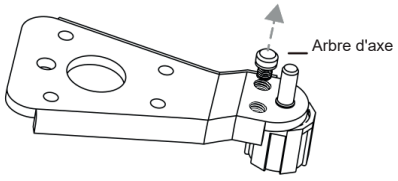
5. Retirez la porte du compartiment congélateur.
6. Retirez le pied de réglage situé sur le côté gauche de l'armoire et mettez-le de côté pour une installation ultérieure.



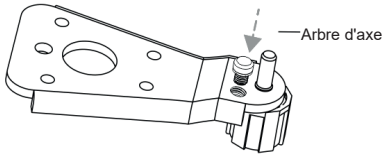
7. Retirez les vis qui fixent la charnière inférieure sur le côté droit de l'armoire, puis retirez la charnière.



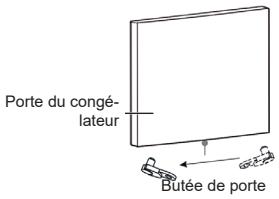
8. Retirez la rondelle et l'écrou qui fixent l'arbre de l'axe au trou droit de la charnière inférieure, puis retirez l'arbre.



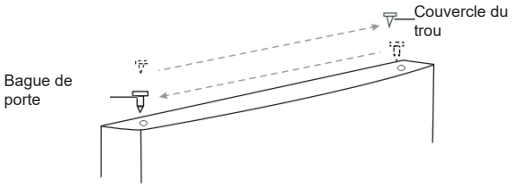
9. Insérez l'arbre de l'axe dans le trou gauche de la charnière inférieure, puis fixez l'arbre avec la rondelle et l'écrou.



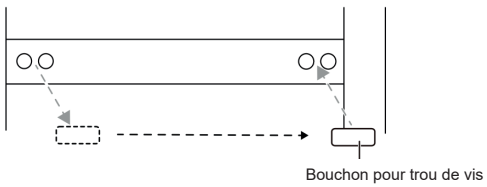
10. Installez la charnière inférieure sur le côté gauche de l'armoire.
11. Installer le pied de réglage qui a été retiré sur le côté droit de l'armoire.
12. Retirez la vis qui fixe la butée de porte en bas à droite de la porte du compartiment congélateur, puis retirez la butée de porte et installez-la en bas à gauche.



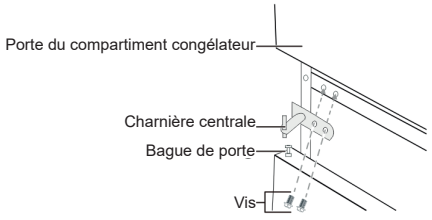
13. Installez la porte du compartiment congélateur.
14. Déplacez la bague de porte du côté supérieur droit de la porte du congélateur vers le côté supérieur gauche de la porte. Et déplacez le couvercle de l'orifice gauche vers le côté droit.



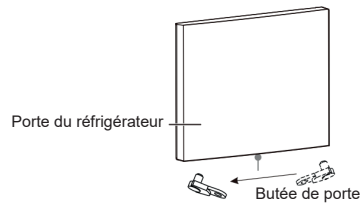
15. Retirez le bouchon du trou de vis de la charnière centrale sur le côté gauche de l'armoire, puis installez-le dans les trous de vis sur le côté droit de l'armoire.



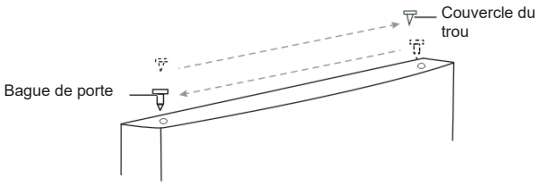
16. Installez la charnière centrale sur le côté gauche à l'aide des deux vis que vous avez retirées précédemment.



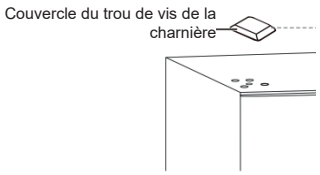
17. Retirez la vis qui fixe la butée de porte en bas à droite de la porte du compartiment réfrigérateur, puis retirez la butée de porte et installez-la en bas à gauche.

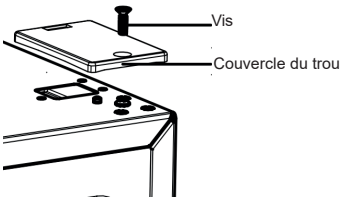


18. Installez la porte du compartiment réfrigérateur.
19. Déplacez la bague de porte du côté supérieur droit de la porte du réfrigérateur vers le côté supérieur gauche de la porte. Et déplacez le couvercle de l'orifice gauche vers le côté droit.

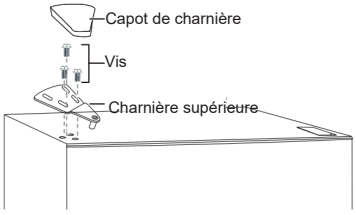


20. Retirez le couvercle de l'orifice en haut à gauche. (Pour les produits dotés d'un trou carré sur le côté droit du réfrigérateur, vous devez également retirer le couvercle du trou et les vis dans le petit sac d'accessoires et les fixer dans le coin supérieur droit)





21. Fixez la charnière supérieure au côté supérieur gauche de l'armoire à l'aide des trois vis que vous avez retirées précédemment. Avant de serrer les vis de la charnière supérieure, assurez-vous que le haut de la porte est de niveau avec le meuble et que le joint en caoutchouc assure une bonne étanchéité.
22. Installez le capot de charnière sur la charnière sur le côté supérieur gauche de l'armoire.



SICHERHEITSHINWEISE

DIESE MUSS GELESEN UND BEACHTET WERDEN

Diese Sicherheitsanweisungen vor dem Gebrauch durchlesen. Diese Anweisungen zum Nachschlagen leicht zugänglich aufbewahren.
In diesen Anweisungen sowie auf dem Gerät selbst werden wichtige Sicherheitshinweise angegeben, die durchgelesen und stets beachtet werden müssen. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für die Nichtbeachtung dieser Sicherheitshinweise, für unsachgemäße Verwendung des Geräts oder falsche Bedienungseinstellung.
⚠ Babys und Kleinkinder (0-3 Jahre) müssen vom Gerät fern gehalten werden. Jüngere Kinder (3–8 Jahre) müssen vom Gerät ferngehalten werden, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt. Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren sowie Personen mit herabgesetzten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten und Mangel an Erfahrung und Kenntnissen nur unter Aufsicht oder nach ausreichender Einweisung durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person verwendet werden. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Pflege des Gerätes darf von Kindern nicht ohne Aufsicht durchgeführt werden.
Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlgeräte beladen und entladen.

ZULÄSSIGE NUTZUNG

⚠ VORSICHT: Das Gerät ist nicht für den Betrieb mit einer externen Schaltvorrichtung, z. B. einem Timer oder einer separaten Fernbedienung, ausgelegt.
⚠ Dieses Gerät ist für Haushaltsanwendungen und ähnliche Anwendungen konzipiert, zum Beispiel: Mitarbeiterküchen im Einzelhandel, in Büros oder in anderen Arbeitsbereichen; Gutshäuser; für Gäste in Hotels, Motels, Frühstückspensionen und anderen Wohneinrichtungen.
⚠ Dieses Gerät eignet sich nicht für den professionellen Einsatz. Das Gerät ist nicht für die Benutzung im Freien geeignet.
⚠ Die im Gerät verwendete Lampe ist speziell für Elektrogeräte konzipiert und ist nicht für die Beleuchtung von Räumen geeignet (EU Verordnung 244/2009).
⚠ Das Gerät ist für den Einsatz in Räumen mit nachstehenden Umgebungstemperaturbereichen ausgelegt, die ihrerseits von der Klimaklasse auf dem Typenschild abhängig sind. Wird der vorgegebene Temperaturbereich für das Gerät für einen längeren Zeitraum unter- oder überschritten, kann es zu Funktionsstörungen kommen. Klimaklasse Umgebungstemperaturen:
SN: Von 10 °C bis 32 °C;
N: Von 16 °C bis 32 °C
ST: Von 16 °C bis 38 °C;
T: Von 16 °C bis 43 °C


Dieses Gerät ist FCKW-frei. Der Kältemittelkreislauf enthält R600a (HC). Hinweis zu Geräten mit Isobutan (R600a): Isobutan ist ein umweltverträgliches, natürliches Gas, es ist jedoch leicht entflammbar. Aus diesem Grund sicherstellen, dass die Leitungen des Kühlmittelkreislaufs nicht beschädigt sind, insbesondere beim Entleeren des Kühlmittelkreislaufs.

⚠ WARNUNG: Die Kältemittelleitungen des Geräts dürfen nicht beschädigt werden.
⚠ WARNUNG: Lüftungsöffnungen in der Geräteverkleidung oder im Einbaumöbel sind von Behinderungen frei zu halten.
⚠ WARNUNG: Zum Beschleunigen des Abtauvorganges niemals zu anderen mechanischen, elektrischen oder chemischen Hilfsmitteln greifen als zu den vom Hersteller empfohlenen.
⚠ WARNUNG: Verwenden Sie keine elektrischen Geräte in den Fächern des Gerätes, wenn deren Einsatz nicht explizit vom Hersteller zugelassen worden ist.
⚠ WARNUNG: Eisbereiter und/oder Wasserspender, die nicht direkt mit der Wasserleitung verbunden sind, dürfen nur mit Trinkwasser befüllt werden.
⚠ WARNUNG: Automatische Eisbereiter und/oder Wasserspender müssen an eine Wasserleitung angeschlossen werden, die nur Trinkwasser mit einem Wasserleitungsdruck zwischen 0,17 und 0,81 MPa (1,7 und 8,1 bar) liefert.
⚠ Bewahren Sie keine explosionsgefährdeten Stoffe wie Spraydosen im oder in der Nähe des Gerätes auf. Das gleiche gilt für Benzin und sonstige entflammbare Stoffe und deren Verwendung.
⚠ Die in den Kühlakkus (bei manchen Modellen vorhanden) enthaltene (ungiftige) Flüssigkeit darf nicht verschluckt werden. Verzehren Sie

Eiswürfel oder Wassereis nicht unmittelbar nach der Entnahme aus dem Gefrierfach, da sie Kälteverbrennungen hervorrufen können.
⚠ Bei Produkten, die für den Gebrauch eines Luftfilters hinter einer zugänglichen Lüfterabdeckung ausgelegt sind, muss der Filter bei laufendem Kühlschrank stets eingesetzt sein.
⚠ Bewahren Sie keine Glasbehälter mit Flüssigkeiten im Gefrierfach, sie könnten zerbrechen. Blockieren Sie das Gebläse (falls inbegriffen) nicht mit Lebensmitteln.
Prüfen Sie nach dem Ablegen von Lebensmitteln, ob die Tür der Fächer korrekt schließt, besonders die Tür des Gefrierfachs.
⚠ Beschädigte Dichtungen müssen so schnell wie möglich ausgetauscht werden.
⚠ Verwenden Sie das Kühlfach nur zur Aufbewahrung von frischen Lebensmitteln und das Gefrierfach nur zur Aufbewahrung von gefrorenen Lebensmitteln, zum Einfrieren von frischen Lebensmitteln und zur Herstellung von Eiswürfeln.
⚠ Keine unverpackten Lebensmittel im Kühl- bzw. Gefrierfach lagern, damit sie nicht mit den Innenwänden in Berührung kommen.
Möglicherweise verfügt das Gerät über Sonderfächer (Frischefach, Null-Grad-Box, ...).
Falls nicht anderweitig in der Anleitung des Gerätes anders angegeben, können diese für eine gleichmäßige Funktion im gesamten Gerät herausgenommen werden.
Das brennbare Gas C-Pentan wird als Treibmittel im Isolierschaum eingesetzt.
Folgende Fächer des Geräts eignen sich am besten zur Aufbewahrung verschiedener Arten von Lebensmitteln, unter Berücksichtigung der unterschiedlichen Temperaturverteilung in verschiedenen Fächern des Geräts:
- Kühlschrankfach:
1) Oberer Bereich des Kühlschrankfachs und der Tür - Temperaturbereich: Zur Aufbewahrung von tropischen Früchten, Dosen, Getränken, Eiern, Soßen, Gewürzgurken, Butter, Marmelade
2) Mittlerer Bereich des Kühlschrankfachs - kühler Bereich: Zur Aufbewahrung von Käse, Milch, Milchprodukten, Feinkost, Joghurt
3) Unterer Bereich des Kühlschrankfachs - kältester Bereich: Zur Aufbewahrung von Aufschnitt, Desserts, Fleisch und Fisch, Käsekuchen, frischen Nudeln, saurer Sahne, Pesto/Salsa, selbstgemachtem Essen, Sahne, Pudding und Frischkäse
4) Obst- und Gemüsefach unten im Kühlschrankfach: Zur Aufbewahrung von Obst und Gemüse (außer tropische Früchte)
5) Kühlfach: Nur Fleisch und Fisch im kältesten Fach aufbewahren - Gefrierfach:
4 Sterne (****) Gefrierfach eignet sich zum Einfrieren von Lebensmittel ausgehend von Raumtemperatur und zum Lagern von Tiefkühlkost, da die Temperatur im gesamten Fach gleichmäßig verteilt ist.
Bei gekaufter Tiefkühlkost ist das Haltbarkeitsdatum auf der Verpackung angegeben. Bei diesem Datum wird die Art des gelagerten Lebensmittels berücksichtigt und daher sollte dieses Datum eingehalten werden. Frische Lebensmittel sollten für folgender Zeiträume gelagert werden: 1-3 Monate für Käse, Krustentiere, Eiscreme, Schinken/Würste, Milch, frische Flüssigkeiten; 4 Monate für Steaks oder Koteletts (Rind, Lamm, Schwein); 6 Monate für Butter oder Margarine, Geflügel (Hähnchen, Pute); 8-12 Monate bei Obst (ausgenommen Zitrusfrüchte), Braten (Rind, Schwein, Lamm), Gemüse. Haltbarkeitszeiten auf der Verpackung von Lebensmitteln im 2-Stern-Fach müssen eingehalten werden.
Beachten Sie zur Vermeidung von Lebensmittelverunreinigungen folgende Regeln:
– Das Öffnen der Tür für längere Zeit kann zu einer deutlichen Temperaturerhöhung in den Fächern des Kühlgeräts führen.
– Reinigen Sie Oberflächen, die mit Lebensmitteln und Abwassersystemen in Kontakt kommen können, regelmäßig.
– Reinigen Sie Wasserbehälter, wenn sie 48 Stunden lang nicht benutzt wurden; spülen Sie das mit der Wasserversorgung verbundene Wassersystem, wenn seit fünf Tagen kein Wasser entnommen wurde.
– Bewahren Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank auf, damit es nicht mit anderen Lebensmitteln in Kontakt kommt oder auf sie tropft.
– Zwei-Sterne-Gefrierfächer eignen sich zur Aufbewahrung von tiefgekühlten Lebensmitteln, zur Aufbewahrung oder Herstellung von Speiseeis und Eiswürfeln.
– Frieren Sie frische Lebensmittel nicht in Ein-, Zwei- oder Drei-Sterne-Gefrierfächern ein.
– Wenn das Kühlgerät lange leer steht, schalten Sie es aus, tauen Sie es ab, reinigen und trocknen Sie es und lassen Sie die Tür offen, um zu verhindern, dass sich im Inneren des Geräts Schimmel bildet.

INSTALLATION

⚠ Zum Transport und zur Installation des Gerätes

sind zwei oder mehrere Personen erforderlich - Verletzungsgefahr. Schutzhandschuhe zum Auspacken und zur Installation verwenden – Risiko von Schnittverletzungen.
⚠ Die Installation, einschließlich der Wasserversorgung (falls vorhanden), elektrische Anschlüsse und Reparaturen müssen von einem qualifizierten Techniker durchgeführt werden. Das Gerät nicht selbst reparieren und keine Teile austauschen, wenn dies von der Bedienungsanleitung nicht ausdrücklich vorgesehen ist. Kinder vom Installationsort fernhalten. Prüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken auf Transportschäden. Bei auftretenden Problemen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder den Kundendienst. Nach der Installation müssen Verpackungsabfälle (Kunststoff, Styroporteile usw.) außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden – Erstickungsgefahr. Das Gerät vor Installationsarbeiten von der Stromversorgung trennen – Stromschlaggefahr. Während der Installation sicherstellen, das Netzkabel nicht mit dem Gerät selbst zu beschädigen – Brand- oder Stromschlaggefahr. Das Gerät erst starten, wenn die Installationsarbeiten abgeschlossen sind.
⚠ Achten Sie beim Bewegen des Gerätes darauf, den Boden (z. B. Parkett) nicht zu beschädigen. Stellen Sie das Gerät auf dem Boden oder einer für sein Gewicht ausreichend starken Halterung auf. Der Ort sollte der Größe und der Nutzung des Geräts entsprechen. Sicherstellen, dass sich das Gerät nicht in der Nähe einer Wärmequelle befindet und dass die vier Füße fest auf dem Boden aufliegen. Die Füße entsprechend einstellen und mit einer Wasserwaage kontrollieren, dass das Gerät vollkommen eben und standfest ist. Warten Sie mindestens zwei Stunden, bevor Sie das Gerät einschalten, um sicherzustellen, dass der Kältemittelkreislauf einwandfrei funktioniert.
⚠ WARNUNG: Stellen Sie beim Aufstellen des Geräts sicher, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.
⚠ WARNUNG: Um Gefahren aufgrund von Instabilität zu verhindern, muss das Gerät gemäß Herstelleranweisungen platziert oder befestigt werden. Der Kühlschrank darf nicht so aufgestellt werden, dass das Metallrohr eines Gasherdes, Metall- bzw. Wasserrohre oder elektrische Verkabelungen mit der Rückwand des Gerätes in Berührung kommen (oder mit der Kondensatorschlange).
⚠ Um eine ausreichende Belüftung sicherzustellen, muss an beiden Seiten und über dem Gerät etwas Platz gelassen werden. Der Abstand zwischen der Rückwand des Gerätes und der Wand hinter dem Gerät muss 50 mm betragen, um Zugang zu heißen Oberflächen zu vermeiden. Eine Verringerung dieses Abstands erhöht den Energieverbrauch des Gerätes.
Entfernen Sie bitte das Netzkabel während der Installation vom Kondensatorhaken, bevor Sie das Gerät an die Stromversorgung anschließen.

HINWEISE ZUR ELEKTRIK

⚠ Es muss gemäß den Verdrahtungsregeln möglich sein, den Netzstecker des Gerätes zu ziehen, oder es mit einem Trennschalter, welcher der Steckdose vorgeschaltet ist, auszuschalten. Das Gerät muss im Einklang mit den nationalen elektrischen Sicherheitsbestimmungen geerdet sein.
⚠ Verwenden Sie keine Verlängerungskabel, Mehrfachstecker oder Adapter. Nach der Installation dürfen Strom führende Teile für den Benutzer nicht mehr zugänglich sein. Das Gerät nicht bedienen, wenn Sie nasse Hände haben oder barfuß sind. Das Gerät nicht verwenden, wenn das Netzkabel oder der Stecker beschädigt sind, wenn es nicht einwandfrei funktioniert, wenn es heruntergefallen ist oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde.
⚠ Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es aus Sicherheitsgründen vom Hersteller, von seinem Kundendienstvertreter oder einer ähnlich qualifizierten Fachkraft mit einem identischen Kabel ersetzt werden - Stromschlaggefahr.
⚠ WARNUNG: Bringen Sie keine Mehrfachstecker oder tragbare Stromversorgungsgeräte an der Geräterückseite an.

REINIGUNG UND PFLEGE

⚠ WARNUNG: Vor dem Durchführen von Wartungsarbeiten ist sicherzustellen, dass das Gerät ausgeschaltet und von der Stromversorgung getrennt ist. Um die Gefahr von Personenschäden zu vermeiden, Schutzhandschuhe (Gefahr von Schnittverletzungen) und Sicherheitsschuhe (Quetschgefahr) tragen; unbedingt zu zweit transportieren (Last reduzieren); keine Dampfreinigungsgeräte verwenden (Stromschlaggefahr). Nicht professionelle und nicht vom Hersteller autorisierte Reparaturen können ein Risiko für Gesundheit und Sicherheit mit sich bringen, wofür der Hersteller nicht haftbar gemacht werden kann. Jegliche Mängel oder Schäden infolge nicht professioneller Reparatur- oder Wartungsarbeiten sind nicht

durch die Garantie abgedeckt, deren Bedingungen in den Unterlagen angeführt sind, welche mit dem Gerät mitgeliefert werden.
⚠Verwenden Sie keine Scheuermittel wie Fensterspray, Entfetter, entzündbare Flüssigkeiten, Reinigungspaste, konzentrierte Reinigungsmittel, Bleichmittel oder benzinhaltige Reinigungsmittel auf Kunststoffteilen, Innen- oder Türablagen oder Dichtungen. Benutzen Sie keine Papiertücher, Topfreiniger oder scharfen Gegenstände. Das Kühlgerät ist nicht für eine Verwendung als Einbaugerät gedacht.
Türen und Klappen des Kühlgeräts müssen vor der Entsorgung auf der Mülldeponie entfernt werden, um zu vermeiden, dass Kinder oder Tiere darin eingeschlossen werden.
Empfohlene Einstellung:

- Kühlschrankfach: +4°C oder MED
- Gefrierfach: -18°C oder -20°C

Um die optimale Gefriergeschwindigkeit zu erzielen und mehr Stauraum zu erhalten, kann das Gefrierfach auch ohne die Schubfächer des Gefrierraums verwendet werden und die Lebensmittel können direkt unten im Fach platziert werden. Die Menge an Lebensmitteln, die innerhalb eines spezifischen Zeitraums eingefroren werden kann, ist auf dem Typenschild angegeben. Beladegrenzen werden durch Körbe, Klappen, Schubladen, Ablageflächen usw. bestimmt. Stellen Sie sicher, dass diese Komponenten nach dem Einräumen noch einfach schließen. Um Lebensmittelverschwendung zu vermeiden, beachten Sie bitte die empfohlenen Einstellungen und Aufbewahrungszeiträume, die Sie in der Online-Bedienungsanleitung finden. Füllen Sie die Eiswürfelbehälter zu 2/3 mit Wasser und stellen Sie diese in das Gefrierfach. Verwenden Sie unter keinen Umständen scharfe oder spitzen Werkzeuge, um das Eis zu lösen. Die Modellinformation ist über den QR-Code auf der Energieverbrauchskennzeichnung aufrufbar. Die Kennzeichnung enthält auch die Modellnummer, die den Zugang zum https://eprel.ec.europa.eu Datenbankportal ermöglicht. Firmenrichtlinien, Standarddokumentation, Ersatzteilbestellung und zusätzliche Produktinformationen finden Sie unter dieser Adresse:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ENTSORGUNG VON VERPACKUNGSMATERIALIEN

Das Verpackungsmaterial ist zu wiederverwertbar und trägt das Recycling-Symbol ♻. Werfen Sie das Verpackungsmaterial deshalb nicht einfach fort, sondern entsorgen Sie es gemäß den geltenden örtlichen Vorschriften.

ENTSORGUNG VON HAUSHALTSGERÄTEN

Dieses Gerät wurde aus recycelbaren oder wiederverwendbaren Werkstoffen hergestellt. Entsorgen Sie das Gerät im Einklang mit den lokalen Vorschriften zur Abfallbeseitigung.
Genauere Informationen zu Behandlung, Entsorgung und Recycling von elektrischen Haushaltsgeräten erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Behörde, der Müllabfuhr oder dem Händler, bei dem Sie das Gerät gekauft haben. Dieses Gerät ist in Übereinstimmung mit der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) und den Verordnungen zur Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten 2013 (in der jeweils gültigen Fassung) gekennzeichnet. Durch Ihren Beitrag zur korrekten Entsorgung dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen.

Das Symbol  auf dem Gerät bzw. auf dem beiliegenden Informationsmaterial weist darauf hin, dass dieses Gerät kein normaler Haushaltsabfall ist, sondern in einer Sammelstelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte entsorgt werden muss.
Für Deutschland regelt das Elektrogesetz die Rückgabe von Elektrogeräten noch weitreichender.
Altgeräte können kostenfrei im lokalen Wertstoff- oder Recyclinghof abgeben werden.
Das Gesetz sieht weitere kostenfreie Rückgabemöglichkeiten für Elektro- und Elektronik-Altgeräte im Handel vor:

- Für Produkte, die sie direkt bezogen haben, bieten wir die optionale Rücknahme ihres Altgerätes bei Anlieferung des neuen Gerätes durch den Spediteur.
- Rückgabe in Elektrofachmärkten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400m²
- Rückgabe in Lebensmittelmärkten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800m², wenn diese regelmäßig Elektrogeräte zum Kauf anbieten.
- Rücknahmen über den Versandhandel

Für Haushaltsgroßgeräte mit einer Kantenlänge über 25cm gilt eine 1:1 Rücknahme – sie können bei Neukauf ein Altgerät der gleichen Art zurückgeben. Für Kleingeräte mit einer Kantenlänge bis 25cm besteht auch eine 0:1 Rücknahmepflicht – die Rückgabe von Geräten ist nicht an einen Neukauf gebunden.
Bitte löschen sie personenbezogene Daten auf geräte-internen Datenträgern, bevor sie das Gerät entsorgen. Sie sind verpflichtet Leuchtmittel; Batterien und Akkumulatoren getrennt zu entsorgen, sofern diese zerstörungsfrei aus dem Gerät entnehmbar sind.

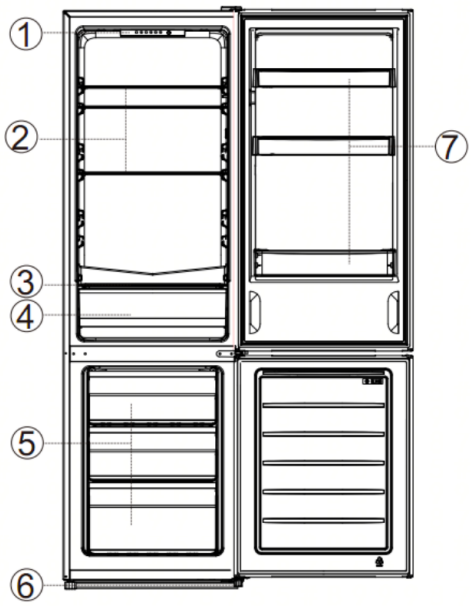
ENERGIESPARTIPPS

Das Gerät an einem trockenen, gut belüfteten und von jeglichen Wärmequellen (z. B. Heizung, Herd usw.) entfernten Ort installieren. Außerdem sicherstellen, dass es nicht direktem Sonnenlicht ausgesetzt ist. Verwenden Sie ggf. eine Isolierplatte. Befolgen Sie die Aufstellanweisungen, um angemessene Belüftung sicherzustellen. Eine unzureichende Belüftung hinten am Gerät erhöht den Energieverbrauch und verringert die Kühlkapazität.
Häufiges Öffnen der Tür kann zu einem erhöhten Energieverbrauch führen. Die Innentemperatur des Gerätes und der Energieverbrauch können sowohl von der Umgebungstemperatur als auch vom Standort des Gerätes beeinflusst werden. Bei der Temperatureinstellung sind diese Faktoren zu berücksichtigen. Öffnen Sie die Tür so wenig wie notwendig. Platzieren Sie Lebensmittel zum Auftauen im Kühlschrank. Die niedrige Temperatur der gefrorenen Lebensmittel kühlt das Essen im Kühlschrank. Lassen Sie warme Speisen und Getränke abkühlen, bevor Sie diese im Gerät platzieren. Die Position der Ablageflächen im Kühlschrank hat keinen Einfluss auf den effizienten Energieverbrauch. Lebensmittel müssen so auf den Ablageflächen platziert werden, dass eine korrekte Luftzirkulation sichergestellt wird (Lebensmittel dürfen sich nicht berühren und zwischen Lebensmitteln und Rückwand muss Abstand gehalten werden).
Sie können die Lagerkapazität der gefrorenen Lebensmittel durch Entnahme der Körbe und, wenn vorhanden, der Stop-Frost-Ablage, erhöhen.
Es gibt keinen Grund zur Beunruhigung im Falle von Geräuschen durch den Kompressor, diese sind normale Betriebsgeräusche.

Produktmerkmale

- Elektronische Temperaturregelung
- Wechselbarer Türanschlag

Name der Teile:



Nr.	Beschreibung
1	Thermostat
2	Kühlfach-Glasablagen
3	Gemüsefachabdeckung
4	Obst- und Gemüsefach
5	Schubfächer des Gefrierraums
6	Stellfüße
7	Flaschenfächer

Die in diesem Handbuch beschriebenen Optionen des Produkts stimmen möglicherweise nicht vollständig mit Ihrem Kühlschrank überein. Die Details entsprechen mit den wesentlichen Positionen überein.

Vorbereitungen für den Gebrauch

Aufstellungsort:

1. Belüftungszustand

Der Standort, den Sie für die Installation des Kühlschranks wählen, sollte gut belüftet sein und weniger heiße Luft aufweisen. Stellen Sie den Kühlschrank nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Herden oder Heizkesseln auf und vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung, um den Kühleffekt zu gewährleisten und gleichzeitig Energie zu sparen. Stellen Sie den Kühlschrank nicht an einem feuchten Ort auf, um zu verhindern, dass der Kühlschrank rostet und Stromlecks entstehen. **Das Ergebnis der Kältemittelfüllmenge des Kühlschranks dividiert durch die Gesamtfläche des Raums, in dem der Kühlschrank aufgestellt ist, muss weniger als 8 g/m³ betragen.**

Hinweis: Die Kältemittelmenge des Kühlschranks ist auf dem Typenschild angegeben.

2. Raum für die Wärmeabgabe

Beim Betrieb gibt der Kühlschrank Wärme an die Umgebung ab. Daher sollte an der Oberseite mindestens 30 mm, an beiden Seiten mehr als 100 mm und an der Rückseite des Kühlschranks mehr als 50 mm Freiraum vorhanden sein (Dies verhindert auch, dass das Netzkabel zwischen Wand und Rückseite des Kühlschranks eingeklemmt wird).

Abmessungen in mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100

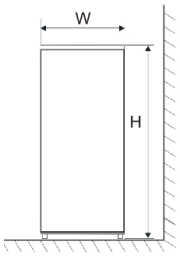


Abb. 1

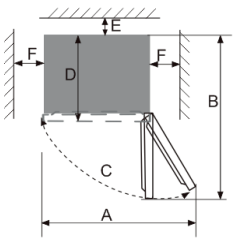


Abb. 2

Hinweis: Abbildung 1 und Abbildung 2 veranschaulichen nur den Platzbedarf des Produkts.

3. Ebener Boden

Stellen Sie den Kühlschrank auf einen festen und ebenen Untergrund (Fußboden), damit er stabil steht, da es sonst zu Vibrationen und Geräuschen kommen kann. Wenn der Kühlschrank auf Bodenmaterialien wie Teppich, Strohmatten oder Polyvinylchlorid aufgestellt wird, sollten unter dem Kühlschrank feste Unterlegplatten angebracht werden, um Farbveränderungen durch Wärmeabgabe zu vermeiden.

⚠ **Eine ungehinderte Belüftung muss um das Gerät herum oder in einer Einbaukonstruktion gewährleistet sein.**

Vorbereitungen für den Gebrauch

1. Stehzeit

Nachdem der Kühlschrank ordnungsgemäß installiert und gut gereinigt wurde, sollten Sie ihn nicht sofort einschalten. Stellen Sie sicher, dass Sie den Kühlschrank erst nach mehr als 1 Stunde Stehzeit wieder einschalten, um seinen normalen Betrieb zu gewährleisten.

2. Reinigung

Überprüfen Sie die Zubehörteile im Inneren des Kühlschranks und wischen Sie das Innere mit einem weichen Tuch ab.

3. Einschalten

Stecken Sie den Stecker in die Steckdose, um den Kompressor zu starten. Öffnen Sie nach 1 Stunde die Gefrierschranktür. Wenn die Temperatur im Inneren des Gefrierfachs deutlich sinkt, zeigt dies, dass das Kühlsystem normal funktioniert.

4. Aufbewahrung von Lebensmitteln

Nachdem der Kühlschrank eine Zeit lang in Betrieb war, wird die Innentemperatur des Kühlschranks automatisch entsprechend der Temperatureinstellung des Benutzers geregelt. Nachdem der Kühlschrank vollständig abgekühlt ist, geben Sie die Lebensmittel hinein, die normalerweise 2 bis 3 Stunden brauchen, bis sie gut gekühlt sind. Im Sommer, wenn die Temperatur hoch ist, dauert es mehr als 4 Stunden, bis die Lebensmittel vollständig gekühlt sind (versuchen Sie, die Kühlschranktür so wenig wie möglich zu öffnen, bevor die Innentemperatur abkühlt).

⚠ Wenn der Kühlschrank an einem feuchten Ort aufgestellt wird, überprüfen Sie, ob das Erdungskabel und der Fehlerstrom-Schutzschalter in Ordnung sind. Wenn durch den Kontakt des Kühlschranks mit der Wand Vibrationsgeräusche entstehen oder wenn die Wand durch die Luftkonvektion um den Kompressor herum geschwärzt wird, rücken Sie den Kühlschrank von der Wand ab. Die Aufstellung des Kühlschranks kann Störgeräusche oder Bildstörungen bei Mobiltelefonen, Festnetztelefonen, Rundfunkempfängern und Fernsehgeräten in der Umgebung verursachen. Halten Sie den Kühlschrank in diesem Fall so weit wie möglich entfernt.

Funktionen

Temperatureinstellung:

Die Temperatur des Kühlschranks wird über das im Kühlfach angebrachte Bedienfeld geregelt.

- Die Kühlschranktemperatureinstellung läuft wie folgt durch: 5→4→3→2→1→ →5,

❄ ⇕ ❄	5	Wenn der Benutzer eine kältere Temperatur benötigt.
	4	
	3	Bei normalem Gebrauch.
	2	Wenn der Benutzer keine kältere Temperatur benötigt.
	1	

- Es wird Modus “3“ empfohlen. Modus “5“ wird nicht empfohlen, um gefrorene Lebensmittel zu vermeiden.
- Sie können die Funktion “ “ einstellen, um Lebensmittel schnell zu kühlen oder einzufrieren. Die -Funktion wird nach 26 Stunden automatisch beendet oder kann manuell deaktiviert werden.



Hinweis: Wenn die Anzeigeleuchten “5“ oder “3“ oder “1“ zu flackern beginnt, weist dies darauf hin, dass der Kühlschrank ausgefallen ist. Wenden Sie sich bitte so bald wie möglich für einen Vor-Ort-Service an den Kundendienst.

Anweisungen für die Lagerung von Lebensmitteln

Vorsichtsmaßnahmen für den Gebrauch

- Das Gerät funktioniert möglicherweise nicht gleichmäßig (es besteht die Möglichkeit, dass es abtaut oder die Temperatur im Gefrierfach zu warm wird), wenn es über einen längeren Zeitraum unterhalb des Kältegrenzwerts des Temperaturbereichs, für den das Kühlgerät ausgelegt ist, aufgestellt wird.
- Die Angaben zum Klimatyp des Geräts finden Sie auf dem Typenschild.
- Die Innentemperatur kann durch Faktoren wie den Standort des Kühlgeräts, die Umgebungstemperatur, die Häufigkeit der Türöffnung usw. beeinflusst werden; gegebenenfalls sollte darauf hingewiesen werden, dass die Einstellung des Temperaturreglers möglicherweise geändert werden muss, um diesen Faktoren Rechnung zu tragen.
- Kohlensäurehaltige Getränke sollten nicht im Gefrierfach oder im Niedrigtemperaturfach gelagert werden, und einige Produkte wie Wassereis sollten nicht zu kalt verzehrt werden.

Lagerort der Lebensmittel

Aufgrund der Kaltluftzirkulation im Kühlschrank ist die Temperatur in jedem Bereich des Kühlschranks unterschiedlich, so dass verschiedene Arten von Lebensmitteln in verschiedenen Bereichen gelagert werden sollten. Das Kühlfach eignet sich für die Aufbewahrung von Lebensmitteln, die nicht eingefroren werden müssen, gekochte Lebensmittel, Bier, Eier, einige Würzmittel, die kalt aufbewahrt werden müssen, Milch, Fruchtsaft usw. Das Gemüsefach eignet sich für die Aufbewahrung von Gemüse, Obst usw. Das Gefrierfach eignet sich für die Aufbewahrung von Eiscreme, Tiefkühlkost und für Lebensmittel, die lange konserviert werden sollen.

Verwendung des Kühlfachs

Stellen Sie die Temperatur des Kühlfachs auf 2 °C bis 8 °C ein und lagern Sie die Lebensmittel, die für eine kurzfristige Lagerung oder für den jederzeitigen Verzehr bestimmt sind, im Kühlfach. Kühlfachablage: Wenn Sie das Ablagefach entfernen, heben Sie es zuerst an und ziehen Sie es dann heraus. Beim Einsetzen des Ablagefachs, bringen Sie es in die richtige Position, bevor Sie es nach unten

ablegen. (Beim zweiteiligen Ablagefach schieben Sie den ersten Teil an das hintere Ende und ziehen dann den zweiten Teil heraus). Halten Sie den hinteren Flansch des Ablagefachs nach oben, um zu verhindern, dass die Lebensmittel mit der Innenwand in Berührung kommen. Wenn Sie das Ablagefach herausnehmen oder einsetzen, halten Sie es fest und gehen Sie vorsichtig damit um, um Beschädigungen zu vermeiden. Gemüsefach: Ziehen Sie das Gemüsefach heraus, um an die Lebensmittel zu gelangen. Achten Sie darauf, dass Sie die Abdeckplatte des Gemüsefachs nach der Benutzung oder Reinigung wieder auf das Gemüsefach setzen, damit die Innentemperatur des Gemüsefachs nicht beeinträchtigt wird.

Verwendung des Eiswürfelbehälters

Stellen Sie den Eiswürfelbehälter in die obere Position des Gefrierfachs, damit er so schnell wie möglich vereist.

Vorsichtsmaßnahmen bei der Lagerung von Lebensmitteln

Reinigen Sie die Lebensmittel und wischen Sie sie trocken, bevor Sie sie im Kühlschrank aufbewahren. Bevor Lebensmittel in den Kühlschrank gestellt werden, sollten sie dicht verschlossen werden, um einerseits die Wasserverdunstung zu verhindern, damit Obst und Gemüse frisch bleiben, und andererseits um Geruchsbelästigungen zu vermeiden.

Stellen Sie nicht zu viele oder zu schwere Lebensmittel in den Kühlschrank. Halten Sie genügend Abstand zwischen den Lebensmitteln; Bei zu geringem Abstand wird der Kaltluftstrom blockiert, wodurch die Kühlwirkung beeinträchtigt wird. Lagern Sie nicht zu viele oder zu schwere Lebensmittel, um zu vermeiden, dass das Ablagefach bricht. Halten Sie bei der Lagerung der Lebensmittel einen gewissen Abstand zur Innenwand ein; und stellen Sie Lebensmittel mit hohem Wassergehalt nicht zu nahe an die Kühlschrankrückwand, damit sie nicht an der Innenwand festfrieren.

Kategorisierte Lagerung von Lebensmitteln: Lebensmittel sollten nach Kategorien gelagert werden, wobei die Lebensmittel, die man täglich isst, vorne auf der Ablagefläche stehen sollten, damit die Dauer der Türöffnung verkürzt und der Verderb von Lebensmitteln aufgrund des Ablaufens vermieden werden kann.

Energiespartipps: Lassen Sie die heißen Speisen auf Zimmertemperatur abkühlen, bevor Sie sie in den Kühlschrank stellen. Legen Sie die gefrorenen Lebensmittel zum Auftauen in das Frischhaltefach und nutzen Sie die niedrige Temperatur der gefrorenen Lebensmittel, um die frischen Lebensmittel zu kühlen und so Energie zu sparen.

Lagerung von Obst und Gemüse

Bei Kühlgeräten mit Kühlfach sollte darauf hingewiesen werden, dass einige Arten von frischem Gemüse und Obst kälteempfindlich sind und sich daher nicht für die Lagerung in einem solchen Fach eignen.

Verwendung des Gefrierfachs

Die Gefrierraumtemperatur wird auf unter -18 °C geregelt, und es empfiehlt sich, Lebensmittel zur langfristigen Aufbewahrung im Gefrierfach zu lagern. Dabei sollte die auf der Lebensmittelverpackung angegebene Lagerdauer eingehalten werden.

In den Schubfächern des Gefrierraums werden Lebensmittel gelagert, die eingefroren werden müssen. Fisch und Fleisch in großen Blöcken sollten in kleine Stücke geschnitten und in Frischhaltebeutel verpackt werden, bevor sie gleichmäßig in den Schubfächern verteilt werden.

- Lassen Sie die heißen Speisen auf Zimmertemperatur abkühlen, bevor Sie sie in das Gefrierfach legen.
- Stellen Sie keine verschlossenen Glasbehälter oder Dosen mit Flüssigkeit in das Gefrierfach, um ein Bersten durch Volumenausdehnung nach dem Gefrieren der Flüssigkeit zu vermeiden.
- Teilen Sie die Lebensmittel in angemessen kleine Portionen auf
- Es ist besser, die Lebensmittel vor dem Einfrieren zu verpacken. Der verwendete Verpackungsbeutel sollte trocken sein, falls die Verpackungsbeutel zusammen eingefroren werden. Lebensmittel sollten mit geeigneten Materialien verpackt oder abgedeckt werden, die fest, geschmacksneutral, luft- und wasserundurchlässig, ungiftig und schadstofffrei sind, um Kreuzkontaminationen und Geruchsübertragungen zu vermeiden.

Tipps für den Einkauf von Tiefkühlkost

1. Achten Sie, wenn Sie Tiefkühlkost kaufen, auf die Lagerungshinweise auf der Verpackung. Sie können jedes Gefriergut für den Zeitraum aufbewahren, der in der Sternekennzeichnung angegeben ist. Dies ist in der Regel der Zeitraum, der auf der Vorderseite der Verpackung mit “Mindestens haltbar bis×“ angegeben ist.
2. Überprüfen Sie die Temperatur der Tiefkühltruhe in dem Geschäft, in dem Sie die Tiefkühlkost kaufen.
3. Vergewissern Sie sich, dass die Verpackung der Tiefkühlkost in einwandfreiem Zustand ist.
4. Kaufen Sie Tiefkühlprodukte beim Einkaufen oder im Supermarkt immer zuletzt.
5. Versuchen Sie, tiefgekühlte Lebensmittel beim Einkaufen und auf dem Heimweg nebeneinander zu legen, damit sie kühler bleiben.
6. Kaufen Sie keine Tiefkühlkost, wenn Sie sie nicht sofort einfrieren können. Spezielle Isoliertaschen sind in den meisten Supermärkten und Baumärkten erhältlich. Diese halten die gefrorenen Lebensmittel länger kalt.
7. Bei einigen Lebensmitteln ist das Auftauen vor dem Garen unnötig. Gemüse und Nudeln können direkt in kochendes Wasser gegeben oder im Dampf gegart werden. Tiefgekühlte Soßen und Suppen können in einem Kochtopf aufgetaut und leicht erwärmt werden, bis sie aufgetaut sind.
8. Verwenden Sie hochwertige Lebensmittel und behandeln Sie sie so wenig wie möglich. Wenn Lebensmittel in kleinen Mengen eingefroren werden, dauert es weniger lange, bis sie eingefroren und aufgetaut sind.
9. Schätzen Sie die Menge der einzufrierenden Lebensmittel. Wenn Sie große Mengen frischer Lebensmittel einfrieren, stellen Sie den Temperaturregler auf die niedrige Stufe, d. h. die Gefrierfachtemperatur wird gesenkt. So können Lebensmittel schnell eingefroren werden, wobei die Frische der Lebensmittel gut erhalten bleibt.

Tipps für besondere Anforderungen

Bewegen des Kühl-/Gefrierschranks

- **Standort**

Stellen Sie Ihren Kühl-/Gefrierschrank nicht in der Nähe einer Wärmequelle auf, z. B. Herd, Boiler oder Heizkörper. Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung in Nebengebäuden oder Glasveranden.

- **Nivellierung**

Stellen Sie sicher, dass Sie Ihren Kühl-/Gefrierschrank mit Hilfe der vorderen Nivellierfüße waagerecht einrichten. Wenn der Kühl-/Gefrierschrank nicht waagerecht ist, wird die Leistung der Türdichtung beeinträchtigt, oder es kann sogar zu einem Betriebsausfall Ihres Kühl-/Gefrierschranks kommen.

Warten Sie nach dem Aufstellen des Kühl-/Gefrierschranks 4 Stunden, bevor Sie ihn benutzen, damit sich das Kältemittel absetzen kann.

- **Installation**

Verdecken oder blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnungen oder Gitter Ihres Geräts.

Wenn Sie längere Zeit weg sind

- Wenn das Gerät mehrere Monate lang nicht benutzt wird, schalten Sie es zuerst aus und ziehen Sie dann den Netzstecker von der Steckdose ab.
- Entnehmen Sie alle Lebensmittel.
- Reinigen und trocknen Sie den Innenraum gründlich. Um Geruch und Schimmelbildung zu vermeiden, lassen Sie die Tür einen Spalt offen: Blockieren Sie die Tür in geöffneter Stellung oder entfernen Sie sie gegebenenfalls.
- Lassen Sie das gereinigte Gerät an einem trockenen, gut belüfteten Ort und nicht in der Nähe einer Wärmequelle. Stellen Sie das Gerät flach auf und legen Sie keine schweren Gegenstände darauf.
- Das Gerät sollte nicht zum Spielen für Kinder zugänglich sein.

Wartung und Pflege

⚠ Ziehen Sie vor der Reinigung zuerst den Netzstecker; Stecken Sie den Stecker nicht mit nassen Händen ein oder aus, da sonst Stromschlag- und Verletzungsgefahr besteht. Schütten Sie kein Wasser direkt auf den Kühlschrank, um Rost, Stromlecks und Unfälle zu vermeiden. Greifen Sie nicht mit den Händen in den Boden des Kühlschranks, da Sie sich an den scharfen Metallecken verletzen könnten.

Innenreinigung und Außenreinigung

Die Lebensmittelreste im Kühlschrank können einen unangenehmen Geruch erzeugen, deshalb muss der Kühlschrank regelmäßig gereinigt werden. Das Kühlfach wird in der Regel einmal im Monat gereinigt. Nehmen Sie alle Ablageflächen, Gemüsefach, Flaschenfächer, Abdeckplatte, Schubfächer usw. heraus und reinigen Sie sie mit einem in warmes Wasser oder neutrales Reinigungsmittel getauchten weichen Tuch oder Schwamm. Entfernen Sie regelmäßig den Staub, der sich auf der Rückwand und den Seitenwänden des Kühlschranks angesammelt hat. Spülen Sie die Teile nach der Verwendung von Reinigungsmitteln unbedingt mit klarem Wasser ab und wischen Sie sie anschließend trocken.

⚠ Verwenden Sie keine Borstenbürsten, Stahldrahtbürsten, Reinigungsmittel, Seifenpulver, alkalische Reinigungsmittel, Benzol, Benzin, Säuren, heißes Wasser und andere ätzende oder lösliche Mittel, um Schrankoberfläche, Türdichtung, dekorative Kunststoffteile usw. zu reinigen, um Schäden zu vermeiden.

Wischen Sie die Türdichtung vorsichtig trocken und reinigen Sie die Nut mit einem mit Baumwollfaden umwickelten Holzstäbchen. Nach der Reinigung befestigen Sie zunächst die vier Ecken der Türdichtung und setzen sie dann Abschnitt für Abschnitt in die Türnut ein.

Unterbrechung der Stromversorgung oder Ausfall des Kühlsystems

- Achten Sie auf die tiefgekühlten Lebensmittel, sollte das Kühlgerät längere Zeit nicht in Betrieb sein (z. B. bei Stromausfall oder Ausfall des Kühlsystems).
- Versuchen Sie, die Kühlschranktür so wenig wie möglich zu öffnen, so lassen sich Lebensmittel sogar im heißen Sommer stundenlang sicher und frisch halten.
- Wenn Sie die Mitteilung über den Stromausfall im Voraus erhalten:

1) Stellen Sie den Thermostatknopf eine Stunde vorher auf die höchste Stufe, damit die Lebensmittel vollständig gefroren sind (lagern Sie während dieser Zeit keine neuen Lebensmittel ein!). Stellen Sie den Temperaturmodus auf die ursprüngliche Einstellung zurück, wenn die normale Stromversorgung zeitnah wieder hergestellt wird.

2) Sie können auch Eis in einem wasserdichten Behälter herstellen und diesen in den oberen Teil des Gefrierschranks stellen, um die Lagerzeit für frische Lebensmittel zu verlängern.

⚠ Hinweis: Wenn der Kühlschrank einmal benutzt wird, sollte man ihn am besten ständig benutzen; und unter normalen Umständen nicht abschalten, um die Lebensdauer nicht zu beeinträchtigen.

Abtauen

Nach einer gewissen Nutzungsdauer bildet sich an der Innenwand des Gefrierfachs (oder am Verdampfer) eine dünne Reifschicht, die die Kühlwirkung beeinträchtigen kann, wenn sie mehr als 5 mm dick ist. In einem solchen Fall müssen Sie den Reif vorsichtig mit einem Eiskratzer abkratzen. Verwenden Sie keine Metallgegenstände oder scharfe Gegenstände. Der Reif muss etwa alle 3 Monate entfernt werden. Wenn die normale Benutzung der Schubfächer und der normale Zugang zu den Lebensmitteln durch den Reif beeinträchtigt werden, sollten Sie den Reif ebenso rechtzeitig entfernen. Befolgen Sie die folgenden Schritte, um den Reif zu entfernen:

1. Nehmen Sie das Gefriergut heraus, schalten Sie die Stromversorgung aus, öffnen Sie die Kühlschranktür und entfernen Sie mit einem Eiskratzer vorsichtig den Reif von der Innenwand. Um den Abtauvorgang zu beschleunigen, empfiehlt es sich, eine Schüssel mit heißem Wasser in den Kühl-/Gefrierschrank zu stellen. Wenn sich das feste Eis gelöst hat, verwenden Sie einen Eiskratzer, um es abzuschaben und herauszunehmen.
2. Reinigen Sie nach dem Abtauen das Innere des Kühl-/Gefriergeräts, und schalten Sie die Stromversorgung ein.

Auswechseln der Lampe

Für die Beleuchtung des Kühlschranks wird eine LED-Lampe verwendet, die sich durch geringen Energieverbrauch und lange Lebensdauer auszeichnet. Im Falle von Störungen wenden Sie sich bitte an den Kundendienst für einen Vor-Ort-Besuch. Die Lampen können nur vom Hersteller zusammen mit einem Teil des Geräts ausgewechselt werden.

Lampentyp: LED-Licht.

Energieeffizienzklasse: N/A

Sicherheitsüberprüfung nach der Wartung

Ist das Netzkabel gebrochen oder beschädigt?

Ist der Netzstecker fest in der Steckdose eingesteckt?

Ist der Netzstecker abnormal überhitzt?

⚠ Hinweis: Wenn das Netzkabel und der Stecker beschädigt oder durch Staub verschmutzt sind, kann es zu einem Stromschlag oder Brand kommen. Bei Unregelmäßigkeiten ziehen Sie bitte den Netzstecker und setzen Sie sich mit dem Verkäufer in Verbindung.

Einfache Fehleranalyse und -behebung

Bei den folgenden kleinen Fehlern muss nicht jeder Fehler vom technischen Kundendienst behoben werden; Sie können versuchen, das Problem zu lösen.

Fall	Überprüfung	Abhilfe
• Keinerlei Kühlung	• Ist der Netzstecker gezogen? • Sind Schutzschalter und Sicherungen defekt? • Kein Strom oder Leitungsausfall? • Wo ist der Kühlschrank installiert? Ist er auf Balkonen, in Garagen, Lagerräumen und an anderen Orten aufgestellt, an denen die Umgebungstemperatur unter 10 °C liegt?	• Wiedereinstecken • Öffnen Sie die Tür und prüfen Sie, ob die Lampe leuchtet. • Stromausfall oder Leitungsabschaltung? • Stellen Sie den Kühlschrank an einem geschützten Ort auf, an dem die Umgebungstemperatur über 10 °C liegt. Wenn Ihr Kühlschrank bei einer zu niedrigen Temperatur aufgestellt wird, funktioniert das interne Kühlsystem möglicherweise nicht richtig.
• •Ungewöhnliches Geräusch	• Steht der Kühlschrank stabil? • Reicht der Kühlschrank bis an die Wand?	• Stellen Sie die Stellfüße des Kühlschranks ein. • Rücken Sie ihn von der Wand weg.
• •Schlechte Kühleffizienz	• Stellen Sie heiße oder zu viele Lebensmittel hinein? • Öffnen Sie die Tür häufig? • Direkte Sonneneinstrahlung oder in der Nähe eines Ofens? • Ist er gut belüftet? • Ist die Temperatureinstellung zu hoch?	• Stellen Sie Lebensmittel in den Kühlschrank, wenn sie abgekühlt sind. • Die Tür überprüfen und schließen. • Entfernen Sie den Kühlschrank von der Wärmequelle. • Halten Sie genug Abstand zur Aufrechterhaltung einer guten Belüftung. • Einstellung auf die richtige Temperatur.
• Seltsamer Geruch im Kühlschrank	• Sind Lebensmittel verdorben? • Müssen Sie den Kühlschrank reinigen? • Verpacken Sie Lebensmittel mit starken Aromen?	• Werfen Sie verdorbene Lebensmittel weg. • Reinigung des Kühlschranks. • Verpacken Sie Lebensmittel mit starken Aromen.

⚠ Hinweis: Wenn die obigen Beschreibungen bei der Fehlersuche nicht anwendbar sind, sollten Sie das Gerät nicht selbst zerlegen und reparieren. Reparaturen, die von unerfahrenen Personen durchgeführt werden, können zu Verletzungen oder schweren Funktionsstörungen führen. Wenden Sie sich an das Geschäft vor Ort, in dem Sie es gekauft haben. Dieses Produkt sollte von einem autorisierten Techniker gewartet werden, und es sollten nur Originalersatzteile verwendet werden.

Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, trennen Sie es von der Stromversorgung, entnehmen Sie alle Lebensmittel und reinigen Sie das Gerät. Lassen Sie die Tür einen Spalt offen, um unangenehmen Gerüchen vorzubeugen.

Zertifizierungen

Elektrische Informationen
Dieses Elektrogerät muss geerdet werden.
Dieses Produkt ist mit einem Stecker ausgestattet, der für alle Gebäude geeignet ist, die mit Steckdosen gemäß den aktuellen Spezifikationen ausgestattet sind
Wenn der montierte Stecker nicht für Ihre Steckdose geeignet ist, sollte er abgeschnitten und sorgfältig entsorgt werden. Um einen möglichen Stromschlag zu vermeiden, stecken Sie den ausrangierten Stecker nicht in eine Steckdose.
Dieses Produkt entspricht den EG-Richtlinien.

Anweisungen zur schadlosen Verwertung

Entsorgung
Altgeräte haben noch einen gewissen Mehrwert. Ein umweltfreundlicher Ansatz sorgt dafür, dass wertvolle Rohstoffe recycelt werden. Die in Ihrem Gerät verwendeten Kältemittel und Isoliermaterialien erfordern spezielle Handhabungsverfahren. Vergewissern Sie sich vor der Handhabung des Geräts, dass keine Rohrschäden auf der Rückseite vorhanden sind.
Aktuelle Informationen zu den Möglichkeiten der Entsorgung von Altgeräten und Verpackungen von Altgeräten erhalten Sie bei der örtlichen Gemeindeverwaltung.

Korrekte Entsorgung dieses Produkts	
	Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt in der gesamten EU nicht mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden, sollten Sie es verantwortungsvoll recyceln, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern. Um Ihr gebrauchtes Gerät zurückzugeben, nutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie können dieses Produkt dem umweltgerechten Recycling zuführen.

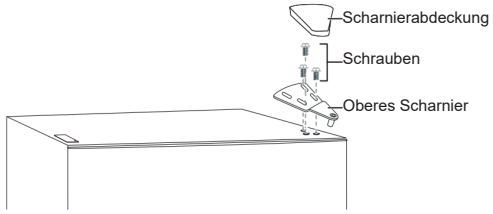
Warnhinweise für die Entsorgung

Das für den Kühlschrank verwendete Kältemittel und der Cyclopentan-Isolierschaum sind brennbar. Bei der Verschrottung des Kühlschranks ist dieser daher von allen Feuerquellen fernzuhalten. Er ist von einem Spezialverwertungsunternehmen mit entsprechender Qualifikation zu verwerten, damit er nicht durch Verbrennung entsorgt wird, um Umwelt- oder sonstige Schäden zu vermeiden.

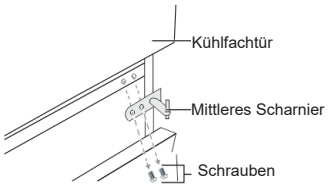
Wenn der Kühlschrank verschrottet wird, demontieren Sie die Türen und entfernen Sie die Dichtung der Tür und der Ablageflächen. Stellen Sie Türen und Ablageflächen an einer geeigneten Stelle ab, damit sich Kinder nicht einschließen können.

Wechsel des Türanschlags

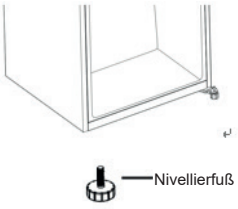
1. Vergewissern Sie sich, dass Ihr Kühlschrank vom Stromnetz getrennt ist.
2. Heben Sie die Scharnierabdeckung hoch und entfernen Sie die drei Schrauben, mit denen das obere Scharnier an der Tür befestigt ist. Nehmen Sie dann das Scharnier ab.



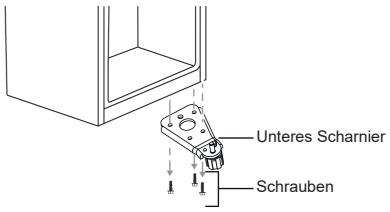
3. Entfernen Sie die Kühlfachtür vom Schrank.
4. Entfernen Sie die beiden Schrauben, mit denen das mittlere Scharnier befestigt ist.



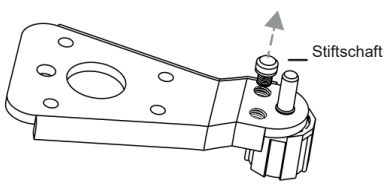
5. Entfernen Sie die Gefrierfachtür.
6. Entfernen Sie den Nivellierfuß auf der linken Seite des Schranks und legen Sie ihn für den späteren Einbau beiseite.



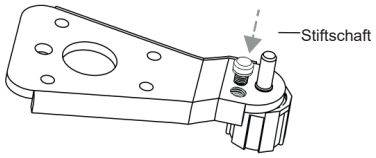
7. Entfernen Sie die Schrauben, mit denen das untere Scharnier an der rechten Seite des Schranks befestigt ist. Nehmen Sie dann das Scharnier ab.



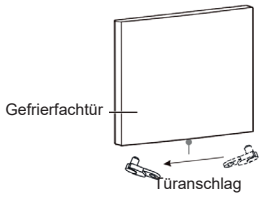
8. Entfernen Sie die Unterlegscheibe und die Mutter, mit denen der Stiftschaft in der rechten Bohrung des unteren Scharniers befestigt ist. Nehmen Sie dann den Stiftschaft ab.



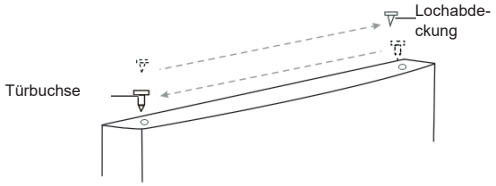
9. Setzen Sie den Stiftschaft in die linke Bohrung des unteren Scharniers ein und sichern Sie ihn dann mit der Unterlegscheibe und der Mutter.



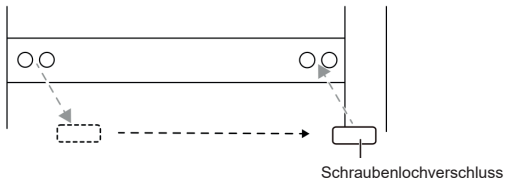
10. Bringen Sie das untere Scharnier auf der linken Seite des Schranks an.
11. Bringen Sie den abgenommenen Nivellierfuß auf der rechten Seite des Schranks an.
12. Entfernen Sie die Schraube, mit der der Türanschlag unten rechts an der Gefrierfachtür befestigt ist. Entfernen Sie dann den Türanschlag und bringen Sie ihn unten links an.



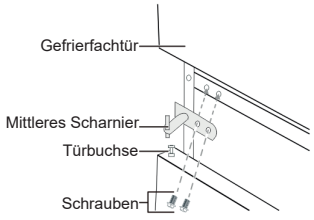
13. Bringen Sie die Gefrierfachtür an.
14. Versetzen Sie die Türbuchse von der oberen rechten Seite der Gefrierschranktür zur linken oberen Seite der Tür. Versetzen Sie die linke Lochabdeckung auf die rechte Seite.



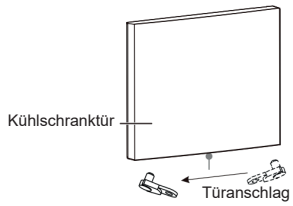
15. Entfernen Sie den Schraubenlochverschluss des mittleren Scharniers auf der linken Seite des Schranks und setzen Sie ihn dann in die Schraubenlöcher auf der rechten Seite des Schranks ein.



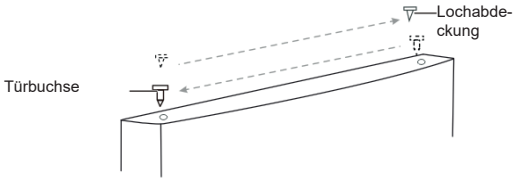
16. Befestigen Sie das mittlere Scharnier mit den beiden zuvor entfernten Schrauben an der linken Seite.



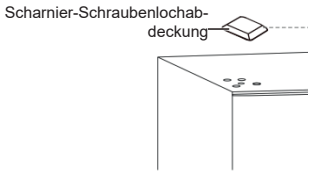
17. Entfernen Sie die Schraube, mit der der Türanschlag unten rechts an der Kühlfachtür befestigt ist. Entfernen Sie dann den Türanschlag und bringen Sie ihn unten links an.

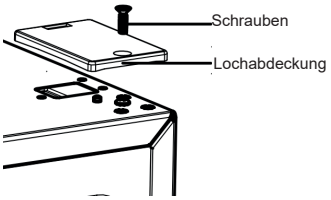


18. Bringen Sie die Kühlfachtür an.
19. Versetzen Sie die Türbuchse von der oberen rechten Seite der Kühlfachtür zur linken oberen Seite der Tür. Versetzen Sie die linke Lochabdeckung auf die rechte Seite.

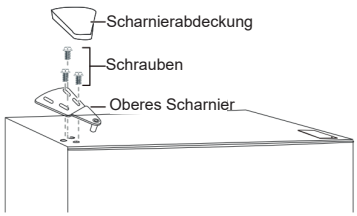


20. Entfernen Sie die Lochabdeckung auf der oberen linken Seite. (Bei Produkten mit einem quadratischen Loch auf der rechten Seite des Kühlschranks müssen Sie auch die Lochabdeckung und die Schrauben im kleinen Zubehörbeutel entfernen und sie in der oberen rechten Ecke befestigen).





21. Befestigen Sie das obere Scharnier mit den drei zuvor entfernten Schrauben auf der oberen linken Seite des Schranks. Vergewissern Sie sich, bevor Sie die Schrauben des oberen Scharniers festziehen, dass die Oberseite der Tür auf gleicher Höhe mit dem Schrank ist und die Gummidichtung gut abdichtet.
22. Bringen Sie Scharnierabdeckung über dem Scharnier auf der oberen linken Seite des Schranks an.



NORME DI SICUREZZA

IMPORTANTE: DA LEGGERE E OSSERVARE

Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere le seguenti norme di sicurezza. Conservarle per eventuali consultazioni successive.
Questo manuale e l'apparecchio sono corredati da importanti avvertenze di sicurezza, da leggere e rispettare sempre. Il fabbricante declina qualsiasi responsabilità che derivi dalla mancata osservanza delle presenti istruzioni di sicurezza, da usi impropri dell'apparecchio o da errate impostazioni dei comandi.
⚠ Tenere i bambini di età inferiore a 3 anni lontani dall'apparecchio. Tenere i bambini di età inferiore agli 8 anni a debita distanza dall'apparecchio, a meno che non siano costantemente sorvegliati. L'uso di questo apparecchio da parte di bambini di età superiore agli 8 anni, di persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o di persone sprovviste di esperienza e conoscenze adeguate è consentito solo con un'adeguata sorveglianza, o se tali persone siano state istruite sull'utilizzo sicuro dell'apparecchio e siano consapevoli dei rischi. Vietare ai bambini di giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione ordinaria non devono essere effettuate da bambini senza la supervisione di un adulto.
Ai bambini di età compresa tra i 3 e gli 8 anni è consentito caricare e scaricare apparecchi refrigeranti.

USO CONSENTITO

⚠ ATTENZIONE: l'apparecchio non è destinato ad essere messo in funzione mediante un dispositivo di commutazione esterno, ad esempio un temporizzatore, o attraverso un sistema di comando a distanza separato.
⚠ L'apparecchio è destinato all'uso domestico e ad applicazioni analoghe, quali: aree di cucina per il personale di negozi, uffici e altri contesti lavorativi; agriturismi; camere di hotel, motel, bed & breakfast e altri ambienti residenziali.
⚠ Questo apparecchio non è destinato all'uso professionale. Non utilizzare l'apparecchio all'aperto.
⚠ La lampadina utilizzata nell'apparecchio è progettata specificatamente per gli elettrodomestici e non è adatta per l'illuminazione domestica (Regolamento CE 244/2009).
⚠ L'apparecchio è predisposto per operare in ambienti in cui la temperatura sia compresa nei seguenti intervalli, a seconda della classe climatica riportata sulla targhetta. L'apparecchio potrebbe non funzionare correttamente se lasciato per un lungo periodo ad una temperatura superiore o inferiore all'intervallo previsto.
Temperature ambiente delle classi climatiche:
SN: da 10°C a 32°C;
N: da 16°C a 32°C
ST: da 16°C a 38°C;
T: da 16°C a 43°C



Questo apparecchio non contiene CFC. Il circuito refrigerante contiene R600a (HC). Apparecchi con isobutano (R600a): l'isobutano è un gas naturale senza effetti nocivi sull'ambiente, tuttavia è infiammabile. È perciò indispensabile assicurarsi che i tubi del circuito refrigerante non siano danneggiati, in particolare durante lo svuotamento del circuito refrigerante.

⚠ AVVERTENZA: Non danneggiare i tubi del circuito del refrigerante dell'apparecchio.
⚠ AVVERTENZA: Mantenere libere da ostruzioni le aperture di ventilazione nello spazio circostante l'apparecchio o nella nicchia di incasso.
⚠ AVVERTENZA: Non usare dispositivi meccanici, elettrici o chimici diversi da quelli raccomandati dal produttore per accelerare il processo di sbrinamento.
⚠ AVVERTENZA: Non usare o introdurre apparecchiature elettriche all'interno dei comparti dell'apparecchio se queste non sono del tipo espressamente autorizzato dal produttore.
⚠ AVVERTENZA: i produttori di ghiaccio e/o i distributori d'acqua non direttamente collegati all'alimentazione idrica devono essere riempiti unicamente con acqua potabile.
⚠ AVVERTENZA: I produttori di ghiaccio e/o distributori d'acqua devono essere collegati a un condotto di alimentazione che fornisca soltanto acqua potabile, con una pressione dell'acqua compresa tra 0,17 e 0,81 MPa (1,7 e 8,1 bar).
⚠ Non riporre sostanze esplosive, ad esempio bombolette spray, e non conservare o utilizzare benzina o altri materiali infiammabili all'interno o in prossimità dell'apparecchio.
⚠ Non ingerire il liquido (atossico) contenuto negli accumulatori di freddo (presenti in alcuni modelli). Non mangiare cubetti di ghiaccio o ghiaccioli subito dopo averli tolti dal congelatore poiché potrebbero causare bruciature da freddo.
⚠ Per i prodotti che prevedono l'uso di un filtro aria all'interno di un coperchio ventola accessibile, il filtro deve essere sempre in posizione quando il frigorifero è in funzione.

⚠ Non conservare nel comparto congelatore alimenti liquidi in contenitori di vetro, perché questi potrebbero rompersi. Non ostruire la ventola (se presente) con gli alimenti.
Dopo avere introdotto gli alimenti, assicurarsi che le porte dei comparti si chiudano bene, in particolare la porta del comparto congelatore.
⚠ Sostituire non appena possibile le guarnizioni danneggiate.
⚠ Utilizzare il comparto frigorifero solo per la conservazione di alimenti freschi e il comparto congelatore solo per la conservazione di alimenti congelati, la congelazione di cibi freschi e la produzione di cubetti di ghiaccio.
⚠ Non conservare gli alimenti non incartati nei comparti frigorifero o congelatore per evitare il contatto diretto con le superfici interne.
Gli apparecchi possono essere dotati di comparti speciali (comparto cibi freschi, comparto zero gradi, ecc.).
Se non indicato diversamente nel libretto del prodotto, questi comparti possono essere rimossi mantenendo prestazioni equivalenti.
Il c-pentano è utilizzato come agente dilatante nella schiuma isolante ed è un gas infiammabile.
Di seguito sono descritti i comparti dell'apparecchio più adatti per la conservazione di specifici tipi di alimenti tenendo conto della diversa distribuzione delle temperature:
- Comparto frigorifero:
1) Area superiore del comparto frigorifero e porta – zona temperata: Conservazione di frutta tropicale, lattine, bevande, uova, salse, sottaceti, burro, conserve
2) Area centrale del comparto frigorifero – zona fredda: Conservazione di formaggi, latte, latticini, piatti pronti, yogurt
3) Area inferiore del comparto frigorifero – zona più fredda: Conservazione di affettati, dessert, carne, pesce, semifreddi, pasta fresca, panna acida, pesto/sughi, piatti cucinati, creme dolci, budini e formaggi a pasta molle
4) Cassetto frutta e verdura nella parte bassa del comparto frigorifero: Conservazione di frutta e verdura (esclusi i frutti tropicali)
5) Comparto refrigerante: Il cassetto più freddo è indicato solo per la conservazione di carne e pesce – Comparto congelatore:
Il comparto a 4 stelle (****) è adatto per congelare gli alimenti che si trovano a temperatura ambiente e per conservare i surgelati, perché la temperatura è distribuita in modo uniforme nell'intero comparto.
I surgelati acquistati hanno la data di scadenza stampata sulla confezione. Questa data tiene conto del tipo di alimento e deve essere perciò rispettata. Le durate di conservazione consigliate per gli alimenti freschi sono le seguenti: 1-3 mesi per formaggi, crostacei, gelati, salumi, latte, liquidi freschi; 4 mesi per bistecche o tagli di carne (manzo, agnello, suino); 6 mesi per burro o margarina, pollame (pollo, tacchino); 8-12 mesi per frutta (esclusi gli agrumi), arrosti di carne (manzo, suino, agnello), verdure. Le date di scadenza riportate sulle confezioni degli alimenti conservati nella zona a 2 stelle devono essere obbligatoriamente rispettate.
Per evitare la contaminazione degli alimenti, osservare le seguenti indicazioni:
– L'apertura prolungata della porta può causare un considerevole aumento della temperatura nei comparti dell'apparecchio.
– Pulire periodicamente le superfici che possono entrare a contatto con gli alimenti e i sistemi di scarico accessibili.
– Pulire i serbatoi dell'acqua se non vengono usati per 48 ore; se l'acqua non viene prelevata per 5 giorni, sciacquare completamente il sistema collegato alla rete idrica.
– Conservare in frigorifero la carne a il pesce crudi in recipienti adatti, in modo che non entrino a contatto con gli altri alimenti e non perdano liquidi.
– I comparti per surgelati con due stelle sono adatti per la conservazione degli alimenti pre-congelati, la conservazione o la produzione di gelato e la produzione di cubetti di ghiaccio.
– Non congelare gli alimenti freschi nei comparti a una, due o tre stelle.
– Se l'apparecchio refrigerante deve essere lasciato vuoto a lungo, si raccomanda di spegnere, sbrinare, pulire e asciugare l'apparecchio e di lasciare la porta aperta per impedire la formazione di muffe.

INSTALLAZIONE

⚠ Per evitare il rischio di lesioni personali, le operazioni di movimentazione e installazione dell'apparecchio devono essere eseguite da almeno due persone. Per evitare rischi di taglio, utilizzare guanti protettivi per le operazioni di disimballaggio e installazione.
⚠ Le operazioni di installazione, compresi gli eventuali allacci alla rete idrica e i collegamenti elettrici, e gli interventi di riparazione devono essere eseguiti da personale qualificato. Non riparare né sostituire alcuna parte dell'apparecchio a meno che ciò non sia espressamente indicato

nel manuale d'uso. Tenere i bambini a distanza dal luogo di installazione. Dopo aver disimballato l'apparecchio, assicurarsi che non sia stato danneggiato durante il trasporto. In caso di problemi, contattare il rivenditore o il Servizio Assistenza Tecnica. A installazione completata, conservare il materiale di imballaggio (parti in plastica, polistirolo, ecc.) fuori della portata dei bambini per evitare potenziali rischi di soffocamento. Prima di procedere all'installazione, scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica per non correre il rischio di scosse elettriche.
Per evitare il rischio di incendio o di folgorazione, durante l'installazione assicurarsi che l'apparecchio non danneggi il cavo di alimentazione. Attivare l'apparecchio solo dopo avere completato la procedura di installazione.
⚠ Nello spostare l'apparecchio, fare attenzione per evitare di danneggiare i pavimenti (ad esempio di parquet). Installare l'apparecchio su un pavimento in grado di sostenerne il peso e in un ambiente adatto alle sue dimensioni e al suo utilizzo. Controllare che l'apparecchio non sia vicino a una fonte di calore e che i quattro piedini siano stabili e bene in appoggio sul pavimento, regolandoli se necessario; controllare inoltre che l'apparecchio sia perfettamente in piano usando una livella a bolla d'aria. Attendere almeno due ore prima di attivare l'apparecchio, per dare modo al circuito refrigerante di essere perfettamente efficiente.
⚠ AVVERTENZA: Quando si posiziona l'apparecchio, fare attenzione a non incastrare o danneggiare il cavo di alimentazione.
⚠ AVVERTENZA: per evitare pericoli dovuti all'instabilità dell'apparecchio, posizionarlo o fissarlo attenendosi alle istruzioni del produttore.
È vietato posizionare il frigorifero in modo che la sua parete posteriore (bobina del condensatore) entri a contatto con il tubo metallico di un piano di cottura a gas, con le tubazioni metalliche del gas o dell'acqua o con cavi elettrici.
⚠ Per garantire un'adeguata ventilazione, lasciare i lati e la parte superiore dell'apparecchio sufficientemente distanziati dalla parete. Per impedire l'accesso alle superfici calde, la distanza fra il lato posteriore dell'apparecchio e la parete retrostante dovrebbe essere di 50 mm. Uno spazio inferiore determinerà un maggiore consumo energetico dell'apparecchio.
Durante l'installazione, staccare il cavo di alimentazione dal gancio del condensatore prima di collegare il prodotto alla rete elettrica.

AVVERTENZE ELETTRICHE

⚠ Deve essere possibile scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica disinserendo la spina, se questa è accessibile, o tramite un interruttore multipolare installato a monte della presa nel rispetto dei regolamenti elettrici vigenti; inoltre, l'apparecchio deve essere messo a terra in conformità alle norme di sicurezza elettrica nazionali.
⚠ Non utilizzare cavi di prolunga, prese multiple o adattatori. Una volta terminata l'installazione, i componenti elettrici non dovranno più essere accessibili. Non utilizzare l'apparecchio quando si è bagnati oppure a piedi nudi. Non accendere l'apparecchio se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, se si osservano anomalie di funzionamento o se l'apparecchio è caduto o è stato danneggiato.
⚠ Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito con uno dello stesso tipo dal produttore, da un centro di assistenza autorizzato o da un tecnico qualificato per evitare situazioni di pericolo o rischi di scosse elettriche.
⚠ AVVERTENZA: Non disporre prese multiple o alimentatori portatili sul retro dell'apparecchio.

PULIZIA E MANUTENZIONE

⚠ AVVERTENZA: Per evitare rischi di folgorazione, prima di qualsiasi intervento di manutenzione accertarsi che l'apparecchio sia spento e scollegato dall'alimentazione elettrica. Per evitare il rischio di lesioni personali, utilizzare guanti protettivi (rischio di lacerazione) e scarpe di sicurezza (rischio di contusione); assicurarsi che qualsiasi movimentazione sia eseguita da due persone (ridurre il carico); mai utilizzare pulitrici a getto di vapore (rischio di scosse elettriche). Le riparazioni non professionali e non autorizzate dal produttore potrebbero comportare un rischio per la salute e la sicurezza, per il quale il produttore non può essere ritenuto responsabile. Qualsiasi difetto o danno causato da riparazioni o interventi di manutenzione non professionali non sarà coperto dalla garanzia, i cui termini sono descritti nel documento consegnato con l'unità.
⚠ Non usare detergenti abrasivi o aggressivi quali ad esempio spray per vetri, creme abrasive, liquidi infiammabili, cere, detergenti concentrati, sbiancanti o detersivi contenenti prodotti derivati dal petrolio sulle parti in plastica, gli interni, i rivestimenti delle porte o le guarnizioni. Non utilizzare carta da cucina, spugnette abrasive o altri strumenti di pulizia aggressivi.

Questo apparecchio refrigerante non è realizzato per l'installazione a incasso.
Porte e coperchi devono essere rimossi dall'apparecchio refrigerante prima dello smaltimento in discarica, per evitare il rischio che bambini e animali vi rimangano intrappolati.
Impostazione consigliata:

- Comparto frigorifero: +4°C o MED
- Comparto congelatore: -18°C o -20°C

Per ottimizzare la velocità di congelamento e aumentare lo spazio di conservazione, è possibile rimuovere i cassetti e collocare gli alimenti direttamente sul fondo del comparto congelatore. La quantità di alimenti freschi che è possibile congelare in un determinato arco di tempo è riportata sulla targhetta matricola.
Il carico massimo dipende da cestelli, antine, cassetti, ripiani, ecc. Verificare che questi componenti possano chiudersi facilmente dopo avere caricato l'apparecchio. Per evitare sprechi alimentari, fare riferimento all'impostazione consigliata e ai tempi di conservazione riportati nel manuale d'uso online.
Riempire d'acqua per 2/3 la vaschetta del ghiaccio e riporla nel comparto congelatore. Non utilizzare in nessun caso oggetti appuntiti o taglienti per rimuove il ghiaccio. Le informazioni sul modello possono essere recuperate utilizzando il codice QR indicato sull'etichetta energetica. L'etichetta include anche l'identificativo del modello, che può essere utilizzato per consultare il portale della banca dati https://eprel.ec.europa.eu.
La documentazione normativa, la documentazione standard, l'ordinazione di parti di ricambio e altre informazioni sul prodotto possono essere reperite a questo indirizzo:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

SMALTIMENTO DEL MATERIALE DI IMBALLAGGIO

Il materiale di imballaggio è riciclabile al 100% ed è contrassegnato dal simbolo del riciclaggio. Le varie parti dell'imballaggio devono pertanto essere smaltite responsabilmente e in stretta osservanza delle norme stabilite dalle autorità locali.

SMALTIMENTO DEGLI ELETTRODOMESTICI

Questo prodotto è stato fabbricato con materiale riciclabile o riutilizzabile.
Smaltire il prodotto rispettando le normative locali in materia.
Per ulteriori informazioni sul trattamento, il recupero e il riciclaggio degli elettrodomestici, contattare l'ufficio locale competente, il servizio di raccolta dei rifiuti domestici o il negozio presso il quale il prodotto è stato acquistato. Questo apparecchio è contrassegnato in conformità alla direttiva europea 2012/19/UE, Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche (RAEE) e alle norme Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche 2013 (come modificate). Provvedendo al corretto smaltimento del prodotto si contribuirà ad evitare potenziali conseguenze negative sull'ambiente e sulla salute umana.

Il simbolo sul prodotto o sulla documentazione di accompagnamento indica che questo apparecchio non deve essere smaltito come rifiuto domestico, bensì conferito presso un centro di raccolta preposto al ritiro delle apparecchiature elettriche ed elettroniche.

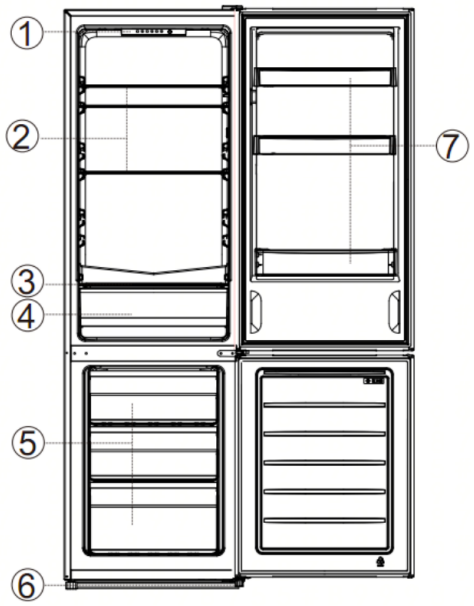
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO

Installare l'apparecchio in un locale asciutto e ben ventilato, lontano da fonti di calore (radiatore, piano di cottura e ecc.) e in una posizione non esposta direttamente alla luce del sole. Se necessario, utilizzare un pannello isolante.
Per garantire un'adeguata ventilazione, seguire le istruzioni di installazione.
Una ventilazione insufficiente sul retro dell'apparecchio provoca un aumento del consumo energetico e una riduzione dell'efficienza del raffreddamento.
L'apertura frequente delle porte può causare un aumento del consumo di energia.
La temperatura interna dell'apparecchio e il consumo energetico possono variare anche in funzione della temperatura ambiente e del luogo di installazione. Questi fattori devono essere presi in considerazione quando si imposta il termostato. Ridurre l'apertura delle porte allo stretto necessario.
Per scongelare prodotti surgelati, collocarli nel comparto frigorifero. La bassa temperatura dei prodotti surgelati raffredda gli alimenti nel comparto frigorifero.
Fare raffreddare alimenti e bevande calde prima di introdurli nell'apparecchio.
Il posizionamento dei ripiani nel frigorifero non ha effetto sull'utilizzo efficiente dell'energia. Collocare gli alimenti sui ripiani in maniera da assicurare un'adeguata circolazione dell'aria (gli alimenti non devono essere a contatto tra di loro e non devono essere a contatto con la parete posteriore).
Si può aumentare la capacità dell'area di conservazione di alimenti surgelati togliendo i cestelli e, se presente, il ripiano Stop Frost.
I rumori provenienti dal compressore sono da considerarsi come normali rumori di funzionamento.

Caratteristiche del prodotto

- Controllo elettronico della temperatura
- Porta reversibile

Nome dei componenti:



No	Descrizione
1	Termostato
2	Ripiani in vetro del frigorifero
3	Piano di copertura cassetto frutta e verdura
4	Cassetto frutta e verdura
5	Cassetti per i surgelati
6	Regolazione dei piedini
7	Telai per bottiglie

Le opzioni del prodotto riportate nel presente manuale potrebbero non corrispondere completamente a quelle del vostro frigorifero. I dettagli sono conformi alla voce materiale.

Preparazioni per l'uso

Luogo di installazione:

1. Condizioni di ventilazione

La posizione scelta per l'installazione del frigorifero deve essere ben ventilata e con meno aria calda. Non collocare il frigorifero vicino a fonti di calore come fornelli, caldaie e non esporlo alla luce diretta del sole, per garantire l'effetto refrigerante e risparmiare sul consumo energetico. Non collocare il frigorifero in luoghi umidi, per evitare che si arrugginisca e che si verifichino perdite di elettricità. **Il risultato della quantità di carica di refrigerante del frigorifero diviso per lo spazio totale della stanza in cui quest'ultimo è installato deve essere inferiore a 8 g/m³.**

Nota: La quantità di refrigerante caricata per il frigorifero è riportata sulla targhetta.

2. Spazio di dissipazione del calore

Quando in funzione, il frigorifero emette calore nell'ambiente circostante. È pertanto necessario lasciare almeno 30 mm di spazio libero sul lato superiore, più di 100 mm su entrambi i lati e più di 50 mm sul lato posteriore del frigorifero (in questo modo si evita anche che il cavo di alimentazione venga schiacciato dalla parete e dal retro del frigorifero).

Dimensioni in mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100

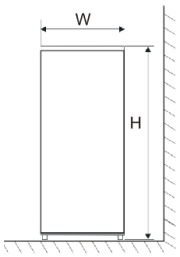


Fig. 1

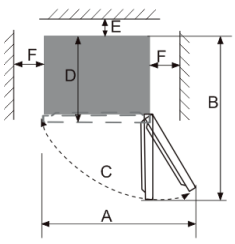


Fig. 2

Nota: la Figura 1 e la Figura 2 rappresentano solo un diagramma schematico delle dimensioni della domanda di spazio del prodotto.

3. Terreno pianeggiante

Collocare il frigorifero su un terreno solido e pianeggiante (pavimento) per mantenerlo stabile, altrimenti si verificheranno vibrazioni e rumori. Quando il frigorifero è posizionato su materiali di pavimentazione come moquette, tappetino di paglia, cloruro di polivinile, le piastre di supporto solide devono essere applicate sotto il frigorifero, in modo da evitare il cambiamento di colore dovuto alla dissipazione termica.

⚠ **Intorno all'apparecchio o in una struttura incassata deve essere mantenuta una ventilazione senza ostruzioni.**

Preparazioni per l'uso

1. Tempo di riposo

Dopo aver installato correttamente il frigorifero e averlo ben pulito, non accenderlo immediatamente. Assicurarsi di alimentare il frigorifero dopo più di 1 ora di riposo, in modo da garantirne il normale funzionamento.

2. Pulizia

Confermare i componenti accessori all'interno del frigorifero e pulire l'interno con un panno morbido.

3. Accensione

Inserire la spina nella presa fissa per avviare il compressore. Dopo 1 ora, aprire la porta del congelatore: se la temperatura all'interno del comparto congelatore diminuisce in modo evidente, significa che il sistema di refrigerazione funziona normalmente.

4. Conservazione degli alimenti

Dopo un certo periodo di funzionamento, la temperatura interna del frigorifero viene regolata automaticamente in base alla temperatura impostata dall'utente. Dopo che il frigorifero si è completamente raffreddato, inserire gli alimenti, che di solito hanno bisogno di 2~3 ore per essere completamente raffreddati. In estate, quando la temperatura è elevata, sono necessarie più di 4 ore perché gli alimenti si raffreddino completamente (cercare di aprire la porta del frigorifero il meno possibile prima che la temperatura interna si raffreddi).

⚠ Se il frigorifero è installato in un luogo umido, verificare che il filo di terra e l'interruttore di dispersione siano normali. Se vengono prodotti rumori di vibrazione a causa del contatto del frigorifero con la parete o se la parete si annerisce a causa della convezione dell'aria intorno al compressore, allontanare il frigorifero dalla parete. L'installazione del frigorifero può provocare un rumore di interferenza o un disturbo dell'immagine per il telefono cellulare, il telefono fisso, il ricevitore radio e la televisione che lo circondano, pertanto cercare di tenere il frigorifero il più lontano possibile in questo caso.

Funzioni

Impostazione della temperatura:

La temperatura del frigorifero è controllata dal pannello comandi montato nel comparto frigorifero.

- I cicli di impostazione della temperatura del frigorifero sono i seguenti: 5→4→3→2→1→ →5,

❄ ↕ ❄	5	Quando l'utente necessita di una temperatura più fredda.
	4	
	3	In caso di utilizzo normale.
	2	Quando l'utente non necessita di una temperatura più fredda.
	1	

- Si consiglia la modalità "3" e la modalità "5" non è consigliata per evitare alimenti congelati
- È possibile impostare la funzione " " per raffreddare o congelare rapidamente gli alimenti. La funzione si interrompe automaticamente dopo 26 ore, oppure può essere disattivata manualmente.



Nota: Se la spia "5" o "3" o "1" lampeggia, significa che il frigorifero è guasto. Contattare il personale post-vendita per l'assistenza in loco il prima possibile.

Istruzioni per la conservazione degli alimenti

Precauzioni per l'uso

- L'apparecchio potrebbe non funzionare in modo coerente (esiste la possibilità che si sbrini o che la temperatura aumenti troppo nel comparto dei surgelati) quando viene collocato per un periodo di tempo prolungato al di sotto del limite di freddo dell'intervallo di temperatura per il quale è stato progettato l'apparecchio di refrigerazione
- Le informazioni sul tipo di clima dell'apparecchio sono riportate sulla targhetta.
- La temperatura interna potrebbe essere influenzata da fattori quali la posizione dell'apparecchio di refrigerazione, la temperatura ambiente e la frequenza di apertura della porta, ecc. e, se del caso, è necessario aggiungere un'avvertenza sul fatto che l'impostazione di qualsiasi dispositivo di controllo della temperatura potrebbe dover essere variata per tenere conto di questi fattori.
- Le bevande effervescenti non devono essere conservate nel comparto congelatore o in quello a bassa temperatura, e alcuni prodotti come i ghiaccioli non devono essere consumati troppo freddi.

Posizione per la conservazione degli alimenti

Data la circolazione dell'aria fredda nel frigorifero, la temperatura di ogni area dello stesso è diversa, pertanto i vari tipi di alimenti devono essere collocati in aree distinte. Il comparto degli alimenti freschi è adatto alla conservazione degli alimenti che non devono essere congelati, gli alimenti cotti, la birra, le uova, alcuni condimenti che devono essere conservati al freddo, il latte, il succo di frutta, ecc. Il cassetto per verdura è adatto alla conservazione di verdure, frutta, ecc.

Il comparto congelatore è adatto alla conservazione di gelati, alimenti surgelati e cibi da conservare a lungo.

Utilizzo del comparto per alimenti freschi

Impostare la temperatura del comparto di conservazione degli alimenti freschi tra 2 °C e 8 °C e conservare gli alimenti destinati alla conservazione a breve termine o da consumare in qualsiasi momento nel comparto degli alimenti freschi.

Ripiano del frigorifero: Quando si rimuove il ripiano, sollevarlo prima e poi estrarlo; e quando si installa il ripiano, posizionarlo prima di appoggiarlo. (Per il ripiano a due sezioni, spingere la prima sezione verso l'estremità posteriore, quindi estrarre la seconda sezione). Tenere la flangia posteriore del ripiano verso l'alto, per evitare che gli alimenti entrino in contatto con la parete del

rivestimento interno. Quando si estrae o si inserisce il ripiano, tenerlo saldamente e maneggiarlo con cura per evitare di danneggiarlo. Cassetto per verdura: Estrarre il cassetto per verdura per accedere agli alimenti. Dopo aver utilizzato o pulito la piastra di copertura del cassetto per verduta, assicurarsi di reinserirla nello stesso, in modo che la temperatura interna del cassetto per verduta non venga influenzata.

Come utilizzare la vaschetta per il ghiaccio

Posizionare la vaschetta per il ghiaccio nella parte superiore del comparto congelatore, in modo che si ghiacci il prima possibile.

Istruzioni per la conservazione degli alimenti

È meglio pulire gli alimenti e asciugarli prima di riporli nel frigorifero. Prima di inserire gli alimenti in frigorifero, è consigliabile sigillarli, in modo da evitare l'evaporazione dell'acqua necessaria per mantenere freschi frutta e verdura, da un lato, e prevenire la formazione di cattivi odori, dall'altro.

Non inserire nel frigorifero alimenti di peso o quantità eccessivi. Mantenere uno spazio sufficiente tra gli alimenti; se troppo vicini, il flusso d'aria fredda viene bloccato, compromettendo così l'effetto refrigerante. Non riporre troppi alimenti o alimenti troppo pesanti, per evitare che il ripiano venga schiacciato. Quando si conservano gli alimenti, tenere una certa distanza dalla parete interna; e non posizionare gli alimenti ricchi di acqua troppo vicini alla parete posteriore del frigorifero, per evitare che si congelino sulla parete interna.

Conservazione degli alimenti per categorie: Gli alimenti dovrebbero essere conservati per categoria, con quelli che si consumano quotidianamente collocati davanti al ripiano, in modo da ridurre la durata di apertura dello sportello ed evitare il deterioramento degli alimenti dovuto alla scadenza.

Consigli per il risparmio energetico: Lasciar raffreddare gli alimenti caldi a temperatura ambiente prima di inserirli nel frigorifero. Mettere gli alimenti congelati nel comparto degli alimenti freschi per scongelarli, utilizzando la bassa temperatura degli alimenti congelati per raffreddare gli alimenti freschi, risparmiando così energia.

Conservazione di frutta e verdura

Nel caso di apparecchi di refrigerazione con comparto refrigerante, è necessario indicare che alcuni tipi di verdura e frutta fresca sono sensibili al freddo e pertanto non sono adatti alla conservazione in questo tipo di comparto.

Utilizzo del comparto per la conservazione di alimenti freschi

La temperatura del congelatore è controllata al di sotto di -18 °C ed è consigliabile conservare gli alimenti a lungo termine nel comparto del congelatore, ma è necessario rispettare la durata di conservazione indicata sulla confezione degli alimenti.

I cassetti del congelatore sono utilizzati per conservare gli alimenti che devono essere congelati. Il pesce e la carne di grandi dimensioni devono essere tagliati in piccoli pezzi e confezionati in sacchetti per la conservazione del fresco prima di essere distribuiti uniformemente nei cassetti del congelatore.

- Lasciar raffreddare gli alimenti caldi a temperatura ambiente prima di metterli nel comparto del congelatore.
- Non collocare un contenitore di vetro con liquido o il liquido in scatola sigillato nel comparto del congelatore, per evitare che scoppi a causa dell'espansione del volume dopo il congelamento del liquido.
- Dividere gli alimenti in porzioni adeguatamente piccole
- Sarebbe opportuno imballare gli alimenti prima di congelarli e il sacchetto di imballaggio utilizzato dovrebbe essere asciutto, nel caso in cui i sacchetti di imballaggio vengano congelati insieme. Gli alimenti dovrebbero essere confezionati o coperti da materiali adatti, solidi, insapori, impermeabili all'aria e all'acqua, non tossici e non inquinanti, per evitare la contaminazione incrociata e il trasferimento di odori.

Suggerimenti per l'acquisto di alimenti surgelati

1. Quando si acquistano alimenti surgelati, leggere le linee guida per la conservazione riportate sulla confezione. Sarà possibile conservare ogni singolo prodotto surgelato per il periodo indicato in base alla classificazione in stelle. Questo è solitamente il periodo indicato come “Consumare preferibilmente entro ×”, situato sulla parte anteriore della confezione.
2. Controllare la temperatura della vetrina dei surgelati nel negozio in cui si acquistano gli alimenti surgelati.
3. Assicurarsi che la confezione del surgelato sia in perfette condizioni.
4. Acquistare sempre i prodotti surgelati per ultimi durante la spesa o il giro al supermercato.
5. Cercare di tenere insieme gli alimenti surgelati durante la spesa e il viaggio di ritorno a casa, in quanto ciò contribuirà a mantenere gli alimenti più freschi.
6. Non acquistare alimenti surgelati, a meno che non sia possibile congelarli subito. Le speciali borse termiche possono essere acquistate presso la maggior parte dei supermercati e dei negozi di elettrodomestici. Queste mantengono gli alimenti surgelati freddi più a lungo.
7. Per alcuni alimenti, lo scongelamento prima della cottura non è necessario. Le verdure e la pasta possono essere aggiunte direttamente all'acqua bollente o cotte a vapore. I sughi e le zuppe congelati possono essere versati in una casseruola e riscaldati a fuoco lento fino al loro scongelamento.
8. Utilizzare alimenti di qualità e manipolarli il meno possibile. Quando gli alimenti sono congelati in piccole quantità, il tempo necessario per congelarli e scongelarli è minore.
9. Stimare la quantità di alimenti da congelare. Quando si congelano grandi quantità di alimenti freschi, regolare la manopola di controllo della temperatura sulla modalità bassa, con la temperatura del congelatore abbassata. In questo modo, gli alimenti possono essere congelati in modo rapido, mantenendone la freschezza.

Suggerimenti per esigenze speciali

Spostamento del frigorifero/congelatore

- **Posizione**

Non collocare il frigorifero/congelatore vicino a una fonte di calore, ad esempio fornelli, caldaie o termosifoni. Evitare l'esposizione diretta alla luce solare in edifici esterni o verande solarium.

- **Livellamento**

Assicurarsi di livellare il frigorifero/congelatore utilizzando i piedini di livellamento anteriori. In caso di mancato livellamento, le prestazioni di tenuta della guarnizione della porta del frigorifero/congelatore saranno compromesse, o addirittura potrebbero comportare un guasto al funzionamento del frigorifero/congelatore.

Dopo aver sistemato il frigorifero/congelatore, attendere 4 ore prima di utilizzarlo, per consentire al refrigerante di depositarsi.

- **Installazione**

Non coprire né ostruire le aperture o le griglie dell'apparecchio.

Quando si è fuori casa per molto tempo

- In caso di non utilizzo dell'apparecchio per un lungo periodo, prima spegnerlo, quindi scollegare la spina dalla presa di corrente.

- Estrarre tutti gli alimenti.
- Pulire e asciugare accuratamente l'interno. Per evitare la formazione di odori e muffe, lasciare la porta socchiusa: bloccare l'apertura o far rimuovere la porta, se necessario.
- Mantenere l'apparecchio pulito in un luogo asciutto e ventilato e lontano dalla fonte di calore, posizionarlo con delicatezza e non appoggiarvi sopra oggetti pesanti.
- Evitare che i bambini giochino con l'unità.

Pulizia e manutenzione

⚠ Prima di pulire, scollegare la spina di alimentazione; Non inserire o rimuovere la spina con le mani bagnate, in quanto sussiste il rischio di scosse elettriche e di lesioni. Non versare l'acqua direttamente sul frigorifero, per evitare ruggine, perdite di elettricità e incidenti. Non infilare le mani sul fondo del frigorifero, perché ci si potrebbe graffiare con gli angoli metallici affilati.

Pulizia interna e pulizia esterna
I residui di alimenti nel frigorifero possono produrre cattivi odori, quindi il frigorifero deve essere pulito regolarmente. Il comparto degli alimenti freschi viene solitamente pulito una volta al mese.
Rimuovere tutti i ripiani, il cassetto, i portabottiglie, il pannello di copertura, i cassetti, ecc. e pulirli con un panno morbido o una spugna imbevuta di acqua calda o di un detergente neutro.
Eliminare spesso la polvere accumulata sul pannello posteriore e sulle piastre laterali del frigorifero.
Dopo aver utilizzato il detergente, risciacquare con acqua pulita e asciugare.

⚠ Non utilizzare spazzole di setola, spazzole metalliche, detergenti, sapone in polvere, detergenti alcalini, benzene, benzina, acidi, acqua calda e altri elementi corrosivi o solubili per pulire la superficie del mobile, la guarnizione della porta, le parti decorative in plastica, ecc., in modo da evitare danni.

Asciugare con cura la guarnizione della porta, pulire la scanalatura con una bacchetta di legno avvolta da un filo di cotone. Dopo la pulizia, fissare prima i quattro angoli della guarnizione della porta, quindi inserirla segmento per segmento nella scanalatura della porta.
Interruzione dell'alimentazione elettrica o guasto del sistema di refrigerazione
- Occuparsi degli alimenti surgelati in caso di mancato funzionamento prolungato dell'apparecchio di refrigerazione (ad esempio, interruzione dell'alimentazione elettrica o guasto del sistema di refrigerazione).
- Cercare di aprire la porta del frigorifero il meno possibile: in questo modo gli alimenti possono essere conservati in modo sicuro e fresco per ore anche in estate.
- Se si riceve l'avviso di interruzione di corrente in anticipo:

1) Regolare la manopola del termostato sulla modalità alta con un'ora di anticipo, in modo che gli alimenti si congelino completamente (non inserire nuovi alimenti durante questo periodo!). Ripristinare la modalità di temperatura all'impostazione originale quando l'alimentazione ritorna normale entro i termini previsti.
2) È inoltre possibile preparare il ghiaccio con un contenitore a tenuta stagna e collocarlo nella parte superiore del congelatore, in modo da prolungare il tempo di conservazione degli alimenti freschi.

⚠ Nota: una volta che il frigorifero è in uso, è opportuno sfruttarlo in modo continuativo; e in circostanze normali, non interromperne l'uso, così da non comprometterne il ciclo di vita.

Sbrinamento
Dopo un certo periodo di utilizzo, sulla superficie della parete interna del comparto congelatore (o dell'evaporatore) si forma un sottile strato di brina che, se supera i 5 mm di spessore, può compromettere l'effetto refrigerante. In questo caso, è necessario raschiare delicatamente la brina utilizzando un raschietto per ghiaccio piuttosto che una ferramenta metallica o affilata. Le brinate devono essere eliminate ogni 3 mesi circa e se il normale utilizzo dei cassetti e il normale accesso agli alimenti sono compromessi dalla brina, assicurarsi di rimuovere le brinate in modo tempestivo. Seguire i seguenti passaggi per rimuovere le brinate:
1. Estrarre i surgelati, spegnere l'alimentazione di rete, aprire la porta del frigorifero e rimuovere delicatamente la brina dalla parete interna con un raschietto per ghiaccio. Per accelerare il processo di scongelamento, si consiglia di mettere una ciotola di acqua calda all'interno del frigorifero/congelatore e, quando le brinate solide si staccano, utilizzare un raschietto per ghiaccio per raschiarle e poi estrarle.
2. Dopo lo sbrinamento, pulire l'interno del frigorifero/congelatore e accendere l'alimentazione.

Sostituzione della lampada
La lampada a LED utilizzata dal frigorifero per l'illuminazione è a basso consumo energetico e di lunga durata. In caso di anomalie, contattare il personale post-vendita per un intervento di assistenza. Le lampade possono essere sostituite solo dal produttore, insieme a una parte dell'apparecchio.
Tipo di lampada: Illuminazione a LED.
Livello di efficienza energetica: N/D
•

Controllo di sicurezza dopo la manutenzione
Il cavo di alimentazione è rotto o danneggiato?
La spina di alimentazione è inserita saldamente nella presa?
La spina di alimentazione è surriscaldata in modo anomalo?

⚠ Nota: Se il cavo di alimentazione e le spine sono danneggiati o macchiati dalla polvere, possono verificarsi scosse elettriche e incendi. In caso di anomalie, scollegare la spina di alimentazione e contattare il fornitore.

Semplice analisi ed eliminazione dei guasti

Per quanto riguarda i piccoli guasti elencati di seguito, non tutti necessitano dell'intervento del personale dell'assistenza tecnica per essere risolti; si può provare a risolvere il problema in modo autonomo.

Caso	Ispezione	Soluzioni
• Assenza di refrigerazione	• La spina di alimentazione è scollegata? • Interruttori e fusibili sono danneggiati? • Manca l'elettricità o vi è un guasto alla linea? • Dove è installato il frigorifero? È collocato in balconi, garage, magazzini e altri luoghi in cui la temperatura ambiente è inferiore a 10°C?	• Ricollegare la spina • Aprire la porta e verificare se la lampada è accesa. • Manca la corrente o la linea è interrotta? • Installare il frigorifero in un luogo protetto e con una temperatura ambiente superiore a 10 °C. Se il frigorifero è installato a una temperatura troppo bassa, il sistema di raffreddamento interno potrebbe non funzionare correttamente.
• • Rumore anomalo	• Il frigorifero è stabile? • Il frigorifero tocca la parete?	• Regolare i piedini regolabili del frigorifero. • Distanziare dal muro.
• • Scarsa efficienza refrigerante	• Vengono inseriti alimenti caldi o troppi alimenti? • La porta viene aperta frequentemente? • Il frigorifero è esposto alla luce diretta del sole o si trova in prossimità di un forno o di una stufa? • La ventilazione è adeguata? • L'impostazione della temperatura è troppo alta?	• Riporre gli alimenti nel frigorifero quando gli alimenti caldi si raffreddano. • Controllare e chiudere la porta. • Allontanare il frigorifero dalla fonte di calore. • Mantenere la distanza per una buona ventilazione. • Impostare la temperatura appropriata.
• Odore strano nel frigorifero	• Alimenti avariati? • Occorre pulire il frigorifero? • Sono stati inseriti alimenti dai sapori forti nei sacchetti?	• Gettare via gli alimenti avariati. • Pulire il frigorifero. • Confezionare gli alimenti dai sapori forti.

⚠ Nota: se le descrizioni di cui sopra non sono applicabili alla risoluzione dei problemi, non smontare e riparare il dispositivo da soli. Le riparazioni effettuate da persone inesperte possono causare lesioni o gravi malfunzionamenti. Contattare il negozio locale in cui è stato effettuato l'acquisto. Questo prodotto deve essere sottoposto a manutenzione da parte di un tecnico autorizzato e devono essere utilizzate solo parti di ricambio originali.

Quando l'apparecchio non viene utilizzato per lunghi periodi, scollegare l'alimentazione elettrica, rimuovere tutti gli alimenti e pulire l'apparecchio, lasciando la porta socchiusa per evitare odori sgradevoli.

Certificazioni

Informazioni elettriche
Questo apparecchio elettrico deve essere collegato a massa
Questo prodotto è dotato di una spina idonea a tutte le abitazioni provviste di prese di corrente conformi alle specifiche correnti
Se la spina montata non è idonea alla presa di corrente, dovrà essere recisa e smaltita in maniera adeguata. Per evitare un possibile rischio di scossa, non inserire la spina scartata in una presa di corrente.
Questo prodotto è conforme alle direttive CEE.

Istruzioni per un recupero sicuro

Smaltimento
I vecchi elettrodomestici hanno ancora un certo valore aggiunto. Un approccio ecologico garantirà il riciclo di preziose materie prime.
I refrigeranti utilizzati nelle apparecchiature e i materiali isolanti richiedono procedure di manipolazione speciali. Assicurarsi che non vi siano danni ai tubi sul retro dell'apparecchiatura prima di maneggiarla.
Informazioni aggiornate sulle possibilità di smaltimento delle vecchie apparecchiature e dei relativi imballaggi possono essere ottenute presso l'ufficio comunale locale.

Smaltimento corretto del prodotto	
	Questo marchio indica che il prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici in tutta l'UE. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana dovuti allo smaltimento incontrollato dei rifiuti, riciclarli in modo responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di restituzione e ritiro o contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. Questi possono portare il prodotto in un apposito centro per il riciclaggio sicuro per l'ambiente.

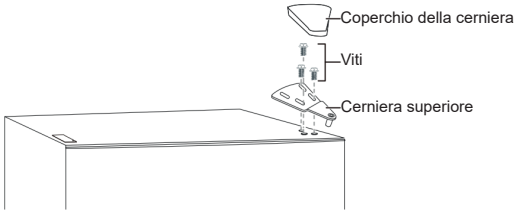
Avvertenze per lo smaltimento

Il refrigerante e il materiale schiumogeno ciclopentano utilizzati per il frigorifero sono infiammabili. Pertanto, quando il frigorifero viene rottamato, deve essere mantenuto lontano da qualsiasi fonte di incendio e deve essere recuperato da un'azienda di recupero speciale con una qualifica corrispondente, oltre ad essere smaltito tramite combustione, in modo da evitare danni all'ambiente o qualsiasi altro danno.

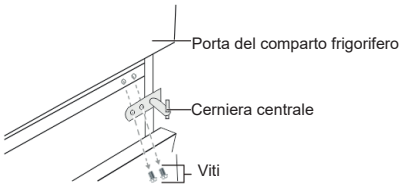
Quando il frigorifero viene rottamato, smontare le porte e rimuovere la guarnizione della porta e dei ripiani; collocare le porte e i ripiani in un luogo appropriato, in modo da evitare qualsiasi rischio di impigliamento per i bambini.

Inversione dell'oscillazione della porta

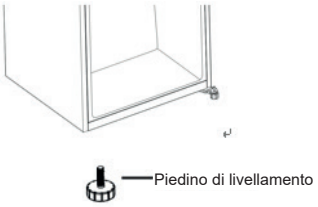
1. Assicurarsi che il frigorifero sia scollegato.
2. Far leva sul coperchio della cerniera e rimuoverlo, rimuovere le tre viti che fissano la cerniera superiore alla porta, quindi rimuovere la cerniera.



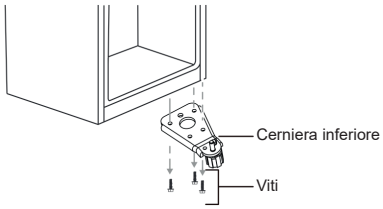
3. Rimuovere la porta del comparto frigorifero dalla struttura.
4. Rimuovere le due viti che fissano la cerniera centrale.



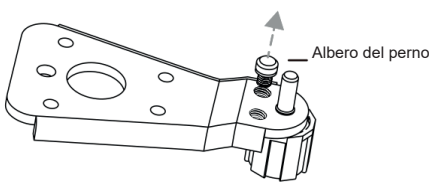
5. Rimuovere la porta del comparto congelatore.
6. Rimuovere il piedino di livellamento sul lato sinistro della struttura e metterlo da parte per una successiva installazione.



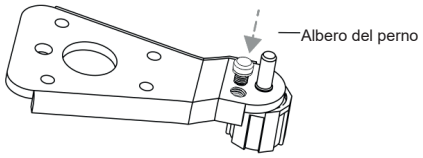
7. Rimuovere le viti che fissano la cerniera inferiore al lato destro del mobile, quindi rimuovere la cerniera.



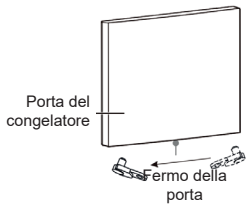
8. Rimuovere la rondella e il dado che fissano l'albero del perno al foro destro della cerniera inferiore, quindi rimuovere l'albero.



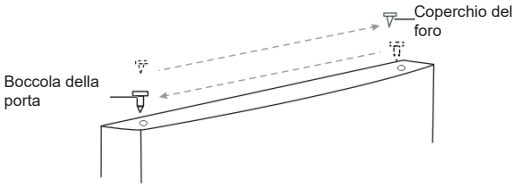
9. Inserire l'albero del perno nel foro sinistro della cerniera inferiore, quindi fissare l'albero con la rondella e il dado.



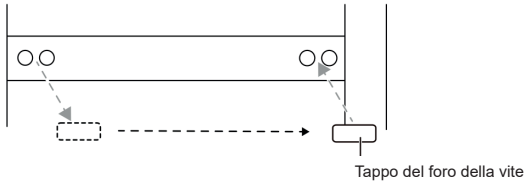
10. Montare la cerniera inferiore sul lato sinistro della struttura.
11. Montare il piedino di livellamento rimosso sul lato destro della struttura.
12. Rimuovere la vite che fissa il fermo della porta dalla parte inferiore destra della porta del comparto congelatore, quindi rimuovere il fermo della porta e montarlo sul lato inferiore sinistro.



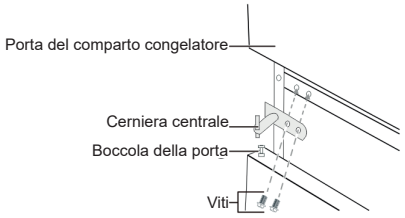
13. Montare la porta del comparto congelatore.
14. Spostare la boccola della porta dal lato superiore destro della porta del congelatore al lato superiore sinistro della porta. E spostare il coperchio del foro sinistro sul lato destro.



15. Rimuovere il tappo del foro della cerniera centrale sul lato sinistro della struttura, quindi montarlo nei fori della vite sul lato destro della struttura.

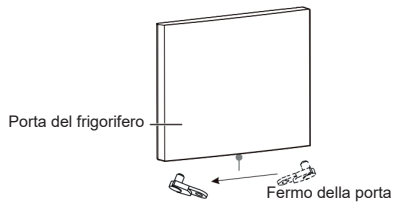


16. Montare la cerniera centrale sul lato sinistro con le due viti rimosse in precedenza.

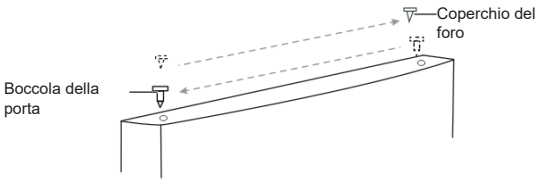


17. Rimuovere la vite che fissa il fermo della porta dalla parte inferiore destra della porta del comparto frigorifero, quindi

rimuovere il fermo della porta e montarlo sul lato inferiore sinistro.

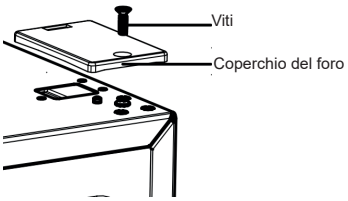


18. Montare la porta del comparto frigorifero.
19. Spostare la boccola della porta dal lato superiore destro della porta del frigorifero al lato superiore sinistro della porta. E spostare il coperchio del foro sinistro sul lato destro.

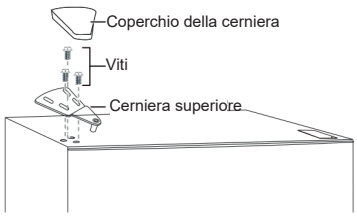


20. Rimuovere il coperchio del foro dal lato superiore sinistro. (Per i prodotti con un foro quadrato sul lato destro del frigorifero, è necessario rimuovere anche la copertura del foro e le viti contenute nella piccola borsa degli accessori e fissarle nell'angolo superiore destro.)





21. Fissare la cerniera superiore al lato superiore sinistro della struttura con le tre viti rimosse in precedenza. Prima di serrare le viti della cerniera superiore, accertarsi che la parte superiore dell'anta sia in piano con il mobile e che la guarnizione di gomma abbia una buona tenuta.
22. Montare il coperchio della cerniera sulla cerniera in alto a sinistra della struttura.



BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

JE DŮLEŽITÉ SI JE DŮKLADNĚ PŘEČÍST A ŘÍDIT SE JIMI

Před použitím spotřebiče si přečtěte tento návod k použití. Uschovejte si jej pro pozdější použití.
V tomto návodu a na samotném spotřebiči jsou uvedena důležitá bezpečnostní upozornění, která je nutné si přečíst a řídit se jimi. Výrobce odmítá nést jakoukoli zodpovědnost za nedodržení těchto bezpečnostních pokynů, za nevhodné používání spotřebiče nebo za nesprávné nastavení ovladačů.
⚠ Velmi malé děti (0--3 roky) by se neměly pohybovat v blízkosti spotřebiče. Malé děti (3--8 let) by se neměly ke spotřebiči přibližovat, pokud nejsou pod dozorem. Děti starší 8 let a osoby s fyzickým, smyslovým či duševním postižením nebo bez patřičných zkušeností a znalostí mohou tento spotřebič používat pouze pod dohledem nebo tehdy, pokud obdržely informace o bezpečném použití spotřebiče a pokud rozumějí rizikům, která s používáním spotřebiče souvisejí. Nedovolte dětem, aby si se spotřebičem hrály. Nedovolte dětem, aby bez dohledu prováděly čištění a běžnou údržbu spotřebiče.
Děti od 3 do 8 let mohou dávat a vyndavat věci z chladicích spotřebičů.

SCHVÁLENÉ POUŽITÍ

⚠ UPOZORNĚNÍ: Tento spotřebič není určen k ovládání pomocí externího spínacího zařízení, jako je časovač, či samostatného systému dálkového ovládání.
⚠ Tento spotřebič je určen k použití v domácnostech a zařízeních, jako jsou: kuchyňské kouty pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a na jiných pracovištích; farmy; klienti hotelů, motelů, penzionů a jiných ubytovacích zařízení.
⚠ Tento spotřebič není určen pro profesionální použití. Spotřebič nepoužívejte venku.
⚠ Žárovka použitá uvnitř spotřebiče je speciálně navržena pro domácí spotřebiče a není vhodná pro všeobecné osvětlení místnosti v domácnosti (Nařízení ES 244/2009).
⚠ Spotřebič je určen k provozu v prostředích, ve kterých se teplota pohybuje v následujícím rozmezí v závislosti na klimatické třídě uvedené na výrobním štítku. Při dlouhodobém ponechání spotřebiče v nižší či vyšší teplotě nemusí spotřebič správně fungovat.
Teploty prostředí pro klimatickou třídu:
SN: Od 10 °C do 32 °C;
N: Od 16 °C do 32 °C
ST: Od 16 °C do 38 °C;
T: Od 16 °C do 43 °C.



Tento spotřebič neobsahuje CFC. Chladicí okruh obsahuje látku R600a (HC). Spotřebiče s isobutanem (R600a): Isobutan je přírodní plyn bez vlivu na životní prostředí, ale je hořlavý. Je tedy třeba se přesvědčit, že nedošlo k poškození trubek chladicího okruhu, zvláště při vypouštění chladicí kapaliny.
⚠ VAROVÁNÍ: Nepoškozujte potrubí chladicího okruhu kapaliny.
⚠ VAROVÁNÍ: Ventilační otvory v plášti nebo konstrukci spotřebiče nesmí být zakryté.
⚠ VAROVÁNÍ: Neurychlujte odmrazování jinými mechanickými, elektrickými a chemickými postupy, než jaké doporučuje výrobce.
⚠ VAROVÁNÍ: Do oddílů spotřebiče neumisťujte ani v nich nepoužívejte elektrické přístroje, které nejsou výslovně schváleny výrobcem.
⚠ VAROVÁNÍ: Výrobníky ledu a dávkovače vody, které nejsou přímo připojeny k přívodu vody, musí být plněny pouze pitnou vodou.
⚠ VAROVÁNÍ: Automatické tvořiče ledu a/nebo nádobky na vodu musejí být připojeny výhradně k přívodu pitné vody s tlakem v rozmezí 0,17 až 0,81 MPa (1,7 až 8,1 bar).
⚠ Neumisťujte do zařízení nebo v jeho blízkosti výbušné látky, jako např. plechovky s aerosoly, a neskladujte ani nemanipulujte zde s benzínem či jinými hořlavými materiály.
⚠ Je-li váš model vybaven chladicími vložkami, nepijte kapalinu, která je v nich obsažena (není toxická). Nejezte ledové kostky nebo ledová lízátka ihned po vyjmutí z mrazničky, mohly by vám způsobit omrzliny v ústech.
⚠ Je-li výrobek určen k použití se vzduchovým filtrem v přístupném krytu ventilátoru, musí být filtr vložen vždy, když je chladnička zapnutá.
⚠ Do mrazničky nedávejte skleněné nádoby s tekutinami, protože by mohly prasknout.
Nezakrývejte ventilátor (je-li jím spotřebič vybaven) potravinami.
Po uložení potravin zkontrolujte, zda se dveře přihrádek správně zavírají, zejména dveře mrazničky.

⚠ Poškozená těsnění je nutné co nejdříve vyměnit.

⚠ Oddíl chladničky používejte pouze k uchovávání čerstvých potravin a oddíl mrazničky pouze k uchovávání zmrazených potravin, zmrazování čerstvých potravin a výrobě ledových kostek.
⚠ V ledničce či mrazničce neskladujte nezabalené potraviny, aby nedocházelo k přímému kontaktu s vnitřními povrchy.
Spotřebiče mohou mít speciální přihrádky (přihrádka na čerstvé potraviny, přihrádka s teplotou nula stupňů...). Pokud není v konkrétním návodu k výrobku uvedeno jinak, mohou být odstraněny při zachování ekvivalentního výkonu.
Cyklopentan se používá jako nadouvadlo v izolační pěně a je hořlavý.
Nejvhodnější oddíly spotřebiče pro skladování různých druhů potravin s ohledem na distribuci tepla v oddílech spotřebiče jsou následující:
- Oddíl chladničky:
1) Horní část oddílu chladničky a dveře – teplotní zóna: Zde uchovávejte tropické ovoce, konzervy, nápoje, vejce, omáčky, nakládanou zeleninu, máslo, džem
2) Střední část chladničky – chladicí zóna: Zde uchovávejte sýr, mléko, mléčné výrobky, lahůdky, jogurt
3) Spodní část oddílu chladničky – nejchladnější zóna: Zde uchovávejte uzeniny, dezerty, maso a ryby, cheesecake, čerstvé těstoviny, zakysanou smetanu, pesto/salsu, domácí jídlo, cukrářský krém, pudink a krémový sýr
4) Zásuvka na ovoce a zeleninu ve spodní části oddílu chladničky: Zde uchovávejte zeleninu a ovoce (s výjimkou tropického ovoce)
5) Chladicí přihrádka: Maso a ryby ukládejte pouze do nejchladnější zásuvky – Oddíl mrazničky:
Oddíl se čtyřmi hvězdičkami (****) je vhodný pro zmrazování potravin z pokojové teploty a pro skladování mražených potravin, jelikož je zde teplota rovnoměrně distribuovaná napříč celým oddílem.
Koupené mražené potraviny mají skladovací datum expirace uvedené na obalu. Toto datum bere v potaz typ potraviny a její vhodnou dobu skladování, a tudíž by se mělo dodržovat. Čerstvé potraviny by se měly ukládat následovně: sýry, měkkýši, zmrzlina, šunky/klobásy, mléko, čerstvé tekutiny po dobu 1—3 měsíce; steaky a kotlety (hovězí, jehněčí, vepřové) 4 měsíce; máslo a rostlinný tuk, drůbež (kuře, krůtí maso) 6 měsíců; ovoce (kromě citrusů), pečené maso (hovězí, vepřové, jehněčí), zeleninu po dobu 8--12 měsíců. V oddílu se 2 hvězdičkami je třeba dodržovat datum expirace uvedené na balení potravin.

Dbejte následujících opatření k zamezení kontaminace potravin:
- Otevření dvířek na dlouhou dobu může způsobit výraznému zvýšení teploty v jednotlivých částech spotřebiče.
- Pravidelně čistěte povrchy, které mají kontakt s potravinami a také přístupné odtokové systémy.
- Vypláchněte a vyčistěte zásobníky vody, pokud nebyly používány déle než 48 hodin; propláchněte vodní systém napojený na přívod vody, pokud jste vodu nečerpali déle než 5 dní.
- Skladujte syrová masa a ryby v chladničce ve vhodných kontejnerech, aby se nedotýkaly jiných potravin a aby na ně nekapaly.
- Oddíly na mražené potraviny se 2 hvězdičkami jsou vhodné pro skladování předem mražených potravin, skladování a vyrábění zmrzliny a ledových kostek.
- Nezmrazujte čerstvé jídlo v oddílech s 1, 2 či 3 hvězdičkami.
- Pokud je chladnička delší dobu prázdná, vypněte ji, umyjte, osušte a nechte její dvířka otevřená k zamezení růstu plísní uvnitř spotřebiče.

INSTALACE

⚠ Ke stěhování a instalaci spotřebiče jsou nutné minimálně dvě osoby -- nebezpečí zranění. Při rozbalování a instalaci používejte ochranné rukavice -- nebezpečí pořezání.
⚠ Instalaci, včetně případného připojení k přívodu vody a elektřiny, a opravy musí provádět kvalifikovaný technik. Neopravujte ani nevyměňujte žádnou část spotřebiče, pokud to není výslovně uvedeno v návodu k použití. Nedovolte dětem, aby se přibližovaly k místu instalace. Po vybalení spotřebiče se přesvědčte, že nebyl při dopravě poškozen. V případě problémů se obraťte na prodejce nebo na nejbližší servisní středisko. Po instalaci musí být obalový materiál (plasty, polystyrenová pěna atd.) uložen mimo dosah dětí -- nebezpečí udušení. Před zahájením instalace je nutné spotřebič odpojit od elektrické sítě -- nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
Během instalace se ujistěte, že zařízení nepoškozuje napájecí kabel -- nebezpečí požáru a úrazu elektrickým proudem. Zařízení nezapínejte, dokud nebyla ukončena instalace.
⚠ Při přemísťování spotřebiče dejte pozor, abyste nepoškodili podlahy (např. parkety). Spotřebič umístěte na podlahu či podložku, která unese jeho hmotnost, na místo vhodné s ohledem na velikost a způsob použití spotřebiče. Přesvědčte se, že spotřebič není umístěn do blízkosti zdroje tepla a že všechny čtyři nožky stojí pevně na zemi. Podle potřeby nožky nastavte a pomocí vodováhy

zkontrolujte, zda je spotřebič dokonale vodorovný.
Doporučujeme vám, abyste se zapojením spotřebiče počkali nejméně dvě hodiny, aby chladicí okruh mohl dokonale fungovat.
⚠ VAROVÁNÍ: Při umisťování přístroje dbejte na to, aby nedošlo ke skřípnutí nebo poškození napájecího kabelu.
⚠ VAROVÁNÍ: Aby se předešlo nebezpečí v důsledku nestability, musí být spotřebič umístěn nebo upevněn v souladu s pokyny výrobce.
Je zakázáno umisťovat chladničku tak, aby se kovová hadice plynového sporáku, kovové plynové nebo vodní potrubí či elektrické vedení dotýkaly zadní stěny chladničky (výparníku).
⚠ Aby bylo zajištěno dostatečné větrání, ponechte prostor na obou stranách a nad spotřebičem. Za účelem zamezení přístupu k horkému povrchu by měla mezera mezi zadní stranou spotřebiče a stěnou za spotřebičem být 50 mm. Menší mezera zvyšuje spotřebu energie spotřebiče.
Před připojením výrobku k elektrické síti při instalaci sejměte napájecí kabel z háčku na výparníku.

UPOZORNĚNÍ NA PŘERUŠENÍ DODÁVKY ELEKTRICKÉ ENERGIE

⚠ V souladu s národními bezpečnostními normami týkajícími se elektrických zařízení musí být možné odpojit spotřebič od elektrické sítě vytažením zástrčky, pokud je zástrčka přístupná, nebo, v souladu s pravidly pro zapojování, prostřednictvím vícepólového vypínače umístěného před zásuvkou a spotřebič musí být uzemněn.
⚠ Nepoužívejte prodlužovací kabely, sdružené zásuvky nebo adaptéry. Po provedení montáže nesmí být elektrické prvky spotřebiče uživateli přístupné. Nepoužívejte spotřebič, pokud jste mokří nebo bosí. Tento spotřebič nezapínejte, pokud je poškozený napájecí síťový kabel či zástrčka, pokud nefunguje správně nebo byl poškozen či došlo k jeho pádu.
⚠ Jestliže je poškozený přívodní kabel, smí ho vyměnit (za identický díl) pouze výrobce, servisní technik nebo osoba s obdobnou kvalifikací, jinak by mohlo dojít k úrazu -- riziko elektrického šoku.
⚠ VAROVÁNÍ: Za přístroj nedávejte přenosné vícenásobné zásuvky ani přenosné zdroje napájení.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

⚠ VAROVÁNÍ: Předtím, než začnete provádět jakoukoli údržbu, ujistěte se, že je spotřebič odpojen od elektrické sítě. Abyste se vyhnuli zranění, používejte ochranné rukavice (riziko tržných poranění) a bezpečnostní obuv (riziko pohmoždění); zajistěte manipulaci ve dvou osobách (snížení hmotnosti břemene); nikdy nepoužívejte parní čističe (riziko elektrického šoku). Neprofesionální provádění oprav, které výrobce nepovoluje, by mohlo mít za následek ohrožení zdraví a bezpečnosti, za což nelze výrobce činit odpovědným. Na vady nebo poškození zapříčiněné prováděním neprofesionálních oprav nebo údržby se nevztahuje záruka, jejíž podmínky jsou uvedeny v dokumentaci, která byla k jednotce dodaná.
⚠ Na plastové části, vnitřek spotřebiče a obložení dvířek či těsnění nepoužívejte abrazivní nebo nešetrné čisticí prostředky, jako jsou např. spreje na okna, žíravé odmašťovací přípravky, hořlavé kapaliny, čisticí vosky, koncentrované čisticí prostředky, bělidla nebo čističe obsahující ropné látky. K čištění nepoužívejte papírové utěrky, abrazivní houbičky nebo jiné nešetrné nástroje.
Toto chladicí zařízení není určeno k použití jako vestavné.
Dveře a víka chladicího spotřebiče by měly být před likvidací na skládce odstraněny, aby se zabránilo uvěznění dětí nebo zvířat uvnitř.
Doporučené nastavení:

- Oddíl chladničky: +4 °C nebo STŘEDNÍ
- Oddíl mrazničky: −18 °C nebo −20 °C

Pro optimalizaci rychlosti zmrazování a získání více úložného prostoru lze oddíl mrazničky používat bez mrazicích zásuvek a potraviny lze umístit přímo na dno oddílu. Množství čerstvých potravin, které lze během určitého časového období zmrazit, je uvedeno na typovém štítku.
Hmotnostní limity jsou určeny koši, klapkami, zásuvkami, policemi atd. Ujistěte se, že tyto součásti lze po naložení stále snadno zavřít. Abyste zabránili plýtvání potravinami, řiďte se doporučeným nastavením a dobou skladování uvedenou v online uživatelské příručce.
Naplňte 2/3 zásobníku na led vodou a vraťte jej zpět do oddílu mrazničky. K odstraňování ledu za žádných okolností nepoužívejte ostré ani špičaté předměty. Informace o modelu lze získat pomocí QR kódu uvedeného na energetickém štítku. Na štítku je také identifikátor modelu, který lze použít k nahlédnutí do databázového portálu https:// eprel.ec.europa.eu.
Zásady, standardní dokumentace, objednávání náhradních dílů a další informace o výrobku naleznete na této adrese: https://parts-selfservice.europeanappliances.com

LIKVIDACE OBALOVÉHO MATERIÁLU

Obalový materiál je recyklovatelný a je označen recyklačním symbolem . Jednotlivé části obalového materiálu proto zlikvidujte odpovědně podle platných místních předpisů upravujících nakládání s odpadem.

LIKVIDACE DOMÁCÍCH ELEKTROSPOTŘEBIČŮ

Tento spotřebič byl vyroben z recyklovatelných nebo opakovaně použitelných materiálů. Zlikvidujte jej podle místních předpisů pro likvidaci odpadu.
Další informace o likvidaci, renovaci a recyklaci elektrických spotřebičů získáte na místním úřadě, ve středisku pro sběr domácího odpadu nebo v obchodě, kde jste spotřebič zakoupili. Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ) a nařízeními o odpadních elektrických a elektronických zařízeních 2013 (včetně dodatků). Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví.

Symbol na výrobku nebo příslušných dokladech udává, že tento výrobek nesmí být likvidován společně s domácím odpadem, nýbrž že je nutné jej odevzdat do příslušného sběrného střediska k recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

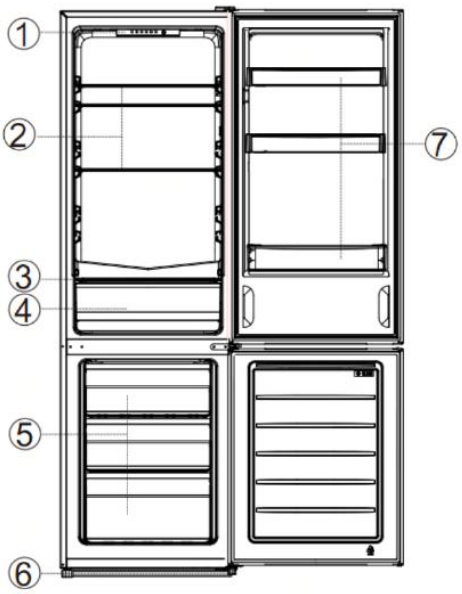
RADY K ÚSPOŘE ELEKTRICKÉ ENERGIE

Spotřebič umístěte do suché a dobře větrané místnosti v dostatečné vzdálenosti od zdrojů tepla (např. radiátoru, sporáku) a tak, aby nebyl vystaven přímému slunci. V případě potřeby použijte izolační desku.
Pro zajištění adekvátní ventilace dodržujte pokyny k instalaci spotřebiče.
Nedostatečné větrání na zadní straně spotřebiče zvyšuje spotřebu energie a snižuje účinnost chlazení.
Časté otevírání dvířek může navyšovat spotřebu energie.
Na teplotu uvnitř spotřebiče a spotřebu energie může mít vliv i pokojová teplota a umístění spotřebiče. Při nastavení teploty musíte brát tyto faktory v úvahu. Omezte otevírání dveří na minimum. Při rozmrazování zmrazených potravin je umístěte do chladničky. Nízká teplota mražených výrobků ochlazuje potraviny v chladničce. Teplé potraviny a nápoje nechte vychladnout, než je vložíte do spotřebiče.
Umístění polic v chladničce nemá vliv na efektivní využití energie. Potraviny by měly být umístěny na policích tak, aby byla zajištěna správná cirkulace vzduchu (potraviny by se neměly navzájem dotýkat a měla by být zachována vzdálenost mezi potravinami a zadní stěnou).
Úložnou kapacitu pro mražené potraviny můžete zvýšit tak, že odstraníte koše a přihrádku „Stop Frost“, je-li u modelu.
Nenechte se znepokojovat hlukem kompresoru. Jedná se o běžný provozní zvuk.

Vlastnosti výrobku

- Elektronická regulace teploty
- Dveře s možností změny směru otevírání

Názvy součástí:



Ne	Popis
1	Termostat
2	Skleněné police chladničky
3	Kryt zásuvky na ovoce a zeleninu
4	Zásuvka na ovoce a zeleninu
5	Mrazicí zásuvky
6	Seřizovací nožka
7	Rámy na lahve

Možnosti výrobku uvedené v tomto návodu se nemusí zcela shodovat s vaší chladničkou. Podrobnosti odpovídají položce materiálu.

Příprava k použití

Místo instalace:

1. Podmínky větrání

Pozice, kterou zvolíte pro instalaci chladničky, by měla být dobře větraná a s menším množstvím horkého vzduchu. Chladničku neumisťujte do blízkosti zdroje tepla, jako je sporák nebo kotel, a vyhněte se přímému slunečnímu záření. Zajistíte tak chladicí účinek a zároveň ušetříte energii. Chladničku neumisťujte na vlhké místo, aby nedošlo k jejímu rezivění a svodům elektřiny.

Poměr množství náplně chladiva v chladničce k celkovému objemu místnosti, ve které je chladnička nainstalována, musí být menší než 8 g/m³.

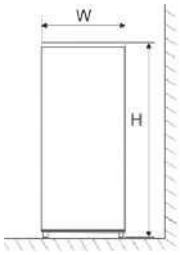
Poznámka: Množství chladiva naplněného v chladničce lze najít na typovém štítku.

2. Prostor pro odvádění tepla

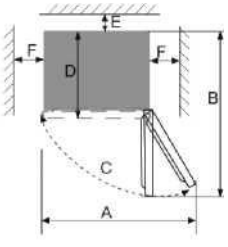
Při provozu chladnička vydává teplo do okolí. Proto by měl být na horní straně ponechán volný prostor alespoň 30 mm, na obou stranách více než 100 mm a na zadní straně více než 50 mm (tím se také zabrání přiskřípnutí napájecího kabelu mezi stěnou a zadní částí chladničky).

Rozměry v mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130 ± 5	50	100



Obr. 1



Obr. 2

Poznámka: Obrázek 1, obrázek 2 slouží pouze jako schéma požadavků na prostor výrobku.

3. Rovný povrch

Chladničku dejte na pevný a rovný povrch (podlahu), aby byla stabilní, jinak může docházet k vibracím a hluku. Pokud je chladnička umístěna na podlahové materiály, jako je koberec, slámová rohož nebo polyvinylchlorid, měly by být pod chladničkou použity pevné podložky, aby se zabránilo změně barvy způsobené odvodem tepla.

⚠ **Kolem spotřebiče nebo ve vestavěné konstrukci musí být udržována neomezená ventilace.**

Příprava k použití

1. Doba stání

Po správné instalaci a důkladném vyčištění chladničky ji ihned nezapínejte. Ujistěte se, že chladničku připojíte k napájení až po více než 1 hodině stání, aby byl zajištěn její normální provoz.

2. Čištění

Potvrďte příslušenství uvnitř chladničky a otřete vnitřek měkkým hadříkem.

3. Zapnutí napájení

Zasuňte zástrčku do pevné zásuvky, aby se spustil kompresor. Po 1 hodině otevřete dveře mrazničky; pokud teplota uvnitř oddílu mrazničky výrazně poklesla, znamená to, že chladicí systém funguje normálně.

4. Skladování potravin

Po určité době provozu bude vnitřní teplota chladničky automaticky řízena podle nastavení teploty uživatele. Po úplném vychlazení chladničky vložte potraviny, které obvykle k úplnému ochlazení potřebují 2–3 hodiny. V létě, kdy je teplota vysoká, trvá více než 4 hodiny, než se potraviny plně ochladí (dokud se vnitřní teplota nezchladí, snažte se dveře chladničky otevírat co nejméně).

⚠ Pokud je lednička instalována na vlhkém místě, ujistěte se, že zemnicí vodič a proudový chránič fungují správně. Pokud dochází k vibracím nebo hluku způsobenému dotykem chladničky se stěnou, nebo pokud stěna zčerná v důsledku konvekce vzduchu kolem kompresoru, posuňte chladničku dále od stěny. Nastavení chladničky může způsobit rušivý hluk nebo rušení obrazu u mobilního telefonu, pevné linky, radiopřijímače či televizoru v jejím okolí, proto se v takovém případě snažte chladničku umístit co nejdále.

Funkce

Nastavení teploty:

Teplota chladničky je řízena ovládacím panelem umístěným v oddílu chladničky.

- Nastavení teploty chladničky se cyklicky mění následovně: 5→4→3→2→1→ →5,

❄ ⇕ ❄	5	Když uživatel potřebuje nižší teplotu.
	4	
	3	Při běžném používání.
	2	Když uživatel nepotřebuje nižší teplotu.
	1	

- Doporučuje režim „3“. Režim „5“ není doporučen, aby se zabránilo zmrazeným potravinám.
- Pro rychlé ochlazení nebo zmrazení potravin můžete nastavit funkci ‚ ‘. Funkce se po 26 hodinách automaticky ukončí, nebo může být ručně deaktivována.



Poznámka: Pokud kontrolka „5“ nebo „3“ nebo „1“ začne blikat, znamená to, že došlo k poruše chladničky. Kontaktujte pracovníky poprodejního servisu co nejdříve pro servis na místě.

Pokyny pro skladování potravin

Opatření pro používání

- Spotřebič nemusí pracovat konzistentně (může dojít k odmrazování nebo k příliš vysoké teplotě v prostoru pro zmrazené potraviny), pokud je umístěn po delší dobu pod dolní hranicí teplotního rozsahu, pro který je chladicí spotřebič navržen.
- Informace o klimatickém typu spotřebiče jsou uvedeny na štítku s technickými údaji.
- Vnitřní teplota může být ovlivněna faktory, jako je umístění chladicího spotřebiče, okolní teplota a četnost otevírání dveří apod., a pokud je to vhodné, mělo by být uvedeno upozornění, že nastavení jakéhokoli zařízení pro ovládání teploty může být nutné upravit, aby se těmto faktorům přizpůsobilo.
- Perlivé nápoje by neměly být skladovány v oddílu mrazničky ani v oddílu s nízkou teplotou a některé výrobky, například ledové nanuky, by se neměly konzumovat příliš studené.

Místo pro skladování potravin

Vzhledem k cirkulaci studeného vzduchu v chladničce je teplota v jednotlivých částech chladničky odlišná, proto by měly být různé druhy potravin umístěny do různých oblastí. Přihrádka na čerstvé potraviny je vhodná pro skladování potravin, které není třeba mrazit, vařených pokrmů, piva, vajec, některých dochucovadel, která vyžadují uchovávání v chladu, mléka, ovocných šťáv atd. Zásuvka na ovoce a zeleninu je vhodná pro uchovávání zeleniny, ovoce atd.

Oddíl mrazničky je vhodný pro skladování zmrzliny, mražených potravin a potravin, které je třeba uchovat po dlouhou dobu.

Použití přihrádky na čerstvé potraviny

Nastavte teplotu přihrádky pro skladování čerstvých potravin mezi 2 °C a 8 °C a skladujte v ní potraviny určené ke krátkodobému uskladnění nebo k okamžité konzumaci.

Police chladničky: Při vyjímání police ji nejprve zvedněte nahoru a poté vytáhněte; při instalaci police ji nejprve umístěte na místo a teprve potom ji položte dolů. (Pro dvoudílnou polici zatlačte první část dozadu až na konec a poté druhou část vytáhněte ven). Držte zadní přírubu police směrem nahoru, aby se zabránilo kontaktu potravin se stěnou obložení. Při vyjímání nebo vkládání police ji pevně držte a zacházejte s ní opatrně, aby nedošlo k poškození.

Zásuvka na ovoce a zeleninu Pro přístup k potravinám zásuvku na ovoce a zeleninu vytáhněte. Po použití nebo vyčištění krycí desky zásuvky na ovoce a zeleninu ji vždy vraťte zpět na zásuvku, aby nebyla ovlivněna vnitřní teplota zásuvky na ovoce a zeleninu.

Jak používat výrobník ledu

Výrobník ledu umístěte do horní části oddílu mrazničky, aby se co nejdříve vytvořil led.

Upozornění pro skladování potravin

Je lepší potraviny před uložením do chladničky umýt a otřít do sucha. Před vložením potravin do chladničky je vhodné je uzavřít, aby se zabránilo odpařování vody, čímž se na jedné straně uchovají čerstvé ovoce a zelenina a na druhé straně se zabrání přenosu zápachu.

Nevkládejte do chladničky příliš mnoho potravin nebo příliš těžké potraviny. Mezi potravinami ponechte dostatek prostoru; pokud jsou příliš blízko u sebe, proudění studeného vzduchu bude zablokováno, což zhorší chladicí účinek. Neskladujte nadměrné nebo příliš těžké potraviny, aby nedošlo k poškození police. Při skladování potravin udržujte odstup od vnitřní stěny; a potraviny s vysokým obsahem vody nevkládejte příliš blízko zadní stěny lednice, aby nedošlo k jejich přimrznutí ke vnitřní stěně.

Kategorizované skladování potravin: Potraviny by měly být skladovány podle kategorií; potraviny, které konzumujete každý den, umístěte do přední části police, aby se zkrátila doba, po kterou jsou dveře otevřené, a předešlo se zkažení potravin v důsledku uplynutí doby spotřeby.

Tipy pro úsporu energie: Před vložením do chladničky nechte horké potraviny vychladnout na pokojovou teplotu. Mražené potraviny vložte do přihrádky na čerstvé potraviny, aby se rozmrazily; chlad z mražených potravin zároveň ochladí čerstvé potraviny a tím ušetří energii.

Skladování ovoce a zeleniny

V případě chladicích spotřebičů s chladicím oddílem by mělo být uvedeno, že některé druhy čerstvé zeleniny a ovoce jsou citlivé na chlad a proto nejsou vhodné pro skladování v tomto typu oddílu.

Použití přihrádky pro skladování mražených potravin

Teplota mrazničky je udržována pod −18 °C a pro dlouhodobé uchování potravin doporučujeme jejich skladování v oddílu mrazničky, avšak je nutné dodržovat dobu skladování uvedenou na obalu potravin.

Zásuvky mrazničky slouží k uchovávání potravin, které je třeba zmrazit. Velké kusy ryb a masa by měly být nakrájeny na malé kousky a zabaleny do sáčků na uchování čerstvosti, než budou rovnoměrně rozloženy uvnitř zásuvek mrazničky.

- Před vložením do oddílu mrazničky nechte horké potraviny vychladnout na pokojovou teplotu.
- Nedávejte do oddílu mrazničky skleněnou nádobu s kapalinou ani uzavřenou konzervu s kapalinou, aby po zmrznutí kapaliny nedošlo k prasknutí v důsledku zvětšení objemu.
- Rozdělte potraviny na přiměřeně malé porce
- Je lepší potraviny před zmrazením zabalit a použít suchý obalový sáček, aby sáčky nepřimrzly k sobě. Abyste předešli křížové kontaminaci a přenosu zápachu, měly by být potraviny zabaleny nebo zakryty vhodnými materiály, které jsou pevné, bez chuti, nepropustné pro vzduch a vodu, netoxické a neznečišťující.

Tipy pro nákup mražených potravin

1. Při nákupu mražených potravin se na obalu podívejte na pokyny pro skladování. Jednotlivé druhy mražených potravin lze skladovat po dobu uvedenou u hvězdičkového hodnocení. Obvykle se jedná o dobu označenou jako „Použít nejlépe do×“, která je uvedená na přední straně obalu.
2. Zkontrolujte teplotu prostoru na mražené potraviny v obchodě, kde mražené potraviny kupujete.
3. Ujistěte se, že je obal mražených potravin v dokonalém stavu.
4. Mražené výrobky nakupujte během nákupu nebo návštěvy supermarketu vždy jako poslední .
5. Snažte se během nákupu i cesty domů udržet mražené potraviny pohromadě, protože to pomůže udržet potraviny chladnější.
6. Nekupujte mražené potraviny, pokud je nemůžete ihned zmrazit. Ve většině supermarketů a železářství lze zakoupit speciální izolační tašky. Ty udrží mražené potraviny déle chladné.
7. U některých potravin není před vařením nutné rozmrazování. Zeleninu a těstoviny lze přidat přímo do vroucí vody nebo vařit v páře. Zmrazené omáčky a polévky lze vložit do rendlíku a pomalu ohřát, dokud nejsou rozmrazené.
8. Používejte kvalitní potraviny a manipulujte s nimi co nejméně. Když jsou potraviny zmrazené v malém množství, trvá jejich zmrazení i rozmrazení kratší dobu.
9. Odhadněte množství potravin, které mají být zmrazeny. Při zmrazování velkého množství čerstvých potravin nastavte knoflík ovládání teploty na nízký režim, čímž snížíte teplotu mrazničky. Potraviny lze tedy rychle zmrazit, přičemž si zachovají svou čerstvost.

Tipy pro zvláštní potřeby

Přemístění chladničky/mrazničky

- **Místo**

Chladničku/mrazničku neumisťujte blízko zdroje tepla, např. sporáku, kotle nebo radiátoru. V přístavcích nebo soláriích ji chraňte před přímým slunečním světlem.

- **Vyrovnání**

Chladničku/mrazničku nezapomeňte vyrovnat pomocí předních vyrovnávacích nožek. Pokud není zařízení vyrovnáno, bude zhoršena těsnost těsnění dveří chladničky/mrazničky, což může vést až k poruše provozu chladničky/mrazničky.

Po umístění chladničky/mrazničky na místo před použitím 4 hodiny počkejte, aby se chladivo usadilo.

- **Instalace**

Nezakrývejte ani nezablokujte ventilační otvory nebo mřížky spotřebiče.

Když jste delší dobu pryč

- Pokud nebude spotřebič několik měsíců používán, nejprve jej vypněte a poté vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
- Vyjměte všechny potraviny.
- Vnitřek důkladně vyčistěte a osušte. Abyste zabránili zápachu a tvorbě plísní, nechte dveře pootevřené: případně je zablokujte v otevřené poloze nebo je v případě potřeby odstraňte.
- Vyčištěný spotřebič uchovávejte na suchém, větraném místě a mimo zdroj tepla, spotřebič umístěte rovně a nepokládejte na něj těžké předměty.
- Zařízení by nemělo být přístupné, aby si s ním hrály děti.

Údržba a čištění

⚠ Před čištěním nejprve odpojte napájecí zástrčku; nezapínejte ani nevypínejte zástrčku mokrýma rukama, protože hrozí riziko úrazu elektrickým proudem a zranění. Abyste předešli korozi, svodům elektřiny a nehodám, nevylévejte vodu přímo na chladničku. Do spodní části chladničky nevkládejte ruce, protože byste se mohli pořezat o ostré kovové hrany.

Vnitřní čištění a vnější čištění

Zbytky potravin v chladničce mohou způsobovat nepříjemný zápach, proto je nutné chladničku pravidelně čistit. Přihrádka na čerstvé potraviny se obvykle čistí jednou za měsíc.

Vyjměte všechny police, zásuvku na ovoce a zeleninu, stojany na lahve, krycí desku a zásuvky apod. a očistěte je měkkým hadříkem nebo houbou namočenou v teplé vodě nebo v neutrálním čisticím prostředku.

Pravidelně odstraňujte prach usazený na zadním panelu a bočních deskách lednice.

Po použití čisticího prostředku jej důkladně opláchněte čistou vodou a poté osušte.

⚠ K čištění povrchu skříně, těsnění dveří, plastových dekoračních dílů apod. nepoužívejte štětinový kartáč, kartáč z ocelového drátu, čisticí prostředky, prací prášek, alkalické čisticí prostředky, benzen, benzín, kyseliny, horkou vodu ani jiné korozivní nebo rozpustné látky, předejdete tak jejich poškození.

Těsnění dveří opatrně osušte do sucha, drážku vyčistěte dřevěnou hůlkou obalenou bavlněným provázkem. Po čištění nejprve upevněte čtyři rohy těsnění dveří a poté jej po částech zasuňte do drážky dveří.

Přerušení napájení nebo porucha chladicího systému

- V případě delšího přerušení chodu chladicího zařízení (například přerušení dodávky elektrické energie nebo porucha chladicího systému) se postarejte o zmrazené potraviny.
- Snažte se otevírat dveře chladničky co nejméně; takto mohou být potraviny bezpečně a čerstvě uchovány po několik hodin i během horkého léta.
- Pokud obdržíte oznámení o výpadku napájení předem:

1) Nastavte termostat na vysoký režim hodinu předem, aby se potraviny plně zmrazily (během této doby neukládejte nové potraviny!). Jakmile se napájení včas vrátí do normálu, co nejdříve obnovte režim teploty na původní nastavení.

2) Můžete také vyrobit led ve vodotěsné nádobě a umístit ji do horní části mrazničky, čímž prodloužíte dobu skladování čerstvých potravin.

⚠ Poznámka: Po uvedení chladničky do provozu je vhodné ji používat nepřetržitě; za normálních okolností proto její provoz nepřerušujte, aby nedošlo ke zkrácení její životnosti.

Odmrazování

Po určité době používání se na vnitřní stěně oddílu mrazničky (nebo na povrchu výparníku) vytvoří tenká vrstva námrazy, která může zhoršit chladicí výkon, pokud její tloušťka přesáhne 5 mm. V takovém případě je třeba námrazu jemně seškrábnout pomocí škrabky na led, nikoli kovovým nebo ostrým nářadím. Námrazu je třeba odstraňovat přibližně každé 3 měsíce; pokud námraza narušuje běžné používání zásuvek nebo přístup k potravinám, včas ji odstraňte. Při odstraňování námrazy postupujte podle následujících kroků:

1. Vyjměte zmrazené potraviny, vypněte hlavní napájení, otevřete dveře chladničky a jemně odstraňte námrazu z vnitřní stěny pomocí škrabky na led. Pro urychlení procesu rozmrazování doporučujeme umístit do chladničky/mrazničky misku s horkou vodou. Jakmile se pevné ledové námrazy uvolní, použijte škrabku na led k jejich odstranění a poté je vyjměte.
2. Po odmrazení vyčistěte vnitřek chladničky/mrazničky a zapněte napájení.

Výměna žárovky

Chladnička používá k osvětlení LED žárovku, které se vyznačuje nízkou spotřebou energie a dlouhou životností. V případě jakékoli abnormality se obraťte na servisní pracovníky poprodejního servisu. Žárovky mohou být vyměněny pouze výrobcem, a to společně s částí spotřebiče.

Typ žárovky: Osvětlení LED.

Úroveň energetické účinnosti: NEUPLATŇUJE SE

Kontrola bezpečnosti po údržbě

Je napájecí kabel zlomený nebo poškozený?

Je síťová zástrčka pevně zasunuta do zásuvky?

Je napájecí zástrčka neobvykle přehřátá?

Poznámka: Pokud jsou napájecí kabel a zástrčky poškozeny nebo znečištěny prachem, může dojít k úrazu elektrickým proudem a požáru. V případě jakékoli závady odpojte napájecí zástrčku a kontaktujte prodejce.

Jednoduchá analýza a odstranění závad

U následujících drobných závad nemusí jednotlivé poruchy opravovat servisní technik; můžete se pokusit problém vyřešit sami.

Případ	Kontrola	Řešení
• Úplně bez chlazení	• Je napájecí zástrčka odpojena? • Jsou jističe a pojistky poškozené? • Žádný výpadek proudu nebo elektrického vedení? • Kde je chladnička nainstalována? Je umístěna na balkónech, v garážích, skladech a jiných místech, kde je okolní teplota nižší než 10 °C?	• Znovu ji zapojte • Otevřete dveře a zkontrolujte, zda svítí světlo. • Výpadek napájení nebo přerušení vedení? • Nainstalujte chladničku na chráněné místo, kde je okolní teplota nad 10 °C. Pokud je vaše chladnička instalována při příliš nízké teplotě, vnitřní chladicí systém nemusí správně fungovat.
• • Abnormální hluk	• Je chladnička stabilní? • Je chladnička postavená až ke stěně?	• Nastavení nastavitelných nožek chladničky. • Odsuňte chladničku od stěny.
• • Nízká účinnost chlazení	• Dáváte do chladničky horké potraviny nebo příliš mnoho potravin? • Otevíráte dveře často? • Přímé sluneční světlo nebo v blízkosti pece či sporáku? • Je dostatečně větráno? • Je nastavení teploty příliš vysoké?	• Vkládání potravin do chladničky, když se horké potraviny ochladí. • Kontrola a zavření dveří. • Odstranění chladničky od zdroje tepla. • Vyprázdněte prostor pro zachování dobré ventilace. • Nastavení na vhodnou teplotu.
• Neobvyklý zápach v chladničce	• Nějaké zkažené potraviny? • Potřebujete vyčistit lednici? • Balení potravin s výraznou vůní?	• Vyhození zkažených potravin. • Čištění chladničky. • Zabalení potravin s výraznou vůní.

Poznámka: Pokud výše uvedené popisy nelze použít k řešení problémů, nerozebírejte spotřebič ani jej neopravujte sami. Opravy prováděné nezkušenými osobami mohou způsobit zranění nebo vážné poruchy. Kontaktujte místní prodejnu, kde jste nákup provedli. Servis tohoto výrobku musí být prováděn autorizovaným technikem a musí být při něm použity pouze originální náhradní díly.
Pokud spotřebič delší dobu nepoužíváte, odpojte jej od elektrické sítě, vyprázdněte veškeré potraviny a spotřebič vyčistěte, přičemž nechte dveře pootevřené, aby se zabránilo nepříjemným zápachům.

Certifikace

Elektrické informace
Tento elektrický spotřebič musí být uzemněn
Tento výrobek je vybaven zástrčkou, která je vhodná pro všechny domácnosti vybavené zásuvkami odpovídajícími současným specifikacím
Pokud namontovaná zástrčka není vhodná pro vaše zásuvky, měla by být odříznuta a pečlivě zlikvidována. Abyste předešli možnému riziku úrazu elektrickým proudem, nezapojujte vyřazenou zástrčku do zásuvky.
Tento výrobek je v souladu se směrnicemi EEC.

Pokyny pro bezpečné využití

Likvidace
Staré spotřebiče stále mají určitou zbytkovou hodnotu. Šetrný přístup k životnímu prostředí zajistí recyklaci cenných surovin. Chladiva používaná ve vašem zařízení a izolační materiály vyžadují speciální postupy při manipulaci. Před manipulací se ujistěte, že na zadní straně zařízení nejsou poškozené žádné trubky.
Aktuální informace o možnostech likvidace starého zařízení a obalů ze starého zařízení lze získat na místním obecním úřadě.

Správná likvidace tohoto výrobku	
	Toto označení znamená, že v EU nesmí být výrobek likvidován spolu s jiným domovním odpadem. Odpovědně ho recyklujte, abyste podpořili udržitelné opětovné použití materiálních zdrojů a aby v důsledku neřízené likvidace odpadu nedošlo k poškození životního prostředí nebo lidského zdraví. Chcete-li vrátit použité zařízení, použijte systémy pro vrácení a sběr nebo kontaktujte prodejce, u kterého byl výrobek zakoupen. Mohou tento výrobek vzít k recyklaci bezpečné pro životní prostředí.

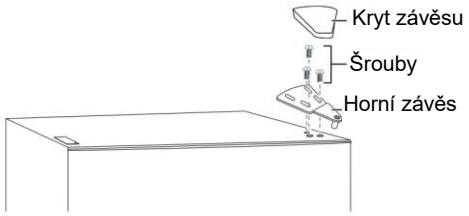
Varování pro likvidaci

Chladivo a pěnový materiál na bázi cyklopentanu použité v chladničce jsou hořlavé. Proto by při likvidaci chladničky měla být uchovávána mimo jakýkoli zdroj ohně a měla by ji převzít specializovaná společnost s odpovídající kvalifikací; nemá být spalována, aby se předešlo poškození životního prostředí nebo jiným škodám.

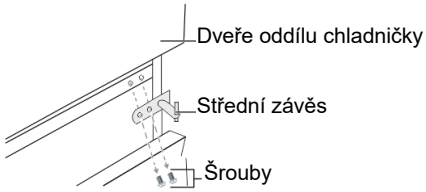
Při likvidaci chladničky demontujte dveře a odstraňte těsnění dveří a police; umístěte dveře a police na vhodné místo, aby se zabránilo uvěznění dítěte.

Změna směru otevírání dveří

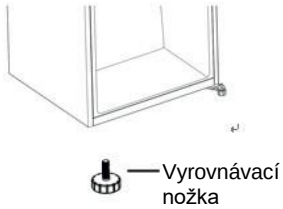
1. Ujistěte se, že je vaše chladnička odpojena ze zásuvky.
2. Zvedněte kryt závěsu a sundejte jej, odstraňte tři šrouby, které upevňují horní závěs ke dveřím, a poté závěs odstraňte.



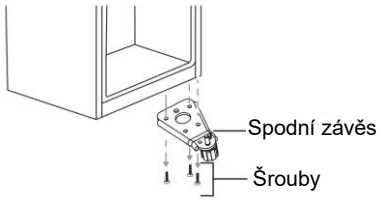
3. Sejměte dveře oddílu chladničky ze skříně.
4. Odstraňte dva šrouby, které upevňují střední závěs.



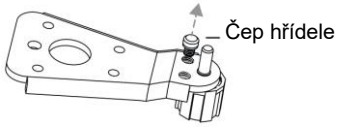
5. Sejměte dveře oddílu mrazničky.
6. Odstraňte vyrovnávací nožku na levé straně skříně a odložte ji stranou pro pozdější instalaci.



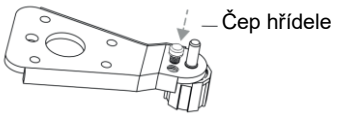
7. Odstraňte šrouby, které upevňují spodní závěs na pravé straně skříně, a poté závěs sejměte.



8. Odstraňte podložku a matici, které upevňují čep hřídele do pravého otvoru na spodním závěsu, a poté čep vyjměte.



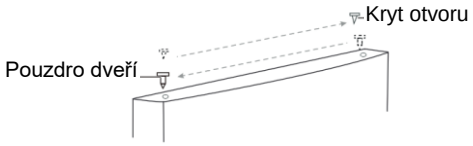
9. Vložte čep hřídele do levého otvoru na spodním závěsu, poté zajistěte hřídel podložkou a maticí.



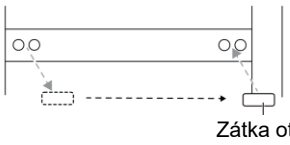
10. Nainstalujte spodní závěs na levé straně skříně.
11. Nainstalujte vyrovnávací nožku, která byla odstraněna, na pravou stranu skříně.
12. Odstraňte šroub, který upevňuje doraz dveří ve spodní pravé části dveří oddílu mrazničky, poté doraz dveří odstraňte a nainstalujte jej na spodní levou stranu.



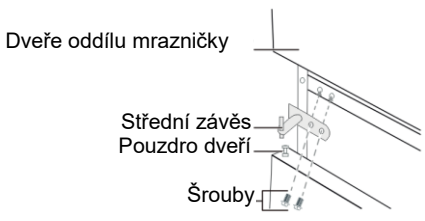
13. Nainstalujte dveře oddílu mrazničky.
14. Přesuňte pouzdro dveří z pravé horní strany dveří mrazničky na levou horní stranu dveří. A přemístěte levý kryt otvoru na pravou stranu.



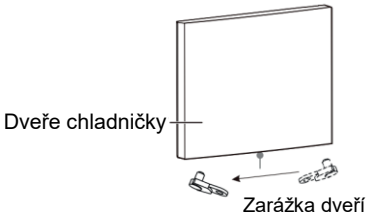
15. Odstraňte zátku otvoru šroubu středního závěsu na levé straně skříně, poté ji nainstalujte do otvorů pro šrouby na pravé straně skříně.



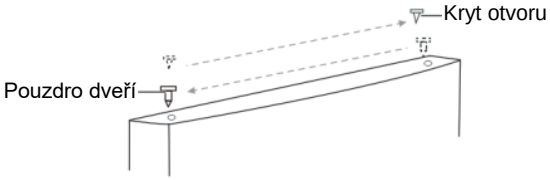
16. Nainstalujte středový závěs na levou stranu pomocí dvou šroubů, které jste předtím odstranili.



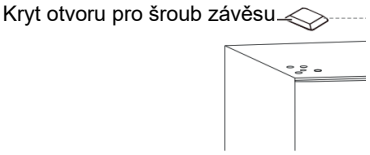
17. Odstraňte šroub, který upevňuje doraz dveří ve spodní pravé části dveří oddílu chladničky, poté doraz dveří odstraňte a namontujte jej na spodní levou stranu.

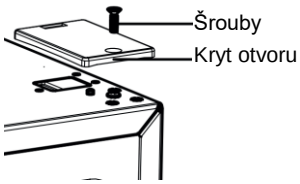


18. Nainstalujte dveře oddíluchladničky.
19. Přemístěte pouzdro dveří z pravé horní strany dveří chladničky na levou horní stranu dveří. A přemístěte levý kryt otvoru na pravou stranu.

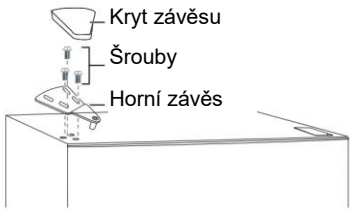


20. Sejměte kryt otvoru z levé horní strany. (U výrobků se čtvercovým otvorem na pravé straně chladničky je také nutné sundat kryt otvoru a šrouby z malého sáčku s příslušenstvím a upevnit je v pravém horním rohu.)





21. Připevněte horní závěs na horní levý bok skříně pomocí tří šroubů, které jste předtím odstranili. Než utáhnete šrouby horního závěsu, ujistěte se, že je horní část dveří v rovině se skříní a že gumové těsnění dobře těsní.
22. Nainstalujte kryt závěsu přes závěs na levé horní straně skříně.



BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

DÔLEŽITÉ! PREČÍTAJTE SI A DODRŽIAVAJTE

Pred použitím spotrebiča si prečítajte tieto bezpečnostné pokyny. Uchovajte ich pre budúce použitie.
V týchto pokynoch a na samotnom spotrebiči sú uvedené dôležité upozornenia týkajúce sa bezpečnosti, ktoré treba vždy dodržiavať. Výrobca odmieta zodpovednosť v prípade nedodržania týchto bezpečnostných pokynov, nenáležitého používania spotrebiča alebo nesprávneho nastavenia ovládania.
⚠ Veľmi malé deti (0 – 3 roky) by sa nemali zdržiavať v okolí spotrebiča. Malé deti (3 – 8 rokov) nepúšťajte k spotrebiču bez dozoru. Deti od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými a mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí môžu používať tento spotrebič len v prípade, ak sú pod dozorom alebo dostali pokyny týkajúce sa používania spotrebiča bezpečným spôsobom a chápu hroziace nebezpečenstvá. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
Deti vo veku 3 až 8 rokov môžu nakladať a vykladať chladiace spotrebiče.

POVOLENÉ POUŽÍVANIE

⚠ POZOR! Spotrebič nie je určený na ovládanie prostredníctvom externého prepínacieho zariadenia, ako je časovač, ani samostatným diaľkovým ovládačom.
⚠ Tento spotrebič je určený na použitie v domácnosti alebo na podobné účely ako napr.: v oblastiach kuchyniek pre personál v dielňach, kanceláriách a iných pracovných prostrediach; na farmách; pre hostí v hoteloch, moteloch alebo iných ubytovacích zariadeniach.
⚠ Tento spotrebič nie je určený na profesionálne používanie. Spotrebič nepoužívajte vonku.
⚠ Žiarovka používaná vo vnútri spotrebiča je špeciálne určená pre domáce spotrebiče a nie je vhodná na bežné osvetľovanie miestností v domácnosti (Nariadenie ES 244/2009).
⚠ Spotrebič je určený na používanie na miestach, kde teplota dosahuje nasledujúce rozsahy, v súlade s klimatickou triedou uvedenou na údajovom štítku.
Spotrebič nemusí fungovať správne, ak sa pridlho ponechá pri teplote mimo špecifikovaného rozsahu.
Teplota prostredia podľa klimatických tried:
SN: 10 °C až 32 °C;
N: 16 °C až 32 °C
ST: 16 °C až 38 °C
T: 16 °C až 43 °C



Tento spotrebič neobsahuje látky CFC. Chladiaci okruh obsahuje chladivo R600a (HC). Spotrebiče s izobutánom (R600a): izobután je prírodný plyn bez negatívnych účinkov na životné prostredie; je však horľavý. Preto dávajte pozor, aby sa potrubia chladiaceho okruhu nepoškodili, najmä pri vyprázdňovaní chladiaceho okruhu.

⚠ UPOZORNENIE: Nepoškodzujte rúrky chladiaceho okruhu spotrebiča.
⚠ UPOZORNENIE: Dbajte na to, aby neboli prekážky vo vetracích otvoroch na obstavaní spotrebiča ani v jeho konštrukcii.
⚠ UPOZORNENIE: Na zrýchlenie procesu odmrazovania nepoužívajte mechanické, elektrické ani chemické prostriedky nad rámec tých, ktoré odporúča výrobca.
⚠ UPOZORNENIE: Nepoužívajte ani neumiestňujte elektrické zariadenia do vnútra priečinkov spotrebiča, pokiaľ nejde o typ, ktorý výslovne povolil výrobca.
⚠ UPOZORNENIE: Pomôcky na tvorbu ľadu a výdajníky vody, ktoré nie sú priamo pripojené k vodovodu, sa musia plniť výlučne pitnou vodou.
⚠ UPOZORNENIE: Automatické výrobníky ľadu a/alebo dávkovače vody musíte pripojiť výhradne k vodovodu s pitnou vodou s tlakom v potrubí medzi 0,17 a 0,81 MPa (1,7 a 8,1 bar).
⚠ V blízkosti spotrebiča neskladujte výbušné látky, ako sú aerosolové nádoby, a neukladajte ani nepoužívajte benzín či iné horľavé látky.
⚠ Neprehltávajte obsah (netoxický) chladiacich vložiek (dodávaných k niektorým modelom). Nekonzumujte kocky ľadu ani ľadové lízanky bezprostredne po vytiahnutí z mrazničky, pretože vám môžu spôsobiť omrzliny.
⚠ Výrobky, ktoré sú skonštruované tak, aby používali vzduchový filter umiestnený v prístupnom kryte ventilátora, musia mať filter vždy na svojom mieste, keď je chladnička v prevádzke.
⚠ V priestore mrazničky neuchovávajte sklenené nádoby, pretože môžu prasknúť. Ventilátor (ak je súčasťou výbavy) neblokujte potravinami.
Po umiestnení potravín skontrolujte, či sa dvere priehradiek správne zatvorili, najmä dvere mrazničky.
⚠ Poškodené tesnenie je potrebné vymeniť čo najskôr.

⚠ Priestor chladničky používajte len na skladovanie čerstvých potravín a priestor mrazničky len na skladovanie mrazených potravín, na zmrazovanie čerstvých potravín a na výrobu kociek ľadu.
⚠ Neskladujte v chladiacom alebo mraziacom priestore nezabalené potraviny, aby nedošlo k priamemu kontaktu s vnútornými povrchmi.
Spotrebiče môžu mať špeciálne priehradky (priehradku na čerstvé potraviny, zásuvku s nula stupňami...). Ak nie je v konkrétnom návode k produktu uvedené inak, môžu sa vybrať a výkon produktu to neovplyvní.

C-pentán sa používa ako nadúvadlo v izolačnej pene a ide o horľavý plyn.
Najvhodnejšie priehradky spotrebiča, kde sa majú uskladňovať konkrétne typy potravín s ohľadom na rôzne rozloženie teploty v rôznych priehradkách spotrebiča sú nasledovné:
- Priestory chladničky:
1) Horná časť priestoru chladničky a dverí – teplejšia zóna: Uchovávajte tropické ovocie, konzervy, nápoje, vajcia, omáčky, nakladanú zeleninu, maslo, džem.
2) Stredná časť priestoru chladničky – chladná zóna: Skladujte syr, mlieko, mliečne výrobky, lahôdky, jogurt
3) Spodná časť priestoru chladničky – najchladnejšia zóna: Uchovávajte lahôdkové mäso, dezerty, mäso a ryby, tvarohové pečivo, čerstvé cestoviny, kyslú smotanu, pesto/salsu, doma pripravené pokrmy, krém na pečivo, puding a krémový syr.
4) Zásuvka na ovocie a zeleninu v spodnej časti priestoru chladničky: Skladujte zeleninu a ovocie (okrem tropického ovocia)
5) Chladiaci priestor: Ukladajte do najchladnejšej zásuvky iba mäso a ryby – mraziaci priestor: Priehradka zóny so 4 hviezdičkami (****) je vhodná na mrazenie potravín od teploty okolia a na uskladnenie mrazených potravín, pretože teplota je rovnomerne rozložená v celej priehradke.
Kúpené mrazené potraviny majú dobu uskladnenia uvedenú na obale. Tento dátum berie do úvahy typ uskladnenej potraviny, a preto ho treba dodržiavať.
Čerstvé potraviny by mali byť uskladnené na nasledujúci čas: 1 – 3 mesiace syr, mäkkýše, zmrzlina, šunka/klobása, mlieko, čerstvé tekutiny; 4 mesiace rezne alebo kotlety (hovädzie, jahňacie, bravčové); 6 mesiacov maslo alebo margarín, hydina (kurča, morka); 8 – 12 mesiacov ovocie (okrem citrusov), pečené mäso (hovädzie, jahňacie, bravčové), zelenina. Dátumy trvanlivosti na balení potravín v 2-hviezdičkovej zóne sa musia dodržiavať.
Aby nedošlo ku kontaminácii potravín, dodržujte nasledujúce odporúčania:
- Ak sú dvierka dlhší čas otvorené, môže sa teplota v priehradkách spotrebiča výrazne zvýšiť.
- Pravidelne čistite povrchy, ktoré sa dotýkajú potravín, a prístupné odtokové systémy.
- Čistite nádrže na vodu, ak neboli použité 48 hodín; prepláchnite systém prívodu vody pripojený na vodovod, ak sa 5 dní nečerpala voda.
- Surové mäso a ryby skladujte v chladničke vo vhodných nádobách, aby nedošlo do kontaktu s inými potravinami a nekvapkalo z nich na ne.
- Priehradky na mrazené potraviny s dvoma hviezdičkami sú vhodné na skladovanie vopred zmrazeného jedla, uskladnenie alebo výrobu zmrzliny a kociek ľadu.
- Čerstvé potraviny nemrazte v priehradkách s jednou, dvoma alebo tromi hviezdičkami.
- Ak necháte chladiaci spotrebič na dlhší čas prázdny, vypnite ho, odmrazte, vyčistite, vyutierajte a nechajte dvere otvorené, aby sa v ňom netvorila pleseň.

INŠTALÁCIA

⚠ So spotrebičom musia manipulovať a inštalovať ho minimálne dve osoby -- riziko zranenia. Pri vybalovaní a inštalovaní používajte ochranné rukavice -- riziko porezania.
⚠ Inštalačné práce, vrátane prívodu vody (ak je), elektrického zapojenia a opráv musí vykonávať kvalifikovaný technik. Nikdy neopravujte ani nevymieňajte žiadnu časť spotrebiča, ak to nie je uvedené v návode na používanie. Nepúšťajte deti k miestu inštalácie. Po vybalení spotrebiča sa uistite, že sa počas prepravy nepoškodil. V prípade problémov sa obráťte na predajcu alebo najbližší popredajný servis. Po inštalácii treba odpad z balenia (plasty, kusy polystyrénu a pod.) uložiť mimo dosahu detí -- nebezpečenstvo udusenia.
Pred vykonávaním inštalačných prác musíte spotrebič odpojiť od elektrického napájania -- nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom.
Počas inštalácie dávajte pozor, aby ste spotrebičom nepoškodili napájací kábel -- nebezpečenstvo požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom.
Spotrebič zapnite až po úplnom dokončení inštalácie.
⚠ Pri premiestňovaní spotrebiča dávajte pozor, aby ste nepoškodili podlahy (napr. parkety). Spotrebič inštalujte na podlahu alebo podklad, ktorý je dostatočne pevný, aby uniesol jeho hmotnosť, na mieste vhodnom vzhľadom na veľkosť a použitie spotrebiča. Pri inštalovaní spotrebiča dbajte, aby nebol v blízkosti zdroja tepla a aby boli všetky štyri nožičky stabilné a pevne dosadali na podlahu, v prípade potreby ich nastavte a pomocou vodováhy skontrolujte, či je spotrebič v dokonale vodorovnej polohe. Kým zapnete spotrebič, počkajte aspoň dve

hodiny, čím sa zaistí plná efektivita rozvodov chladiva.

⚠ UPOZORNENIE: Pri umiestňovaní spotrebiča dávajte pozor, aby sa kábel napájania nezachytil ani nepoškodil.

⚠ UPOZORNENIE: Ak sa má zabrániť rizikám z dôvodu nestability, umiestnenie alebo upevnenie spotrebiča sa musí vykonať podľa pokynov výrobcu.

Je zakázané umiestniť chladničku tak, aby sa kovová hadica plynového sporáka, kovové plynové alebo vodovodné potrubia či elektrické vodiče dotýkali zadnej steny chladničky (cievok kondenzora).

⚠ Aby ste zabezpečili dostatočné vetranie, na oboch stranách spotrebiča a nad ním ponechajte voľné miesto. Vzdialenosť medzi zadnou stenou spotrebiča a stenou za ním by mala byť 50 mm, aby sa povrchy neprehriali. Pri menšej vzdialenosti sa zvýši spotreba energie.

Počas inštalácie pred pripojením výrobku k napájaniu zložte napájací kábel z háčika na kondenzore.

VAROVANIA PRI POUŽÍVANÍ ELEKTRICKÉHO SPOTREBIČA

⚠ Spotrebič sa musí dať odpojiť od napájania buď vytiahnutím zástrčky, pokiaľ je ľahko dostupná, alebo prostredníctvom prístupného viacpólového prepínača nainštalovaného pred zásuvkou podľa predpisov pre domovú elektroinštaláciu a spotrebič musí byť uzemnený v súlade s národnými bezpečnostnými normami pre elektrotechniku.

⚠ Nepoužívajte predlžovacie káble, rozdvojky ani adaptéry. Po inštalácii spotrebiča nesmú byť jeho elektrické časti prístupné používateľom.

Nepoužívajte spotrebič, ak ste mokrí alebo bosí.

Spotrebič nepoužívajte, ak má poškodený napájací kábel alebo zástrčku, ak nefunguje správne, či ak bol poškodený alebo spadol.

⚠ Ak je poškodený napájací elektrický kábel, musí ho výrobca, jeho autorizovaný servis alebo podobne kvalifikovaná osoba vymeniť za identický, aby sa predišlo nebezpečenstvu zásahu elektrickým prúdom.

⚠ UPOZORNENIE: Neumiestňujte za spotrebičom viaceré prenosné elektrické zásuvky ani prenosné zdroje napájania.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

⚠ UPOZORNENIE: Pred vykonaním údržby vždy dbajte na to, aby bol spotrebič vypnutý a odpojený od elektrickej siete. Aby ste sa vyhli riziku úrazu, používajte ochranné rukavice (riziko tržnej rany) a bezpečnostnú obuv (riziko pomliaždenia); nezabudnite vykonávať manipuláciu dvoma osobami (zníženie zaťaženia); nikdy nepoužívajte parné čistiace zariadenie (nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom). Neodborné opravy nepovolené výrobcom môžu mať za následok ohrozenie zdravia a bezpečnosti, za ktoré výrobca nemôže niesť zodpovednosť. Na chyby alebo poškodenia spôsobené neodbornými opravami alebo údržbou sa nevzťahuje záruka, ktorej podmienky sú uvedené v dokumente dodanom so zariadením.

⚠ Nepoužívajte abrazívne alebo drsné čistiace prostriedky, ako sú spreje na okná, čistiace prostriedky obsahujúce žieraviny, horľavé kvapaliny, čistiace vosky, koncentrované čistiace prostriedky, bielidlá ani čistiace prostriedky obsahujúce ropné produkty na plastové časti, interiér a tesnenia dvierok. Nepoužívajte papierové utierky, drsné čistiace hubky ani nijaké drsné nástroje na čistenie.

Tento chladiaci spotrebič nie je určený na zabudovanie.

Pred uložením na skládku je nutné z chladničky odstrániť dvere a veká priehradiek, aby sa predišlo uväzneniu detí alebo zvierat vo vnútri.

Odporúčané nastavenie:

- Priestory chladničky: +4 °C alebo MED
- Mraziaci priestor: -18 °C alebo -20 °C

Aby sa optimalizovala rýchlosť zmrazovania a získalo viac úložného priestoru, môžete mraziaci priestor používať bez mraziacich zásuviek a potraviny môžete umiestniť priamo na dno priestoru.

Množstvo čerstvých potravín, ktoré je možné zmraziť počas určitého časového obdobia, je uvedené na typovom štítku.

Hranice kapacity určujú koše, uzávery, zásuvky, police atď. Uistite sa, že sa tieto súčasti po naplnení stále ľahko zatvoria. Aby ste predišli plytvaniu potravín, pozrite si odporúčané nastavenie a doby skladovania uvedené v používateľskej príručke online.

Naplňte 2/3 zásobníka na ľad vodou a vložte ho späť do mraziaceho priestoru. Za žiadnych okolností na odstraňovanie ľadu nepoužívajte ostré ani špicaté predmety. Informácie o modeli možno získať pomocou QR kódu uvedeného na energetickom štítku. Na štítku je tiež uvedený identifikátor modelu, ktorý môžete použiť pri hľadaní informácií na portáli s databázou https://eprel.ec.europa.eu.

Zásady, štandardná dokumentácia, objednávanie náhradných dielov a ďalšie informácie o produkte nájdete na tejto adrese:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

LIKVIDÁCIA OBALOVÝCH MATERIÁLOV

Obalový materiál je recyklovateľný a je označený symbolom recyklácie . Rôzne časti obalu likvidujte zodpovedne, v plnom súlade s platnými miestnymi predpismi o likvidácii odpadov.

LIKVIDÁCIA DOMÁCICH SPOTREBIČOV

Tento spotrebič je vyrobený z recyklovateľných a znovu použiteľných materiálov. Zlikvidujte ho v súlade s miestnymi predpismi o likvidácii odpadov.

Podrobnejšie informácie o nakladaní, obnove a recyklácii domácich spotrebičov dostanete na miestnom úrade, v zberných surovinách alebo v obchode, kde ste spotrebič kúpili. Tento spotrebič je označený v súlade so smernicou Európskeho parlamentu a Rady 2012/19/EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ) a s predpismi o odpade z elektrických a elektronických zariadení z r. 2013 (v platnom znení). Zabezpečením správnej likvidácie výrobku pomôžete predchádzať potenciálnym negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie.

Symbol na spotrebiči alebo v sprievodnej dokumentácii znamená, že tento výrobok sa nelikviduje ako domáci odpad, ale je potrebné odovzdať ho v zbernom dvore pre elektrické a elektronické zariadenia.

RADY NA ÚSPORU ELEKTRICKEJ ENERGIE

Spotrebič namontujte do suchej a dobre vetranej miestnosti v dostatočnej vzdialenosti od tepelných zdrojov (napr. radiátor, sporák a pod.) a na miesto, ktoré nie je vystavené priamemu slnečnému svetlu. V prípade potreby použite izolačnú dosku.

Dodržiavajte inštalačné pokyny, aby ste zaistili náležité vetranie. Nedostatočné vetranie za výrobkom zvyšuje spotrebu energie a znižuje účinnosť chladenia.

Časté otváranie dverí môže spôsobiť zvýšenú spotrebu energie.

Vnútorná teplota spotrebiča a spotreba energie môžu byť ovplyvnené aj okolitou teplotou a miestom, kde sa spotrebič nachádza. Teplotu treba nastaviť vzhľadom na tieto faktory. Otváranie dverí obmedzte na minimum. Zmrazené potraviny rozmrazujte tak, že ho vložíte do chladničky. Nízka teplota mrazených výrobkov ochladzuje potraviny v chladničke. Nechajte teplé jedlo a nápoje vychladnúť pred vložením do spotrebiča.

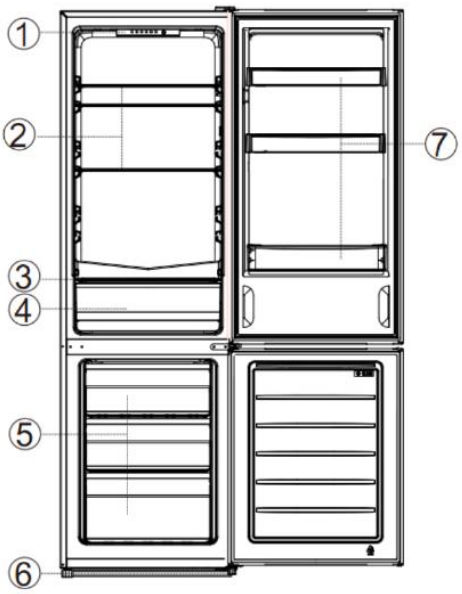
Umiestnenie políc v chladničke nemá vplyv na efektívne využívanie energie. Potraviny by mali byť umiestnené na policiach tak, aby bola zabezpečená správna cirkulácia vzduchu (potraviny by sa nemali navzájom dotýkať a medzi potravinami a zadnou stenou musí ostať medzera). Skladovaciu kapacitu na mrazené potraviny môžete zväčšiť vybratím košov, prípadne políčky Stop Frost, ak je vo výbave.

Nemusíte si robiť starosti kvôli zvukom vychádzajúcim z kompresora, sú to normálne prevádzkové zvuky.

Charakteristiky produktu

- Elektronické ovládanie teploty
- Dvere s možnosťou zmeny smeru otvárania

Názvy dielov:



Č.	Popis
1	Termostat
2	Sklenené police v chladničke
3	Kryt zásuvky na ovocie a zeleninu
4	Zásuvka na ovocie a zeleninu
5	Zásuvky v mrazničke
6	Nastavovacie nožičky
7	Držiaky na fľaše

Možnosti výrobku popísané v tejto príručke sa nemusia úplne zhodovať s vašou chladničkou. Podrobnosti sú v súlade s predmetnou položkou.

Prípravy na použitie

Miesto inštalácie:

1. Podmienky prúdenia vzduchu

Miesto, ktoré vyberiete na inštaláciu chladničky, by malo byť dobre vetrané a bez nadbytku teplého vzduchu. Neumiestňujte chladničku blízko zdroja tepla, ako je sporák alebo kotol, a nevystavujte ju priamemu slnečnému žiareniu; tým zabezpečíte chladiaci účinok a zároveň ušetríte energiu. Neumiestňujte chladničku na vlhké miesto, aby sa predišlo jej hrdzaveniu a úniku elektrického prúdu. **Podiel množstva náplne chladiva v chladničke k celkovému objemu miestnosti, v ktorej je chladnička inštalovaná, musí byť menší ako 8 g/m³.**

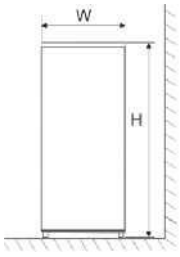
Poznámka: Množstvo chladiva v chladničke je uvedené na typovom štítku.

2. Priestor na odvádzanie tepla

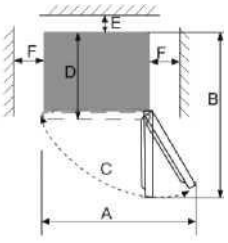
Počas prevádzky chladnička uvoľňuje teplo do okolia. Preto treba ponechať aspoň 30 mm voľného priestoru nad hornou stranou, viac ako 100 mm na oboch bočných stranách a viac ako 50 mm zozadu chladničky (tým sa tiež zabráni pritlačeniu napájacieho kábla medzi stenou a zadnou časťou chladničky).

Rozmery v mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130 ±5	50	100



Obr. 1



Obr. 2

Poznámka: Obrázky 1 a 2 slúžia len ako ilustrácia požadovanej veľkosti priestoru okolo výrobku.

3. Vodorovný povrch

Umiestnite chladničku na pevný a rovný podklad (podlahu), aby bola stabilná; inak môže dôjsť k vibráciám a hluku. Ak je chladnička umiestnená na takých podlahových materiáloch, akými sú koberce, slamené rohože alebo polyvinylchlorid, pod chladničku by sa mali položiť pevné podložné dosky, aby sa predišlo zmene farby spôsobenej rozptylom tepla.

⚠ **Okolo spotrebiča alebo v konštrukcii, kde je vstavaný, sa musí udržiavať voľné prúdenie vzduchu.**

Prípravy na použitie

1. Doba státia

Po správnej inštalácii a dôkladnom vyčistení chladničku okamžite nezapínajte. Aby sa zabezpečila normálna prevádzka chladničky, zapojte ju do zdroja energie po najmenej 1 hodine státia.

2. Čistenie

Skontrolujte príslušenstvo vo vnútri chladničky a vnútro utrite mäkkou handričkou.

3. Zapnutie

Zapojte zástrčku do pevnej zásuvky, tým sa spustí kompresor. Po 1 hodine otvorte dvierka mrazničky; ak sa teplota vnútri mraziaceho priestoru zreteľne znížila, znamená to, že chladiaci systém funguje normálne.

4. Skladovanie potravín

Po tom, ako chladnička beží určitý čas, sa bude vnútorná teplota chladničky regulovať automaticky podľa teplotného nastavenia používateľa. Po úplnom vychladnutí chladničky vložte potraviny; zvyčajne to trvá 2 – 3 hodiny, kým sa úplne ochladia. V lete, keď je teplota vysoká, úplné ochladenie potravín trvá viac ako 4 hodiny (snažte sa dvere chladničky otvárať čo najmenej, kým sa vnútorná teplota dostatočne nezníži).

⚠ Ak je chladnička nainštalovaná na vlhkom mieste, skontrolujte, či sú uzemňovací vodič a prúdový istič v poriadku. Ak sa vyskytujú hluky od vibrácií spôsobené kontaktom chladničky so stenou alebo ak stena sčernie v dôsledku prúdenia vzduchu okolo kompresora, posuňte chladničku ďalej od steny. Spustenie chladničky môže v jej okolí spôsobiť rušivý šum alebo rušenie obrazu na mobilnom telefóne, pevnom telefóne, rádioprijímači alebo televízore; v takom prípade sa snažte chladničku umiestniť čo najďalej.

Funkcie

Nastavenie teploty:

Teplotu chladničky reguluje ovládací panel umiestnený v priestore chladničky.

- Postupnosť nastavenia teploty chladničky je nasledujúca: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ⇕ ❄	5	Keď používateľ potrebuje nižšiu teplotu.
	4	
	3	Pri bežnom používaní.
	2	Keď používateľ nepotrebuje nižšiu teplotu.
	1	

- Odporúčaný je režim „3“ a režim „5“ sa neodporúča, aby sa zabránilo zmrazovaniu potravín.
- Môžete nastaviť funkciu „ ❄ “ na rýchle chladenie alebo zmrazovanie potravín. Funkcia ❄ sa automaticky ukončí po 26 hodinách alebo keď sa zruší manuálne.



Poznámka: Ak kontrolka „5“, „3“ alebo „1“ bliká, znamená to, že chladnička má poruchu. V takomto prípade sa obráťte na personál popredajného servisu a požiadajte o servisnú návštevu.

Pokyny na skladovanie potravín

Bezpečnostné opatrenia pri používaní

- Spotrebič nemusí pracovať spoľahlivo (môže dôjsť k rozmrazeniu alebo k tomu, že teplota v priehradke na mrazené potraviny bude príliš vysoká), ak je umiestnený dlhší čas pod dolnou hranicou teplotného rozsahu, pre ktorý je navrhnutý.
- Informácie o klimatickej triede spotrebiča sú uvedené na typovom štítku.
- Vnútorná teplota môže byť ovplyvnená faktormi, ako sú umiestnenie chladiaceho spotrebiča, okolitá teplota a frekvencia otvárania dverí atď. a ak je to vhodné, mala by byť uvedená výstraha, že nastavenie akéhokoľvek regulátora teploty môže byť potrebné upraviť s prihliadnutím na tieto faktory.
- Šumivé nápoje by sa nemali skladovať v mraziacom priestore ani v priehradke s nízkou teplotou a niektoré výrobky, napríklad ľadové nanuky, by sa nemali konzumovať príliš studené.

Miesto skladovania potravín

V dôsledku cirkulácie studeného vzduchu v chladničke sa teplota v jednotlivých častiach líši, preto by sa rôzne druhy potravín mali ukladať do rôznych častí. Priehradka na čerstvé potraviny je vhodná na skladovanie potravín, ktoré nie je potrebné mraziť, ako sú varené jedlá, pivo, vajcia, niektoré dochucovadlá vyžadujúce chladenie, mlieko, ovocný džús atď. Zásuvka na ovocie a zeleninu je vhodná na uchovávanie zeleniny, ovocia a pod.

Mraziaci priestor je vhodný na skladovanie zmrzliny, mrazených potravín a potravín určených na dlhodobé uchovávanie.

Používanie priehradky na čerstvé potraviny

Nastavte teplotu priestoru na čerstvé potraviny na 2 °C až 8 °C a uskladňujte v ňom potraviny určené na krátkodobé skladovanie alebo na okamžité konzumovanie.

Polica v chladničke: Pri vyberaní police ju najprv zdvihnite a potom vytiahnite; pri vkladaní police ju najprv umiestnite na miesto a až potom ju položte. (Pri dvojdielnej polici zatlačte prvú časť až dozadu a potom druhú časť vytiahnite.) Udržujte zadný lem police smerom nahor, aby sa potraviny nedotýkali vnútorného obkladu. Pri vyberaní alebo vkladaní police ju pevne držte a zaobchádzajte s ňou opatrne, aby nedošlo k poškodeniu.

Zásuvka na ovocie a zeleninu: Vysuňte zásuvku na ovocie a zeleninu, aby ste sa dostali k potravinám. Po použití alebo po vyčistení krycej dosky zásuvky na ovocie a zeleninu ju nezabudnite vrátiť späť, aby vnútorná teplota tejto zásuvky nebola

ovplyvnená.

Ako používať zásobník na ľad

Umiestnite zásobník na ľad do hornej polohy v mraziacom priestore, aby sa čo najskôr vytvoril ľad.

Upozornenia pri skladovaní potravín

Je lepšie umyť potraviny a osušiť ich pred uložením do chladničky. Pred vložením potravín do chladničky je vhodné ich uzavrieť, aby sa zamedzilo odparovaniu vody, čo na jednej strane pomáha udržať čerstvosť ovocia a zeleniny a na druhej strane zabraňuje prenosu pachov.

Nevkladajte do chladničky príliš veľa potravín ani príliš ťažké potraviny. Nechajte medzi potravinami dostatočný priestor; ak sú príliš blízko, zabráni to prúdeniu studeného vzduchu, čo ovplyvní chladenie. Neukladajte nadmerné množstvá ani príliš ťažké potraviny, aby police nepraskli. Pri skladovaní potravín udržiavajte odstup od vnútornej steny; neumiestňujte potraviny s vysokým obsahom vody príliš blízko zadnej steny chladničky, aby na vnútornú stenu neprimrzli.

Uskladňovanie potravín podľa kategórií: Potraviny by sa mali skladovať podľa kategórií, pričom potraviny, ktoré konzumujete každý deň, umiestnite na polici dopredu, aby sa skrátila doba otvorenia dverí a aby ste mali prehľad o dobách spotreby a predchádzali tak skazeniu potravín.

Tipy na úsporu energie: Nechajte horúce jedlo vychladnúť na izbovú teplotu pred vložením do chladničky. Vložte mrazené potraviny do priehradky na čerstvé potraviny, aby sa rozmrazili; nízka teplota mrazených potravín pritom ochladí čerstvé potraviny, čím sa šetrí energia.

Skladovanie ovocia a zeleniny

V prípade chladiacich spotrebičov s chladiacou priehradkou je nutné upozorniť, že niektoré druhy čerstvej zeleniny a ovocia sú citlivé na chlad, a preto nie sú vhodné na skladovanie v tomto type priehradky.

Používanie priehradky na skladovanie mrazených potravín

Teplota v mrazničke sa reguluje pod -18 °C a odporúča sa uskladňovať potraviny na dlhodobé uchovávanie v mraziacom priestore, avšak je potrebné dodržiavať dobu skladovania uvedenú na obale potravín.

Zásuvky v mrazničke slúžia na uchovávanie potravín, ktoré je potrebné zmraziť. Ryby a mäso vo veľkých kusoch by sa mali nakrájať na menšie kúsky a zabaliť do vreciek na uchovanie čerstvosti predtým, než sa rovnomerne rozložia do zásuviek v mrazničke.

- Nechajte horúce jedlá vychladnúť na izbovú teplotu, až potom ich vložte do mraziaceho priestoru.
- Neumiestňujte sklenené nádoby s tekutinou ani uzavreté plechovky s tekutinou do mraziaceho priestoru, aby ste predišli prasknutiu spôsobenému zväčšením objemu po zamrznutí tekutiny.
- Rozdeľte potraviny na vhodné malé porcie
- Potraviny radšej zabaľte pred ich zmrazením a použité obalové vrecká by mali byť suché, aby vrecká navzájom k sebe neprimrzli. Potraviny by mali byť zabalené alebo prekryté vhodnými materiálmi, ktoré sú pevné, bez chuti, nepriepustné pre vzduch a vodu, netoxické a bez znečistenia, aby sa predišlo krížovej kontaminácii a prenosu pachov.

Tipy na nákup mrazených potravín

1. Keď kupujete mrazené potraviny, pozrite si pokyny na skladovanie na ich obale. Môžete uchovávať každú jednotlivú mrazenú potravinu počas doby uvedenej pri hodnotení hviezdami. Toto je zvyčajne obdobie uvedené ako „Spotrebujte do ×“, ktoré sa nachádza na prednej strane obalu.
2. Skontrolujte teplotu mraziacej vitríny v obchode, kde kupujete mrazené potraviny.
3. Uistite sa, že obal mrazených potravín je v dokonalom stave.
4. Mrazené výrobky kupujte vždy ako posledné počas nákupov alebo pri návšteve supermarketu.
5. Snažte sa držať mrazené potraviny pokope počas nákupov a na ceste domov, pretože to pomôže udržať ich chladnejšie.
6. Nekupujte mrazené potraviny, ak ich nemôžete okamžite zmraziť. Špeciálne izolačné tašky je možné kúpiť vo väčšine supermarketov a obchodov s domácimi potrebami. Tieto udržiavajú mrazené potraviny dlhšie chladné.
7. Niektoré potraviny nie je potrebné rozmrazovať pred varením. Zeleninu a cestoviny možno pridať priamo do vriacej vody alebo ich variť na pare. Mrazené omáčky a polievky možno vložiť do hrnca a jemne zohrievať, kým sa nerozmrazia.
8. Používajte kvalitné potraviny a manipulujte s nimi čo najmenej. Ak sa potraviny zmrazia v malých množstvách, trvá im menej času, kým zmrznú a rozmrazia sa.
9. Odhadnite množstvo potravín, ktoré treba zamraziť. Pri zmrazovaní veľkého množstva čerstvých potravín nastavte ovládací gombík teploty na nízky režim, čím sa zníži teplota v mrazničke. Potraviny sa tak môžu rýchlo zmraziť a ich čerstvosť zostane dobre zachovaná.

Tipy pre špeciálne potreby

Presun chladničky/mrazičky

- **Miesto**

Neumiestňujte vašu chladničku/mrazničku blízko zdroja tepla, napr. sporáka, kotla alebo radiátora. Chráňte ju pred priamym slnečným žiarením v prístavbách alebo v zimných záhradách.

- **Vyrovnanie**

Uistite sa, že chladnička/mraznička je vodorovne vyrovnaná pomocou predných nastavovacích nožičiek. Ak nie je zariadenie vodorovné, bude ovplyvnená tesnosť dverového tesnenia chladničky/mrazničky, alebo to môže viesť až k poruche jej prevádzky.

Po umiestnení chladničky/mrazničky na miesto počkajte 4 hodiny pred jej použitím, aby sa chladivo usadilo.

- **Inštalácia**

Nezakrývajte ani neblokujte vetracie otvory alebo mriežky vášho spotrebiča.

Keď budete dlhší čas preč

- Ak spotrebič nebudete niekoľko mesiacov používať, najprv ho vypnite a potom odpojte zástrčku zo sieťovej zásuvky.
- Vyberte všetky potraviny.
- Dôkladne vyčistite a osušte vnútro. Aby ste zabránili zápachu a tvorbe plesní, nechajte dvere pootvorené: zablokujte ich v otvorenej polohe alebo ich v prípade potreby nechajte odstrániť.
- Uchovávajte vyčistený spotrebič na suchom, vetranom mieste a mimo zdrojov tepla, umiestnite ho na rovný povrch a neukladajte naň ťažké predmety.
- K zariadeniu by nemali mať prístup deti počas hry.

Údržba a čistenie

⚠ Pred čistením najprv odpojte napájaciu zástrčku; nezapájajte ani nevyťahujte zástrčku mokrými rukami, pretože hrozí riziko úrazu elektrickým prúdom a zranenia. Nelejte vodu priamo na chladničku, aby ste predišli hrdzaveniu, úniku elektrického prúdu a nehodám. Nezasúvajte ruky pod dno chladničky, pretože by ste sa mohli poškriabať o ostré kovové rohy.

Vnútorné čistenie a čistenie zvonku
Zvyšky potravín v chladničke môžu spôsobiť nepríjemný zápach, preto sa chladnička musí pravidelne čistiť. Oddelenie na čerstvé potraviny sa zvyčajne čistí raz za mesiac.
Odstráňte všetky police, zásuvku na ovocie a zeleninu, stojany na fľaše, kryciu dosku, zásuvky atď. a očistite ich mäkkou utierkou alebo špongiou namočenou v teplej vode alebo v neutrálnom čistiacom prostriedku.
Často odstraňujte prach nahromadený na zadnom paneli a bočných stenách chladničky.
Po použití čistiaceho prostriedku ho dôkladne opláchnite čistou vodou a potom utrite do sucha.

⚠ Na čistenie povrchu skrine, tesnenia dverí, plastových dekoratívnych častí atď. nepoužívajte štetinový kartáč, oceľový drôtený kartáč, čistiace prostriedky, prací prášok, zásadité čistiace prostriedky, benzén, benzín, kyseliny, horúcu vodu ani iné korozívne prostriedky alebo rozpúšťadlá, aby nedošlo k ich poškodeniu.

Dôkladne osušte tesnenie dverí, vyčistite drážku pomocou drevenej paličky obalenej bavlneným vláknom. Po čistení najprv upevnite štyri rohy tesnenia dverí, a potom ho po častiach vložte do drážky dverí.
Prerušenie napájania alebo porucha chladiaceho systému
- V prípade dlhšieho prerušenia prevádzky chladničky (napríklad pri výpadku elektrického napájania alebo pri poruche chladiaceho systému) sa postarajte o mrazené potraviny.
- Snažte sa otvárať dvere chladničky čo najmenej; týmto spôsobom ostanú potraviny bezpečné a čerstvé niekoľko hodín aj v horúcom lete.
- Ak dostanete oznámenie o výpadku napájania vopred:

1) Nastavte otočný ovládač termostatu na vysoký režim hodinu vopred, aby boli potraviny úplne zmrazené (počas tejto doby nevkladajte nové potraviny!). Keď sa napájanie vráti do normálu, bezodkladne obnovte teplotný režim na pôvodné nastavenie.
2) Môžete tiež vyrobiť ľad vo vodotesnej nádobe a umiestniť ju do hornej časti mrazničky, aby sa predĺžila doba skladovania čerstvých potravín.

⚠ Poznámka: Po uvedení chladničky do prevádzky sa odporúča používať ju nepretržite; za bežných okolností ju neodstavujte, aby sa tým neovplyvnila jej životnosť.

Rozmrazovanie
Po určitej dobe používania sa na vnútornej stene mraziaceho priestoru (alebo na povrchu výparníka) vytvorí tenká vrstva námrazy, ktorá môže ovplyvniť účinnosť chladenia, ak jej hrúbka presiahne 5 mm. V takom prípade je potrebné jemne zoškriabať námrazu škrabkou na ľad, nie kovovým ani ostrým náradím. Námrazu treba odstraňovať približne každé 3 mesiace. Ak námraza ovplyvňuje bežné používanie zásuviek alebo prístup k potravinám, odstráňte ju včas. Pri odstraňovaní námrazy postupujte podľa nasledujúceho postupu:
1. Vyberte mrazené potraviny, odpojte zariadenie od elektrickej siete, otvorte dvere chladničky a pomocou škrabky na ľad zľahka odstráňte námrazu z vnútornej steny. Aby sa urýchlil proces rozmrazovania, odporúča sa vložiť do chladničky/mrazničky misku horúcej vody; keď sa pevné vrstvy námrazy uvoľnia, pomocou škrabky na ľad na ich odstráňte a následne kusy ľadu vyberte.
2. Po odmrazení vyčistite vnútro chladničky/mrazničky a zapnite napájanie.

Výmena svietidla
Na osvetlenie chladničky sa používa svietidlo LED, ktoré sa vyznačuje nízkou spotrebou energie a dlhou životnosťou. V prípade akejkoľvek poruche, kontaktujte, prosím, personál popredajného servisu a požiadajte o servisnú návštevu. Svietidlá môže vymieňať iba výrobca, spolu s dielom zo spotrebiča.
Typ svietidla: LED osvetlenie.
Úroveň energetickej účinnosti: N/A

Bezpečnostná kontrola po údržbe
Je sieťový kábel prerušený alebo poškodený?
Je zástrčka pevne zasunutá do zásuvky?
Je sieťová zástrčka nadmerne prehriata?

⚠ **Poznámka: Môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom a k požiaru, ak sú napájací kábel a zástrčky poškodené alebo zašpinené prachom. Ak si všimnete čokoľvek abnormálne, odpojte sieťovú zástrčku a kontaktujte predajcu.**

Jednoduchá analýza porúch a ich odstránenie

Čo sa týka nasledujúcich drobných porúch, nie každú závadu je potrebné riešiť servisným technikom; môžete sa pokúsiť problém vyriešiť sami.

Prípad	Kontrola	Riešenia
• Chladenie vôbec nefunguje	• Je napájacia zástrčka odpojená? • Sú ističe a poistky poškodené? • Žiadna elektrina alebo výpadok vedenia? • Kde je chladnička nainštalovaná? Je umiestnená na balkóne, v garáži, v skladovacích priestoroch a na iných miestach, kde je teplota prostredia nižšia ako 10 °C?	• Znovu zapojiť • Otvorte dvere a skontrolujte, či svieti lampa. • Výpadok napájania alebo vypadnutie ističa? • Nainštalujte chladničku na chránené miesto, kde je okolitá teplota nad 10 °C. Ak je vaša chladnička nainštalovaná v priestore s príliš nízkou teplotou, vnútorný chladiaci systém nemusí fungovať správne.
• • Abnormálny hluk	• Je chladnička stabilná? • Dotýka sa chladnička steny?	• Nastavenie nastavovacích nožičiek chladničky. • Odtiahnite od steny.
• •Nedostatočná účinnosť chladenia	• Vkladáte horúce jedlo alebo príliš veľa jedla? • Často otvárate dvierka? • Priame slnečné svetlo alebo v blízkosti pece alebo sporáka? • Je dobré prúdenie vzduchu? • Je nastavenie teploty príliš vysoké?	• Vkladajte potraviny do chladničky, keď horúce jedlo vychladne. • Kontrola a zatvorenie dverí. • Premiestnenie chladničky od zdroja tepla. • Udržujte voľný priestor na zabezpečenie dobrého vetrania. • Nastavenie na vhodnú teplotu.
• Zvláštny zápach v chladničke	• Prítomnosť skazeného jedla? • Potrebujete vyčistiť chladničku? • Sú potraviny s výraznou vôňou dobre zabalené?	• Likvidácia skazeného jedla. • Čistenie chladničky. • Balenie potravín s výraznou vôňou.

⚠ Poznámka: Ak sa vyššie uvedené popisy pri odstraňovaní porúch nedajú použiť, nerozoberajte spotrebič a neopravujte ho svojpomocne. Opravy vykonané neskúsenými osobami môžu spôsobiť zranenie alebo vážnu poruchu. Kontaktujte miestny obchod, v ktorom ste nákup uskutočnili. Servis na tento produkt musí vykonať v autorizovaný technik a musia sa použiť len originálne náhradné diely.
Ak sa spotrebič dlhodobo nepoužíva, odpojte ho od elektrickej siete, vyberte všetky potraviny a vyčistite spotrebič, pričom nechajte dvere pootvorené, aby sa predišlo nepríjemným zápachom.

Certifikáty

Elektrické informácie
Tento elektrický spotrebič musí byť uzemnený.
Tento výrobok je vybavený zástrčkou, ktorá je vhodná pre všetky domácnosti vybavené zásuvkami, ktoré spĺňajú aktuálne špecifikácie.
Ak namontovaná zástrčka nie je vhodná pre vaše zásuvky, je nutné ju odstrániť a starostlivo zlikvidovať. Aby sa predišlo možnému nebezpečenstvu úrazu elektrickým prúdom, nevkladajte odhodenú zástrčku do elektrickej zásuvky.
Tento výrobok spĺňa smernice EHS.

Pokyny na bezpečnú recykláciu

Likvidácia
Staré spotrebiče majú stále určitú zostatkovú hodnotu. Ekologický prístup zabezpečí, že cenné suroviny budú recyklované. Chladivá používané vo vašom zariadení a v izolačných materiáloch vyžadujú špeciálne postupy pri manipulácii. Pred manipuláciou sa uistite, že na zadnej strane zariadenia nie sú poškodené žiadne potrubia.
Aktuálne informácie o možnostiach likvidácie starého zariadenia a jeho obalov možno získať na miestnom obecnom úrade.

Správna likvidácia tohto výrobku	
	Toto označenie znamená, že tento produkt sa v celej EÚ nesmie likvidovať spolu s ostatným odpadom z domácností. Buďte zodpovední pri recyklácii produktu a pomôžte udržateľným spôsobom využívať materiály znova, aby nedošlo k možnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia, kvôli neregulovanej likvidácii. Na vrátenie použitého zariadenia využite systémy na zber odpadu alebo sa obráťte na predajcu, u ktorého ste produkt zakúpili. Aj predajca môže tento produkt prevziať na environmentálne bezpečnú recykláciu.

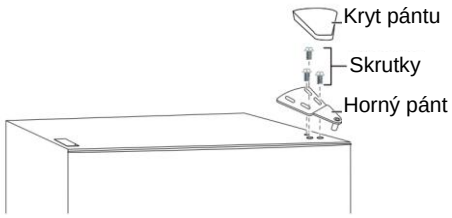
Upozornenia pri likvidácii

Chladivo a peniaci materiál na báze cyklopentánu použité v chladničke sú horľavé. Preto pri likvidácii chladničky ju treba držať mimo akéhokoľvek zdroja ohňa a zabezpečiť jej odvoz špecializovanou zbernou spoločnosťou s príslušnou kvalifikáciou namiesto likvidácie spaľovaním, aby sa predišlo poškodeniu životného prostredia alebo inej ujme.

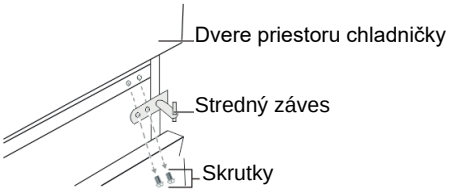
Pri likvidácii chladničky demontujte dvere a odstráňte tesnenie dverí a políc; umiestnite dvere a police na vhodné miesto, aby sa zabránilo prípadnému uväzneniu dieťaťa.

Zmena smeru otvárania dverí

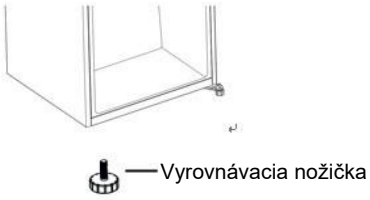
1. Skontrolujte, či je chladnička odpojená od napájania.
2. Zdvihnite kryt pántu a odoberte ho, odstráňte tri skrutky, ktoré upevňujú horný pánt k dverám, potom odstráňte pánt.



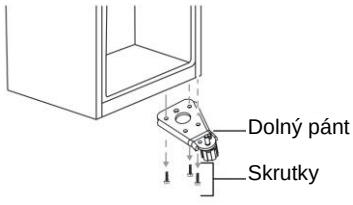
3. Odstráňte dvere priestoru chladničky zo skrine.
4. Odstráňte dve skrutky, ktoré upevňujú stredný pánt.



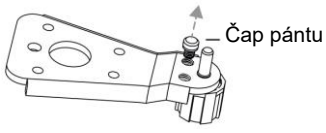
5. Odstráňte dvere mraziaceho priestoru.
6. Odstráňte vyrovnávaciu nožičku na ľavej strane skrine a odložte ju nabok na namontovanie neskôr.



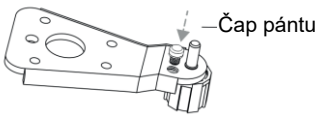
7. Odstráňte skrutky, ktoré upevňujú spodný pánt na pravej strane skrine, potom odstráňte pánt.



8. Odstráňte podložku a maticu, ktoré upevňujú čap pántu v pravom otvore spodného pántu, potom vyberte čap.



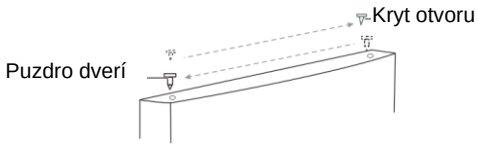
9. Vložte čap pántu do ľavého otvoru dolného pántu, potom čap zaistite podložkou a maticou.



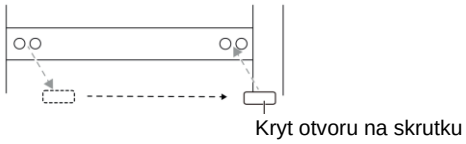
10. Namontujte spodný pánt na ľavú stranu skrine.
11. Namontujte odstránenú vyrovnávaciu nožičku na pravú stranu skrine.
12. Odstráňte skrutku, ktorá upevňuje zarážku dverí v pravom dolnom rohu dverí mraziaceho priestoru, potom odstráňte zarážku dverí a namontujte ju na ľavú spodnú stranu.



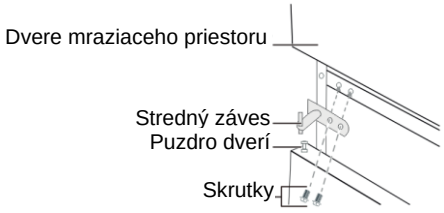
13. Namontujte dvere mraziaceho priestoru.
14. Presuňte puzdro dverí z hornej pravej strany dverí mrazničky na hornú ľavú stranu dverí. Potom presuňte kryt ľavého otvoru na pravú stranu.



15. Odstráňte kryt otvoru na skrutku v strednom pánte na ľavej strane skrine, potom ju namontujte do otvorov na skrutky na pravej strane skrine.

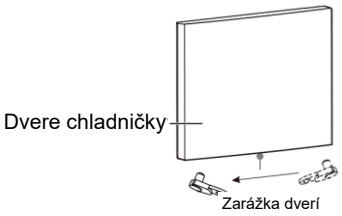


16. Namontujte stredný pánt na ľavú stranu pomocou dvoch skrutiek, ktoré ste predtým odstránili.

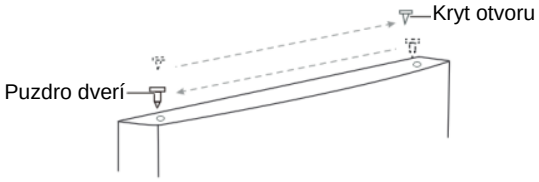


17. Odstráňte skrutku, ktorá upevňuje zarážku dverí v pravom dolnom rohu dverí chladiaceho priestoru, potom odstráňte zarážku dverí a namontujte ju na ľavú spodnú

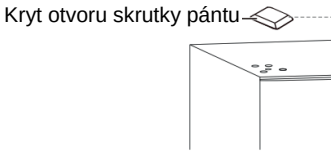
stranu.

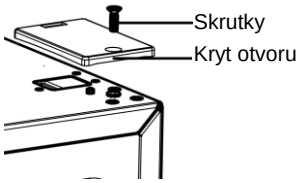


18. Namontujte dvere priestoru chladničky.
19. Presuňte puzdro dverí z hornej pravej strany dverí chladničky na hornú ľavú stranu dverí. Potom presuňte kryt ľavého otvoru na pravú stranu.

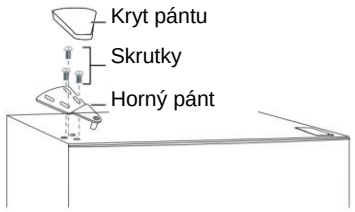


20. Odstráňte kryt otvoru z hornej ľavej strany. (Ak má výrobok štvorcový otvor na pravej strane chladničky, musíte tiež odstrániť kryt otvoru a skrutky z malého vrecka s príslušenstvom a upevniť ich v pravom hornom rohu.)





21. Pripevnite horný záves k hornej ľavej strane skrine tromi skrutkami, ktoré ste predtým odstránili. Predtým než dotiahnete skrutky horného pántu, uistite sa, že horná časť dverí je v rovine so skriňou a že gumové tesnenie dobre tesní.
22. Namontujte kryt pántu na pánt na ľavej hornej strane skrine.



Instrukcja bezpieczeństwa

PRZECZYTAĆ I ŚCIŚLE PRZESTRZEGAĆ

Przed przystąpieniem do użytkowania urządzenia należy zapoznać się z instrukcjami bezpieczeństwa. Przechowywać w podręcznym miejscu w celu skorzystania w przyszłości.
W instrukcji oraz na samym urządzeniu znajdują się ważne ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa, które należy zawsze uwzględniać. Producent urządzenia nie ponosi odpowiedzialności za jakiekolwiek szkody wynikłe z nieprzestrzegania niniejszych instrukcji bezpieczeństwa, nieprawidłowego użytkowania urządzenia lub niewłaściwego ustawienia elementów sterujących.
⚠ Małe dzieci (0-3 lat) nie powinny przebywać w pobliżu urządzenia. Dzieci (3-8 lat) nie powinny przebywać w pobliżu urządzenia bez stałego nadzoru. Dzieci w wieku 8 lat i starsze, osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej oraz osoby bez odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, mogą korzystać z urządzenia wyłącznie pod nadzorem lub po otrzymaniu odpowiednich instrukcji dotyczących bezpiecznego użytkowania urządzenia oraz pod warunkiem, że rozumieją zagrożenia związane z obsługą urządzenia. Nie należy dopuszczać, by urządzeniem bawiły się dzieci. Dzieci nie mogą bez nadzoru czyścić ani konserwować urządzenia.
Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą umieszczać produkty w urządzeniach chłodniczych oraz je z nich wyjmować.

DOZWOLONE ZASTOSOWANIE

⚠ PRZESTROGA: Urządzenie nie jest przystosowane do obsługi za pomocą zewnętrznego urządzenia, np. timera, ani niezależnego systemu zdalnego sterowania.
⚠ To urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych oraz do podobnych zastosowań, takich jak: kuchnie dla pracowników w sklepach, biurach i innych środowiskach roboczych; gospodarstwa rolne; wykorzystanie przez klientów w hotelach, motelach oraz innych obiektach mieszkalnych.
⚠ Uzrządzenie nie jest przeznaczone do użytku przemysłowego. Urządzenia nie należy używać w miejscach niezadaszonych.
⚠ Żarówka stosowana w urządzeniu jest przeznaczona do urządzeń domowych i nie jest odpowiednia do ogólnego oświetlenia pomieszczeń w gospodarstwie domowym (dyrektywa WE 244/2009).
⚠ Urządzenie zostało zaprojektowane do pracy w miejscach o temperaturze zgodnej z podanymi poniżej zakresami, zależnie od klasy klimatycznej podanej na tabliczce znamionowej. Urządzenie może nie działać prawidłowo, jeśli przez dłuższy czas będzie pozostawało w pomieszczeniu o temperaturze przekraczającej podany zakres.
Temperatura otoczenia w zależności od klasy klimatycznej:
SN: Od 10°C do 32°C;
N: Od 16°C do 32°C;
ST: Od 16°C do 38°C;
T: Od 16°C do 43°C



To urządzenie nie zawiera chlorofluorowęglowodorów (CFC). W układzie chłodniczym wykorzystywany jest R600a (HC). Urządzenia zawierające izobutan (R600a): Izobutan jest gazem naturalnym i nieszkodliwym dla środowiska, ale jest łatwopalny. Dlatego należy uważać, aby przewody rurowe obwodu chłodzenia nie uległy uszkodzeniu, zwłaszcza podczas opróżniania obwodu chłodzenia.

⚠ OSTRZEŻENIE: Nie uszkodzić przewodów obwodu chłodniczego urządzenia.
⚠ OSTRZEŻENIE: Nie zasłaniaj otworów wentylacyjnych znajdujących się w obudowie urządzenia lub zabudowie.
⚠ OSTRZEŻENIE: W celu przyspieszenia procesu odmrażania nie stosować środków mechanicznych, elektrycznych lub chemicznych innych niż zalecane przez producenta.
⚠ OSTRZEŻENIE: Nie używać ani nie umieszczać urządzeń elektrycznych w komorach urządzenia, jeżeli nie zostały one wyraźnie dopuszczone do tego celu przez producenta.
⚠ OSTRZEŻENIE: Kostkarki do lodu lub dozowniki wody, które nie są podłączone bezpośrednio do instalacji wodnej, napełniać wyłącznie wodą pitną.
⚠ OSTRZEŻENIE: Kostkarki do lodu i/lub dystrybutory do wody powinny być podłączone wyłącznie do doprowadzenia wody pitnej, o ciśnieniu od 0,17 do 0,81 MPa (1,7 i 8,1 bar).
⚠ W pobliżu urządzenia nie należy przechowywać materiałów wybuchowych takich, jak puszki aerozolowe i nie składować, ani nie używać benzyny lub innych materiałów łatwopalnych.

⚠ Nie połykać zawartości (nietoksycznej) wkładów chłodzących (dostępnych w niektórych modelach). Nie spożywać kostek lodu ani lizaków lodowych zaraz po wyjęciu z zamrażarki, gdyż może to spowodować odmrożenia.
⚠ W przypadku produktów, w których filtr znajduje się wewnątrz pokrywy wentylatora, musi on być zawsze na swoim miejscu podczas pracy lodówki.
⚠ Nie przechowywać szklanych pojemników z płynami w komorze zamrażarki, ponieważ mogą one pęknąć. Nie zasłaniać wentylatora (jeśli jest w wyposażeniu) produktami spożywczymi.
Po umieszczeniu żywności należy sprawdzić, czy drzwi komór zamykają się prawidłowo, szczególnie drzwi zamrażarki.
⚠ Uszkodzoną uszczelkę należy jak najszybciej wymienić.
⚠ Komory lodówki należy używać wyłącznie do przechowywania świeżej żywności, a komory zamrażarki wyłącznie do przechowywania mrożonej żywności, zamrażania świeżej żywności oraz robienia kostek lodu.
⚠ Nie przechowywać nieopakowanej żywności w bezpośrednim kontakcie z powierzchniami wewnętrznymi komór chłodziarki lub zamrażarki. Urządzenia mogą mieć specjalne komory (komora na świeżą żywność, szuflada 0°C itp.). Jeżeli w konkretnej instrukcji produktu nie określono inaczej, mogą one zostać wyjęte, przy zachowaniu równoważnej wydajności.
C-pentan jest stosowany jako czynnik porotwórczy w piance izolacyjnej i jest gazem palnym.
Najbardziej odpowiednie przedziały urządzenia, w których należy przechowywać określone rodzaje żywności, biorąc pod uwagę różny rozkład temperatury w różnych przedziałach urządzenia, są następujące:
- Komory lodówki:
1) Górna część komory lodówki i drzwi – strefa temperatury: służy do przechowywania owoców tropikalnych, puszek, napoi, jaj, sosów, kiszonek, masła, dżemu
2) Środkowa część komory lodówki i drzwi – strefa chłodzenia: służy do przechowywania sera, mleka, produktów mlecznych, produktów delikatesowych, jogurtów
3) Dolna część komory lodówki i drzwi – najchłodniejsza strefa: służy do przechowywania wędlin, deserów, mięsa i ryb, sernika, świeżego makaronu, kwaśnej śmietany, pesto/salsy, domowych potraw, kremu do ciast, budyniu i serka śmietankowego
4) Szuflada na owoce i warzywa na dole komory lodówki: służy do przechowywania warzyw i owoców (z wyjątkiem owoców tropikalnych)
5) Komora chłodząca: służy do przechowywania wyłącznie mięsa i ryba w najzimniejszej szufladzie –
Komora zamrażarki:
Komora strefy 4-gwiazdkowej (****) jest odpowiednia do zamrażania żywności o temperaturze otoczenia i do przechowywania mrożonek, ponieważ temperatura jest równomiernie rozprowadzona w całej komorze.
Zakupione mrożonki posiadają datę ważności podaną na opakowaniu. Data ta uwzględnia rodzaj przechowywanej żywności, dlatego należy jej przestrzegać. Świeża żywność powinna być przechowywana w następujących terminach:
1-3 miesiące dla sera, owoców morza, lodów, szynki/kiełbasy, mleka, świeżych płynów; 4 miesiące dla steków lub kotletów (wołowych, jagnięcych, wieprzowych); 6 miesięcy dla masła lub margaryny, drobiu (kurczaka, indyka); 8-12 miesięcy dla owoców (z wyjątkiem cytrusów), pieczonego mięsa (wołowego, wieprzowego, jagnięcego), warzyw. Daty ważności na opakowaniach żywności przechowywanej w strefie 2-gwiazdkowej muszą być przestrzegane.
Aby uniknąć zanieczyszczenia żywności, należy przestrzegać następujących zasad:
- Otwieranie drzwi na długi czas może spowodować znaczny wzrost temperatury w komorach urządzenia.
- Regularnie czyścić powierzchnie, które mogą wejść w kontakt z żywnością i dostępnymi systemami odwadniającymi.
- Czyścić zbiorniki wody, jeśli nie były używane przez 48 godzin; przepłukać system wodny podłączony do źródła wody, jeśli woda nie była pobierana przez 5 dni.
- Surowie mięso i ryby przechowywać w odpowiednich pojemnikach w lodówce, tak aby nie miały kontaktu z innymi produktami spożywczymi i aby nie kapało z nich na te produkty.
- Dwugwiazdkowe komory mrożonej żywności są odpowiednie do przechowywania wstępnie zamrożonej żywności, przechowywania lub robienia lodów i kostek lodu.
- Nie zamrażać świeżej żywności w komorach o klasie mrożenia jedno-, dwu- lub trzygwiazdkowej.
- Jeśli urządzenie chłodnicze pozostanie puste przez dłuższy czas, należy je wyłączyć, rozmrozić, wyczyścić, osuszyć, a także zostawić otwarte drzwi, aby zapobiec rozwojowi pleśni wewnątrz urządzenia.

INSTALACJA

⚠ Urządzenie musi być przytrzymywane oraz montowane przez co najmniej dwie osoby – ryzyko obrażeń. Podczas wypakowywania i instalacji stosować rękawice ochronne - ryzyko skaleczenia.

⚠ Instalacje, w tym instalacje wodne (jeżeli dotyczy), podłączenia elektryczne i wszelkie naprawy powinny być przeprowadzane przez wykwalifikowanego technika. Nie naprawiać ani nie wymieniać żadnej części urządzenia jeśli nie jest to wyraźnie dozwolone w instrukcji obsługi. Nie należy pozwalać dzieciom zbliżać się do miejsca instalacji. Po rozpakowaniu urządzenia należy sprawdzić, czy nie zostało uszkodzone podczas transportu. W przypadku problemów, należy skontaktować się z najbliższym serwisem technicznym. Po zainstalowaniu odpady opakowaniowe (plastikowe, elementy styropianowe itp.) muszą być przechowywane poza zasięgiem dzieci - ryzyko uduszenia. Przed przystąpieniem do jakichkolwiek czynności montażowych urządzenie należy odłączyć od zasilania elektrycznego -- ryzyko porażenia prądem.

Podczas instalacji dopilnować, aby urządzenie nie uszkodziło przewodu zasilającego - ryzyko pożaru lub porażenia prądem. Urządzenie można uruchomić dopiero po zakończeniu instalacji.

⚠ Zachować ostrożność, aby nie uszkodzić podłogi (np. parkietu) podczas przemieszczania urządzenia. Urządzenie należy zainstalować na podłożu o odpowiedniej wytrzymałości i w miejscu odpowiednim do jego masy, rozmiarów i przeznaczenia. Ustawiając urządzenie odpowiednio, należy upewnić się, że nie znajduje się ono w pobliżu źródeł ciepła i że stoi stabilnie na podłodze, na wszystkich czterech nóżkach. Należy również sprawdzić za pomocą poziomnicy, czy jest ono dokładnie wypoziomowane. Przed włączeniem urządzenia należy odczekać co najmniej dwie godziny, aby obwód chłodzenia był w pełni efektywny.

⚠ OSTRZEŻENIE: Ustawiając urządzenie, upewnić się, że przewód zasilania nie jest zablokowany lub uszkodzony.

⚠ OSTRZEŻENIE: Aby uniknąć ryzyka związanego z brakiem stabilności, pozycjonowanie lub mocowanie urządzenia należy przeprowadzić zgodnie z instrukcjami producenta.

Nie wolno umieszczać lodówki w taki sposób, aby metalowy wąż kuchenki gazowej, metalowe rury gazowe lub wodne lub przewody elektryczne stykały się z tylną ścianką lodówki (skraplaczem).

⚠ Aby zapewnić odpowiednią wentylację, należy pozostawić trochę miejsca nad i po obu stronach urządzenia. Odległość pomiędzy tylną ścianką urządzenia a ścianą za urządzeniem powinna wynosić co najmniej 50 mm, aby uniknąć kontaktu z gorącą powierzchnią. Zmniejszenie tej odległości spowoduje zwiększenie zużycia energii przez produkt.

Podczas montażu należy zdjąć przewód zasilający z uchwytu skraplacza, przed podłączeniem produktu do źródła zasilania.

OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE ELEKTRYCZNOŚCI

⚠ Musi istnieć możliwość odłączenia urządzenia od źródła zasilania przez wyjęcie wtyczki (jeśli wtyczka jest dostępna) lub za pomocą dostępnego przełącznika wielobiegunowego, zainstalowanego w przewodzie do gniazda zasilania zgodnie z obowiązującymi normami krajowymi; urządzenie musi także posiadać uziemienie zgodne z obowiązującymi normami krajowymi dotyczącymi sprzętu elektrycznego.

⚠ Nie stosować przedłużaczy, rozdzielaczy ani adapterów. Po zakończeniu instalacji użytkownik nie powinien mieć dostępu do podzespołów elektrycznych urządzenia. Nie korzystać z urządzenia, będąc mokrym lub na boso. Nie uruchamiać urządzenia, jeżeli kabel zasilający lub wtyczka są uszkodzone, nie działa ona prawidłowo lub zostało uszkodzone bądź upuszczone.

⚠ Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, ze względów bezpieczeństwa jego wymianę na identyczny należy zlecić przedstawicielowi producenta, serwisowi technicznemu lub innej wykwalifikowanej osobie – ryzyko porażenia prądem.

⚠ OSTRZEŻENIE: Nie umieszczać gniazdek ruchomych o kilku wejściach lub przenośnych źródeł energii z tyłu urządzenia.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

⚠ OSTRZEŻENIE: Sprawdzić, czy urządzenie zostało wyłączone i odłączone od źródła zasilania przed przystąpieniem do czynności konserwacyjnych. Aby uniknąć ryzyka obrażeń ciała, należy używać rękawic ochronnych (ryzyko skaleczenia) i butów ochronnych (ryzyko stłuczenia); pamiętać o obsłudze przez dwie osoby (zmniejszenie obciążenia); w żadnym przypadku nie stosować urządzeń parowych do czyszczenia (ryzyko porażenia prądem). Niefachowe naprawy nieautoryzowane przez producenta mogą spowodować zagrożenie dla zdrowia i bezpieczeństwa, za które producent nie ponosi odpowiedzialności. Wszelkie wady lub uszkodzenia spowodowane nieprofesjonalnymi naprawami lub konserwacją nie są objęte gwarancją, której warunki są przedstawione w dokumencie dostarczonym wraz z urządzeniem.

⚠ Do czyszczenia części z tworzyw sztucznych, drzwiczek wewnętrznych oraz wkładek lub uszczelek nie używać ostrych lub szorstkich środków czyszczących, takich jak spryskiwacze do szyb, środki czyszczące do szorowania, płyny łatwopalne, woski czyszczące, skoncentrowane detergenty, wybielacze lub środki czyszczące zawierające substancje ropopochodne. Nie używać papierowych ręczników, gąbek lub innych ostrych narzędzi do czyszczenia.
To urządzenie chłodnicze nie jest przystosowane do instalacji w zabudowie.
Drzwi i pokrywy urządzenia chłodniczego powinny zostać usunięte przed umieszczeniem na wysypisku, aby zapobiec uwięzieniu dzieci lub zwierząt w środku.
Zalecane ustawienie:

- Komory lodówki: +4°C lub MED
- Komora zamrażarki: -18°C lub -20°C

Aby zoptymalizować szybkość zamrażania i uzyskać więcej miejsca do przechowywania, komory zamrażarki można używać bez szuflad, a żywność umieszczać bezpośrednio na jej dnie. Ilość świeżych produktów spożywczych, które można zamrozić w określonym czasie, podano na tabliczce znamionowej.
Limity obciążenia zależą od koszy, klap, szuflad, półek itp. Upewnić się, że te elementy po załadowaniu nadal można łatwo zamknąć. Aby uniknąć marnowania żywności, należy zapoznać się z zalecanymi ustawieniami i czasami przechowywania podanymi w instrukcji obsługi online.
Napełnić tacę na lód do 2/3 wodą i włóż ją z powrotem do komory zamrażarki. W żadnym wypadku do usuwania lodu nie należy używać ostrych ani spiczastych przedmiotów. Informacje o modelu można uzyskać za pomocą kodu QR znajdującego się na etykiecie energetycznej. Etykieta zawiera również identyfikator modelu, który można wykorzystać do wejścia na portal bazy danych pod adresem https://eprel.ec.europa.eu.
Dostęp do regulaminów, standardowej dokumentacji, zamawiania części zamiennych i dodatkowych informacji o produkcie można znaleźć pod poniższym adresem:
https://parts-selfservice.europeanappliances.c om

UTYLIZACJA OPAKOWANIA

Materiał opakowaniowy nadaje się do recyklingu i jest oznaczony symbolem  . Części opakowania nie należy wyrzucać, lecz zutylizować zgodnie z przepisami w zakresie usuwania odpadów, określonymi przez lokalne władze.

UTYLIZACJA URZĄDZEŃ AGD

Urządzenie zostało wykonane z materiałów nadających się do recyklingu lub do ponownego użycia. Urządzenie należy utylizować zgodnie z miejscowymi przepisami dotyczącymi gospodarki odpadami.
Aby uzyskać więcej informacji na temat utylizacji, odzyskiwania oraz recyklingu urządzeń AGD należy skontaktować się z lokalnym urzędem, punktem skupu złomu lub sklepem, w którym zakupiono urządzenie. To urządzenie jest oznaczone zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej 2012/19/EU w sprawie zużytego sprzętu elektrotechnicznego i elektronicznego (WEEE) oraz z przepisami dotyczącymi sprzętu elektrycznego i elektronicznego z 2013 r. (w brzmieniu zmienionym). Właściwa utylizacja urządzenia pomoże zapobiec ewentualnym negatywnym skutkom dla środowiska oraz zdrowia ludzkiego.

Symbol  na urządzeniu lub w dołączonej do niego dokumentacji oznacza, że urządzenia nie wolno traktować jak zwykłego odpadu domowego. Należy je przekazać do punktu zajmującego się utylizacją i recyklingiem urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OSZCZĘDZANIA ENERGII

Zainstalować urządzenie w suchym, dobrze wentylowanym pomieszczeniu, z dala od źródeł ciepła (takich jak grzejnik, kuchenka itp.) oraz w miejscu niewystawionym na bezpośrednie światło słoneczne. Jeśli to konieczne, użyć płyty izolacyjnej.
Aby zapewnić odpowiednią wentylację, postępować zgodnie z instrukcją instalacji. Niedostateczna wentylacja z tyłu produktu zwiększa zużycie energii i zmniejsza efektywność chłodzenia.
Częste otwieranie drzwiczek urządzenia może spowodować zwiększone zużycie energii.

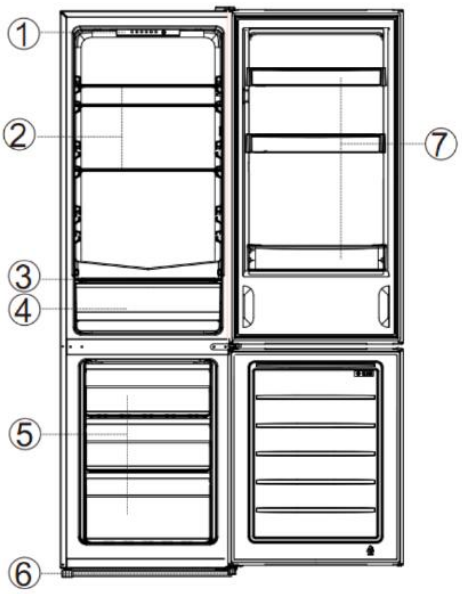
Na temperaturę wewnątrz urządzenia oraz na zużycie energii może wpływać temperatura otoczenia, jak również miejsce, w którym urządzenie jest ustawione. Czynniki te należy uwzględnić podczas ustawiania temperatury. Ograniczyć otwieranie drzwi do minimum.
Podczas rozmrażania mrożonego jedzenia należy umieścić je w lodówce. Niska temperatura mrożonych produktów chłodzi żywność w lodówce.
Pozostawić ciepłe jedzenie i napoje do ostygnięcia przed umieszczeniem w urządzeniu.
Ustawienie półek w lodówce nie ma wpływu na efektywne wykorzystanie energii. Produkty spożywcze należy umieszczać na półkach w taki sposób, aby zapewnić prawidłową cyrkulację powietrza (produkty nie powinny stykać się ze sobą, a między nimi a tylną ścianą należy zachować odstęp). Można zwiększyć pojemność przechowywania zamrożonej żywności, usuwając kosze i, jeżeli jest na wyposażeniu, półkę Stop Frost.
Nie należy niepokoić się dźwiękami wydawanymi przez sprężarkę, ponieważ są to normalne odgłosy pracy.



Cechy produktu

- Elektroniczne sterowanie temperaturą
- Drzwi odwracalne

Nazwa części:



Nie	Opis
1	Termostat
2	Szklane półki do lodówki
3	Pokrywa szuflady na warzywa
4	Szuflada na warzywa
5	Szuflady zamrażarki
6	Nóżki regulacyjne
7	Uchwyty na butelki

Opcje produktu w niniejszej instrukcji mogą nie być całkowicie zgodne z zakupioną lodówką. Szczegóły są zgodne z pozycją materiałową.

Przygotowania do użycia

Miejsce montażu:

1. Warunki wentylacji

Miejsce wybrane do montażu lodówki powinno być dobrze wentylowane i mieć mniej gorącego powietrza. Nie umieszczać lodówki w pobliżu źródła ciepła, takiego jak kuchenka czy bojler, ani nie wystawiać jej na bezpośrednie działanie światła słonecznego, co gwarantuje efekt chłodzenia przy jednoczesnym oszczędzaniu energii. Nie umieszczać lodówki w wilgotnym miejscu, aby zapobiec rdzewieniu lodówki i upływowi prądu. **Wynik podzielenia ładunku czynnika chłodniczego lodówki przez całkowitą objętość pomieszczenia, w którym lodówka jest zainstalowana, musi być mniejszy niż 8 g/m³.**

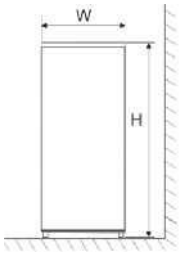
Uwaga: Ilość czynnika chłodniczego zastosowanego w lodówce można znaleźć na tabliczce znamionowej.

2. Przestrzeń do odprowadzania ciepła

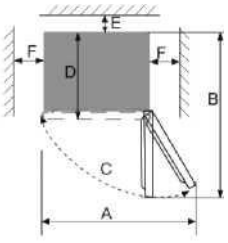
Podczas pracy lodówka oddaje ciepło do otoczenia. Dlatego należy zachować co najmniej 30 mm wolnej przestrzeni u góry, ponad 100 mm po obu stronach oraz powyżej 50 mm z tyłu lodówki (Zapobiega to również przygnieceniu przewodu zasilającego przez ścianę i tył lodówki).

Wymiary w mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130 ± 5	50	100



Rys. 1



Rys. 2

Uwaga: Rysunki 1 i 2 służą jedynie jako schemat dotyczący przestrzeni produktu.

3. Płaska nawierzchnia

Umieścić lodówkę na twardej i równej nawierzchni (podłodze), aby zapewnić jej stabilność; w przeciwnym razie spowoduje drgania i hałas. Gdy lodówka jest ustawiona na takich materiałach podłogowych jak wykładzina, mata słomiana czy polichlorek winylu, należy umieścić pod nią solidne płyty podporowe, aby zapobiec odbarwieniom spowodowanym odprowadzaniem ciepła.

⚠ **Należy utrzymać niezakłóconą wentylację wokół urządzenia lub w zabudowie.**

Przygotowania do użycia

1. Czas stania

Po prawidłowym zamontowaniu i dokładnym wyczyszczeniu lodówki nie należy włączać jej od razu. Upewnić się, że lodówka jest podłączona do zasilania dopiero po upływie co najmniej 1 godziny, aby zapewnić jej prawidłowe działanie.

2. Czyszczenie

Sprawdzić, czy akcesoria znajdują się wewnątrz lodówki, i przetrzeć wnętrze miękką ściereczką.

3. Włączenie zasilania

Włożyć wtyczkę do stałego gniazdka, aby uruchomić sprężarkę. Po godzinie otworzyć drzwi zamrażarki, jeśli temperatura wewnątrz komory zamrażarki wyraźnie spadła – oznacza to, że układ chłodniczy działa prawidłowo.

4. Przechowywanie żywności

Po pewnym czasie pracy lodówki temperatura wewnętrzna będzie automatycznie kontrolowana zgodnie z ustawieniem temperatury użytkownika. Po całkowitym schłodzeniu lodówki włożyć produkty, które zwykle potrzebują 2–3 godzin, aby się całkowicie schłodzić. Latem, gdy temperatura jest wysoka, pełne schłodzenie produktów spożywczych zajmuje ponad 4 godziny (należy jak najrzadziej otwierać drzwi lodówki, zanim temperatura wewnętrzna się obniży).

⚠ Jeśli lodówka jest umieszczona w wilgotnym miejscu, upewnić się, czy przewód uziemiający i wyłącznik różnicowoprądowy są sprawne. Jeśli występują odgłosy wibracyjne spowodowane stykaniem się lodówki ze ścianą lub jeśli ściana czernieje wskutek konwekcji powietrza wokół sprężarki, odsunąć lodówkę od ściany. Ustawianie lodówki może powodować zakłócenia dźwięku lub obrazu w znajdujących się w jej pobliżu telefonach komórkowych, telefonach stacjonarnych, odbiornikach radiowych i telewizorach, dlatego w takim przypadku należy starać się umieścić lodówkę jak najdalej od takich przedmiotów.

Funkcje

Ustawianie temperatury:

Temperatura lodówki jest regulowana za pomocą panelu sterowania zamontowanego w komorze lodówki.

- Tryby ustawień temperatury lodówki zmieniają się w następujący sposób: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5	Gdy użytkownik potrzebuje niższej temperatury.
	4	
	3	Podczas normalnego użytkowania.
	2	Gdy użytkownik nie potrzebuje niższej temperatury.
	1	

- Tryb „3” jest zalecany; tryb „5” nie jest zalecany, aby uniknąć zamrożenia żywności.
- Można ustawić funkcję „ ❄ ”, aby szybko schłodzić lub zamrozić żywność. Funkcja ❄ zakończy działanie automatycznie po 26 godzinach lub może zostać wyłączona ręcznie.



Uwaga: Jeśli lampka kontrolna „5”, „3” lub „1” zaczyna migać, oznacza to, że lodówka uległa awarii. Należy jak najszybciej skontaktować się z personelem posprzedażowym w celu uzyskania serwisu na miejscu.

Instrukcje dotyczące przechowywania żywności

Środki ostrożności dotyczące użytkowania

- Urządzenie może nie działać stabilnie (możliwość rozmrożenia zawartości lub zbyt wysoka temperatura w komorze na zamrożoną żywność), gdy znajduje się przez dłuższy czas w temperaturach poniżej dolnej granicy zakresu temperatur, dla których urządzenie chłodnicze zostało zaprojektowane;
- Informacja o typie klimatu urządzenia znajduje się na tabliczce znamionowej.
- Na temperaturę wewnętrzną mogą mieć wpływ takie czynniki, jak lokalizacja urządzenia chłodniczego, temperatura otoczenia, częstotliwość otwierania drzwi itd.; ostrzeżenie: w razie potrzeby ustawienia dowolnego urządzenia do kontroli temperatury mogą wymagać zmiany, aby uwzględnić te czynniki.
- Napojów gazowanych nie należy przechowywać w komorze zamrażarki ani w komorze niskiej temperatury, a niektórych produktów, takich jak lody na patyku, nie należy spożywać zbyt zimnych.

Miejsce przechowywania żywności

Z powodu cyrkulacji zimnego powietrza w lodówce temperatura w poszczególnych częściach lodówki jest różna, więc różne rodzaje żywności należy umieszczać w różnych jej częściach. Komora na świeże produkty nadaje się do przechowywania produktów, które nie muszą być zamrażane, takich jak potrawy gotowane, piwo, jaja, niektóre przyprawy wymagające przechowywania w chłodzie, mleko, soki owocowe itp. Szuflada na świeże warzywa nadaje się do przechowywania warzyw, owoców itp.

Komora zamrażarki nadaje się do przechowywania lodów, mrożonek oraz żywności przeznaczonej do długotrwałego przechowywania.

Korzystanie z komory na świeżą żywność

Ustawić temperaturę komory na świeżą żywność na 2–8°C i przechowywać w niej produkty przeznaczone do krótkotrwałego przechowywania lub do spożycia w dowolnym momencie.

Półka lodówki: Podczas wyjmowania półki najpierw należy ją podnieść, a następnie wysunąć; podczas wkładania półki należy umieścić ją na miejscu, a dopiero potem położyć. (W przypadku półki dwuczęściowej przesunąć pierwszą część na tylny koniec, a następnie wysunąć drugą część). Trzymać tylny kołnierz półki skierowany ku górze, aby zapobiec kontaktowi produktów

spożywczych ze ścianą wyściółki. Podczas wyjmowania lub wkładania półki trzymać ją pewnie i obchodzić się z nią ostrożnie, aby uniknąć uszkodzeń.
Szuflada na warzywa: Wyciągnąć szufladę na warzywa, aby uzyskać dostęp do żywności. Po użyciu lub wyczyszczeniu pokrywy szuflady na warzywa, należy założyć ją z powrotem na szufladę, aby temperatura wewnętrzna szuflady nie uległa zmianie.

Jak używać pojemnika na lód

Umieść pojemnik na lód w górnym położeniu komory zamrażarki, aby jak najszybciej zamarzł.

Przestrogi dotyczące przechowywania żywności

Przed włożeniem produktów spożywczych do lodówki zaleca się ich umycie i dokładne osuszenie. Przed włożeniem produktów spożywczych do lodówki zaleca się ich szczelne zapakowanie, aby z jednej strony zapobiec parowaniu wody i zachować świeżość owoców i warzyw, a z drugiej zapobiec przenikaniu zapachów.
Nie wkładać do lodówki zbyt wielu ani zbyt ciężkich produktów spożywczych. Zachować wystarczający odstęp między produktami; jeśli będą zbyt blisko, przepływ zimnego powietrza zostanie zablokowany, co wpłynie na skuteczność chłodzenia. Nie przechowywać nadmiernej ilości ani zbyt ciężkich produktów spożywczych, aby zapobiec zgnieceniu półki. Przy przechowywaniu żywności zachować odstęp od wewnętrznej ścianki; nie umieszczać produktów o dużej zawartości wody zbyt blisko tylnej ścianki lodówki, aby nie przymarzły do wewnętrznej ścianki.
Przechowywanie produktów spożywczych według kategorii: Produkty spożywcze należy przechowywać według kategorii: produkty spożywane codziennie należy umieścić z przodu półki, aby skrócić czas otwarcia drzwi i uniknąć psucia się żywności z powodu przeterminowania.
Wskazówki dotyczące oszczędzania energii: Pozostawić gorące jedzenie do ostygnięcia do temperatury pokojowej przed włożeniem go do lodówki. Włożyć mrożoną żywność do komory na świeże produkty, aby ją rozmrozić, wykorzystując niską temperaturę mrożonej żywności do schłodzenia świeżych produktów, co pozwala zaoszczędzić energię.

Przechowywanie owoców i warzyw

W przypadku urządzeń chłodniczych z komorą chłodzącą należy pamiętać, że niektóre rodzaje świeżych warzyw i owoców są wrażliwe na niską temperaturę i dlatego nie nadają się do przechowywania w tego typu komorze.
Korzystanie z komory do przechowywania mrożonej żywności
Temperatura w zamrażarce jest utrzymywana poniżej -18°C; zaleca się przechowywać żywność w komorze zamrażarki w celu długotrwałego przechowywania, jednak należy przestrzegać okresu przechowywania podanego na opakowaniu żywności.
Szuflady zamrażarki służą do przechowywania żywności, którą należy zamrozić. Ryby i mięso w dużych kawałkach należy pokroić na mniejsze kawałki i zapakować do woreczków do przechowywania żywności, zanim zostaną równomiernie rozmieszczone w szufladach zamrażarki.

- Pozostawić gorące jedzenie do ostygnięcia do temperatury pokojowej przed włożeniem go komory zamrażarki.
- Nie wkładać do komory zamrażarki szklanych pojemników z płynami ani szczelnie zamkniętych puszek z płynem, aby uniknąć pęknięcia spowodowanego rozszerzeniem objętości po zamarznięciu płynu.
- Podzielić żywność na odpowiednio małe porcje
- Lepiej zapakować żywność przed zamrożeniem, a użyta torebka do pakowania powinna być sucha, na wypadek gdyby torebki do pakowania zamarzły razem. Produkty spożywcze powinny być pakowane lub przykrywane odpowiednimi materiałami, które są trwałe, bezsmakowe, nieprzepuszczalne dla powietrza i wody, nietoksyczne i wolne od zanieczyszczeń, aby zapobiec zanieczyszczeniu krzyżowemu i przenoszeniu zapachów.

Wskazówki dotyczące zakupów mrożonych produktów

1. Kupując mrożone produkty, należy sprawdzić wytyczne dotyczące przechowywania na opakowaniu. Każdy produkt mrożonej żywności można przechowywać przez okres podany przy oznaczeniu gwiazdkowym. Jest to zazwyczaj okres oznaczony jako „Najlepiej spożyć przed×” umieszczony z przodu opakowania.
2. Sprawdzić temperaturę zamrażarki w sklepie, w którym kupowane są mrożone produkty.
3. Upewnić się, że opakowanie mrożonej żywności jest w idealnym stanie.
4. Należy zawsze kupować mrożone produktu na koniec zakupów lub podczas wizyty w supermarkecie.
5. Należy w miarę możliwości trzymać mrożonki razem podczas zakupów i w drodze do domu, ponieważ pomoże to utrzymać żywność chłodniejszą.
6. Nie kupować mrożonej żywności, chyba że można ją od razu zamrozić. Specjalne torby termoizolacyjne można kupić w większości supermarketów oraz w sklepach z narzędziami. Dzięki nim mrożona żywność dłużej pozostaje zimna.
7. W przypadku niektórych potraw rozmrażanie przed gotowaniem nie jest konieczne. Warzywa i makaron można wkładać bezpośrednio do wrzącej wody lub gotować na parze. Mrożone sosy i zupy można włożyć do rondla i podgrzewać delikatnie, aż się rozmrożą.
8. Używać żywności dobrej jakości i jak najmniej jej dotykać. Gdy żywność jest zamrażana w małych ilościach, jej zamarznięcie i rozmrożenie zajmie mniej czasu.
9. Należy oszacować ilość żywności do zamrożenia. Podczas zamrażania dużych ilości świeżej żywności ustawić pokrętło regulacji temperatury na tryb niski, co obniży temperaturę zamrażarki. Tak więc, produkty spożywcze mogą być szybko zamrożone przy jednoczesnym zachowaniu ich świeżości.

Wskazówki dotyczące specjalnych wymagań

Przenoszenie lodówki/zamrażarki

- **Lokalizacja**

Nie umieszczać lodówki/zamrażarki w pobliżu źródła ciepła, np. kuchenki, bojlera lub grzejnika. Unikać wystawiania urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych w budynkach gospodarczych lub w nasłonecznionych pomieszczeniach wypoczynkowych.

- **Poziomowanie**

Upewnić się, że lodówka/zamrażarka jest wypoziomowana przy użyciu przednich nóżek poziomujących. Jeśli nie jest wypoziomowana, szczelność uszczelki drzwi lodówki/zamrażarki zostanie zmniejszona, a nawet może to doprowadzić do awarii działania lodówki/zamrażarki.
Po ustawieniu lodówki/zamrażarki na miejscu odczekać 4 godziny przed jej użyciem, aby umożliwić ustabilizowanie się czynnika chłodniczego.

- **Instalacja**

Nie zakrywać ani nie blokować otworów ani kratek wentylacyjnych urządzenia.

W przypadku dłuższej nieobecności
• Jeżeli urządzenie nie będzie używane przez kilka miesięcy, należy je najpierw wyłączyć, a następnie odłączyć wtyczkę od gniazdka.
• Wyjąć wszystkie produkty spożywcze.
• Wyczyścić i dokładnie wysuszyć wnętrze. Aby zapobiec powstawaniu nieprzyjemnych zapachów i pleśni, pozostawić drzwi uchylone: zablokować je w pozycji otwartej lub, jeśli to konieczne, wyjąć drzwi.
• Przechowywać wyczyszczone urządzenie w suchym, wentylowanym miejscu i z dala od źródła ciepła, ustawić je stabilnie i nie kłaść na nim ciężkich przedmiotów.
• Urządzenie nie powinno być dostępne do zabawy przez dzieci.

Konserwacja i czyszczenie

⚠ Przed czyszczeniem należy najpierw odłączyć wtyczkę zasilania; nie podłączać ani nie odłączać wtyczki mokrą ręką, ponieważ istnieje ryzyko porażenia prądem i obrażeń. Nie wylewać wody bezpośrednio na lodówkę, aby uniknąć rdzy, upływu prądu i wypadków. Nie wkładać rąk do dolnej części lodówki, ponieważ może to skutkować skaleczeniem przez ostre metalowe krawędzie.

Czyszczenie wewnętrzne i czyszczenie zewnętrzne
Pozostałości jedzenia w lodówce mogą powodować nieprzyjemny zapach, dlatego lodówkę należy regularnie czyścić. Komora na świeże produkty zwykle powinna być czyszczona raz w miesiącu.
Wyjąć wszystkie półki, szufladę na warzywa, stojaki na butelki, pokrywę oraz szuflady itp. i wyczyść je miękką ściereczką lub gąbką zwilżoną w ciepłej wodzie lub w neutralnym detergencie.
Często usuwać kurz zgromadzony na tylnym panelu i bocznych płytach lodówki.
Po użyciu detergentu koniecznie spłukać go czystą wodą, a następnie wytrzeć do sucha.

⚠ Nie używać szczotki z włosiem, szczotki drucianej, detergentów, proszku do prania, alkalicznych detergentów, benzenu, benzyny, kwasu, gorącej wody i innych żrących lub rozpuszczalnych substancji do czyszczenia powierzchni obudowy, uszczelki drzwiowej, plastikowych elementów dekoracyjnych itp., aby uniknąć uszkodzeń.

Ostrożnie wytrzeć do sucha uszczelkę drzwi, oczyścić szczelinę za pomocą drewnianego patyczka owiniętego bawełnianym sznurkiem. Po czyszczeniu najpierw przymocować cztery narożniki uszczelki drzwi, a następnie osadzić ją segment po segmencie w rowku drzwiowym.
Przerwa w zasilaniu lub awaria układu chłodniczego
• Wymagana jest ostrożność w odniesieniu do mrożonej żywności w przypadku dłuższego braku pracy urządzenia chłodniczego (przerwa w zasilaniu lub awaria układu chłodniczego).
• Należy jak najmniej otwierać drzwi lodówki, dzięki czemu jedzenie będzie bezpiecznie i świeżo przechowywane przez wiele godzin, nawet podczas upalnego lata.
• W przypadku otrzymania informacji o zaplanowanej przerwie w zasilaniu:
1) Ustawić pokrętło termostatu na najwyższy tryb na godzinę wcześniej, aby żywność została całkowicie zamrożona (w tym czasie nie wkładać nowych produktów!). Przywrócić tryb temperatury do pierwotnego ustawienia w odpowiednim czasie po przywróceniu zasilania.
2) Można także zrobić lód w szczelnym pojemniku i umieścić go w górnej części zamrażarki, aby wydłużyć czas przechowywania świeżej żywności.

⚠ Uwaga: Po uruchomieniu lodówki najlepiej używać jej nieprzerwanie; w normalnych warunkach nie należy przerywać jej użytkowania, aby nie wpływać na żywotność.

Rozmrażanie
Po pewnym czasie użytkowania na wewnętrznej ścianie komory zamrażarki (lub na powierzchni parownika) utworzy się cienka warstwa szronu, która może wpłynąć na wydajność chłodzenia, jeśli jej grubość przekroczy 5 mm. W takim przypadku należy delikatnie zdrapać szron skrobaczką do lodu, a nie metalowymi ani ostrymi narzędziami. Szron należy usuwać co około 3 miesiące, a jeśli normalne użytkowanie szuflad i dostęp do żywności są utrudnione przez szron, usuwać szron w odpowiednim czasie. Aby usnąć szron, wykonać następujące kroki:
1. Wyjąć mrożone produkty, wyłączyć główne zasilanie, otworzyć drzwi lodówki i delikatnie usunąć szron z wewnętrznej ścianki skrobakiem do lodu. Aby przyspieszyć proces rozmrażania, zaleca się umieścić w lodówce/zamrażarce miskę z gorącą wodą, a gdy zbity lód lub szron zacznie się obluzowywać, należy użyć skrobaczki.
2. Po rozmrożeniu wyczyścić wnętrze lodówki/zamrażarki i włączyć zasilanie.

Wymiana oświetlenia
Lampka LED, używana w lodówce do oświetlenia, cechuje się niskim zużyciem energii i długą żywotnością. W przypadku jakiejkolwiek nieprawidłowości prosimy o kontakt z personelem posprzedażowym w celu serwisu. Lampki mogą być wymienione wyłącznie przez producenta, wraz z częścią urządzenia.
Typ lampki: oświetlenie LED.
Poziom efektywności energetycznej: Nie dotyczy

Kontrola bezpieczeństwa po konserwacji
Czy przewód zasilający jest przerwany lub uszkodzony?
Czy wtyczka jest odpowiednio włożona do gniazdka?
Czy jest nadmiernie przegrzana?

⚠ Uwaga: W przypadku uszkodzenia lub zabrudzenia przewodu zasilającego i wtyczek kurzem może dojść do porażenia prądem lub pożaru. W przypadku jakiejkolwiek nieprawidłowości, odłączyć wtyczkę i skontaktować się ze sprzedawcą.

Analiza i eliminacja drobnych usterek

W przypadku następujących drobnych usterek nie każda awaria musi być naprawiana przez personel serwisu technicznego; można spróbować rozwiązać problem samodzielnie.

Przypadek	Inspekcja	Rozwiązania
• Całkowity brak chłodzenia	• Czy wtyczka zasilająca jest odłączona? • Czy wyłączniki i bezpieczniki są uszkodzone? • Brak zasilania lub wyłączenie linii? • Gdzie jest umieszczona lodówka? Czy jest umieszczona na balkonie, w garażu, w pomieszczeniach magazynowych i innych miejscach, gdzie temperatura otoczenia jest niższa niż 10°C?	• Podłączyć ponownie • Otworzyć drzwi i sprawdzić, czy lampka świeci. • Przerwa w dostawie prądu czy zadziałanie wyłącznika? • Umieścić lodówkę w miejscu osłoniętym, w którym temperatura otoczenia jest wyższa niż 10°C. Jeśli lodówka jest umieszczona w zbyt niskiej temperaturze, wewnętrzny układ chłodzenia może nie działać prawidłowo.
• Nieprawidłowy hałas	• Czy lodówka jest stabilna? • Czy lodówka sięga do ściany?	• Regulacja regulowanych nóżek lodówki. • Oddalić od ściany.
• Niska wydajność chłodzenia	• Czy do lodówki wkładane jest gorące jedzenie lub zbyt dużo jedzenia? • Czy drzwi są otwierane zbyt często? • Bezpośrednie nasłonecznienie lub w pobliżu pieca lub kuchenki? • Czy lodówka jest dobrze wentylowana? • Ustawienie temperatury jest zbyt wysokie?	• Wkładanie gorącego jedzenia do lodówki, gdy ostygnie. • Sprawdzanie i zamykanie drzwi. • Przeniesienie lodówki z dala od źródła ciepła. • Zmniejszanie odległości, aby utrzymać dobrą wentylację. • Ustawienie odpowiedniej temperatury.
• Dziwny zapach w lodówce	• Jakieś zepsute jedzenie? • Czy konieczne jest wyczyszczenie lodówki? • Czy do lodówki wkładana jest żywność o intensywnym zapachu?	• Wyrzucenie zepsutego jedzenia. • Czyszczenie lodówki. • Wkładanie żywności o intensywnym zapachu.

⚠ Uwaga: jeśli powyższe opisy nie odnoszą się do rozwiązywania problemów, nie demontować ani nie naprawiać urządzenia samodzielnie. Naprawy przeprowadzane przez osoby bez doświadczenia mogą spowodować obrażenia lub poważne awarie. Skontaktować się z lokalnym sklepem, w którym dokonano zakupu. Urządzenie powinno być serwisowane wyłącznie przez autoryzowanego inżyniera z użyciem oryginalnych części zamiennych.
Jeżeli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, należy odłączyć je od zasilania, wyjąć wszystkie produkty spożywcze i wyczyścić, pozostawiając drzwi uchylone, aby zapobiec nieprzyjemnym zapachom.

Certyfikaty

Informacje elektryczne
To urządzenie elektryczne musi być uziemione
Produkt ten jest wyposażony we wtyczkę, która jest odpowiednia dla wszystkich domów wyposażonych w gniazdka spełniające obowiązujące normy.
Jeśli zamontowana wtyczka nie pasuje do gniazdek, powinna zostać odcięta i ostrożnie zutylizowana. Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, nie wkładać wyrzuconej wtyczki do gniazdka.
Ten produkt jest zgodny z dyrektywami EWG.

Instrukcje bezpiecznego usuwania

Utylizacja
Stare urządzenia wciąż mają pewną wartość. Przyjazne dla środowiska podejście zapewni, że cenne surowce zostaną poddane recyklingowi.
Czynniki chłodnicze używane w urządzeniach i materiałach izolacyjnych wymagają specjalnych procedur postępowania. Przed przystąpieniem do czynności upewnij się, że żadna rura z tyłu urządzenia nie jest uszkodzona.
Aktualne informacje na temat możliwości utylizacji starego sprzętu i opakowań po nim można uzyskać w lokalnym urzędzie gminy.

Prawidłowa utylizacja tego produktu.	
	To oznaczenie wskazuje, że tego produktu nie należy wyrzucać razem z innymi odpadami z gospodarstw domowych na terenie UE. Aby zapobiec możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego wynikającym z niekontrolowanego usuwania odpadów, należy poddawać je recyklingowi w sposób odpowiedzialny, aby promować zrównoważone ponowne wykorzystanie zasobów materialnych. Aby zwrócić używane urządzenie, należy skorzystać z systemów zwrotu i odbioru lub skontaktować się ze sprzedawcą, u którego produkt został zakupiony. Mogą oni przekazać ten produkt do bezpiecznego dla środowiska recyklingu.

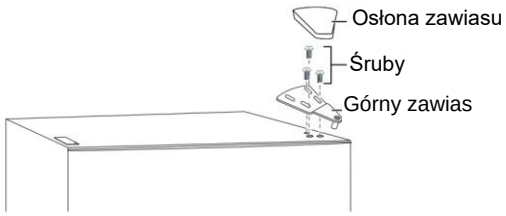
Ostrzeżenia dotyczące utylizacji

Czynnik chłodniczy i materiał spieniający na bazie cyklopentanu stosowane w lodówce są łatwopalne. Dlatego, gdy lodówka zostanie złomowana, należy trzymać ją z dala od wszelkich źródeł ognia i przekazać do odzysku specjalistycznej firmie posiadającej odpowiednie kwalifikacje, zamiast usuwać ją przez spalanie, aby zapobiec szkodom dla środowiska lub innym szkodom.

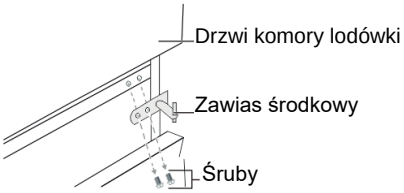
Gdy lodówka jest złomowana, należy zdemontować drzwi i usunąć uszczelkę drzwi oraz półek; umieścić drzwi i półki w odpowiednim miejscu, aby zapobiec uwięzieniu jakiegokolwiek dziecka.

Zmiana kierunku otwierania drzwi

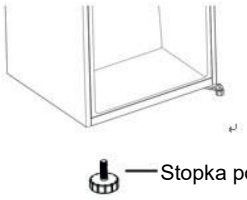
1. Upewnić się, że lodówka jest odłączona od zasilania.
2. Podważyć osłonę zawiasu do góry i zdjąć ją, wykręcić trzy śruby mocujące górny zawias do drzwi, a następnie zdjąć zawias.



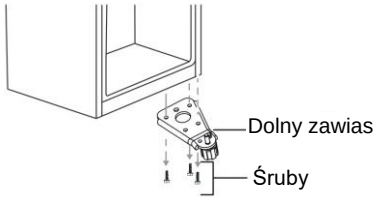
3. Wyjąć drzwi komory lodówki z korpusu.
4. Wykręcić dwie śruby, które mocują środkowy zawias.



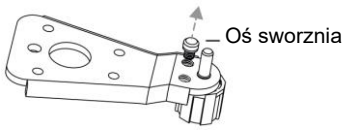
5. Wyjąć drzwi komory zamrażarki.
6. Wyjąć stopkę poziomującą po lewej stronie szafki i odłożyć ją na bok do późniejszego montażu.



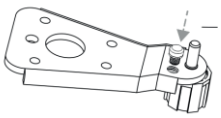
7. Wykręcić śruby, które mocują dolny zawias do prawej strony obudowy, a następnie usunąć zawias.



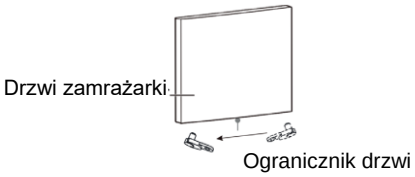
8. Usunąć podkładkę i nakrętkę, które zabezpieczają oś sworznia w prawym otworze dolnego zawiasu, a następnie wyjąć sworzeń.



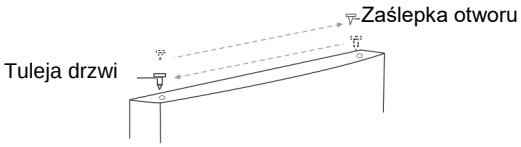
9. Włożyć oś sworznia do lewego otworu dolnego zawiasu, a następnie zabezpieczyć go podkładką i nakrętką.



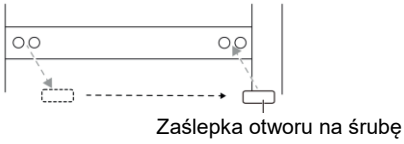
10. Umieścić dolny zawias na lewej stronie obudowy.
11. Umieścić stopkę poziomującą, która została zdjęta po prawej stronie korpusu.
12. Wykręcić śrubę mocującą ogranicznik drzwi w prawym dolnym rogu drzwi komory zamrażarki, następnie zdjąć ogranicznik drzwi i zamontować go po lewej dolnej stronie.



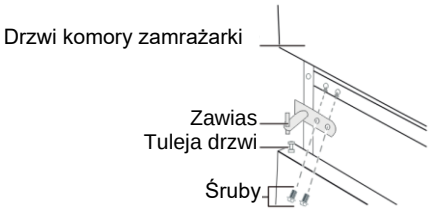
13. Zamocować drzwi komory zamrażarki.
14. Przesunąć tuleję drzwi z prawego górnego boku drzwi zamrażarki do lewego górnego boku drzwi. Następnie przesunąć pokrywę lewego otworu na prawą stronę.



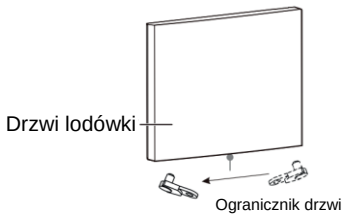
15. Wyjąć zaślepkę otworu na śruby w środkowym zawiasie po lewej stronie obudowy, a następnie umieścić ją w otworach na śruby po prawej stronie obudowy.



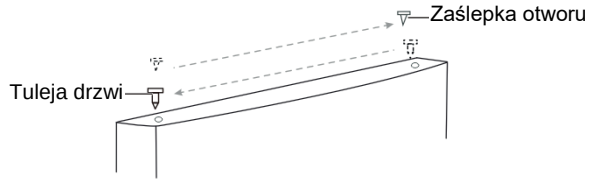
16. Umieścić zawias środkowy po lewej stronie, używając dwóch śrub, które wcześniej odkręcono.



17. Wykręcić śrubę mocującą ogranicznik drzwi w prawym dolnym rogu drzwi komory lodówki, następnie zdjąć ogranicznik drzwi i zamontować go po lewej dolnej stronie.

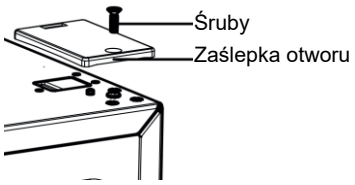


18. Zamocować drzwi komory lodówki.
19. Przesunąć tuleję drzwi z prawego górnego boku drzwi lodówki do lewego górnego boku drzwi. Następnie przesunąć pokrywę lewego otworu na prawą stronę.

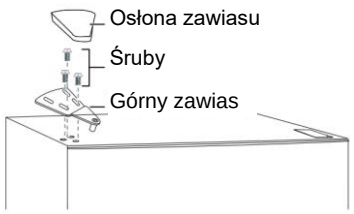


20. Usunąć zaślepkę otworu z górnej lewej strony. (W przypadku produktów z kwadratowym otworem po prawej stronie lodówki należy również wyjąć zaślepkę otworu i śruby z małego woreczka z akcesoriami i zamocować je w górnym prawym rogu).





21. Zabezpieczyć górny zawias po lewej górnej stronie obudowy, używając trzech śrub, które wcześniej odkręcono. Przed dokręceniem śrub górnego zawiasu upewnić się, że górna krawędź drzwi jest wyrównana z korpusem urządzenia i że gumowa uszczelka zapewnia szczelne przyleganie.
22. Umieścić zaślepkę osłony zawiasu na górnej lewej stronie obudowy.



UDHËZIMET E SIGURISË E RËNDËSISHME PËR TË LEXUAR DHE RESPEKTUAR

Para përdorimit të pajisjes, lexoni këto udhëzime sigurie. Mbajini afër për referencë të mëvonshme. Këto udhëzime dhe vetë pajisja ofrojnë paralajmërime të rëndësishme për sigurinë, të cilat duhet të respektohen në çdo kohë. Prodhuesi nuk mban asnjë përgjegjësi për mosrespektimin e këtyre udhëzimeve të sigurisë, për përdorimin e papërshtatshëm të pajisjes ose për konfigurimin e gabuar të komandave.

⚠ Fëmijët shumë të vegjël (0-3 vjeç) duhet të mbahen larg nga pajisja. Fëmijët e vegjël (3-8 vjeç) duhet të mbahen larg nga pajisja, përveç nëse mbikëqyren vazhdimisht. Fëmijët nga mosha 8 vjeç e lart dhe personat me aftësi të kufizuara fizike, shqisore ose mendore apo me mungesë përvoje dhe njohurish, mund ta përdorin këtë pajisje vetëm nëse janë nën mbikëqyrje ose u janë dhënë udhëzime për përdorimin e sigurt dhe i kuptojnë rreziqet e përfshira. Fëmijët nuk duhet të luajnë me pajisjen. Pastrimi dhe mirëmbajtja nga përdoruesi nuk duhet të kryhen nga fëmijët pa mbikëqyrje.

Fëmijët e moshës nga 3 deri në 8 vjeç lejohen të ngarkojnë dhe shkarkojnë pajisjet frigoriferike.

PËRDORIMI I LEJUAR

⚠ KUJDES: Pajisja nuk është e destinuar të përdoret përmes një pajisjeje të jashtme ndezjeje/fikjeje, si një kohëmatës, ose një sistemi të veçantë të kontrolluar me telekomandë.

⚠ Kjo pajisje është e destinuar për t'u përdorur në shtëpi dhe në aplikime të ngjashme si: kuzhinat e stafit në dyqane, zyra dhe mjedise të tjera pune; shtëpi ferme; nga klientët në hotele, motele, bujtina dhe mjedise të tjera banimi.

⚠ Kjo pajisje nuk është për përdorim profesional. Mos e përdorni pajisjen jashtë.

⚠ Llamba e përdorur brenda pajisjes është projektuar posaçërisht për pajisjet shtëpiake dhe nuk është e përshtatshme për ndriçimin e përgjithshëm të dhomave brenda shtëpisë (Rregullorja e KE-së 244/2009).

⚠ Pajisja është projektuar për funksionim në vende ku temperatura e ambientit është brenda intervaleve të mëposhtme, sipas klasës klimatike të treguar në pllakën e klasifikimit. Pajisja mund të mos funksionojë si duhet nëse lihet për një kohë të gjatë në një temperaturë jashtë intervalit të specifikuar.

Temperaturat e ambientit sipas klasës klimatike:
SN: Nga 10°C deri në 32°C;
N: Nga 16°C deri në 32°C;
ST: Nga 16°C deri në 38°C;
T: Nga 16°C deri në 43°C.

Ky pajisje nuk përmban CFC. Qarku i lëndës ftohëse përmban R600a (HC). Pajisjet me izobutan (R600a): izobutani është një gaz natyror pa ndikim mjedisor, por është i ndezshëm. Prandaj, sigurohuni që tubat e qarkut të lëndës ftohëse të mos jenë të dëmtuar, veçanërisht gjatë zbrazjes së qarkut të lëndës ftohëse.

⚠ PARALAJMËRIM: Mos i dëmtoni tubat e qarkut të lëndës ftohëse të pajisjes.

⚠ PARALAJMËRIM: Mos pengoni hapësirat e ajrimit në hapësirën e pajisjes ose në strukturën inkaso.

⚠ PARALAJMËRIM: Mos përdorni mjete mekanike, elektrike ose kimike të tjera përveç atyre të rekomanduara nga Prodhuesi për të përshpejtuar procesin e shkrirjes.

⚠ PARALAJMËRIM: Mos përdorni ose vendosni pajisje elektrike brenda hapësirave të pajisjes nëse ato nuk janë të tipit të autorizuar shprehimisht nga Prodhuesi.

⚠ PARALAJMËRIM: Makinat e akullit dhe/ose shpërndarësit e ujit që nuk janë të lidhur drejtpërdrejt me furnizimin me ujë duhet të mbushen vetëm me ujë të pijshëm.

⚠ PARALAJMËRIM: Makinat automatike të akullit dhe/ose shpërndarësit e ujit duhet të jenë të lidhura me një furnizim me ujë që siguron vetëm ujë të pijshëm, me presion uji nga rrjeti midis 0,17 dhe 0,81 MPa (1,7 dhe 8,1 bar).

⚠ Mos ruani substanca shpërthyese si kanoçet me aerosol dhe mos vendosni ose përdorni benzinë ose materiale të tjera të ndezshme brenda ose pranë pajisjes.

⚠ Mos gëlltisni përmbajtjen (jo toksike) të paketave të akullit (të përfshira me disa modele). Mos hani kube akulli ose akullore menjëherë pasi t'i nxirrni nga ngrirësi, pasi ato mund të shkaktojnë djegie nga i ftohti.

⚠ Për produktet e projektuara për të përdorur një filtër ajri brenda kapakut të ventilatorit të aksesueshëm, filtri duhet të jetë gjithmonë në vend kur frigoriferi është në punë.

⚠ Mos ruani enë qelqi me lëngje në hapësirën e ngrirësit pasi ato mund të thyhen. Mos e bllokoni ventilatorin (nëse përfshihet) me ushqime.

Pas vendosjes së ushqimit, kontrolloni që dera e hapësirave të mbyllet siç duhet, veçanërisht dera e ngrirësit.

⚠ Guarnicionet e dëmtuara duhet të zëvendësohen sa më shpejt të jetë e mundur.

⚠ Përdoreni hapësirën e frigoriferit vetëm për ruajtjen e ushqimeve të freskëta dhe hapësirën e ngrirësit vetëm për ruajtjen e ushqimeve të ngrira, për ngrirjen e ushqimeve të freskëta dhe për bërjen e kubeve të akullit.
⚠ Mos ruani ushqime të pambështjella në frigorifer ose në hapësirat e ngrirësit për të shmangur kontaktin e drejtpërdrejtë me sipërfaqet e brendshme.
Pajisjet mund të kenë hapësira të veçanta (hapësira për ushqimet e freskëta, kutia zero gradë...). Përveç nëse specifikohet ndryshe në broshurën e produktit, ato mund të hiqen, duke ruajtur të njëjtat performanca.

C-Pentani përdoret si agjent fryrës në shkumën izoluese dhe është një gaz i ndezshëm.
Hapësirat më të përshtatshme të pajisjes ku duhet të ruhen lloje të caktuara ushqimesh, duke marrë parasysh shpërndarjen e ndryshme të temperaturës në hapësira të ndryshme të pajisjes, janë si më poshtë:
- Hapësirat e frigoriferit:
1) Zona e sipërme e hapësirës së frigoriferit dhe dera - zona e temperaturës: Ruani fruta tropikale, kanoçe, pije, vezë, salca, turshi, gjalpë, reçel.
2) Zona e mesme e hapësirës së frigoriferit - zona e ftohtë: Ruani djathin, qumështin, produktet e bulmetit, ushqimet e përpunuara dhe kosin
3) Zona e poshtme e hapësirës së frigoriferit - zona më e ftohtë: Ruani sallamet, ëmbëlsirat, mishin dhe peshkun, tortën me djathë, pastën e freskët, kremin e djathit të thartë, peston/salcën, ushqimin e gatuar në shtëpi, kremin e ëmbëlsirave, pudingun dhe djathin krem.
4) Sirtari i frutave dhe perimeve në fund të hapësirës së frigoriferit: Ruani perime dhe fruta (përjashtuar frutat tropikale)
5) Hapësira e ftohësit: Ruani vetëm mishin dhe peshkun në sirtarin më të ftohtë - Hapësira e ngrirësit:
Hapësira e zonës me 4 yje (****) është e përshtatshme për ngrirjen e ushqimeve nga temperatura e ambientit dhe për ruajtjen e ushqimeve të ngrira, pasi temperatura shpërndahet në mënyrë të barabartë në të gjithë hapësirën.
Ushqimi i ngrirë i blerë ka datën e skadencës të ruajtjes të shënuar në paketim. Kjo datë merr parasysh llojin e ushqimit që po ruhet dhe për këtë arsye kjo datë duhet të respektohet. Ushqimi i freskët duhet të ruhet për periudhat e mëposhtme kohore:
1-3 muaj për djathin, molusqet, akulloret, proshutën/salsiçet, qumështin, lëngjet e freskëta;
4 muaj për biftekun ose copat e mishit (viç, qengj, derr); 6 muaj për gjalpin ose margarinën, shpendët (pulë, gjel deti); 8-12 muaj për frutat (përveç agrumeve), mishin e pjekur (viç, derr, qengj), perimet.
Datat e skadencës në paketimin e ushqimeve në zonën me 2 yje duhet të respektohen.
Për të shmangur kontaminimin e ushqimit, ju lutemi zbatoni sa vijon:
– Hapja e derës për periudha të gjata mund të shkaktojë rritje të ndjeshme të temperaturës në hapësirat e pajisjes.
– Pastrojini rregullisht sipërfaqet që mund të bien në kontakt me ushqimet dhe sistemet e aksesueshme të zbrazjes.
– Pastrojini depozitat e ujit nëse nuk janë përdorur për 48 orë; shpëlani sistemin e ujit të lidhur me një furnizim uji nëse nuk është përdorur ujë për 5 ditë.
– Ruani mishin dhe peshkun e pagatuar në enë të përshtatshme në frigorifer, në mënyrë që të mos bien në kontakt me ushqimet e tjera ose të pikojnë mbi to.
– Hapësirat me dy yje të ushqimeve të ngrira janë të përshtatshme për ruajtjen e ushqimeve të ngrira paraprakisht, për ruajtjen ose prodhimin e akulloreve dhe kubeve të akullit.
– Mos ngrini ushqime të freskëta në hapësirat me një, dy ose tre yje.
– Nëse pajisja frigoriferike lihet bosh për periudha të gjata, fikeni, shkrijeni, pastrojeni, thajeni dhe lëreni derën hapur për të parandaluar zhvillimin e mykut brenda pajisjes.

INSTALIMI

⚠ Pajisja duhet të mbahet dhe të instalohet nga dy ose më shumë persona - rrezik dëmtimi. Përdorni doreza mbrojtëse për ta shpaketuar dhe instaluar - rrezik prerjesh.
⚠ Instalimi, përfshirë furnizimi me ujë (nëse ka), lidhjet elektrike dhe riparimet duhet të kryhen nga një teknik i kualifikuar. Mos riparoni ose zëvendësoni ndonjë pjesë të pajisjes përveç nëse është specifikuar në mënyrë të qartë në manualin e përdoruesit. Mbajini fëmijët larg vendit të instalimit.
Pas shpaketimit të pajisjes, sigurohuni që ajo të mos jetë dëmtuar gjatë transportit. Në rast problemesh, kontaktoni shitësin ose Shërbimin pas shitjes më të afërt. Pasi të jetë instaluar, mbeturinat e paketimit (pjesët plastike ose prej polistiroli , etj.) duhet të ruhen larg fëmijëve - rrezik mbytjeje. Pajisja duhet të shkëputet nga furnizimi me energji para çdo operacioni instalimi - rrezik nga goditja elektrike.
Gjatë instalimit, sigurohuni që pajisja të mos dëmtojë kabllon e energjisë elektrike - rrezik zjarri ose goditjeje elektrike. Aktivizojeni pajisjen vetëm pasi instalimi të ketë përfunduar.
⚠ Kini kujdes që të mos dëmtoni dyshemenë (p.sh. parketin) gjatë zhvendosjes së pajisjes. Instalojeni pajisjen në një dysheme ose mbështetje mjaftueshëm të fortë për të mbajtur peshën e saj dhe në një vend të përshtatshëm për madhësinë dhe përdorimin e saj. Sigurohuni që pajisja të mos jetë pranë një burimi nxehtësie dhe që katër këmbët të jenë të qëndrueshme dhe të mbështetura në dysheme, duke i rregulluar sipas nevojës, dhe

kontrolloni që pajisja të jetë plotësisht e niveluar duke përdorur një nivel uji. Prisni të paktën dy orë para se të ndizni pajisjen, për të siguruar që qarku i lëndës ftohëse të jetë plotësisht efikas.

⚠ PARALAJMËRIM: Kur ta poziciononi pajisjen, sigurohuni që kordoni elektrik të mos ketë ngecur e të mos jetë dëmtuar.

⚠ PARALAJMËRIM: Për të shmangur rrezikun nga paqëndrueshmëria, pozicionimi ose fik-simi i pajisjes duhet të bëhet në përputhje me udhëzimet e prodhuesit.

Ndalohet të vendoset frigoriferi në atë mënyrë që tubi metalik i sobës me gaz, tubat metalikë të gazit ose ujit ose kabllot elektrike të jenë në kontakt me murin e pasmë të frigoriferit (serpentina e kondensatorit).

⚠ Për të garantuar ventilim të mjaftueshëm, lini një hapësirë në të dyja anët dhe mbi pajisjen. Distanca midis pjesës së pasme të pajisjes dhe murit pas saj duhet të jetë 50 mm, për të shmangur kontaktin me sipërfaqet e nxehta. Një reduktim i kësaj hapësire do të rrisë konsumin e energjisë të produktit.

Hiqni kabllon e energjisë nga grepi i kondensatorit gjatë instalimit para se ta lidhni produktin me furnizimin me energji.

PARALAJMËRIMET ELEKTRIKE

⚠ Duhet të jetë e mundur të shkëputet pajisja nga furnizimi me energji elektrike duke e hequr nga priza nëse spina është e aksesueshme ose përmes një çelësi me shumë pole të instaluar përpara prizës në përputhje me rregullat e instalimit elektrik, dhe pajisja duhet të jetë me tokëzim në përputhje me standardet kombëtare të sigurisë elektrike.

⚠ Mos përdorni kabllo zgjatuese, priza shumëfishe ose përshtatës. Komponentët elektrikë nuk duhet të jenë të aksesueshëm për përdoruesin pas instalimit. Mos e përdorni pajisjen kur jeni i lagur ose këmbëzbathur. Mos e përdorni këtë pajisje nëse ka një kabllo energjie ose prizë të dëmtuar, nëse nuk funksionon si duhet ose nëse është dëmtuar ose është rrëzuar.

⚠ Nëse kablloja e furnizimit me energji është e dëmtuar, ajo duhet të zëvendësohet me një të njëjtë nga prodhuesi, agjenti i tij i shërbimit ose persona të kualifikuar të ngjashëm, në mënyrë që të shmanget rreziku i goditjes elektrike.

⚠ PARALAJMËRIM: Mos vendosni priza portative me shumë hyrje ose burime energjie portative pas pajisjes.

PASTRIMI DHE MIRËMBAJTJA

⚠ PARALAJMËRIM: Sigurohuni që pajisja të jetë e fikur dhe e shkëputur nga furnizimi me energji para se të kryeni ndonjë operacion mirëmbajtjeje. Për të shmangur rrezikun e dëmtimit personal, përdorni doreza mbrojtëse (rrezik prerjeje) dhe këpucë sigurie (rrezik goditjeje); sigurohuni që të mbahet nga dy persona (për të reduktuar ngarkesën); mos përdorni kurrë pajisje pastrimi me avull (rrezik goditjeje elektrike). Riparimet jo profesionale që nuk janë të autorizuara nga prodhuesi mund të shkaktojnë rrezik për shëndetin dhe sigurinë, për të cilin prodhuesi nuk mund të mbahet përgjegjës. Çdo defekt ose dëmtim i shkaktuar nga riparime ose mirëmbajtje jo profesionale nuk do të mbulohet nga garancia, kushtet e së cilës janë përshkruar në dokumentin e dorëzuar me pajisjen.

⚠ Mos përdorni pastrues gërryes ose të ashpër, si p.sh. spërkatës për dritare, pastrues për fërkim, lëngje të ndezshme, dyll pastrimi, detergjentë të përqendruar, zbardhues ose pastrues që përmbajnë produkte nafte, në pjesët plastike, veshjet e brendshme dhe të dyerve ose te guarnicionet. Mos përdorni letra kuzhine, sfungjerë fërkimi ose mjete të tjera pastrimi të ashpra.

Kjo pajisje frigoriferike nuk synohet të përdoret si pajisje inkaso.

Dyert dhe kapakët e frigoriferit duhet të hiqen para se të hidhen në plehra, në mënyrë që të mos bllokohen brenda fëmijët ose kafshët.

Cilësimi i rekomanduar:

- Hapësirat e frigoriferit: +4°C ose MED
- Hapësira e ngrirësit: -18°C ose -20°C

Për të optimizuar shpejtësinë e ngrirjes dhe për të fituar më shumë hapësirë ruajtjeje, hapësira e ngrirësit mund të përdoret pa sirtarët e ngrirësit dhe ushqimi mund të vendoset direkt në fund të hapësirës. Sasia e ushqimit të freskët që mund të ngrijë brenda një periudhe të caktuar kohore tregohet në pllakën e klasifikimit.

Kufijtë e ngarkesës përcaktohen nga koshat, kapakët, sirtarët, raftet etj. Sigurohuni që këto komponentë të mbyllen lehtësisht edhe pas mbushjes. Për të shmangur prishjen e ushqimit, referojuni cilësimeve dhe kohëve të rekomanduara të ruajtjes që gjenden në manualin e përdoruesit online.

Mbushni 2/3 e tabakasë së akullit me ujë dhe vendoseni përsëri në hapësirën e ngrirësit. Në asnjë rrethanë nuk duhet të përdorni objekte të mprehta ose me majë për të hequr akullin. Informacioni i modelit mund të gjendet duke përdorur kodin QR të treguar në etiketën e energjisë. Etiketa përfshin gjithashtu identifikuesin e modelit që mund të përdoret për të konsultuar portalin e bazës së të dhënave https:// eprel.ec.europa.eu.

Politikat, dokumentacioni standard, porositë për pjesë këmbimi dhe informacioni shtesë për produktin mund të gjenden në këtë adresë:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

HEDHJA E MATERIALEVE TË PAKETIMIT

Materiali i paketimit është 100% i riciklueshëm dhe është shënuar me simbolin e riciklimit . Pjesët e ndryshme të paketimit duhet të hidhen në mënyrë të përgjegjshme dhe në përputhje të plotë me rregulloret e autoriteteve lokale që udhëzojnë hedhjen e mbeturinave.

HEDHJA E PAJISJEVE SHTËPIAKE

Kjo pajisje është prodhuar me materiale të riciklueshme ose të ripërdorshme. Hidheni atë në përputhje me rregulloret lokale të hedhjes së mbeturinave.
Për informacion të mëtejshëm mbi trajtimin, rikuperimin dhe riciklimin e pajisjeve elektrike shtëpiake, kontaktoni autoritetin tuaj lokal, shërbimin e mbledhjes së mbeturinave shtëpiake ose dyqanin ku keni blerë pajisjen.
Kjo pajisje është shënuar në përputhje me Direktivën Evropiane 2012/19/BE, Pajisjet Elektrike dhe Elektronike të Mbetura (WEEE) dhe me rregulloret për Pajisjet Elektrike dhe Elektronike të Mbetura të vitit 2013 (me ndryshimet e bëra). Duke u siguruar që ky produkt të hidhet në mënyrën e duhur, ju ndihmoni në parandalimin e pasojave negative për mjedisin dhe shëndetin e njeriut.

Simboli në produkt ose në dokumentacionin shoqërues tregon se nuk duhet trajtuar si mbeturinë shtëpiake, por duhet dërguar në një qendër të përshtatshme grumbullimi për riciklimin e pajisjeve elektrike dhe elektronike.

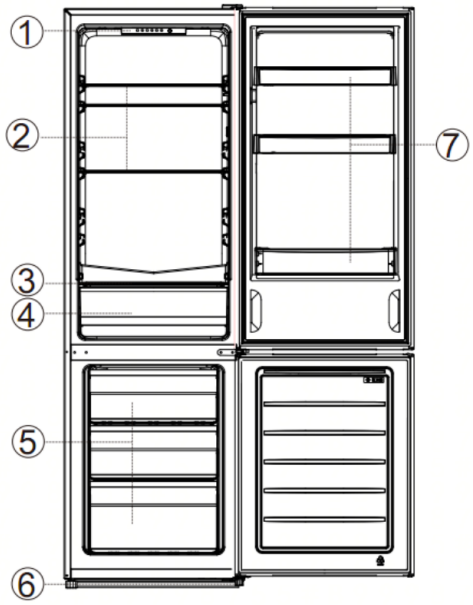
KËSHILLA PËR KURSIMIN E ENERGJISË

Instalojeni pajisjen në një dhomë të thatë, të ajrosur mirë, larg çdo burimi të nxehtësisë (p.sh. radiator, sobë, etj.) dhe në një vend që nuk ekspozohet drejtpërdrejt ndaj diellit. Nëse është e nevojshme, përdorni një pllakë izolimi.
Për të garantuar ventilim të mjaftueshëm, ndiqni udhëzimet e instalimit.
Ventilimi i pamjaftueshëm në pjesën e pasme të produktit rrit konsumin e energjisë dhe ul efikasitetin e ftohjes.
Hapja e shpeshtë e derës mund të shkaktojë një rritje të konsumit të energjisë.
Temperatura e brendshme e pajisjes dhe konsumi i energjisë mund të ndikohen gjithashtu nga temperatura e ambientit, si dhe nga vendndodhja e pajisjes. Cilësimi i temperaturës duhet të marrë parasysh këta faktorë. Reduktoni hapjen e derës në minimum. Kur shkrini ushqimet e ngrira, vendosini në frigorifer. Temperatura e ulët e produkteve të ngrira ftoh ushqimet në frigorifer. Lërini të ftohen ushqimet dhe pijet e ngrohta para se t'i vendosni në pajisje.
Pozicionimi i rafteve në frigorifer nuk ka ndikim në përdorimin efikas të energjisë. Ushqimet duhen vendosur në rafte në atë mënyrë që të sigurohet qarkullimi i duhur i ajrit (ushqimet nuk duhet të prekin njëri-tjetrin dhe duhet ruajtur një distancë midis ushqimeve dhe murit të pasmë). Ju mund të rrisni kapacitetin e ruajtjes së ushqimit të ngrirë duke hequr shportat dhe, nëse ekziston, raftin Stop Frost.
Mos u shqetësoni për zhurmat që vijnë nga kompresori, të cilat janë zhurma normale gjatë funksionimit.

Karakteristikat e produktit

- Kontroll elektronik i temperaturës
- Derë e kthyeshme

Emrat e pjesëve:



Nr	Përshkrimi
1	Termostati
2	Raftet prej xhami të frigoriferit
3	Kapaku i kutisë së perimeve
4	Kutia e perimeve
5	Sirtarët e ngrirjes
6	Këmbët e rregullueshme
7	Mbajtëset e shisheve

Opsionet e produktit në këtë manual mund të mos përputhen plotësisht me frigoriferin tuaj. Detajet janë në përputhje me produktin aktual.

Përgatitjet për përdorim

Vendi i instalimit:

1. Kushtet e ventilimit

Pozicioni që zgjidhni për instalimin e frigoriferit duhet të jetë me ventilim të mirë dhe të ketë më pak ajër të nxehtë. Mos e vendosni frigoriferin pranë një burimi nxehtësie, siç janë soba ose bojleri, dhe mos e ekspozoni nën dritën e drejtpërdrejtë të diellit, duke garantuar kështu efektin e ftohjes dhe kursimin e energjisë. Mos e vendosni frigoriferin në vende të lagështa, për të parandaluar ndryshkjen dhe rrjedhjen e rrymës elektrike. **Rezultati i sasisë së lëndës ftohëse të frigoriferit pjesëtuar me hapësirën totale të dhomës ku është instaluar frigoriferi, duhet të jetë më pak se 8 g / m³.**

Shënim: Sasia e lëndës ftohëse të frigoriferit mund të gjendet në pllakëzën identifikuese.

2. Hapësira për shpërndarjen e nxehtësisë

Gjatë punës, frigoriferi lëshon nxehtësi përreth. Prandaj, duhet të lihen të paktën 30 mm hapësirë e lirë në pjesën e sipërme, më shumë se 100 mm në të dyja anët, dhe mbi 50 mm në pjesën e pasme të frigoriferit (Kjo gjithashtu parandalon që kordoni elektrik të mos shtypet midis murit dhe pjesës së pasme të frigoriferit).

Përmasat në mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100

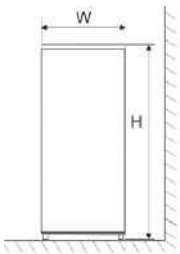


Fig.1

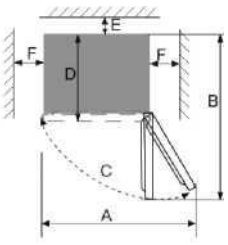


Fig.2

Shënim: Figura 1, Figura 2 vetëm si diagram skematik i përmasave të kërkesës për hapësirë të produktit.

3. Sipërfaqe e sheshtë

Vendoseni frigoriferin mbi sipërfaqe të fortë dhe të sheshtë (dysheme) për ta mbajtur atë të qëndrueshëm, përndryshe do të shkaktojë dridhje dhe zhurmë. Kur frigoriferi vendoset mbi materiale të tilla si qilim, rrogoz kashte ose polivinil kloridi, nën frigorifer duhet të vendosen pllaka mbështetëse të forta, në mënyrë që të parandalohet ndryshimi i ngjyrës për shkak të shpërndarjes së nxehtësisë.

⚠ **Duhet të ketë ventilim të lirshëm rreth pajisjes ose brenda një strukture të integruar.**

Përgatitjet për përdorim

1. Koha e qëndrimit në këmbë

Pasi frigoriferi të jetë instaluar siç duhet dhe të jetë pastruar mirë, mos e ndizni menjëherë. Sigurohuni që ta ndizni frigoriferin pas më shumë se 1 ore qëndrimi në këmbë, për të garantuar funksionimin e tij normal.

2. Pastrimi

Konfirmoni aksesorët brenda frigoriferit dhe fshijeni brenda me një leckë të butë.

3. Ndezja

Futni spinën në prizë për të nisur kompresorin. Pas 1 ore, hapni derën e ngrirësit; nëse temperatura brenda hapësirës së ngrirësit bie dukshëm, kjo tregon se sistemi i ftohjes po funksionon normalisht.

4. Ruajtja e ushqimit

Pasi frigoriferi të funksionojë për një periudhë kohe, temperatura e brendshme e frigoriferit do të kontrollohet automatikisht sipas cilësimit të temperaturës nga përdoruesi. Pasi frigoriferi të jetë ftohur plotësisht, vendosni ushqimet, të cilat zakonisht kërkojnë 2~3 orë për t'u ftohur plotësisht. Gjatë verës, kur temperatura është e lartë, duhen më shumë se 4 orë që ushqimet të ftohen plotësisht (përpiquni ta hapni derën e frigoriferit sa më pak të jetë e mundur derisa temperatura e brendshme të ulet).

⚠ Nëse frigoriferi është instaluar në një vend me lagështi, sigurohuni të kontrolloni nëse lidhja e tokëzimit dhe automati i rrjedhjes së rrymës janë në gjendje normale. Nëse shkaktohen zhurma dridhjeje për shkak të kontaktit të frigoriferit me murin ose nëse muri nxihet nga konveksioni i ajrit rreth kompresorit, largojeni frigoriferin nga muri. Vendosja e frigoriferit mund të shkaktojë interferenca ose çrregullim të imazhit në telefonin celular, telefonin fiks, radion ose televizorin që ndodhet përreth tij, prandaj në një rast të tillë përpiquni ta mbani frigoriferin sa më larg të jetë e mundur.

Funksionet

Caktimi i temperaturës:

Temperatura e frigoriferit kontrollohet nga paneli i kontrollit i montuar në hapësirën e frigoriferit.

- Cikli i caktimit të temperaturës së frigoriferit është si vijon: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5	Kur përdoruesi ka nevojë për një temperaturë më të ftohtë.
	4	
	3	Gjatë përdorimit normal.
	2	Kur përdoruesi nuk ka nevojë për një temperaturë më të ftohtë.
	1	

- Modaliteti "3" rekomandohet, ndërsa modaliteti "5" nuk rekomandohet për të shmangur ngrirjen e ushqimit
- Ju mund të aktivizoni funksionin ' ❄ ' për t'i ftohur ose ngrirë ushqimet shpejt. Funksioni ❄ do të çaktivizohet automatikisht pas 26 orësh ose mund të çaktivizohet manualisht.



Shënim: Nëse drita treguese ‘5’, ‘3’ ose ‘1’ fillon të pulsojë, kjo tregon se frigoriferi ka pësuar defekt. Kontaktoni personelin e shërbimit pas shitjes për shërbim në vend sa më shpejt të jetë e mundur.

Udhëzime për ruajtjen e ushqimit

Masat paraprake për përdorimin

- Pajisja mund të mos funksionojë në mënyrë të rregullt (ekziston mundësia e shkrirjes ose e rritjes së temperaturës në hapësirën e ushqimit të ngrirë) kur vendoset për një periudhë të gjatë nën kufirin e poshtëm të gamës së temperaturës për të cilën është projektuar pajisja frigoriferike.
- Informacioni për llojin e klimës së pajisjes jepet në pllakën e klasifikimit.
- Temperatura e brendshme mund të ndikohet nga faktorë të tillë si vendndodhja e pajisjes frigoriferike, temperatura e ambientit dhe shpeshtësia e hapjes së derës, etj., dhe nëse është e përshtatshme, duhet të bëhet një paralajmërim që mund të jetë e nevojshme të ndryshohet cilësimi i çdo pajisjeje kontrolli të temperaturës për t’u përshtatur me këta faktorë.
- Pijet me gaz nuk duhet të ruhen në hapësirën e ngrirësit ose në hapësirën me temperaturë të ulët, dhe disa produkte si kubet e akullit nuk duhet të konsumohen shumë të ftohta.

Vendi i ruajtjes së ushqimit

Për shkak të qarkullimit të ajrit të ftohtë në frigorifer, temperatura në secilën zonë të frigoriferit është e ndryshme, prandaj lloje të ndryshme ushqimesh duhet të vendosen në zona të ndryshme. Hapësira e ushqimeve të freskëta është e përshtatshme për ruajtjen e ushqimeve që nuk kanë nevojë të ngrijnë, të tilla si ushqimet e gatuara, birra, vezët, disa erëza që kërkojnë ruajtje të ftohtë, qumështi, lëngjet e frutave etj. Kutia e perimeve është e përshtatshme për ruajtjen e perimeve, frutave etj.

Hapësira e ngrirësit është e përshtatshme për ruajtjen e akullores, ushqimeve të ngrira dhe ushqimeve që do të ruhen për një kohë të gjatë.

Përdorimi i hapësirës së ushqimeve të freskëta

Caktojeni temperaturën e hapësirës për ruajtjen e ushqimeve të freskëta në 2 °C ~ 8 °C dhe ruani në të ushqimet që duhen ruajtur për një afat të shkurtër ose që mund të konsumohen në çdo kohë.

Rafti i frigoriferit: Kur hiqni raftin, së pari ngrijeni lart, pastaj tërhiqeni jashtë, dhe kur e instaloni raftin, vendoseni në pozicion para se ta ulni. (Për raftin me dy pjesë, shtyni pjesën e parë drejt anës fundore dhe më pas tërhiqni pjesën e dytë jashtë). Mbajeni buzën e pasme të raftit lart, për të parandaluar që ushqimet të vijnë në kontakt me murin e brendshëm. Kur nxirrni ose vendosni raftin, mbajeni fort dhe trajtojeni me kujdes për të shmangur dëmtimin.

Kutia e perimeve: Tërhiqeni kutinë e perimeve për të marrë ushqimet. Pas përdorimit ose pas pastrimit të kapakut të kutisë së perimeve, sigurohuni ta vendosni përsëri mbi kuti, në mënyrë që temperatura e brendshme e kutisë të mos ndikohet.

Si të përdorni kutinë për prodhimin e akullit

Vendoseni kutinë për prodhimin e akullit në pozicionin e sipërm të hapësirës së ngrirësit, në mënyrë që të formojë akull sa më shpejt të jetë e mundur.

Paralajmërime për ruajtjen e ushqimit

Është më mirë t'i pastroni dhe t'i fshini ushqimet para se t'i ruani brenda frigoriferit. Para se t'i vendosni ushqimet në frigorifer, rekomandohet që t'i mbyllni mirë, në mënyrë që të parandalohet avullimi i ujit për të ruajtur freskinë e frutave dhe perimeve nga njëra anë, dhe që të parandalohet përthithja e erërave të tjera nga ana tjetër.

Mos vendosni brenda frigoriferit shumë ushqime ose ushqime tepër të rënda. Ruani hapësirë të mjaftueshme midis ushqimeve; nëse janë shumë afër, rrjedha e ajrit të ftohtë do të bllokohet, duke ndikuar kështu në efektin e ftohjes. Mos ruani ushqime me tepri ose me peshë të madhe, për të shmangur thyerjen e raftit. Kur ruani ushqimet, mbani një distancë nga muri i brendshëm dhe mos i vendosni ushqimet me përmbajtje të lartë uji shumë afër murit të pasmë të frigoriferit, në mënyrë që të mos ngrijnë në murin e brendshëm.

Ruajtja e kategorizuar e ushqimeve: Ushqimet duhet të ruhen sipas kategorive, me ushqimet që konsumoni çdo ditë të vendosura në pjesën e përparme të raftit, në mënyrë që të shkurtohet koha e hapjes së derës dhe të shmanget prishja e ushqimeve për shkak të skadimit.

Këshilla për kursimin e energjisë: Lërini ushqimet e nxehta të ftohen në temperaturën e dhomës përpara se t'i vendosni në frigorifer. Vendosini ushqimet e ngrira në hapësirën e ushqimeve të freskëta që të shkrijnë, duke përdorur temperaturën e ulët të ushqimeve të ngrira për të ftohur ushqimet e freskëta, dhe kështu kurseni energji.

Ruajtja e frutave dhe perimeve

Në rastin e pajisjeve frigoriferike me hapësirë freskimi, duhet të bëhet e ditur se disa lloje perimesh dhe frutash të freskëta janë të ndjeshme ndaj të ftohtit dhe, për pasojë, nuk janë të përshtatshme për ruajtje në këtë lloj hapësire.

Përdorimi i hapësirës së ruajtjes të ushqimeve të ngrira

Temperatura e frigoriferit është e kontrolluar nën -18 °C dhe rekomandohet që ushqimi të ruhet për periudha të gjata në hapësirën e ngrirësit, por duhet respektuar koha e ruajtjes e treguar në paketimin e ushqimit.

Sirtarët e ngrirësit përdoren për të ruajtur ushqimin që duhet të ngrijë. Peshku dhe mishi me përmasa të mëdha duhet të priten në copa të vogla dhe të paketohen në qese për ruajtje të freskët para se të shpërndahen në mënyrë uniforme brenda sirtarëve të ngrirësit.

- Lërini ushqimet e nxehta të ftohen në temperaturën e dhomës para se t'i vendosni në hapësirën e ngrirësit.
- Mos vendosni në hapësirën e ngrirësit enë qelqi me lëng ose kanoçe të mbyllura me lëng, për të shmangur shpërthimin për shkak të zgjerimit të vëllimit pasi lëngu të ngrijë.
- Ndajeni ushqimin në porcione të vogla dhe të përshtatshme.
- Është më mirë ta paketoni ushqimin para ngrirjes dhe qeset e paketimit që përdorni duhet të jenë të thata, në mënyrë që të mos ngjiten bashkë kur ngrijnë. Ushqimet duhet të paketohen ose mbulohen me materiale të përshtatshme që janë të forta, pa shije, të papërshkueshme nga ajri dhe uji, jo toksike dhe pa ndotje, për të shmangur kontaminimin e kryqëzuar dhe transferimin e erës.

Këshilla për blerjen e ushqimeve të ngrira

1. Kur blini ushqim të ngrirë, shikoni Udhëzimet e ruajtjes në paketim. Ju do të jeni në gjendje të ruani çdo artikull ushqimor të ngrirë për periudhën e treguar pranë vlerësimit me yje. Kjo është zakonisht periudha e shënuar me fjalët "Të përdoret më mirë para×", që gjendet në pjesën e përparme të paketimit.
2. Kontrolloni temperaturën e dollapit të ushqimeve të ngrira në dyqanin ku blini ushqimet e ngrira.
3. Sigurohuni që paketimi i ushqimit të ngrirë të jetë në gjendje të përsosur.
4. Gjithmonë blijini produktet e ngrira në fund të udhëtimit tuaj për blerje ose të vajtjes në supermarket.
5. Përpiquni t'i mbani bashkë ushqimet e ngrira gjatë blerjes dhe kthimit në shtëpi, pasi kjo do të ndihmojë që ushqimet të mbeten më të ftohta.
6. Mos blini ushqim të ngrirë nëse nuk mund ta ngrini menjëherë. Qese të veçanta të izoluara mund të blihen në shumicën e supermarketeve dhe dyqaneve të materialeve të ndërtimit. Këto i ruajnë më gjatë ushqimet e ngrira.
7. Për disa ushqime, shkrirja para gatimit është e panevojshme. Perimet dhe makaronat mund të shtohen direkt në ujin e nxehtë ose të gatuhen me avull. Salcat dhe supat e ngrira mund të vendosen në një tenxhere dhe të ngrohen me ngadalë derisa të shkrihen.
8. Përdorni ushqim cilësor dhe prekeni sa më pak të jetë e mundur. Kur ushqimet ngrijnë në sasi të vogla, u nevojiten më pak kohë për t'u ngrirë dhe për t'u shkrirë.
9. Vlerësoni sasinë e ushqimeve që duhen ngrirë. Kur ngrini sasi të mëdha ushqimesh të freskëta, rregulloni çelësin e kontrollit të temperaturës në modalitetin e ulët, duke ulur temperaturën e ngrirësit. Kështu, ushqimet mund të ngrijnë shpejt, duke ruajtur mirë freskinë e tyre.

Këshilla për nevoja të veçanta

Lëvizja e frigoriferit/ngrirësit

- **Vendndodhja**

Mos e vendosni frigoriferin/ngrirësin pranë një burimi nxehtësie, p.sh. sobë, bojler ose radiator. Mos e ekspozoni ndaj rrezeve të drejtpërdrejta të diellit në ndërtesa të jashtme ose në veranda.

- **Nivelimi**

Sigurohuni që ta niveloni frigoriferin/ngrirësin duke përdorur këmbët e nivelimit në pjesën e përparme. Nëse nuk është i niveluar, performanca e guarnicionit të derës së frigoriferit/ngrirësit do të ndikohet ose madje mund të çojë në mosfunksionimin e frigoriferit/ngrirësit.

Pasi ta vendosni frigoriferin/ngrirësin në pozicion, prisni 4 orë para se ta përdorni, në mënyrë që ta lejoni lëndën ftohëse të stabilizohet.

- **Instalimi**

Mos i mbuloni ose bllokoni vrimat e ventilimit ose grilat e pajisjes suaj.

Kur jeni jashtë për një kohë të gjatë

- Nëse pajisja nuk do të përdoret për disa muaj, fikeni së pari, dhe më pas hiqni spinën nga priza e murit.

- Nxirrni të gjitha ushqimet.
- Pastrojeni dhe thajeni mirë përbrenda. Për të parandaluar erën dhe rritjen e mykut, lëreni derën pak hapur: bllokojeni të hapur ose hiqni derën nëse është e nevojshme.
- Mbajeni pajisjen e pastruar në një vend të thatë, të ventiluar dhe larg burimit të nxehtësisë, vendoseni pajisjen në mënyrë të qëndrueshme dhe mos vendosni objekte të rënda mbi të.
- Njësia nuk duhet të jetë e arritshme që të luajnë fëmijët.

Mirëmbajtja dhe pastrimi

⚠ Para pastrimit, së pari hiqni spinën. Mos e vendosni ose mos e hiqni spinën me duar të lagura, sepse ekziston rreziku i goditjes elektrike dhe i lëndimit. Mos derdhni ujë drejtpërdrejt mbi frigorifer, për të shmangur ndryshkun, rrjedhjen e elektricitetit dhe aksidentet. Mos e zgjatni dorën në pjesën e poshtme të frigoriferit, sepse mund të gërvishteni nga cepat e mprehtë metalikë.

Pastrimi i brendshëm dhe pastrimi i jashtëm
Mbeturinat ushqimore në frigorifer mund të shkaktojnë erë të keqe, prandaj frigoriferi duhet të pastrohet rregullisht. Hapësira e ushqimeve të freskëta zakonisht pastrohet një herë në muaj.
Hiqni të gjitha raftet, kutinë e perimeve, mbajtëset e shisheve, pllakën mbuluese dhe sirtarët etj., dhe pastrojini ato me një leckë të butë ose sfungjer të zhytur në ujë të ngrohtë ose detergjent neutral.
Hiqni shpesh pluhurat që grumbullohen në panelin e pasmë dhe në panelet anësore të frigoriferit.
Pas përdorimit të detergjentit, sigurohuni ta shpëlani me ujë të pastër dhe më pas ta thani.

⚠ Mos përdorni furçë me qime, furçë me tel çeliku, detergjent, pluhur sapuni, detergjent alkalin, benzen, benzinë, acid, ujë të nxehtë dhe substanca të tjera korrozive ose të tretshme për të pastruar sipërfaqen e trupit, guarnicionin e derës, pjesët plastike dekorative, etj., për të shmangur dëmtimin.

Fshijeni me kujdes dhe thajeni guarnicionin e derës, pastrojeni kanalin duke përdorur një shkop druri të mbështjellë me spango pambuku. Pas pastrimit, fiksoni fillimisht katër qoshet e guarnicionit të derës dhe më pas futeni atë pjesë-pjesë në kanalin e derës.
Ndërprerja e furnizimit me energji elektrike ose dështimi i sistemit të ftohjes
- Kujdesuni për ushqimet e ngrira në rast të një ndërprerjeje të gjatë të funksionimit të pajisjes frigoriferike (siç është ndërprerja e furnizimit me energji elektrike ose dështimi i sistemit të ftohjes).
- Përpiquni ta hapni derën e frigoriferit sa më pak të jetë e mundur; në këtë mënyrë ushqimi mund të ruhet në mënyrë të sigurt dhe i freskët për orë të tëra, madje edhe në verë të nxehtë.
- Nëse merrni paraprakisht njoftimin për ndërprerje të energjisë:

1) Rregullojeni çelësin e termostatit në modalitetin e lartë një orë më përpara, në mënyrë që ushqimet të ngrijnë plotësisht (Mos ruani ushqime të reja gjatë kësaj kohe!). Rikthejeni modalitetin e temperaturës në cilësimin origjinal sapo furnizimi me energji të rikthehet në kohën e caktuar.
2) Ju gjithashtu mund të bëni akull me një enë të papërshkueshme nga uji dhe ta vendosni në pjesën e sipërme të ngrirësit, në mënyrë që të zgjatni kohën për ruajtjen e ushqimit të freskët.

⚠ Shënim: Pasi të përdoret frigoriferi, është më mirë ta përdorni vazhdimisht, dhe në kushte normale, mos e ndaloni përdorimin e tij, në mënyrë që të mos ndikojë në jetën e shërbimit.

Shkrirja e akullit
Pas një periudhe përdorimi, në sipërfaqen e murit të brendshëm të hapësirës së ngrirësit (ose avulluesit) do të formohet një shtresë e hollë akulli, e cila mund të ndikojë në efektin e ftohjes nëse tejkalon trashësinë prej 5 mm. Në këtë rast, duhet të pastroni butësisht akullin duke përdorur një kruajtëse akulli dhe jo me pajisje metalike ose të mprehta. Akulli duhet të hiqet rreth çdo 3 muaj, dhe nëse përdorimi normal i sirtarëve dhe qasja normale në ushqime ndikohen nga akulli, sigurohuni ta hiqni akullin në kohë. Për të hequr akullin, ndiqni hapat e mëposhtëm:
1. Nxirrni ushqimet e ngrira, fikni furnizimin me energji elektrike, hapni derën e frigoriferit dhe hiqni me kujdes akullin nga muri i brendshëm me një kruajtëse akulli. Për të përshpejtuar procesin e shkrirjes, rekomandohet të vendosni një tas me ujë të nxehtë brenda frigoriferit/ngrirësit, dhe kur shtresat e akullit të ngurtë të fillojnë të shkëputen, përdorni një kruajtëse akulli për t'i kruar dhe më pas hiqini.
2. Pas shkrirjes, pastroni pjesën e brendshme të frigoriferit/ngrirësit dhe ndizni furnizimin me energji.

Ndërrimi i llambës
Frigoriferi përdor llampën LED për ndriçim, e cila ka konsum të ulët të energjisë dhe jetëgjatësi të madhe. Në rast të ndonjë parregullsie, kontaktoni personelin e shërbimit pas shitjes për shërbim në vend. Llambat mund të zëvendësohen vetëm nga prodhuesi, së bashku me një pjesë të pajisjes.
Lloji i llambës: Drita LED.
Niveli i efikasitetit energjetik: N/A

Kontrolli i sigurisë pas mirëmbajtjes
A është kordoni i energjisë i çarë ose i dëmtuar?
A është futur mirë spina në prizë?
A është mbinxehur priza në mënyrë të pazakontë?

Shënim: Mund të shkaktohen goditje elektrike dhe zjarre nëse kordoni i energjisë dhe spinat janë të dëmtuara ose të mbuluara me pluhur. Nëse ka ndonjë parregullsi, hiqni spinën nga priza dhe kontaktoni shitësin.

Analiza dhe eliminimi i defekteve të thjeshta

Për sa u përket defekteve të vogla të mëposhtme, nuk është e nevojshme që çdo dështim të rregullohet nga personeli i shërbimit teknik; mund të përpiqeni ta zgjidhni problemin vetë.

Rasti	Inspektimi	Zgjidhjet
• Plotësisht pa ftohje	• A është çelësi i energjisë i fikur? • A janë prishur automatet dhe siguresat? • Nuk ka energji elektrike ose ndërprerje të linjës? • Ku është instaluar frigoriferi? A është vendosur në ballkone, garazhe, dhoma magazinimi dhe vende të tjera ku temperatura e ambientit është nën 10 °C?	• Rivendosni prizën • Hapni derën dhe kontrolloni nëse llamba është ndezur. • Ndërprerje e energjisë elektrike ose ndërprerje e linjës? • Instalojeni frigoriferin në një vend të mbrojtur, ku temperatura e ambientit është mbi 10 °C. Nëse frigoriferi juaj është i instaluar në një temperaturë shumë të ulët, sistemi i brendshëm i ftohjes mund të mos funksionojë siç duhet.
• •Zhurmë jonormale	• A është frigoriferi i qëndrueshëm? • A arrin frigoriferi te muri?	• Rregulloni këmbët e rregullueshme të frigoriferit. • Largojeni nga muri.
• •Performancë e dobët e ftohjes	• A vendosni ushqim të nxehtë ose shumë ushqim? • A e hapni derën shpesh? • A bie drita e diellit ose a është pranë një furre ose sobe? • A ka ventilim të mirë? • Cilësimi i temperaturës është shumë i lartë?	• Vendosni ushqimin në frigorifer pasi ushqimi i nxehtë të ftohet. • Kontrolloni dhe mbyllni derën. • Hiqeni frigoriferin nga burimi i nxehtësisë. • Lini hapësirë për të siguruar ventilim të mirë. • Vendoseni në temperaturën e duhur.
• Erë e pazakontë në frigorifer	• Ushqim i prishur? • A keni nevojë të pastroni frigoriferin? • A paketoni ushqime me aroma të forta?	• Hidhni ushqimin e prishur. • Pastroni frigoriferin. • Paketojini ushqimet me aroma të forta.

Shënim: Nëse përshkrimet e mësipërme nuk vlejnë për zgjidhjen e problemeve, mos e çmontoni dhe riparoni vetë. Riparimet e kryera nga persona pa përvojë mund të shkaktojnë lëndime ose keqfunksionim serioz. Kontaktoni dyqanin lokal ku keni bërë blerjen. Këtij produkti duhet t'i bëhet shërbimi nga një inxhinier i autorizuar dhe duhet të përdoren vetëm pjesë këmbimi origjinale. Kur pajisja nuk përdoret për periudha të gjata, shkëputeni nga furnizimi me energji elektrike, zbrazni të gjitha ushqimet dhe pastrojeni pajisjen, duke lënë derën pak hapur për të parandaluar erërat e pakëndshme.

Certifikimet

Të dhëna elektrike
Kjo pajisje elektrike duhet të jetë me tokëzim
Ky produkt është i pajisur me një spinë, e cila është e përshtatshme për të gjitha shtëpitë që i kanë prizat në përputhje me specifikimet aktuale.
Nëse spina e montuar nuk është e përshtatshëm për prizat tuaja, ajo duhet të pritet dhe të hidhet me kujdes. Për të shmangur rrezikun e mundshëm nga goditja elektrike, mos e futni spinën e hedhur në një prizë.
Ky produkt pajtohet me direktivat e KEE-së.

Udhëzime për rimëkëmbje të sigurt

Asgjësimi
Pajisjet e vjetra kanë ende njëfarë vlere. Një qasje miqësore me mjedisin do të sigurojë që materialet e vlefshme të riciklohen. Lëndët ftohëse të përdorura në pajisjen tuaj dhe materialet izoluese kërkojnë procedura të veçanta trajtimi. Sigurohuni që të mos ketë dëmtime në tubacionin e pjesës së pasme të pajisjes para se ta trajtoni.
Informacioni më i fundit mbi opsionet për asgjësimin e pajisjeve të vjetra dhe të paketimit të pajisjeve të vjetra mund të merret nga zyra komunale lokale.

Asgjësimi i duhur i këtij produkti	
	Ky shënim tregon se ky produkt nuk duhet të asgjësohet me mbetje të tjera shtëpiake në të gjithë BE-në. Për të parandaluar dëmtimin e mundshëm të mjedisit ose shëndetit të personave nga asgjësimi i pakontrolluar i mbetjeve, riciklojeni atë në mënyrë të përgjegjshme, për të nxitur ripërdorimin e qëndrueshëm të burimeve të materialeve. Për ta kthyer pajisjen e përdorur, ju lutemi ta ktheni te sistemet e grumbullimit ose të kontaktoni me shitësin ku bletë produktin. Ata mund ta marrin këtë produkt për riciklim të sigurt për mjedisin.

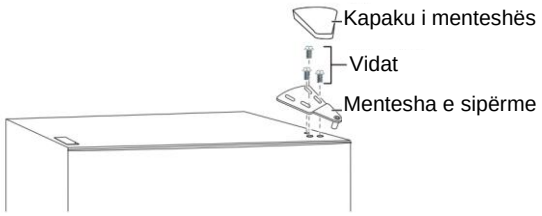
Paralajmërime për asgjësimin

Lënda ftohëse dhe shkuma prej ciklopentani e përdorur për frigoriferin janë të ndezshme. Prandaj, kur frigoriferi dërgohet për skrap, ai duhet të mbahet larg çdo burimi zjarri dhe të rikuperohet nga një kompani e specializuar që ka kualifikimet përkatëse, dhe jo të asgjësohet me djegie, në mënyrë që të parandalohet dëmtimi i mjedisit ose ndonjë dëm tjetër.

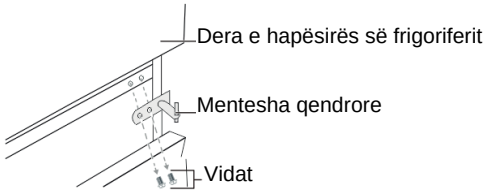
Kur frigoriferi dërgohet për skrap, çmontoni dyert dhe hiqni guarnicionin e derës dhe raftet; vendosini dyert dhe raftet në një vend të përshtatshëm, në mënyrë që të mos bllokohet ndonjë fëmijë.

Ndërrimi i drejtimit të hapjes së derës

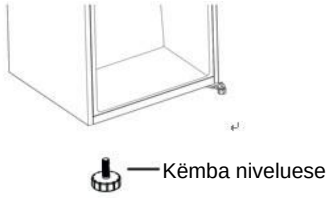
1. Sigurohuni që frigoriferi të jetë shkëputur nga energjia elektrike.
2. Ngrini dhe hiqni kapakun e menteshës, hiqni tre vidat që e mbërthejnë menteshën e sipërme te dera, pastaj hiqni menteshën.



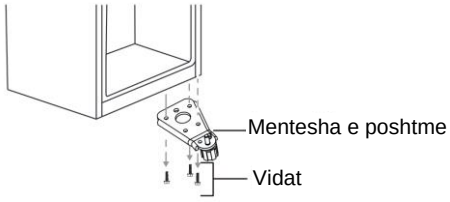
3. Hiqni derën e hapësirës së frigoriferit nga trupi.
4. Hiqni dy vidat që mbërthejnë menteshën qendrore.



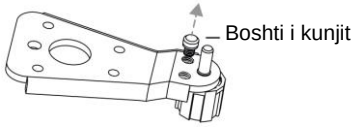
5. Hiqni derën e hapësirës së ngrirësit.
6. Hiqni këmbën niveluese në anën e majtë të trupit dhe vendoseni mënjanë për instalimin më vonë.



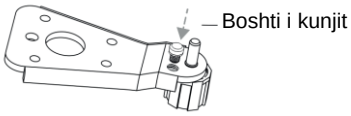
7. Hiqni vidat që mbërthejnë menteshën e poshtme në anën e djathtë të trupit, pastaj hiqni menteshën.



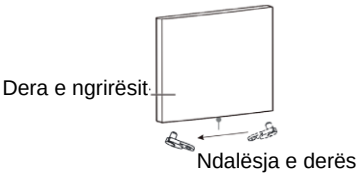
8. Hiqni rondelën dhe dadon që mbërthejnë boshtin e kunjit në vrimën e djathtë në menteshën e poshtme, pastaj hiqni boshtin.



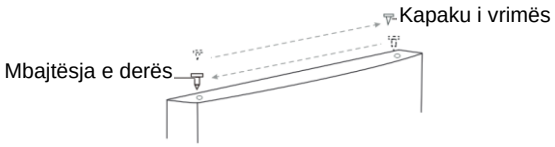
9. Futni boshtin e kunjit në vrimën e majtë në menteshën e poshtme, pastaj mbërthejeni boshtin me rondele dhe dado.



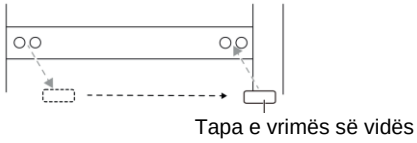
10. Montoni menteshën e poshtme në anën e majtë të trupit.
11. Instaloni këmbën niveluese të hequr në anën e djathtë të trupit.
12. Hiqni vidën që siguron ndalësen e derës nga ana e poshtme djathtas e derës së hapësirës së ngrirësit, pastaj hiqeni ndalësen e derës dhe instalojeni në anën e poshtme majtas.



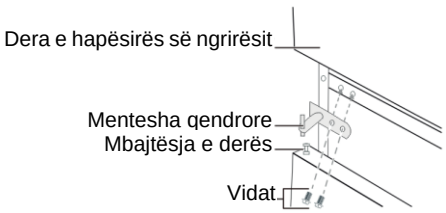
13. Instaloni derën e hapësirës së ngrirësit.
14. Zhvendosni mbajtësen e derës nga ana e sipërme djathtas e derës së ngrirësit në anën e sipërme majtas të derës. Dhe zhvendosni kapakun e vrimës së majtë në anën e djathtë.



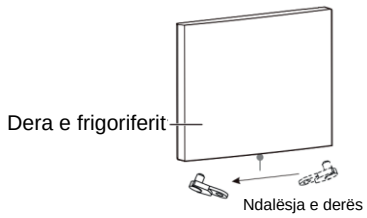
15. Hiqni tapën e vrimës së vidës së menteshës qendrore në anën e majtë të trupit, pastaj vendoseni në vrimat e vidave në anën e djathtë të trupit.



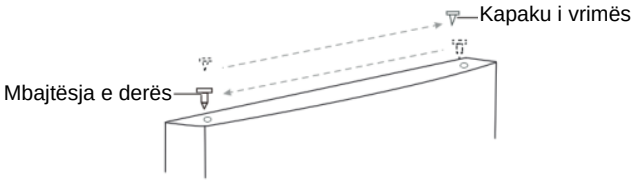
16. Instaloni menteshën qendrore në anën e majtë me dy vidat që i keni hequr më parë.



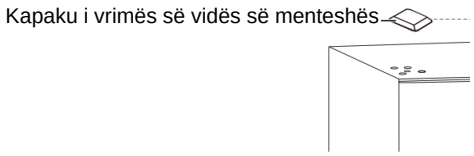
17. Hiqni vidën që mbërthen ndalësen e derës nga pjesa e poshtme djathtas e derës së hapësirës së frigoriferit, pastaj hiqni ndalësen e derës dhe instalojeni në anën e poshtme majtas.

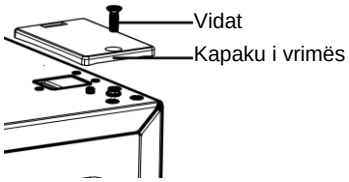


18. Instaloni derën e hapësirës së frigoriferit.
19. Zhvendosni mbajtësen e derës nga ana e sipërme djathtas e derës së frigoriferit në anën e sipërme majtas të derës. Dhe zhvendosni kapakun e vrimës së majtë në anën e djathtë.

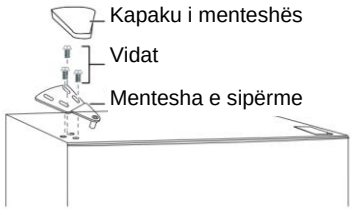


20. Hiqni kapakun e vrimës nga ana e sipërme majtas. (Për produktet me një vrimë katrore në anën e djathtë të frigoriferit, ju gjithashtu duhet të hiqni kapakun e vrimës dhe vidat nga qesja e vogël me aksesorë dhe t'i mbërtheni në cepin e sipërm djathtas.)





21. Mbërtheni menteshën e sipërme në pjesën e sipërme majtas të trupit me tre vidat që keni hequr më parë. Para se të shtrëngoni vidat e menteshës së sipërme, sigurohuni që pjesa e sipërme e derës të jetë në nivel me trupin dhe që guarnicioni të puthitet mirë.
22. Instaloni kapakun e menteshës mbi menteshën në anën e sipërme majtas të trupit.



SIGURNOSNA UPUTSTVA

VAŽNO JE PROČITATI I PRIDRŽAVATI SE OVOGA

Prije upotrebe uređaja, pročitajte ove sigurnosne upute. Čuvajte ih na dohvat ruke za buduću upotrebu.
Ove upute i sam uređaj sadrže važne sigurnosne upozorenja koja se moraju uvijek poštovati.
Proizvođač odbija svaku odgovornost za nepoštivanje ovih sigurnosnih uputa, neprikladnu upotrebu uređaja ili pogrešno podešavanje kontrola.
⚠ Vrlo malu djecu (0–3 godine) treba držati podalje od uređaja. Mala djeca (3–8 godina) trebaju biti udaljena od uređaja osim ako nisu pod stalnim nadzorom. Djeca od 8 godina i starija, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, mogu koristiti ovaj uređaj samo ako su pod nadzorom ili su im date upute o sigurnoj upotrebi i razumiju povezane opasnosti. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
Djeci uzrasta od 3 do 8 godina dozvoljeno je da pune i prazne rashladne uređaje.

DOZVOLJENA UPOTREBA

⚠ OPREZ: Uređaj nije namijenjen za upravljanje pomoću vanjskog prekidačkog uređaja, kao što je tajmer, ili zasebnog sistema za daljinsko upravljanje.
⚠ Ovaj uređaj je namijenjen za upotrebu u domaćinstvima i sličnim okruženjima kao što su: kuhinje za osoblje u prodavnicama, kancelarijama i drugim radnim prostorima; seoske kuće; od strane gostiju u hotelima, motelima, pansionima i drugim stambenim prostorima.
⚠ Ovaj uređaj nije namijenjen za profesionalnu upotrebu. Ne koristite uređaj na otvorenom.
⚠ Žarulja koja se koristi unutar uređaja posebno je dizajnirana za kućanske aparate i nije pogodna za opću rasvjetu prostorija u kući (Uredba EZ 244/2009).
⚠ Uređaj je dizajniran za rad na mjestima gdje je temperatura okoline u sljedećim rasponima, u skladu sa klimatskom klasom navedenom na oznaci uređaja. Uređaj možda neće pravilno raditi ako se ostavi na temperaturi izvan specificiranog raspona duže vrijeme.
Klasa klimatskog područja - temperature okoline:
SN: Od 10 °C do 32 °C;
N: Od 16 °C do 32 °C;
ST: Od 16 °C do 38 °C;
T: Od 16 °C do 43 °C.



Ovaj uređaj ne sadrži CFC-ove. Krug rashladnog sredstva sadrži R600a (HC). Uređaji sa izobutanom (R600a): izobutan je prirodni plin bez utjecaja na okoliš, ali je zapaljiv. Stoga, provjerite da cijevi rashladnog kruga nisu oštećene, posebno prilikom pražnjenja rashladnog kruga.

⚠ UPOZORENJE: Nemojte oštetiti cijevi rashladnog kruga uređaja.
⚠ UPOZORENJE: Otvore za ventilaciju u kućištu uređaja ili u ugrađenoj konstrukciji održavajte čistim od začepljenja.
⚠ UPOZORENJE: Ne koristite mehaničke, električne ili hemijske metode osim onih koje preporučuje proizvođač za ubrzavanje procesa odmrzavanja.
⚠ UPOZORENJE: Ne koristite niti ne stavljajte električne uređaje unutar odjeljaka uređaja ako nisu izričito odobreni od strane Proizvođača.
⚠ UPOZORENJE: Aparati za pravljenje leda i/ili dozatori vode koji nisu direktno povezani na vodovodnu mrežu moraju se puniti isključivo pitkom vodom.
⚠ UPOZORENJE: Automatski proizvođači leda i/ili dozatori vode moraju biti povezani na vodovod koji isporučuje isključivo pitku vodu, sa pritiskom vode u mreži između 0,17 i 0,81 MPa (1,7 i 8,1 bara).
⚠ Ne skladištite eksplozivne supstance poput aerosola i ne stavljajte niti koristite benzin ili druge zapaljive materijale u ili u blizini uređaja.
⚠ Nemojte gutati sadržaj pakovanja leda (netoksično) koje dolazi uz neke modele. Ne jedite kockice leda ili ledene lizalice odmah nakon što ih izvadite iz zamrzivača jer mogu izazvati ozebline.
⚠ Za proizvode dizajnirane za upotrebu zračnog filtera unutar pristupačne poklopca ventilatora, filter mora uvijek biti na svom mjestu dok je frižider u funkciji.
⚠ Ne skladištite staklene posude sa tečnostima u zamrzivaču jer se mogu razbiti. Ne blokirajte ventilator (ako je uključen) hranom.
Nakon stavljanja hrane, provjerite da li se vrata pregrada pravilno zatvaraju, posebno vrata zamrzivača.
⚠ Oštećene brtve moraju se zamijeniti što je prije moguće.

⚠ Koristite pretinac frižidera isključivo za čuvanje svježih namirnica, a pretinac zamrzivača isključivo za čuvanje zamrznutih namirnica, zamrzavanje svježih namirnica i pravljenje kockica leda.
⚠ Ne skladištite hranu bez omota u odjeljcima frižidera ili zamrzivača kako biste izbjegli direktan kontakt s unutrašnjim površinama.
Uređaji mogu imati posebne pregrade (odjeljak za svježu hranu, pretinac nultog stepena...). Osim ako nije drugačije navedeno u posebnoj knjižici proizvoda, mogu se ukloniti, uz održavanje ekvivalentnih performansi.
C-pentan se koristi kao pjena za izolaciju i zapaljiv je plin.
Najprikladniji pretinci uređaja u kojima se određene vrste hrane trebaju čuvati, uzimajući u obzir različitu raspodjelu temperature u različitim pretincima uređaja, su sljedeći:
- Odjeljci frižidera:
1) Gornji dio odjeljka frižidera i vrata – temperaturna zona: Čuvajte tropsko voće, konzerve, pića, jaja, umake, kisele krastavce, maslac, džem
2) Srednji dio odjeljka frižidera - hladna zona: Čuvajte sir, mlijeko, mliječne proizvode, delikatesne proizvode, jogurt
3) Donji dio odjeljka frižidera – najhladnija zona: Čuvajte hladne nareske od mesa, deserte, meso i ribu, tortu od sira, svježu tjesteninu, kiselu pavlaku, pesto/salsu, domaću hranu, kremu za kolače, puding i krem sir.
4) Fioka za voće i povrće na dnu odjeljka frižidera: Skladištite povrće i voće (osim tropskog voća)
5) Odjeljak za hlađenje: Meso i ribu čuvajte samo u najhladnijem pretincu - Odjeljak zamrzivača: Pregrada zone sa 4 zvjezdice (****) pogodna je za zamrzavanje namirnica sa sobne temperature i za čuvanje smrznute hrane, jer je temperatura ravnomjerno raspoređena kroz cijelu pregradu. Kupljena smrznuta hrana ima datum isteka roka za čuvanje naveden na pakovanju. Ovaj datum uzima u obzir vrstu hrane koja se čuva i stoga se ovaj datum treba poštovati. Svježa hrana treba se čuvati na sljedeće vremenske periode: 1-3 mjeseca za sir, školjke, sladoled, šunku/klobasu, mlijeko, svježe tečnosti; 4 mjeseca za odreske ili kotlete (govedina, janjetina, svinjetina); 6 mjeseci za puter ili margarin, perad (piletina, ćuretina); 8-12 mjeseci za voće (osim citrusa), pečeno meso (govedina, svinjetina, janjetina), povrće. Rokovi trajanja na pakovanju hrane u zoni sa 2 zvjezdice moraju se poštovati.
Da biste izbjegli kontaminaciju hrane, molimo pridržavajte se sljedećeg:
- Dugotrajno otvaranje vrata može uzrokovati značajno povećanje temperature u odjeljcima uređaja.
- Redovno čistite površine koje mogu doći u dodir sa hranom i pristupačne drenažne sisteme.
- Čistite spremnike za vodu ako nisu korišteni 48 h; isperite vodovodni sistem priključen na dovod vode ako voda nije korištena tokom 5 dana.
- Sirovo meso i ribu skladištite u odgovarajućim posudama u frižideru, tako da ne dođu u dodir s drugom hranom niti da kapaju na nju.
- Pretinci s dvije zvijezdice za zamrznutu hranu pogodne su za čuvanje prethodno zamrznute hrane, kao i za čuvanje ili pravljenje sladoleda i kockica leda.
- Ne smije se zamrzavati svježa hrana u pretincima s jednom, dvije ili tri zvjezdice.
- Ako je rashladni uređaj duže vrijeme prazan, isključite ga, odmrznite, očistite, osušite i ostavite vrata otvorena kako biste spriječili razvoj plijesni unutar uređaja.

UGRADNJA

⚠ Dvije ili više osoba moraju rukovati uređajem i instalirati ga – rizik od povrede. Koristite zaštitne rukavice prilikom raspakivanja i instalacije – rizik od posjekotina.
⚠ Instalaciju, uključujući dovod vode (ako postoji), električne priključke i popravke, mora izvršiti kvalificirani tehničar. Ne popravljajte niti mijenjajte bilo koji dio uređaja osim ako to nije izričito navedeno u korisničkom priručniku. Držite djecu podalje od mjesta instalacije. Nakon raspakivanja uređaja, provjerite da nije oštećen tokom transporta. U slučaju problema, kontaktirajte prodavca ili najbliži servis za postprodajnu podršku. Nakon instalacije, otpad od ambalaže (plastika, dijelovi od stiropora itd.) mora se čuvati van domašaja djece – opasnost od gušenja. Uređaj mora biti isključen iz napajanja prije bilo kakvog rada na instalaciji – rizik od električnog udara.
Tokom instalacije, pazite da uređaj ne ošteti naponski kabl – rizik od požara ili električnog udara. Aktivirajte uređaj tek nakon što je instalacija završena.
⚠ Pazite da ne oštetite podove (npr. parket) prilikom pomjeranja uređaja. Postavite uređaj na pod ili nosač dovoljno jak da podnese njegovu težinu i na mjesto prikladno za njegovu veličinu i upotrebu. Provjerite da uređaj nije blizu izvora toplote i da su četiri nogice stabilne i oslonjene na pod, prilagodite ih po potrebi, te provjerite da je uređaj savršeno vodoravan pomoću libele.
Pričekajte najmanje dva sata prije uključivanja

uređaja kako biste osigurali da je rashladni krug potpuno efikasan.
⚠ UPOZORENJE: Prilikom postavljanja uređaja uvjerite se da se kabl za napajanje nije zaglavio ili da nije oštećen.
⚠ UPOZORENJE: Da bi se izbjegla opasnost zbog nestabilnosti, postavljanje ili učvršćivanje uređaja mora se izvršiti u skladu s uputama proizvođača.
Zabranjeno je postavljati frižider tako da metalno crijevo plinskog štednjaka, metalne plinske ili vodovodne cijevi ili električni kablovi dolaze u dodir sa stražnjim zidom frižidera (kondenzatorska zavojnica).
⚠ Kako biste osigurali odgovarajuću ventilaciju, ostavite prostor sa obje strane i iznad uređaja.
Udaljenost između zadnjeg dijela uređaja i zida iza uređaja treba biti 50 mm, kako bi se izbjegao pristup vrućim površinama. Smanjenje ovog prostora povećat će potrošnju energije proizvoda.
Uklonite napojni kabl sa kukice kondenzatora tokom instalacije, prije povezivanja uređaja na izvor napajanja.

ELEKTRIČNA UPOZORENJA

⚠ Uređaj se mora moći isključiti iz napajanja izvlačenjem utikača ako je utikač dostupan, ili putem višepolnog prekidača instaliranog uzvodno od utičnice u skladu sa pravilima o ožičenju, a uređaj mora biti uzemljen u skladu sa nacionalnim standardima električne sigurnosti.
⚠ Ne koristite produžne kablove, višestruke utičnice ili adaptere. Električni dijelovi ne smiju biti dostupni korisniku nakon instalacije. Ne koristite uređaj kada ste mokri ili bosi. Ne koristite ovaj uređaj ako ima oštećen napojni kabl ili utikač, ako ne radi ispravno ili ako je oštećen ili pao.
⚠ Ako je strujni kabl oštećen, mora ga zamijeniti identičnim proizvođač, njegov servisni agent ili druga kvalificirana osoba kako bi se izbjegao rizik od električnog udara.
⚠ UPOZORENJE: Nemojte locirati više prijenosnih utičnica ili prijenosnih izvora napajanja na stražnjoj strani uređaja.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

⚠ UPOZORENJE: Provjerite da li je uređaj isključen i odspojen iz napajanja prije izvođenja bilo kakvih radova na održavanju. Da biste izbjegli rizik od ličnih povreda, koristite zaštitne rukavice (rizik od posjekotina) i zaštitne cipele (rizik od kontuzije); obavezno rukujte u paru (smanjite opterećenje); nikada ne koristite opremu za čišćenje na paru (rizik od električnog udara). Neprofesionalni popravci koje proizvođač nije odobrio mogu predstavljati rizik po zdravlje i sigurnost, za što proizvođač ne može biti odgovoran. Bilo kakav nedostatak ili oštećenje nastalo uslijed neprofesionalnih popravki ili održavanja neće biti pokriveno garancijom, čiji su uvjeti navedeni u dokumentu isporučenom uz uređaj.
⚠ Nemojte koristiti abrazivne ili jake deterdžente kao što su sprejevi za prozore, abrazivna sredstva za čišćenje, zapaljive tečnosti, voskove za čišćenje, koncentrisane deterdžente, izbjeljivače ili sredstva za čišćenje koja sadrže naftne proizvode na plastičnim dijelovima, unutrašnjim i vratnim oblogama ili dihtunzima. Nemojte koristiti papirne ubruse, grube spužve ili druge oštre alate za čišćenje.
Ovaj rashladni uređaj nije predviđen da se koristi kao ugradbeni uređaj.
Vrata i poklopci rashladnog uređaja trebaju biti uklonjeni prije odlaganja na deponiju, kako bi se spriječilo da djeca ili životinje ostanu zarobljeni unutra.
Preporučena postavka:

- Odjeljci frižidera: +4 °C ili MED
- Odjeljak za zamrzavanje: -18 °C ili -20 °C

Da biste optimizirali brzinu zamrzavanja i dobili više prostora za pohranu, možete koristiti pretinac zamrzivača bez ladica i staviti hranu direktno na dno pretinca. Količina svježe hrane koja se može zamrznuti u određenom vremenskom periodu navedena je na pločici sa podacima.
Granice opterećenja određene su košarama, poklopcima, ladicama, policama itd. Provjerite da se ove komponente i dalje mogu lako zatvoriti nakon punjenja. Da biste izbjegli bacanje hrane, molimo vas da se pridržavate preporučenih postavki i vremena čuvanja navedenih u online korisničkom priručniku.
Napunite kalup za led do 2/3 vodom i vratite ga u pretinac za zamrzavanje. Nikada, ni pod kojim okolnostima, ne koristite oštre ili šiljaste predmete za uklanjanje leda. Informacije o modelu mogu se dobiti pomoću QR-koda označenog na energetskoj naljepnici. Naljepnica također uključuje identifikator modela koji se može koristiti za konsultacije na portalu baze podataka https://eprel.ec.europa.eu.
Politike, standardna dokumentacija, naručivanje rezervnih dijelova i dodatne informacije o proizvodu mogu se pronaći na ovoj adresi:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ODLAGANJE AMBALAŽNOG MATERIJALA

Ambalažni materijal je 100 % reciklirajući i označen je simbolom za reciklažu . Različiti dijelovi ambalaže stoga se moraju odlagati odgovorno i u potpunom skladu sa propisima lokalnih vlasti koji regulišu odlaganje otpada.

ODLAGANJE KUĆANSKIH APARATA

Ovaj uređaj je proizveden od materijala koji se mogu reciklirati ili ponovo upotrijebiti. Odložite ga u skladu sa lokalnim propisima o odlaganju otpada.
Za dodatne informacije o tretmanu, oporavku i reciklaži kućanskih električnih uređaja, kontaktirajte svoju lokalnu vlast, službu za prikupljanje kućnog otpada ili prodavnicu u kojoj ste kupili uređaj. Ovaj uređaj je označen u skladu sa Evropskom Direktivom 2012/19/EU o otpadu električne i elektroničke opreme (WEEE) i sa propisima o otpadu električne i elektroničke opreme iz 2013. godine (sa izmjenama).
Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete u sprječavanju negativnih posljedica po životnu sredinu i ljudsko zdravlje.

Simbol na proizvodu ili u pratećoj dokumentaciji označava da se proizvod ne smije tretirati kao kućni otpad, već ga je potrebno odložiti u odgovarajući centar za prikupljanje radi reciklaže električne i elektroničke opreme.

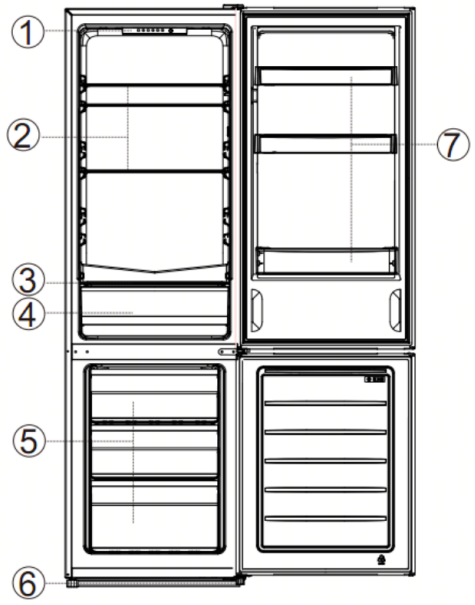
SAVJETI ZA UŠTEDU ENERGIJE

Instalirajte uređaj u suhoj, dobro prozračenoj prostoriji, daleko od bilo kojeg izvora toplote (npr. radijator, šporet itd) i na mjestu koje nije izloženo direktnoj sunčevoj svjetlosti. Ako je potrebno, koristite izolacionu ploču.
Da biste osigurali adekvatnu ventilaciju, slijedite upute za instalaciju. Nedovoljna ventilacija na stražnjoj strani proizvoda povećava potrošnju energije i smanjuje efikasnost hlađenja.
Često otvaranje vrata može uzrokovati povećanu potrošnju energije.
Unutrašnja temperatura uređaja i potrošnja energije mogu biti također pogođene temperaturom okoline, kao i položajem uređaja. Podešavanje temperature treba uzeti u obzir ove faktore. Smanjite otvaranje vrata na minimum. Prilikom odmrzavanja zamrznute hrane, stavite je u frižider. Niska temperatura zamrznutih proizvoda hladi hranu u frižideru. Dozvolite da se topla hrana i pića ohlade prije nego što ih stavite u uređaj.
Pozicioniranje polica u frižideru nema utjecaja na efikasno korištenje energije. Hrana treba biti postavljena na police na način koji osigurava pravilnu cirkulaciju zraka (hrana ne smije dodirivati jedna drugu, a treba održavati razmak između hrane i zadnjeg zida). Možete povećati kapacitet za skladištenje smrznute hrane uklanjanjem korpi i, ako je prisutna, police Stop Frost.
Ne brinite zbog zvukova koji dolaze iz kompresora, jer su to normalni radni zvukovi.

Karakteristike proizvoda

- Elektronska kontrola temperature
- Vrata s mogućnošću preokretanja

Nazivi dijelova:



Ne	Opis
1	Termostat
2	Staklene police frižidera
3	Poklopac ladice za povrće
4	Ladica za povrće
5	Ladice za zamrzavanje
6	Podešavanje nogica
7	Okviri za boce

Opcije proizvoda u ovom priručniku možda nisu u potpunosti usklađene sa vašim frižiderom. Detalji su u skladu sa stavkom materijala.

Pripreme za upotrebu

Mjesto instalacije:

1. Uvjeti ventilacije

Mjesto koje odaberete za postavljanje frižidera treba biti dobro prozračeno i imati manje toplog zraka. Nemojte postavljati frižider blizu izvora toplote kao što su šporet, bojler, i izbjegavajte direktnu sunčevu svjetlost, čime se garantuje efekat hlađenja uz uštedu potrošnje energije. Ne postavljajte frižider na vlažno mjesto, kako biste spriječili hrđanje i curenje struje. **Rezultat količine punjenja rashladnog sredstva u frižideru podijeljen sa ukupnim prostorom prostorije u kojoj je frižider instaliran mora biti manji od 8 g/m³.**

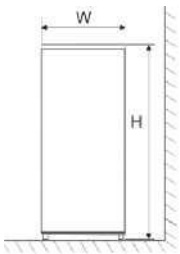
Napomena: Količina rashladnog sredstva kojim je frižider napunjen nalazi se na nazivnoj pločici.

2. Prostor za odvođenje toplote

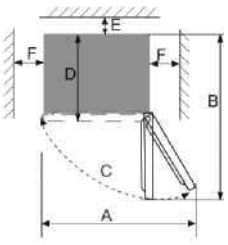
Tokom rada, frižider otpušta toplinu u okolinu. Stoga treba ostaviti najmanje 30 mm slobodnog prostora na gornjoj strani, više od 100 mm sa obje strane i preko 50 mm na stražnjoj strani frižidera (to također sprječava da se napojni kabl pritisne između zida i stražnjeg dijela frižidera).

Dimenzije u mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100



Slika 1



Slika 2

Napomena: Slika 1, Slika 2 služe samo kao šematski prikaz dimenzija potrebnog prostora za proizvod.

3. Ravan teren

Postavite frižider na čvrstu i ravnu podlogu (pod) kako bi bio stabilan, inače će doći do vibracija i buke. Kada je frižider postavljen na podne obloge kao što su tepih, prostirka od slame ili polivinil hlorid, ispod frižidera treba postaviti čvrste podloge kako bi se spriječila promjena boje zbog odvođenja toplote.

⚠ **Oko uređaja ili u ugradbenoj strukturi mora biti osigurana neometana ventilacija.**

Pripreme za upotrebu

1. Vrijeme stajanja

Nakon što je frižider pravilno instaliran i temeljito očišćen, nemojte ga odmah uključivati. Pobrinite se da uključite frižider nakon što stoji više od 1 sat kako biste osigurali njegov normalan rad.

2. Čišćenje

Provjerite pribor unutar frižidera i obrišite unutrašnjost mekanom krpom.

3. Uključivanje napajanja

Umetnite utikač u čvrstu utičnicu da biste pokrenuli kompresor. Nakon 1 sata otvorite vrata zamrzivača. Ako se temperatura unutar odjeljka zamrzivača značajno smanji, to znači da rashladni sistem radi normalno.

4. Skladištenje hrane

Nakon što frižider radi određeno vrijeme, unutrašnja temperatura frižidera automatski će se kontrolisati prema korisnički podešenoj temperaturi. Nakon što se frižider potpuno ohladi, stavite hranu, a obično traje 2 do 3 sata da se potpuno ohladi. Ljeti, kada je temperatura visoka, potrebno je više od 4 sata da se hrana potpuno ohladi (pokušajte što je moguće manje otvarati vrata frižidera prije nego što se unutrašnja temperatura ohladi).

⚠ Ako je frižider instaliran na mjestu sa vlagom, provjerite da li su uzemljenje i prekidač za zaštitu od curenja struje ispravni. Ako se zbog kontakta frižidera sa zidom javljaju vibracioni zvukovi ili ako zid potamni usljed konvekcije zraka oko kompresora, pomjerite frižider dalje od zida. Postavljanje frižidera može uzrokovati šum zaglavljivanja ili smetnje u slici na mobilnom telefonu, fiksnoj telefonskoj liniji, radio prijemniku ili televizoru u njegovoj blizini, stoga pokušajte držati frižider što dalje u takvim slučajevima.

Funkcije

Podešavanje temperature:

Temperatura frižidera se kontroliše putem upravljačke ploče postavljene u odjeljku frižidera.

- Podešavanje temperature frižidera se ciklično mijenja na sljedeći način: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ⇕ ❄	5	Kada korisnik treba nižu temperaturu.
	4	
	3	Kada je u normalnoj upotrebi.
	2	Kada korisnik ne treba nižu temperaturu.
	1	

- Preporučuje se režim „3“, a režim „5“ se ne preporučuje kako bi se izbjegla zamrznuta hrana.
- Možete postaviti funkciju „ ❄ “ za brzo hlađenje ili zamrzavanje hrane. Funkcija ❄ će se automatski isključiti nakon 26 sati ili može biti ručno onemogućena.



Napomena: Ako indikatorna lampica ‘5’ ili ‘3’ ili ‘1’ počne da treperi, to znači da je frižider pokvaren. Kontaktirajte postprodajno osoblje za servis na licu mjesta što je prije moguće.

Upute za skladištenje hrane

Mjere opreza pri upotrebi

- Uređaj možda neće raditi dosljedno (postoji mogućnost odmrzavanja ili prevelikog zagrijavanja u odjeljku za smrznutu hranu) kada je postavljen na duži vremenski period ispod donje granice temperaturnog raspona za koji je rashladni uređaj dizajniran.
- Informacije o tipu klime uređaja nalaze se na nazivnoj pločici.
- Unutrašnja temperatura može biti pod utjecajem faktora kao što su položaj rashladnog uređaja, temperatura okoline i učestalost otvaranja vrata, itd, te je, ako je prikladno, potrebno upozoriti da se podešavanje bilo kojeg uređaja za kontrolu temperature može morati prilagoditi kako bi se uzeli u obzir ovi faktori.
- Gazirana pića ne smiju se čuvati u zamrzivačkom pretincu ili pretincu s niskom temperaturom, a neki proizvodi poput ledenih voda ne smiju se konzumirati previše hladni.

Mjesto za skladištenje hrane

Zbog cirkulacije hladnog zraka u frižideru, temperatura u svakom dijelu frižidera je različita, pa se različite vrste hrane trebaju smjestiti u različite dijelove. Pretinac za svježu hranu pogodan je za skladištenje hrane koja se ne mora zamrzavati: kuhanih jela, piva, jaja, nekih začina koji zahtijevaju hlađenje, mlijeka, voćnog soka itd. Ladica za povrće pogodna je za čuvanje povrća, voća itd.

Odjeljak zamrzivača pogodan je za skladištenje sladoleda, zamrznute hrane i hrane koja se treba dugo čuvati.

Korištenje odjeljka za svježu hranu

Postavite temperaturu pretinca za svježu hranu između 2 °C ~ 8 °C, i u njemu čuvajte namirnice koje su namijenjene kratkotrajnom čuvanju ili za konzumiranje u bilo kojem trenutku.

Polica frižidera: Prilikom uklanjanja police, prvo je podignite, a zatim je izvadite; prilikom postavljanja police, stavite je na mjesto prije nego što je spustite. (Za policu sa dvije sekcije, gurnite prvu sekciju na stražnji kraj, a zatim izvucite drugu sekciju). Držite zadnju ivicu police okrenutu prema gore kako biste spriječili da hrana dodiruje zid obloge. Prilikom vađenja ili stavljanja police, čvrsto je držite i rukujte pažljivo kako biste izbjegli oštećenje.

Kutija za povrće: Izvucite kutiju za povrće radi pristupa hrani. Nakon upotrebe ili čišćenja poklopca kutije za povrće, obavezno ga vratite na kutiju za povrće kako se unutrašnja temperatura kutije ne bi promijenila.

Kako koristiti kutiju za pravljenje leda

Postavite posudicu za led u gornji položaj pretinca zamrzivača, tako da se što je prije moguće zaledi.

Upozorenja za skladištenje hrane

Bolje je očistiti namirnice i osušiti ih prije nego što ih spremite u frižider. Prije nego što se hrana stavi u frižider, preporučuje se da se dobro zatvori kako bi se spriječilo isparavanje vode radi očuvanja svježine voća i povrća, s jedne strane, i spriječilo miješanje mirisa, s druge strane.

Ne stavljajte previše ili preteške namirnice u frižider. Ostavite dovoljno prostora između namirnica; ako su preblizu, protok hladnog zraka će biti blokiran, što će utjecati na efekt hlađenja. Ne skladištite prekomjerne ili preteške namirnice, kako biste izbjegli da se polica slomi. Prilikom spremanja namirnica držite razmak od unutrašnjeg zida; ne stavljajte namirnice koje sadrže puno vode preblizu zadnjeg zida frižidera, kako se ne bi zaledile na unutrašnjem zidu.

Kategorizirano skladištenje hrane: Namirnice treba čuvati po kategorijama, a namirnice koje jedete svaki dan treba stavljati ispred police, kako bi se skratilo vrijeme otvaranja vrata i spriječilo kvarenje hrane zbog isteka roka trajanja.

Savjeti za uštedu energije: Dozvolite da se topla hrana ohladi na sobnu temperaturu prije nego što je stavite u frižider. Stavite smrznutu hranu u pretinac za svježu hranu da se odmrzne, koristeći nisku temperaturu smrznute hrane za hlađenje svježe hrane, čime se štedi energija.

Skladištenje voća i povrća

U slučaju rashladnih uređaja s pretincem za hlađenje, treba navesti da su neke vrste svježeg povrća i voća osjetljive na hladnoću i stoga nisu pogodne za čuvanje u ovom tipu pretinca.

Korištenje pretinca za skladištenje smrznute hrane

Temperatura u zamrzivaču održava se ispod -18 °C. Za dugoročno čuvanje hrane preporučuje se smještanje u odjeljak zamrzivača, ali treba se pridržavati roka čuvanja navedenog na pakovanju hrane.

Fioke zamrzivača koriste se za čuvanje hrane koja treba biti zamrznuta. Riba i meso velikih blokova trebaju se isjeći na manje komade i spakovati u vrećice za očuvanje svježine prije nego što se ravnomjerno rasporede unutar ladica zamrzivača.

- Dopustite da se vruća hrana ohladi na sobnu temperaturu prije nego što je stavite u pretinac zamrzivača.
- Nemojte stavljati staklenu posudu s tečnošću ili konzerviranu tečnost koja je zatvorena u zamrzivač, kako biste izbjegli pucanje uslijed širenja zapremine nakon što se tečnost zamrzne.
- Podijelite hranu na odgovarajuće male porcije
- Bolje je da hranu upakujete prije zamrzavanja, a upotrijebljena vrećica za pakovanje treba biti suha, kako se vrećice ne bi zalijepile jedna za drugu prilikom zamrzavanja. Hrana treba biti upakovana ili pokrivena odgovarajućim materijalima koji su čvrsti, bezukusni, nepropusni za zrak i vodu, netoksični i bez zagađenja, kako bi se izbjegla unakrsna kontaminacija i prenos mirisa.

Savjeti za kupovinu smrznute hrane

1. Pri kupovini smrznute hrane, provjerite upute za čuvanje na ambalaži. Moći ćete čuvati svaku vrstu smrznute hrane onoliko dugo koliko je naznačeno uz ocjenu sa zvjezdicom. Ovo je obično period označen kao „Najbolje upotrijebiti prije×“, koji se nalazi na prednjoj strani ambalaže.
2. Provjerite temperaturu ormara zamrznute hrane u trgovini gdje kupujete smrznutu hranu.
3. Provjerite da je pakovanje smrznute hrane u savršenom stanju.
4. Uvijek kupujte smrznute proizvode posljednje tokom vaše kupovine ili posjete supermarketu.
5. Pokušajte držati smrznutu hranu zajedno tokom kupovine i na putu kući, jer će to pomoći da hrana ostane hladnija.
6. Nemojte kupovati smrznutu hranu osim ako je ne možete odmah zamrznuti. Specijalne termoizolacijske torbe mogu se kupiti u većini supermarketa i prodavnica alata "Uradi sam". Oni održavaju smrznutu hranu hladnijom duže vremena.
7. Za neke namirnice, odmrzavanje prije kuhanja nije potrebno. Povrće i tjestenina mogu se dodavati direktno u ključalu vodu ili kuhati na pari. Zamrznute umake i supe možete staviti u šerpu i lagano zagrijavati dok se ne odmrznu.
8. Koristite kvalitetnu hranu i rukujte njome što je manje moguće. Kada se hrana zamrzava u malim količinama, potrebno je manje vremena da se zamrzne i odmrzne.
9. Procijenite količinu hrane koja će se zamrzavati. Prilikom zamrzavanja velike količine svježe hrane, podesite dugme za kontrolu temperature na nisku postavku, čime se temperatura zamrzivača snizi. Dakle, hrana se može brzo zamrznuti, pri čemu se njena svježina dobro sačuva.

Savjeti za posebne potrebe

Premještanje frižidera/zamrzivača

- **Lokacija**

Ne postavljajte svoj frižider/zamrzivač blizu izvora toplote, npr. šporeta, bojlera ili radijatora. Izbjegavajte da ga izlažete direktnoj sunčevoj svjetlosti u pomoćnim objektima ili sunčanim sobama.

- **Nivelisanje**

Pobrinite se da izravnate svoj frižider/zamrzivač pomoću prednjih nogica za nivelisanje. Ako uređaj nije postavljen vodoravno, performanse brtvljenja vrata frižidera/zamrzivača mogu biti narušene, pa čak može doći i do kvara u radu vašeg frižidera/zamrzivača.

Nakon što postavite frižider/zamrzivač na mjesto, pričekajte 4 sata prije upotrebe da bi se rashladno sredstvo sleglo.

- **Ugradnja**

Ne pokrivajte niti blokirajte ventilacione otvore ili rešetke vašeg uređaja.

Ako ćete biti odsutni duže vrijeme

- Ako se uređaj neće koristiti nekoliko mjeseci, prvo ga isključite, a zatim izvucite utikač iz zidne utičnice.
- Izvadite svu hranu.
- Temeljito očistite i osušite unutrašnjost. Da biste spriječili pojavu mirisa i plijesni, ostavite vrata odškrinuta: blokirajte ih u otvorenom položaju ili ih po potrebi uklonite.
- Skladištite očišćen uređaj na suhom i prozračnom mjestu, dalje od izvora toplote. Postavite uređaj na ravnu, stabilnu podlogu i ne stavljajte teške predmete na njega.
- Uređaj ne smije biti dostupan za dječju igru.

Održavanje i čišćenje

⚠ **Prije čišćenja prvo isključite utikač iz struje; nemojte uključivati ili isključivati utikač mokrim rukama, jer postoji rizik od električnog udara i povrede. Nemojte direktno prolijevati vodu po frižideru kako biste izbjegli hrđu, curenje struje i nezgode. Ne stavljajte ruke u dno frižidera, jer biste se mogli ogrebati o oštre metalne ivice.**

Unutrašnje čišćenje i vanjsko čišćenje
Ostaci hrane u frižideru mogu uzrokovati neugodan miris, stoga frižider treba redovno čistiti. Odjeljak za svježu hranu obično se čisti jednom mjesečno.
Uklonite sve police, kutiju za povrće, držače za boce, poklopac i ladice itd, te ih očistite mekanom krpom ili spužvom umočenom u toplu vodu ili neutralni deterdžent.
Često očistite prašinu koja se nakupila na zadnjoj ploči i na bočnim pločama frižidera.
Nakon upotrebe deterdženta, obavezno isperite čistom vodom, a zatim posušite brisanjem.

⚠ **Ne koristite četku sa žicama, čeličnu žičanu četku, deterdžent, prašak za pranje, alkalni deterdžent, benzin, benzen, kiselinu, toplu vodu i druge korozivne ili rastvorljive supstance za čišćenje površine ormarića, brtve vrata, plastičnih ukrasnih dijelova i slično, kako biste izbjegli oštećenja.**

Pažljivo obrišite i osušite brtvu na vratima, očistite utor koristeći drveni štapić omotan pamučnim koncem. Nakon čišćenja, najprije pričvrstite četiri ugla brtve vrata, a zatim je segment po segment ugradite u utor vrata.
Prekid napajanja ili kvar rashladnog sistema
- Vodite računa o smrznutoj hrani u slučaju dužeg neprekidnog nefunkcionisanja rashladnog uređaja (kao što je prekid napajanja ili kvar rashladnog sistema).
- Pokušajte što je moguće manje otvarati vrata frižidera, na taj način hrana može biti sigurno i svježe čuvana satima čak i tokom vrućeg ljeta.
- Ako unaprijed dobijete obavijest o prekidu napajanja:

1) Podesite termostat na visoki režim sat vremena unaprijed, kako bi se hrana potpuno zamrznula (tokom tog vremena ne skladištite novu hranu!). Vratite temperaturni režim na izvorno podešavanje čim napajanje postane normalno.
2) Također možete napraviti led u nepropusnoj posudi i staviti ga u gornji dio zamrzivača kako biste produžili vrijeme čuvanja svježih namirnica.

⚠ **Napomena: Nakon što se frižider počne koristiti, bolje je da ga koristite kontinuirano; i u normalnim okolnostima, nemojte prekidati njegovu upotrebu kako ne biste uticali na vijek trajanja.**

Odmrzavanje
Nakon određenog perioda korištenja, na unutrašnjem zidu (ili isparivaču) zamrzivačkog dijela formirat će se tanak sloj leda, koji može uticati na rashladni učinak ako debljina premaši 5 mm. U tom slučaju trebate pažljivo sastrugati mraz strugačem za led, a ne metalnim ili oštrim predmetima. Mraz treba uklanjati otprilike svaka 3 mjeseca, a ako normalno korištenje fioka i pristup hrani bude otežano zbog mraza, obavezno uklonite mraz na vrijeme. Slijedite sljedeće korake za odmrzavanje:
1. Izvadite smrznute namirnice, isključite mrežno napajanje, otvorite vrata frižidera i pažljivo uklonite led sa unutrašnje stijenke pomoću strugača za led. Da biste ubrzali proces odmrzavanja, preporučuje se da u frižider/zamrzivač stavite posudu s toplom vodom, a kada se čvrsti sloj leda olabavi, upotrijebite strugač za led da ga uklonite, a zatim izvadite.
2. Nakon odmrzavanja, očistite unutrašnjost frižidera/zamrzivača i uključite napajanje.

Promjena lampe
LED lampa se koristi u frižideru za osvjetljenje, a odlikuje je niska potrošnja energije i dug vijek trajanja. U slučaju bilo kakve nepravilnosti, kontaktirajte osoblje za postprodajnu uslugu radi dolaska na servis. Lampu može zamijeniti samo proizvođač, zajedno sa dijelom uređaja.
Tip lampe: LED svjetlo.
Nivo energetske efikasnosti: N/A

Sigurnosna provjera nakon održavanja
Da li je naponski kabl pokvaren ili oštećen?
Je li utikač čvrsto umetnut u utičnicu?
Da li je strujni utikač abnormalno pregrijan?

⚠ **Napomena: Električni udar i požar mogu nastati ako su strujni kabl i utikači oštećeni ili zaprljani prašinom. Ako dođe do bilo kakve nepravilnosti, isključite utikač iz struje i kontaktirajte prodavca.**

Jednostavna analiza i otklanjanje kvarova

U vezi sa sljedećim manjim kvarovima, nije svaki kvar potrebno popravljati od strane tehničkog servisnog osoblja; možete pokušati sami riješiti problem.

Kućište	Pregled	Rješenja
• Potpuno bez hlađenja	• Je li utičnica isključena? • Jesu li osigurači i prekidači pokvareni? • Nema struje ili je osigurač iskočio? • Gdje je frižider instaliran? Da li je postavljen na balkonima, u garažama, ostavama i drugim mjestima gdje je temperatura okoline ispod 10 °C?	• Ponovo priključite • Otvaranje vrata i provjera je li svjetlo upaljeno. • Isključenje struje ili ispadanje osigurača? • Instalirajte frižider na mjesto koje je zaštićeno i gdje je temperatura okoline iznad 10 °C. Ako je vaš frižider instaliran na temperaturi koja je preniska, unutrašnji sistem hlađenja možda neće raditi ispravno.
• •Abnormalna buka	• Je li frižider stabilan? • Da li frižider dodiruje zid?	• Podešavanje podesivih nožica frižidera. • Odmakunto od zida.
• •Loša efikasnost hlađenja	• Da li stavljate toplu hranu ili previše hrane? • Otvarate li često vrata; • Direktna sunčeva svjetlost ili blizina peći ili štednjaka? • Da li je dobro ventilirano? • Podešavanje temperature je previsoko?	• Stavite hranu u frižider kada se vruća hrana ohladi. • Provjera i zatvaranje vrata. • Uklanjanje frižidera od izvora toplote. • Održavajte razmak slobodnim radi dobre ventilacije. • Podešavanje na odgovarajuću temperaturu.
• Neprijatan miris u frižideru	• Ima li pokvarene hrane? • Da li je potrebno očistiti frižider? • Pakujete li hranu jakih okusa?	• Bacanje pokvarene hrane. • Čišćenje frižidera. • Pakiranje namirnica jakih mirisa.

⚠ Napomena: ako gore navedeni opisi nisu primjenjivi za otklanjanje poteškoća, nemojte sami rastavljati i popravljati uređaj. Popravke koje izvode neiskusne osobe mogu uzrokovati povrede ili ozbiljne kvarove. Kontaktirajte lokalnu prodavnicu u kojoj ste obavili kupovinu. Ovaj proizvod treba servisirati ovlašteni inženjer, a smiju se koristiti samo originalni rezervni dijelovi.
Kada uređaj nije u upotrebi duži vremenski period, isključite ga iz električne mreže, izvadite svu hranu i očistite uređaj, ostavljajući vrata odškrinuta kako biste spriječili neugodne mirise.

Certifikati

Informacije o električnoj energiji
Ovaj električni uređaj mora biti uzemljen.
Ovaj proizvod je opremljen utikačem koji je pogodan za sve kuće opremljene utičnicama koje zadovoljavaju važeće specifikacije.
Ako priloženi utikač nije pogodan za vaše utičnice, treba ga odrezati i pažljivo zbrinuti. Da biste izbjegli moguću opasnost od strujnog udara, ne ubacujte odbačeni utikač u utičnicu.
Ovaj proizvod je u skladu sa EEC direktivama.

Uputstva za siguran oporavak

Odlaganje
Stari uređaji i dalje imaju određenu preostalu vrijednost. Ekološki pristup osigurat će da se vrijedni sirovinski materijali recikliraju.
Rashladni mediji koji se koriste u vašoj opremi i u izolacionim materijalima zahtijevaju posebne postupke rukovanja. Prije rukovanja provjerite da na stražnjoj strani uređaja nema oštećenja cijevi.
Ažurirane informacije o opcijama za odlaganje stare opreme i ambalaže od stare opreme mogu se dobiti u lokalnoj općinskoj kancelariji.

Pravilno odlaganje ovog proizvoda	
	Ova oznaka ukazuje na to da se ovaj proizvod ne smije odlagati s ostalim kućnim otpadom na teritoriji cijele EU. Da spriječite nastajanje moguće štete po životnu sredinu ili ljudsko zdravlje kao rezultat nekontrolisanog odlaganja otpada, odgovorno ga reciklirajte kako biste promovisali održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa. Da biste vratili korišteni uređaj, molimo koristite sisteme za povrat i prikupljanje ili kontaktirajte prodavača kod kojeg je proizvod kupljen. Oni mogu ovaj proizvod odnijeti na reciklažu koja je bezbjedna za životnu sredinu.

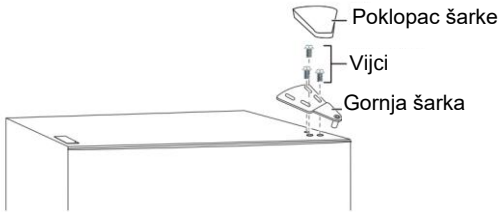
Upozorenja za odlaganje

Rashladno sredstvo i ciklopentan, materijal za pjenjenje koji se koristi u frižideru, su zapaljivi. Stoga, kada se frižider odbaci, treba ga držati podalje od bilo kojeg izvora vatre i preuzeti od strane specijalizovane kompanije za reciklažu sa odgovarajućom licencom, a ne odlagati spaljivanjem, kako bi se spriječila šteta po okoliš ili bilo kakva druga šteta.

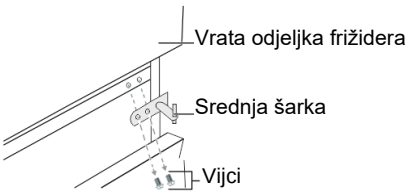
Kada se frižider odbaci, rastavite vrata i uklonite brtvu s vrata i polica; smjestite vrata i police na prikladno mjesto kako biste spriječili zarobljavanje bilo kojeg djeteta.

Preokretanje smjera otvaranja vrata

1. Provjerite da li je vaš frižider isključen iz struje.
2. Podignite i skinite poklopac šarke, uklonite tri vijka koja pričvršćuju gornju šarku za vrata, zatim uklonite šarku.



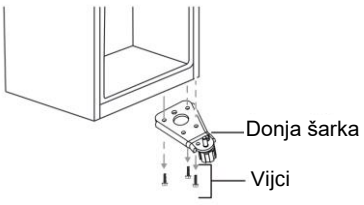
3. Uklonite vrata frižidera iz ormarića.
4. Uklonite dva vijka koji pričvršćuju srednju šarku.



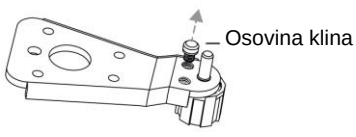
5. Uklonite vrata odjeljka zamrzivača.
6. Uklonite nogicu za nivelisanje sa lijeve strane ormarića i stavite je sa strane za kasniju instalaciju.



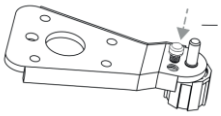
7. Uklonite vijke koji pričvršćuju donju šarku na desnu stranu ormarića, zatim uklonite šarku.



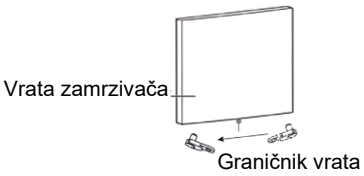
8. Uklonite podlošku i maticu koje pričvršćuju osovinu klina u desni otvor donje šarke, zatim uklonite osovinu.



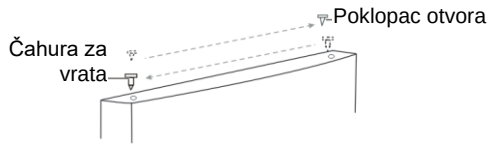
9. Ubacite osovinu klina u lijevu rupu donje šarke, zatim osovinu osigurajte podloškom i maticom.



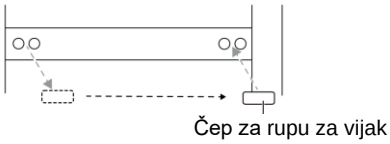
10. Postavite donju šarku na lijevu stranu ormarića.
11. Postavite uklonjenu nogicu za nivelisanje na desnu stranu ormarića.
12. Uklonite vijak koji pričvršćuje graničnik vrata sa donje desne strane vrata zamrzivača, zatim uklonite graničnik vrata i postavite ga na donju lijevu stranu.



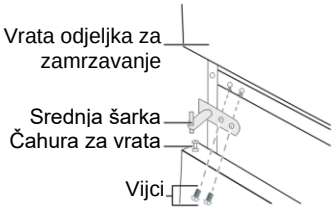
13. Postavite vrata pretinca zamrzivača.
14. Premjestite ležaj vrata s gornje desne strane vrata zamrzivača na gornju lijevu stranu vrata. Pomjerite poklopac lijevog otvora na desnu stranu.



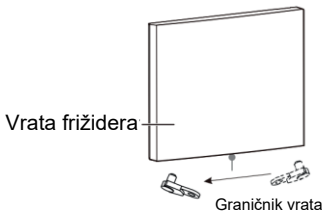
15. Uklonite čep za vijak srednjeg šarke na lijevoj strani ormarića, zatim ga postavite u rupice za vijke na desnoj strani ormarića.



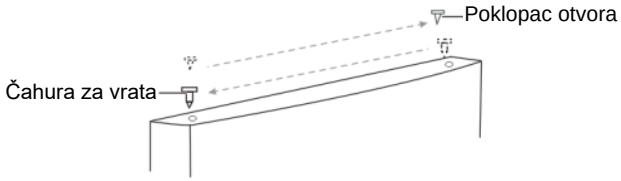
16. Postavite srednju šarku na lijevu stranu pomoću dva vijka koje ste prethodno uklonili.



17. Uklonite vijak koji pričvršćuje graničnik vrata sa donje desne strane vrata frižidera, zatim uklonite graničnik vrata i postavite ga na donju lijevu stranu.

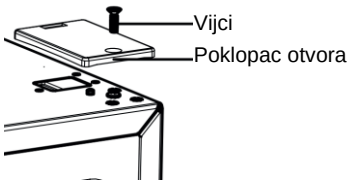


18. Postavite vrata odjeljka frižidera.
19. Premjestite čahuru vrata s gornje desne strane vrata frižidera na gornju lijevu stranu vrata. Pomjerite poklopac lijevog otvora na desnu stranu.

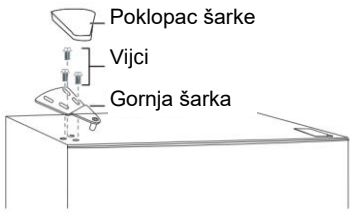


20. Uklonite poklopac otvora s gornje lijeve strane. (Za proizvode sa kvadratnim otvorom na desnoj strani frižidera, također je potrebno ukloniti poklopac otvora i vijke iz male torbe sa priborom i pričvrstiti ih u gornjem desnom uglu.)





21. Pričvrstite gornju šarku na gornju lijevu stranu ormarića pomoću tri vijka koje ste prethodno uklonili. Prije nego što zategnete vijke gornje šarke, provjerite da li je vrh vrata u ravni s ormarićem i da li gumena brtva dobro prianja.
22. Postavite poklopac šarke preko šarke na gornjoj lijevoj strani ormarića.



SIGURNOSNE UPUTE

OBAVEZNO PROČITAJTE I PRIDRŽAVAJTE SE

Prije upotrebe uređaja pročitajte ove sigurnosne upute. Sačuvajte ih za buduću referencu.
Ovaj priručnik i sam uređaj sadrže važna sigurnosna upozorenja kojih se morate stalno pridržavati. Proizvođač otklanja svaku odgovornost u slučaju nepoštivanja sigurnosnih uputa, za neprikladno korištenje ili za pogrešno podešavanje komandi.
⚠ Vrlo maloj djeci (0 – 3 godina) ne dopuštajte pristup uređaju. Maloj djeci (3 – 8 godina) ne dopuštajte pristup uređaju ako nisu pod nadzorom. Djeca starija od 8 godina i osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih i mentalnih sposobnosti ili osobe bez dovoljnog iskustva i znanja mogu koristiti uređaj samo ako su pod nadzorom ili su dobili upute o sigurnom rukovanju uređajem te ako razumiju potencijalne opasnosti. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Djeca ne smiju čistiti niti održavati uređaj bez nadzora.
Djeci u dobi do 3 do 8 godina dopušteno je stavljati namirnice i vaditi iz rashladnih uređaja.

DOZVOLJENI RASPON UPOTREBE

⚠ PAŽNJA: Uređaj nije namijenjen za rad pomoću vanjskog uređaja za uključivanje kao što je mjerač vremena ili odvojeni sustav daljinskog upravljanja.
⚠ Ovaj uređaj namijenjen je upotrebi u kućanstvima i na sličnim mjestima, kao što su: kuhinje za osoblje u trgovinama, uredi i druge objekti u kojima se radi; seoske kuće; za goste u hotelima, motelima ili sličnim smještajnim jedinicama.
⚠ Ovaj uređaj nije namijenjen za profesionalnu upotrebu. Nemojte koristiti ovaj uređaj na otvorenom prostoru.
⚠ Žarulja koja se nalazi u uređaju posebno je namijenjena za kućanske uređaje i nije prikladna za rasvjetu u kućanstvu (Uredba EZ 244/2009).
⚠ Predviđeno je da uređaj radi na mjestima s temperaturom unutar raspona navedenog u nastavku, prema klimatskom razredu označenom na nazivnoj pločici. Uređaj možda neće ispravno raditi ako ga ostavite duže vrijeme na temperaturi izvan navedenog raspona.
Klimatske klase temperatura okoline:
SN: 10 °C do 32 °C
N: 16 °C do 32 °C
ST: 16 °C do 38 °C
T: 16 °C do 43 °C

Ovaj uređaj ne sadrži klorofluorougljike (CFC). Sustav hlađenja sadrži R600a (HC). Uređaji s izobutanom (R600a): izobutan je prirodni plin koji ne utječe negativno na okoliš, ali je zapaljiv. Zbog toga provjerite da cijevi rashladnog sustava nisu oštećene posebice prilikom pražnjenja sustava.

⚠ UPOZORENJE: Pazite da ne oštetite cijevi sustava rashladnog plina uređaja.
⚠ UPOZORENJE: Pazite da nema zapreka na ventilacijskom otvoru na kućištu uređaja ili ugradbenom elementu.
⚠ UPOZORENJE: Ne upotrebljavajte mehanička, električna ili kemijska sredstva za ubrzavanje postupka odleđivanja, osim onih koje preporučuje proizvođač.
⚠ UPOZORENJE: Ne upotrebljavajte električne uređaje i ne stavljajte ih u odjeljke uređaja osim ako ih proizvođač nije izričito dozvolio.
⚠ UPOZORENJE: ledomati i/ili uređaji za vodu koji nisu izravno spojeni na dovod vode moraju se puniti samo pitkom vodom.
⚠ UPOZORENJE: Automatski ledomati i/ili uređaji za vodu moraju biti spojeni na dovod vode koji daje samo pitku vodu, a kojemu je vrijednost tlaka vode između 0,17 i 0,81 MPa (1,7 i 8,1 bara).
⚠ Ne pohranjujte eksplozivne tvari kao što su spremnici raspršivača i ne ostavljajte i ne upotrebljavajte benzin ili druge zapaljive tvari u uređaju ili u njegovoj blizini.
⚠ Ne gutajte sadržaj (nije otrovan) vrećica za led (isporučuje se s određenim modelima). Ne jedite kocke leda ili ledene lizalice odmah nakon vađenja iz zamrzivača jer mogu izazvati smrzotine.
⚠ Na proizvodima napravljenima tako da upotrebljavaju filtar za zrak unutar dostupnog poklopca ventilatora filtar uvijek mora biti u položaju za rad kada hladnjak radi.
⚠ Staklene spremnike s tekućinom ne stavljajte u zamrzivač jer mogu puknuti.
Ventilator (ako je uređaj opremljen) ne zaklanjajte namirnicama. Nakon spremanja namirnica provjerite zatvaraju li se ispravno vrata odjeljaka, posebice vrata zamrzivača.
⚠ Oštećenu brtvu treba što prije zamijeniti.
⚠ Hladnjak upotrebljavajte samo za čuvanje svježe hrane, a zamrzivač samo za čuvanje smrznute hrane, zamrzavanje svježe hrane i izradu kocki leda.
⚠ Neomotanu hranu nemojte spremati u odjeljak hladnjaka ili zamrzivača da biste izbjegli izravan kontakt s unutarnjim površinama.

Uređaji mogu imati posebne odjeljke (odjeljak za dulje održavanje svježine namirnica, pretinac na nula stupnjeva...).
U slučaju da nije drugačije navedeno u knjižici proizvoda, oni se mogu izvaditi, a da se održi jednaka učinkovitost.
⚠ C-pentan upotrebljava se kao pjenilo u izolacijskoj pjeni i spada u zapaljive plinove.
Najprikladniji odjeljci uređaja za odlaganje posebnih vrsta namirnica, uzimajući u obzir različitu raspodjelu temperature u različitim odjeljcima uređaja su sljedeći:
– Odjeljak hladnjaka:
1) Gornje područje hladnjaka i vrata – područje temperature: Spremite tropsko voće, limenke, napitke, jaja, umake, ukiseljeno povrće, maslac, pekmez
2) Srednje područje hladnjaka – hladno područje: Spremite sir, mlijeko, mliječne proizvode, delikatese, jogurt
3) Donje područje hladnjaka – najhladnije područje: Spremite hladne nareske, deserte, meso i ribu, tortu od sira, svježu tjesteninu, kiselo vrhnje, umake pesto/salsa, jela spremljena kod kuće, kremu za kolače, pudinge i krem sir
4) Ladica za voće i povrće na dnu hladnjaka: Spremite povrće i vode (osim tropskog voća)
5) Hladniji odjeljak: U najhladniju ladicu spremajte isključivo meso i ribu – Zamrzivač:
Područje s 4 zvjezdice (****) prikladno je za zamrzavanje namirnica koje se nalaze na temperaturi okoline i za odlaganje zamrznutih namirnica jer je temperatura ravnomjerno raspodijeljena u cijelom odjeljku.
Kupljene zamrznute namirnice imaju rok trajanja naveden na pakiranju. Taj datum uzima u obzir vrstu spremljene namirnice i zato ga se treba pridržavati. Svježe namirnice treba spremati na sljedeća razdoblja: 1 – 3 mjeseca za sir, morske plodove, sladoled, šunku/kobasice, mlijeko, svježe tekućine; 4 mjeseca za odreske ili kotlete (junetina, janjetina, svinjetina); 6 mjeseci za maslac ili margarin, perad (piletina, puretina); 8 – 12 mjeseci za voće (osim citrusa), meso za pečenke (junetina, svinjetina, janjetina), povrće. Treba se pridržavati datuma isteka roka trajanja na pakiranjima namirnica u području s 2 zvjezdice.
Da biste izbjegli kontaminaciju namirnica pridržavajte se sljedećeg:
– Dulje držanje otvorenih vrata može dovesti do značajnog rasta temperature u odjeljcima uređaja.
– Redovito čistite površine koje bi mogle doći u doticaj s namirnicama i dostupnim sustavima odvodima.
– Očistite spremnike za vodu ako se nisu upotrebljavali 48 h; isperite sustav vode spojen na dovod vode ako voda nije ispuštena 5 dana.
– Sirove namirnice i ribu spremajte u odgovarajuće spremnike u hladnjaku tako da ne dolaze u doticaj s drugim namirnicama i ne kapaju po njima.
– Odjeljci zamrzivača s dvije zvjezdice prikladni su za odlaganje unaprijed zamrznutih namirnica, spremanje ili pripremu sladoleda i kockica leda.
– Svježe namirnice nemojte zamrzavati u odjeljcima s jednom, dvije ili tri zvjezdice.
– Ako se rashladni uređaj dulje vrijeme ostavlja prazan, isključite ga, odmrznite, očistite, osušite i ostavite vrata otvorena da bi se spriječio razvoj plijesni u unutrašnjosti.

POSTAVLJANJE

⚠ Pri postavljanju, uređajem moraju rukovati dvije ili više osoba: opasnost od ozljeda. Za raspakiranje i postavljanje uređaja upotrijebite zaštitne rukavice: opasnost od porezotina.
⚠ Postavljanje, uključujući dovod vode (ako je uređaj opremljen), električne priključke i popravke smije obavljati samo kvalificirani tehničar. Nemojte popravljati ni zamjenjivati bilo koji dio uređaja, osim ako to nije izričito navedeno u korisničkom priručniku. Djeci ne dozvoljavajte približavanje mjestu postavljanja. Nakon uklanjanja ambalaže s proizvoda, provjerite da tijekom transporta nije došlo do oštećenja. U slučaju problema, kontaktirajte trgovca ili najbliži postprodajni servis. Nakon postavljanja otpadni materijal pakiranja (plastiku, dijelove od stiropora itd.) odložite van dohvata djece: opasnost od gušenja. Uređaj se prije postavljanja mora isključiti iz napajanja: opasnost od električnog udara. Pazite da za vrijeme postavljanja uređaj ne oštetite električni kabel: opasnost od požara ili električnog udara. Uređaj uključite tek kada završi postupak postavljanja.
⚠ Pazite da ne oštetite pod (npr. parket) prilikom pomicanja uređaja. Postavite uređaj na pod ili podlogu dovoljno čvrstu da može podnijeti njegovu težinu te na mjestu prikladnom njegovoj veličini i načinu upotrebe. Prilikom postavljanja uređaja provjerite jesu li sve četiri nožice stabilne te da stoje na podu, podešavajući ih ako je potrebno, a zatim pomoću libele provjerite je li uređaj savršeno poravnat. Pričekajte najmanje dva sata prije nego što uključite uređaj da biste bili sigurni da je rashladni krug u punoj funkciji.

⚠ UPOZORENJE: Prilikom postavljanja uređaja pazite da kabel za napajanje nije zaglavljen ili oštećen.
⚠ UPOZORENJE: da bi se izbjegla opasnost zbog nestabilnosti, smještanje ili fiksiranje uređaja mora se obaviti u skladu s uputama proizvođača.
Hladnjak je zabranjeno postaviti tako da metalna cijev plinskog štednjaka, metalne cijevi plina ili vode ili električnim kabeli dolaze u kontakt sa stražnjom stijenkom hladnjaka (zavojnica kondenzatora).
⚠ Kako bi se mogla zajamčiti odgovarajuća ventilacija ostavite slobodan prostor s obje strane uređaja i iznad njega. Udaljenost između stražnje stjenke uređaja i zida iza uređaja mora biti najmanje 50 mm kako bi se izbjegao pristup vrućim površinama. Smanjenje ovog razmaka dovest će do veće potrošnje proizvoda.
Uklonite kabel napajanja s kuke kondenzator tijekom postavljanja, a prije priključivanja uređaja na napajanje.

ELEKTRIČNA UPOZORENJA

⚠ Mora postojati mogućnost isključivanja uređaja iz struje uklanjanjem priključka ako je on dostupan ili to učiniti pomoću dostupne sklopke s više polova instalirane uz utičnicu u skladu s pravilima ožičenja i uređaj mora biti uzemljen u skladu s nacionalnim sigurnosnim standardima za električnu struju.
⚠ Nemojte koristiti produžne kabele, višestruke utičnice ili adaptere. Nakon postavljanja električni dijelovi ne smiju biti dostupni korisniku. Uređaj nemojte upotrebljavati kad ste mokri ili bosi.
Uređaj nemojte upotrebljavati ako su njegov dovodni kabel ili utikač oštećeni, ako ne radi ispravno ili ako je oštećen ili je pao na tlo.
⚠ Ako je kabel za napajanje oštećen, istim ga mora zamijeniti proizvođač, ovlašteni serviser ili osobe sličnih kvalifikacija kako biste izbjegli opasnost – opasnost od strujnog udara.
⚠ UPOZORENJE: Višestruke prijenosne utičnice – izlaze ili prijenosna napajanja nemojte postavljati na stražnji dio uređaja.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

⚠ UPOZORENJE: Provjerite je li uređaj isključen ili odspojen iz napajanja prije obavljanja bilo kojeg zahvata održavanja. Upotrebljavajte zaštitne rukavice (opasnost od poderotina) i zaštitne cipele (opasnost od nagnječenja) da biste izbjegli opasnost od tjelesnih ozljeda; proizvodom uvijek moraju rukovati dvije osobe (smanjenje tereta); nikada nemojte upotrebljavati uređaje za čišćenje parom (opasnost od strujnog udara). Nestručni popravci koje proizvođač nije odobrio mogu dovesti do opasnosti po zdravlje i sigurnost za koje proizvođač ne može smatrati odgovornim. Sva oštećenja izazvana nestručnim popravcima ili zahvatima održavanja nisu pokrivena jamstvom čije su uvjeti navedeni u dokumentu koji je isporučen s proizvodom.
⚠ Abrazivna ili oštra sredstva za čišćenje kao što su raspršivači za čišćenje stakla, sredstva za ribanje, zapaljive tekućine, voskove za čišćenje, koncentrirane deterdžente, izbjeljivače ili sredstva za čišćenje koja sadrže petrolej ne upotrebljavajte na plastičnim dijelovima, unutarnjim vodilicama ili vodilicama vrata ni na brtvama. Nemojte upotrebljavati papirnate ručnike, jastučiće za ribanje ili oštra sredstva za čišćenje.
Hladnjak nije namijenjen za upotrebu kao ugradbeni uređaj.
Vrata i poklopce hladnjaka potrebno je skinuti prije odlaganja na odlagalište da bi se spriječilo da se djeca ili životinje zaglave u uređajima.
Preporučena postavka:

- Hladnjak: +4 °C ili MED
- Zamrzivač: -18 °C ili -20 °C

Kako biste optimizirali brzinu zamrzavanja i dobili više prostora za odlaganje, iz zamrzivača možete ukloniti ladice zamrzivača i namirnice smjestiti izravno na dno odjeljka. Količina svježe hrane koju se može zamrznuti u određenom vremenu navedena je na nazivnoj pločici.
Ograničenja za punjenje određuju košare, preklopi, ladice, police itd. Pazite da se ti sastavni dijelovi i dalje mogu lako zatvoriti nakon punjenja. Da biste izbjegli bacanje namirnica, pogledajte preporučene postavke i vrijeme čuvanja u korisničkim priručnicima na mreži.
Napunite posudu za led vodom do 2/3 i stavite je u zamrzivač. Nipošto nemojte upotrebljavati oštre ili šiljaste predmete za uklanjanje leda.
Informacije o modelu mogu se dobiti pomoću QR koda koji je naveden na oznaci energetske učinkovitosti. Na oznaci se nalazi i identifikacijska oznaka modela koja se može upotrijebiti za pregledavanje portala baze podataka na https://eprel.ec.europa.eu.
Pravila, standardne dokumente, naručivanje rezervnih dijelova i dodatne informacije o proizvodu možete pronaći na ovoj adresi:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ODLAGANJE AMBALAŽNOG MATERIJALA

Ambalažni materijal može se u potpunosti reciklirati i označen je simbolom recikliranja ♻. Različiti dijelovi ambalaže moraju se zbrinuti na odgovarajući način i u skladu s lokalnom zakonskim propisima za odlaganje otpada.

ODLAGANJE KUĆANSKIH UREĐAJA

Ovaj uređaj proizveden je od materijala koji se može reciklirati ili ponovno iskoristiti.

Zbrinite ga sukladno lokalnim pravilnicima o zbrinjavanju otpada.

Radi podrobnijih informacija o postupanju, oporabi i recikliranju električnih kućanskih aparata, obratite se nadležnom mjesnom uredu, službi za skupljanje komunalnog otpada ili trgovini u kojoj ste uređaj kupili. Ovaj je uređaj označen u skladu s europskom Direktivom 2012/19/EU o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (OEEO) i uredbama o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi iz 2013. (sukladno izmjenama i dopunama). Osigurate li ispravno odlaganje tog proizvoda, pomoći ćete u sprječavanju mogućih negativnih posljedica za okoliš i zdravlje ljudi.

Simbol  na proizvodu ili na popratnoj dokumentaciji označava da se s njim ne smije postupati kao s kućnim otpadom, nego ga treba odnijeti na odgovarajuće sakupljalište za recikliranje električnog i elektroničkog otpada.

SAVJETI ZA UŠTEDU ENERGIJE

Uređaj postavite u hladnoj, dobro prozračenoj prostoriji udaljenoj od svih izvora topline (npr. radijator, štednjak itd.) i na mjesto koje nije izravno izloženo suncu. Ako je potrebno, upotrijebite izolacijsku ploču.

Kako bi se zajamčila odgovarajuća ventilacija slijedite upute za postavljanje.

Nezadovoljavajuća ventilacija na stražnjem dijelu proizvoda povećava potrošnju energije i smanjuje učinkovitost hlađenja.

Često otvaranje vrata može dovesti do veće potrošnje energije.

Na temperaturu u unutrašnjosti uređaja i potrošnju energije mogu utjecati temperatura okoline kao i položaj uređaja. Pri postavljanju temperature valja uzeti u obzir te čimbenike. Otvaranje vrata smanjite na minimum.

Prilikom otapanja zamrznute hrane stavite je u hladnjak. Niska temperatura zamrznutih proizvoda hladi hranu u hladnjaku.

Topla jela i pića ostavite da se ohlade prije stavljanja u uređaj.

Položaj polica unutar hladnjaka ne utječe na učinkovitost upotrebe energije. Hrana bi se na police trebala stavljati na način koji osigurava pravilnu cirkulaciju zraka (hrana se ne bi smjela međusobno dodirivati, a trebao bi i postojati razmak između hrane i stražnje stjenke).

Kapacitet pohranjivanja zamrznute hrane možete povećati uklanjanjem košara te, ako je prisutna, police za sprječavanje nakupljanja leda.

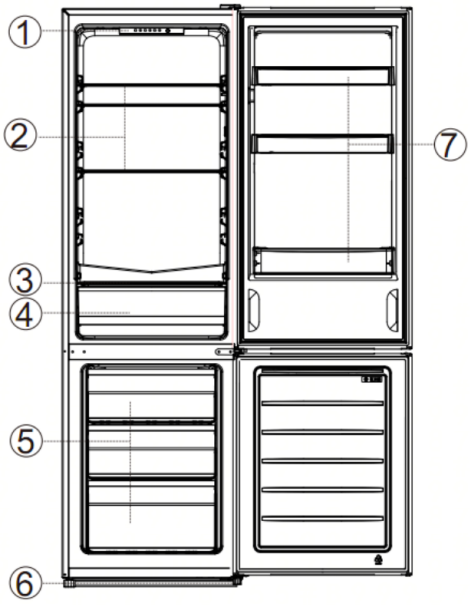
Nemojte brinuti zbog buke koju stvara kompresor jer su to normalni zvukovi rada.



Značajke proizvoda

- Elektroničko upravljanje temperaturom
- Vrata kojima se može promijeniti smjer otvaranja

Naziv dijelova:



Ne	Opis
1	Termostat
2	Staklene police hladnjaka
3	Poklopac pretinca za održavanje svježine
4	Pretinac za održavanje svježine voća i povrća
5	Zamrznute ladice
6	Nožica za namještanje
7	Okviri za bocu

Opcije proizvoda u ovom priručniku možda se u potpunosti ne poklapaju s vašim hladnjakom. Pojedinosti su usklađene sa stavkom materijala.

Pripreme za upotrebu

Mjesto postavljanja:

1. Uvjeti ventilacije

Položaj koji odaberete za postavljanje hladnjaka mora imati dobru ventilaciju i ne smije inati puno vrućeg zraka. Hladnjak nemojte postavljati u blizini štednjaka, hladnjaka i izbjegavajte mjesta na izravnoj sunčevoj svjetlosti čime se osigurava učinak hlađenja uz istodobnu štednju energije. Hladnjak nemojte postavljati na vlažno mjesto da bi se spriječilo da hladnjak hrđa i da curi struja iz njega. **Rezultat količine rashladnog sredstava hladnjaka podijeljenog s ukupnom površinom prostorije u kojoj se hladnjak nalazi mora biti manji od 8 g/m³.**

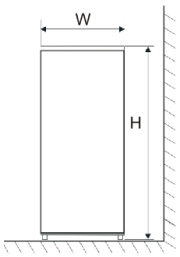
Napomena: Količina rashladnog sredstva u hladnjaku nalazi se na nazivnoj pločici.

2. Prostor rasipanja topline

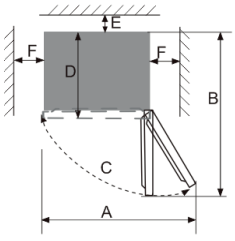
Hladnjak, u radu, toplinu ispušta u svoje okruženje. Zato je potrebno najmanje 30 mm slobodnog prostora na vrhu uređaja, više od 100 mm na obje strane i više od 50 mm na stražnjoj strani hladnjaka (time se istodobno sprečava da se kabel za napajanje priklješti stražnjom stjenkom hladnjaka).

Dimenzije u mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100



Sl. 1



Sl. 2

Napomena: slika 1, slika 2 samo kao potreban prostor za proizvod u skladu shematskim prikazom dimenzija.

3. Razina tla

Hladnjak postavite na čvrsto i ravno tlo (pod) da bi bio stabilan, u protivnom pojavit će se vibracije i buka. Kad se hladnjak postavlja ne podnu oblogu kao što je tepih, slamnata prostirka, polivinilna podna obloga, ispod hladnjaka trebaju se postaviti čvrste podložne ploče da bi se priječila promjena boje zbog rasipanja topline.

⚠ **Oko uređaja ili u ugradbenoj konstrukciji mora se omogućiti neometana ventilacija.**

Pripreme za upotrebu

1. Stajanje

Kad se hladnjak ispravno postavi i dobro očisti, nemojte ga odmah uključivati. Hladnjak uključite tek nakon više od 1 sata mirovanja da bi se osigurao njegov optimalan rad.

2. Čišćenje

Provjerite dijelove pribora u unutrašnjosti hladnjaka i obrišite ih mekom krpom.

3. Uključivanje

Uključite utikač u čvrstu utičnicu da biste pokrenuli kompresor. Nakon jednog sata, otvorite vrata zamrzivača, ako temperatura u unutrašnjosti zamrzivača očigledno padne, to znači da sustav hlađenja ispravno radi.

4. Odlaganje namirnica

Nakon što hladnjak neko vrijeme radi, interna temperatura hladnjaka automatski se regulira u skladu s korisnikovim postavkama temperature. Kad se hladnjak potpuno ohladi, stavite namirnice kojima je obično potrebno 2 do 3 sata da bi se potpuno ohladile. Ljeti. kad je temperatura visoka, potrebno je više od 4 sata da bi se namirnice potpuno ohladile (Pokušavajte što manje otvarati vrata hladnjaka dok se interna temperatura potpuno ne ohladi).

⚠ Ako se hladnjak postavi na vlažno mjesto, provjerite da su žica uzemljenja i prekidač kruga curenja ispravni. Ako, zbog dodira hladnjaka i zida ili ako je zid pocrnio zbog cirkulacije zraka oko kompresora, dođe do pojave zvukova vibracija, hladnjak odmaknite od zida. Postavljanje hladnjaka može izazvati zvuk ometanja ili kaotične slike na mobilnom telefonu, fiksnoj telefonskoj liniji, radijskom prijamniku, okruženju televizora pa, u tim slučajevima, hladnjak postavite što dalje od tih uređaja.

funkcije

Postavke temperature:

Temperatura hladnjaka regulira se preko upravljačke ploče postavljene u hladnjaku.

- Postavka temperature hladnjaka prikazana je u sljedećem ciklusu: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5	Kad je korisniku potrebna niža temperatura.
	4	
	3	Kod normalne upotrebe.
	2	Kad je korisniku nije potrebna niža temperatura.
	1	

- Način rada „3” preporučeni je način rada, a način rada „5” ne preporučuje se da bi se izbjeglo zamrzavanje namirnica
- Funkciju „ ❄ ” možete postaviti da biste brzo rashladili ili zamrznuli namirnice. Funkcija ❄ automatski se isključuje nakon 26 sati ili se može ručno onemogućiti.



Napomena: Ako kontrolno svjetlo „5”, „3” ili „1” počne treperiti, to znači da je hladnjak u kvaru. Što je moguće brže obratite se osoblju postprodaje ili lokalnom servisu.

Upute za odlaganje namirnica

Mjere opreza za upotrebu

- Uređaj možda radi neusklađeno (postoji mogućnost odmrzavanja ili da temperatura postane previsoka u odjeljku za zamrznute namirnice) kad je duže vrijeme postavljena ispod ograničenja raspona niske temperature za koji je uređaj predviđen
- Informacije o vrsti klime za uređaj nalaze se na nazivnoj pločici.
- Na temperaturu u uređaju mogu utjecati čimbenici kao što su položaj rashladnog uređaja, temperatura okoline, učestalost vrata i slični, a ako je to moguće, može se postaviti upozorenje kojim se može mijenjati temperatura upravljačkog uređaja.
- Gazirana pića ne smiju se odlagati u zamrzivač ili odjeljak niske temperature, a neki se proizvodi kao što je led, ne smiju konzumirati kad su prehladni.

Mjesto za odlaganje namirnica

Temperatura svakog područja u hladnjaku razlikuje se zbog cirkulacije hladnog zraka u hladnjaku pa se različite namirnice trebaju odlagati u različita područja. Odjeljak za svježe namirnice prikladan je za odlaganje namirnica koje se ne trebaju zamrzavati, kuhana jela, pivo, jaja, neke začine koje se ne moraju čuvati na hladnom, mlijeko, voćne sokove itd. Pretinac za održavanje svježine prikladan je za čuvanje povrća, voća itd.

Zamrzivač je namijenjen za čuvanje sladoleda, zamrznutih jela i namirnica koji se trebaju dugo čuvati.

Upotreba odjeljka za svježe namirnice

Temperaturu odjeljka za odlaganje svježih namirnica postavite u rasponu 2 °C ~ 8 °C te spremite namirnice koje se kratko čuvaju ili se mogu bilo kada pojesti u odjeljak za svježe namirnice.

Polica hladnjaka: Kad vadite policu, prvo je podignite, a zatim izvucite, a kad policu postavljate, stavite je u položaj prije spuštanja. (Ako se radi o dvodijelonoj polici, prvi dio gurnite do kraja, a zatim izvucite prvi dio). Stražnju prirubnicu police držite okrenutu prema gore da biste spriječili da namirnice dotiču oblogu stijenke. Kad policu vadite ili stavljate, čvrsto je držite i pažljivo rukujte da biste izbjegli štetu.

Pretinac za održavanje svježine: Pretinac za održavanje svježine izvucite da biste pristupili namirnicama. Nakon upotrebe ili

čišćenja pokrovne ploče pretinca za održavanje svježine, obavezno ga vratite na pretinac tako da nema utjecaja na internu temperaturu pretinca za održavanje svježine.

Način upotrebe kutije za led

Kutiju za led postavite u gornji položaj u zamrzivaču tako da se čim prije zamrzne.

Mjere opreza za odlaganje namirnica

Bolje je da se namirnice očiste i osuše prije no što se stave u hladnjak. Prije no što namirnice spremite u hladnjak, preporučuje se da ih zamotat da bi se spriječilo isparavanje vode i tako održala svježina voća i povrća te spriječilo stvaranje neugodnog mirisa.
U hladnjak nemojte stavljati previše namirnica ili one prevelike težine. Ostavite dovoljno mjesta između njih; ako su preblizu, blokirat će se protok hladnog zraka što će utjecati na učinak hlađenja. Nemojte spremati previše namirnica ili preteške namirnice da polica ne bi propala. Kod odlaganja namirnica, ostavite ih dalje od unutarnje stijenke, i namirnice bogate vodom nemojte stavljati preblizu stražnje stijenke da se ne zamrznu na stražnjoj stijenci.
Kategorizirano odlaganje namirnica: Namirnice se moraju spremati po kategorijama, s namirnicama koje se svakodnevno jedu na prednjem dijelu police tako da se skrati trajanje otvaranja vrata i izbjegne bacanje namirnica zbog isteka roka trajanja.
Savjeti za uštedu energije: Pustite da se vruće namirnice ohlade na sobnu temperaturu prije no što ih stavite u hladnjak. Zamrznute namirnice stavite u odjeljak za svježe namirnice da se otope iskorištavajući nisku temperaturu zamrznutih namirnica za hlađenje svježih namirnica pa tako i uštedu energije.

Odlaganje voća i povrća

U slučaju da se radi o rashladnim uređajima s odjeljkom hlađenja, napominjemo da su neke vrste svježeg povrća i voća osjetljive na hladnoći pa tako nisu prikladne za odlaganje u taj odjeljak.
Upotreba odjeljka za zamrznute namirnice
Temperatura zamrzivača prelazi i -18 °C pa se preporučuje da se namirnice koje je potrebno duže čuvati spreme u odjeljka zamrzivača, no potrebno je pridržavati se trajanja navedenog na pakiranju namirnica.
Ladice zamrzivača upotrebljavaju se za odlaganje namirnica koje se moraju zamrznuti. Veći komadi ribe i mesa trebaju se narezati na manje komade i spremit u vrećice za očuvanje svježine i ravnomjerno rasporediti u ladice zamrzivača.

- Pustite da se vruće namirnice ohlade na sobnu temperaturu prije no što ih stavite u zamrzivač.
- Staklene spremnike s tekućinom ili zatvorene napitke u limenkama nemojte stavljati u zamrzivač da biste izbjegli njihovo prskanje zbog širenja volumena do kojeg dolazi zbog zamrzavanja tekućina.
- Namirnice podijelite u odgovarajuće manje porcije
- Namirnice treba zapakirati prije zamrzavanja i vrećice bi trebale biti suhe ako se zajedno zamrzavaju. Namirnice se moraju zapakirati ili prekriti odgovarajućim materijalima koji su čvrsti, bez okusa, nepropusni za zrak i vodu i neotrovni koji ne zagađuju okoliš, a da bi se izbjegla unakrsna kontaminacija i prijenos mirisa.

Savjeti za kupovinu zamrznutih namirnica

1. Kad kupujete zamrznute namirnice, pogledajte smjernice za odlaganje na pakiranju. Svaku zamrznutu namirnicu čuvajte koliko je navedeno na oznaci sa zvjezdicama. To se razdoblje obično navodi kao „Najbolje upotrijebiti prije ×”, na prednjem dijelu pakiranju.
2. Provjerite temperaturu odjeljka za zamrznute namirnice u trgovini u kojoj kupujete zamrznute namirnice.
3. Provjerite da je pakiranje sa zamrznutom namirnicom u savršenom stanju.
4. Zamrznute proizvode uvijek kupujte posljednje prilikom odlaska u kupovinu ili u supermarketu.
5. Zamrznute namirnice držite zajedno tijekom kupovine i na putu do kuće jer ćete tako omogućiti da namirnice budu hladnije.
6. Zamrznute namirnice nemojte kupovati ako ih ne možete odmah odložiti u zamrzivač. Posebne vrećice s izolacijom mogu se kupiti u većini supermarketa i trgovina s priborom. One duže čuvaju zamrznute namirnice.
7. Neke se namirnice moraju odmrznuti prije kuhanja. Povrće i tjestenina mogu se odati izravno u kipuću vodu ili paru. Zamrznuti umaci i juhe mogu se staviti u lonac i lagano zagrijavati dok se ne otope.
8. Upotrebljavajte kvalitetne namirnice i obrađujte ih što manje. Kad se namirnice zamrzavaju u manjim količinama, skraćuje se njihovo zamrzavanje i odmrzavanje.
9. Procijenite količinu namirnica koje je potrebno zamrznuti. Prilikom zamrzavanja većih količina zamrznutih namirnica, gumb za regulaciju temperature stavite u niski način rada sa sniženom temperaturom zamrzivača. Namirnice će se tako brzo zamrznuti i zadržat će se njihova svježina.

Savjeti za posebne potrebe

Pomicanje hladnjaka/zamrzivača

- **Lokacija**

Hladnjak/zamrzivač nemojte postavljati u blizinu izvora topline, npr. štednjaka, bojlera ili radijatora. Izbjegavajte mjesta na izravnoj sunčevoj svjetlosti u pomoćnim zgradama ili mjesta na suncu.

- **Poravnavanje**

Hladnjak/zamrzivač obavezno poravnajte s pomoću prednjih nožica za poravnavanje. Ako nije poravnat, to će utjecati na učinkovitost brtvljenja brtve na vratima ili čak može dovesti do kvara u radu hladnjaka/zamrzivača.
Nakon postavljanja hladnjaka/zamrzivača, pričekajte 4 sata prije upotrebe da biste omogućili da s e slegne rashladno sredstvo.

- **Postavljanje**

Nemojte prekrivati ni blokirati otvore za ventilaciju ni rešetke uređaja.
Kad ćete dulje vrijeme izbivati

- Ako se uređaje nekoliko mjeseci neće upotrebljavati, prvo ga isključite, a zatim utikač iskopčajte iz zidne utičnice.
- Izvadite namirnice.
- Temeljito operite i osušite unutrašnjost. Da niste spriječili pojavu neugodnih mirisa ili plijesni, vrata ostavite odškrinuta: blokirajte vrata u otvorenom položaju ili ih skinite, ako je potrebno.
- Očišćeni uređaj ostavite na suhom mjestu s dobrom ventilacijom i dalje od izvora topline, lagano postavite uređaj i nemojte na njega stavljati teške predmete.
- Jedinica ne smije biti dostupna za dječju igru.

Održavanje i čišćenje

⚠ Prije čišćenja prvo iskopčajte utikač napajanja: Utikač nemojte ukopčavati ni iskopčavati mokrim rukama jer bi moglo doći do strujnog udara i ozljede Vodu nemojte prolijevati izravno po hladnjaku da biste izbjegli hrđu, curenje struje i nesreće Nemojte protezati rukama po dnu hladnjaka jer biste ih mogli izgrepsti oštrim metalnim kutovima.

Unutarnje i vanjsko čišćenje
Ostatci hrane u hladnjaku dovode do stvaranja neugodnih mirisa pa se hladnjak mora redovito čistiti. Odjeljak za svježe namirnice obično se čisti jednom mjesečno.
Skinite sve police, pretinac za održavanje svježine, police za boce, pokrovnu ploču i ladice itd. i obrišite ih mekom krpom ili spužvom uronjenom u toplu vodu i neutralni deterdžent.
Često brišite prašinu nakupljenu na stražnjoj i bočnim pločama hladnjaka.
Nakon upotrebe deterdženta obavezno isperite čistom vodom pa isušite.

⚠ Nemojte upotrebljavati četke, četke s čeličnom žicom, deterdžent, sapun u prahu, alkalni deterdžent, benzen, benzin, kiselinu, vruću vodu i ostale korozivne ili topive tvari za čišćenje površine ormarića, brtvi vrata, ukrasnih plastičnih dijelova i sličnog da biste izbjegli oštećenja.

Pažljivo obrišite brtvu vrata, očistite utor drvenim štapićem omotanim pamučnim koncem. Nakon čišćenja, prvo popravite četiri kuta brtve vrata pa je zatim, dio po dio, umetnite u utor vrata.
Prekid napajanja ili kvar rashladnog sustava

- Pripazite na zamrznute namirnice u slučaju da rashladni uređaj duže vrijeme ne radi (primjerice zbog nestanka struje ili kvara rashladnog sustava).
- Vrata hladnjaka što manje otvarajte jer će se tako satima moći sačuvati sigurnost i svježina namirnica čak i tijekom vrućeg ljeta.
- Ako unaprijed dobijete obavijest o nestanku struje:

1) Jedan sat ranije gumb termostata postavite u visoki način rada tako da se namirnice do kraja zamrznu (tijekom tog razdoblja nemojte spremati nove namirnice!). Način temperature vratite na izvorne postavke kad se napajanje ponovno uspostavi.
2) Također možete napraviti led u spremniku koji ne propušta vodu i staviti ga u gornji dio zamrzivača da biste produžili vrijeme čuvanja svježih namirnica.

⚠ Napomena: Kad započnete upotrebljavati hladnjak, upotrebljavajte ga kontinuiramo i u normalnim uvjetima nemojte prekidati upotrebu tako da se time ne utječe na vijek trajanja.

Odleđivanje
Nakon nekog razdoblja upotrebe, tanki sloj leda može nastati na unutarnjoj stjenki površine zamrzivača (ili isparivača), što bi moglo utjecati na učinak hlađenja ako prijeđe debljinu od 5 mm. U takvom slučaju led morate nježno ostrugati s pomoću strugača za led, a ne metalnim ili oštrim alatom. Led se mora ukloniti približno svaka tri mjeseca i ako zamrzavanje utječe na normalnu upotrebu ladica i normalan pristup namirnicama, obavezno ga pravovremeno uklonite. Pridržavajte se sljedećih koraka kod uklanjanja leda:

1. Izvadite zamrznute namirnice, isključite mrežno napajanja, otvorite vrata hladnjaka i strugačem leda nježno uklonite led s unutarnje stjenke. Da biste ubrzali postupak odmrzavanja ubrzajte, preporučuje se da u hladnjak/zamrzivač stavite posudu s vrućom vodom i kad čvrsti led malo popusti, strugačem leda ostružite ga i izvadite.
2. Nakon odmrzavanja očistite unutrašnjost hladnjak/zamrzivača i uključite napajanje.

Zamjena žarulje
U hladnjaku se za osvjetljenje upotrebljava LED svjetlo, niske potrošnje i dugog vijeka trajanja. U slučaju pojave neispravnosti, obratite se osoblju postprodaje i dogovorite servisni posjet. Samo proizvođač može zamijeniti žarulje, zajedno s dijelom uređaja.
Vrsta žarulje: LED svjetlo.
Razina energetske učinkovitosti: Nije dostupno

Sigurnosna provjera nakon održavanja
Je li kabel napajanja puknut ili oštećen?
Je li strujni utikač pravilno umetnut u utičnicu?
Je li strujni utikač neuobičajeno zagrijan?

⚠ Napomena: Strujni udar i nesreća mogu nastati u slučaju da su kabel napajanja i utikači oštećeni ili prašnjavi U slučaju neispravnosti, iskopčajte strujni utikač i obratite se prodavaču.

Jednostavna analiza pogreške i uklanjanje

Kad se radi o sljedećim manjim pogreškama, svaki kvar ne treba rješavati tehničko servisno osoblje,; možete pokušati riješiti problem.

Slučaj	Pregled	Rješenja
• Potpuno bez hlađenja	• Je li iskopčana struja? • Jesu li prekidači i osigurači razbijeni? • Nema struje ili voda? • Gdje je postavljen hladnjak? Je li postavljen na balkonu, u garaži, spremištu ili na nekom drugom mjestu gdje je temperatura okoline niža od 10 °C?	• Ponovno ukopčajte • Otvorite vrata i provjerite uključuje li se svjetlo. • Nestanak struje ili prekid voda? • Hladnjak postavite na mjesto gdje je zaštićen i gdje je temperatura okoline viša od 10 °C. Ako se hladnjak postavi na mjesto s preniskom temperaturom, interni rashladni sustav možda neće ispravno raditi.
• •Neuobičajene buka	• Je li hladnjak stabilan? • Je li hladnjak oslonjen o zid?	• Namještanje podesivih nožica hladnjaka.. • Podalje od zida.
• •Loša učinkovitost hlađenja	• Stavljate li prevruće namirnice ili previše namirnica? • Otvarate li često vrata? • Nalazi li se na izravnoj sunčevoj svjetlosti ili blizu dimnjaka ili štednjaka? • Je li ventilacija dobra? • Je li postavka temperature previsoka?	• Namirnice se u hladnjak stavljaju kad se ohlade. • Provjera u zatvaranje vrata. • Odmicanje hladnjaka od izvora topline. • Povećanje razmaka radi održavanja dobre ventilacije. • Postavljanje odgovarajuće temperature.
• Čudan miris u hladnjaku	• Ima li nekih pokvarenih namirnica? • Treba li očistiti hladnjak? • Jeste li spremili namirnice jakog mirisa?	• Bacite pokvarene namirnice. • Očistite hladnjak. • Zapakirajte namirnice jakih aroma.

⚠ Napomena: Ako se gornji opisi ne mogu primijeniti za otklanjanje pogrešaka, nemojte sami rastavljati i popravljati. Popravci koje obavlja nestručno osoblje mogu prouzročiti ozljede ili ozbiljne neispravnosti. Obratite se trgovini u kojoj ste kupili uređaj. Ovaj proizvod mora servisirati u ovlašteni serviser i moraju se upotrebljavati isključivo originalni rezervni dijelovi.

Kad se uređaj duže vrijeme neće upotrebljavati, odspojite ha iz napajanja, ispraznite sve namirnice i očistite uređaj te ostavite odškrinuta vrata da biste spriječili neugodne mirise.

Certifikati

Električni podaci
Ovaj se električni uređaj mora uzemljiti
Ovaj je proizvod opremljen utikačem koji odgovara svim kućama opremljenima utičnicama koje zadovoljavaju važeće specifikacije. Ako postavljeni utikač ne odgovara vašim utičnicama, treba ga odrezati i pažljivo zbrinuti. Da biste izbjegli mogući udar, odbačeni utikač nemojte ukopčavati u utičnicu.
Ovaj je proizvod usklađen s direktivama EZ.

Upute za sigurnu oporabu

Odlaganje
Stari uređaji i dalje imaju puno vrijednosti. Pristup koji vodi računa o okolišu osigurat će da se vrijedne sirovine recikliraju. Rashladna sredstva u opremi i izolacijski materijal potrebno je posebno obraditi. Pazite da nema oštećenja cijevi na stražnjem dijelu opreme prije rukovanja.
Najnovije informacije o mogućnostima odlaganja stare opreme i njenog pakiranja mogu se dobiti kod lokalnih općinskih vlasti.

Ispravno odlaganje ovog proizvoda	
	Ova oznaka znači da se ovaj proizvod ne smije odlagati kao kućanski otpad diljem EU. Da biste spriječili moguće štete za okoliš ili ljudsko zdravlje zbog nekontroliranog odlaganja otpada, reciklirajte ga na odgovaran način da biste potaknuli održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa. Prilikom vraćanja rabljenog uređaja, iskoristite sustav povrata i prikupljanja ili se obratite prodavaču kod kojeg je proizvod kupljen. Oni proizvod mogu reciklirati na ekološki prihvatljiv način.

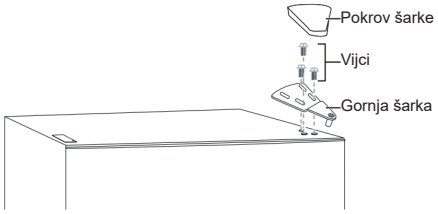
Upozorenja za zbrinjavanje

Rashladno sredstvo i pjenasti materijal od ciklopentana koji se upotrebljava u hladnjaku zapaljivi su. Zato se hladnjak, kad se otpisuje, mora držati podalje od izvora plamena i mora ga zbrinuti posebna tvrtka za oporabu s odgovarajućim kvalifikacijama da bi se priječilo zagađenje okoliša ili druge štete.

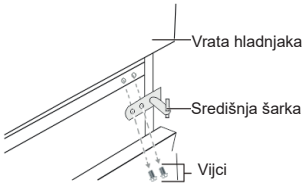
Kad se hladnjak odbacuje, rastavite vrata te skinite brtve vrata i police, vrata i police odložite na odgovarajuće mjesto da bi se spriječilo da se djeca zaglave u uređaju.

Promjena smjera otvaranja vrata

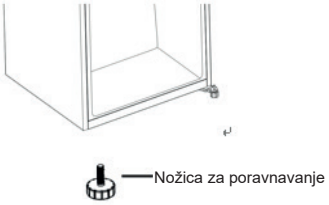
1. Provjerite da je hladnjak iskopčan.
2. Skinite pokrov šarke, skinite tri vijka koja učvršćuju gornju šarku na vratima i zatim skinite šarku.



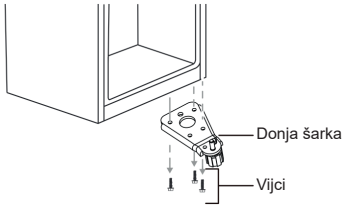
3. Skinite vrata hladnjaka s ormarića.
4. Skinite dva vijka koji učvršćuju središnju šarku.



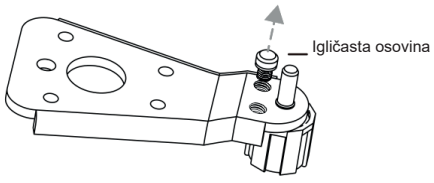
5. Skinite vrata zamrzivača.
6. Skinite nožicu za poravnavanje na lijevoj strani ormarića i odložite je za kasnije postavljanje.



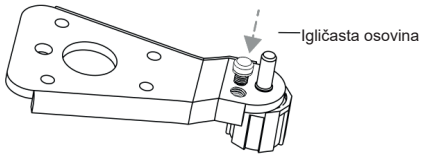
7. Skinite vijke kojima je učvršćena donja šarka na desnoj strani ormarića, a zatim skinite šarku.



8. Skinite podlošku i maticu koji učvršćuju igličastu osovinu desnog otvora na donjoj šarki, a zatim skinite šarku.



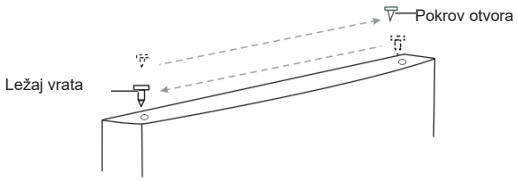
9. Umetnite igličastu osovinu u lijevi otvor na donjoj šarki, a zatim osovinu učvrstite podloškom i maticom.



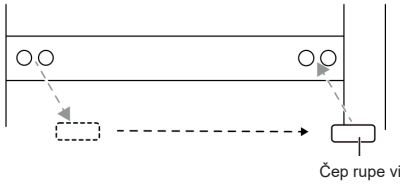
10. Postavite donju šarku na lijevu stranu ormarića.
11. Postavite skinutu nožicu za poravnavanje na desnu stranu ormarića.
12. Skinite vijak koji učvršćuje graničnik vrata s donjeg desnog dijela zamrzivača, zatim skinite graničnik vrata i postavite na donju lijevu stranu.



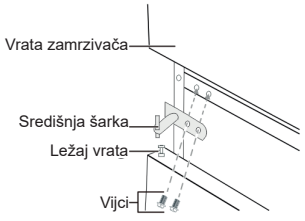
13. Postavite vrata zamrzivača.
14. Pomaknite ležaj vrata s gornje desne strane vrata zamrzivača na gornju lijevu stranu vrata. I pomaknite pokrov lijevog otvora na desnu stranu.



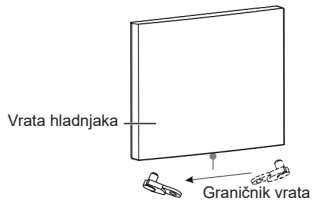
15. Skinite čep rupe vijka središnje šarke na lijevoj strani ormarića i zatim postavite u rupe vijaka na desnoj strani vrata ormarića.



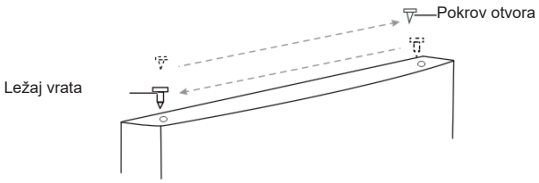
16. Postavite središnju šarku na lijevu stranu s dva ranije skinuta vijka.



17. Skinite vijak koji učvršćuje graničnik vrata s donjeg desnog dijela hladnjaka, zatim skinite graničnik vrata i postavite na donju lijevu stranu.

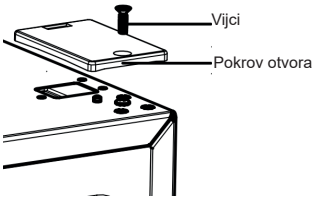


18. Postavite vrata hladnjaka.
19. Pomaknite ležaj vrata s gornje desne strane vrata hladnjaka na gornju lijevu stranu vrata. I pomaknite pokrov lijevog otvora na desnu stranu.

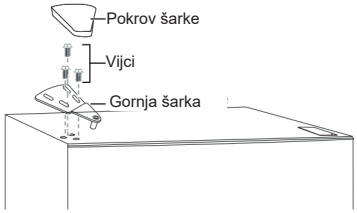


20. Skinite pokrov otvora s gornje lijeve strane. (Na proizvodima s četvrtastim otvorom na desnoj strani hladnjaka morate skinuti pokrov otvora i vijke u malo vrećici s priborom i učvrstiti ih u gornjem desnom kutu.)





21. Učvrstite gornju šarku na gornju lijevu stranu ormarića s tri ranije skinuta vijka. Prije nego što pritegnete vijke gornje šarke, provjerite da je vrh vrata poravnat s ormarićem i da gumena brtva dobro brtvi.
22. Postavite pokrov šarke preko šarke na gornju lijevu stranu ormarića.



BEZBEDNOSNA UPUTSTVA

VAŽNO JE DA SE PROČITAJU I POŠTUJU

Pažljivo pročitajte ova bezbednosna uputstva pre upotrebe uređaja. Sačuvajte ih za buduću upotrebu.
U ovom uputstvu i na samom uređaju nalaze se važna upozorenja vezana za bezbednost kojih se treba stalno pridržavati. Proizvođač se odriče svake odgovornosti u slučaju nepoštovanja ovih bezbednosnih uputstava, nepravilnog korišćenja uređaja ili nepravilno podešenih kontrola.
⚠ Malu decu (do 3 godine) treba držati dalje od uređaja. Malu decu (3–8 godina) treba držati dalje od uređaja, osim ukoliko imaju konstantan nadzor. Deca starosti od 8 godina i više i osobe sa umanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili manjkom iskustva i znanja, mogu da koriste ovaj uređaj samo ako su pod nadzorom ili ako su im data uputstva za bezbedno korišćenje uređaja i ukoliko razumeju moguće rizike. Deca se ne smeju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje ne smeju vršiti deca bez nadzora.
Deci uzrasta od 3 do 8 godina je dozvoljeno da koriste rashladne uređaje.

DOZVOLJENA UPOTREBA

⚠ OPREZ: Uređaj nije predviđen da se njime upravlja spoljnim uređajem za uključivanje, kao što je tajmer, ili odvojenim sistemom za daljinsko upravljanje.
⚠ Ovaj uređaj je namenjen za upotrebu u domaćinstvu i takođe se može koristiti: u kuhinjama za osoblje u prodavnicama, kancelarijama i drugim radnim okruženjima; u seoskim gazdinstvima; od strane gostiju hotela, motela, smeštaja i prenoćišta sa doručkom i u drugim objektima za smeštaj gostiju.
⚠ Ovaj uređaj nije namenjen za profesionalnu upotrebu. Ne koristite uređaj na otvorenom.
⚠ Sijalica koja se koristi u uređaju je posebno dizajnirana za kućne uređaje i nije pogodna za sobno osvetljenje u domaćinstvu (EC regulativa 244/2009).
⚠ Ovaj uređaj je dizajniran za rad na mestima sa sledećim temperaturnim rasponima prostorije, u skladu sa klimatskom klasom navedenoj na pločici sa tehničkim podacima. Uređaj možda neće ispravno raditi ako se duže vreme ostavi na temperaturama van navedenih opsega.
Klimatska klasa ambijentalnih temperatura:
SN: Od 10 do 32 °C;
N: Od 16°C do 32°C
ST: Od 16 do 38 °C;
T: Od 16°C do 43°C

⚠ Ovaj uređaj ne sadrži hloro-fluoro-ugljenike (CFC). Rashladno kolo sadrži R600a (HC). Uređaji sa izobutanom (R600a): izobutan je prirodni gas bez uticaja na životnu sredinu, ali je zapaljiv. Zbog toga je važno da se ne oštete cevi rashladnog kola, a naročito prilikom pražnjenja rashladnog kola.
⚠ UPOZORENJE: Ne oštećujte cevi rashladnog kola uređaja.
⚠ UPOZORENJE: Ventilacione otvore, u pregradi uređaja ili na ugradnoj strukturi, oslobodite prepreka.
⚠ UPOZORENJE: Ne koristite mehanička, električna ili hemijska sredstva koja se razlikuju od onih koje preporučuje proizvođač, kako biste ubrzali proces odmrzavanja.
⚠ UPOZORENJE: Ne koristite i ne postavljajte električne uređaje u odeljke uređaja osim ako proizvođač nije izričito odobrio takve uređaje.
⚠ UPOZORENJE: Uređaji za pravljenje leda i/ili aparati za vodu koji nisu direktno povezani na dovod vode moraju se puniti isključivo vodom za piće.
⚠ UPOZORENJE: Automatski ledomati i/ili aparati za vodu moraju da budu povezani na dovod vode koji obezbeđuje isključivo pijaću vodu, sa glavnim pritiskom vode između 0,17 i 0,81 MPa (1,7 i 8,1 bar).
⚠ Nemojte skladištiti eksplozivne supstance poput sprejeva i nemojte stavljati, ili koristiti benzin ili druge zapaljive materije u uređaju ili blizu njega.
⚠ Ne jedite (neotrovni) sadržaj pakovanja za led (kod nekih modela). Nemojte jesti kocke leda ili ledeni sladoled odmah nakon što ih izvadite iz zamrzivača jer mogu izazvati hladne opekotine.
⚠ Kod proizvoda koji su osmišljeni tako da koriste filter za vazduh unutar dostupnog poklopca ventilatora, filter mora uvek da bude na svom mestu kada frižider radi.
⚠ Ne stavljajte staklene posude sa tečnošću u odeljak zamrzivača zato što mogu da se polome. Ne zaklanjajte ventilator (ako je dostupan) hranom. Nakon stavljanja hrane proverite da li se vrata odeljka dobro zatvaraju, posebno vrata zamrzivača.
⚠ Oštećena zaptivka mora se zameniti što je pre moguće.
⚠ Frižider koristite isključivo za smeštanje sveže hrane, a odeljak zamrzivača samo za smeštanje zamrznute hrane, zamrzavanje sveže hrane i pravljenje kockica leda.

⚠ Nemojte čuvati neupakovanu hranu u pregradama frižidera ili zamrzivača da biste izbegli direktan kontakt sa unutrašnjim površinama.
Aparati mogu da imaju specijalne pregrade (odeljak za svežu hranu, kutija sa nula stepeni...).
Osim ako nije drugačije navedeno u posebnoj brošuri za proizvod, one se mogu ukloniti, a da se zadrži isti učinak.



C-pentan se koristi kao sredstvo za raspršivanje u izolacionoj peni i spada u zapaljive gasove.

Najpogodniji odeljci uređaja za čuvanje određene vrste hrane, uzimajući u obzir različitu raspodelu temperature u različitim odeljcima, su sledeći:
- Odeljak frižidera:
1) Gornji deo odeljka frižidera i vrata – temperaturna zona: Čuvanje tropskog voća, konzervi, pića, jaja, soseva, kiselih krastavaca, putera, džema
2) Srednja oblast odeljka frižidera – zona za hlađenje: Čuvanje sira, mleka, mlečnih proizvoda, jogurta
3) Donja oblast odeljka frižidera – najhladnija zona: Čuvanje hladnih jela, dezerta, mesa i ribe, čizkejka, sveže testenine, kisele pavlake, soseva, domaćih jela, kremova, pudinga i krem sira
4) Fioka za voće i povrće na dnu odeljka frižidera: Čuvanje povrća i voća (osim tropskog voća)
5) Pregrada za blago hlađenje: Meso i ribu čuvajte samo u najhladnijoj fioci – Odeljak zamrzivača:
Odeljak zone sa 4 zvezdice (****) je pogodan za zamrzavanje hrane sobne temperature i za čuvanje zamrznute hrane, jer se temperatura jednako raspodeljuje kroz čitav odeljak.
Kupovna zamrznuta hrana ima rok trajanja čuvanja naveden na pakovanju. Ovaj datum uzima u obzir vrstu hrane koja se čuva i stoga ovaj datum treba poštovati. Svežu hranu treba čuvati u sledećim vremenskim periodima: 1–3 meseca za sir, školjke, sladoled, šunku/kobasicu, mleko, svežu tečnost; 4 meseca za odrezak ili kotlete (govođe, jagnjeće, svinjske); 6 meseci za puter ili margarin, živinsko meso (piletina, ćuretina); 8–12 meseci za voće (osim citrusa), pečeno meso (govedinu, svinjetinu, jagnjetinu), povrće. Rok trajanja na pakovanju hrane u zoni sa 2 zvezdice se mora poštovati.
Da biste izbegli kontaminaciju hrane, poštujte sledeće:
– Otvorena vrata tokom dužeg perioda mogu uzrokovati znatno povećanje temperature u odeljcima uređaja.
– Redovno čistite površine koje mogu doći u kontakt sa hranom i pristupačne odvodne sisteme.
– Čistite rezervoare za vodu ako nisu korišćeni 48 sati; isperite sistem za vodu koji je povezan na dovod vode ako voda nije tekla 5 dana.
– Sirovo meso i ribu čuvajte u odgovarajućim posudama u frižideru, tako da ne dođu u kontakt sa ili da ne bi kapali na drugu hranu.
– Odeljci za zamrznutu hranu sa dve zvezdice su pogodni za čuvanje prethodno zamrznute hrane, čuvanje ili pravljenje sladoleda i kockica leda.
– Svežu hranu ne čuvajte u odeljcima sa jednom, dve ili tri zvezdice.
– Ako će rashladni uređaj biti prazan duže vreme, isključite ga, odmrznite, očistite, osušite i ostavite vrata otvorena da biste sprečili stvaranje buđi unutar uređaja.

INSTALACIJA

⚠ Ovim uređajem moraju rukovati i montirati ga dve ili više osoba – postoji rizik od povrede. Prilikom raspakivanja i ugradnje, koristite zaštitne rukavice – rizik od posekotina.
⚠ Ugradnju, uključujući dovod vode (ako postoji), električne priključke i popravke mora da obavi kvalifikovani tehničar. Nemojte popravljati ili menjati delove uređaja ukoliko to nije izričito navedeno u korisničkom priručniku. Držite decu podalje od mesta ugradnje. Posle vađenja uređaja iz pakovanja proverite da se nije oštetio tokom transporta. U slučaju da postoje neki problemi, obratite se svom prodavcu ili najbližem postprodajnom servisu. Nakon ugradnje, otpadna ambalaža (plastični delovi, delovi od stiropora itd.) se mora čuvati van domašaja dece – postoji rizik od gušenja. Pre ugradnje, uređaj se mora isključiti sa strujnog napajanja – postoji rizik od električnog udara.
Pazite da uređaj ne ošteti kabl za napajanje tokom ugradnje – postoji rizik od požara ili električnog udara. Aktivirajte uređaj tek nakon što je postupak montiranja završen.
⚠ Pazite da ne oštetite pod (npr. parket) prilikom pomeranja uređaja. Uređaj postavite i podesite da stoji ravno na podu ili podlozi koja je dovoljno čvrsta da izdrži njegovu težinu i na mesto koje odgovara njegovoj veličini i nameni. Vodite računa o tome da se uređaj ne postavi blizu izvora toplote i da četiri nožice budu stabilne i čvrsto na podu, podešavajući ih po potrebi, a pomoću libele proverite da li je uređaj savršeno nivelisan. Sačekajte najmanje dva sata pre nego što uključite uređaj, da bi se obezbedila potpuna efikasnost rashladnog sistema.

⚠ UPOZORENJE: Prilikom postavljanja uređaja, vodite računa da kabl za napajanje ne bude zakačen ili oštećen.
⚠ UPOZORENJE: Da bi se izbegle opasnosti koje mogu da nastanu usled nestabilnosti, postavljanje ili učvršćivanje uređaja se mora izvršiti u skladu sa uputstvima proizvođača.
Nije dozvoljeno smestiti frižider tako da metalno crevo plinske peći, metalne cevi za gas ili vodu, ili električne žice budu u kontaktu sa zadnjom stranom frižidera (kalem kondenzatora).
⚠ Kako biste osigurali adekvatnu ventilaciju, ostavite prostora sa obe strane uređaja i iznad njega. Udaljenost između pozadine uređaja i zida koji se nalazi iza uređaja treba da iznosi najmanje 50 mm kako ne bi došlo do kontakta sa vrućim površinama. Smanjenje ovog rastojanja će povećati energetsku potrošnju proizvoda.
Uklonite kabl za napajanje sa kuke kondenzatora tokom instalacije pre povezivanja proizvoda na strujno napajanje.

UPOZORENJA VEZANA ZA ELEKTRIČNU ENERGIJU

⚠ Mora postojati mogućnost isključivanja uređaja iz struje uklanjanjem priključka ako je on dostupan ili to učiniti pomoću dostupne sklopke s više polova instalirane uz utičnicu u skladu s pravilima ožičenja i uređaj mora biti uzemljen u skladu s nacionalnim sigurnosnim standardima za električnu struju.
⚠ Ne koristite produžne kablove, višestruke utičnice ili adaptere. Nakon ugradnje električni delovi ne smeju da budu dostupni korisniku. Ne koristite uređaj kada ste mokri ili bosi.
Ne rukujte ovim uređajem ako mu je oštećen kabl za napajanje ili utikač, ako ne radi kako treba, ili ako je oštećen ili ste ga ispustili.
⚠ Ukoliko je kabl za napajanje oštećen, potrebno je da ga proizvođač, serviser ili druga kvalifikovana osoba zameni istim takvim kako bi se izbegla opasnost – postoji rizik od električnog udara.
⚠ UPOZORENJE: Ne postavljajte više prenosivih utičnica ili prenosivih napajanja na poleđinu uređaja.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

⚠ UPOZORENJE: Pre obavljanja čišćenja ili održavanja, vodite računa da uređaj bude isključen i da ne bude priključen na strujno napajanje. Da biste izbegli rizik od telesne povrede, koristite zaštitne rukavice (rizik od posekotina) i zaštitne cipele (rizik od nagnječenja); u rukovanju treba da učestvuju dve osobe (manje opterećenje); nikada ne koristite opremu za čišćenje parom (postoji rizik od električnog udara). Popravke od strane nestručnih lica, za koje proizvođač nije dao odobrenje, mogu dovesti do rizika po zdravlje i bezbednost, za koje proizvođač ne može biti odgovoran. Svaki kvar ili oštećenje nastali usled popravke ili održavanja od strane nestručnih lica neće biti pokriveni garancijom, za šta su uslovi istaknuti u dokumentu koji je isporučen sa uređajem.
⚠ Ne koristite abrazivna ili agresivna sredstva za čišćenje poput sprejeva za prozore, praška za ribanje, zapaljivih tečnosti, voska za poliranje, koncentrovanih deterdženata, izbeljivača ili sredstava za čišćenje koji sadrže proizvode od nafte na plastičnim delovima, unutrašnjosti i ivicama i zaptivkama vrata. Ne koristite papirne ubruse, jastučiće za ribanje ili druge grube pribore za čišćenje.
Ovaj uređaj za hlađenje nije predviđen za korišćenje kao ugradni uređaj.
Vrata i poklopce uređaja za hlađenje treba ukloniti pre odlaganja na deponiju, kako bi se izbeglo da se deca ili životinje zatvore unutar uređaja.
Preporučeno podešavanje:

- Odeljak frižidera: +4 °C ili MED
- Odeljak zamrzivača: -18 °C ili -20 °C

Radi optimizacije brzine zamrzavanja i dobijanja više prostora za skladištenje, odeljak zamrzivača se može koristiti bez fioka, a hrana se može postavljati direktno na dno odeljka. Količina sveže hrane koju je moguće zamrznuti u određenom vremenskom periodu je navedena na natpisnoj pločici.
Ograničenja količine su određena korpama, krilcima, fiokama, policama itd. Vodite računa da ove komponente i dalje mogu lako da se zatvore nakon postavljanja. Da bi se izbeglo bacanje hrane, pogledajte preporučeno podešavanje i vreme čuvanja, koji se mogu pronaći u korisničkom priručniku na mreži.
Napunite 2/3 posude za led vodom i vratite je u odeljak zamrzivača. Ni u kakvim okolnostima ne koristite oštre ili zašiljene predmete za uklanjanje leda. Informacije o modelu se mogu preuzeti pomoću QR koda prikazanog na energetskoj oznaci. Oznaka uključuje i identifikator modela koji može da se upotrebi za proveru registracije na portalu baze, na adresi https://eprel.ec.europa.eu.
Smernice, standardna dokumentacija, poručivanje rezervnih delova i dodatne informacije o proizvodu se mogu naći na ovoj adresi:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ODLAGANJE AMBALAŽE

Ambalažni materijal je moguće 100% reciklirati i označen je reciklažnim simbolom ♻. Zato različite delove ambalaže treba odgovorno odložiti i u potpunosti u skladu sa propisima lokalnih vlasti o odlaganju otpada.

ODLAGANJE KUĆNIH UREĐAJA

Ovaj uređaj je proizveden od materijala koji se mogu reciklirati ili ponovo upotrebiti.
Odložite ga u skladu s lokalnim propisima o odlaganju otpada.
Za više informacija o tretmanu, ponovnom iskorišćavanju i reciklaži kućnih električnih uređaja obratite se nadležnom lokalnom organu vlasti, službi za sakupljanje komunalnog otpada ili prodavnici u kojoj ste kupili uređaj. Ovaj uređaj je označen u skladu sa Evropskom direktivom 2012/19/EU o električnoj i elektronskoj opremi (WEEE) i u skladu sa regulativama o električnoj i elektronskoj opremi 2013 (sa izmenama i dopunama). Ako pravilno odložite proizvod na otpad, pomoći ćete u sprečavanju potencijalnih negativnih posledica po životnu sredinu i zdravlje ljudi.

Simbol  na proizvodu ili pratećim dokumentima ukazuje na to da sa njim ne treba postupati kao sa komunalnim otpadom, već ga treba predati odgovarajućem centru za sakupljanje i reciklažu električne i elektronske opreme.

SAVETI ZA UŠTEDU ENERGIJE

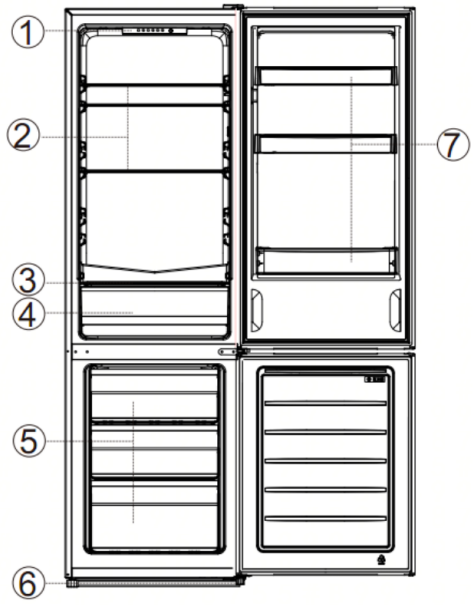
Uređaj postavite u suvu, dobro provetrenu prostoriju, daleko od izvora toplote (npr. radijatora, šporeta itd.), na mestu koje nije direktno izloženo suncu. Ako je neophodno, upotrebite izolacionu ploču. Da bi se obezbedila odgovarajuća ventilacija, pratite uputstva za postavljanje. Nedovoljna ventilacija sa zadnje strane proizvoda može da poveća potrošnju energije i smanji efikasnost hlađenja.
Često otvaranje vrata može da poveća energetsku potrošnju.
Na unutrašnju temperaturu uređaja i na energetsku potrošnju takođe može da utiče temperatura prostorije, kao i mesto na kom se uređaj nalazi. Ove faktore bi trebalo uzeti u obzir prilikom podešavanja temperature. Otvaranje vrata svedite na najmanju moguću meru.
Kada otapate zamrznutu hranu, stavite je u frižider. Niska temperatura zaleđenih proizvoda hladi hranu u frižideru.
Toplu hranu i napitke treba ohladiti pre nego što ih smestite u uređaj.
Razmeštaj polica u frižideru nema nikakav uticaj na efikasnost korišćenja energije. Hranu smestite na police tako da se obezbedi odgovarajuća cirkulacija vazduha (hrana ne sme međusobno da se dodiruje i mora se ostaviti prostor između hrane i zadnjeg zida).
Skladišni kapacitet za zamrznutu hranu može da se poveća uklanjanjem korpi i, ako postoji, police za sprečavanje sakupljanja leda.
Ne brinite oko zvukova koji dolaze iz kompresora, jer su to normalni zvukovi koji nastaju prilikom rada.



Karakteristike proizvoda

- Elektronska regulacija temperature
- Vrata sa promenljivim smerom otvaranja

Naziv delova:



Ne	Opis
1	Termostat
2	Staklene police frižidera
3	Poklopac fioke za sveže voće i povrće
4	Fioka za sveže voće i povrće
5	Fioke zamrzivača
6	Podesive nožice
7	Držači za flaše

Opcije proizvoda u ovom priručniku možda neće biti u potpunosti u skladu sa vašim frižiderom. Detalji su usklađeni sa materijalnom stavkom.

Pripreme za upotrebu

Mesto ugradnje:

1. Uslov za ventilaciju

Položaj koji izaberete za ugradnju frižidera treba da bude dobro provetren i da ima manje toplog vazduha. Ne postavljajte frižider blizu izvora toplote kao što je šporet ili kotao i ne izlažite ga direktnom sunčevom svetlu, čime ćete obezbediti efekat hlađenja uz uštedu energije. Ne postavljajte frižider na vlažnom mestu, kako biste sprečili da zarđa i eventualni strujni udar. **Odnos količine rashladnog sredstva u frižideru podeljen sa ukupnom površinom prostorije u kojoj se frižider nalazi treba da bude manji od 8g / m³.**

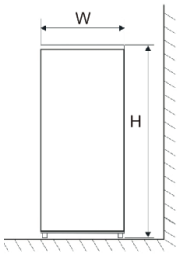
Napomena: Količina rashladnog sredstva u frižideru je zapisana na natpisnoj pločici.

2. Prostor za rasipanje toplote

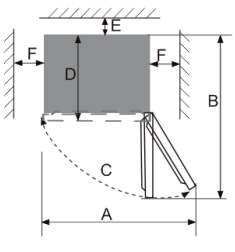
Dok radi, frižider emituje toplotu u okruženje. Stoga, potrebno je barem 30 mm razmaka od gore, više od 100 mm sa obe strane, kao i preko 50 mm sa zadnje strane frižidera (takođe sprečava da se kabl za napajanje priklešti između zida i poleđine frižidera).

Dimenzije u mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100



Sl. 1



Sl. 2

Napomena: Slika 1, slika 2 služe samo kao šematski prikaz dimenzija potrebnog prostora za proizvod.

3. Ravno tlo

Frižider postavite na čvrsto i ravno tlo (pod) kako bi bio stabilan, jer će u suprotnom proizvoditi jače vibracije i buku. Kada je frižider postavljen na podne materijale poput tepiha, slamnate prostirke, polivinil hlorida, ispod frižidera treba postaviti čvrste podloge, kako bi se sprečila promena u boji usled rasipanja toplote.

⚠ **Potrebno je obezbediti neometanu ventilaciju oko uređaja ili u ugrađenoj konstrukciji.**

Pripreme za upotrebu

1. Vreme mirovanja

Pošto frižider pravilno ugradite i dobro očistite, nemojte ga odmah uključivati. Vodite računa da frižider uključite nakon više od 1 sata mirovanja, kako biste obezbedili njegov normalan rad.

2. Čišćenje

Proverite delove dodatne opreme u frižideru i unutrašnjost obrišite mekom krpom.

3. Uključivanje

Umetnite utikač u stabilnu utičnicu da biste pokrenuli kompresor. Nakon 1 sata otvorite vrata zamrzivača, ako se temperatura u odeljku zamrzivača primetno snizi, to znači da rashladni sistem normalno funkcioniše.

4. Čuvanje hrane

Nakon izvesnog vremenskog perioda rada frižidera, unutrašnja temperatura frižidera će se automatski regulisati u skladu sa korisničkim podešavanjem temperature. Kada se frižider u potpunosti ohladi, stavite u njega hranu, za čije hlađenje je uglavnom potrebno 2–3 sata. Leti, kada je temperatura visoka, potrebno je više od 4 sata da se hrana u potpunosti ohladi (pokušajte da vrata frižidera otvarate što je ređe moguće, kako bi se unutrašnja temperatura snizila).

⚠ Ako je frižider postavljen na vlažnom mestu, obavezno proverite da li su žica za uzemljenje i prekidač strujnog kola čitavi. Ako se javlja buka izazvana vibracijama usled toga što frižider dodiruje zid ili zid pocrni usled strujanja vazduha oko kompresora, odmaknite frižider od zida. Podešavanje frižidera može da izazove zvučne smetnje ili poremećaje slike na mobilnom telefonu, fiksnom telefonu, radio prijemniku ili televizoru u blizini, pa u tom slučaju pokušajte da frižider postavite što dalje.

Funkcije

Podešavanje temperature:

Temperatura frižidera se reguliše preko kontrolne table montirane u odeljku frižidera.

- Ciklusi podešavanja temperature frižidera su sledeći: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5	Kada je korisniku potrebna niža temperatura.
	4	
	3	Pri normalnom korišćenju.
	2	Kada korisniku nije potrebna niža temperatura.
	1	

- Preporučuje se režim „3“, a režim „5“ se ne preporučuje, kako bi se izbeglo zamrzavanje hrane
- Funkciju “ ❄ “ možete da podesite da brzo ohladi ili zamrzne hranu. Funkcija ❄ će se automatski isključiti nakon 26 časa ili će biti ručno onemogućena.



Napomena: Ako indikatorska lampica „5“ ili „3“ ili „1“ počne da treperi, to označava da frižider ima kvar. Obratite se osoblju postprodajnog servisa kako biste što pre organizovali servis na lokaciji.

Uputstva za čuvanje hrane

Mere opreza za upotrebu

- Uređaj može imati problema u radu (postoji mogućnost odmrzavanja ili prevelikog povećanja temperature u odeljku za smrznutu hranu) kada se duži vremenski period nalazi ispod donje granice temperaturnog opsega za koji je rashladni uređaj projektovan
- Informacije o klimatskom tipu uređaja su navedene na natpisnoj pločici.
- Na unutrašnju temperaturu mogu da utiču faktori poput lokacije rashladnog uređaja, temperature okruženja i učestalost otvaranja vrata itd., i po potrebi, treba napomenuti da bi moglo biti potrebno prilagoditi podešavanje uređaja za kontrolu temperature u skladu sa ovim faktorima.
- Gazirana pića ne bi trebalo čuvati u odeljku zamrzivača ili odeljku sa niskom temperaturom, a neke proizvode poput vodenih sladoleda ne bi trebalo konzumirati kada su previše hladni.

Mesto za čuvanje hrane

Usled strujanja hladnog vazduha u frižideru, temperatura u svakoj oblasti frižidera se razlikuje, tako da bi u različitim oblastima trebalo čuvati različite vrste hrane. Odeljak za svežu hranu je pogodan za čuvanje hrane koja ne treba da se zamrzava, kuvane hrane, piva, jaja, nekih umaka koji zahtevaju čuvanje na hladnom, mleka, voćnih sokova itd. Posuda za voće i povrće je pogodna za čuvanje povrća, voća itd.

Odeljak zamrzivača je pogodan za čuvanje sladoleda, smrznute hrane i hrane koju treba očuvati dug vremenski period.

Korišćenje odeljka za svežu hranu

Podesite temperaturu odeljka za čuvanje sveže hrane između 2 °C i 8 °C i u njega smestite hranu koja je predviđena za kratkoročno skladištenje ili da bude pojedena u bilo kom trenutku.

Polica frižidera: Kada uklanjate policu, prvo je podignite, pa je zatim izvucite; pri postavljanju police, postavite je u odgovarajući položaj pre nego što je spustite. (Za dvodelnu policu, gurnite prvi odeljak ka zadnjem kraju, pa zatim izvucite drugi odeljak). Zadnju prirubnicu police držite nagore, da biste sprečili da hrana dođe u dodir sa zidom obloge. Kada uklanjate ili postavljate policu,

čvrsto je držite i pažljivo njome rukujte kako biste izbegli oštećenje.
Posuda za voće i povrće: Izvucite posudu za voće i povrće da biste imali pristup hrani. Nakon korišćenja ili čišćenja poklopca posude za voće i povrće, obavezno je ponovo postavite na posudu za voće i povrće, radi očuvanja unutrašnje temperature posude za voće i povrće.

Kako koristiti kutiju za pravljenje leda

Kutiju za pravljenje leda postavite u gornji položaj odeljka zamrzivača, tako da se zaledi što je pre moguće.

Mere opreza za čuvanje hrane

Preporučuje se da hranu očistite i osušite pre nego što je odložite u frižider. Pre nego što hranu stavite u frižider, preporučuje se da je zatvorite, kako biste sprečili isparavanje vode i očuvali svežinu voća i povrća, a takođe sprečili mešanje mirisa.
Nemojte stavljati previše hrane ili pretešku hranu u frižider. Obezbedite dovoljan razmak između hrane; ukoliko stoji preblizu, blokiraće se protok hladnog vazduha, što će uticati na učinak hlađenja. Nemojte odlagati previše hrane ili pretešku hranu, kako biste izbegli lom polica. Prilikom odlaganja hrane, vodite računa da ne dodiruje unutrašnje zidove; takođe nemojte stavljati hranu sa velikim sadržajem vode blizu zadnjeg zida frižidera, kako se ne bi zaledila na unutrašnjem zidu.
Skladištenja hrane po kategorijama: Hranu treba odlagati po kategorijama, tako da hrana koju svakodnevno jedete stoji na prednjem delu police, kako bi se skratilo vreme tokom kojeg vrata soje otvorena i sprečilo kvarenje hrane usled isteka roka.
Saveti za uštedu energije: Sačekajte da se vrela hrana ohladi na sobnu temperaturu pre nego što je stavite u frižider. Zamrznutu hranu stavite u odeljak za svežu hranu kako bi se odmrzla, koristeći nisku temperaturu zamrznute hrane za hlađenje sveže hrane, time štedeći energiju.

Čuvanje povrća i voća

U slučaju rashladnih uređaja sa pregradom za blago hlađenje, potrebno je napomenuti da su neke vrste svežeg povrća i voća osetljive na hladnoću i da nisu podesne za čuvanje u ovom odeljku. Korišćenje odeljka za čuvanje zamrznute hrane
Temperatura zamrzivača se održava ispod -18 °C i preporučuje se da u odeljku zamrzivača čuvate hranu radi dugotrajnog očuvanja, ali je važno da se pridržavate roka skladištenja koji je naveden na ambalaži.
Fioke zamrzivača se koriste za skladištenje hrane koju treba zamrznuti. Ribu i meso u velikim komadima treba iseći na manje komade i upakovati u kese za očuvanje svežine, kako biste mogli da ih ravnomerno rasporedite u fiokama zamrzivača.

- Sačekajte da se vrela hrana ohladi na sobnu temperaturu pre nego što je stavite u odeljak zamrzivača.
- U odeljak zamrzivača nemojte stavljati staklene posude sa tečnošću niti hermetički zatvorenu konzerviranu tečnost, kako biste izbegli pucanje usled širenja zapremine nakon zamrzavanja tečnosti.
- Hranu podelite u odgovarajuće male porcije
- Preporučuje se da hranu upakujete pre zamrzavanja, a kesa za pakovanje bi trebalo da bude suva, ukoliko se kese za pakovanje zamrzavaju zajedno. Hrana treba da bude upakovana ili pokrivena odgovarajućim materijalima koji su čvrsti, bezukusni, ne propuštaju vodu i vazduh, nisu toksični i bez zagađenja su, kako bi se izbeglo međusobno zagađivanje i prenošenje mirisa.

Saveti za kupovinu zamrznute hrane

1. Prilikom kupovine zamrznute hrane, pogledajte smernice za čuvanje na pakovanju. Svaki artikal zamrznute hrane moći ćete da čuvate tokom perioda koji je prikazan uz oznaku sa zvezdicama. To je obično period naveden kao „Najbolje iskoristiti pre×“, smešten sa prednje strane pakovanja.
2. Proverite temperaturu u vitrini za zamrznutu hranu u prodavnici u kojoj kupujete zamrznutu hranu.
3. Uverite se da je pakovanje zamrznute hrane u savršenom stanju.
4. Zamrznute proizvode uvek kupujte na kraju vaše kupovine ili posete supermarketu.
5. Pokušajte da zamrznutu hranu držite zajedno tokom kupovine i na putu kući, jer će to pomoći da hrana ostane hladnija.
6. Ne kupujte zamrznutu hranu ako ne možete odmah da je zamrznete. U većini supermarketa i prodavnica alata možete kupiti posebne izolovane kese. One duže održavaju nisku temperaturu zamrznute hrane.
7. Za neku hranu nije potrebno odmrzavanje pre kuvanja. Povrće i testenina mogu da se direktno ubace u ključalu vodu ili da se pripremaju na pari. Zamrznuti sosovi i supe mogu da se stave u šerpu i blago zagrevaju dok se ne odmrznu.
8. Koristite kvalitetnu hranu i trudite se da je što manje dirate. Kada se hrana zamrzava u malim količinama, biće potrebno kraće vreme da se zamrzne i odmrzne.
9. Procenite količinu hrane koju želite da zamrznete. Prilikom zamrzavanja velike količine sveže hrane, podesite kontrolno dugme za podešavanje temperature na nizak režim, sa smanjenom temperaturom zamrzivača. Tako hrana može brzo da se zamrzne, uz očuvanje njene svežine.

Saveti za posebne potrebe

Premeštanje frižidera/zamrzivača

- **Mesto**

Ne postavljajte frižider/zamrzivač blizu izvora toplote, npr. šporeta, kotla ili radijatora. Ne izlažite ga direktnom sunčevom svetlu u pomoćnim objektima ili staklenim baštama.

- **Nivelisanje**

Vodite računa da nivelišete frižider/zamrzivač pomoću prednjih nožica za nivelisanje. Ako nije poravnat, to će uticati na zaptivne performanse zaptivke na vratima frižidera/zamrzivača ili čak može dovesti do kvara u radu frižidera/zamrzivača.
Nakon postavljanja frižidera/zamrzivača, sačekajte 4 sata pre korišćenja, kako bi rashladno sredstvo moglo da se slegne.

- **Instalacija**

Nemojte pokrivati niti blokirati ventilacione otvore ili rešetke vašeg uređaja.
Kada ste van kuće na duži vremenski period

- Ako uređaj nećete koristiti nekoliko meseci, prvo ga isključite, a zatim iskopčajte utikač iz zidne utičnice.
- Izvadite svu hranu.
- Dobro očistite i osušite unutrašnjost. Ostavite odškrinuta vrata, kako biste sprečili pojavu mirisa i buđi: blokirajte ih u otvorenom položaju ili ih po potrebi uklonite.
- Očišćeni uređaj držite na suvom, provetrenom mestu i dalje od izvora toplote, postavite ga ravno i nemojte stavljati teške predmete na njega.
- Uređaj ne bi trebalo da bude dostupan deci za igru.

Održavanje i čišćenje

⚠ Pre čišćenja prvo iskopčajte utikač za napajanje; Nemojte priključivati niti iskopčavati utikač mokrim rukama, jer postoji opasnost od strujnog udara i povrede. Nemojte direktno prosipati vodu na frižider, kako biste izbegli pojavu rđe, električni proboj i nezgode. Ne zavlačite ruke ispod frižidera, jer biste mogli da se ogrebete na oštre metalne ivice.

Unutrašnje i spoljašnje čišćenje
Ostaci hrane u frižideru mogu dovesti do pojave neprijatnog mirisa, pa stoga morate redovno da čistite frižider. Odeljak za svežu hranu se uglavnom čisti jednom mesečno.
Uklonite sve police, posudu za voće i povrće, pregrade za flaše, pokrivnu ploču, fioke itd., i očistite ih mekom krpom ili sunđerom potopljenim u toplu vodu ili neutralni deterdžent.
Često čistite prašinu nakupljenu na zadnjem panelu i bočnim pločama frižidera.
Nakon korišćenja deterdženta, obavezno ga isperite čistom vodom, pa obrišite da se osuši.

⚠ Nemojte koristiti četku sa čekinjama, čeličnu žičanu četku, deterdžent, praškasti sapun, alkalni deterdžent, benzen, benzin, kiselinu, vrelu vodu i druge korozivne ili rastvorljive agense za čišćenje površine kućišta, zaptivke vrata, plastičnih dekorativnih delova itd., kako biste izbegli oštećenje.

Pažljivo obrišite zaptivku vrata da se osuši, obrišite žleb pomoću drvenog štapića omotanog pamučnim kanapom. Nakon čišćenja, prvo pričvrstite četiri ugla zaptivke vrata, a zatim je utisnite deo po deo u žleb vrata.
Prekid napajanja ili kvar rashladnog sistema
- Pobrinite se za zamrznutu hranu u slučaju dužeg prekida u radu rashladnog uređaja (poput prekida u snabdevanju strujom ili kvara rashladnog sistema).
- Trudite se da što ređe otvarate vrata frižidera, na taj način se hrana može čuvati bezbedno i ostati sveža satima čak i tokom toplog leta.
- Ukoliko unapred saznate kada će biti prekida u snabdevanju strujom:

1)Podesite dugme termostata na visoki režim jedan sat unapred, kako bi se hrana u potpunosti zamrzla (Za to vreme nemojte dodavati nove namirnice!). Kada se uspostavi normalno snabdevanje strujom, vratite temperaturni režim na originalno podešavanje u razumnom roku.
2)Takođe možete praviti led u hermetički zatvorenoj posudi i staviti je u gornji deo zamrzivača, kako biste produžili vreme čuvanja svežih namirnica.

⚠ Napomena: Kada počnete da koristite frižider, najbolje je da ga neprestano koristite; i u normalnim okolnostima, nemojte prekidati da ga koristite, kako ne biste uticali na njegov radni vek.

Odmrzavanje
Nakon određenog perioda korišćenja, na unutrašnjem zidu zamrzivača (ili isparivaču) formiraće se tanak sloj leda, što može da utiče na efekat hlađenja ukoliko bude deblji od 5 mm. U tom slučaju led treba pažljivo da sastružete koristeći strugalicu za led, a ne metalni ili oštar alat. Led treba da očistite na svaka 3 meseca ili slično, a ukoliko zaleđivanje utiče na normalno korišćenje fioka i pristup namirnicama, obavezno led uklonite što pre. Postupajte po sledećim koracima da biste uklonili led:
1. Izvadite smrznutu hranu, u potpunosti isključite mrežno napajanje, otvorite vrata frižidera i pažljivo uklonite led sa unutrašnjeg zida pomoću strugalice za led. Da biste ubrzali proces otapanja, preporučuje se da u frižider/zamrzivač stavite posudu sa vrelom vodom, pa da pomoću strugalice za led odvojite i izvadite led kada se malo otopi i popusti.
2. Nakon odmrzavanja, očistite unutrašnjost frižidera/zamrzivača, pa uključite napajanje.

Zamena sijalice
Frižider za osvetljenje koristi LED sijalicu, koju odlikuje mala potrošnja energije i dug radni vek. U slučaju bilo kakve nenormalnosti, obratite se osoblju postprodajnog servisa radi organizovanja servisne posete. Sijalice sme da zameni samo proizvođač, zajedno sa delom uređaja.
Tip sijalice: LED svetlo.
Nivo energetske efikasnosti: Nije primenljivo

Bezbednosna provera nakon održavanja
Da li je kabl za napajanje pokidan ili oštećen?
Da li je utikač za napajanje pravilno stavljen u utičnicu?
Da li se utikač za napajanje nenormalno zagreva?

⚠ Napomena: U slučaju oštećenja ili zaprljanosti kabla za napajanje i utikača može doći do strujnog udara i požara. U slučaju bilo kakve nenormalnosti, iskopčajte utikač za napajanje i obratite se prodavcu.

Jednostavna analiza i eliminacija kvarova

Što se tiče sledećih manjih kvarova, nije neophodno da tehničko servisno osoblje rešava svaki kvar; vi možete da pokušate da rešite problem.

Situacija	Provera	Rešenja
• Potpuni izostanak hlađenja	• Da li je utikač iskopčan? • Da li su prekidači i osigurači neispravni? • Nema struje ili je došlo do prekida linije? • Gde je frižider postavljen? Da li je postavljen na balkonima, u garažama, ostavama i drugim mestima gde je temperatura okruženja niža od 10 °C?	• Ponovo priključite utikač • Otvaranjem vrata i proverom da li je sijalica uključena. • Nestanak struje ili prekid linije? • Frižider postavite na mestu gde je zaštićen i gde je temperatura okruženja veća od 10 °C. Ako je vaš uređaj izložen preniskoj temperaturi, unutrašnji sistem za hlađenje možda neće pravilno funkcionisati.
• •Neuobičajena buka	• Da li je frižider stabilan? • Da li frižider dodiruje zid?	• Podesite podesive nožice frižidera. • Udaljite ga od zida.
• •Loša efikasnost hlađenja	• Da li stavljate vrelu hranu ili previše hrane? • Da li često otvarate vrata? • Direktna sunčeva svetlost ili blizu peći ili šporeta? • Da li je dobro provetreno? • Podešavanje temperature je previsoko?	• Stavljanje hrane u frižider kada se vrela hrana ohladi. • Proveravanje i zatvaranje vrata. • Uklanjanje frižidera dalje od izvora toplote. • Održavanje razmaka radi dobre ventilacije. • Podešavanje na odgovarajuću temperaturu.
• Neobičan miris u frižideru	• Ima li pokvarene hrane? • Da li je potrebno da očistite frižider? • Da li pakujete hranu koja ima intenzivan miris?	• Bacanje pokvarene hrane. • Čišćenje frižidera. • Upakivanje hrane sa intenzivnim mirisom.

⚠Napomena: Ako prethodno navedeni opisi nisu primenljivi za rešavanje problema, nemojte sami vršiti demontažu i popravku. Popravke obavljene od strane neiskusnih osoba mogu da dovedu do telesne povrede ili ozbiljnog kvara. Obratite se lokalnoj prodavnici u kojoj ste obavili kupovinu. Ovaj proizvod bi trebalo da servisira ovlašćeni inženjer uz korišćenje isključivo originalnih rezervnih delova.

Kada se uređaj ne koristi duže vreme, isključite ga iz strujne utičnice, izvadite sve namirnice i očistite ga, ostavljajući odškrinuta vrata kako biste sprečili neprijatne mirise.

Sertifikacije

Informacije o električnoj energiji
Ovaj električni uređaj mora biti uzemljen
Ovaj proizvod je opremljen utikačem, koji je podesan za sve domove opremljene utičnicama koje ispunjavaju trenutne specifikacije
Ako postavljeni utikač nije podesan za vaše utičnice, trebalo bi ga odseći i pažljivo odložiti. Da biste izbegli eventualnu opasnost od strujnog udara, ne priključujte odloženi utikač u utičnicu.
Ovaj proizvod je u skladu sa EEC direktivama.

Uputstva za bezbedno uklanjanje

Odlaganje
Stari uređaji i dalje imaju određenu preostalu vrednost. Ekološki pristup će obezbediti reciklažu vrednih sirovina.
Rashladna sredstva koja se koriste u vašoj opremi i izolacionim materijalima zahtevaju posebne postupke za rukovanje. Pre rukovanja, uverite se da nema oštećenja cevi na poleđini opreme.
Ažurirane informacije o opcijama za odlaganje stare opreme i pakovanja za staru opremu možete dobiti od lokalne opštinske uprave.

Pravilno odlaganje ovog proizvoda	
	Ova oznaka znači da ovaj proizvod ne bi trebalo odlagati sa drugim otpadom iz domaćinstva u celoj EU. Da biste sprečili eventualno zagađenje životne sredine ili narušavanje ljudskog zdravlja usled nekontrolisanog odlaganja otpada, reciklirajte ga odgovorno kako biste podržali održivo ponovno korišćenje materijalnih resursa. Da biste vratili svoj polovni uređaj, koristite sisteme za vraćanje i sakupljanje ili se obratite prodavcu od koga ste kupili proizvod. Oni mogu da odnesu ovaj proizvod na reciklažu koja je bezbedna po životnu sredinu.

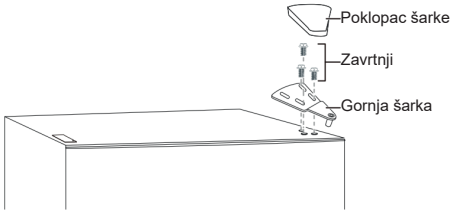
Upozorenja za odlaganje

Rashladno sredstvo i ciklopentanski materijal za penu koji se koriste za frižider su zapaljivi. Stoga, kada se frižider povlači iz upotrebe, treba ga držati dalje od bilo kakvog plamena i predati ga specijalizovanoj kompaniji koja ima odgovarajuće kvalifikacije za reciklažu, gde neće biti spaljen, kako bi se sprečilo zagađenje životne sredine ili neka druga šteta.

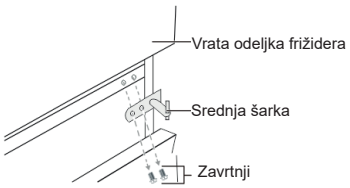
Kada povlačite frižider iz upotrebe, demontirajte vrata i uklonite zaptivku vrata i police; Vrata i police stavite na odgovarajuće mesto, kako biste sprečili mogućnost da se dete zaglavi.

Promena smera otvaranja vrata

1. Proverite da li je frižider isključen iz struje.
2. Poklopac šarke podignite i skinite, uklonite tri zavrtnja koja pričvršćuju gornju šarku za vrata, a zatim i samu šarku.



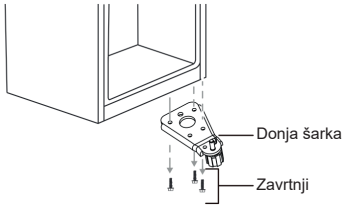
3. Uklonite vrata odeljka frižidera sa kućišta.
4. Skinite dva zavrtnja koja drže srednju šarku.



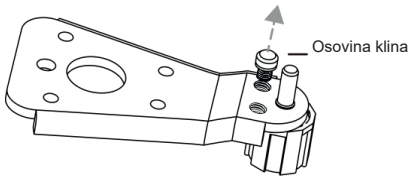
5. Uklonite vrata odeljka zamrzivača.
6. Uklonite nožicu za nivelisanje sa leve strane kućišta i odložite je sa strane, za kasniju montažu.



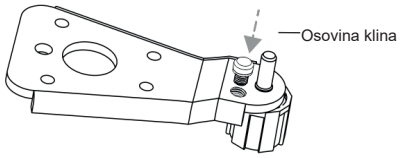
7. Uklonite zavrtnje koji pričvršćuju donju šarku za desnu stranu kućišta, a zatim i samu šarku.



8. Uklonite podlošku i navrtku koja pričvršćuje osovinu klina za desni otvor na donjoj šarci, a zatim uklonite osovinu.



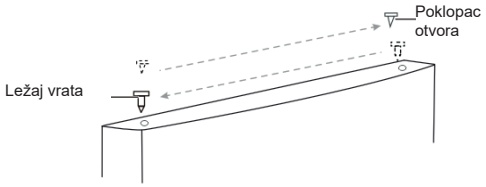
9. Umetnite osovinu klina u levi otvor na donjoj šarci, a zatim pričvrstite osovinu pomoću podloške i navrtke.



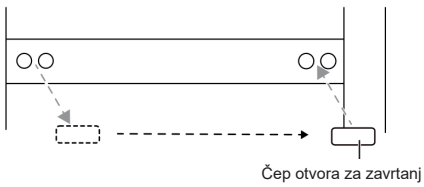
10. Postavite donju šarku na levu stranu kućišta.
11. Montirajte uklonjenu nožicu za nivelisanje na desnu stranu kućišta.
12. Uklonite zavrtanj koji pričvršćuje graničnik vrata sa donje desne strane vrata odeljka zamrzivača, zatim uklonite graničnik vrata i postavite na donju levu stranu.



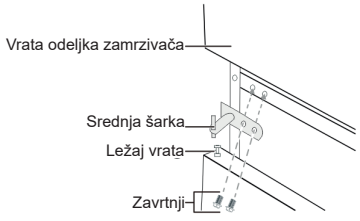
13. Postavite vrata odeljka zamrzivača.
14. Pomerite ležaj vrata sa gornje desne strane vrata zamrzivača na gornju levu stranu vrata. Takođe prebacite poklopac levog otvora na desnu stranu.



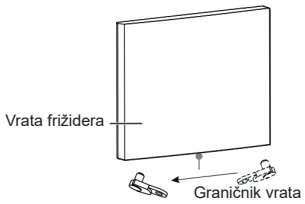
15. Uklonite čep otvora za zavrtanj srednje šarke na levoj strani kućišta, pa ga postavite u otvore za zavrtnje na desnoj strani kućišta.



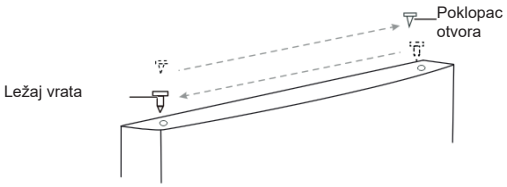
16. Postavite srednju šarku na levu stranu pomoću dva zavrtnja koja ste prethodno uklonili.



17. Uklonite zavrtanj koji pričvršćuje graničnik vrata sa donje desne strane vrata odeljka frižidera, zatim uklonite graničnik vrata i postavite na donju levu stranu.

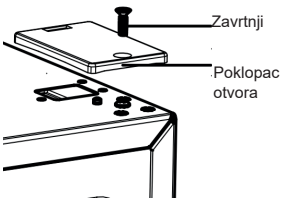


18. Postavite vrata odeljka frižidera.
19. Pomerite ležaj vrata sa gornje desne strane vrata frižidera na gornju levu stranu vrata. Takođe prebacite poklopac levog otvora na desnu stranu.

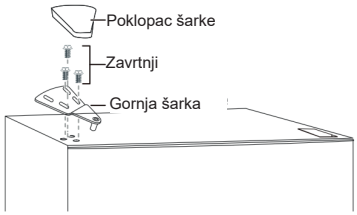


20. Uklonite poklopac otvora sa gornje leve strane. (Kod proizvoda koji imaju kvadratni otvor na desnoj strani frižidera, biće potrebno da uklonite i poklopac otvora i zavrtnje iz vreće sa dodatnom opremom i da ih pričvrstite u gornjem desnom uglu.)





21. Pričvrstite gornju šarku na gornju levu stranu kućišta pomoću tri zavrtnja koja ste prethodno uklonili. Pre zatezanja zavrtanja gornje šarke, proverite da li je gornji deo vrata poravnat sa kućištem i da li gumena zaptivka dobro prianja.
22. Postavite poklopac šarke preko šarke na gornjoj levoj strani kućišta.



VARNOSTNA NAVODILA

POMEMBNE INFORMACIJE, KI JIH MORATE PREBRATI IN UPOŠTEVATI

Pred uporabo naprave preberite varnostna navodila. Navodila za prihodnjo uporabo hranite na dosegu roke.
V navodilih za uporabo in na napravi so pomembna varnostna navodila, ki jih mora uporabnik prebrati in vedno upoštevati. Proizvajalec ne prevzema odgovornosti v primeru neupoštevanja varnostnih navodil, nepravilne uporabe naprave ali napačne nastavitve upravljalnih elementov.
⚠ Zelo majhni otroci (0–3 let) naj se ne približujejo aparatu. Majhni otroci (3–8 let) naj se napravi ne približujejo, če niso pod neprestanim nadzorom. Otroci, stari 8 let ali več, in osebe z omejenimi telesnimi, čutnimi ali razumskimi sposobnostmi oz. osebe, ki nimajo izkušenj in znanja, lahko napravo uporabljajo le, če so pod nadzorom oz. če so bili poučeni o varni uporabi naprave in se zavedajo morebitnih nevarnosti. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Otroci brez nadzora ne smejo čistiti ali vzdrževati naprave.
Otroci od 3–8 let lahko izdelke pospravljajo v hladilnik in iz njega.

DOVOLJENA UPORABA

⚠ POZOR: ta naprava ni namenjena delovanju z zunanjimi upravljalnimi napravami, kot je časovnik ali ločen daljinski upravljalnik.
⚠ Aparat je namenjen uporabi v gospodinjstvu in temu podobnim načinom uporabe, kot so: kuhinje za osebje v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih; kmetije, hoteli, moteli in druga stanovanjska okolja.
⚠ Aparat ni namenjen profesionalni uporabi. Aparata ne uporabljajte na prostem.
⚠ Luč v aparatu je posebej zasnovana za gospodinjske aparate in ni primerna za osvetlitev bivalnih prostorov (Uredba ES 244/2009).
⚠ Aparat je zasnovan za delovanje v prostorih, kjer je temperatura znotraj naslednjih temperaturnih območij. Na napisni ploščici je napisan klimatski razred aparata. Aparat morda ne bo deloval pravilno, če ga dlje časa pustite na temperaturi, ki je zunaj predpisanega območja.
Klimatski razred temperature okolja:
SN: 10 °C do 32 °C
N: 16 °C do 32 °C
ST: 16 °C do 38 °C
T: 16 °C do 43 °C

Aparat ne vsebuje klorofluoroogljikovodikov (CFC). Hladilni krogotok vsebuje R600a (HC). Aparati z izobutanom (R600a): izobutan je naraven plin, ki ne škoduje okolju, vendar je vnetljiv. Zato se morate obvezno prepričati, da cevi hladilnega sistema niso poškodovane, še posebej takrat, ko sistem praznite.

⚠ OPOZORILO: Ne poškodujte cevi krogotoka hladilnega sredstva aparata.
⚠ OPOZORILO: prezračevalne odprtine na ohišju aparata ali vgradni konstrukciji ne smejo biti prekrite.
⚠ OPOZORILO: za pospešitev postopka odmrzovanja uporabljajte mehanska, električna ali kemična sredstva, ki jih priporoča proizvajalec.
⚠ OPOZORILO: v notranjosti aparata ne uporabljajte oz. ne postavljajte električnih naprav, če jih izrecno ne odobri proizvajalec.
⚠ OPOZORILO: ledomate in/ali vodomate brez neposredne povezave z vodovodnim omrežjem polnite izključno s pitno vodo.
⚠ OPOZORILO: samodejni ledomati in/ali vodomati morajo biti priključeni na vodovodni sistem, ki dovaja pitno vodo z vodnim tlakom med 0,17 in 0,81 MPa (1,7 in 8,1 bar).
⚠ V aparatu ali njegovi bližini ne shranjujte eksplozivnih snovi, kot so pločevinke z razpršili. Na teh mestih prav tako ne uporabljajte oz. nanje ne postavljajte bencina ali drugih vnetljivih snovi.
⚠ Ne zaužijte (nestrupene) vsebine hladilnih vložkov (pri nekaterih modelih). Ledenih kock in sladoleda ne zaužijte takoj, ko jih vzamete iz zamrzovalnega prostora, saj lahko povzročijo ozebline.
⚠ Pri izdelkih, ki so zasnovani za uporabo zračnega filtra v pokrovu ventilatorja, mora biti filter med delovanjem aparata vedno nameščen.
⚠ V zamrzovalnem prostoru ne shranjujte tekočin v steklenih posodah, saj te lahko počijo.
Ventilatorja (če je priložen) ne prekrivajte z živili.
Ko v aparat postavite živila, preverite, ali je mogoče pravilno zapreti vrata posameznih prostorov, še posebej vrata zamrzovalnega prostora.
⚠ Poškodovana tesnila zamenjajte v najkrajšem možnem času.
⚠ Hladilni prostor uporabljajte samo za shranjevanje svežih živil, zamrzovalni prostor pa za shranjevanje zamrznjenih živil, zamrzovanje svežih živil in izdelavo ledenih kock.
⚠ Živil, ki niso embalirana, ne shranjujte tako, da so v neposrednem stiku z notranjimi površinami hladilnega ali zamrzovalnega prostora.

Aparati so lahko opremljeni s posebnimi predali za shranjevanje živil (predal za svežo hrano, predal z nič stopinjami, ...).
Če v ustreznem priročniku o izdelku ni navedeno drugače, lahko te predale odstranite, kar ne vpliva na zmogljivost aparata.
Ciklopentan je vnetljiv plin in se uporablja kot penilno sredstvo v izolacijski peni.
Glede na različno temperaturo v posameznih predelih aparata so naslednji prostori najprimernejši za shranjevanje spodaj navedenih vrst živil:
– Hladilni prostor:
1) Zgornji del hladilnega prostora in vrata – temperaturno območje: primeren za shranjevanje tropskega sadja, pločevink, pijače, jajc, omak, kislih kumaric, masla in marmelad
2) Sredinski del hladilnega prostora – hladno območje: primeren za shranjevanje sira, mleka, mlečnih in delikatesnih izdelkov in jogurta
3) Spodnji del hladilnega prostora – najhladnejše območje: primeren za shranjevanje narezkov, sladic, mesa in rib, skutinega kolača, svežih testenin, kisle smetane, pesta, paradižnikove omake, doma pripravljene hrane, slaščičarske kreme, pudinga in kremnega sira
4) Predal za shranjevanje sadja in zelenjave na dnu hladilnega prostora: primeren za shranjevanje sadja in zelenjave (razen tropskega sadja)
5) Ohlajevalni prostor: Najhladnejši predal je primeren zgolj za shranjevanje mesa in rib - Zamrzovalni prostor:
Območje s štirimi zvezdicami (****) je primerno za zamrzovanje živil s sobno temperaturo in shranjevanje zmrznjenih živil, saj je temperatura v celotnem prostoru enakomerna.
Kupljeni zamrznjeni izdelki imajo rok trajanja odtisnjen na embalaži. Rok je določen glede na vrsto hrane v embalaži in ga je zato treba upoštevati. Pri shranjevanju sveže hrane je priporočljivo, da upoštevate naslednje roke trajanja: 1–3 mesece za sir, lupinarje, sladoled, šunko/klobasice, mleko in sveže tekočine; 4 mesece za zrezke ali kotlete (govedina, jagnjetina, svinjina); 6 mesecev za maslo ali margarino in perutnino (piščančje in puranje meso); 8–12 mesecev za sadje (razen agrumov), pečenke (govedina, jagnjetina, svinjina) in zelenjavo. Upoštevajte rok trajanja, ki je odtisnjen na embalaži živil, shranjenih v prostoru z dvema zvezdicama.
Prosimo, da v izogib okužbam hrane upoštevate naslednja priporočila:
– Daljše odpiranje vrat lahko povzroči znatno povišanje temperature v notranjosti aparata.
– Redno čistite površine, ki lahko pridejo v stik s hrano, in dosegljive dele drenažnega sistema.
– Če zbiralniki za vodo niso bili uporabljeni 48 ur, jih očistite; če vode niste točili 5 dni, sperite vodni sistem, ki je povezan na vodni vir.
– Surovo meso in ribe shranjujte v primernih posodah v hladilniku in s tem preprečite, da bi izdelki prišli v stik z drugo hrano ali da bi po njej kapljala njihova tekočina.
– Prostori v zamrzovalniku z dvema zvezdicama so primerni za shranjevanje predhodno zmrznjenih živil ter za shranjevanje ali pripravo sladoleda in kock ledu.
– Sveže hrane ne zmrzujte v predelih z eno, dvema ali tremi zvezdicami.
– Če hladilnik pustite prazen dlje časa, ga izključite z napajanja, odmrznite, očistite in pustite, da se posuši. Vrata hladilnika nato pustite odprta in s tem preprečite nastajanje plesni v aparatu.

NAMESTITEV

⚠ Za premikanje in namestitev aparata sta potrebni najmanj dve osebi – nevarnost poškodb. Za odstranjevanje embalaže in namestitev uporabite rokavice – nevarnost ureznin.
⚠ Namestitev aparata, vključno z dovodom vode (če je ta prisoten) in električnimi priključki, ter popravila smejo izvajati samo usposobljeni tehniki. Ne popravljajte ali menjajte katerega koli dela naprave, razen če to ni izrecno navedeno v navodilih za uporabo. Otroci se mestu namestitve ne smejo približati. Ko napravo odstranite iz embalaže, se prepričajte, da se med prevozom ni poškodovala. V primeru težav se obrnite na prodajalca ali najbližjo servisno službo. Ko je naprava nameščena, ostanke embalaže (plastika, deli iz stiropora itd.) shranite izven dosega otrok, saj obstaja nevarnost zadušitve. Preden aparat namestite, ga odklopite z električnega omrežja – nevarnost električnega udara.
Med namestitvijo pazite, da aparat ne poškoduje napajalnega kabla – nevarnost požara ali električnega udara. Napravo vključite šele, ko je namestitev končana.
⚠ Pazite, da med premikanjem aparata ne poškodujete tal (npr. parketa). Aparat namestite na tla ali podstavek, ki je dovolj močan za njeno težo, ter v položaj, ki ustreza velikosti in uporabi aparata. Aparat ne sme biti blizu vira toplote, vse štiri noge pa morajo trdno stati na tleh; po potrebi jih lahko prilagodite. S pomočjo vodne tehtnice preverite, ali je aparat popolnoma uravnan. Pred vklopom aparata počakajte najmanj dve uri, da

zagotovite polno zmogljivost hladilnega krogotoka.
⚠ OPOZORILO: Pri nameščanju aparata bodite pozorni, da ne stisnete ali poškodujete napajalnega kabla.
⚠ OPOZORILO: Da preprečite nevarnosti zaradi nestabilnosti, je treba aparat namestiti in pričvrstiti v skladu z navodili proizvajalca.
Hladilnika ni dovoljeno namestiti tako, da so kovinska cev plinskega štedilnika, kovinska plinska ali vodovodna cev oz. električni kabli v stiku s hrbtno stranjo hladilnika (kondenzator).
⚠ Na obeh straneh aparata in nad njim naj bo dovolj prostora, da zagotovite ustrezno prezračevanje. Razdalja med zadnjim delom aparata in steno za aparatom mora znašati najmanj 50 mm, tako da preprečite dostop do vročih površin. Če je ta razdalja manjša, bo aparat za delovanje porabil več energije.
Med namestitvijo napajalni kabel odstranite s kavlja kondenzatorja, preden aparat priključite na električno omrežje.

OPOZORILA GLEDE ELEKTRIČNEGA TOKA

⚠ Prekinitev napajanja aparata mora biti mogoča z izklopom vtiča, če je ta na dosegu roke, ali z večpolnim stikalom, ki je v skladu s predpisi za ožičenje nameščeno na vodu med vtičnico in aparatom. Aparat mora biti prav tako ozemljen v skladu z državnimi standardi glede električne varnosti.
⚠Prepovedana je uporaba podaljškov, razdelilnih vtičnic in adapterjev. Električne komponente po namestitvi naprave uporabnikom ne smejo biti dostopne. Naprave ne uporabljajte, kadar ste mokri ali bosi.
Naprave ne uporabljajte, če ima poškodovan električni kabel ali vtič, če ne deluje pravilno oziroma če je bila poškodovana ali je padla.
⚠ Za preprečevanje nevarnosti lahko poškodovan napajalni kabel z enakim kablom nadomesti le proizvajalec, njegov serviser ali podobno usposobljena oseba – nevarnost električnega udara.
⚠ OPOZORILO: Na zadnjo stran aparata ne namestite več razdelilnih kablov ali podaljškov.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

⚠ OPOZORILO: Napravo morate pred vzdrževalnimi deli izklopiti in izključiti z električnega napajanja. Uporabljajte zaščitne rokavice (nevarnost ureznin) in zaščitne čevlje (nevarnost zmečkanin), da preprečite telesne poškodbe; postopek naj opravita dve osebi (manjše breme); ne uporabljajte parnih čistilcev (nevarnost električnega udara). Nestrokovna popravila, ki jih ni odobril proizvajalec, lahko povzročijo poškodbe in materialno škodo, za katero proizvajalec ne odgovarja. Morebitne okvare ali škoda, ki so posledica nestrokovnih popravil ali nestrokovnega vzdrževanja, so izključene iz garancije, katere pogoji so opisani v dokumentu, ki je priložen temu aparatu.
⚠ Na plastičnih delih, notranjih obrobah in obrobah vrat ter tesnilih ne uporabljajte abrazivnih ali agresivnih čistilnih snovi, kot so razpršila za okna, močna čistila, vnetljive tekočine, čistilne voske, koncentrirane detergente, belila ali čistila, ki vsebujejo petrolej. Ne uporabljajte papirnatih brisač, krp za drgnjenje in drugih agresivnih sredstev.
Ta hladilnik ni namenjen za vgradnjo.
Pred odstranitvijo hladilnika na smetišče morate odstraniti vsa vrata in pokrove, da se v hladilnik ne bodo mogli zapreti otroci ali živali.
Priporočena nastavitev:

- Hladilni prostor: +4 °C ali MED
- Zamrzovalni prostor: –18 °C ali –20 °C

Za hitrejše zamrzovanje in več prostora za shranjevanje lahko zamrzovalni prostor uporabljate brez predalov, hrano pa lahko odložite neposredno na dno prostora. Količina svežih živil, ki jih je mogoče zamrzniti v določenem času, je navedena na nazivni ploščici. Omejitve glede količine posode so odvisne od košar, polic, sklopnih poličk, predalov itd. Poskrbite, da bo mogoče te komponente brez težav zapreti, tudi ko je v aparat naložena posoda. Da bi se izognili živilskim odpadkom, glejte priporočene nastavitve in čase shranjevanja v uporabniškem priročniku na spletu.
Posodo za ledene kocke napolnite z vodo do 2/3 in jo postavite v zamrzovalni prostor. Za odstranjevanje ledu nikoli ne uporabljajte ostrih ali koničastih predmetov. Podatke o modelu je mogoče pridobiti s kodo QR na energijski nalepki. Na nalepki je prav tako identifikator modela, ki ga lahko uporabite za preverjanje podatkov na portalu https://eprel.ec.europa.eu.
Pravila uporabe, standardna dokumentacija, naročanje nadomestnih delov in dodatne informacije o izdelkih so na voljo na naslednjem naslovu:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ODSTRANJEVANJE EMBALAŽE

Embalažo je mogoče 100 % reciklirati in je označena s simbolom za recikliranje . Dele embalaže zato odvrzite odgovorno in v skladu s predpisi pristojnih služb, ki urejajo odlaganje odpadkov.

ODSTRANJEVANJE GOSPODINJSKIH APARATOV

Naprava je izdelana iz materialov, ki jih je mogoče reciklirati ali ponovno uporabiti.
Napravo zavrzite v skladu z veljavnimi lokalnimi predpisi o odstranjevanju odpadkov.
Dodatne informacije o odstranjevanju in recikliranju električnih gospodinjskih aparatov lahko dobite na pristojnem občinskem uradu, pri komunalni službi ali v trgovini, kjer ste napravo kupili.
Naprava je označena v skladu z evropsko Direktivo 2012/19/EU o odpadni električni in elektronski opremi (OEEO) in uredbami o odpadni električni in elektronski opremi (WEEE) iz leta 2013 (v veljavni različici). Z zagotavljanjem pravilnega odlaganja izdelka boste prispevali k preprečevanju škodljivih posledic za okolje in zdravje ljudi.

Simbol na izdelku ali priloženi dokumentaciji pomeni, da je aparat prepovedano odlagati med komunalne odpadke. Oddati ga je treba v zbirnem centru za recikliranje električne in elektronske opreme.

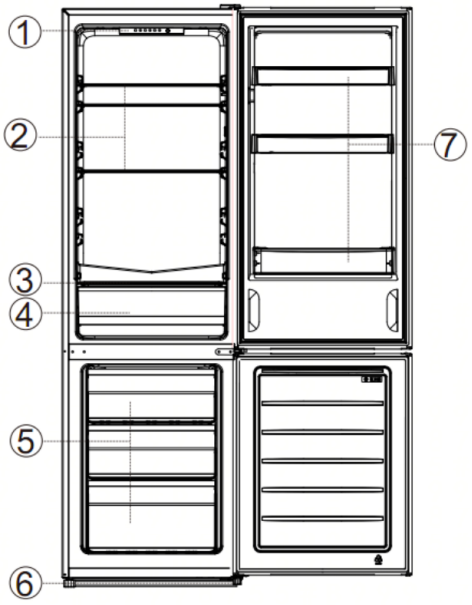
NASVETI ZA VARČEVANJE Z ENERGIJO

Aparat namestite v suhem prostoru z dobrim prezračevanjem, daleč stran od virov toplote (npr. radiatorjev, kuhalnikov itd.) in na mestu, ki ni neposredno na soncu. Po potrebi uporabite izolacijsko ploščo.
Upoštevajte navodila za namestitev, da zagotovite zadostno prezračevanje.
Nezadostna ventilacija na zadnji strani izdelka poveča porabo energije in zmanjša hladilno učinkovitost aparata.
Pogosto odpiranje vrat lahko povzroči povečanje porabe energije.
Na notranjo temperaturo aparata in porabo energije lahko vplivata temperatura okolice in mesto namestitve aparata. Pri nastavitvi temperature upoštevajte te dejavnike. Čim manj odpirajte vrata.
Ko želite zamrznjeno hrano odtajati, jo položite v hladilni prostor. Nizka temperatura zamrznjenih izdelkov ohlaja druga živila v hladilniku.
Topla hrana in pijača naj se ohladita, preden ju postavite v aparat.
Položaji polic v hladilniku ne vplivajo na varčno porabo električne energije. Živila na police zložite tako, da zagotovite ustrezno kroženje zraka (živila se ne smejo dotikati med seboj, med živili in zadnjo steno mora biti zadostna razdalja).
Prostor za shranjevanje zamrznjene hrane lahko povečate tako, da odstranite košare in polico Stop Frost (če je na voljo).
Povsem običajno je, da kompresor med delovanjem oddaja zvoke. To ni razlog za skrb.

Lastnosti izdelka

- Elektronski nadzor temperature
- Reverzibilna vrata

Imena delov:



Ne	Opis
1	Termostat
2	Steklene police v hladilniku
3	Pokrov predala za ohranjanje svežine
4	Predal za sadje in zelenjavo
5	Zamrzovalni predali
6	Prilagajanje nogic
7	Stojala za steklenice

Možnosti izdelka v tem priročniku se morda ne ujemajo popolnoma z vašim hladilnikom. Podrobnosti so skladne z bistvenimi postavkami.

Pripravki za uporabo

Mesto namestitve:

1. Zahteva glede prezračevanja

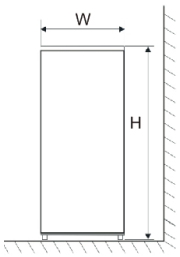
Mesto, ki ga izberete za namestitev hladilnika, mora biti dobro prezračevano s čim manj vročega zraka. Hladilnika ne postavljajte v bližino vira toplote, kot so štedilnik ali kotel, in ga ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi, s čimer zagotovite učinek hlajenja in prihranite porabo energije. Hladilnika ne postavljajte na vlažno mesto, da preprečite njegovo rjavenje in uhajanje elektrike.
Rezultat delitve količine hladilnega sredstva v hladilniku s celotno površino prostora, v katerem je hladilnik nameščen, mora biti manjši od 8 g/m³.
Opomba: Količino hladilnega sredstva, ki je napolnjena v hladilniku, najdete na napisni ploščici.

2. Prostor za odvajanje toplote

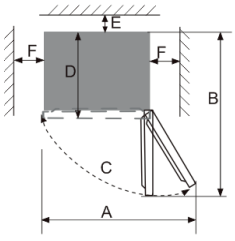
Med delovanjem hladilnik oddaja toploto v okolico. Zato je treba pustiti vsaj 30 mm prostega prostora na zgornji strani, več kot 100 mm na obeh straneh in več kot 50 mm na zadnji strani hladilnika (na ta način preprečite, da bi stena in zadnja stran hladilnika stisnili napajalni kabel).

Dimenzije v mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100



Sl. 1



Sl. 2

Opomba: slika 1 in slika 2 sta le shematski diagram zahtevanih velikosti za izdelek.

3. Ravna tla

Hladilnik postavite na trdno in ravno podlago (tla), da bo stabilen, sicer bo povzročal vibracije in hrup. Če je hladilnik postavljen na talne materiale, kot so preproga, slamnata preproga ali polivinilklorid, je treba pod hladilnikom namestiti trdne podložne plošče, da se prepreči sprememba barve zaradi odvajanja toplote.

⚠ **Okoli aparata ali omare, v katero je vgrajen, je treba zagotoviti neovirano prezračevanje.**

Pripravki za uporabo

1. Čas mirovanja

Ko je hladilnik pravilno nameščen in dobro očiščen, ga ne vključite takoj. Po več kot enournem mirovanju hladilnika vklopite električno napajanje, da zagotovite njegovo normalno delovanje.

2. Čiščenje

Preverite prisotnost delov dodatne opreme v notranjosti hladilnika in obrišite notranjost z mehko krpo.

3. Vklop

Vtaknite vtič v trdno vtičnico, da zaženete kompresor. Po eni uri odprite vrata zamrzovalnika. Če se temperatura v zamrzovalnem prostoru očitno zniža, to pomeni, da hladilni sistem deluje normalno.

4. Shranjevanje živil

Ko hladilnik nekaj časa deluje, se notranja temperatura hladilnika samodejno uravnava glede na uporabnikovo nastavitev temperature. Ko je hladilnik popolnoma ohlajen, vanj vstavite živila, ki se običajno popolnoma ohladijo šele po 2 do 3 urah. Poleti, ko je temperatura visoka, lahko traja več kot 4 ure, da se živila popolnoma ohladijo (vrata hladilnika odpirajte čim manj, preden se notranja temperatura ohladi).

⚠ Če je hladilnik nameščen na vlažnem mestu, preverite, ali sta ozemljitvena žica in odklopnik uhajanja normalna. Če se zaradi stika hladilnika s steno pojavljajo vibracijski zvoki ali če stena zaradi konvekcije zraka okoli kompresorja potemni, odmaknite hladilnik od stene. Postavitev hladilnika lahko povzroči motnje v zvoku ali sliki mobilnega telefona, stacionarnega telefona, radijskega sprejemnika ali televizorja v njegovi okolici, zato v takem primeru poskusite hladilnik postaviti čim dlje od tovrstnih naprav.

Funkcije

Nastavitev temperature:

Temperatura v hladilniku se prek upravljalne plošče, nameščene v hladilnem prostoru.

- Zaporedje nastavitve temperature hladilnika je naslednje: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5	Ko uporabnik potrebuje nižjo temperaturo.
	4	
	3	Pri običajni uporabi.
	2	Ko uporabnik ne potrebuje nižje temperature.
	1	

- Način „3“ je priporočljiv, način „5“ pa ni priporočljiv, da bi se izognili zamrznjeni hrani
- Za hitro hlajenje ali zamrzovanje živil lahko nastavite funkcijo „ ❄ “. Funkcija ❄ se samodejno izklopi po 26 urah, lahko pa jo izklopite tudi ročno.



Opomba: Če utripa indikator „5“, „3“ ali „1“, to pomeni, da se je hladilnik pokvaril. Čim prej stopite v stik s poprodajnim osebjem za servis na kraju samem.

Navodila za shranjevanje živil

Previdnostni ukrepi za uporabo

- Aparat morda ne bo deloval brezhibno (obstaja možnost odmrzovanja ali pregrevanja prostora za zamrznjena živila), če je dalj časa nameščen pod mejo hladnega temperaturnega območja, za katero je hladilni aparat zasnovan.
- Podatki o klimatskem tipu aparata so navedeni na napisni ploščici.
- Na notranjo temperaturo lahko vplivajo dejavniki, kot so lokacija hladilnega aparata, temperatura okolice, pogostost odpiranja vrat itd., zato se po potrebi pojavi opozorilo, da bo morda treba spremeniti nastavitev katere koli naprave za uravnavanje temperature ob upoštevanju teh dejavnikov.
- Šumečih pijač ne shranjujte v zamrzovalnem predelu ali v predelu za nizke temperature, nekaterih izdelkov, kot je led, pa ne uživajte prehladnih.

Mesto shranjevanja živil

Zaradi kroženja hladnega zraka v hladilniku je temperatura v vsakem delu hladilnika različna, zato je treba različne vrste živil postaviti v različne predele. Prostor za sveža živila je primeren za shranjevanje živil, ki jih ni treba zamrzniti, kuhane hrane, piva, jajc, nekaterih začimb, ki jih je treba shraniti na hladnem, mleka, sadnega soka itd. Predal za ohranjanje svežine je primeren za shranjevanje zelenjave, sadja itd.

Zamrzovalni prostor je primeren za shranjevanje sladoleda, zamrznjenih živil in živil, ki jih je treba hraniti dlje časa.

Uporaba predala za sveža živila

Nastavite temperaturo predala za sveža živila med 2 °C in 8 °C ter vanj shranite živila, ki so namenjena kratkotrajnemu shranjevanju ali tista, ki jih lahko kadar koli zaužijete.

Polica hladilnika: Ko odstranjujete polico, jo najprej dvignite in nato izvlecite; pri nameščanju police pa jo postavite na svoje mesto in nato spustite. (pri policah iz dveh delov potisnite prvi del do zadnjega konca in nato izvlecite drugi del). Hrbtna stran police naj bo obrnjena navzgor, da preprečite stik živil s steno obloge. Ko odstranjujete ali postavljate polico, jo trdno držite in ravnajte previdno, da se izognete poškodbam.

Predal za ohranjanje svežine: Za dostop do živil predal izvlecite. Po uporabi ali čiščenju pokrova predala za ohranjanje svežine ga ne pozabite namestiti nazaj na predal, da to ne bi vplivalo na notranjo temperaturo v predalu.

Kako uporabljati predalček za izdelavo ledu

Predalček za izdelavo ledu postavite v zgornji del zamrzovalnega prostora, da se čim prej zaledeni.

Opozorila pri shranjevanju živil

Preden živila shranite v hladilnik, jih raje očistite in osušite. Preden živila položite v hladilnik, jih je priporočljivo zapreti, da preprečite izhlapevanje vode in tako ohranite sadje in zelenjavo sveže, po drugi strani pa preprečite neprijeten vonj.

V hladilnik ne postavljajte preveč ali pretežkih živil. Med živili ohranite dovolj prostora; če bodo shranjena preblizu ena drugim, bo to oviralo pretok hladnega zraka in vplivalo na učinek hlajenja. Ne shranjujte preveč ali pretežkih živil, da se polica ne bi zlomila.

Pri shranjevanju živil poskrbite, da so oddaljena od notranje stene; živil, bogatih z vodo, pa ne postavljajte preblizu zadnje stene hladilnika, da ne bi zamrznila na notranji steni.

Kategorizirano shranjevanje živil: Živila shranjujte po kategorijah, pri čemer živila, ki jih uživate vsak dan, postavite na sprednji del police, kar vam omogoča, da skrajšate čas odprtih vrat in s čimer se izognete kvarjenju živil zaradi pretečenega roka uporabnosti.

Nasveti za varčevanje z energijo: Počakajte, da se vroča živila ohladijo na sobno temperaturo, preden jih postavite v hladilnik. Zamrznjena živila odložite v predel za svežo hrano, da se odmrzne, in tako z nizko temperaturo zamrznjenih živil ohladite svežo hrano, s čimer prihranite energijo.

Shranjevanje sadja in zelenjave

Pri hladilnih aparatih s hladilnim predalom si je treba zapomniti, da so nekatere vrste sveže zelenjave in sadja občutljive na mraz in zato niso primerne za shranjevanje v tovrstnih predalih.

Uporaba zamrzovalnega prostora za shranjevanje živil

Temperatura v zamrzovalniku je nižja od –18 °C, zato je priporočljivo, da živila za dolgotrajno shranjevanje shranjujete v zamrzovalnem prostoru, vendar morate pri tem upoštevati čas shranjevanja, ki je naveden na embalaži živila.

V predalih v zamrzovalnem prostoru shranjujte živila, ki jih je treba zamrzniti. Ribe in meso v večjih kosih je treba razrezati na manjše kose in jih pred enakomerno razporeditvijo v predalih v zamrzovalnem prostoru zapakirati v vrečke za ohranjanje svežine.

- Pustite, da se vroča živila ohladijo na sobno temperaturo, preden jih postavite v zamrzovalni prostor.
- V zamrzovalni prostor ne postavljajte steklene posode s tekočino ali tekočino v pločevinkah, ki je zaprta, da preprečite, da bi počila zaradi povečanja prostornine, potem ko tekočina zamrzne.
- Živila razdelite na primerno majhne porcije.
- Pred zamrzovanjem živila raje zapakirajte, uporabljena embalažna vrečka pa naj bo suha, v primeru, da sta embalažni vrečki zamrznjeni skupaj. Živila morajo biti pakirana ali prekrita s primernimi materiali, ki so čvrsti, brez okusa, neprepustni za zrak in vodo, nestrupeni in ne onesnažujejo, da se prepreči navzkrižno onesnaženje in prenos vonja.

Nasveti za nakupovanje zamrznjenih živil

1. Ko kupujete zamrznjena živila, si oglejte navodila za shranjevanje, navedena na njihovi embalaži. Vsak kos zamrznjenih živil boste lahko shranili za obdobje, ki je prikazano glede na število zvezdic. Običajno je to obdobje, navedeno na sprednji strani embalaže kot „Uporabno najmanj do x“.
2. V trgovini, kjer kupujete zamrznjena živila, preverite temperaturo v omari za zamrznjena živila.
3. Prepričajte se, da je embalaža zamrznjenega živila nepoškodovana.
4. Med nakupovanjem ali obiskom trgovine z živili zamrznjene izdelke vedno kupite kot zadnje.
5. Med nakupovanjem in na poti domov poskusite zamrznjena živila hraniti skupaj, saj bodo tako ostala hladnejša.
6. Ne kupujte zamrznjenih živil, če jih ne morete takoj zamrzniti. V večini trgovin z živili in trgovin z mešanim blagom lahko kupite posebne izolirane vrečke. V njih bodo zamrznjena živila ostala hladna dlje časa.
7. Pri nekaterih živilih odmrzovanje pred pripravo ni potrebno. Zelenjavo in testenine lahko neposredno daste v vrelo vodo ali kuhate na pari. Zamrznjene omake in juhe lahko daste v lonec in počasi segrevate, dokler se ne odtalijo.
8. Uporabljajte kakovostna živila in jih čim manj obdelujte. Ko so živila zamrznjena v majhnih količinah, bo njihovo zamrzovanje in odmrzovanje trajalo manj časa.
9. Ocenite količino živil, ki jih želite zamrzniti. Kadar zamrzujete večje količine svežih živil, nastavite gumb za uravnavanje temperature na način nizke temperature in znižajte temperaturo zamrzovalnika. Tako lahko živila hitro zamrznete in ohranite njihovo svežino.

Nasveti za posebne potrebe

Premikanje hladilnika/zamrzovalnika

- **Lokacija**

Hladilnika/zamrzovalnika ne postavljajte v bližino vira toplote, npr. štedilnika, kotla ali radiatorja. Ne izpostavljajte ga neposredni sončni svetlobi v zunanjih stavbnih delih ali sončnih sobah.

- **Izravnava**

Hladilnik/zamrzovalnik izravnajte s pomočjo sprednjih izravnalnih nogic. Če aparat ni postavljen ravno, bo to vplivalo na učinkovitost tesnila vrat hladilnika/zamrzovalnika ali celo povzročilo okvaro delovanja hladilnika/zamrzovalnika.

Po namestitvi hladilnika/zamrzovalnika počakajte 4 ure, preden ga začnete uporabljati, da se hladilno sredstvo usede.

- **Namestitev**

Ne zakrivajte ali zapirajte zračnikov ali rešetk aparata.

Ko ste dlje časa zdoma

- Če aparata več mesecev ne boste uporabljali, ga najprej izklopite in nato izvlecite vtič iz stenske vtičnice.
- Odstranite vsa živila.
- Notranjost temeljito očistite in posušite. Da bi preprečili nastanek vonja in plesni, pustite vrata odprta: blokirajte jih tako, da ostanejo odprta ali jih po potrebi odstranite.
- Očiščen aparat hranite na suhem, zračnem mestu in stran od vira toplote. Aparat postavite na ravna tla in nanj ne postavljajte težkih predmetov.
- Enota ne sme biti dostopna otrokom za igro.

Vzdrževanje in čiščenje

⚠ Pred čiščenjem najprej izvlecite vtič iz električnega omrežja. Vtiča ne vklapljajte in ne izklapljajte z mokro roko, ker obstaja nevarnost električnega udara in poškodb. Da bi se izognili rjavenju, uhajanju električne energije in nesrečam, ne hladilnika ne polivajte neposredno z vodo. Ne segajte z rokami v dno hladilnika, saj vas lahko opraskajo ostri kovinski vogali.

Notranje in zunanje čiščenje
Ostanki hrane v hladilniku lahko povzročajo slab vonj, zato je treba hladilnik redno čistiti. Prostor za svežo hrano se običajno očisti enkrat mesečno.
Odstranite vse police, predal za ohranjanje svežine, police za odlaganje steklenic, pokrivno ploščo, predale itd. in jih očistite z mehko brisačo ali gobico, namočeno v toplo vodo ali nevtralno čistilno sredstvo.
Pogosto odstranjujte prah, ki se je nabral na zadnji plošči in stranskih ploščah hladilnika.
Po uporabi čistilnih sredstev, aparat obvezno sperite s čisto vodo in nato obrišite do suhega.

⚠ Za čiščenje površine aparata, tesnila vrat, plastičnih okrasnih delov itd. ne uporabljajte krtače s ščetinami, krtače iz jeklene žice, detergentov, mila v prahu, alkalnega detergenta, benzena, bencina, kisline, vroče vode in drugih korozivnih ali topnih predmetov, da se izognete poškodbam.

Previdno do suhega obrišite tesnilo vrat, očistite utor z leseno palčko, ovito v bombažno blazinico. Po čiščenju najprej pritrdite štiri vogale vratnega tesnila in ga nato po segmentih vstavite v utor vrat.
Prekinitev napajanja ali okvara hladilnega sistema
- Poskrbite za zamrznjena živila v primeru daljše prekinitve delovanja hladilnega aparata (na primer zaradi prekinitve napajanja z električno energijo ali okvare hladilnega sistema).
- Vrata hladilnika poskušajte odpirati čim manj, saj bo tako hrana varno in sveža ostala več ur tudi v vročem poletju.
- Če obvestilo o izpadu električne energije prejmete vnaprej:

1) Eno uro vnaprej gumb termostata nastavite na visoko stopnjo hlajenja, da bodo živila popolnoma zamrznjena (v tem času v aparat ne shranjujte novih živil!). Ko se napajanje z električno energijo ponovno vzpostavi, pravočasno obnovite prvotno nastavitev temperaturnega načina.
2) V vodotesni posodi lahko naredite tudi led in ga postavite v zgornji del zamrzovalnika ter tako podaljšate čas shranjevanja svežih živil.

⚠ Opomba: Ko je hladilnik enkrat v uporabi, ga raje uporabljajte neprekinjeno in ga v normalnih okoliščinah ne prenehajte uporabljati, da ne vplivate na življenjsko dobo.

Odmrzovanje
Po določenem času uporabe se na notranji steni zamrzovalnega prostora (ali na površini uparjalnika) ustvari tanka plast zmrzali, ki lahko vpliva na učinek hlajenja, če je debelejša od 5 mm. V tem primeru morate zmrzal nežno strgati s strgalom za led in ne s kovinskimi ali ostrimi pripomočki. Zmrzal je treba odstraniti približno vsake 3 mesece, če pa zmrzal vpliva na običajno uporabo predalov in dostop do živil, poskrbite, da jo pravočasno odstranite. Za odstranitev zmrzali sledite naslednjim korakom:
1. Odstranite zamrznjena živila, izklopite električno omrežje, odprite vrata hladilnika in s strgalom za led nežno odstranite zmrzal z notranje stene. Da bi pospešili postopek odmrzovanja, lahko v hladilnik/zamrzovalnik postavite posodo z vročo vodo, in ko se trdna ledena plast začne taliti, jo s strgalom za led postrgajte in nato odstranite.
2. Po odmrzovanju očistite notranjost hladilnika/zamrzovalnika in vklopite napajanje.

Zamenjava luči
Za osvetlitev hladilnika se uporablja LED lučka, ki ima nizko porabo energije in dolgo življenjsko dobo. V primeru kakršnih koli nepravilnosti se obrnite na poprodajno osebje in dogovorite za obisk servisne službe. Žarnice lahko zamenja le proizvajalec, skupaj z delom aparata.
Vrsta svetilke: LED-luč.
Stopnja energetske učinkovitosti: ni na voljo

Varnostni pregled po vzdrževanju
Ali je napajalni kabel pretrgan ali poškodovan?
Ali je vtič trdno vstavljen v vtičnico?
Ali se napajalni vtič neobičajno pregreva?

⚠ Opomba: Če sta napajalni kabel in vtič poškodovana ali umazana od prahu, lahko pride do električnega udara in požara. Če pride do kakršnega koli nepravilnega delovanja, iztaknite vtič in stopite v stik s prodajalcem.

Enostavna analiza in odprava napak

Pri naslednjih manjših napakah ni potrebno, da vsako okvaro odpravi tehnično servisno osebje; težavo lahko poskusite odpraviti sami.

Primer	Pregled	Rešitve
• Popolnoma brez hlajenja	• Ali je vtič izključen? • Ali so odklopniki in varovalke okvarjeni? • Ni elektrike ali je napajanje izklopljeno? • Kje je hladilnik nameščen?Ali je nameščen na balkonih, v garažah, skladiščih in drugih prostorih, kjer je temperatura okolice nižja od 10 °C?	• Ponovno priključite • Odprite vrata in preverite, ali se lučka prižge. • Ali je prišlo do izpada električne energije ali izklopa napajanja? • Hladilnik namestite na zaščiteno mesto, kjer je temperatura okolice višja od 10 °C. Če je hladilnik nameščen pri prenizki temperaturi, notranji hladilni sistem morda ne bo deloval pravilno.
• • Nenavaden hrup	• Ali hladilnik stoji stabilno na tleh? • Ali hladilnik sega do stene?	• Prilagodite nastavljive nogice hladilnika. • Hladilnik odmaknite od stene.
• • Slaba učinkovitost hlajenja	• Ali ste v hladilnik shranili vročo hrano ali preveč hrane? • Ali pogosto odpirate vrata? • Ali je hladilnik izpostavljen neposredni sončni svetlobi ali nameščen v bližini peči ali štedilnika? • Ali je dobro prezračen? • Ali je nastavljena previsoka temperatura?	• Živila postavite v hladilnik, ko se ohladijo. • Preverite in zaprite vrata. • Premaknite hladilnik stran od vira toplote. • Zagotovite zadostno razdaljo, da ohranite dobro prezračevanje. • Nastavite ustrezno temperaturo.
• Nenavaden vonj v hladilniku	• Ali so v hladilnika pokvarjena živila? • Ali morate očistiti hladilnik? • Ali pakirate živila močnih okusov?	• Zavrzite pokvarjena živila. • Očistite hladilnik. • Zapakirajte živila z močnimi okusi.

⚠ Opomba: če vam zgornji opisi niso v pomoč pri odpravljanju težav, aparata ne razstavljajte in popravljajte sami. Popravila, ki jih izvajajo neizkušene osebe, lahko povzročijo telesne poškodbe ali resne okvare aparata. Obrnite se na lokalno trgovino, v kateri ste kupili aparat. Ta izdelek mora servisirati pooblaščeni servisni center, uporabljati pa je treba samo originalne nadomestne dele.

Če aparata dlje časa ne boste uporabljali, ga izključite iz električnega omrežja, odstranite vsa živila in ga očistite, pri čemer pustite vrata priprta, da preprečite neprijetne vonjave.

Potrdila

Električne informacije
Ta električni aparat mora biti ozemljen.
Ta izdelek je opremljen z vtičem, ki je primeren za vse hiše, opremljene z vtičnicami, ki ustrezajo trenutnim specifikacijam
Če nameščeni vtič ni primeren za vašo vtičnico, ga odrežite in previdno odstranite. Da bi se izognili nevarnosti električnega udara, ne vstavljajte zavrženega vtikača v vtičnico.
Ta izdelek je skladen z direktivami EGS.

Navodila za varno obnovitev

Odlaganje

Stari aparati imajo še vedno nekaj presežne vrednosti. Okolju prijazen pristop zagotavlja recikliranje dragocenih surovin.
Hladilna sredstva, ki se uporabljajo v vaši opremi in izolacijskih materialih, zahtevajo posebne postopke ravnanja. Pred rokovanjem se prepričajte, da na zadnji strani opreme ni poškodb cevi.
Najnovejše informacije o možnostih odstranjevanja stare opreme in embalaže iz stare opreme lahko dobite na lokalnem občinskem uradu.

Pravilno odstranjevanje tega izdelka	
	Ta oznaka označuje, da se ta izdelek ne sme odlagati skupaj z drugimi gospodinjskimi odpadki po vsej EU. Da bi preprečili morebitno škodo za okolje ali zdravje ljudi zaradi nenadzorovanega odlaganja odpadkov, jih odgovorno reciklirajte in tako spodbudite trajnostno ponovno uporabo materialnih virov. Če želite vrniti rabljeni aparat, uporabite sisteme za vračilo in zbiranje ali pa se obrnite na prodajalca, pri katerem ste izdelek kupili. Ta izdelek lahko oddajo v okolju varno recikliranje.

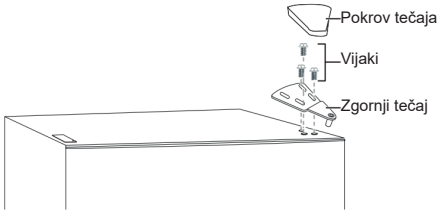
Opozorila za odstranjevanje

Hladilno sredstvo in material za penjenje ciklopentana, ki se uporabljata v hladilniku, sta vnetljiva. Zato je treba hladilnik pri odstranjevanju hraniti stran od vira ognja, odstraniti pa ga mora posebno podjetje za predelavo z ustrezno usposobljenostjo (pri čemer ne sme biti odstranjen s sežiganjem), da se prepreči škoda za okolje ali kakršna koli druga škoda.

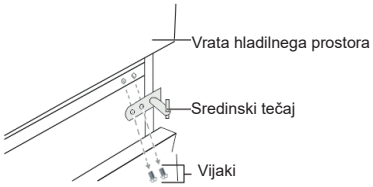
Pri odstranjevanju hladilnika razstavite vrata in odstranite tesnilo vrat in polic; vrata in police postavite na primerno mesto. S tem boste preprečili, da bi se vanj zaprli otroci.

Obračanje odpiranja vrat

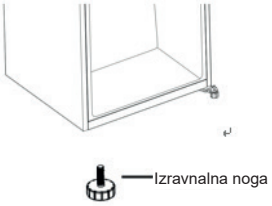
1. Prepričajte se, da je hladilnik izključen iz električnega omrežja.
2. Pokrov tečaja potisnite navzgor in ga odstranite, odstranite tri vijake, ki pritrjujejo zgornji tečaj na vrata, nato pa odstranite še tečaj.



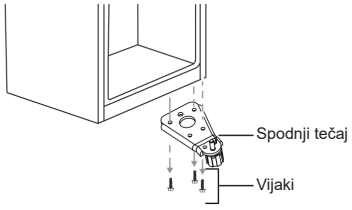
3. Odstranite vrata hladilnega prostora iz omare.
4. Odstranite dva vijaka, ki pritrjujeta sredinski tečaj.



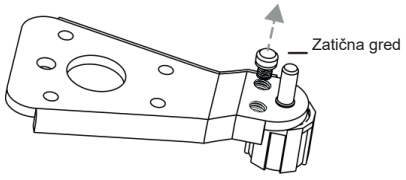
5. Odstranite vrata zamrzovalnega prostora.
6. Odstranite izravnalno nogo na levi strani omare in jo odložite za poznejšo namestitev.



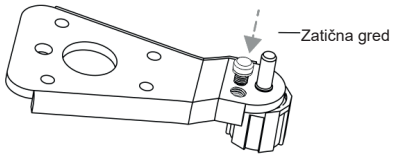
7. Odstranite vijake, ki pritrjujejo spodnji tečaj na desno stran omare, nato pa odstranite tečaj.



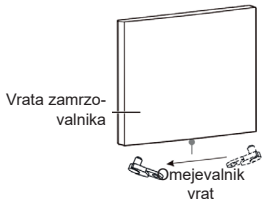
8. Odstranite podložko in matico, ki pritrjujeta zatično gred na desno luknjo na spodnjem tečaju, nato odstranite gred.



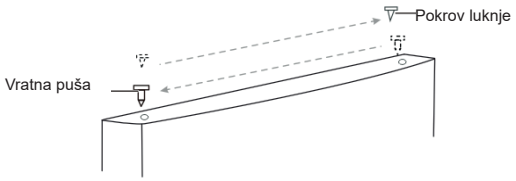
9. Vstavite zatično gred v levo luknjo na spodnjem tečaju, nato pritrdite gred s podložko in matico.



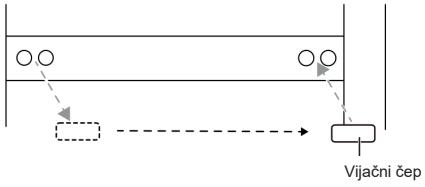
10. Namestite spodnji tečaj na levo stran omare.
11. Odstranjeno izravnalno nogo namestite na desno stran omare.
12. Odstranite vijak, ki pritrjuje omejevalnik vrat na spodnjem desnem delu vrat zamrzovalnega prostora, nato odstranite omejevalnik vrat in ga namestite na spodnjo levo stran.



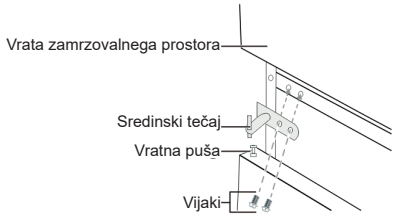
13. Odstranite vrata zamrzovalnega prostora.
14. Premaknite vratno pušo z zgornje desne strani vrat zamrzovalnika na zgornjo levo stran vrat. Nato premaknite pokrov leve luknje na desno stran.



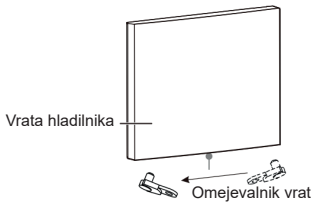
15. Odstranite sredinski čep luknje za vijak tečaja na levi strani omare in ga namestite v luknje za vijake na desni strani omare.



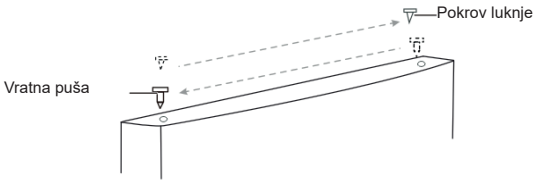
16. Sredinski tečaj namestite na levo stran z dvema vijakoma, ki ste ju prej odstranili.



17. Odstranite vijak, ki pritrjuje omejevalnik vrat na spodnjem desnem delu vrat hladilnega prostora, nato odstranite omejevalnik vrat in ga namestite na spodnjo levo stran.

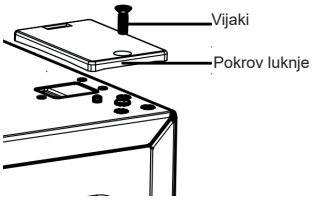


18. Odstranite vrata hladilnega prostora.
19. Premaknite vratno pušo z zgornje desne strani vrat hladilnika na zgornjo levo stran vrat. Nato premaknite pokrov leve luknje na desno stran.

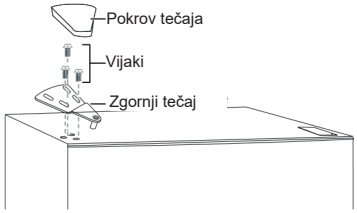


20. Odstranite pokrov luknje na zgornji levi strani. (Pri izdelkih s kvadratno luknjo na desni strani hladilnika morate odstraniti tudi pokrov luknje in vijake v majhni vrečki za dodatke ter jih pritrditi v zgornjem desnem kotu.)





21. S tremi vijaki, ki ste jih prej odstranili, pritrdite zgornji tečaj na zgornjo levo stran omare. Preden zategnete vijake zgornjih tečajev, se prepričajte, da je zgornji del vrat poravnan z omaro in da gumijasto tesnilo ustrezno tesni.
22. Namestite pokrov tečaja na tečaj na zgornji levi strani omare.



ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΚΑΙ ΤΗΡΕΙΤΕ

Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, διαβάστε αυτές τις οδηγίες για την ασφάλεια. Φυλάξτε τις οδηγίες σε κοντινό σημείο για μελλοντική αναφορά. Αυτές οι οδηγίες και η συσκευή περιλαμβάνουν σημαντικές προειδοποιήσεις σχετικά με την ασφάλεια, τις οποίες πρέπει να τηρείτε σε κάθε περίπτωση. Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για τη μη τήρηση αυτών των οδηγιών ασφαλείας, για ακατάλληλη χρήση της συσκευής ή λανθασμένη ρύθμιση των χειριστηρίων.

⚠ Πολύ μικρά παιδιά (0-3 ετών) πρέπει να βρίσκονται μακριά από τη συσκευή. Κρατήστε τα μικρά παιδιά (3-8 ετών) μακριά από η συσκευή εκτός εάν επιτηρούνται διαρκώς. Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω ή άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης της συσκευής, μόνο εφόσον βρίσκονται υπό επιτήρηση ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που συνεπάγεται. Τα παιδιά απαγορεύεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να εκτελούνται από παιδιά χωρίς επιτήρηση. Τα παιδιά ηλικίας από 3 έως 8 ετών επιτρέπεται να φορτώνουν και να εκφορτώνουν ψυκτικές συσκευές.

ΕΠΙΤΡΕΠΟΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ: Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση σε συνδυασμό με εξωτερικό χρονοδιακόπτη ή ξεχωριστό σύστημα απομακρυσμένου ελέγχου.

⚠ Η συσκευή αυτή έχει σχεδιαστεί για οικιακή χρήση καθώς και για παρόμοιες χρήσεις όπως: χώροι κουζίνας προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και σε άλλους χώρους εργασίας, αγροκτήματα, από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ, bed & breakfast και άλλους χώρους κατοικίας.

⚠ Η συσκευή δεν προορίζεται για επαγγελματική χρήση. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικό χώρο.

⚠ Ο λαμπτήρας που χρησιμοποιείται στη συσκευή είναι ειδικά σχεδιασμένος για οικιακές συσκευές και δεν είναι κατάλληλος για το γενικό φωτισμό δωματίου μέσα στο σπίτι (Κανονισμός 244/2009 ΕΚ).

⚠ Η συσκευή έχει σχεδιαστεί για να λειτουργεί σε περιοχές όπου η θερμοκρασία περιβάλλοντος κυμαίνεται εντός του παρακάτω εύρους τιμών, σύμφωνα με την κλιματική κατηγορία που αναγράφεται στην πινακίδα τεχνικών στοιχείων. Η συσκευή μπορεί να μη λειτουργεί σωστά, εάν παραμείνει για μεγάλο χρονικό διάστημα σε θερμοκρασία εκτός του εύρους τιμών που καθορίζεται. Κλιματική κατηγορία θερμοκρασιών περιβάλλοντος:

ΣΕΙΡΙΑΚΟΣ ΑΡΙΘΜΟΣ: Από 10 °C έως 32 °C
N: Από 16 °C έως 32 °C
ST: Από 16 έως 38 °C
T: Από 16 °C έως 43 °C

⚠ Η συσκευή αυτή δεν περιέχει CFC. Το κύκλωμα ψύξης περιέχει R600a (HC). Για τις συσκευές με ισοβουτάνιο (R600a): Το ισοβουτάνιο είναι ένα φυσικό αέριο χωρίς αρνητικές επιπτώσεις για το περιβάλλον, το οποίο είναι ωστόσο εύφλεκτο. Για αυτό το λόγο, βεβαιωθείτε ότι οι σωλήνες του κυκλώματος ψυκτικού δεν έχουν υποστεί ζημιά, ειδικότερα όταν αδειάζετε το κύκλωμα ψυκτικού.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην καταστρέψετε τους σωλήνες του κυκλώματος ψυκτικού της συσκευής.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Διατηρείτε τα ανοίγματα εξαερισμού, στα ανοίγματα του περιβλήματος ή στην εσωτερική κατασκευή, καθαρά από φραγμούς.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε άλλα μηχανικά, ηλεκτρικά ή χημικά μέσα εκτός αυτών που συνιστά ο κατασκευαστής για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε και μην τοποθετείτε ηλεκτρικές συσκευές εντός της συσκευής εάν δεν είναι του τύπου που συνιστάται ρητά από τον κατασκευαστή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Οι παγοποιητές ή/και οι διανομείς νερού που δεν είναι άμεσα συνδεδεμένοι με το δίκτυο ύδρευσης, πρέπει να τροφοδοτούνται μόνο με πόσιμο νερό.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Οι αυτόματοι παγοποιητές ή/και διανομείς νερού πρέπει να είναι συνδεδεμένοι μόνο με την παροχή πόσιμου νερού, με κύρια πίεση νερού μεταξύ 0,17 και 0,81 MPa (1,7 και 8,1 bar).

⚠ Μην αποθηκεύετε εκρηκτικές ουσίες όπως δοχεία αεροζόλ και μην τοποθετείτε ή χρησιμοποιείτε βενζίνη ή άλλα εύφλεκτα υλικά μέσα ή κοντά στη συσκευή.

⚠ Μην καταπίνετε το υγρό (μη τοξικό) που περιέχουν οι συσσωρευτές ψύχους (σε μερικά

μοντέλα). Μην τρώτε παγάκια ή γρανίτες αμέσως μόλις τα βγάλετε από τον καταψύκτη επειδή υπάρχει κίνδυνος εγκαυμάτων από το κρύο.
⚠ Για προϊόντα σχεδιασμένα να χρησιμοποιούν φίλτρο αέρα στο εσωτερικό του καλύμματος ανεμιστήρα, το φίλτρο πρέπει πάντα να είναι στη θέση του όταν το ψυγείο βρίσκεται σε λειτουργία.
⚠ Μην αποθηκεύετε στο θάλαμο καταψύκτη γυάλινα δοχεία με υγρά, καθώς υπάρχει κίνδυνος θραύσης. Μην καλύπτετε τον ανεμιστήρα (αν υπάρχει) με τρόφιμα.
Αφού τοποθετήσετε το φαγητό, ελέγξτε ότι η πόρτα των διαμερισμάτων κλείνει σωστά, ειδικά την πόρτα του καταψύκτη.
⚠ Αν η φλάντζα πάθει βλάβη πρέπει να αντικατασταθεί το συντομότερο δυνατό.
⚠ Χρησιμοποιείτε το ψυγείο μόνο για τη διατήρηση φρέσκων τροφίμων και τον θάλαμο καταψύκτη μόνο για τη διατήρηση κατεψυγμένων τροφίμων ή την κατάψυξη φρέσκων τροφίμων, καθώς και για παγάκια.
⚠ Αποφεύγετε την αποθήκευση μη συσκευασμένων τροφίμων σε απευθείας επαφή με τις εσωτερικές επιφάνειες του θαλάμου ψυγείου ή καταψύκτη.
Οι συσκευές μπορεί να διαθέτουν ειδικούς θαλάμους (θάλαμος φρέσκων τροφίμων, θάλαμος μηδέν βαθμών,...).
Σε περίπτωση που δεν αναφέρεται διαφορετικά στο ειδικό φυλλάδιο του προϊόντος, μπορούν να αφαιρεθούν, διατηρώντας ισοδύναμες αποδόσεις.
Το C-πεντάνιο χρησιμοποιείται ως διογκωτικό προϊόν στο μονωτικό αφρό και είναι εύφλεκτο αέριο.
Τα καταλληλότερα διαμερίσματα της συσκευής όπου πρέπει να αποθηκεύονται συγκεκριμένοι τύποι τροφίμων, λαμβανομένης υπόψη της διαφορετικής κατανομής της θερμοκρασίας σε διαφορετικά διαμερίσματα της συσκευής, έχουν ως εξής:
- Διαμέρισμα ψυγείου:
1) Άνω περιοχή του διαμερίσματος του ψυγείου - θερμοκρασία ζώνης: Αποθηκεύστε τροπικά φρούτα, κουτάκια, ποτά, αυγά, σάλτσες, τουρσιά, βούτυρο, μαρμελάδα
2) Μέση περιοχή του διαμερίσματος του ψυγείου - ζώνη ψύξης: Αποθηκεύστε τυρί, γάλα, γαλακτοκομικά προϊόντα, σνακ, γιαούρτι
3) Κάτω μέρος του διαμερίσματος του ψυγείου - ψυχρότερη ζώνη: Αποθηκεύστε κρύα κομμάτια, επιδόρπια, κρέας και ψάρια, τσιζκέικ, φρέσκα ζυμαρικά, ξινή κρέμα, πέστο / σάλτσα, σπιτικό φαγητό, κρέμα ζαχαροπλαστικής,
4) Συρτάρι φρούτων και λαχανικών στο κάτω μέρος του διαμερίσματος του ψυγείου: Αποθηκεύστε λαχανικά και φρούτα (εκτός από τροπικά φρούτα)
5) Διαμέρισμα καταψύκτη: Αποθηκεύστε μόνο κρέας και ψάρι στο πιο κρύο συρτάρι - Θάλαμος καταψύκτη:
Η ζώνη 4 αστέρων (****) είναι κατάλληλη για την κατάψυξη των τροφίμων από τη θερμοκρασία περιβάλλοντος και για την αποθήκευση κατεψυγμένων τροφίμων, καθώς η θερμοκρασία κατανέμεται ομοιόμορφα σε όλο το διαμέρισμα.
Τα αγορασμένα κατεψυγμένα τρόφιμα έχουν την ημερομηνία λήξης αποθήκευσης που αναγράφεται στη συσκευασία. Αυτή η ημερομηνία λαμβάνει υπόψη τον τύπο της τροφής που αποθηκεύεται και επομένως πρέπει να τηρείται. Τα νωπά τρόφιμα πρέπει να αποθηκεύονται για τις ακόλουθες χρονικές περιόδους: 1-3 μήνες για τα τυριά, τα οστρακοειδή, το παγωτό, το ζαμπόν / λουκάνικο, το γάλα, τα νωπά υγρά. 4 μήνες για μπριζόλα ή μπριζόλες (βοδινό, αρνίσιο, χοιρινό). 6 μήνες για βούτυρο ή μαργαρίνη, πουλερικά (κοτόπουλο, γαλοπούλα). 8-12 μήνες για φρούτα (εκτός από εσπεριδοειδή), ψητό κρέας (βοδινό, χοιρινό, αρνί), λαχανικά. Πρέπει να τηρούνται οι ημερομηνίες λήξης της συσκευασίας τροφίμων στη ζώνη 2 αστέρων.
Για να αποφύγετε την μόλυνση των τροφίμων, τηρείτε τα ακόλουθα:
– Ανοίγοντας την πόρτα για μεγάλο διάστημα μπορεί να προκαλέσει σημαντική αύξηση της θερμοκρασίας στα διαμερίσματα της συσκευής.
– Καθαρίζετε κανονικά τις επιφάνειες που μπορεί να έρχονται σε επαφή με τα τρόφιμα και τα προσβάσιμα συστήματος αποστράγγισης.
– Καθορίστε τα δοχεία νερού αν δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για 48 ώρες. Εκπλύνετε το σύστημα νερού που συνδέεται με παροχή νερού αν το νερό δεν έχει χρησιμοποιηθεί για 5 ημέρες.
– Αποθηκεύστε το ωμό κρέας και τα ψάρια σε κατάλληλα δοχεία στο ψυγείο, έτσι ώστε να μην έρχονται σε επαφή με τα άλλα τρόφιμα ή να τα στάζουν σε άλλα τρόφιμα.
– Τα διαμερίσματα κατεψυγμένων τροφίμων δύο αστέρων είναι κατάλληλα για την αποθήκευση των προ-καταψυγμένων τροφίμων, την αποθήκευση ή την παρασκευή παγωτού και παγοκύβων.
– Μην καταψύχετε φρέσκα τρόφιμα σε διαμερίσματα ενός, δύο ή τριών αστέρων.
– Εάν η συσκευή ψύξης είναι ανοικτή για μεγάλο χρονικό διάστημα, απενεργοποιήστε, ξεπαγώστε, καθαρίστε, στεγνώστε και αφήστε

την πόρτα ανοικτή για να αποφύγετε την ανάπτυξη μούχλας μέσα στη συσκευή.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

⚠ Η μετακίνηση και η εγκατάσταση της συσκευής πρέπει να πραγματοποιούνται από δύο τουλάχιστον άτομα - κίνδυνος τραυματισμού.

Χρησιμοποιείτε γάντια προστασίας για να αφαιρέσετε τη συσκευασία και να κάνετε την εγκατάσταση - κίνδυνος να κοπείτε.

⚠ Η εγκατάσταση, συμπεριλαμβανομένης της παροχής νερού (εάν υπάρχει), οι ηλεκτρικές συνδέσεις και οι επισκευές πρέπει να γίνονται από εξειδικευμένο τεχνικό. Μην επισκευάζετε και μην αντικαθιστάτε κανένα εξάρτημα της συσκευής, εκτός εάν αναφέρεται ρητά στο εγχειρίδιο χρήσης. Κρατήστε τα παιδιά μακριά από το χώρο εγκατάστασης. Μετά από την αποσυσκευασία της συσκευής, βεβαιωθείτε ότι δεν έχει προκληθεί ζημιά σε αυτήν κατά τη μεταφορά. Εάν παρουσιαστεί κάποιο πρόβλημα, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ή με το πλησιέστερο Κέντρο Σέρβις. Μετά την εγκατάσταση, τα υλικά συσκευασίας (πλαστικά, φελιζόλ, κ.λπ.) πρέπει να φυλάσσονται μακριά από τα παιδιά - κίνδυνος ασφυξίας. Η συσκευή πρέπει να αποσυνδέεται από την ηλεκτρική τροφοδοσία πριν από κάθε εργασία εγκατάστασης - κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

Κατά την εγκατάσταση, βεβαιωθείτε ότι δεν έχει προκληθεί ζημιά στο καλώδιο τροφοδοσίας από τη συσκευή - κίνδυνος πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας. Ενεργοποιήστε τη συσκευή μόνο όταν ολοκληρωθεί η εγκατάσταση.

⚠ Κατά τη μετακίνηση της συσκευής απαιτείται προσοχή, ώστε να μην προκληθεί ζημιά στο δάπεδο (π.χ. παρκέ). Εγκαταστήστε τη συσκευή σε δάπεδο που μπορεί να υποστηρίξει το βάρος της και σε χώρο κατάλληλο για το μέγεθος και τη χρήση της. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή δεν βρίσκεται κοντά σε πηγή θερμότητας και ότι τα τέσσερα πόδια είναι σταθερά και στηρίζονται στο δάπεδο. Ρυθμίστε τα όπως απαιτείται και βεβαιωθείτε ότι η συσκευή βρίσκεται σε απόλυτα οριζόντια θέση (χρησιμοποιήστε αλφάδι). Περιμένετε τουλάχιστον δύο ώρες πριν θέσετε σε λειτουργία τη συσκευή, ώστε να διασφαλιστεί η πλήρης απόδοση του ψυκτικού κυκλώματος.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Όταν τοποθετείτε τη συσκευή, να βεβαιώνεστε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν είναι παγιδευμένο ή κατεστραμμένο.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Για να αποφύγετε κινδύνους λόγω αστάθειας, η τοποθέτηση και στερέωση της συσκευής πρέπει να πραγματοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.

Απαγορεύεται η τοποθέτηση του ψυγείου με τρόπο ώστε ο μεταλλικός σωλήνας θερμάστρας αερίου, μεταλλικοί σωλήνες ή σωλήνες νερού ή ηλεκτρικά καλώδια, έρχονται σε επαφή με την πίσω πλευρά του ψυγείου (σπείρα συμπύκνωσης).

⚠ Για να διασφαλίσετε επαρκή εξαερισμό, αφήστε κενό και στις δύο πλευρές και πάνω από τη συσκευή. Η απόσταση μεταξύ της πίσω πλευράς της συσκευής και του τοίχου πίσω από τη συσκευή πρέπει να είναι 50 mm, για να εμποδίζεται η πρόσβαση σε ζεστές επιφάνειες. Μείωση αυτής της απόστασης θα αυξήσει την κατανάλωση ενέργειας του προϊόντος.

Αφαιρέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από το άγκιστρο του συμπυκνωτή κατά τη διάρκεια της εγκατάστασης πριν συνδέσετε το προϊόν στο τροφοδοτικό.

ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

⚠ Πρέπει να είναι δυνατή η αποσύνδεση της συσκευής από την ηλεκτρική τροφοδοσία με αφαίρεση του φις εάν η πρίζα είναι προσβάσιμη ή με χρήση του πολυπολικού διακόπτη που έχει εγκατασταθεί πριν από την πρίζα σύμφωνα με τα εθνικά πρότυπα ηλεκτρικής ασφάλειας και η συσκευή πρέπει να διαθέτει γείωση με βάση τα εθνικά πρότυπα ασφαλείας.

⚠ Μη χρησιμοποιείτε καλώδια προέκτασης (μπαλαντέζες), πολύπριζα ή προσαρμογείς. Μετά την ολοκλήρωση της εγκατάστασης, δεν πρέπει να είναι δυνατή η πρόσβαση στα ηλεκτρικά εξαρτήματα. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν είστε βρεγμένος ή με γυμνά πόδια.

Μη χρησιμοποιήσετε τη συσκευή εάν έχει φθαρεί το ηλεκτρικό καλώδιο ή το φις, εάν δεν λειτουργεί κανονικά, εάν έχει πέσει ή εάν έχει υποστεί άλλη ζημιά.

⚠ Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, πρέπει να αντικατασταθεί από τον ίδιο τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπό του ή εξειδικευμένα άτομα, προκειμένου να αποφευχθεί ο κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην τοποθετείτε πολλαπλές φορητές πρίζες ή φορητές συσκευές τροφοδοσίας στο πίσω μέρος της συσκευής.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη και αποσυνδεδεμένη από το τροφοδοτικό πριν εκτελέσετε οποιαδήποτε εργασία συντήρησης. Για να αποφύγετε τον κίνδυνο τραυματισμού, χρησιμοποιήστε προστατευτικά γάντια (κίνδυνος σχισίματος) και παπούτσια ασφαλείας (κίνδυνος για μώλωπες), φροντίστε ο χειρισμός να γίνεται

από δύο άτομα (μειώστε το φορτίο), ποτέ μην χρησιμοποιείτε εξοπλισμό καθαρισμού με ατμό (κίνδυνος ηλεκτροπληξίας). Οι επισκευές από μη επαγγελματίες που δεν εγκρίνονται από τον κατασκευαστή θα μπορούσαν να οδηγήσουν σε κίνδυνο για την υγεία και την ασφάλεια, για τα οποία ο κατασκευαστής δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνος. Τυχόν ελάττωμα ή ζημιά που προκλήθηκε από επισκευές ή συντήρηση που έγιναν από μη επαγγελματίες δεν καλύπτονται από την εγγύηση, οι όροι της οποίας περιγράφονται στο έγγραφο που παραδίδεται με τη μονάδα.

⚠ Μη χρησιμοποιείτε διαβρωτικά ή σκληρά καθαριστικά, όπως σπρέι για τζάμια, λειαντικά καθαριστικά, εύφλεκτα υγρά, κεριά καθαρισμού, συμπυκνωμένα απορρυπαντικά, λευκαντικά ή καθαριστικά που περιέχουν προϊόντα πετρελαίου στα πλαστικά μέρη, στις εσωτερικές πόρτες και στα λάστιχα ή στις τσιμούχες της πόρτας. Μη χρησιμοποιείτε χαρτοπετσέτες, πανάκια καθαρισμού ή άλλα σκληρά εργαλεία καθαρισμού. Αυτή η ψυκτική συσκευή δεν προορίζεται να χρησιμοποιηθεί ως ενσωματωμένη συσκευή.

Οι πόρτες και τα καπάκια της συσκευής ψύξης πρέπει να αφαιρούνται πριν από την απόρριψή τους στον χώρο υγειονομικής ταφής, για να αποφευχθεί η παγίδευση παιδιών ή ζώων.

Συνιστώμενη ρύθμιση:

- Διαμέρισμα ψυγείου: +4 °C ή MED
- Θάλαμος καταψύκτη: -18 °C ή -20 °C

Για να βελτιώσετε την ταχύτητα κατάψυξης και για να έχετε περισσότερο χώρο αποθήκευσης, μπορείτε να αφαιρέσετε τα συρτάρια και να τοποθετήσετε τα τρόφιμα απευθείας στον πυθμένα του θαλάμου καταψύκτη. Η ποσότητα νωπών τροφίμων που μπορεί να καταψυχθεί εντός ενός συγκεκριμένου διαστήματος αναγράφεται στην ετικέτα τεχνικών χαρακτηριστικών. Τα όρια φορτίου καθορίζονται από καλάθια, πτερύγια, συρτάρια, ράφια κ.λπ. Βεβαιωθείτε ότι αυτά τα στοιχεία μπορούν να κλείσουν εύκολα μετά τη φόρτωση. Για να αποφύγετε τη σπατάλη τροφίμων, ανατρέξτε στην προτεινόμενη ρύθμιση και τους χρόνους αποθήκευσης που υπάρχουν στο ηλεκτρονικό εγχειρίδιο χρήστη. Γεμίστε με νερό τον δίσκο πάγου κατά τα 2/3 και τοποθετήστε τον στο θάλαμο καταψύκτη. Σε καμία περίπτωση μην χρησιμοποιείτε κοφτερά ή μυτερά αντικείμενα για να αφαιρέσετε τον πάγο. Οι πληροφορίες μοντέλου μπορούν να ανακτηθούν χρησιμοποιώντας τον κωδικό QR-Code αναγράφεται στην ετικέτα ενέργειας. Η ετικέτα περιλαμβάνει επίσης το αναγνωριστικό μοντέλου που μπορεί να χρησιμοποιηθεί για προσπέλαση στην πύλη της βάσης δεδομένων στη διεύθυνση https://eprel.ec.europa.eu. Μπορείτε να βρείτε πολιτικές, τυπική τεκμηρίωση, παραγγελία ανταλλακτικών και πρόσθετες πληροφορίες προϊόντος στη διεύθυνση:

https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΥΛΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ

Τα υλικά της συσκευασίας είναι 100% ανακυκλώσιμα και φέρουν το σύμβολο ανακύκλωσης ♻. Τα διάφορα μέρη της συσκευασίας πρέπει συνεπώς να απορρίπτονται με υπευθυνότητα και σε πλήρη συμμόρφωση με τους κανονισμούς της τοπικής δημοτικής αρχής όσον αφορά τη διάθεση αποβλήτων.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΟΙΚΙΑΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΩΝ

Η συσκευή αυτή έχει κατασκευαστεί από ανακυκλώσιμα ή επαναχρησιμοποιήσιμα υλικά.

Απορρίψτε σύμφωνα με τους κανονισμούς των τοπικών αρχών.

Για περαιτέρω πληροφορίες σχετικά με την επεξεργασία, την ανάκτηση και την ανακύκλωση των ηλεκτρικών οικιακών συσκευών, επικοινωνήστε με τις αρμόδιες τοπικές αρχές, την υπηρεσία συλλογής οικιακών αποβλήτων ή το κατάστημα από όπου αγοράσατε αυτό το προϊόν. Αυτή η συσκευή επισημαίνεται σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/ΕΕ, Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (ΑΗΗΕ) και με τους κανονισμούς 2013 για τα Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (όπως τροποποιήθηκε). Εξασφαλίζοντας τη σωστή απόρριψη αυτού του προϊόντος, θα βοηθήσετε στην αποτροπή των πιθανά βλαβερών συνεπειών για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.

Το σύμβολο στο προϊόν ή στα συνοδευτικά έντυπα υποδεικνύει ότι δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται ως οικιακό απόρριμμα αλλά πρέπει να μεταφέρεται στο κατάλληλο κέντρο συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρονικού και ηλεκτρικού εξοπλισμού.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΕΞΟΙΚΟΝΟΜΗΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ

Εγκαταστήστε τη συσκευή σε ένα ξηρό δωμάτιο με καλό εξαερισμό μακριά από οποιαδήποτε πηγή θερμότητας (π.χ. θερμαντικό σώμα, κουζίνα, κλπ.) και σε σημείο το οποίο να μην εκτίθεται απευθείας στον ήλιο. Αν απαιτείται, χρησιμοποιήστε μια μονωτική πλάκα.

Για επαρκή εξαερισμό, ακολουθήστε τις οδηγίες εγκατάστασης.

Ο μη επαρκής εξαερισμός στην πίσω πλευρά του προϊόντος αυξάνει την ενεργειακή κατανάλωση και μειώνει την απόδοση ψύξης.

Το συχνό άνοιγμα της συσκευής μπορεί να προκαλέσει αύξηση της κατανάλωσης ενέργειας. Η εσωτερική θερμοκρασία της συσκευής και η Κατανάλωση Ενέργειας μπορεί να επηρεαστούν και από τη θερμοκρασία περιβάλλοντος, καθώς και από τη θέση τοποθέτησης της συσκευής. Αυτοί οι παράγοντες πρέπει να ληφθούν υπόψη κατά τη ρύθμιση της θερμοκρασίας. Ανοίγετε τις πόρτες όσο το δυνατό λιγότερο. Όταν ξεπαγώνετε τρόφιμα, τοποθετήστε τα στο ψυγείο. Η χαμηλή θερμοκρασία των κατεψυγμένων προϊόντων ψύχει τα τρόφιμα στο ψυγείο. Αφήνετε το ζεστό φαγητό και τα ποτά να κρυώσουν πριν τα τοποθετήσετε στη συσκευή.

Η θέση των ραφιών στο ψυγείο δεν επηρεάζει την αποδοτική χρήση ενέργειας. Τα τρόφιμα πρέπει να τοποθετούνται στα ράφια με τέτοιο τρόπο που να διασφαλίζεται η σωστή κυκλοφορία του αέρα (τα τρόφιμα δεν πρέπει να ακουμπούν το ένα με το άλλο και πρέπει να διατηρείται απόσταση μεταξύ των τροφίμων και του πίσω τοιχώματος).

μπορείτε να αυξήσετε την ικανότητα αποθήκευσης κατεψυγμένων τροφίμων αφαιρώντας τα καλάθια και, εάν υπάρχουν, το ράφι Stop Frost.

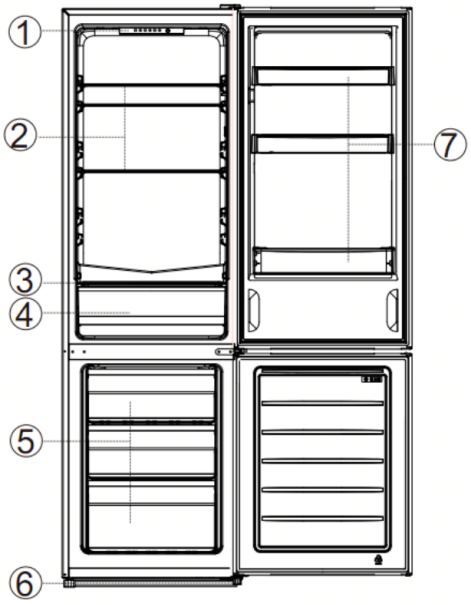
Μην ανησυχείτε για τους θορύβους που προέρχονται από τον συμπιεστή,πρόκειται για συνηθισμένους θορύβους λειτουργίας.



Χαρακτηριστικά προϊόντος

- Ηλεκτρονικός έλεγχος θερμοκρασίας
- Αναστρέψιμη πόρτα

Ονομασία εξαρτημάτων:



Όχι	Περιγραφή
1	Θερμοστάτης
2	Γυάλινα ράφια ψυγείου
3	Καπάκι συρταριού λαχανικών και φρούτων
4	Συρτάρι για φρούτα και λαχανικά
5	Συρτάρια κατεψυγμένων
6	Πόδια ρύθμισης
7	Πλαίσια μπουκαλιών

Οι επιλογές του προϊόντος στο παρόν εγχειρίδιο ενδέχεται να μην είναι απολύτως συμβατές με το ψυγείο σας. Οι λεπτομέρειες είναι σύμφωνες με το υλικό στοιχείο.

Προετοιμασία για χρήση

Θέση εγκατάστασης:

1. Κατάσταση εξαερισμού

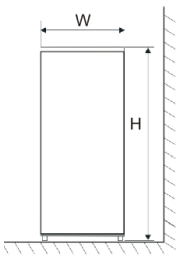
Η θέση που θα επιλέξετε για την τοποθέτηση του ψυγείου θα πρέπει να αερίζεται καλά και να έχει λιγότερο ζεστό αέρα. Μην τοποθετείτε το ψυγείο κοντά σε πηγή θερμότητας, όπως κουζίνα, λέβητα, και αποφύγετε την άμεση ηλιακή ακτινοβολία, εξασφαλίζοντας έτσι το ψυκτικό αποτέλεσμα και εξοικονομώντας παράλληλα ενέργεια. Μην τοποθετείτε το ψυγείο σε υγρό μέρος, για να αποφύγετε το σκούριασμα του ψυγείου και τη διαρροή ηλεκτρικού ρεύματος. **Το αποτέλεσμα της διαίρεσης της ποσότητας του ψυκτικού φορτίου του ψυγείου με το συνολικό χώρο του δωματίου στο οποίο είναι εγκατεστημένο το ψυγείο πρέπει να είναι μικρότερο από 8g/m³.**
Σημείωση: Η ποσότητα του ψυκτικού μέσου το οποίο έχει φορτωθεί στο ψυγείο βρίσκεται στην πινακίδα τύπου.

2. Χώρος απαγωγής θερμότητας

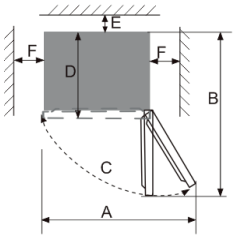
Κατά τη λειτουργία του, το ψυγείο εκπέμπει θερμότητα στο γύρω περιβάλλον. Επομένως, θα πρέπει να εξοικονομούνται τουλάχιστον 30 mm ελεύθερου χώρου στην επάνω πλευρά, πάνω από 100 mm και στις δύο πλευρές και πάνω από 50 mm στην πίσω πλευρά του ψυγείου (αποτρέπει επίσης το καλώδιο τροφοδοσίας από το να συνθλιβεί από τον τοίχο και από το πίσω μέρος του ψυγείου).

Διαστάσεις σε mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100



Εικ. 1



Εικ. 2

Σημείωση: Εικόνα 1, Εικόνα 2 μόνο ως σχηματικό διάγραμμα απαιτούμενων διαστάσεων χώρου για το προϊόν.

3. Επίπεδο έδαφος

Τοποθετήστε το ψυγείο σε στερεό και επίπεδο έδαφος (δάπεδο) για να το διατηρήσετε σταθερό, αλλιώς θα προκαλέσει κραδασμούς και θόρυβο. Όταν το ψυγείο τοποθετείται σε υλικά δαπέδου όπως χαλί, ψάθα, χλωριούχο πολυβινύλιο, θα πρέπει να τοποθετούνται κάτω από το ψυγείο συμπαγείς πλάκες στήριξης, ώστε να αποφεύγεται η αλλαγή χρώματος λόγω της διάχυσης της θερμότητας.

⚠ **Ο ανεμπόδιστος εξαερισμός πρέπει να διατηρείται γύρω από τη συσκευή ή σε ενσωματωμένη δομή.**

Προετοιμασία για χρήση

1. Χρόνος αναμονής

Αφού το ψυγείο εγκατασταθεί σωστά και καθαριστεί καλά, μην το θέσετε αμέσως σε λειτουργία. Φροντίστε να ενεργοποιήσετε το ψυγείο μετά από περισσότερο από 1 ώρα στάσης, ώστε να διασφαλίζεται η κανονική λειτουργία του.

2. Καθαρισμός

Επιβεβαιώστε τα εξαρτήματα στο εσωτερικό του ψυγείου και σκουπίστε το εσωτερικό του με ένα μαλακό πανί.

3. Ενεργοποίηση

Τοποθετήστε το φις στη σταθερή πρίζα για να εκκινήσετε τον συμπιεστή. Μετά από 1 ώρα, ανοίξτε την πόρτα του καταψύκτη, εάν η θερμοκρασία στο εσωτερικό του θαλάμου κατάψυξης μειωθεί εμφανώς, αυτό σημαίνει ότι το σύστημα ψύξης λειτουργεί κανονικά.

4. Φύλαξη τροφίμων

Αφού το ψυγείο λειτουργήσει για κάποιο χρονικό διάστημα, η εσωτερική θερμοκρασία του ψυγείου θα ελέγχεται αυτόματα σύμφωνα με τη ρύθμιση θερμοκρασίας του χρήστη. Αφού κρυώσει πλήρως το ψυγείο, τοποθετήστε τα τρόφιμα, τα οποία συνήθως χρειάζονται 2~3 ώρες για να κρυώσουν πλήρως. Το καλοκαίρι, όταν η θερμοκρασία είναι υψηλή, χρειάζονται περισσότερες από 4 ώρες για να κρυώσουν πλήρως τα τρόφιμα (Προσπαθήστε να ανοίγετε την πόρτα του ψυγείου όσο το δυνατόν λιγότερο πριν πέσει η εσωτερική θερμοκρασία).

⚠ Εάν το ψυγείο έχει εγκατασταθεί σε χώρο με υγρασία, βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο γείωσης και ο διακόπτης διαρροής είναι κανονικά. Εάν δημιουργούνται θόρυβοι κραδασμών λόγω επαφής του ψυγείου με τον τοίχο ή εάν ο τοίχος μαυρίζει από τη μεταφορά του αέρα γύρω από τον συμπιεστή, απομακρύνετε το ψυγείο από τον τοίχο. Η εγκατάσταση του ψυγείου μπορεί να προκαλέσει θόρυβο παρεμβολών ή χάος εικόνας στο κινητό τηλέφωνο, το σταθερό τηλέφωνο, το ραδιοφωνικό δέκτη, την τηλεόραση που το περιβάλλει, γι' αυτό προσπαθήστε να κρατήσετε το ψυγείο όσο το δυνατόν πιο μακριά σε μια τέτοια περίπτωση.

Λειτουργίες

Ρύθμιση θερμοκρασίας:

Η θερμοκρασία του ψυγείου ελέγχεται από τον πίνακα ελέγχου που είναι τοποθετημένος στον χώρο του ψυγείου.

- Οι κύκλοι ρύθμισης της θερμοκρασίας του ψυγείου έχουν ως εξής: 5→4→3→2→1→ →5,

❄ ↕ ❄	5	Όταν ο χρήστης χρειάζεται χαμηλότερη θερμοκρασία.
	4	
	3	Κατά την κανονική χρήση.
	2	Όταν ο χρήστης χρειάζεται χαμηλότερη θερμοκρασία.
	1	

- Συνιστάται η λειτουργία " 3" και δεν συνιστάται η λειτουργία " 5" για την αποφυγή κατεψυγμένων τροφίμων
- Μπορείτε να ρυθμίσετε τη λειτουργία " " για να ψύξετε ή να καταψύξετε γρήγορα τα τρόφιμα. Η λειτουργία θα τερματιστεί αυτόματα μετά από 26 ώρες ή θα απενεργοποιηθεί χειροκίνητα.



Σημείωση: Εάν η ενδεικτική λυχνία "5" ή "3" ή "1" αναβοσβήνει, σημαίνει ότι το ψυγείο έχει χαλάσει. Επικοινωνήστε με το προσωπικό μετά την πώληση για επιτόπια εξυπηρέτηση το συντομότερο δυνατό.

Οδηγίες για την αποθήκευση τροφίμων

Προφυλάξεις για τη χρήση

- Η συσκευή ενδέχεται να μη λειτουργεί με σταθερά (υπάρχει πιθανότητα απόψυξης ή υπερβολικής αύξησης της θερμοκρασίας στον θάλαμο κατεψυγμένων τροφίμων) όταν βρίσκεται για παρατεταμένο χρονικό διάστημα κάτω από το ψυχρό όριο του θερμοκρασιακού εύρους για το οποίο έχει σχεδιαστεί η ψυκτική συσκευή
- Οι πληροφορίες για τον κλιματικό τύπο της συσκευής παρέχονται στην πινακίδα τύπου.
- Η εσωτερική θερμοκρασία θα μπορούσε να επηρεαστεί από παράγοντες όπως η θέση της ψυκτικής συσκευής, η θερμοκρασία περιβάλλοντος και η συχνότητα ανοίγματος της πόρτας κ.λπ., και, κατά περίπτωση, θα πρέπει να γίνεται προειδοποίηση ότι η ρύθμιση οποιασδήποτε συσκευής ελέγχου της θερμοκρασίας μπορεί να χρειαστεί να μεταβληθεί για να ληφθούν υπόψη αυτοί οι παράγοντες.
- Τα αναβράζοντα ποτά δεν πρέπει να αποθηκεύονται στον θάλαμο κατάψυξης ή στον θάλαμο χαμηλής θερμοκρασίας και ορισμένα προϊόντα, όπως τα παγάκια, δεν πρέπει να καταναλώνονται πολύ κρύα.

Θέση φύλαξης τροφίμων

Λόγω της κυκλοφορίας του ψυχρού αέρα στο ψυγείο, η θερμοκρασία κάθε περιοχής του ψυγείου είναι διαφορετική, οπότε διαφορετικά είδη τροφίμων πρέπει να τοποθετούνται σε διαφορετικές περιοχές. Το διαμέρισμα φρέσκων τροφίμων είναι κατάλληλο για την αποθήκευση τροφίμων που δεν χρειάζονται κατάψυξη, μαγειρεμένα τρόφιμα, μπύρα, αυγά, ορισμένα καρυκεύματα που χρειάζονται ψυχρή συντήρηση, γάλα, χυμούς φρούτων κ.λπ. Το κουτί λαχανικών και φρούτων είναι κατάλληλο για τη συντήρηση λαχανικών, φρούτων κ.λπ. Ο θάλαμος κατάψυξης είναι κατάλληλος για την αποθήκευση παγωτού, κατεψυγμένων τροφίμων και τροφίμων που πρέπει να διατηρηθούν για μεγάλο χρονικό διάστημα.

Χρήση του θαλάμου φρέσκων τροφίμων

Ρυθμίστε τη θερμοκρασία του θαλάμου φύλαξης φρέσκων τροφίμων μεταξύ 2 °C ~ 8 °C και αποθηκεύστε τα τρόφιμα που προορίζονται για βραχυπρόθεσμη αποθήκευση ή που πρόκειται να καταναλωθούν ανά πάσα στιγμή στον θάλαμο φρέσκων τροφίμων.

Ράφι ψυγείου: Κατά την αφαίρεση του ραφιού, ανασηκώστε το πρώτα και, στη συνέχεια, τραβήξτε το προς τα έξω, και κατά την τοποθέτηση του ραφιού, τοποθετήστε το στη θέση του πριν το αφήσετε. (Για το ράφι δύο τμημάτων, σπρώξτε το πρώτο τμήμα προς το πίσω άκρο και, στη συνέχεια, τραβήξτε το δεύτερο τμήμα προς τα έξω). Κρατήστε την πίσω φλάντζα του ραφιού προς τα πάνω, για να αποφύγετε την επαφή των τροφίμων με το τοίχωμα της επένδυσης. Όταν βγάζετε ή τοποθετείτε το ράφι, κρατήστε το σταθερά και χειριστείτε το με προσοχή για να αποφύγετε ζημιές. Κουτί για φρούτα και λαχανικά: Τραβήξτε το κουτί για φρούτα και λαχανικά για πρόσβαση στα τρόφιμα. Μετά τη χρήση ή τον καθαρισμό του καλύμματος του κουτιού για φρούτα και λαχανικά, φροντίστε να το τοποθετήσετε ξανά στο κουτί για φρούτα και λαχανικά, ώστε να μην επηρεαστεί η εσωτερική θερμοκρασία του κουτιού για φρούτα και λαχανικά.

Πώς να χρησιμοποιήσετε το κουτί παραγωγής πάγου

Τοποθετήστε το κουτί παραγωγής πάγου στην επάνω θέση του θαλάμου κατάψυξης, ώστε να παγώσει το συντομότερο δυνατό.

Οδηγίες για τη φύλαξη τροφίμων

Καλύτερα να καθαρίζετε τα τρόφιμα και να τα σκουπίζετε πριν τα αποθηκεύσετε μέσα στο ψυγείο. Πριν τα τρόφιμα τοποθετηθούν στο ψυγείο, καλό είναι να σφραγίζονται, ώστε να αποτρέπεται η εξάτμιση του νερού και να διατηρούνται φρέσκα τα φρούτα και τα λαχανικά και ταυτόχρονα να αποφεύγεται η οσμή. Μην βάζετε πάρα πολλά ή πολύ βαριά τρόφιμα μέσα στο ψυγείο. Κρατήστε αρκετό χώρο μεταξύ των τροφίμων, αν είναι πολύ κοντά, η ροή του κρύου αέρα θα εμποδιστεί, επηρεάζοντας έτσι το αποτέλεσμα της ψύξης. Μην αποθηκεύετε υπερβολικά ή υπέρβαρα τρόφιμα, για να αποφύγετε τη σύνθλιψη του ραφιού. Κατά την αποθήκευση των τροφίμων, κρατήστε μια απόσταση από το εσωτερικό τοίχωμα, και μην τοποθετείτε τα πλούσια σε νερό τρόφιμα πολύ κοντά στο πίσω τοίχωμα του ψυγείου, για να μην παγώσουν στο εσωτερικό τοίχωμα. Κατηγοριοποιημένη αποθήκευση τροφίμων: Τα τρόφιμα θα πρέπει να αποθηκεύονται ανά κατηγορία, με τα τρόφιμα που τρώτε καθημερινά να τοποθετούνται μπροστά στο ράφι, έτσι ώστε να μειώνεται η διάρκεια ανοίγματος της πόρτας και να αποφεύγεται η αλλοίωση των τροφίμων λόγω λήξης.

Συμβουλές για οικονομία ρεύματος: Αφήστε το ζεστό φαγητό να κρυώσει σε θερμοκρασία δωματίου πριν το βάλετε στο ψυγείο. Τοποθετήστε τα κατεψυγμένα τρόφιμα στον θάλαμο νωπών τροφίμων για απόψυξη, χρησιμοποιώντας τη χαμηλή θερμοκρασία των κατεψυγμένων τροφίμων για να ψύξετε τα νωπά τρόφιμα, εξοικονομώντας έτσι ενέργεια.

Αποθήκευση φρούτων και λαχανικών

Στην περίπτωση των ψυκτικών συσκευών με θάλαμο ψύκτη, πρέπει να αναφέρεται ότι ορισμένοι τύποι νωπών λαχανικών και φρούτων είναι ευαίσθητοι στο κρύο και επομένως δεν είναι κατάλληλοι για αποθήκευση σε αυτό το είδος θαλάμου.

Χρήση του θαλάμου φρέσκων τροφίμων

Η θερμοκρασία της κατάψυξης ελέγχεται κάτω από τους -18 °C και συνιστάται η αποθήκευση των τροφίμων για μακροχρόνια διατήρηση στο διαμέρισμα κατάψυξης, αλλά θα πρέπει να τηρείται η διάρκεια αποθήκευσης που αναγράφεται στη συσκευασία των τροφίμων. Τα συρτάρια κατάψυξης χρησιμοποιούνται για την αποθήκευση τροφίμων που πρέπει να καταψυχθούν. Τα ψάρια και τα κρέατα με κομμάτια μεγάλου μεγέθους πρέπει να κόβονται σε μικρά κομμάτια και να συσκευάζονται σε σακούλες διατήρησης νωπών προϊόντων πριν από την ομοιόμορφη κατανομή τους μέσα στα συρτάρια κατάψυξης.

- Αφήστε το ζεστό φαγητό να κρυώσει σε θερμοκρασία δωματίου πριν το βάλετε στον θάλαμο της κατάψυξης.
- Μην τοποθετείτε γυάλινο δοχείο με υγρό ή κονσερβοποιημένο υγρό που είναι σφραγισμένο στο διαμέρισμα κατάψυξης, για να αποφύγετε την έκρηξη λόγω διαστολής του όγκου μετά την κατάψυξη του υγρού.
- Χωρίστε το φαγητό σε κατάλληλα μικρές μερίδες
- Καλύτερα να συσκευάσετε το φαγητό πριν το καταψύξετε και η σακούλα συσκευασίας που χρησιμοποιείται πρέπει να είναι στεγνή, σε περίπτωση που οι σακούλες συσκευασίας καταψυχθούν μαζί. Τα τρόφιμα πρέπει να συσκευάζονται ή να καλύπτονται από κατάλληλα υλικά που είναι σταθερά, άγευστα, αδιαπέραστα από τον αέρα και το νερό, μη τοξικά και απαλλαγμένα από ρύπους, ώστε να αποφεύγεται η διασταυρούμενη μόλυνση και η μεταφορά οσμών.

Συμβουλές για ψώνια στα κατεψυγμένα τρόφιμα

1. Όταν αγοράζετε κατεψυγμένα τρόφιμα, ανατρέξτε στις Οδηγίες αποθήκευσης που αναγράφονται στη συσκευασία. Θα μπορείτε να αποθηκεύσετε κάθε κατεψυγμένο τρόφιμο για το χρονικό διάστημα που αναγράφεται στη βαθμολογία των αστέρων. Αυτή είναι συνήθως η περίοδος που αναφέρεται ως "Καλύτερα να τα χρησιμοποιήσετε πριν×", που βρίσκεται στο μπροστινό μέρος της συσκευασίας.
2. Ελέγξτε τη θερμοκρασία του ψυγείου με τα κατεψυγμένα τρόφιμα στο κατάστημα όπου αγοράζετε τα κατεψυγμένα τρόφιμα.
3. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευασία των κατεψυγμένων τροφίμων είναι σε άριστη κατάσταση.
4. Αγοράζετε πάντα τα κατεψυγμένα προϊόντα στο τέλος της επίσκεψής σας στο σούπερ μάρκετ.
5. Προσπαθήστε να κρατάτε τα κατεψυγμένα τρόφιμα μαζί κατά τη διάρκεια των αγορών και κατά τη διαδρομή προς το σπίτι, καθώς αυτό θα βοηθήσει να διατηρηθούν τα τρόφιμα πιο δροσερά.
6. Μην αγοράζετε κατεψυγμένα τρόφιμα, εκτός αν μπορείτε να τα καταψύξετε αμέσως. Ειδικές μονωμένες σακούλες μπορούν να αγοραστούν από τα περισσότερα σούπερ μάρκετ και καταστήματα υλικού. Αυτά διατηρούν τα κατεψυγμένα τρόφιμα κρύα για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα.
7. Για ορισμένα τρόφιμα, η απόψυξη πριν από το μαγείρεμα είναι περιττή. Τα λαχανικά και τα ζυμαρικά μπορούν να προστεθούν απευθείας στο νερό που βράζει ή να μαγειρευτούν στον ατμό. Οι κατεψυγμένες σάλτσες και σούπες μπορούν να τοποθετηθούν σε μια κατσαρόλα και να θερμανθούν απαλά μέχρι να ξεπαγώσουν.
8. Χρησιμοποιήστε ποιοτικά τρόφιμα και χειριστείτε τα όσο το δυνατόν λιγότερο. Όταν τα τρόφιμα καταψύχονται σε μικρές ποσότητες, χρειάζονται λιγότερο χρόνο για να παγώσουν και να αποψυχθούν.
9. Υπολογίστε την ποσότητα των τροφίμων που πρέπει να καταψυχθούν. Όταν καταψύχετε μεγάλες ποσότητες φρέσκων τροφίμων, ρυθμίστε τον διακόπτη ελέγχου θερμοκρασίας στη χαμηλή λειτουργία, με τη θερμοκρασία κατάψυξης να είναι μειωμένη. Έτσι, τα τρόφιμα μπορούν να καταψυχθούν με γρήγορο τρόπο, με τη φρεσκάδα των τροφίμων να διατηρείται καλά.

Συμβουλές για ειδικές ανάγκες

Μετακίνηση του ψυγείου/καταψύκτη

- **Τοποθεσία**

Μην τοποθετείτε το ψυγείο/καταψύκτη κοντά σε πηγή θερμότητας, π.χ. κουζίνα, λέβητα ή καλοριφέρ. Αποφύγετε το άμεσο ηλιακό φως σε εξωτερικά κτίρια ή ξαπλώστρες.

- **Αλφάδιασμα**

Βεβαιωθείτε ότι έχετε αλφαδιάσει το ψυγείο/καταψύκτη χρησιμοποιώντας τα μπροστινά πόδια οριζοντίωσης. Εάν δεν είναι ίσιο, η απόδοση της στεγανοποίησης της φλάντζας της πόρτας του ψυγείου/καταψύκτη θα επηρεαστεί ή μπορεί ακόμα και να οδηγήσει σε βλάβη λειτουργίας του ψυγείου/καταψύκτη σας.

Αφού τοποθετήσετε το ψυγείο/καταψύκτη στη θέση του, περιμένετε 4 ώρες πριν το χρησιμοποιήσετε, ώστε να κατασταλάξει το ψυκτικό μέσο.

- **Εγκατάσταση**

Μην καλύπτετε ή μπλοκάρετε τους αεραγωγούς ή τις γρίλιες της συσκευής σας.
Όταν είστε έξω για μεγάλο χρονικό διάστημα

- Εάν η συσκευή δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για αρκετούς μήνες, απενεργοποιήστε την πρώτα και, στη συνέχεια, αποσυνδέστε το φις από την πρίζα.
- Βγάλτε όλα τα τρόφιμα.
- Καθαρίστε και στεγνώστε καλά το εσωτερικό. Για να αποφύγετε την ανάπτυξη οσμών και μούχλας, αφήστε την πόρτα ανοιχτή: μπλοκάρετε την πόρτα ανοιχτή ή αφαιρέστε την πόρτα, εάν είναι απαραίτητο.
- Φυλάξτε την καθαρισμένη συσκευή σε στεγνό, αεριζόμενο μέρος και μακριά από την πηγή θερμότητας, τοποθετήστε τη συσκευή ομαλά και μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα πάνω της.
- Η μονάδα δεν πρέπει να είναι προσβάσιμη για παιχνίδι από παιδιά.

Καθαρισμός και συντήρηση

⚠ Πριν από τον καθαρισμό, βγάλτε πρώτα το φις από την πρίζα, Μην συνδέετε ή βγάζετε το φις από την πρίζα με βρεγμένα χέρια, γιατί υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας και τραυματισμού. Μην ρίχνετε νερό απευθείας στο ψυγείο, για να αποφύγετε σκουριά, διαρροή ηλεκτρικού ρεύματος και ατυχήματα. Μην τεντώνετε τα χέρια σας στον πυθμένα του ψυγείου, γιατί μπορεί να γρατζουνιστείτε από τις αιχμηρές μεταλλικές γωνίες.

Εσωτερικός και εξωτερικός καθαρισμός

Τα υπολείμματα τροφίμων στο ψυγείο είναι ικανά να παράγουν άσχημη οσμή, γι' αυτό το ψυγείο πρέπει να καθαρίζεται τακτικά. Το διαμέρισμα φρέσκων τροφίμων καθαρίζεται συνήθως μία φορά το μήνα.
Αφαιρέστε όλα τα ράφια, το κουτί φρούτων και λαχανικών, τα ράφια για τα μπουκάλια, το κάλυμμα, τα συρτάρια κ.λπ. και καθαρίστε τα με μια μαλακή πετσέτα ή ένα σφουγγάρι βουτηγμένο σε ζεστό νερό ή ουδέτερο απορρυπαντικό.
Καθαρίζετε συχνά τις σκόνες που έχουν συσσωρευτεί στην πίσω πλευρά και στις πλευρικές πλάκες του ψυγείου.
Αφού χρησιμοποιήσετε απορρυπαντικό, φροντίστε να το ξεπλύνετε με καθαρό νερό και, στη συνέχεια, σκουπίστε το.

⚠ Μην χρησιμοποιείτε βούρτσα με τρίχες, χαλύβδινη συρμάτινη βούρτσα, απορρυπαντικό, σκόνη σαπουνιού, αλκαλικό απορρυπαντικό, βενζόλιο, βενζίνη, οξύ, ζεστό νερό και άλλα διαβρωτικά ή διαλυτά αντικείμενα για τον καθαρισμό της επιφάνειας του ντουλαπιού, της φλάντζας της πόρτας, των πλαστικών διακοσμητικών μερών κ.λπ., ώστε να αποφύγετε ζημιές.

Σκουπίστε προσεκτικά το παρέμβυσμα της πόρτας, καθαρίστε το αυλάκι χρησιμοποιώντας ένα ξύλινο ξυλάκι τυλιγμένο με βαμβακερό σπάγκο. Μετά τον καθαρισμό, στερεώστε πρώτα τις τέσσερις γωνίες του παρεμβύσματος πόρτας και, στη συνέχεια, ενσωματώστε το τμηματικά στο αυλάκι της πόρτας.
Διακοπή της παροχής ρεύματος ή βλάβη του συστήματος ψύξης

- Φροντίστε τα κατεψυγμένα τρόφιμα σε περίπτωση παρατεταμένης μη λειτουργίας της συσκευής ψύξης (όπως διακοπή της παροχής ρεύματος ή βλάβη του συστήματος ψύξης).
- Προσπαθήστε να ανοίγετε την πόρτα του ψυγείου όσο το δυνατόν λιγότερο, με αυτόν τον τρόπο τα τρόφιμα μπορούν να διατηρούνται με ασφάλεια και φρεσκάδα για ώρες ακόμα και το ζεστό καλοκαίρι.
- Εάν λάβετε την ειδοποίηση διακοπής ρεύματος εκ των προτέρων:

1) Ρυθμίστε τον διακόπτη του θερμοστάτη στην υψηλή λειτουργία μια ώρα νωρίτερα, ώστε τα τρόφιμα να καταψυχθούν πλήρως (Μην αποθηκεύετε νέα τρόφιμα κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου!). Επαναφέρετε τη λειτουργία θερμοκρασίας στην αρχική ρύθμιση όταν η παροχή ρεύματος γίνει κανονική εγκαίρως.
2) Μπορείτε επίσης να φτιάξετε πάγο με ένα στεγανό δοχείο και να το τοποθετήσετε στο πάνω μέρος του καταψύκτη, ώστε να παρατείνετε τον χρόνο αποθήκευσης των φρέσκων τροφίμων.

⚠ Σημείωση: Μόλις το ψυγείο χρησιμοποιηθεί, θα πρέπει να το χρησιμοποιείτε συνεχώς, και υπό κανονικές συνθήκες, να μη διακόπτετε τη χρήση του, ώστε να μην επηρεάζεται η διάρκεια ζωής του.

Απόψυξη

Μετά από μια περίοδο χρήσης, θα σχηματιστεί ένα λεπτό στρώμα πάγου στην επιφάνεια του εσωτερικού τοιχώματος του θαλάμου κατάψυξης (ή του εξατμιστή), το οποίο μπορεί να επηρεάσει το ψυκτικό αποτέλεσμα, εάν το πάχος του υπερβαίνει τα 5 mm. Σε μια τέτοια περίπτωση, πρέπει να ξύσετε απαλά τον πάγο χρησιμοποιώντας μια ξύστρα πάγου και όχι μεταλλικά ή αιχμηρά υλικά. Οι πάγοι πρέπει να καθαρίζονται περίπου κάθε 3 μήνες και, εάν η κανονική χρήση των συρταριών και η κανονική πρόσβαση στα τρόφιμα επηρεάζονται από τον πάγο, φροντίστε να απομακρύνετε τον πάγο εγκαίρως. Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα για να απομακρύνετε τον πάγο:

1. Βγάλτε τα κατεψυγμένα τρόφιμα, κλείστε την παροχή ρεύματος, ανοίξτε την πόρτα του ψυγείου και αφαιρέστε απαλά τον πάγο από το εσωτερικό τοίχωμα με μια ξύστρα πάγου. Για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης, σας προτείνουμε να τοποθετήσετε ένα μπολ με ζεστό νερό μέσα στο ψυγείο/κατάψυξη και όταν ο στερεός πάγος ξεκολλήσει, χρησιμοποιήστε μια ξύστρα πάγου για να τον ξύσετε και, στη συνέχεια, να τον βγάλετε έξω.
2. Μετά την απόψυξη, καθαρίστε το εσωτερικό του ψυγείου/καταψύκτη και ενεργοποιήστε την παροχή ρεύματος.

Αλλαγή του λαμπτήρα

Ο λαμπτήρας LED χρησιμοποιείται από το ψυγείο για φωτισμό, ο οποίος διαθέτει χαμηλή κατανάλωση ενέργειας και μεγάλη διάρκεια ζωής. Σε περίπτωση οποιασδήποτε ανωμαλίας, παρακαλούμε επικοινωνήστε με το προσωπικό εξυπηρέτησης πελατών για επίσκεψη στο σέρβις.Οι λαμπτήρες μπορούν να αντικατασταθούν μόνο από τον κατασκευαστή, μαζί με ένα μέρος της συσκευής.
Τύπος λαμπτήρα: Φως LED.
Επίπεδο ενεργειακής απόδοσης: Δ/Ι

Έλεγχος ασφαλείας μετά τη συντήρηση

Έχει σπάσει ή καταστραφεί το καλώδιο τροφοδοσίας;
Είναι το φις ρεύματος καλά τοποθετημένο στην πρίζα;
Έχει υπερθερμανθεί ασυνήθιστα το φις τροφοδοσίας;

⚠ Σημείωση: Μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία και ατύχημα πυρκαγιάς σε περίπτωση που το καλώδιο τροφοδοσίας και τα βύσματα έχουν υποστεί ζημιά ή έχουν λερωθεί από σκόνη. Σε περίπτωση οποιασδήποτε ανωμαλίας, βγάλτε το φις από την πρίζα και επικοινωνήστε με τον πωλητή.

Απλή ανάλυση και εξάλειψη βλαβών

Όσον αφορά τις ακόλουθες μικρές βλάβες, δεν χρειάζεται να επιδιορθώνεται κάθε βλάβη από το προσωπικό τεχνικής εξυπηρέτησης, μπορείτε να προσπαθήσετε να λύσετε το πρόβλημα.

Υπόθεση	Επιθεώρηση	Λύσεις
• Πλήρης έλλειψη ψύξης	• Είναι το φις από την πρίζα; • Έχουν χαλάσει οι διακόπτες και οι ασφάλειες; • Μήπως δεν υπάρχει ηλεκτρικό ρεύμα ή υπάρχει διακοπή γραμμής; • Πού έχει τοποθετηθεί το ψυγείο; Τοποθετείται σε μπαλκόνι, γκαράζ, αποθήκες και άλλους χώρους όπου η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι κάτω από 10 °C;	• Επανασυνδέστε το • Ανοίγοντας την πόρτα και ελέγχοντας αν η λυχνία είναι αναμμένη. • Διακοπή ρεύματος ή αποσύνδεση γραμμής; • Εγκαταστήστε το ψυγείο σε προστατευμένη θέση όπου η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι πάνω από 10 °C.Εάν το ψυγείο σας εγκατασταθεί σε πολύ χαμηλή θερμοκρασία, το εσωτερικό σύστημα ψύξης μπορεί να μην λειτουργεί σωστά.
• •Ασυνήθιστος θόρυβος	• Είναι σταθερό το ψυγείο; • Το ψυγείο φτάνει μέχρι τον τοίχο;	• Ρύθμιση των ρυθμιζόμενων ποδιών του ψυγείου. • Από τον τοίχο.
• •Μειωμένη απόδοση ψύξης	• Βάζετε ζεστό φαγητό ή πολύ φαγητό; • Ανοίγετε συχνά την πόρτα; • Άμεση ηλιακή ακτινοβολία ή κοντά σε φούρνο ή σόμπα; • Είναι καλά αεριζόμενο; • Η ρύθμιση της θερμοκρασίας είναι πολύ υψηλή;	• Τοποθέτηση τροφίμων στο ψυγείο όταν τα ζεστά τρόφιμα κρυώνουν. • Έλεγχος και κλείσιμο της πόρτας. • Απομάκρυνση του ψυγείου από την πηγή θερμότητας. • Άδειασμα της απόστασης για τη διατήρηση του καλού αερισμού. • Ρύθμιση στην κατάλληλη θερμοκρασία.
• Περίεργη μυρωδιά στο ψυγείο	• Κάποιο χαλασμένο φαγητό; • Χρειάζεται να καθαρίσετε το ψυγείο; • Συσκευάζετε τρόφιμα με έντονες γεύσεις;	• Πετάξτε το χαλασμένο φαγητό. • Καθαρισμός ψυγείου. • Συσκευασία τροφίμων με έντονες γεύσεις.

⚠ Σημείωση: Εάν οι παραπάνω περιγραφές δεν είναι εφαρμόσιμες για την αντιμετώπιση προβλημάτων, μην το αποσυναρμολογείτε και μην το επισκευάζετε μόνοι σας. Οι επισκευές που πραγματοποιούνται από μη έμπειρα άτομα μπορεί να προκαλέσουν τραυματισμό ή σοβαρή δυσλειτουργία. Επικοινωνήστε με το τοπικό κατάστημα από το οποίο κάνατε την αγορά σας. Αυτό το προϊόν πρέπει να συντηρείται από εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις και να χρησιμοποιούνται μόνο γνήσια ανταλλακτικά.

Όταν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα, αποσυνδέστε την από την παροχή ρεύματος, αδειάστε όλα τα τρόφιμα και καθαρίστε τη συσκευή, αφήνοντας την πόρτα ανοιχτή για να αποφύγετε δυσάρεστες οσμές.

Πιστοποιήσεις

Ηλεκτρικές πληροφορίες
Αυτή η ηλεκτρική συσκευή πρέπει να είναι γειωμένη
Το προϊόν αυτό είναι εξοπλισμένο με ένα φις, το οποίο είναι κατάλληλο για όλα τα σπίτια που διαθέτουν πρίζες που πληρούν τις τρέχουσες προδιαγραφές Εάν το τοποθετημένο φις δεν είναι κατάλληλο για τις πρίζες σας, θα πρέπει να το κόψετε και να το πετάξετε προσεκτικά. Για να αποφύγετε πιθανό κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, μην εισάγετε το κατεστραμμένο φις σε πρίζα.
Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις οδηγίες της ΕΟΚ.

Οδηγίες ασφαλούς ανάκτησης

Απόρριψη
Οι παλιές συσκευές εξακολουθούν να έχουν κάποια υπεραξία. Μια φιλική προς το περιβάλλον προσέγγιση θα εξασφαλίσει την ανακύκλωση πολύτιμων πρώτων υλών.
Τα ψυκτικά μέσα που χρησιμοποιούνται στον εξοπλισμό σας και τα μονωτικά υλικά απαιτούν ειδικές διαδικασίες χειρισμού. Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν ζημιές στους σωλήνες στο πίσω μέρος του εξοπλισμού πριν από το χειρισμό.
Ενημερωμένες πληροφορίες σχετικά με τις επιλογές για την απόρριψη παλαιού εξοπλισμού και συσκευασιών από παλαιό εξοπλισμό μπορείτε να λάβετε από το τοπικό δημοτικό γραφείο.

Σωστή απόρριψη αυτού του προϊόντος	
	Η σήμανση αυτή υποδεικνύει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με άλλα οικιακά απόβλητα σε ολόκληρη την ΕΕ. Για να αποφύγετε πιθανές βλάβες στο περιβάλλον ή την ανθρώπινη υγεία από την ανεξέλεγκτη διάθεση των αποβλήτων, ανακυκλώστε τα με υπευθυνότητα για να προωθήσετε τη βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων. Για να επιστρέψετε τη χρησιμοποιημένη συσκευή σας, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικής πώλησης από όπου αγοράστηκε το προϊόν. Μπορούν να πάρουν αυτό το προϊόν για περιβαλλοντικά ασφαλή ανακύκλωση.

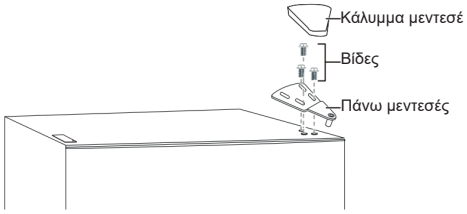
Προειδοποιήσεις για τη διάθεση

Το ψυκτικό μέσο και το αφρώδες υλικό κυκλοπεντάνιο που χρησιμοποιούνται για το ψυγείο είναι εύφλεκτα. Επομένως, όταν το ψυγείο απορρίπτεται, πρέπει να φυλάσσεται μακριά από οποιαδήποτε πηγή φωτιάς και να ανακτάται από ειδική εταιρεία ανάκτησης με τα αντίστοιχα προσόντα, εκτός από την απόρριψη με καύση, ώστε να αποφεύγεται η βλάβη του περιβάλλοντος ή οποιαδήποτε άλλη ζημία.

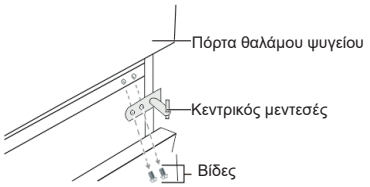
Όταν το ψυγείο αποσυρθεί, αποσυναρμολογήστε τις πόρτες και αφαιρέστε το παρέμβυσμα της πόρτας και των ραφιών, τοποθετήστε τις πόρτες και τα ράφια σε κατάλληλη θέση, ώστε να αποφεύγεται η παγίδευση οποιουδήποτε παιδιού.

Αλλαγή θέσης της πόρτας

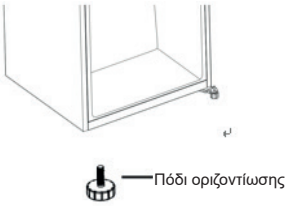
1. Βεβαιωθείτε ότι το ψυγείο σας είναι αποσυνδεδεμένο από την πρίζα.
2. Ανασηκώστε το κάλυμμα του μεντεσέ προς τα πάνω και αφαιρέστε το, αφαιρέστε τις τρεις βίδες που στερεώνουν τον επάνω μεντεσέ στην πόρτα και, στη συνέχεια, αφαιρέστε τον μεντεσέ.



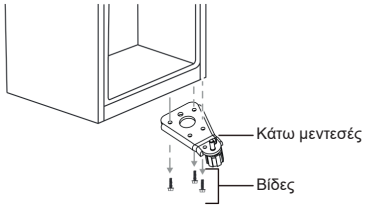
3. Αφαιρέστε την πόρτα του θαλάμου του ψυγείου από το ντουλάπι.
4. Αφαιρέστε τις δύο βίδες που ασφαλίζουν τον κεντρικό μεντεσέ.



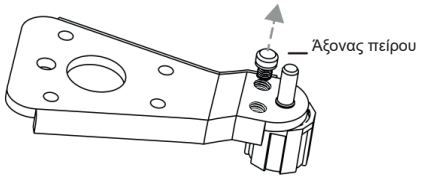
5. Αφαιρέστε την πόρτα του θαλάμου κατάψυξης.
6. Αφαιρέστε το πόδι αλφαδιάσματος στην αριστερή πλευρά του ντουλαπιού και τοποθετήστε το στην άκρη για μεταγενέστερη εγκατάσταση.



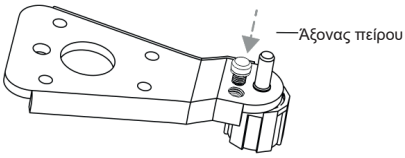
7. Αφαιρέστε τις βίδες που στερεώνουν τον κάτω μεντεσέ στη δεξιά πλευρά του ντουλαπιού και, στη συνέχεια, αφαιρέστε τον μεντεσέ.



8. Αφαιρέστε τη ροδέλα και το παξιμάδι που ασφαλίζουν τον άξονα του πείρου στη δεξιά οπή του κάτω μεντεσέ και, στη συνέχεια, αφαιρέστε τον άξονα.



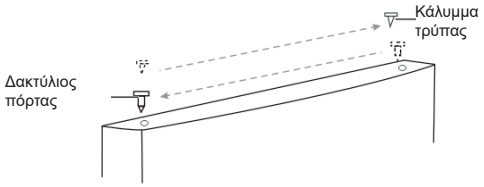
9. Εισαγάγετε τον άξονα του πείρου στην αριστερή οπή στον κάτω μεντεσέ και, στη συνέχεια, στερεώστε τον άξονα με τη ροδέλα και το παξιμάδι.



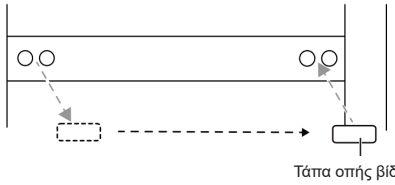
10. Τοποθετήστε τον κάτω μεντεσέ στην αριστερή πλευρά του ντουλαπιού.
11. Τοποθετήστε το πόδι αλφαδιάσματος που έχει αφαιρεθεί στη δεξιά πλευρά του ντουλαπιού.
12. Αφαιρέστε τη βίδα που ασφαλίζει το στοπ πόρτας από την κάτω δεξιά πλευρά της πόρτας του θαλάμου κατάψυξης, στη συνέχεια αφαιρέστε το στοπ πόρτας και τοποθετήστε το στην κάτω αριστερή πλευρά.



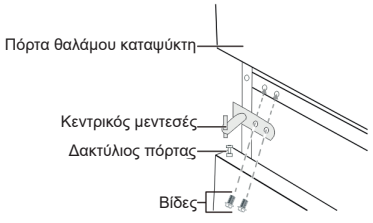
13. Αφαιρέστε την πόρτα του θαλάμου κατάψυξης.
14. Μετακινήστε τον δακτύλιο της πόρτας από την επάνω δεξιά πλευρά της πόρτας του καταψύκτη στην επάνω αριστερή πλευρά της πόρτας. Και μετακινήστε το κάλυμμα της αριστερής οπής στη δεξιά πλευρά.



15. Αφαιρέστε την τάπα της βιδωτής οπής του κεντρικού μεντεσέ στην αριστερή πλευρά του ντουλαπιού και, στη συνέχεια, τοποθετήστε την στις βιδωτές οπές στη δεξιά πλευρά του ντουλαπιού.

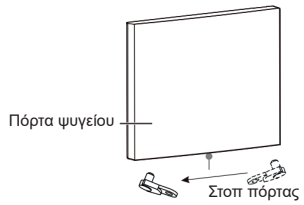


16. Τοποθετήστε τον κεντρικό μεντεσέ στην αριστερή πλευρά με τις δύο βίδες που αφαιρέσατε προηγουμένως.

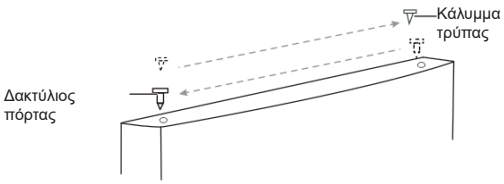


17. Αφαιρέστε τη βίδα που ασφαλίζει το στοπ πόρτας από την κάτω δεξιά πλευρά της πόρτας του θαλάμου κατάψυξης, στη

συνέχεια αφαιρέστε το στοπ πόρτας και τοποθετήστε το στην κάτω αριστερή πλευρά.

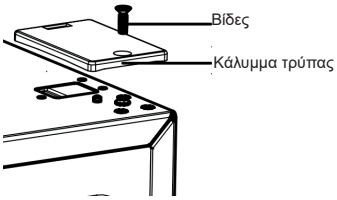


18. Τοποθετήστε την πόρτα του θαλάμου ψύξης.
19. Μετακινήστε τον δακτύλιο της πόρτας από την επάνω δεξιά πλευρά της πόρτας του ψυγείου στην επάνω αριστερή πλευρά της πόρτας. Και μετακινήστε το κάλυμμα της αριστερής οπής στη δεξιά πλευρά.

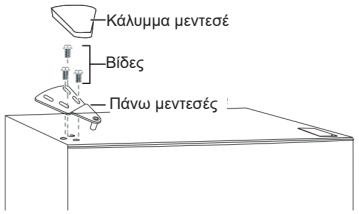


20. Αφαιρέστε το κάλυμμα της οπής από την επάνω αριστερή πλευρά. (Για προϊόντα με τετράγωνη οπή στη δεξιά πλευρά του ψυγείου, πρέπει επίσης να αφαιρέσετε το κάλυμμα της οπής και τις βίδες που βρίσκονται στη μικρή τσάντα αξεσουάρ και να τις στερεώσετε στην επάνω δεξιά γωνία.)





21. Στερεώστε τον επάνω μεντεσέ στην επάνω αριστερή πλευρά του ντουλαπιού με τις τρεις βίδες που αφαιρέσατε προηγουμένως. Πριν σφίξετε τις βίδες του επάνω μεντεσέ, βεβαιωθείτε ότι το πάνω μέρος της πόρτας είναι στο ίδιο επίπεδο με το ντουλάπι και ότι το ελαστικό παρέμβυσμα στεγανοποιεί καλά.
22. Τοποθετήστε το κάλυμμα του μεντεσέ πάνω από τον μεντεσέ στην επάνω αριστερή πλευρά του ντουλαπιού.



INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

AVISOS IMPORTANTES QUE DEVERÁ LER E CUMPRIR

Antes de utilizar o aparelho, ler estas instruções de segurança. Manter estas instruções disponíveis para consulta futura.
As presentes instruções e o próprio aparelho possuem informações importantes relativas à segurança, as quais deverá ler e respeitar sempre. O fabricante não se responsabiliza por quaisquer acontecimentos decorrentes do incumprimento das presentes instruções de segurança, da utilização inadequada do aparelho ou da configuração incorreta dos respetivos controlos.
⚠ As crianças até aos 3 anos devem ser mantidas afastadas do aparelho. As crianças entre os 3 e os 8 anos devem ser mantidas afastadas do aparelho, exceto se estiverem sob supervisão permanente. Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que estejam sob supervisão ou tenham recebido instruções quanto à utilização segura deste aparelho e se compreenderem os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção a cargo do utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
As crianças entre os 3 e os 8 anos estão habilitadas a introduzir e a remover produtos nos aparelhos de refrigeração.

UTILIZAÇÃO PERMITIDA

⚠ CUIDADO: O aparelho não deve ser ligado a partir de um dispositivo de comutação externa, como, por exemplo, um temporizador, nem a partir de um sistema de controlo remoto em separado.
⚠ Este aparelho destina-se a ser usado em ambiente doméstico e em aplicações semelhantes tais como: copas para utilização dos funcionários em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho; quintas de exploração agrícola; por clientes em hotéis, motéis, bed & breakfast e outros tipos de ambientes residenciais.
⚠ Este aparelho não está concebido para o uso profissional. Não utilize o aparelho no exterior.
⚠ A lâmpada usada no interior do aparelho foi especificamente desenhada para eletrodomésticos e não é adequada para iluminação de habitações (Regulamento CE N.º 244/2009).
⚠ O aparelho foi concebido para funcionar em locais onde a temperatura se enquadra nos seguintes intervalos, de acordo com a classe climática referida na placa de características. O aparelho poderá não funcionar devidamente se ficar durante muito tempo a uma temperatura que se encontre fora do intervalo especificado.
Classe climática das temperaturas ambiente:
SN: De 10 °C a 32 °C;
N: De 16 °C a 32 °C;
ST: De 16 °C a 38 °C;
T: De 16 °C a 43 °C;


Este aparelho não contém CFC. O circuito de refrigeração contém R600a (HC). Aparelhos com Isobutano (R600a): o isobutano é um gás natural sem impacto no ambiente, mas que é inflamável. Sendo assim, certifique-se de que os tubos do circuito de refrigeração não estão danificados, especialmente ao esvaziar o circuito de refrigeração.

⚠ AVISO: Não danifique os tubos do circuito de refrigeração do aparelho.
⚠ AVISO: Mantenha as aberturas de ventilação existentes no corpo do aparelho ou na estrutura encastrada, livres de obstruções.
⚠ AVISO: Não utilize meios mecânicos, elétricos ou químicos, para além dos recomendados pelo fabricante para acelerar o processo de descongelação.
⚠ AVISO: Não utilize nem coloque dispositivos elétricos dentro dos compartimentos do aparelho, se estes não forem do tipo expressamente autorizado pelo fabricante.
⚠ AVISO: os dispensadores de água ou gelo não ligados diretamente ao abastecimento de água, devem apenas ser enchidos com água potável.
⚠ AVISO: Os dispensadores de gelo e/ou água automáticos devem estar ligados a um abastecimento de água que forneça apenas água potável, com uma pressão de água principal entre os 0,17 e os 0,81 MPa (1,7 e 8,1 bar).
⚠ Não armazene substâncias explosivas, tais como embalagens de aerossóis, nem coloque ou utilize gasolina ou outros materiais inflamáveis perto do aparelho.
⚠ Não ingerir o conteúdo (atóxico) das bolsas de gelo (fornecido com alguns modelos). Não coma cubos de gelo ou gelados imediatamente após os retirar do aparelho, dado que podem causar "queimaduras" de frio.

⚠ Nos produtos desenhados para usar um filtro de ar no interior de uma tampa de ventoinha acessível, o filtro deve estar sempre colocado quando o frigorífico estiver a funcionar.
⚠ Não guarde recipientes de vidro com líquido no compartimento do congelador, pois estes podem quebrar-se. Não obstrua a ventoinha (se disponível) com alimentos.
Após inserir os alimentos, verifique se a porta dos compartimentos fecha devidamente, especialmente a porta do congelador.
⚠ Qualquer junta que esteja danificada deverá ser substituída logo que possível.
⚠ Use o compartimento frigorífico apenas para guardar alimentos frescos e o compartimento do congelador apenas para guardar alimentos congelados, para congelar alimentos frescos e para fazer cubos de gelo.
⚠ Não guarde alimentos não embrulhados nos compartimentos do frigorífico ou do congelador, de forma a evitar o contacto direto com as superfícies internas do frigorífico ou do congelador.
Os aparelhos podem ter compartimentos especiais (Compartimento para Alimentos Frescos, Caixa Zero Graus, etc.).
Salvo especificação em contrário no manual do produto, estes podem ser retirados, mantendo os desempenhos equivalentes.

O C-Pentano é utilizado como agente de expansão na espuma de isolamento e é um gás inflamável.
Os compartimentos do aparelho mais adequados ao armazenamento de determinados tipos de alimentos, considerando a diferente distribuição da temperatura pelos vários compartimentos do aparelho, são os seguintes:
- Compartimento frigorífico:
1) Área superior do compartimento frigorífico e porta - zona de temperatura: Armazenamento de frutas tropicais, latas, bebidas, ovos, molhos, pickles, manteiga, compotas
2) Área intermédia do compartimento frigorífico - zona fresca: Armazenamento de queijo, leite, laticínios, iogurtes
3) Área inferior do compartimento frigorífico - zona mais fria: Armazenamento de charcutaria, sobremesas, carne e peixe, cheesecake, massa fresca, natas azedas, pesto/salsa, comida caseira, creme de pasteleiro, pudim e creme de queijo
4) Gaveta para frutas e legumes na parte inferior do compartimento frigorífico: Armazenamento de frutas e vegetais (exceto frutas tropicais)
5) Compartimento refrigeração: Armazene a carne e o peixe unicamente na gaveta mais fria -
Compartimento do congelador:
O compartimento da zona de 4 estrelas (****) é adequado para congelar alimentos à temperatura ambiente, bem como armazenar alimentos congelados, pois a temperatura é distribuída uniformemente por todo o compartimento.
Os alimentos congelados comprados contêm a data de validade na respetiva embalagem. Esta data tem em conta o tipo de alimento armazenado e, como tal, deve ser respeitada. Os alimentos frescos devem ser armazenados durante os seguintes períodos de tempo: 1-3 meses para queijo, marisco, gelado, fiambre/chouriço, leite, líquidos frescos; 4 meses para bifes ou costeletas (vaca, borrego, porco); 6 meses para manteiga ou margarina, carne de aves (frango, peru); 8-12 meses para frutas (exceto citrinos), carne assada (vaca, porco, borrego), legumes. As datas de validade contidas nas embalagens dos alimentos armazenados na zona de 2 estrelas devem ser respeitadas.
Para evitar a contaminação dos alimentos, siga as seguintes instruções:
– Deixar a porta do aparelho aberta durante longos períodos de tempo pode provocar um aumento significativo da temperatura nos compartimentos do aparelho.
– Limpe regularmente os sistemas de drenagem acessíveis e as superfícies do aparelho que possam entrar com contacto com os alimentos.
– Lave os reservatórios de água, caso os mesmos não sejam utilizados durante 48 horas; drene o sistema de água ligado ao abastecimento de água, caso a água não tenha sido drenada nos últimos 5 dias.
– Armazene a carne e o peixe frescos no interior do frigorífico em recipientes adequados, para que estes não entrem em contacto, nem pinguem para cima dos restantes alimentos.
– Os compartimentos para alimentos congelados com duas estrelas são adequados para o armazenamento de alimentos pré-congelados, para fazer gelados e cubos de gelo.
– Não congele alimentos frescos nos compartimentos com uma, duas ou três estrelas.
– Caso o aparelho de refrigeração fique vazio durante longos períodos de tempo, desligue-o, descongele-o, limpe-o e deixe a porta do mesmo aberta para evitar a formação de bolor no seu interior.

INSTALAÇÃO

⚠ O aparelho deve ser transportado e instalado por duas ou mais pessoas, para evitar o risco de

lesões. Use luvas de proteção para desembalar e instalar o aparelho - risco de corte.
⚠ A instalação, incluindo a alimentação de água (caso seja necessário) e as ligações elétricas, bem como quaisquer reparações devem ser realizadas por um técnico devidamente qualificado. Não reparar nem substituir nenhuma peça do aparelho a não ser que tal seja especificamente indicado no manual de utilização. Manter as crianças afastadas do local da instalação. Depois de desembalar o aparelho, certificar-se de que este não foi danificado durante o transporte. Em caso de problemas, contactar o revendedor ou o Serviço Pós-Venda mais próximo. Uma vez instalado o aparelho, os elementos da embalagem (plástico, peças de esferovite, etc.) devem ser armazenados fora do alcance das crianças - risco de asfixia. Deve desligar o aparelho da corrente elétrica antes de efetuar qualquer operação de instalação - risco de choques elétricos.
Durante a instalação, certificar-se de que o aparelho não danifica o cabo de alimentação - risco de incêndio ou de choques elétricos. Ligar o aparelho apenas depois de concluída a instalação do mesmo.
⚠ Tenha cuidado para não danificar o chão (exemplo parquet) quando deslocar o aparelho. Instale o aparelho sobre um pavimento ou suporte suficientemente forte para suportar o peso do aparelho e num local adequado à sua dimensão e utilização. Ao instalar o aparelho, certifique-se de que o aparelho não está perto de uma fonte de calor e que os quatro pés ficam estáveis e corretamente assentes no pavimento e de que fica bem nivelado (utilize um nível de bolha de ar). Espere pelo menos duas horas antes de ligar o aparelho, assegurando assim que o circuito refrigerador está totalmente operacional.
⚠ AVISO: Ao posicionar o aparelho, certifique-se de que o cabo de alimentação não fica preso ou danificado.
⚠ AVISO: para evitar riscos devido a instabilidade, o posicionamento ou fixação do aparelho devem ser feitos de acordo com as instruções do fabricante. É proibido a colocação do frigorífico de forma que a parede traseira do frigorífico (bobina do condensador) esteja em contacto com mangueiras metálicas do fogão a gás, tubagens metálicas de gás ou de água ou fios elétricos.
⚠ Para garantir uma ventilação adequada, deixe espaço de ambos os lados e por cima do aparelho. A distância entre a parte de trás do aparelho e a parede deve ser de 50 mm, de forma a evitar o contacto com superfícies quentes. Se este espaço for menor irá aumentar o consumo de Energia do produto. Remova o cabo de alimentação do gancho do condensador antes de ligar o produto à fonte de alimentação.

AVISOS SOBRE ELETRICIDADE

⚠ Deve ser possível desligar o aparelho da fonte de alimentação, desligando-o na ficha, caso esta esteja acessível, ou através de um interruptor multipolar instalado na tomada de acordo com a regulamentação aplicável a ligações elétricas; além disso, o aparelho deve dispor de ligação à terra, de acordo com as normas de segurança elétrica nacionais.
⚠ Não utilize extensões, tomadas múltiplas ou adaptadores. Após a instalação do aparelho, os componentes elétricos devem estar inacessíveis ao utilizador. Não utilize o aparelho com os pés descalços ou molhados.
Não ligue este aparelho se o cabo ou a ficha elétrica apresentar danos, se não estiver a funcionar corretamente, se estiver danificado ou se tiver caído.
⚠ Se o cabo de alimentação estiver danificado, deverá ser substituído por um idêntico pelo fabricante, por um técnico de assistência ou pessoas similarmente qualificadas para evitar a ocorrência de situações perigosas, pois existe o risco de choques elétricos.
⚠ AVISO: Não coloque várias tomadas múltiplas ou outras fontes de alimentação portáteis junto da parte traseira do aparelho.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

⚠ AVISO: Assegure-se de que o aparelho está desativado e desligado da fonte de alimentação antes de realizar quaisquer operações de manutenção. Para evitar o risco de danos pessoais, use luvas de proteção (risco de lacerações) e calçado de segurança (risco de contusões); Certifique-se de que o manuseamento é realizado por duas pessoas (reduza a carga); Nunca utilize uma máquina de limpeza a vapor para limpar o aparelho (risco de choques elétricos). Quaisquer reparações não efetuadas por profissionais e que não sejam autorizadas pelo fabricante podem resultar em riscos para a saúde e segurança, pelos quais o fabricante não pode ser responsabilizado. Qualquer defeito ou dano causado por reparações ou manutenções que não sejam efetuados por profissionais não será coberto pela garantia, cujos termos estão descritos no documento fornecido com a unidade.

⚠Não utilize produtos de limpeza abrasivos ou agressivos, tais como sprays limpa-vidros, produtos de limpeza erosivos, fluidos inflamáveis, ceras de limpeza, detergentes concentrados, lixívias ou produtos de limpeza que contenham produtos derivados do petróleo em peças de plástico, no interior e nos revestimentos das portas ou juntas. Não utilize toalhetes de papel, esfregões de metal abrasivos, ou outros acessórios de limpeza agressivos.
Este aparelho de refrigeração não se destina a ser utilizado encastrado.
As portas e as tampas do aparelho de refrigeração devem ser removidas antes de serem depositadas em aterros, de forma a evitar que crianças ou animais fiquem presos no seu interior.
Definição recomendada:

- Compartimento frigorífico: +4 °C ou MED
- Compartimento do congelador: -18 °C ou -20 °C

Para otimizar a velocidade de congelação e obter mais espaço de armazenamento, o compartimento do congelador pode ser utilizado sem as gavetas do congelador e os alimentos colocados diretamente no fundo/no topo do compartimento. A quantidade de alimentos frescos que pode ser congelada num período de tempo específico, encontra-se indicada na placa de caraterísticas.
Os limites de carga são determinados pelos cestos, abas, gavetas, prateleiras, etc. Certifique-se de que os componentes podem fechar-se com facilidade após o armazenamento. De modo a evitar o desperdício de alimentos, consulte, por favor, as definições recomendadas e os tempos de armazenamento que se encontram no manual de utilizador online.
Encha 2/3 das cuvetes de gelo com água e coloque-as no compartimento do congelador. Não utilize, em caso algum, objetos afiados ou pontiagudos para remover o gelo. A informação relativa ao modelo pode ser obtida utilizando o código QR indicado na etiqueta energética. A etiqueta inclui também o identificador do modelo, que pode ser utilizado para consultar o portal de base de dados https://eprel.ec.europa.eu.
As políticas da empresa, documentação padrão, encomenda de peças sobresselentes e informações adicionais sobre o produto poderão ser consultadas neste endereço:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ELIMINAÇÃO DA EMBALAGEM

O material da embalagem é 100% reciclável, conforme indicado pelo símbolo de reciclagem ♻. As várias partes da embalagem devem ser eliminadas de forma responsável e em total conformidade com as normas estabelecidas pelas autoridades locais.

ELIMINAÇÃO DE ELETRODOMÉSTICOS

Este aparelho é fabricado com materiais recicláveis ou reutilizáveis.
Elimine-o em conformidade com as normas de eliminação de resíduos locais.
Para obter mais informações sobre o tratamento, recuperação e reciclagem de eletrodomésticos, contactar as autoridades locais, o serviço de recolha de resíduos domésticos ou a loja onde o aparelho foi comprado. Este aparelho está classificado em conformidade com a Diretiva Europeia 2012/19 / UE relativa aos Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrónicos (REEE) e com os regulamentos referentes à gestão de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos de 2013 (conforme alteração). Ao assegurar a eliminação correta deste produto, estamos a proteger o ambiente e a saúde humana contra riscos negativos.

O símbolo no produto, ou nos documentos que acompanham o produto, indica que este aparelho não deve ser tratado como resíduo doméstico e deve ser transportado para um centro de recolha adequado para proceder à reciclagem do equipamento elétrico e eletrónico.

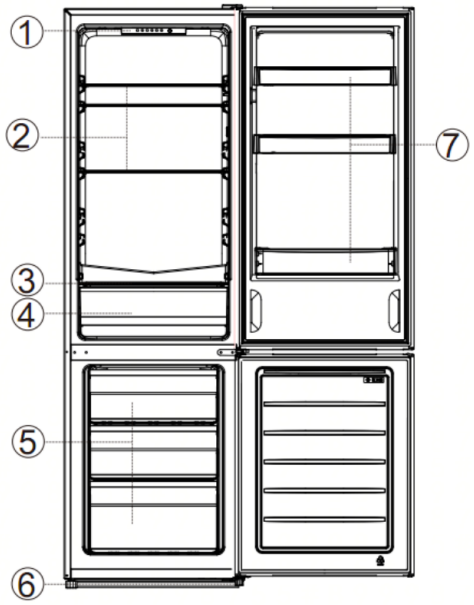
CONSELHOS PARA POUPAR ENERGIA

Instale o aparelho num ambiente seco e bem ventilado longe de qualquer fonte de calor (por exemplo, radiador, forno, etc.) e num local que não esteja exposto à luz solar direta. Se necessário, utilize uma placa isolante.
Para garantir uma ventilação adequada, siga as instruções de instalação.
Uma ventilação insuficiente na parte de trás do produto aumenta o consumo de energia e diminui a eficiência de arrefecimento.
A abertura frequente da porta poderá resultar num consumo de energia acrescido.
A temperatura interna do aparelho bem como o consumo de energia podem ser afetados pela temperatura ambiente, assim como pelo local onde se encontra o aparelho. Ao regular a temperatura deve ter em consideração estes fatores. Reduza ao mínimo a abertura da porta.
Os alimentos congelados devem ser descongelados no compartimento frigorífico. A baixa temperatura dos produtos congelados arrefece os alimentos no compartimento frigorífico.
Deixe arrefecer os alimentos e as bebidas quentes antes de os colocar no aparelho.
O posicionamento das prateleiras no compartimento frigorífico não tem impacto na utilização eficiente da energia. Os alimentos devem ser colocados nas prateleiras de forma a garantir uma circulação de ar adequada (os alimentos não se devem tocar e deve ser mantida uma distância entre estes e a parede posterior).
Pode aumentar a capacidade de armazenamento de alimentos congelados, retirando as gavetas e, se existir, a prateleira Stop Frost.
Os sons produzidos pelo compressor são perfeitamente normais, pelo que não deve preocupar-se.

Caraterísticas do produto

- Controlo eletrónico da temperatura
- Porta reversível

Nome das peças:



N.º	Descrição
1	Termóstato
2	Prateleiras de vidro para frigorífico
3	Tampa da gaveta para fruta e legumes
4	Gaveta para fruta e legumes
5	Gavetas congeladas
6	Pés de regulação
7	Suportes para garrafas

As opções do produto apresentadas neste manual podem não ser totalmente compatíveis com o seu frigorífico. Os pormenores estão em conformidade com o item de material.

Preparações para utilização

Local de instalação:

1. Condição de ventilação

O local que escolher para instalar o frigorífico deve ser bem ventilado e ter menos ar quente. Não coloque o frigorífico perto de uma fonte de calor, como um fogão ou uma caldeira, e evite expô-lo à luz solar direta, garantindo assim o efeito de refrigeração ao mesmo tempo que poupa no consumo de energia. Não coloque o frigorífico num local húmido, de modo a evitar que o frigorífico enferruje e ocorram fugas de eletricidade. **O resultado da divisão da quantidade de carga de refrigerante do frigorífico pelo espaço total da divisão em que o frigorífico se encontra instalado deve ser inferior a 8 g/m³.**

Nota: A quantidade de refrigerante carregado no frigorífico pode ser encontrada na placa de características.

2. Espaço para dissipação do calor

Quando está a funcionar, o frigorífico emite calor para o espaço circundante. Por conseguinte, deve ser deixado pelo menos 30 mm de espaço livre na parte superior, mais de 100 mm em ambos os lados e mais de 50 mm na parte de trás do frigorífico (também evita que o cabo de alimentação seja comprimido pela parede e pela parte de trás do frigorífico).

Dimensões em mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100

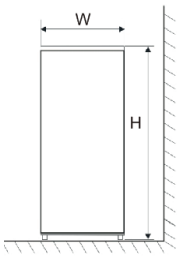


Fig. 1

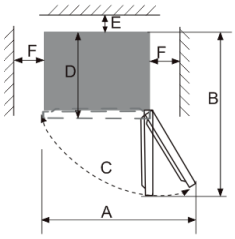


Fig. 2

Nota: A Figura 1 e a Figura 2 constituem apenas um diagrama esquemático da dimensão da procura de espaço do produto.

3. Superfície nivelada

Coloque o frigorífico assente num chão firme e plano (piso) para o manter estável; caso contrário, dará origem a vibrações e ruídos. Quando o frigorífico é colocado sobre materiais de pavimento como alcatifa, tapete de palha, cloreto de polivinilo, placas de suporte resistentes devem ser colocadas por baixo do frigorífico, de modo a evitar a mudança de cor devido à dissipação de calor.

⚠ **À volta do aparelho ou numa estrutura embutida deve ser assegurada uma ventilação desobstruída.**

Preparações para utilização

1. Tempo de repouso

Depois de o frigorífico estar corretamente instalado e bem limpo, não o ligue imediatamente. Certifique-se de que energiza o frigorífico após mais de 1 hora de paragem, de modo a garantir o seu funcionamento normal.

2. Limpeza

Confirme a presença das peças acessórias no interior do frigorífico e limpe o interior com um pano macio.

3. Ligação

Ligue a ficha à tomada de parede para fazer arrancar o compressor. Após 1 hora, abra a porta do congelador, se a temperatura no interior do compartimento do congelador baixar obviamente, isso indica que o sistema de refrigeração está a funcionar normalmente.

4. Armazenamento de alimentos

Depois de o frigorífico estar a funcionar durante algum tempo, a temperatura interna do frigorífico será automaticamente controlada de acordo com a temperatura regulada pelo utilizador. Depois de o frigorífico estar completamente arrefecido, coloque os alimentos, que normalmente precisam de 2 a 3 horas para ficarem completamente arrefecidos. No verão, quando a temperatura é elevada, os alimentos demoram mais de 4 horas a arrefecer completamente (tente abrir a porta do frigorífico o menos possível antes de a temperatura interna arrefecer).

⚠ Se o frigorífico estiver instalado num local com humidade, certifique-se de verificar se o fio de terra e o disjuntor de fugas estão normais. Se forem produzidos ruídos de vibração devido ao contacto do frigorífico com a parede ou se a parede ficar escurecida pela convecção do ar em torno do compressor, afaste o frigorífico da parede. A instalação do frigorífico pode provocar ruídos de interferência ou alterações de imagem no telemóvel, no telefone fixo, no recetor de rádio ou no televisor que o rodeia, pelo que, nesse caso, tente manter o frigorífico o mais afastado possível.

Funções

Regulação da temperatura:

A temperatura do frigorífico é controlada pelo painel de controlo montado no compartimento do frigorífico.

- A definição da temperatura do frigorífico tem os seguintes ciclos: 5→4→3→2→1→ →5,

❄ ⇕ ❄	5	Quando o utilizador necessita de uma temperatura mais baixa.
	4	
	3	Quando em utilização normal.
	2	Quando o utilizador não necessita de uma temperatura mais baixa.
	1	

- O modo "3" é recomendado e o modo "5" não é recomendado para evitar alimentos congelados
- Pode definir a função " " para arrefecer ou congelar rapidamente os alimentos. A função termina automaticamente após 26 horas ou pode ser desativada manualmente.



Nota: Se a luz indicadora '5' ou '3' ou '1' ficar intermitente, isso indica que o frigorífico avariou. Contacte o pessoal de pós-venda para obter assistência no local o mais rapidamente possível.

Instruções para armazenamento de alimentos

Precauções de utilização

- O aparelho pode não funcionar corretamente (possibilidade de descongelação ou de aquecimento excessivo do compartimento dos congelados) se for colocado durante um longo espaço de tempo abaixo do limite frio da gama de temperaturas para a qual o aparelho de refrigeração foi concebido
- As informações sobre o tipo climático do aparelho constam da placa de características.
- A temperatura interna pode ser afetada por fatores como a localização do aparelho de refrigeração, a temperatura ambiente, a frequência de abertura das portas, etc., e, se for caso disso, deve ser feita uma advertência de que a regulação de qualquer dispositivo de controlo da temperatura pode ter de ser alterada para ter em conta estes fatores.
- As bebidas efervescentes não devem ser armazenadas no compartimento do congelador ou de baixa temperatura e alguns produtos, como os gelados à base de água, não devem ser consumidos demasiado frios.

Localização do armazenamento de alimentos

Devido à circulação de ar frio no frigorífico, a temperatura de cada área do frigorífico é diferente, pelo que os diferentes tipos de alimentos devem ser colocados em áreas diferentes. O compartimento para alimentos frescos é adequado para armazenar alimentos que não precisam de ser congelados, alimentos cozinhados, cerveja, ovos, alguns condimentos que precisam de ser conservados no frio, leite, sumo de fruta, etc. A gaveta para fruta e legumes é adequada para a conservação de legumes, frutas, etc.

O compartimento do congelador é adequado para a conservação de gelados, alimentos congelados e alimentos a conservar durante muito tempo.

Utilização do compartimento para alimentos frescos
Regule a temperatura do compartimento de conservação de alimentos frescos entre 2 °C ~ 8 °C e guarde os alimentos destinados a uma conservação de curta duração ou a serem consumidos em qualquer altura no compartimento de alimentos frescos. Prateleira do frigorífico: para retirar a prateleira, levante-a primeiro e depois puxe-a para fora; e quando instalar a prateleira, coloque-a na posição correta antes de a pousar. (Para a prateleira de duas secções, empurre a primeira secção para a extremidade traseira e, em seguida, puxe a segunda secção para fora). Mantenha a flange traseira da prateleira para cima, para evitar que os alimentos entrem em contacto com o revestimento da parede. Ao retirar ou colocar a prateleira, segure-a com firmeza e manuseie-a com cuidado para evitar danos. Gaveta para fruta e legumes: puxe a gaveta para fora para aceder aos alimentos. Depois de utilizar ou limpar a tampa da gaveta, certifique-se de que a coloca novamente sobre a gaveta, para que a sua temperatura interna não seja afetada.
Como utilizar a caixa de fazer gelo
Coloque a caixa de fazer gelo na posição superior do compartimento do congelador, de modo a gelar o mais rapidamente possível.
Cuidados a ter no armazenamento de alimentos
Limpe e seque sempre os alimentos antes de os arrumar no frigorífico. Antes de colocar os alimentos no frigorífico, é aconselhável selá-los, de modo a evitar a evaporação da água para manter as frutas e os legumes frescos, por um lado, e evitar a contaminação por odores, por outro. Não coloque demasiados alimentos ou demasiado peso no frigorífico. Mantenha espaço suficiente entre os alimentos; se estiverem demasiado próximos, o fluxo de ar frio será bloqueado, afetando assim o efeito de refrigeração. Não armazene alimentos em excesso ou com peso excessivo, para evitar que a prateleira seja esmagada. Ao arrumar os alimentos, mantenha-os afastados da parede interior; e não coloque alimentos ricos em água demasiado perto da parede traseira do frigorífico, para que não congelem na parede interna. Armazenamento categorizado de alimentos: Os alimentos devem ser armazenados por categoria, com os alimentos que consome diariamente colocados à frente da prateleira, de modo a reduzir o tempo de abertura da porta e evitar a deterioração dos alimentos devido ao prazo de validade. Conselhos para poupar energia: Deixe arrefecer os alimentos quentes até à temperatura ambiente antes de os colocar no frigorífico. Coloque os alimentos congelados no compartimento para alimentos frescos para descongelar, utilizando a baixa temperatura dos alimentos congelados para arrefecer os alimentos frescos, poupando assim energia.
Armazenamento de frutas e legumes
No caso dos aparelhos de refrigeração com compartimento refrigeração, deve salientar-se que alguns tipos de legumes e frutas frescos são sensíveis ao frio e, por conseguinte, não são adequados para serem armazenados neste tipo de compartimento. Utilização do compartimento para alimentos congelados. A temperatura do congelador é controlada abaixo de -18 °C e é aconselhável armazenar os alimentos para conservação a longo prazo no compartimento do congelador, mas o período de conservação indicado na embalagem dos alimentos deve ser respeitado. As gavetas do congelador são utilizadas para guardar os alimentos que precisam de ser congelados. O peixe e a carne de grandes dimensões devem ser cortados em pedaços pequenos e embalados em sacos para se conservarem frescos antes de serem distribuídos uniformemente nas gavetas do congelador.

- Deixe arrefecer os alimentos quentes até à temperatura ambiente antes de os colocar no compartimento do congelador.
- Não coloque recipientes de vidro ou latas selados com líquidos no compartimento do congelador, para evitar o rebentamento devido à expansão do volume durante a congelação.
- Divida os alimentos em pequenas porções de tamanho adequado
- É preferível embalar os alimentos antes de os congelar. Os sacos utilizados devem estar secos, caso os sacos sejam congelados juntos. Os alimentos devem ser embalados ou cobertos por materiais adequados que sejam firmes, insípidos, impermeáveis ao ar e à água, não tóxicos e não poluentes, a fim de evitar a contaminação cruzada e a transferência de odores.

Conselhos para comprar alimentos congelados

1. Quando estiver a comprar alimentos congelados, consulte as indicações de conservação na embalagem. Poderá conservar cada alimento congelado pelo prazo indicado na classificação por estrelas. Este é normalmente o prazo indicado como “Consumir de preferência antes de:”, que se encontra na frente da embalagem.
2. Verifique a temperatura do armário de alimentos congelados na loja onde compra os alimentos congelados.
3. Certifique-se de que a embalagem do alimento congelado está em perfeitas condições.
4. Compre sempre os produtos congelados em último lugar na sua viagem de compras ou visita ao supermercado.
5. Tente manter os alimentos congelados juntos enquanto faz as compras e durante a viagem de regresso a casa, pois isso ajudará a manter os alimentos mais frios.
6. Não compre alimentos congelados, a menos que os possa congelar de imediato. Sacos isolantes especiais podem ser comprados na maioria dos supermercados e drogarias. Estes mantêm os alimentos congelados frios durante mais tempo.
7. Para alguns alimentos, a descongelação antes da cozedura é desnecessária. Os legumes e as massas podem ser adicionados diretamente à água a ferver ou cozinhados a vapor. Molhos e sopas congelados podem ser colocados num tacho e aquecidos em lume brando até descongelarem.
8. Utilize alimentos de qualidade e manipule-os o menos possível. Quando os alimentos são congelados em pequenas quantidades, demoram menos tempo a congelar e a descongelar.
9. Faça uma estimativa da quantidade de alimentos a congelar. Quando congelar grandes quantidades de alimentos frescos, ajuste o botão de controlo da temperatura para o modo baixo, com a temperatura do congelador mais baixa. Desta forma, os alimentos podem ser congelados rapidamente, mantendo a sua frescura.

Conselhos para necessidades especiais

Deslocar o frigorífico/congelador

- **Localização**

Não coloque o seu frigorífico/congelador perto de uma fonte de calor, por exemplo, um fogão, uma caldeira ou um radiador. Evite a exposição direta ao sol em edifícios exteriores ou espaços ao sol.

- **Nivelamento**

Certifique-se de que nivela o seu frigorífico/congelador utilizando os pés de nivelamento frontais. Se não estiver nivelado, o desempenho de vedação da junta da porta do frigorífico/congelador será afetado, ou mesmo poderá levar à falha de funcionamento do seu frigorífico/congelador.

Depois de colocar o frigorífico/congelador na sua posição, aguarde 4 horas antes de o utilizar, de modo a permitir que o refrigerante assente.

- **Instalação**

Não tape nem bloqueie os aberturas de ventilação ou as grelhas do seu aparelho.
Quando se ausentar durante muito tempo

- Sempre que o aparelho não seja utilizado durante vários meses, desligue-o primeiro e depois retire a ficha da tomada de parede.
- Retire todos os alimentos.
- Seque bem o interior depois de o limpar. Para evitar a formação de maus odores e bolores, deixe a porta entreaberta: bloqueie-a aberta ou mande retirá-la, se necessário.
- Mantenha o aparelho limpo num local seco, arejado e afastado de fontes de calor, pouse o aparelho de forma suave e não ponha objetos pesados em cima do mesmo.
- A unidade não deve estar acessível a brincadeiras de crianças.

Manutenção e limpeza

⚠ Antes de limpar, desligue primeiro a ficha de alimentação; Não ligue ou desligue a ficha com as mãos molhadas, pois há risco de choque elétrico e ferimentos. Não derrame água diretamente sobre o frigorífico, para evitar ferrugem, fugas de eletricidade e acidentes. Não estique as mãos por baixo do frigorífico, pois pode ser arranhado por arestas metálicas afiadas.

Limpeza interna e limpeza externa
Os resíduos alimentares no frigorífico são suscetíveis de produzir maus odores, pelo que o frigorífico deve ser limpo regularmente. O compartimento para alimentos frescos é normalmente limpo uma vez por mês.
Retire todas as prateleiras, gavetas para fruta e legumes, grelhas para garrafas, tampa, etc., e limpe-as com uma toalha macia ou uma esponja embebida em água morna ou detergente neutro.
Limpe frequentemente o pó acumulado no painel traseiro e nas placas laterais do frigorífico.
Depois de utilizar detergente, não se esqueça de o enxaguar com água limpa e de o secar com um pano.

⚠ Não utilize escova de cerdas, escova de arame de aço, detergente, sabão em pó, detergente alcalino, benzeno, gasolina, ácido, água quente e outros produtos corrosivos ou solúveis para limpar a superfície da caixa, a junta da porta, as peças decorativas de plástico, etc., para evitar danos.

Seque cuidadosamente a junta da porta e limpe a ranhura com um pauzinho de madeira enrolado com fio de algodão. Após a limpeza, fixe primeiro os quatro cantos da junta da porta e, em seguida, encaixe-a, segmento a segmento, na ranhura da porta.
Interrupção da alimentação elétrica ou avaria do sistema de refrigeração

- Cuide dos alimentos congelados em caso de paragem prolongada do aparelho de refrigeração (como uma interrupção da alimentação elétrica ou avaria do sistema de refrigeração).
- Tente abrir a porta do frigorífico o menos possível, desta forma os alimentos podem ser conservados de forma segura e fresca durante horas, mesmo no verão quente.
- Se receber o aviso de corte de energia com antecedência:

1) Regule o botão do termóstato para o modo alto com uma hora de antecedência, para que os alimentos fiquem totalmente congelados (não guarde alimentos novos durante este período!). Reponha o modo de temperatura para a regulação original quando a alimentação elétrica se normalizar atempadamente.
2) Também pode produzir gelo com um recipiente estanque e colocá-lo na parte superior do congelador, de modo a prolongar o tempo de conservação dos alimentos frescos.

⚠ Nota: Uma vez utilizado o frigorífico, é melhor utilizá-lo continuamente; e, em circunstâncias normais, não interromper a sua utilização, de modo a não afetar a vida útil.

Descongelar
Após um período de utilização, forma-se uma fina camada de gelo na superfície da parede interior do compartimento do congelador (ou do evaporador), que pode afetar o efeito de refrigeração se exceder 5 mm de espessura. Nesse caso, é necessário raspar suavemente a geada com um raspador de gelo em vez de utilizar metal ou ferramentas afiadas. O gelo tem de ser removido de 3 em 3 meses, aproximadamente, e se a utilização normal das gavetas e o acesso normal aos alimentos forem afetados pelo gelo, certifique-se de que o gelo é removido atempadamente. Siga os seguintes passos para remover as geadas:

1. Retire os alimentos congelados, desligue a alimentação elétrica, abra a porta do frigorífico e retire cuidadosamente o gelo da parede interior com um raspador de gelo. Para acelerar o processo de descongelação, sugere-se que coloque uma tigela com água quente dentro do frigorífico/congelador e, quando o gelo sólido se soltar, utilize um raspador de gelo para o raspar e depois retire-o.
2. Após a descongelação, limpar o interior do frigorífico/congelador e ligar a alimentação elétrica.

Substituir a lâmpada
A lâmpada LED é utilizada pelo frigorífico para iluminação. Esta apresenta um baixo consumo de energia e uma longa vida útil. As lâmpadas só podem ser substituídas pelo fabricante, juntamente com uma parte do aparelho.
Tipo de lâmpada: Luz LED.
Nível de eficiência energética: N/D

Controlo de segurança após a manutenção
O cabo de alimentação está danificado?
A ficha de alimentação está inserida firmemente na tomada?
A ficha de alimentação está anormalmente quente?

⚠ **Nota: Podem ocorrer choques elétricos e acidentes com fogo se o cabo de alimentação e as fichas estiverem danificados ou manchados de pó. Se houver alguma anomalia, desligue a ficha de alimentação e contacte o vendedor.**

Análise e eliminação simples de falhas

Relativamente às pequenas falhas que se seguem, nem todas têm de ser reparadas pelo pessoal da assistência técnica; pode tentar resolver o problema.

Caso	Inspeção	Soluções
• Totalmente sem refrigeração	• A ficha de alimentação está desligada? • Os disjuntores e os fusíveis estão avariados? • Não há eletricidade ou a linha dispara? • Onde é que o frigorífico está instalado? Está colocado em varandas, garagens, arrecadações e outras áreas onde a temperatura ambiente é inferior a 10 °C?	• Voltar a ligar a ficha • Abrir a porta e verificar se a lâmpada está acesa. • Falta de energia ou disparo de linha? • Instale o frigorífico num local protegido e com uma temperatura ambiente superior a 10 °C. Se o frigorífico for instalado a uma temperatura demasiado baixa, o sistema de arrefecimento interno pode não funcionar corretamente.
• •Ruído anómalo	• O frigorífico está estável? • O frigorífico toca na parede?	• Ajustar os pés reguláveis do frigorífico. • Desencostar da parede.
• •Má eficiência de refrigeração	• Colocou alimentos quentes ou demasiados alimentos? • Abre a porta com frequência? • Luz solar direta ou perto de um forno ou fogão? • Está bem arejado? • Temperatura regulada para demasiado alta?	• Colocar os alimentos no frigorífico quando os alimentos quentes tiverem arrefecido. • Verificar e fechar a porta. • Afastar o frigorífico da fonte de calor. • Desobstruir o espaço para manter uma boa ventilação. • Regular a temperatura mais adequada.
• Odor estranho no frigorífico	• Há algum alimento estragado? • Precisa de limpar o frigorífico? • Embala alimentos com sabores intensos?	• Deitar fora os alimentos estragados. • Limpar o frigorífico. • Embalar os alimentos com sabores intensos.

⚠ Nota: Se as descrições acima não forem aplicáveis à resolução de problemas, não desmonte nem repare o aparelho. As reparações realizadas por pessoas inexperientes podem causar ferimentos ou avarias graves. Contacte a loja local onde a compra foi realizada. A manutenção deste produto deverá ser efetuada por um técnico autorizado e só deverão ser utilizadas peças sobresselentes genuínas.

Em caso de não utilização do aparelho durante longos períodos, desligue-o da corrente elétrica, retire todos os alimentos e limpe o aparelho, deixando a porta entreaberta para evitar odores desagradáveis.

Certificações

Informação elétrica
Este aparelho elétrico deve ser ligado à terra
Este produto está equipado com uma ficha que se adapta a todas as casas equipadas com tomadas que satisfaçam as especificações atuais
Se a ficha instalada não for adequada às suas tomadas, deve ser cortada e cuidadosamente eliminada. Para evitar um possível risco de choque elétrico, não ligue a ficha eliminada a uma tomada.
Este produto está em conformidade com as diretivas da CEE.

Instruções para recuperação segura

Eliminação
Os aparelhos antigos ainda têm alguma mais-valia. Uma abordagem amiga do ambiente assegurará a reciclagem de matérias-primas valiosas.
Os refrigerantes e os materiais de isolamento utilizados no seu equipamento requerem procedimentos especiais de manuseamento. Certifique-se de que não há danos no tubo na parte traseira do equipamento antes de o manusear.
Informações atualizadas sobre as opções de eliminação de equipamentos antigos e de embalagens de equipamentos antigos podem ser obtidas junto dos serviços municipais locais.

Eliminação correta deste produto	
	Esta marcação indica que este produto não pode ser eliminado juntamente com outros resíduos domésticos em toda a UE. Para evitar possíveis danos ao ambiente ou à saúde humana decorrentes de uma eliminação descontrolada dos resíduos, recicle-os de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o seu aparelho usado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou contacte o retalhista onde o produto foi comprado. Podem levar este produto para uma reciclagem segura do ponto de vista ambiental.

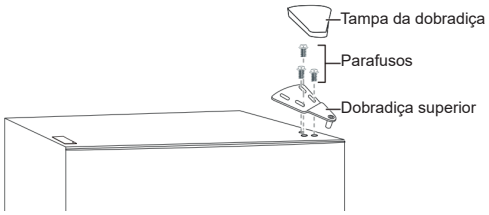
Avisos relativos à eliminação

O refrigerante e o material de espuma de ciclopentano utilizados no frigorífico são inflamáveis. Portanto, quando o frigorífico for transformado em sucata, os mesmos deverão ser mantidos longe de qualquer fonte de incêndio e ser recuperados por uma empresa recuperadora qualificada para o efeito em vez de serem eliminados por combustão, de modo a evitar danos ao ambiente ou qualquer outro dano.

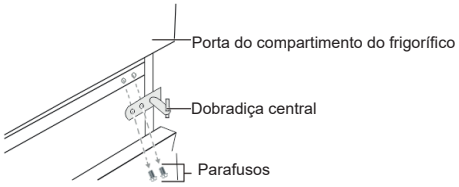
Quando o frigorífico for transformado em sucata, desmonte as portas e retire as prateleiras e a junta da porta; coloque as portas e as prateleiras num local adequado, de modo a evitar que crianças fiquem presas.

Inverter o movimento da porta

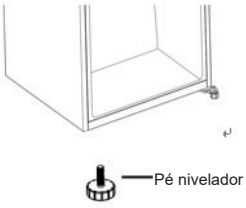
1. Certifique-se de que o seu frigorífico está desligado da tomada.
2. Levantar e retirar a tampa da dobradiça, retirar os três parafusos que fixam a dobradiça superior à porta e, em seguida, retirar a dobradiça.



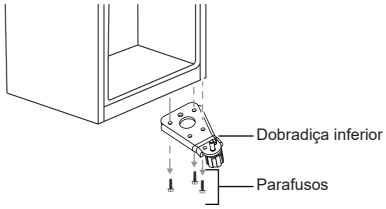
3. Retirar a porta do compartimento do frigorífico do armário.
4. Retire os dois parafusos que fixam a dobradiça central.



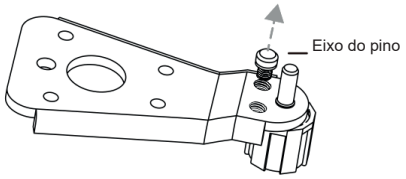
5. Retirar a porta do compartimento do congelador.
6. Retire o pé nivelador do lado esquerdo do armário e coloque-o de lado para instalação posterior.



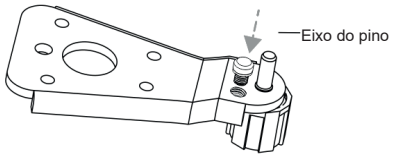
7. Retire os parafusos que fixam a dobradiça inferior ao lado direito do armário e, em seguida, retire a dobradiça.



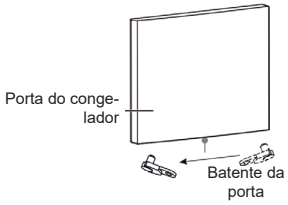
8. Retire a anilha e a porca que fixam o eixo do pino ao orifício direito da dobradiça inferior e, em seguida, retire o eixo.



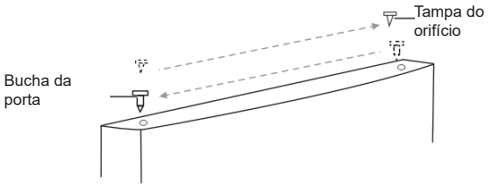
9. Introduzir o eixo do pino no orifício esquerdo da dobradiça inferior e, em seguida, fixar o eixo com a anilha e a porca.



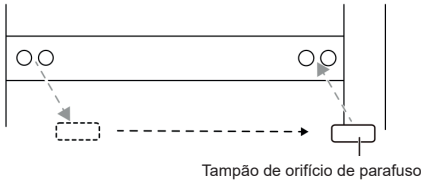
10. Instale a dobradiça inferior no lado esquerdo do armário.
11. Instalar o pé nivelador que foi retirado no lado direito do armário.
12. Retire o parafuso que fixa o batente da porta na parte inferior direita da porta do compartimento do congelador e, em seguida, retire o batente da porta e instale-o na parte inferior esquerda.



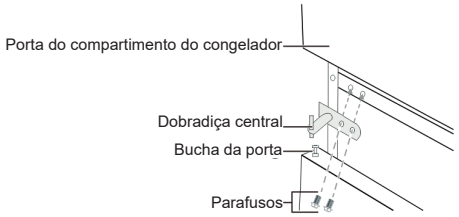
13. Instalar a porta do compartimento do congelador.
14. Deslocar o casquilho da porta do lado superior direito da porta do congelador para o lado superior esquerdo da porta. E desloque a tampa do orifício esquerdo para o lado direito.



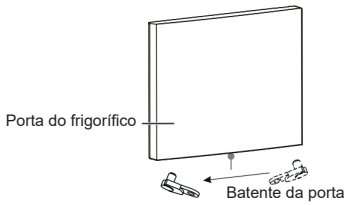
15. Retire o tampão do orifício do parafuso da dobradiça central no lado esquerdo do armário e, em seguida, instale-o nos orifícios dos parafusos no lado direito do armário.



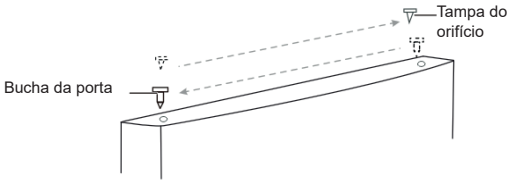
16. Instale a dobradiça central no lado esquerdo com os dois parafusos que retirou anteriormente.



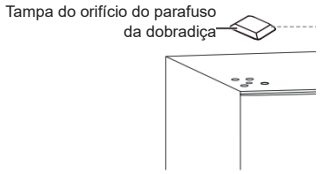
17. Retire o parafuso que fixa o batente da porta na parte inferior direita da porta do compartimento do frigorífico e, em seguida, retire o batente da porta e instale-o na parte inferior esquerda.

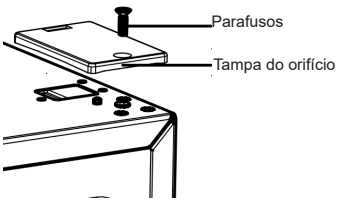


18. Instalar a porta do compartimento do frigorífico.
19. Desloque o casquilho da porta do lado superior direito da porta do frigorífico para o lado superior esquerdo da porta. E deslocar a tampa do orifício esquerdo para o lado direito.

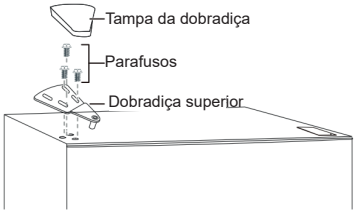


20. Retirar a tampa do orifício do lado superior esquerdo. (Para produtos com um orifício quadrado no lado direito do frigorífico, também é necessário retirar a tampa do orifício e os parafusos do pequeno saco de acessórios e fixá-los no canto superior direito)





21. Fixe a dobradiça superior no lado superior esquerdo do armário com os três parafusos que retirou anteriormente. Antes de apertar os parafusos da dobradiça superior, certifique-se de que a parte superior da porta está nivelada com o armário e que a junta de borracha faz uma boa vedação.
22. Instale a tampa da dobradiça sobre a dobradiça no lado superior esquerdo do armário.



ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

ВАЖНО Е ДА ГИ ПРОЧЕТЕТЕ И ДА ГИ СПАЗВАТЕ

Преди да започнете да използвате уреда, прочетете внимателно тези инструкции за безопасност. Запазете ги за бъдещи справки.
В тези указания и на самия уред са представени важни предупреждения за безопасността, които трябва да се прочетат и да се съблюдават винаги. Производителят отказва всякаква отговорност при неспазване на тези указания за безопасността, при неподходяща употреба на уреда или неправилна настройка на органите за управление.
⚠ Много малки деца (0-3 години) трябва да стоят далеч от уреда. Малки деца (3-8 години) трябва да стоят далеч от уреда, освен ако не са под постоянно наблюдение. Този уред може да се използва от деца на 8 години и по-големи, както и от лица с ограничени физически, сетивни или умствени възможности или с недостатъчен опит и познания, само ако са под надзор или са им дадени инструкции за употребата на уреда по безопасен начин и разбират възможните опасности. Децата не трябва да си играят с уреда. Почистването и поддръжката от потребителя не трябва да се извършва от деца без надзор. Децата на възраст от 3 до 8 години могат да поставят и изваждат продукти от хладилни уреди.

ПОЗВОЛЕНА УПОТРЕБА

⚠ ВНИМАНИЕ: Уредът не е предназначен да се използва с външен таймер или с отделна система с дистанционно управление.
⚠ Този уред е предназначен за употреба в домашни условия и подобни приложения, като: кухни за служители в магазини, офиси и други работни среди; в стопанства; от клиенти в хотели, мотели, хостели и други места за настаняване.
⚠ Този уред не е предназначен за професионална употреба. Не използвайте този уред на открито.
⚠ Крушката, използвана в уреда, е специално проектирана за домашни уреди и не е подходяща за осветяване на помещения в дома (Регламент на ЕК 244/2009).
⚠ Уредът е предназначен за употреба на места, където температурата е в следните диапазони в съответствие с климатичния клас, посочен на табелката с номиналните данни. Уредът може да не функционира правилно, ако бъде оставен за продължителен период от време при температура извън указания диапазон.
Температура на околната среда за нормална работа на уреда според климатичния клас:
SN: От 10°C до 32°C
N: 16°C до 32°C
ST: От 16°C до 38°C
T: От 16°C до 43°C


Този уред не съдържа хлорфлуоровъглероди (CFC). Хладилната система съдържа R600a (HC). Уреди с изобутан (R600a): изобутанът е природен газ без въздействие върху околната среда, но е запалим. Поради това се уверявайте, че тръбите на хладилната система не са повредени, особено по време на нейното изпразване.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Внимавайте да не повредите тръбите на хладилния контур на уреда.
⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не запушвайте вентилационните отвори в корпуса на уреда или във вградената конструкция.
⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не използвайте механични, електрически или химически средства, различни от препоръчваните от производителя, за ускоряване на процеса на размразяване.
⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не използвайте и не поставяйте електрически устройства в отделенията на уреда, ако те не са от вида, изрично одобрен от производителя.
⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Устройствата за лед и/или диспенсърите за вода, които не са директно свързани към водоснабдителната мрежа, трябва да се пълнят само с питейна вода.
⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Автоматичните ледогенератори и/или диспенсърите за вода трябва да бъдат свързани към водоснабдителна мрежа, която подава само питейна вода с налягане между 0,17 и 0,81 MPa (1,7 и 8,1 bar).
⚠ Не съхранявайте избухливи вещества като кутии с аерозоли и не поставяйте, нито използвайте бензин или други запалими материали във или в близост до уреда.
⚠ Не поглъщайте съдържанието (нетоксично) на опаковките за лед (при някои модели). Не консумирайте ледени кубчета или ледени близалки веднага след изваждането им от

фризера, тъй като това може да предизвика ледени изгаряния.
⚠ За продукти, проектирани за използване на въздушен филтър, намиращ се под достъпен капак на вентилатора, филтърът винаги трябва да е поставен, когато хладилникът работи.
⚠ Не съхранявайте стъклени контейнери, съдържащи течности, в отделението на фризера, тъй като те могат да се счупят.
Не закривайте вентилатора (ако има такъв) с храни. След поставянето на храни проверете дали вратите на отделенията се затварят добре, особено тази на фризера.
⚠ Повредените уплътнения трябва да се подменят възможно най-скоро.
⚠ Използвайте отделението на хладилника само за съхраняване на храни и отделението на фризера само за съхраняване на замразени храни, замразяване на пресни храни и правене на ледени кубчета.
⚠ Не съхранявайте неопаковани храни в хладилника или фризера, за да избегнете пряк контакт с вътрешните повърхности.
Уредите може да разполагат със специални отделения (отделение за пресни храни, кутия за нула градуса...). Ако не е указано друго в съответната брошура за продукта, те могат да се отстраняват със запазване на еквивалентните характеристики.
⚠ С-пентан се използва като газообразуващ агент в изолационната пяна и е запалим газ.
Изброените по-долу отделения на уреда са най-подходящи за съхранение на определени типове храни, като се има предвид различното разпределение на температурата в тях:
- Хладилно отделение:
1) Горна зона на отделението на хладилника с врата - умерена зона: За съхранение на тропически плодове, консерви, напитки, яйца, туршии, масло, конфитюр
2) Средна зона на отделението на хладилника - студена зона: За съхранение на сирене, мляко, млечни продукти, деликатесни храни, кисело мляко
3) Долна зона на отделението на хладилника - най-студена зона: За съхранение на колбаси, десерти, месо и риба, чийзкейк, прясна паста, подквасена сметана, песто/салса, домашно приготвени храни, сладкиши с крем, пудинг и крема сирене
4) Чекмедже за плодове и зеленчуци в най-долната част на отделението на хладилника: За съхранение на плодове и зеленчуци (с изключение на тропически плодове)
5) Отделение на чилъра: В това най-студено чекмедже съхранявайте само месо и риба -
Отделение на фризера:
Отделението "Зона 4 звездички (****) е подходящо за замразяване на хранителни продукти със стайна температура и за съхранение на замразени храни, тъй като температурата се разпределя поравно в цялото отделение.
Срокът на годност на закупените замразени храни е посочен на опаковката им. Тази дата е определена в зависимост от типа на храната, която ще се съхранява във фризера, затова следва да се спазва. Пресните храни трябва да се съхраняват за следния период от време: 1-3 месеца за сирене, черупести мекотели, сладолед, шунка/наденици, мляко, пресни напитки; 4 месеца за стекове или пържоли (говежди, агнешки, свински); 6 месеца за масло или маргарин и птиче месо (пилешко, пуешко); 8-12 месеца за плодове (с изключение на цитрусови), печено месо (говеждо, свинско, агнешко), зеленчуци. За храните, съхранявани в зоната с 2 звездички, спазвайте посочения на опаковката срок на годност.
За избягване на разваляне на храните спазвайте следните указания:
– Оставянето на вратата отворена за продължителен период от време може да доведе до значително повишаване на температурата в отделенията на уреда.
– Почиствайте редовно повърхностите, които могат да влязат в контакт с храните и достъпните системи за източване.
– Почиствайте резервоарите за вода, ако не са били използвани в продължение на 48 часа; пуснете вода през системата, свързана към водоподаването, ако не сте източвали вода в продължение на 5 дни.
– Съхранявайте сурово месо и риба в подходящи съдове в хладилника, така че да не влизат в контакт с други храни или да протекат върху тях.
– Отделенията за замразени храни, маркирани с две звездички, са подходящи за съхранение на предварително замразени храни, съхранение и приготвяне на сладолед и правене на кубчета лед.
– Не замразявайте пресни храни в отделенията, маркирани с една, две или три звездички.
– Ако хладилникът е оставен празен за продължителен период от време, изключете

го, обезскрежете го, почистете го и го подсушете и оставете вратата отворена, за да предотвратите образуването на плесен в него.

МОНТАЖ

⚠ Боравенето и монтирането на уреда трябва да се извършва от две или повече лица - има опасност от наранявания. Използвайте предпазни ръкавици при разопаковането и монтажа - има опасност от порязвания.

⚠ Монтажът, включително водоподаващата система (ако има) и електрическите връзки, както и ремонтните дейности, следва да се извършват от квалифициран техник. Не поправяйте и не заменяйте части от уреда, ако това не е изрично посочено в ръководството на потребителя. Децата не бива да стоят близо до мястото за монтаж. След като разопаковате уреда, проверете дали не е повреден по време на транспортирането. При проблеми се обърнете към търговския представител или към най-близкия сервиз за следпродажбено обслужване. След като уредът бъде монтиран, отпадъците от опаковката (пластмаса, стиропор и др.) трябва да стоят далеч от обсега на деца - има опасност от задушаване. Уредът трябва да бъде изключен от захранването преди монтажа – съществува опасност от токов удар. По време на монтажа внимавайте уредът да не повреди захранващия кабел – съществува опасност от токов удар. Активирайте уреда едва след завършване на инсталирането.

⚠ Внимавайте да не повредите подовите настилки (например паркета), когато премествате уреда. Инсталирайте уреда върху под или опора, достатъчно здрави за поддържане на тежестта, и на място, подходящо за размера и употребата на уреда. При инсталирането се уверете, че уредът не е близо до източник на топлина и четирите крачета се опират плътно на пода, като при необходимост ги нагласете, и след това проверете дали уредът е нивелиран безупречно с помощта на нивелир. Изчакайте поне два часа, преди да включите уреда, за да е сигурно, че хладилният контур е напълно функционален.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Когато поставяте уреда на мястото му, се уверете, че захранващият кабел не е притиснат или повреден.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: за избягване на опасност, породена от нестабилност, поставянето или закрепването на уреда трябва да се извършва в съответствие с инструкциите на производителя.

Забранено е да се поставя хладилникът така, че металната тръба на газова бутилка, метални тръби за газ или вода, или електрически кабели да са в контакт със задната стена на хладилника (намотката на кондензатора).

⚠ За да се гарантира подходяща вентилация, оставете пространство от двете страни и над уреда. Разстоянието между задната част на уреда и стената зад него трябва да е 50 mm, за да се избегне съприкосновение с горещи повърхности. Намаляването на това пространство ще увеличи разхода на енергия на уреда. По време на инсталиране на уреда и преди да го свържете към електрическата мрежа, свалете захранващия кабел от куката на кондензатора.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ВЪВ ВРЪЗКА С ЕЛЕКТРОЗАХРАНВАНЕТО

⚠ Трябва да е възможно уредът да се изключи от захранването чрез изваждане на щепсела, ако е достъпен, или чрез достъпен многополюсен превключвател, монтиран след контакта, както и уредът да е заземен в съответствие с националните стандарти за електрическа безопасност.

⚠ Не използвайте удължители, разклонители с няколко гнезда или адаптери. След монтирането електрическите компоненти не трябва да бъдат достъпни за потребителя. Не използвайте уреда, ако сте с мокри или боси крака. Не използвайте този уред, ако захранващият му кабел или щепсел е повреден, ако не работи правилно или ако е бил повреден или изпускан.

⚠ Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да се смени от производителя, негов сервизен агент или лице с аналогична квалификация, за да се избегне опасна ситуация, например електрически удар.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не поставяйте разклонители с няколко гнезда или преносими захранващи устройства в задната част на уреда.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Уверете се, че уредът е изключен от захранването, преди да извършвате каквато и да било операция по обслужването. За избягване на риск от наранявания използвайте предпазни ръкавици (опасност от разкъсвания) и защитни обувки (опасност от контузия); уредът трябва да се пренася от двама души

(за намаляване на товара); не използвайте пособия за почистване с пара (опасност от електрически удар). Непрофесионални ремонти, неодобрени от производителя, може да доведат до риск за здравето и безопасността, за което производителят не може да бъде държан отговорен. Всеки дефект или повреда, причинени от непрофесионални ремонти или обслужване, няма да бъдат покрити от гаранцията, условията на която са подчертани в документа, доставен с уреда.

⚠ Не използвайте абразивни или груби почистващи средства, като спрейове за прозорци, стъргалки, запалими течности, почистващи вакси, концентрирани препарати, белина или почистващи средства, съдържащи петролни продукти, върху пластмасовите части, вътрешността и уплътненията или изолацията на вратичката. Не използвайте хартиени кърпи, стъргалки или други груби почистващи средства. Хладилникът не е предназначен да се използва като вграден уред. Вратите и капаците на хладилника трябва да се демонтират, преди да изхвърлите уреда на сметището, за да се избегне възможността деца или животни да останат затворени вътре.

Препоръчителна настройка:

- Хладилно отделение: +4°C или MED
- Фризерно отделение: -18°C или -20°C

С цел оптимизиране на скоростта на замразяване и получаване на повече място за съхранение фризерното отделение може да се използва без чекмеджета и храните да се поставят направо на дъното на отделението. Количеството на пресните храни, които могат да бъдат замразени за конкретен период от време, е посочено на табелката с основните данни. Ограниченията в зареждането се определят от кошниците, капаците, чекмеджетата, рафтовете и др. Уверете се, че след зареждане тези компоненти могат да се затварят лесно. За да избегнете похабяване на храни, вижте препоръчителната настройка и времена на съхранение в онлайн ръководството за потребителя.

Напълнете 2/3 от формата за лед с вода и я поставете обратно във фризерното отделение. При никакви обстоятелства не използвайте остри или заострени предмети за изваждане на леда. Информацията за модела може да бъде извлечена чрез сканиране на QR кода на етикета за енергийния клас. На етикета също така е даден идентификатор на модела, който може да се използва за достъп до портала с базата данни https://eprel.ec.europa.eu.

Фирмени политики, стандартна документация, поръчка на резервни части и допълнителна информация за продукти можете да намерите на този адрес:

https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ИЗХВЪРЛЯНЕ НА ОПАКОВЪЧНИТЕ МАТЕРИАЛИ

Опаковъчният материал е 100% годен за рециклиране и е маркиран със символа за рециклиране ♻. Различните части от опаковката трябва да бъдат изхвърлени отговорно и в съответствие с наредбите на местните органи за изхвърляне на отпадъци.

ИЗХВЪРЛЯНЕ НА ДОМАКИНСКИ ЕЛЕКТРОУРЕДИ

Този уред е произведен с материали, годни за рециклиране или за повторно използване. При изхвърлянето му спазвайте местните разпоредби за изхвърляне на отпадъци.

За допълнителна информация относно третирането, оползотворяването и рециклирането на домакински електроуреди се обърнете към компетентните местни органи, службата за битови отпадъци или магазина, откъдето сте закупили уреда. Този уред е маркиран в съответствие с Европейска директива 2012/19/ЕС, Отпадъчно електрическо и електронно оборудване (WEEE) и с правилата за отпадъчно електрическо и електронно оборудване от 2013 г. (с измененията). Като се погрижите уредът да бъде изхвърлен по правилен начин, вие ще помогнете за предотвратяване на възможните негативни последствия за околната среда и здравето на хората.

Символът върху уреда или придружаващата го документация показва, че този уред не трябва да се третира като битов отпадък, а да бъде предаден в съответния събирателен пункт, предназначен за рециклиране на електрическа и електронна апаратура.

СЪВЕТИ ЗА ПЕСТЕНЕ НА ЕНЕРГИЯ

Инсталирайте уреда в сухо, добре проветриво помещение, далеч от топлинни източници (напр. радиатор, готварска печка и т.н.) и на място, което не е изложено на пряка слънчева светлина. Ако е необходимо, използвайте изолационна пластина.

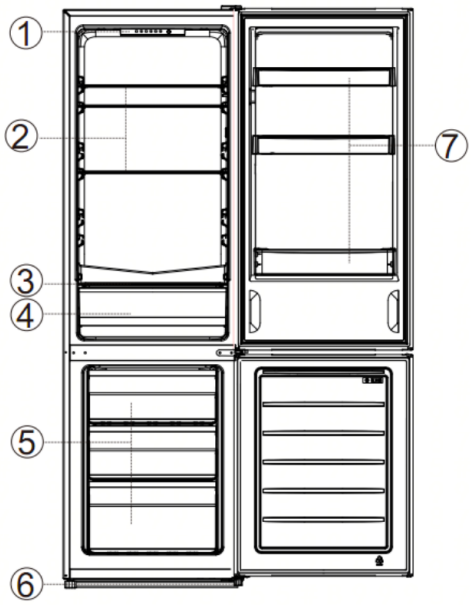
За да се гарантира правилната вентилация, следвайте инструкциите за инсталиране. Недостатъчната вентилация в задната част на уреда увеличава разхода на енергия и намалява ефективността на охлаждането. Честото отваряне на вратичката може да увеличи консумацията на енергия. Вътрешната температура на уреда и консумацията на енергия може да се повлияе от температурата в помещениието, както и от разположението на уреда. При настройването на температурата трябва да се имат предвид тези фактори. Сведете до минимум отварянето на вратата. Когато размразявате замразени храни, ги поставете в хладилника. Ниската температура на замразените продукти охлажда храните в хладилника. Оставете топлите храни и напитки да се охладят, преди да ги поставите в уреда. Позиционирането на рафтовете в хладилника не оказва влияние върху ефективното използване на енергия. Храните трябва да се поставят на рафтовете по такъв начин, че да се гарантира правилна циркулация на въздух (храните не трябва да се допират една в друга и трябва да се оставя разстояние между храните и задната стена). Можете да увеличите капацитета за съхранение на замразени храни, като махнете кошниците и рафта Stop Frost (ако има такъв).

Шумовете, които издава компресорът по време на работа, са нормални и не бива да Ви притесняват.

Характеристики на продукта

- Електронен контрол на температурата
- Обръщаема врата

Наименование на частите:



Не	Описание
1	Термостат
2	Стъклени рафтове на хладилника
3	Капак на чекмеджето за плодове и зеленчуци
4	Чекмедже за плодове и зеленчуци
5	Замразени чекмеджета
6	Крачета за регулиране
7	Рамки за бутилки

Възможно е опциите на продукта в това ръководство да не са напълно съвместими с вашия хладилник. Подробностите са в съответствие с материалната позиция.

Подготовки за употреба

Място на инсталиране:

1. Състояние на вентилацията

Мястото, което сте избрали за инсталиране на хладилника, трябва да е добре проветрено и да има по-малко горещ въздух. Не разполагайте хладилника в близост до източник на топлина, като готварска печка, бойлер, и го избягвайте от пряка слънчева светлина, като по този начин гарантирате хладилния ефект и същевременно спестявате консумация на енергия. Не поставяйте хладилника на влажно място, за да предотвратите ръждясване на хладилника и изтичане на електричество. **Резултатът от разделянето на количеството хладилен агент на хладилника на общата площ на помещението, в което е монтиран хладилникът, трябва да бъде по-малък от 8 g/m³.**

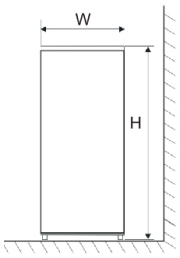
Забележка: Количеството хладилен агент, заредено в хладилника, може да се намери на табелката.

2. Пространство за разсейване на топлината

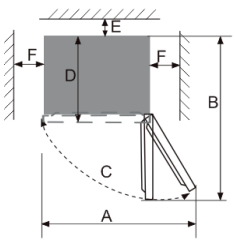
Когато работи, хладилникът отделя топлина за околната среда. Ето защо е нужно да се отдели поне 30 мм свободно пространство от горната страна, повече от 100 мм от двете страни и над 50 мм от задната страна на хладилника (това също така предотвратява притискането на захранващия кабел от стената и задната страна на хладилника).

Размери в mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100



Фиг. 1



Фиг. 2

Забележка:Фигура 1, фигура 2 са само схематична диаграма за размера на нуждата от пространство за продукта.

3. Равно място

Поставете хладилника върху твърда и равна основа (под), за да бъде стабилен, в противен случай ще се появят вибрации и шум. Когато хладилникът е поставен върху подови материали като килим, сламена постелка, поливинилхлорид, под хладилника трябва да се поставят твърди подложни плочи, за да се предотврати промяна на цвета поради разсейване на топлината.

⚠ **Около уреда или във вградената конструкция трябва да се поддържа безпрепятствена вентилация.**

Подготовки за употреба

1. Време на престой

След като хладилникът е правилно монтиран и добре почистен, не го включвайте веднага. Не забравяйте да включите хладилника след повече от 1 час престой, за да осигурите нормалната му работа.

2. Почистване

Проверете частите на аксесоарите във вътрешността на хладилника и избършете вътрешността му с мека кърпа.

3. Захранване

Вкарайте щепсела във фиксиран контакт, за да стартирате компресора. След 1 час отворете вратата на хладилника, ако температурата в хладилното отделение очевидно спадне, това означава, че хладилната система работи нормално.

4. Съхранение на храна

След като хладилникът работи за определен период от време, вътрешната температура на хладилника ще се контролира автоматично в зависимост от зададената от потребителя температура. След като хладилникът се охлади напълно, поставете храни, които обикновено се нуждаят от 2~3 часа, за да се охладят напълно. През лятото, когато температурата е висока, са необходими повече от 4 часа, за да се охладят напълно хранителните продукти (опитайте се да отворите вратата на хладилника колкото е възможно по-малко, преди вътрешната температура да се охлади).

⚠ Ако хладилникът е монтиран на влажно място, проверете дали заземителният проводник и прекъсвачът за течове са нормални. Ако хладилникът се допира до стената и предизвиква вибрационни шумове или ако стената почернява от конвекцията на въздуха около компресора, отдалечете хладилника от стената. Поставянето на хладилника може да причини смущаващ шум или хаос в изображението на заобикалящите го мобилни телефони, стационарни телефони, радиоприемници и телевизори, затова се опитайте да държите хладилника възможно най-далеч от него.

Функции

Настройка на температурата:

Температурата в хладилника се контролира от контролния панел, монтиран в отделението за хладилник.

- Температурната настройка на хладилника се променя по следния начин: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5	Когато потребителят се нуждае от по-ниска температура.
	4	
	3	При нормална употреба.
	2	Когато потребителят не се нуждае от по-ниска температура.
	1	

- Режимът "3" е препоръчителен, а режимът "5" не е препоръчителен, за да се избегне замразяване на храна
- Можете да настроите функцията " ❄ " за бързо охлаждане или замразяване на храни. Функцията ❄ се изключва автоматично след 26 часа или може да бъде деактивирана ръчно.



Забележка: Ако светлинният индикатор "5", "3" или "1" започне да трепти, това означава, че хладилникът се е повредил. Моля, свържете се с персонала за следпродажбено обслужване за сервиз на място възможно най-скоро.

Инструкции за съхранение на храна

Предпазни мерки при употреба

- Уредът може да не работи стабилно (има вероятност от размразяване или прекалено висока температура в отделението за замразени храни), когато е разположен за продължителен период от време под студената граница на температурния диапазон, за който е предназначен хладилният уред
- Информацията за климатичния тип на уреда е представена на табелката с данни.
- Вътрешната температура може да бъде повлияна от такива фактори като местоположението на хладилния уред, температурата на околната среда, честотата на отваряне на вратата и т.н., и ако е подходящо, трябва да се направи предупреждение, че настройката на всяко устройство за контрол на температурата може да се наложи да се промени, за да се вземат предвид тези фактори.
- Ефервесцентни напитки не трябва да се съхраняват във фризерното отделение или в отделението за ниски температури, а някои продукти, като например водни сладоледи, не трябва да се консумират твърде студени.

Място за съхранение на храна

Поради циркулацията на студен въздух в хладилника температурата във всяка зона на хладилника е различна, така че различните видове храни трябва да се поставят в различни зони. Отделението за пресни храни е подходящо за съхранение на храни, които не се нуждаят от замразяване, варени храни, бира, яйца, някои подправки, които се нуждаят от студено съхранение, мляко, плодов сок и др. Кутията за хрупкави храни е подходяща за съхранение на зеленчуци, плодове и др.

Фризерното отделение е подходящо за съхраняване на сладолед, замразени храни и храни, които трябва да се запазят за дълго време.

Използване на отделението за пресни храни

Настройте температурата на отделението за съхранение на пресни храни в диапазона 2 °C ~ 8 °C и съхранявайте храните, които са предназначени за краткотрайно съхранение или за консумация по всяко време, в отделението за пресни храни. Рафт на хладилника: Когато сваляте рафта, първо го повдигнете и след това го издърпайте; и когато монтирате рафта, поставете го на мястото му, преди да го поставите. (При двусекционния рафт избутайте първата секция до задния край и след това издърпайте втората секция). Дръжте задния фланец на рафта нагоре, за да предотвратите контакта на

хранителните продукти със стената на облицовката. Когато изваждате или поставяте рафта, дръжте го здраво и боравете внимателно, за да избегнете повреда. Кутия за свежо съхранение: Издърпайте кутията за свежо съхранение, за да имате достъп до храната. След като използвате или почистите капака на кутията за свежо съхранение, не забравяйте да го поставите обратно на кутията за чипс, за да не се наруши вътрешната температура на кутията за свежо съхранение.

Как да използвате кутията за производство на лед

Поставете кутията за лед в горната част на фризерното отделение, така че да се заледи възможно най-скоро.

Предпазни мерки за съхранение на храна

По-добре почистете хранителните продукти и ги избършете до сухо, преди да ги съхранявате в хладилника. Преди да поставите хранителните продукти в хладилника, е препоръчително да ги запечатате, за да предотвратите изпаряването на водата, за да запазите свежестта на плодовете и зеленчуците, от една страна, и да предотвратите появата на неприятни миризми, от друга. Не поставяйте твърде много или твърде тежки храни в хладилника. Поддържайте достатъчно разстояние между храните; ако е твърде близо, потокът студен въздух ще бъде блокиран, което ще повлияе на хладилния ефект. Не съхранявайте храни с прекалено голямо или наднормено тегло, за да избегнете смачкване на рафта. Когато съхранявате хранителните продукти, спазвайте разстояние от вътрешната стена; и не поставяйте богатите на вода храни твърде близо до задната стена на хладилника, за да не замръзнат по вътрешната стена. Категоризирано съхранение на храни: Хранителните продукти трябва да се съхраняват по категории, като храните, които консумирате всеки ден, се поставят в предната част на рафта, така че да се съкрати времето за отваряне на вратата и да се избегне развалянето на храната поради изтичане на срока на годност. Съвети за енергоспестяване: Оставете горещата храна да се охлади до стайна температура, преди да я поставите в хладилника. Поставете замразената храна в отделението за прясна храна, за да се размрази, като използвате ниската температура на замразената храна за охлаждане на прясната храна, като по този начин пестите енергия.

Съхранение на зеленчуци и плодове

В случай на хладилни уреди с отделение за охлаждане трябва да се посочи, че някои видове пресни зеленчуци и плодове са чувствителни към студ и поради това не са подходящи за съхранение в този вид отделение.

Използване на отделението за пресни храни Температурата във фризера се контролира под -18°C и е препоръчително да съхранявате храните за дълготрайно запазване във фризерното отделение, но трябва да се спазва продължителността на съхранение, посочена върху опаковката на храната.

Чекмеджетата на фризера се използват за съхранение на храни, които трябва да бъдат замразени. Рибата и месото на големи блокове трябва да се нарежат на малки парчета и да се опаковат в торбички за свежо съхранение, преди да се разпределят равномерно в чекмеджетата на фризера.

- Оставете горещата храна да се охлади до стайна температура, преди да я поставите в хладилника.
- Не поставяйте стъклен съд с течност или консервирана течност, която е запечатана, във фризерното отделение, за да избегнете спукване поради разширяване на обема, след като течността замръзне.
- Разделете храната на подходящи малки порции
- По-добре е да опаковате храната, преди да я замразите, а използваната торбичка за опаковане трябва да е суха, в случай че торбичките за опаковане са замразени заедно. Храните трябва да бъдат опаковани или покрити с подходящи материали, които са твърди, без вкус, непропускливи за въздух и вода, нетоксични и незамърсяващи, за да се избегне кръстосано замърсяване и пренасяне на миризми.

Съвети за пазаруване на замразени храни

1. Когато купувате замразена храна, вижте указанията за съхранение върху опаковката. Ще можете да съхранявате всяка замразена храна за периода, посочен в списъка със звезди. Обикновено това е периодът, посочен като "Най-добре да се използва преди×", който се намира на лицевата страна на опаковката.
2. Проверете температурата на шкафа за замразени храни в магазина, от който купувате замразените храни.
3. Уверете се, че опаковката на замразената храна е в отлично състояние.
4. Винаги купувайте замразени продукти на последно място при пазаруване или посещение на супермаркета.
5. Опитайте се да съхранявате замразените храни заедно по време на пазаруване и по време на пътуването до дома, тъй като това ще помогне за запазването на температурата им.
6. Не купувайте замразени храни, освен ако не можете да ги замразите веднага. Специални изолирани торбички могат да бъдат закупени от повечето супермаркети и магазини за техника. Те запазват замразените храни студени за по-дълго време.
7. За някои храни размразяването преди готвене не е необходимо. Зеленчуците и макаронените изделия могат да се добавят директно във вряща вода или да се готвят на пара. Замразените сосове и супи могат да се поставят в тенджера и да се загреят внимателно, докато се размразят.
8. Използвайте качествена храна и я обработвайте възможно най-малко. Когато храните се замразяват в малки количества, замразяването и размразяването им отнема по-малко време.
9. Изчислете количеството на храните, които трябва да бъдат замразени. Когато замразявате големи количества прясна храна, настройте копчето за регулиране на температурата на нисък режим, като температурата на фризера се понижи. Така храните могат да се замразяват бързо, като се запазва тяхната свежест.

Съвети за специални нужди

Преместване на хладилника/фризера

- **Местоположение**

Не поставяйте хладилника/фризера в близост до източник на топлина, напр. готварска печка, бойлер или радиатор. Избягвайте директната слънчева светлина в постройки или шезлонги.

- **Нивелиране**

Уверете се, че сте изравнили хладилника/фризера с помощта на предните нивелиращи крачета. Ако не са изравнени, това ще се отрази на ефективността на уплътнението на вратата на хладилника/фризера или дори може да доведе до повреда в работата на вашия хладилник/фризер. След като поставите хладилника/фризера на мястото му, изчакайте 4 часа, преди да го използвате, за да може хладилният агент да се утаи.

- **Инсталиране**

Не покривайте и не блокирайте вентилационните отвори или решетките на уреда.

Когато сте навън за дълго време

- Ако уредът няма да се използва в продължение на няколко месеца, първо го изключете и след това извадете щепсела от контакта.

- Извадете всички храни.
- Почистете и подсушете добре интериора. За да предотвратите появата на миризми и мухъл, оставяйте вратата открехната: блокирайте вратата или я отстранете, ако е необходимо.
- Съхранявайте почистения уред на сухо, проветриво място и далеч от източник на топлина, поставяйте уреда плавно и не поставяйте тежки предмети върху него.
- Устройството не трябва да бъде достъпно за детска игра.

Почистване и поддръжка

⚠ Преди да почистите, първо изключете щепсела от електрическата мрежа; Не включвайте и не изключвайте щепсела с мокра ръка, защото има риск от токов удар и нараняване. Не разливайте вода директно върху хладилника, за да избегнете появата на ръжда, изтичане на електричество и инциденти. Не протягайте ръце към дъното на хладилника, тъй като може да се надраскате от острите метални ъгли.

Вътрешно и външно почистване
Остатъците от храна в хладилника могат да предизвикат лоша миризма, затова хладилникът трябва да се почиства редовно. Отделението за пресни храни обикновено се почиства веднъж месечно. Извадете всички рафтове, кутията за бисквити, рафтовете за бутилки, таблата за капаци, чекмеджетата и т.н. и ги почистете с мека кърпа или гъба, натопена в топла вода или неутрален препарат. Често почиствайте праха, натрупан по задния панел и страничните плочи на хладилника. След като използвате препарат, не забравяйте да го изплакнете с чиста вода и след това да го избършете до сухо.

⚠ Не използвайте четка с косъм, стоманена телена четка, детергент, сапун на прах, алкален детергент, бензол, бензин, киселина, гореща вода и други корозивни или разтворими предмети за почистване на повърхността на шкафа, уплътнението на вратата, пластмасовите декоративни части и т.н., за да избегнете повреда.

Внимателно избършете уплътнението на вратата, почистете жлеба с помощта на дървена пръчица, увита с памучен конец. След почистването първо фиксирайте четирите ъгъла на уплътнението на вратата и след това го вградете сегмент по сегмент в жлеба на вратата.
Прекъсване на електрозахранването или повреда на хладилната система
- Погрижете се за замразените храни в случай на продължително прекъсване на работата на хладилния уред (например прекъсване на електрозахранването или повреда на хладилната система).
- Опитайте се да отваряте вратата на хладилника колкото е възможно по-малко, така храната ще се съхранява безопасно и свежо в продължение на часове дори през горещото лято.
- Ако получите предварително известие за прекъсване на електрозахранването:

1)Настройте копчето на термостата на висок режим един час предварително, така че храните да се замразят напълно (Не съхранявайте нова храна през това време!). Възстановете своевременно първоначалната настройка на температурния режим, когато захранването стане нормално. 2)Можете също така да направите лед с водонепропусклив контейнер и да го поставите в горната част на фризера, за да удължите времето за съхранение на прясна храна.

⚠ Бележка: След като веднъж използвате хладилника, по-добре е да го използвате непрекъснато; и при нормални обстоятелства не спирайте употребата му, за да не повлияете на експлоатационния живот.

Размразяване
След определен период на употреба по повърхността на вътрешната стена на фризерното отделение (или изпарителя) ще се образува тънък слой замръзване, който може да повлияе на хладилния ефект, ако дебелината му надвишава 5 мм. В такъв случай трябва да изстържете замръзналото с помощта на стъргалка за лед, но не с метални или остри предмети. Замръзванията трябва да се почистват на всеки около 3 месеца и ако нормалното използване на чекмеджетата и нормалният достъп до хранителните продукти са засегнати от замръзването, не забравяйте да отстраните замръзванията своевременно. Следвайте долните стъпки, за да премахнете замръзванията:
1. Извадете замразените храни, изключете захранването от електрическата мрежа, отворете вратата на хладилника и внимателно отстранете замръзванията от вътрешната стена с помощта на стъргалка за лед. За да ускорите процеса на размразяване, можете да поставите купа с гореща вода в хладилника/фризера и когато твърдите ледени висулки се разхлабят, да ги остържете със стъргалка за лед и да ги извадите.
2. След размразяването почистете хладилника/фризера отвътре и включете захранването.

Смяна на лампата
Хладилникът използва LED лампа за осветление, която се отличава с ниска консумация на енергия и дълъг експлоатационен живот. В случай на аномалии, моля, свържете се с персонала за следпродажбено обслужване.Лампите могат да бъдат заменени само от производителя, заедно с част от уреда.
Тип на лампата: Светодиодна лампа.
Ниво на енергийна ефективност: няма

Проверка за безопасност след поддръжка
Скъсан или повреден ли е захранващият кабел?
Щепселът на захранващия кабел добре ли е поставен в контакта?
Дали щепселът е необичайно прегрят?

⚠ Бележка: Ако захранващият кабел и щепселите са повредени или зацапани с прах, може да се стигне до токов удар и пожар. Ако има някакви аномалии, изключете щепсела от захранването и се свържете с продавача.

Опростен анализ и отстраняване на неизправности

Що се отнася до следните малки повреди, не е необходимо всяка повреда да се отстранява от персонала на техническото обслужване; можете да се опитате да разрешите проблема.

Случай	Инспекция	Решения
• Изцяло без охлаждане	• Изключен ли е щепселът на захранването? • Има ли повредени прекъсвачи и предпазители? • Няма електричество или има прекъсване на линията? • Къде е монтиран хладилникът?Поставя ли се на балкони, гаражи, складови помещения и други места, където температурата на околната среда е под 10°C?	• Включете отново • Отворете вратата и проверете дали лампата свети. • Прекъсване на електрозахранването или изключване на линия? • Монтирайте хладилника на място, което е защитено и температурата на околната среда е над 10°C.Ако хладилникът ви е инсталиран при твърде ниска температура, вътрешната охладителна система може да не работи правилно.
• •Необичаен шум	• Стабилен ли е хладилникът? • Достига ли хладилникът до стената?	• Регулиране на регулируемите крачета на хладилника. • Отдалечете от стената.
• •Ниска ефективност на охлаждането	• Слагате ли гореща храна или прекалено много храна? • Отваряте ли често вратата? • Пряка слънчева светлина или в близост до пещ или камина? • Добре ли се проветрява? • Настройката на температурата е твърде висока?	• Поставяне на храната в хладилника, когато горещата храна стане хладка. • Проверка и затваряне на вратата. • Премахване на хладилника от източника на топлина. • Изпразване на разстоянието, за да се поддържа добра вентилация. • Настройване на подходящата температура.
• Странна миризма в хладилника	• Има ли развалена храна? • Трябва ли да почистите хладилника? • Опаковате ли храни със силен вкус?	• Изхвърляне на развалена храна. • Почистване на хладилника. • Опаковане на храни със силен вкус.

⚠ Забележка: Ако горните описания са неприложими за отстраняване на неизправности, не разглобявайте и не ремонтирайте сами. Ремонтите, извършвани от неопитни лица, могат да доведат до наранявания или сериозни неизправности. Свържете се с местния магазин, в който е направена покупката. Този продукт трябва да се обслужва от оторизиран инженер и да се използват само оригинални резервни части.

Когато уредът не се използва за дълъг период от време, изключете го от електрическата мрежа, изпразнете всички храни и почистете уреда, като оставите вратата открехната, за да предотвратите появата на неприятни миризми.

Сертификати

Електрическа информация
Този електроуред трябва да бъде заземен
Този продукт е оборудван с щепсел, който е подходящ за всички къщи, оборудвани с контакти, отговарящи на настоящите спецификации
Ако монтираният щепсел не е подходящ за вашите контакти, той трябва да се отреже и внимателно да се изхвърли. За да избегнете евентуална опасност от токов удар, не поставяйте изхвърления щепсел в контакт.
Този продукт е в съответствие с директивите на ЕИО.

Инструкции за безопасно възстановяване

Изхвърляне
Старите уреди все още имат известна излишна стойност. Екологосъобразният подход ще гарантира рециклирането на ценни суровини.
Хладилните агенти, използвани във вашето оборудване, и изолационните материали изискват специални процедури за работа. Преди да започнете работа, се уверете, че няма повреди по тръбите на гърба на оборудването.
Актуална информация за възможностите за изхвърляне на старо оборудване и опаковки от старо оборудване можете да получите от местната общинска служба.

Правилно изхвърляне на този продукт	
	Тази маркировка указва, че този продукт не трябва да се изхвърля заедно с други битови отпадъци в целия ЕС. За да предотвратите възможни вреди за околната среда или човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на отпадъци, рециклирайте ги отговорно, за да насърчите устойчивото повторно използване на материалните ресурси. За да върнете използваното устройство, използвайте системите за връщане и събиране или се свържете с търговеца на дребно, откъдето е закупен продуктът. Те могат да предадат този продукт за рециклиране по безопасен за околната среда начин.

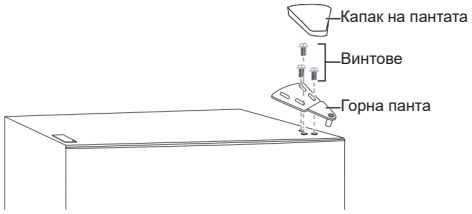
Предупреждения за изхвърляне

Хладилният агент и циклопентановата пяна, използвани за хладилника, са запалими. Следователно, когато хладилникът се бракува, той трябва да се държи далеч от всякакви източници на огън и да се оползотворява от специална фирма за оползотворяване със съответната квалификация, различна от тази за унищожаване чрез изгаряне, за да се предотврати увреждане на околната среда или други вреди.

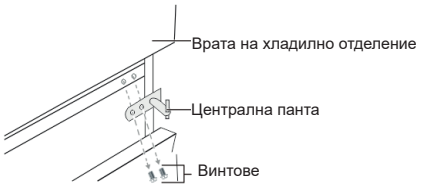
Когато хладилникът е бракуван, разглобете вратите и отстранете уплътнението на вратата и рафтовете; поставете вратите и рафтовете на подходящо място, така че да предотвратите залавянето на дете.

Обръщане на завъртането на вратата

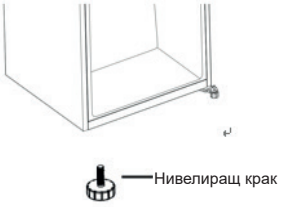
1. Уверете се, че хладилникът ви е изключен от електрическата мрежа.
2. Издърпайте капака на пантата нагоре и надолу, отстранете трите винта, които закрепват горната панта към вратата, след което отстранете пантата.



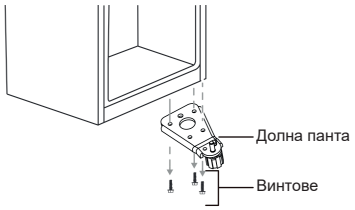
3. Извадете вратата на фризерното отделение от шкафа.
4. Свалете двата винта, които закрепват централната панта.



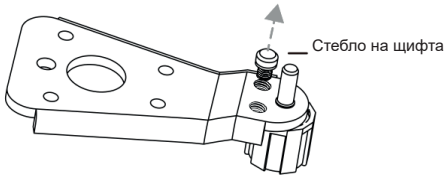
5. Свалете вратата на фризерното отделение.
6. Свалете нивелиращия крак от лявата страна на шкафа и го оставете встрани за по-късен монтаж.



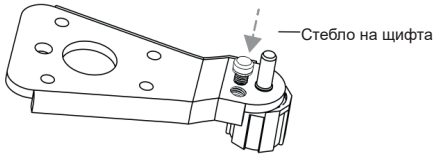
7. Свалете винтовете, които закрепват долната панта към дясната страна на шкафа, след което демонтирайте пантата.



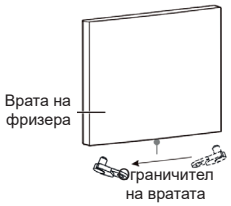
8. Свалете шайбата и гайката, които закрепват стеблото на щифта към десния отвор на долната панта, след което демонтирайте вала.



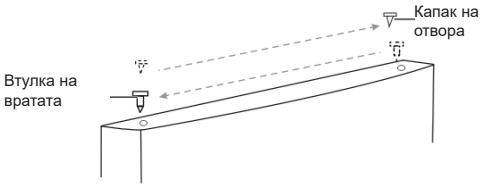
9. Вкарайте стеблото на щифта в левия отвор върху долната панта, след което закрепете стеблоот с шайбата и гайката.



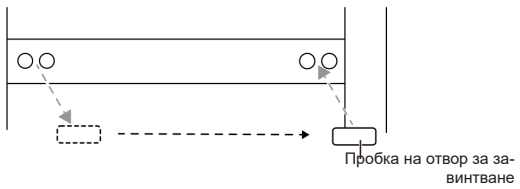
10. Монтирайте долната панта от лявата страна на шкафа.
11. Монтирайте преди това сваленото нивелиращо краче от дясната страна на шкафа.
12. Свалете винта, който закрепва ограничителя на вратата от долната дясна страна на вратата на фризерното отделение, след това отстранете ограничителя на вратата и го монтирайте в долната лява страна.



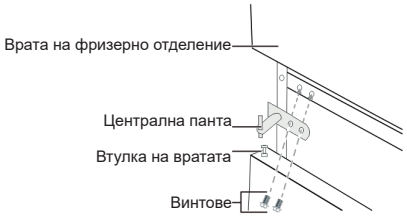
13. Монтирайте вратата на фризерното отделение.
14. Преместете втулката на вратата от горната дясна страна на вратата на фризера към горната лява страна на вратата. И преместете капака на левия отвор вдясно.



15. Свалете пробката на централния отвор за винтове на пантата от лявата страна на шкафа, след което я поставете в отворите за винтове от дясната страна на шкафа.



16. Монтирайте централната панта към лявата страна с двата винта, които преди това бяха свалени.

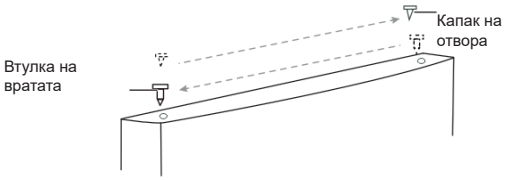


17. Свалете винта, който закрепва ограничителя на врата-

та от долната дясна страна на вратата на фризерното отделение, след това свалете ограничителя на вратата и го монтирайте в долната лява страна.

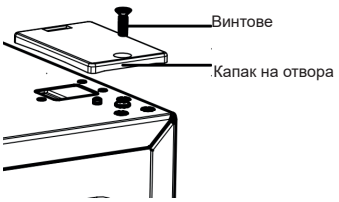


18. Монтирайте вратата на фризерното отделение.
19. Преместете втулката на вратата от горната дясна страна на вратата на фризера към горната лява страна на вратата. И преместете капака на левия отвор на дясната страна.

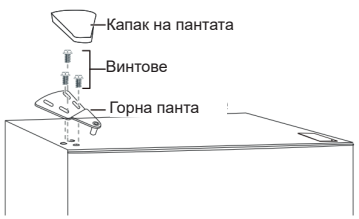


20. Свалете капака на отвора от горната лява страна. (За продукти с квадратен отвор от дясната страна на хладилника трябва също така да отстраните капака на отвора и винтовете в малката торбичка за аксесоари и да ги закрепите в горния десен ъгъл.)





21. Закрепете горната панта към горната лява страна на шкафа с трите винта, които отстранихте преди това. Преди да затегнете винтовете на горната панта, се уверете, че горната част на вратата е на нивото на шкафа и че гуменото уплътнение уплътнява добре.
22. Монтирайте горната панта върху горната лява страна на шкафа.



OHUTUSJUHISED

Enne seadme kasutamist lugege need ohutusjuhised läbi. Hoidke juhised käepärast tulevaseks kasutamiseks.
Juhistes ja seadmel on olulisi ohutusalaseid hoiatusi, mida tuleb alati järgida. Tootja ei vastuta ohutusjuhiste eiramisest, seadme ebaõigest kasutamise ega vale häälestamise tagajärgede eest.
⚠ Vväikelapsed (0–3 aastat) tuleb hoida seadmest eemal. Lapsed (3–8 aastat) peavad olema seadmest eemal, välja arvatud ajal, kui nad on pideva järelevalve all. Lapsed alates 8. eluaastast ning isikud, kellel on vähenenud füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või puudub kogemus ja teadmised, võivad seda seadet kasutada ainult siis, kui nad on järelevalve all või neid on juhendatud seadme ohutu kasutamise asjus ning nad mõistavad kaasnevaid ohte. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lastele ei tohi seadet puhastada ega hooldada ilma järelevalveta.
Lapsed vanuses 3 kuni 8 aastat võivad külmutusseadmeid täita ja tühjendada.

LUBATUD KASUTUS

⚠ TÄHELEPANU. Seadet ei ole mõeldud käitamiseks välise lülitusseadme, näiteks taimeri või eraldi kaugjuhtimissüsteemi kaudu.
⚠ Seade on mõeldud kasutamiseks kodumajapidamises ja sarnastes tingimustes, näiteks personaliköögid kauplustes, kontorites ja teistes töökeskkondades; talumajapidamises; klientidele hotellides, motellides, jms majutusasutustes ning olmeruumides.
⚠ Seade ei ole mõeldud professionaalseks kasutamiseks. Ärge kasutage seadet välitingimustes.
⚠ Seadmes on lamp, mis on spetsiaalselt mõeldud kodumasinate jaoks, see ei sobi üldiseks ruumivalgustuseks kodus (EL määrus 244/2009).
⚠ Seade on mõeldud kasutamiseks keskkonnas, kus õhutemperatuur jääb sõltuvalt seadme andmesildil märgitud kliimaklassist ühte järgmistest vahemikest. Seade ei pruugi korralikult töötada, kui seda hoitakse pikka aega temperatuuril, mis jääb väljapoole määratud vahemikku.
Kliimaklassi õhutemperatuurid:
SN: 10 °C kuni 32 °C;
N: 16 °C kuni 32 °C;
ST: 16 °C kuni 38 °C;
T: 16 °C kuni 43 °C.

OLULINE LUGEDA JA JÄLGIDA



Seade ei sisalda CFC-sid. Seadme jahutussüsteemis on R600a (HC). Seadmed, milles on kasutusel isobutaan (R600a): isobutaan on looduslik gaas, millel puudub keskkonnamõju, kuid see on süttiv. Seetõttu veenduge, et jahutussüsteemi torud ei saask kahjustada, eriti jahutussüsteemi tühjendamise ajal.
⚠ HOIATUS. Ärge kahjustage seadme jahutussüsteemi torusid.
⚠ HOIATUS. Veenduge, et seadme korpuse või konstruktsiooni ventilatsiooniavad oleksid vabad.
⚠ HOIATUS. Ärge kasutage sulatise kiirendamiseks mehaanilisi, elektrilisi ega keemilisi vahendeid, välja arvatud need, mida soovitab tootja.
⚠ HOIATUS. Ärge kasutage seadmes ega pange sinna selliseid elektriseadmeid, mida tootja pole selgesõnaliselt lubanud.
⚠ HOIATUS. Jäämasinad ja/või veedosaatorid, mis ei ole otse ühendatud veevärgiga, tuleb täita ainult joogiveega.
⚠ HOIATUS. Automaatseid jäämasinaid ja/või veedosaatorid tuleb ühendada ainult joogiveetorustikuga, milles veerõhk on vahemikus 0,17 kuni 0,81 MPa (1,7 kuni 8,1 bar).
⚠ Ärge hoidke seadmes plahvatusohtlikke aineid, nagu aerosoolipudeleid, ning ärge hoidke ega kasutage bensiini või muid kergsüttivaid materjale seadme sees ega selle läheduses.
⚠ Seadmega võib olla kaasas jääpakend, mille sisu (mitte-mürgine) ei tohi alla neelata. Ärge sööge jääkuubikuid ega jääpulki kohe pärast nende sügavkülmast väljavõtmist, kuna need võivad põhjustada külmakahjustusi.
⚠ Kui toote juurdepääsetava ventilaatori katte sees on õhufilter, peab see filter olema alati paigas, kui külmik töötab.
⚠ Ärge hoidke sügavkülmikus klaasanumaid vedelikega, kuna need võivad puruneda. Ärge tõkestage ventilaatorit (kui see on olemas) toiduga. Pärast toidu paigutamist kontrollige, et sektsioonide uksed sulguksid korralikult, eriti sügavkülmiku uks.
⚠ Kahjustatud tihendid tuleb esimesel võimalusel välja vahetada.

⚠ Kasutage külmikuosa ainult värske toidu säilitamiseks ning sügavkülmikuosa ainult külmutatud toidu hoidmiseks, värske toidu külmutamiseks ja jääkuubikute valmistamiseks.
⚠ Ärge hoidke külmikus ega sügavkülmikus lahtist toitu, et vältida selle otsest kontakti sisepindadega.
Seadmetel võivad olla spetsiaalsed lahtrid (värske toidu sektsioon, nullkraadi kast jne). Kui toote konkreetses brošüüris ei ole sätestatud teisiti, võib need eemaldada, säilitades samaväärse jõudluse.

C-pentaani kasutatakse isolatsioonivahu paisutava ainena, see on tuleohtlik gaas.
Seadme kõige sobivamad kambrid, kus tuleks hoida teatud tüüpi toite, võttes arvesse erinevat temperatuurijaotust seadme kambrites, on järgmised:
- Külmiku lahtrid:
1) Külmikupoole ülemine osa ja uks – temperatuuritsoon: säilitage troopilisi puuvilju, purke, jooke, mune, kastmeid, marineeritud tootei, võid, moosi.
2) Külmikupoole keskosa - jahe tsoon: säilitage juustu, piima, piimatooteid, valmistoite, jogurtit.
3) Külmikupoole alumine osa - kõige külmem tsoon: säilitage sinki, magustoite, liha ja kala, juustukooki, värsket pastat, hapukoort, pestot/salsat, kodust toitu, kreemi, pudingit ja toorjuustu.
4) Puu- ja köögivilja külmikupoole allosas: säilitage köögi- ja puuvilju (välja arvatud troopilised puuviljad).
5) Jahekamber: hoidke liha ja kala ainult kõige külmemas sahtlis - Sügavkülmiku pool:
4 tärniga tsoon (****) sobib toatemperatuuriga toiduainete külmutamiseks ning külmutatud toidu säilitamiseks, kuna temperatuur on kogu kambris ühtlaselt jaotunud.
Ostetud külmutatud toidu säilivusaeg on märgitud pakendile. See kuupäev sõltub säilitatava toidu tüübist ja seda tuleb järgida. Värske toidu soovitatavad säilitamisajad on järgmised: 1–3 kuud: juust, merekarbid, jäätis, sink/vorst, piim, värsked vedelikud; 4 kuud: lihalõigud ja kotletid (veiseliha, lambaliha, sealiha); 6 kuud: või ja margariin, linnuliha (kana, kalkun); 8–12 kuud: puuviljad (v.a tsitruselised), preaetud liha (veiseliha, sealiha, lambaliha), köögiviljad. Toiduainete pakenditel olevaid aegumiskuupäevi tuleb 2 tärniga tsooni puhul järgida.
Toidu saastumise vältimiseks pidage kinni järgmistest juhistest:
- Kaane pikaajaline lahtihoidmine võib põhjustada temperatuuri märkimisväärset tõusu seadmes.
- Puhastage regulaarselt pindu, mis võivad toiduga kokku puutuda, ja ligipääsetavaid äravoolusüsteeme.
- Puhastage veeanumaid, kui neid pole 48 tundi kasutatud; loputage veevärgiga ühendatud veesüsteem, kui vett ei ole võetud 5 päeva jooksul.
- Säilitage toorest liha ja kala sobivates anumates külmkapis, nii et see ei puutuks kokku muude toitudega ega tilkuks nende peale.
- Kahe tärniga külmutatud toidu kambrid sobivad eelnevalt külmutatud toidu säilitamiseks ning jäätise ja jääkuubikute valmistamiseks või hoidmiseks.
- Ärge külmutage värsket toitu ühe, kahe ega kolme tärniga kambris.
- Kui seade jäetakse pikaks ajaks tühjaks, lülitage see välja, sulatage üles, puhastage, kuivatage ning jätke uks hallituse tekkimise vältimiseks avatuks.

PAIGALDAMINE

⚠ Seadet peavad käsitsema ja selle paigaldama vähemalt kaks inimest – vigastusoht. Kasutage pakendi avamisel ja paigaldamisel kaitsekindaid – sisselõikeoht.
⚠ Paigaldustööd, ühendamine veevärgiga (vajaduse korral), elektriühendused ja remonditööd peab tegema kvalifitseeritud tehnik. Ärge parandage ega vahetage seadme ühtegi osa, välja arvatud juhul, kui kasutusjuhendis on see konkreetselt lubatud.
Hoidke lapsed paigalduskohast eemal. Pärast seadme lahtipakkimist veenduge, et see poleks transpordi käigus kahjustada saanud. Probleemide korral võtke ühendust müüja või lähima hooldusfirmaga. Pärast paigaldamist tuleb pakendijäätmed (plast, vahtpolüstürool jne) hoida laste käeulatusest eemal – lämbumisoht. Seade tuleb enne paigaldustöid vooluvõrgust eemaldada – elektrilöögioht.
Paigaldamise ajal veenduge, et seade ei kahjustaks toitekaablit – tule- või elektrilöögioht. Seadme võib sisse lülitada ainult pärast paigaldustööde lõpetamist.
⚠ Olge ettevaatlik, et seadme liigutamisel põrandat (nt parketti) mitte kahjustada. Paigaldage seade põrandale või alusele, mis on piisavalt tugev seadme massi jaoks; paigaldage seade kohta, mis sobib seadme suuruse ja kasutusotstarbega. Veenduge, et seade ei asuks soojusallika lähedal ning et seadme neli jalga toetuksid stabiilselt põrandale; vajadusel reguleerige jalgu ja kontrollige, et seade oleks täiesti horisontaalne, kasutades selleks vesiloodi. Oodake enne seadme sisselülitamist vähemalt kaks tundi, et oleks tagatud jahutussüsteemi tõhusus.
⚠ HOIATUS. Seadet paigutades veenduge, et toitekaabel ei jääks kuhugi kinni ega saaks kahjustada.
⚠ HOIATUS. Ebastabiilsusest tingitud ohtude vältimiseks tuleb seade paigutada või kinnitada vastavalt tootja juhistele.

Külmikut ei tohi paigutada nii, et gaasipliidi metallvoolik, metallist gaasi- või veetorud või elektrikaablid puutuvad kokku külmiku tagaseinaga (kondensaatoriga).

⚠ Piisava ventilatsiooni kindlustamiseks jätke seadme mõlemale küljele ja kohale vaba ruumi. Seadme tagakülje ja seina vaheline kaugus peab olema 50 mm, et vältida juurdepääsu kuumadele pindadele. Kui see vahemaa on väiksem, suureneb toote energiatarbimine.

Paigaldamise ajal eemaldage enne seadme toiteallikaga ühendamist toitejuhe kondensaatori konksult.

ELEKTRIALASED HOIATUSED

⚠ Seadme elektrivõrgust isoleerimine peab olema võimalik pistiku eemaldamise teel pesast, kui pistik on ligipääsetav, või mitmepooluselise lüliti abil, mis on paigaldatud pistikupesa suhtes ülesvoolu vastavalt elektriala standarditele, ning seade peab olema maandatud vastavalt riiklikele elektriohutuse standarditele.

⚠ Ärge kasutage pikenduskaableid, hargpistikupesi ega adaptereid. Elektrisüsteemi osad ei tohi olla pärast paigaldust kasutajale ligipääsetavad. Ärge kasutage seadet, kui olete märg või paljajalu. Ärge kasutage seadet, kui selle toitekaabel või -pistik on kahjustatud, kui seade ei tööta korralikult või kui see on saanud kahjustada või kukkunud.

⚠ Kui toitekaabel on kahjustatud, tuleb see ohutuse tagamiseks ja elektrilöögiohu vältimiseks vahetada, mida peab tegema tootja, tema hooldusesindaja või samaväärne kvalifitseeritud isik, kasutades algsega identset toitekaablit.

⚠ HOIATUS. Ärge paigutage seadme taha mitme pistikupesaga pikenduskaablit ega toiteplokki.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS

⚠ HOIATUS. Veenduge, et seade oleks enne hooldustööde tegemist välja lülitatud ja vooluvõrgust isoleeritud. Vigastuste vältimiseks kasutage kaitsekindaid (sisselõikeoht) ja turvajalatseid (muljumisoht); käsitsege seadet ainult kahekesi (koormuse vähendamiseks); ärge kunagi kasutage aurupesureid (elektrilöögioht). Mitteprofessionaalne remontimine, mida tootja ei ole heaks kiitnud, võib põhjustada tervise- ja ohutusriski, mille eest tootja ei vastuta. Mitteprofessionaalse remondi- või hooldustööd tõttu tekkinud vead või kahjustused ei kuulu garantii alla; garantiitingimused on sätestatud seadmega kaasasolevas dokumendis.

⚠ Ärge kasutage plastosade, sisemuse ja ukse sisepinna või tihendite puhastamiseks abrasiivseid ega tugevatoimelisi puhastusaineid, nagu klaasipesuained, küürimisained, kergsüttivad vedelikud, puhastusvahad, kontsentreeritud pesuained, pleegitajad ning petrooleumisaadusi sisaldavaid puhastusaineid. Ärge kasutage paberrätikuid, abrasiivseid lappe ega muid karedaid puhastusvahendeid.

Külmutusseade ei ole kavandatud kasutamiseks integreeritud seadmena.

Külmiku uks ja kaaned tuleb enne prügimäele saatmist eemaldada, et lapsed või loomad ei jääks külmiku sisse lõksu.

Soovitatav seadistus:

- Külmiku lahtrid: +4 °C või keskmine
- Sügavkülmik: -18 °C või -20 °C

Külmutuskiiruse optimeerimiseks ja suurema hoiuruumi saamiseks võib sügavkülmikut kasutada ilma sahtliteta, paigutades toidu otse sügavkülmiku põhja. Värske toidu kogus, mida saab kindla ajavahemiku jooksul külmutada, on märgitud andmesildil.

Koormuspiirangud määratakse korvide, klappide, sahtlite, riiulite jne. järgi. Veenduge, et need osad sulguvad kergesti ka pärast täitmist. Toidu raiskamise vältimiseks järgige veebikasutusjuhendis toodud soovitatavaid seadistusi ja säilitusaegu.

Täitke jääalus 2/3 ulatuses veega ja asetage tagasi sügavkülmikusse. Ärge mingil juhul kasutage jää eemaldamiseks teravaid esemeid. Mudeliteabe saamiseks kasutage QR-koodi energiamärgisel. Märgis sisaldab ka mudeli identifikaatorit, mida saab kasutada andmebaasiportaalis aadressil https://eprel.ec.europa.eu.

Poliitikad, standarddokumentatsioon, varuosade tellimine ja täiendav tooteteave on kättesaadavad aadressil:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

PAKENDI HÄVITAMINE

Pakend on 100% taaskasutatav ja märgitud taaskasutussümboliga . Pakendi erinevad osad tuleb utiliseerida vastutustundlikult ja täielikus kooskõlas kohaliku omavalitsuse jäätmekäitlusnõuetega.

KODUMASINATE KASUTUSEST KÕRVALDAMINE

Seade on valmistatud ringlussevõetavatest või korduskasutatavatest materjalidest. Kõrvaldage seade vastavalt kohalikele jäätmekäitlusnõuetele.
Lisateabe saamiseks kodumasinate käitlemise, taaskasutuse ja ringlussevõtu kohta võtke ühendust kohaliku omavalitsuse, olmejäätmete kogumisfirma või seadme müünud kauplusega. Seade on märgistatud vastavalt Euroopa direktiivile 2012/19/EU, elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) ning elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete määrustele 2013 (muudetud). Õige jäätmekäitluse tagamisega aitate vältida keskkonnale ja inimeste tervisele kahjulikke tagajärgi.

Tootel või sellega kaasasolevas dokumentatsioonis olev sümbol näitab, et toodet ei tohi kääidelda tavalise olmejäätmena, vaid see tuleb viia sobivasse kogumiskeskusesse elektri- ja elektroonikaseadmete ringlussevõtuks.

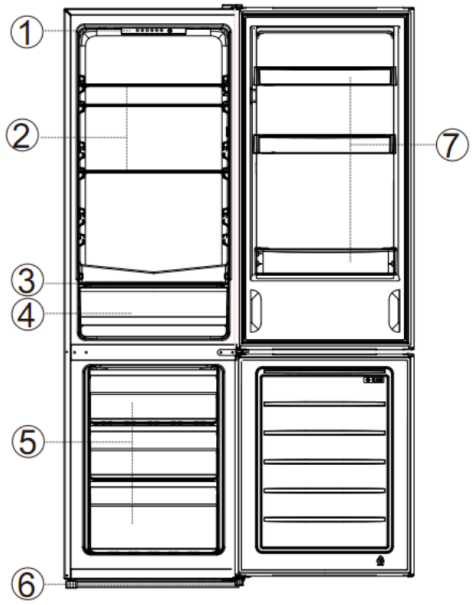
NÕUANDED ENERGIA SÄÄSTMISEKS

Paigaldage seade kuiva, hästi ventileeritud ruumi, eemale võimalikest soojusallikatest (radiaator, pliit jne) ning kohta, mis ei ole otseselt päikese käes. Vajadusel paigaldage isoleeriv plaat.
Piisava ventilatsiooni tagamiseks järgige paigaldusjuhiseid. Kui ventilatsioon toote taga on ebapiisav, suureneb energiatarbimine ja väheneb jahutustõhusus.
Ukse sagedane avamine võib põhjustada energiatarbimise suurenemist.
Seadme sisetemperatuuri ja energiatarbimist võivad mõjutada ka ümbruse õhutemperatuur ja seadme asukoht. Temperatuuri seadmisel tuleks arvestada järgmiste teguritega: Avage ust nii vähe kui võimalik. Külmutatud toitu sulatades asetage see külmkappi. Külmutatud toodete madal temperatuur jahutab toitu külmkapis. Laske soojadel toitudel ja jookidel enne seadmesse panemist jahtuda.
Riiulite paigutus külmikus ei mõjuta energia kasutamise tõhusust. Toit tuleb riiulitele paigutada nii, et korrektne õhuringlus oleks tagatud (tooted ei tohiks üksteisega kokku puutuda ning toodete ja tagaseina vahele peaks jääma piisav vahekaugus). Saate külmutatud toidu hoiuruumi suurendada, eemaldades korvid javõimaliku Stop Frost riiuli.
Ärge muretsege kompressori tekitatava müra pärast, see on normaalne tööheli.

Toote omadused

- Elektrooniline temperatuuri juhtimine
- Vahetatava poolega uks

Osa nimetus:



Ei	Kirjeldus
1	Termostaat
2	Klaasriiulid
3	Värske toidu kate
4	Värske toit
5	Sügavkülmikusahtlid
6	Reguleeritavad jalad
7	Pudelihoidjad

Selle juhendi tootekirjeldus ei pruugi teie külmkapiga täielikult ühtida. Üksikasjad vastavad reaalsele esemele.

Enne kasutamist

Paigalduskoht:

1. Ventilatsioonitingimused

Külmiku paigalduskoht peab olema hästi ventileeritud ja seal peab olema vähem kuuma õhku. Ärge paigutage külmikut soojusallika, näiteks pliidi või katla lähedusse ning vältige otsest päikesevalgust, tagamaks külmutusefekti ja säästes energiatarbimist. Ärge paigutage külmkappi niiskesse kohta, et vältida selle roostetamist ja lühisesse minekut. **Külmiku külmaaainekoguse ja külmiku paigaldusruumi kogupindala jagatis peab olema alla 8 g/m³.**

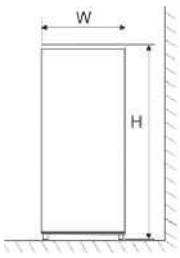
Märkus: Külmikus sisalduva külmaaine kogus on toodud andmesildil.

2. Soojusjuhtivusruum

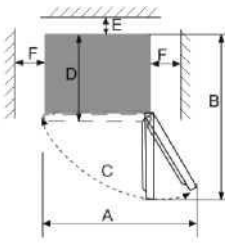
Töö ajal eraldab külmik ümbruskonda soojust. Seetõttu tuleb külmiku kohale jätta vähemalt 30 mm, mõlemale küljele üle 100 mm ja taha üle 50 mm vaba ruumi (see aitab vältida ka toitekaabli pitsumist seina ja külmiku tagaseina vahele).

Mõõtmed (mm):

W	D	H	A	B	°C	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100



Joonis 1



Joonis 2

Märkus: joonised 1 ja 2 on esitatud ainult toote ruumivajaduse skemaatilise illustratsioonina.

3. Tasane aluspind

Paigutage külmik kindlale ja tasasele pinnale (põrandale), et see oleks stabiilne, muidu tekitab see vibratsiooni ja müra. Kui külmik paigaldatakse sellistele põrandakatetele nagu näiteks vaip, õlgmatt või polüvinüülkloriid, tuleb külmiku alla paigaldada tugevad alusplaadid, et vältida värvimuutusi soojuse hajumise tõttu.

⚠ **Seadme ümber või integreeritud konstruktsioonis tuleb tagada takistusteta ventilatsioon.**

Enne kasutamist

1. Seisuaeg

Pärast külmiku nõuetekohast paigaldamist ja põhjalikku puhastamist ärge lülitage seda kohe sisse. Laske külmikul seista rohkem kui 1 tund ja lülitage alles siis vool sisse, et tagada seadme normaalne töö.

2. Puhastamine

Veenduge, et lisatarvikud on külmikus olemas, ja pühkige sisemust pehme lapiga.

3. Sisselülitamine

Ühendage pistik kindlasse pistikupessa, et käivitada kompressor. Pärast 1 tunni möödumist avage sügavkülmiku uks; kui sügavkülmiku sisetemperatuur on märgatavalt langenud, näitab see, et jahutussüsteem töötab normaalselt.

4. Toidu säilitamine

Kui külmik on mõnda aega töötanud, reguleeritakse selle sisetemperatuuri automaatselt vastavalt kasutaja määratud temperatuurile. Paigutage toidud külmikusse pärast seda, kui see on täielikult maha jahutatud, milleks tavaliselt kulub 2-3 tundi. Suvel, kui temperatuur on kõrge, võib toitude täielik jahenemine võtta üle 4 tunni. (Kuni sisetemperatuur jahtub, püüdke külmiku ust võimalikult harva avada).

⚠ Kui külmik on paigaldatud niiskesse kohta, kontrollige kindlasti, kas maandusjuhe ja lekkevoolukaitse on töökorras. Kui külmkapp puutub vastu seina ja tekitab sellega vibratsioonimüra või kui sein värvub kompressori ümber tekkiva õhu konvektsiooni tõttu mustaks, nihutage külmkapp seina juurest eemale. Külmiku paigaldamisel võib see tekitada segamisheli või pildikatkestusi lähedalasuvates mobiiltelefonides, lauatelefonides, raadiovastuvõtjates ja telerites; sellisel juhul püüdke hoida külmikust nii kaugele kui võimalik.

Funktsioonid

Temperatuuri seadmine.

Külmkapi temperatuuri juhib külmikuosas paiknev juhtpaneel.

- Külmiku temperatuuri seadistustsükkel on järgnev: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5	Külmema temperatuuri vajamise korral.
	4	
	3	Tavapärasel kasutamisel.
	2	Kui külmem temperatuur ei ole vajalik.
	1	

- Soovitatav on kasutada 3. režiimi, toidu külmumise vältimiseks ei ole soovitatav kasutada 5. režiimi.
- Saate määrata funktsiooni „ ❄ “, et toiduaineid kiiresti jahutada või külmutada. „ ❄ “ -funktsioon lülitub pärast 26 tundi automaatselt välja või selle saab käsitsi välja lülitada.



Märkus: kui indikaatortuli „5“, „3“ või „1“ vilgub, tähendab see, et külmik on katki läinud. Võtke kohapealse teeninduseks esimesel võimalusel ühendust järelmüügipersonaliga.

Toidu säilitamise juhised

Kasutusjuhised

- Seade ei pruugi töötada ühtlaselt (on võimalik, et sügavkülmikus hakkab toit sulama või temperatuur tõuseb liiga kõrgele), kui seda hoitakse pikemat aega temperatuuril alla külmutusseadme jaoks ette nähtud temperatuurivahemiku alampiiri.
- Seadme kliimatüübi teave on toodud andmesildil.
- Sisetemperatuuri võivad mõjutada näiteks külmutusseadme asukoht, ümbritsev temperatuur ja ukse avamise sagedus jne ning vajadusel tuleks hoiatada, et nende teguritega arvestamiseks võib olla vaja muuta temperatuuri reguleerimisseadme seadeid.
- Vahutavaid jooke ei tohi hoida sügavkülmikus ega madala temperatuuri sahtlis ning mõnda toodet, näiteks jäävett, ei tohiks tarbida liiga külmalt.

Toidukaupade hoiukoht

Kuna külm õhk ringleb külmikus, on külmiku eri alade temperatuurid erinevad, mistõttu tuleks eri toiduliike paigutada eri kohtadesse. Värske toidu kamber sobib selliste toitude säilitamiseks, mida ei ole vaja külmutada: küpsetatud toit, õlu, munad, teatud jahedas säilitamist nõudvad kastmed, piim, puuviljamahl jms. Köögiviljasahtel sobib köögi- ja puuviljade jms säilitamiseks. Sügavkülmik sobib jäätise, külmutatud toitude ja pikaajaliselt säilitatavate toitude hoiustamiseks.

Värske toidu kambri kasutamine

Seadke värske toidu kambri temperatuur vahemikku 2°C-8°C ning hoidke selles kambris toitu, mis on mõeldud lühiajaliseks säilitamiseks või mida soovitakse igal ajal süüa.

Külmkapi riiul: Riiuli eemaldamisel tõstke see esmalt üles ja seejärel tõmmake välja; riiuli paigaldamisel asetage see paika ja vajutage siis alla. (Kahesektsioonilise riiuli puhul lükake esimene sektsioon taha ja seejärel tõmmake teine sektsioon välja). Hoidke riiuli tagumine äär üles keeratult, et toit ei puutuks kokku siseseinaga. Riiulit välja võttes või sisse pannes hoidke seda kindlalt ja käsitsege ettevaatlikult, et vältida kahjustusi.

Köögiviljasahtel: toidule ligi pääsemiseks tõmmake köögiviljasahtel välja. Pärast köögiviljasahtli kaane kasutamist või puhastamist asetage see kindlasti tagasi, et sahtli sisetemperatuur ei muutuks.

Jääkuubikualuse kasutamine
Paigutage jääkuubikualus sügavkülmiku ülaossa, et see külmuks võimalikult kiiresti.
Ettevaatusabinõud toidu säilitamisel
Enne toiduainete külmikusse panemist on soovitatav need puhastada ja kuivatada. Enne toiduainete külmikusse panemist on soovitatav need korralikult sulgeda, et säilitada puu- ja köögiviljade värskus vee aurustumist takistades ning vältida lõhnade segunemist.
Ärge pange külmikusse liiga palju ega liiga raskeid toite. Jätke toitude vahele piisavalt ruumi; kui need on liiga lähestikku, tõkestab see külma õhu voolu, mõjutades jahutustulemust. Ärge ladustage liiga palju ega liiga raskeid toiduaineid, et vältida riiuli purunemist. Toiduainete hoiustamisel hoidke neid siseseinast eemal; ärge asetage veerikkaid toiduaineid külmiku tagaseinale liiga lähedale, et need ei külmuks siseseina külge.
Toiduainete säilitamine liigiti: toitu tuleks hoiustada liikide kaupa, paigutades iga päev söödavad toidud ettepoole, et lühendada ukse avamise aega ja vältida toidu riknemist säilivusaja ületamise tõttu.
Soovitused energia säästmiseks: enne külmikusse panekut laske kuumal toidul jahtuda toatemperatuurini. Pange külmutatud toit sulama värske toidu kambrisse , kasutades külmutatud toidu madalat temperatuuri värske toidu jahutamiseks ja säästes nii energiat.
Puu- ja köögiviljade säilitamine
Jahutusosaga külmikute puhul tuleb rõhutada, et osad värsked köögi- ja puuviljad on külmatundlikud ning seetõttu ei ole soovitatav hoida neid sellistes kambrites.
Sügavkülmiku kasutamine
Sügavkülmiku temperatuur on reguleeritud alla -18 °C ning soovitatav on hoida pikaajaliseks säilitamiseks mõeldud toitu sügavkülmikus, ent järgides pakendil märgitud säilitusaega.
Sügavkülmiku sahtlid on mõeldud külmutamist vajavate toiduainete hoidmiseks. Suured kala- ja lihatükid tuleks lõigata väikesteks tükkideks, pakkida säilituskottidesse ja jaotada ühtlaselt sügavkülmiku sahtlitesse.
- Kuumadel toitudel laske enne sügavkülmikusse panemist jahtuda toatemperatuurini.
- Ärge asetage sügavkülmikuossa vedelikuga täidetud klaasanumat ega suletud konservikarpi, et vältida vedeliku külmumisel mahu suurenemisest tingitud purunemist.
- Jaotage toit sobivalt väikesteks portsjoniteks.
- Enne toidu külmutamist on soovitatav pakkida see säilituskottidesse, mis peaksid olema kuivad, et need kokku ei külmuks. Toit tuleks pakendada või katta sobivate materjalidega, mis on tugevad, maitsetud, õhu- ja veekindlad, mürgi- ja saastevabad, et vältida ristsaastumist ja lõhnade sisseimbumist.

Nõuanded külmutatud toiduainete ostmiseks
1. Külmutatud toite ostes lugege pakendil olevaid säilitusjuhiseid. Iga külmutatud toodet saate säilitada tärnide juures näidatud aja. Tavaliselt on see periood, mis on märgitud kirjaga „Parim enne×” pakendi esiküljel.
2. Kontrollige poes, kust te külmutatud toitu ostate, külmutatud toidu vitriini temperatuuri.
3. Veenduge, et külmutatud toidu pakend oleks laitmatus seisukorras.
4. Ostke külmutatud tooteid alati ostlemise või toidupoe külastuse lõpus.
5. Püüdke hoida külmutatud toidud koos nii ostlemise ajal kui ka koduteel, sest see aitab neid jahedamana hoida.
6. Ärge ostke külmutatud toitu, kui te ei saa seda kohe külmutada. Enamikest supermarketitest ja ehituspoodidest saab osta spetsiaalseid külmakotte. Need hoiavad külmutatud toite kauem külmana.
7. Mõne toidu puhul ei ole enne küpsetamist sulatamine vajalik. Köögivilju ja makarone võib lisada otse keevasse vette või aurutada. Külmutatud kastmed ja supid võib panna potti ning soojendada tasasel tulel kuni sulamiseni.
8. Kasutage kvaliteetset toitu ja käsitsege seda võimalikult vähe. Kui toitu külmutatakse väikestes kogustes, võtab nende külmumine ja sulamine vähem aega.
9. Hinnake külmutamiseks mõeldud toidu kogust. Kui külmutate suures koguses värsket toitu, reguleerige temperatuurinupp madalale režiimile, langetades sügavkülmiku temperatuuri. Nii saab toitu kiiresti külmutada, säilitades selle värskuse.

Erinõuded

Külmik-sügavkülmiku liigutamine
- **Asukoht**

Ärge paigutage oma külmik-sügavkülmikut soojusallika, nt pliidi, katla või radiaatori lähedusse. Vältige otsest päikesevalgust abihoonetes või puhketubades.
- **Tasakaalustamine**

Tasakaalustage oma külmik-sügavkülmik esiosa reguleerivate jalgadega. Kui külmik-sügavkülmik ei ole tasakaalus, mõjutab see uksetihendi töökindlust ning võib isegi põhjustada tõrkeid seadme töös.
Pärast külmik-sügavkülmiku paigaldamist oodake enne selle kasutamist neli tundi, et külmaaine stabiliseeruks.
- **Paigaldamine**

Ärge katke ega blokeerige seadme õhuavasid ega võresid.
Pikk äraolek
- Kui seadet ei kasutata mitu kuud, lülitage see esmalt välja ja seejärel tõmmake pistik seinakontaktist välja.
- Võtke kõik toidud välja.
- Puhastage ja kuivatage sisemus põhjalikult. Selleks, et vältida lõhna ja hallituse teket, jätke uks veidi lahti: vajadusel fikseerige see avatuna või eemaldage uks.
- Hoidke puhastatud seadet kuivas, ventileeritud kohas ja soojusallikatest eemal, paigutage seade ühtlaselt ning ärge asetage selle peale raskeid esemeid.
- Lastel ei tohi lasta seadmega mängida.

Hooldus ja puhastamine

⚠ Enne puhastamist tõmmake toitepistik välja; ärge ühendage ega eemaldage pistikut märgade kätega, kuna see võib põhjustada elektrilöögi ja vigastuse ohtu. Ärge valage külmikule otse vett, et vältida rooste tekkimist, lühist ja õnnetusi. Ärge pistke käsi külmkapi põhja, sest teravad metallnurgad võivad teid kriimustada.

Sisemine ja väline puhastus
Külmikus olevad toidujäägid võivad tekitada ebameeldivat lõhna, seetõttu tuleb külmikut regulaarselt puhastada. Värske toidu kambrit puhastatakse tavaliselt kord kuus.
Eemaldage kõik riiulid, köögiviljasahtel, pudeliriiulid, katteplaat, sahtlid jne ning puhastage need pehme rätiku või käsnaga, mis on kastetud sooja vette või neutraalsesse puhastusvahendisse.
Puhastage külmiku tagapaneelilt ja külgplaatidelt sageli kogunenud tolmu.
Pärast pesuvahendi kasutamist loputage kindlasti puhta veega ja seejärel kuivatage.

⚠ Ärge kasutage harjastega harja, terastraatharja, pesuvahendit, seebipulbrit, aluselisi puhastusvahendeid, benseeni, bensiini, hapet, kuuma vett ega muid söövitavaid või lahustuvaid aineid kapipinna, uksetihendi, plastist dekoratiivosade jms puhastamiseks, et vältida kahjustusi.

Pühkige uksetihend hoolikalt kuivaks ja puhastage soon puidust söögipulgaga, mille ümber on keeratud puuvillane niit.
Puhastamise järel kinnitage esmalt ukse tihendi neli nurka ning sisestage seejärel osakaupa ukse soonde.
Toitekatkestus või jahutussüsteemi tõrge
- Hoolitsege külmutatud toiduainete eest juhul, kui külmik ei tööta pikema aja jooksul (nt elektrikatkestuse või külmutussüsteemi tõrke tõttu).
- Püüdke külmiku ust võimalikult vähe avada, nii säilib toit ohutult ja värskena tundide kaupa isegi kuumal suvel.
- Kui teid teavitatakse elektrikatkestusest ette:

1) reguleerige termostaadi nupp tund aega varem kõrgele režiimile, et toidud külmuksid täielikult. (Selle aja jooksul ärge lisage uusi toiduaineid!) Kui elektrivarustus taastub, reguleerige temperatuurirežiim kohe algsele seadistusele.
2) Samuti võite veekindlas anumas teha jääd ja paigutada see sügavkülmiku ülaossa, et pikendada värske toidu säilitamisaega.

⚠ Märkus: kui külmikut kasutama hakatakse, on soovitatav kasutada seda pidevalt; tavaoludes ärge selle kasutamist katkestage, et mitte mõjutada seadme kasutusiga.

Sulatamine
Pärast mõningast kasutamist tekib sügavkülmiku siseseinale (või aurustile) õhuke härmatisekiht, mis võib mõjutada jahutustõhusust, kui selle paksus ületab 5 mm. Sellisel juhul eemaldage jää õrnalt jääkaabitsaga, mitte metallist ega teravate tööriistadega. Jääd tuleb eemaldada umbkaudu iga 3 kuu tagant ning kui sahtlite tavapärane kasutamine ja ligipääs toidule on jäätumise tõttu häiritud, tuleb jää kohe eemaldada. Jää eemaldamiseks järgige järgmisi samme:
1. Võtke külmutatud toidud välja, lülitage toide välja, avage külmikuuks ja eemaldage siseseinalt jääkaabitsaga õrnalt jääkirme. Sulatamisprotsessi kiirendamiseks on soovitatav asetada sügavkülmikusse kauss kuuma veega ning kui tahke jääkiht tuleb lahti, eemaldage see jääkaabitsaga ja võtke välja.
2. Pärast sulatamist puhastage külmik-sügavkülmik seest ning lülitage toide sisse.

Lambi vahetamine
Külmiku valgustamiseks kasutakse väikese energiatarbimise ja pika kasutuseaga LED-lampi. Probleemide korral kutsuge kohale müügijärgne teenindus. Lambi koos seadme osaga võib asendada ainult tootja.
Lambitüüp: LED-valgusti.
Energiasäästuklass: ei kohaldu

Ohutuskontroll hoolduse järel
Kas toitejuhe on katki või kahjustatud?
Kas pistik on kindlalt pistikupessa ühendatud?
Kas pistik on ebanormaalselt üle kuumenenud?

⚠ Märkus: kui toitejuhe ja pistik on kahjustatud või tolmuplekilised, võib see põhjustada elektrilööki ja tulekahju. Igasuguste häirete korral tõmmake pistik välja ja võtke ühendust müüjaga.

Lihtsate tõrgete analüüs ja kõrvaldamine

Järgnevate väiksemate tõrgete korral ei ole iga kord tehniku abi tarvis ja võite püüda probleemi ise lahendada.

Probleem	Kontroll	Lahendused
• Külmik ei jahuta üldse	• Kas pistik on lahti ühendatud? • Kas kaitselülitid ja kaitsmed on katki? • Voolu- või faasikatkestust ei ole? • Kuhu külmik on paigaldatud? Kas see asub rõdul, garaažis, hoiuruumis või muus kohas, kus õhutemperatuur on alla 10°C?	• Ühendage pistik uuesti pistikupessa. • Avage uks ja kontrollige, kas lamp põleb. • Voolu- või faasikatkestus? • Paigaldage külmik kohta, mis on kaitstud ja kus õhutemperatuur on üle 10°C. Kui külmiku ümbritsev õhutemperatuur on liiga madal, ei pruugi sisemine jahutussüsteem korralikult töötada.
• Ebanormaalne müra	• Kas külmik seisab stabiilselt? • Kas külmik on vastu seina?	• Reguleerige külmiku reguleeritavaid jalgu. • Liigutage külmik seinast eemale.
• Halb jahutusvõimekus	• Kas panete külmikusse kuuma toitu või liiga palju toitu? • Kas avate ust sageli? • Otsene päikesevalgus või ahju või pliidi lähedus? • Kas ümbritsev ala on hästi ventileeritud? • Kas temperatuuriseadistus on liiga kõrge?	• Pange toit külmikusse, kui kuum toit on jahtunud. • Kontrollige ust ja sulgege see. • Viige külmik soojusallikast eemale. • Tekitage õhuvahed, et tagada hea ventilatsioon. • Seadistage sobilik temperatuur.
• Ebameeldiv lõhn külmkapis	• Kas mõni toit on riknenud? • Kas külmik vajab puhastamist? • Kas panete külmikusse tugeva lõhnaga toitu pakitult?	• Visake riknenud toit ära. • Puhastage külmikut. • Sulgege tugeva lõhnaga toit õhukindlalt.

⚠ Märkus: kui ülaltoodud kirjeldused tõrkele ei vasta, ärge võtke seadet ise koost lahti ega püüdke seda parandada. Kogenematute isikute poolt tehtud remonditööd võivad põhjustada vigastusi või tõsiseid tõrkeid. Võtke ühendust kohaliku poega, kust külmik osteti. Seadet peab hooldama volitatud tehnik ja kasutada tohib ainult originaalvaruosi.
Kui seadet ei kasutata pikka aega, lülitage toide välja, eemaldage kõik toidud ja puhastage seade, jättes ukse veidi avatuks, et vältida ebameeldivaid lõhnu.

Sertifikaadid

Elektrialased andmed
See elektriseade tuleb maandada.
Seade on varustatud pistikuga, mis sobib kõigile majadele, kus on kehtivatele nõudmistele vastavad pistikupesad.
Kui paigaldatud pistik ei sobi teie pistikupesadega, tuleb see ära lõigata ja utiliseerida vastavalt eeskirjadele. Võimaliku elektrilöögiohu vältimiseks ärge pange äravõetud pistikut pistikupessa.
Toode on kooskõlas EÜ direktiividega.

Juhised turvaliseks ringlussevõtuks

Utiliseerimine
Vanadel seadmetel on endiselt jääkväärtust. Keskkonnasõbralik lähenemine tagab väärtuslike toorainete taaskasutuse.
Teie seadmes kasutatavad külmaained ja isolatsioonimaterjalid nõuavad erilisi käitlemisprotseduure. Enne käsitsemist veenduge, et seadme tagaosas ei oleks torustiku kahjustusi.
Ajakohast teavet vanade seadmete ja vanade seadmete pakendite utiliseerimisvõimaluste kohta saab kohalikust omavalitsusasutusest.

Toote korrektne utiliseerimine	
	See märgis näitab, et seda toodet ei tohi Euroopa Liidu riikides utiliseerida koos muu olmeprügiga. Et vältida kontrollimatu jäätmete kõrvaldamise võimalikku kahjulikku mõju keskkonnale või inimeste tervisele, saatke see seade vastutustundlikult ümbertöötlusse, et soodustada materjalide säästvat taaskasutamist. Kasutatud seadme tagastamiseks kasutage tagastus- ja kogumissüsteeme või võtke ühendust toote müünud jaemüüjaga. Nad saavad toote keskkonnasõbralikuks ringlussevõtuks ära viia.

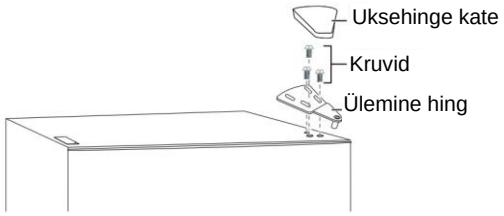
Hoiatused utiliseerimise korral

Külmikus kasutatav külmaaine ja tsüklopentaanist vahtmaterjal on tuleohtlikud. Seetõttu tuleb külmikut kasutusest kõrvaldamisel hoida eemal igasugusest tuleallikast ning see tuleb üle anda vastava kvalifikatsiooniga spetsiaalsele taaskasutusettevõttele, mitte põletada, et vältida keskkonnakahju või muid kahjusid.

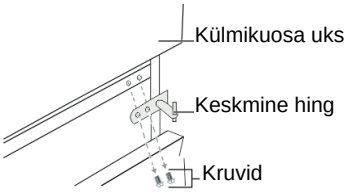
Külmiku kasutusest kõrvaldamisel eemaldage uksed, uksetihend ning riiulid; asetage uksed ja riiulid sobivasse kohta, et vältida laste lõksu jäämist külmiku sisse.

Ukse avamissuuna muutmine

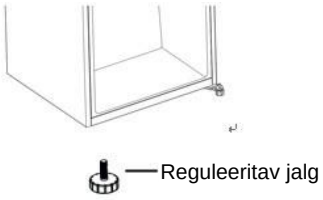
1. Veenduge, et külmik on vooluvõrgust lahti ühendatud.
2. Tõstke üles ja eemaldage hingede kate, eemaldage kolm kruvi, mis kinnitavad ülemise hinge ukse külge, ja eemaldage hing.



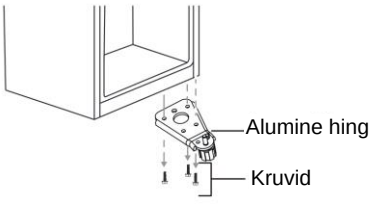
3. Eemaldage külmkapiosa uks korpuse küljest.
4. Eemaldage kaks kruvi keskmise hinge küljest.



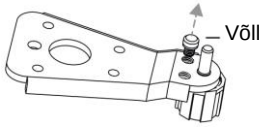
5. Eemaldage sügavkülmiku uks.
6. Eemaldage kapi vasakul küljel olev reguleeritav jalg ja pange hilisemaks paigaldamiseks kõrvale.



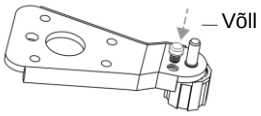
7. Eemaldage kruvid, mis kinnitavad alumist hinge korpuse parema külje külge, ning eemaldage hing.



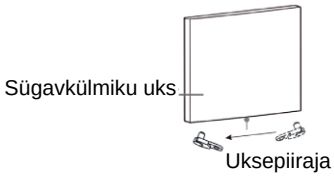
8. Eemaldage seib ja mutter, mis kinnitavad võlli alumise hinge parempoolsesse avasse, ning eemaldage võll.



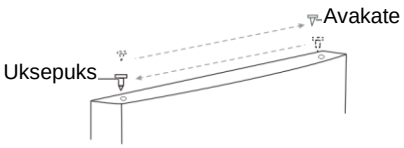
9. Sisestage võll alumise hinge vasakpoolsesse avasse ning kinnitage seibi ja mutriga.



10. Paigaldage alumine hing korpuse vasakule küljele.
11. Paigaldage eemaldatud reguleeritav jalg korpuse paremale küljele.
12. Eemaldage uksepiirajat kinnitav kruvi sügavkülmiku ukse paremast alumisest nurgast, eemaldage uksepiiraja ja paigaldage see vasakusse alumisse nurka.



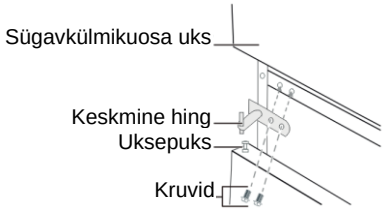
13. Paigaldage sügavkülmikuosa uks.
14. Tõstke uksepuks sügavkülmiku ukse parempoolsest ülanurgast vasakpoolsesse ülanurka. Samuti tõstke avakate vasakult paremale poole.



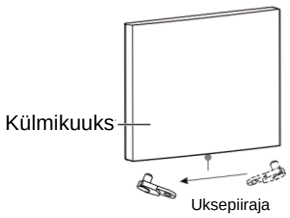
15. Eemaldage keskmise hinge kruviaugu kork korpuse vasakult küljelt ja paigaldage see kruviaukudesse korpuse paremal küljel.



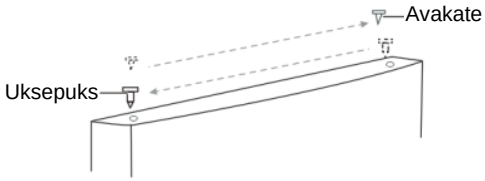
16. Paigaldage keskmine hing vasakule küljele kahe varasemalt eemaldatud kruviga.



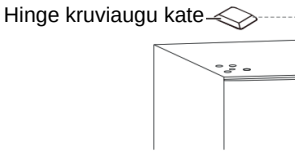
17. Eemaldage uksepiirajat kinnitav kruvi külmiku ukse paremast alumisest nurgast, eemaldage uksepiiraja ja paigaldage see vasakusse alumisse nurka.

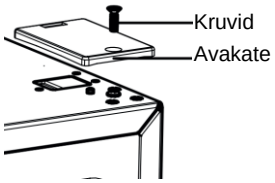


18. Paigaldage külmikuosa uks.
19. Tõstke uksepuks külmikuukse parempoolsest ülanurgast vasakpoolsesse ülanurka. Samuti tõstke avakate vasakult paremale poole.

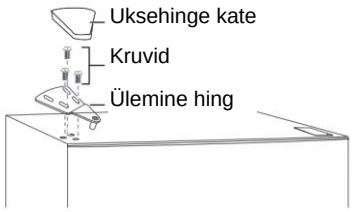


20. Eemaldage avakate ülemisest vasakust nurgast. (Külmkapi paremal küljel oleva ruudukujulise ava korral tuleb eemaldada ka väikeses tarvikukotis olev avakate ja kruvid ning kinnitada need ülemisse paremasse nurka.)





21. Kinnitage ülemine hing korpuse vasakusse ülanurka kolme varasemalt eemaldatud kruviga. Enne ülemise hinge kruvide kinnitamist veenduge, et ukse ülaosa oleks korpusega ühel tasapinnal ning et kummist tihend sulguks hermeetiliselt.
22. Paigaldage hinge kate korpuse vasakusse ülanurka hinge peale.



SAUGOS INSTRUKCIJOS

Prieš naudodami prietaisą, perskaitykite šias saugos instrukcijas. Laikykite jas netoliese, kad galėtumėte pasinaudoti ateityje.
Šiose instrukcijose ir pačiame prietaise pateikiami svarbūs saugos įspėjimai, kurių visada reikia laikytis. Gamintojas neprisiima jokios atsakomybės už šių saugos instrukcijų nesilaikymą, netinkamą prietaiso naudojimą arba netinkamą valdymo įtaisų nustatymą.
⚠ Labai maži vaikai (0–3 metų) turėtų būti laikomi atokiau nuo prietaiso. Maži vaikai (3–8 metų) turėtų būti laikomi atokiau nuo prietaiso, nebent jie yra nuolat prižiūrimi. Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, kurių fiziniai, jutimo arba protiniai gebėjimai riboti, arba kuriems trūksta patirties ir žinių, šiuo prietaisu gali naudotis tik tuomet, jei yra prižiūrimi arba jiems pateiktos saugaus naudojimosi instrukcijos ir jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus. Vaikams draudžiama žaisti su prietaisu. Neprižiūrimiems vaikams draudžiama valyti ir prižiūrėti įrenginį.
Vaikams nuo 3 iki 8 metų leidžiama pakrauti ir iškrauti šaldymo įrenginius.

LEISTINAS NAUDOJIMAS

⚠ ATSARGIAI. Prietaisas nepritaikytas eksploatuoti naudojant išorinį perjungimo įrenginį, pvz., laikmatį, arba atskirą nuotolinio valdymo sistemą.
⚠ Šis prietaisas skirtas naudoti buitinėms ir panašioms reikmėms, pvz.: parduotuvių, biurų ir kitos darbo aplinkos darbuotojų virtuvėms; ūkiams; klientams naudoti viešbučiuose, moteliuose, nakvynės su pusryčiais ir kitoje gyvenamojoje aplinkoje.
⚠ Šis prietaisas neskirtas profesionaliam naudojimui Nenaudokite prietaiso lauke.
⚠ Prietaiso viduje naudojama lemputė yra specialiai sukurta buitiniams prietaisams ir netinka bendram patalpų apšvietimui namuose (EB reglamentas 244/2009).
⚠ Prietaisas pritaikytas naudoti tose vietose, kur temperatūra patenka į toliau nurodytus intervalus, atsižvelgiant į klimato klasę, nurodytą duomenų lentelėje. Prietaisas gali tinkamai neveikti, jei jis ilgą laiką paliekamas už nurodyto diapazono ribų.
Klimato klasės aplinkos temperatūra:
SN: Nuo 10 iki 32 °C;
N: Nuo 16 iki 32 °C;
ST: Nuo 16 iki 38 °C;
T: Nuo 16 iki 43 °C.

SVARBU PERSKAITYTI IR LAIKYTIS



Šiame prietaise nėra CFC. Šaltnešio kontūre yra R600a (HC). Prietaisai su izobutanu (R600a): izobutanas yra gamtinės dujos, neturinčios poveikio aplinkai, tačiau yra degios. Todėl pasirūpinkite, kad šaltnešio kontūro vamzdžiai nebūtų pažeisti, ypač ištuštinant šaltnešio kontūrą.

⚠ ĮSPĖJIMAS! Nepažeiskite prietaiso šaltnešio kontūro vamzdžių.
⚠ ĮSPĖJIMAS! Ventiliacijos angos prietaiso korpuse arba įmontavimo konstrukcijoje turi būti neuždengtos.
⚠ ĮSPĖJIMAS! Atitirpinimo procesui paspartinti nenaudokite mechaninių, elektrinių ar cheminių priemonių, išskyrus tas, kurias rekomenduoja gamintojas.
⚠ ĮSPĖJIMAS! Nenaudokite ir nedėkite elektros prietaisų į prietaiso skyrius, jei jie nėra tokio tipo, kurį aiškiai leido gamintojas.
⚠ ĮSPĖJIMAS! Ledo aparatai ir (arba) vandens dozatoriai, kurie nėra tiesiogiai sujungti su vandens tiekimu, turi būti užpildyti tik geriamuoju vandeniu.
⚠ ĮSPĖJIMAS! Automatiniai ledo aparatai ir (arba) vandens dozatoriai turi būti prijungti prie vandens šaltinio, kuris tiekia tik geriamąjį vandenį, kai vandens slėgis yra nuo 0,17 iki 0,81 MPa (nuo 1,7 iki 8,1 baro).
⚠ Prietaise arba šalia jo nelaikykite sprogstamųjų medžiagų, tokių kaip aerozolių balionėliai, nedėkite arba nenaudokite benzino ar kitų degiųjų medžiagų.
⚠ Neprarykite ledo pakuočių turinio (netoksiškas) (kai kuriuose modeliuose). Nevalgykite ledo kubelių ar ledo ledinukų iškart po to, kai juos išėmėte iš šaldiklio, nes jie gali sukelti šalčio nudegimus.
⚠ Šiuose produktuose, kurie suprojektuoti taip, kad oro filtras būtų įmontuotas prieinamame ventiliatoriaus gaubte, filtras visada turi būti savo vietoje, kai šaldytuvas veikia.
⚠ Nelaikykite stiklinių indų su skysčiais šaldiklio skyriuje, nes jie gali sulūžti. Neuždenkite ventiliatoriaus (jei yra) maisto produktais.
Įdėję maistą patikrinkite, ar tinkamai užsidaro skyrių durelės, ypač šaldiklio durelės.
⚠ Sugadintą tarpiklį reikia kuo skubiau pakeisti.

⚠ Šaldytuvo skyrių naudokite tik šviežiam maistui laikyti, o šaldiklio skyrių – tik šaldytam maistui laikyti, šviežiam maistui užšaldyti ir ledo kubeliams gaminti.
⚠ Nelaikykite nesupakuoto maisto šaldytuve arba šaldiklyje, kad išvengtumėte tiesioginio sąlyčio su vidiniais paviršiais.
Prietaisuose gali būti specialūs skyriai (šviežio maisto skyrius, nulio laipsnių dėžė ir kt.). Jei konkrečioje produkto brošiūroje nenurodyta kitaip, jas galima pašalinti, išlaikant lygiavertes eksploatacines savybes.

C-pentanas yra naudojamas kaip pūtimo agentas izoliacinėse putose ir yra degios dujos.
Tinkamiausi prietaiso skyriai, kuriuose turi būti laikomi tam tikrų tipų maisto produktai, atsižvelgiant į skirtingą temperatūros pasiskirstymą skirtinguose prietaiso skyriuose, yra šie:
- Šaldytuvo skyriai:
1) Viršutinė šaldytuvo skyriaus ir durų sritis – temperatūros zona: laikykite atogrąžų vaisius, skardines, gėrimus, kiaušinius, padažus, marinatus, sviestą, uogienę
2) Šaldytuvo skyriaus vidurinė sritis – vėsinimo zona: sūrio, pieno, pieno produktų, delikatesų maisto, jogurto laikymas
3) Apatinė šaldytuvo skyriaus sritis – šalčiausia zona: laikykite šaltus gabalus, desertus, mėsą ir žuvį, sūrio pyragą, šviežius makaronus, grietinę, pesto ar salsą, naminį maistą, konditerijos kremą, pudingą ir tepamą sūrį
4) Vaisių ir daržovių stalčius šaldytuvo skyriaus apačioje: laikykite daržoves ir vaisius (išskyrus atogrąžų vaisius)
5) Vėsinimo skyrius: mėsą ir žuvį laikykite tik šalčiausiame stalčiuje - Šaldiklio skyrius:
4 žvaigždučių zonos (****) skyrius tinka maisto produktams užšaldyti nuo aplinkos temperatūros ir šaldytam maistui laikyti, nes temperatūra tolygiai pasiskirsto visame skyriuje.
Įsigyto šaldyto maisto galiojimo laikas nurodytas ant pakuotės. Nustatant šią datą atsižvelgiama į sandėliuojamo maisto tipą, todėl šios datos reikia laikytis. Šviežias maistas turėtų būti laikomas šiais laikotarpiais: 1–3 mėn.: sūris, vėžiagyviai, ledai, kumpis ar dešra, pienas, šviežį skysčiai; 4 mėn.: kepsniai ar pjaustyta mėsa (jautiena, ėriena, kiauliena); 6 mėn.: sviestas ar margarinas, paukštiena (vištiena, kalakutiena); 8–12 mėn.: vaisiai (išskyrus citrusinius), kepta mėsa (jautiena, kiauliena, ėriena), daržovės. Turi būti laikomasi 2 žvaigždučių zonoje esančių maisto produktų pakuočių galiojimo datų.
Kad išvengtumėte maisto užteršimo, atsižvelkite į šiuos dalykus:
- Atidarius duris ilgą laiką, gali žymiai padidėti temperatūra prietaiso skyriuose.
- Reguliariai valykite paviršius, kurie gali liestis su maistu, ir pasiekiamas drenažo sistemas.
- Išvalykite vandens bakelius, jei jie nebuvo naudojami 48 valandas; praplaukite prie vandens tiekimo prijungtą vandens sistemą, jei vanduo nebuvo naudojamas 5 dienas.
- Žalią mėsą ir žuvį laikykite tinkamuose induose šaldytuve, kad nesiliestų su kitu maistu arba nenutekėtų ant jo.
- Dviejų žvaigždučių užšaldytų maisto produktų skyriai yra tinkami iš anksto užšaldytiems maisto produktams laikyti, ledams ir ledo kubeliams laikyti ar gaminti.
- Šviežio maisto nešaldykite viename, dviejuose ar trijų žvaigždučių skyriuose.
- Jei šaldiklis ilgą laiką paliekamas tuščias, jį išjunkite, atitirpinkite, išvalykite, išdžiovinkite ir palikite dureles atidarytas, kad viduje nesusidarytų pelėsis.

ĮRENGIMAS

⚠ Prietaisą tvarkyti ir sumontuoti turi du ar daugiau asmenų; susižalojimo rizika. Išpakuokite ir sumontuokite apsauginėmis pirštinėmis; įpjovimo pavojus.
⚠ Įrengimą, įskaitant vandentiekį (jei yra), elektros jungtis ir remontą, turi atlikti kvalifikuotas technikas. Netaisykite ir nekeiskite jokios prietaiso dalies, nebent tai būtų konkrečiai nurodyta naudotojo vadove. Pasirūpinkite, kad vaikai būtų atokiai nuo įrengimo vietos. Išpakavę prietaisą įsitikinkite, kad jis nebuvo pažeistas transportavimo metu. Iškilus problemoms, kreipkitės į platintoją arba artimiausią garantinio aptarnavimo tarnybą. Įdėjus, pakuočių atliekos (plastikas, putplasčio dalys ir kt.) Turi būti laikomos vaikams nepasiekiamoje vietoje – pavojus uždusti. Prietaisą reikia atjungti nuo elektros tinklo prieš atliekant bet kokius montavimo darbus – elektros smūgio pavojus.
Montuodami pasirūpinkite, kad prietaisas nepažeistų maitinimo kabelio; gaisro ar elektros smūgio pavojus. Įjunkite prietaisą tik baigę montuoti.
⚠ Perkeldami prietaisą, būkite atsargūs, kad nepažeistumėte grindų (pvz., parketo).
Sumontuokite prietaisą ant grindų ar atramos, kurios būtų pakankamai tvirtos, kad atitiktų jo svorį, ir vietoje, tinkamoje jo dydžiui ir naudojimui. Įsitikinkite, kad prietaisas nėra arti šilumos šaltinio, o keturios pėdos yra stabilios ir remiasi į grindis, prireikus jas sureguliuodami, ir naudodami gulsčiuką patikrinkite, ar prietaisas yra visiškai lygus. Prieš įjungdami prietaisą palaukite bent dvi valandas, kad

įsitikintumėte, jog šaltnešio grandinė yra visiškai veiksminga.
⚠ ĮSPĖJIMAS! Statydami aparatą įsitikinkite, kad maitinimo laidas nėra užspaustas ar pažeistas.
⚠ ĮSPĖJIMAS! Kad būtų išvengta pavojaus dėl nestabilumo, prietaisą reikia pastatyti arba pritvirtinti pagal gamintojo instrukcijas.
Draudžiama statyti šaldytuvą taip, kad dujinės viryklės metalinė žarna, metaliniai dujų ar vandens vamzdžiai arba elektros laidai liestųsi su šaldytuvo galine siena (kondensatoriaus ritė).
⚠ Norėdami užtikrinti tinkamą ventiliaciją, palikite vietos abiejose prietaiso pusėse ir virš jo. Atstumas tarp prietaiso galo ir sienos už prietaiso turi būti 50 mm, kad būtų išvengta prieigos prie karštų paviršių. Sumažinus šią erdvę, padidės produkto energijos suvartojimas.
Prieš prijungdami gaminį prie maitinimo šaltinio, atjunkite maitinimo laidą nuo kondensatoriaus kablio.

ĮSPĖJIMAI DĖL ELEKTROS

⚠ Turi būti įmanoma atjungti prietaisą nuo maitinimo šaltinio, atjungiant jį nuo elektros tinklo, jei yra prieinamas kištukas, arba daugiapoliu jungikliu, sumontuotu priešais lizdą, laikantis elektros laidų montavimo taisyklių, o prietaisas turi būti įžemintas laikantis nacionalinių elektros saugos standartų.
⚠ Nenaudokite ilginamųjų laidų, kelių lizdų ar adapterių. Sumontavus elektrinius komponentus, jie negali būti prieinami naudotojui. Nenaudokite prietaiso, kai esate šlapias ar basas. Nenaudokite šio prietaiso, jei jis turi pažeistą maitinimo kabelį ar kištuką, jei jis veikia netinkamai arba jei jis buvo pažeistas ar nukrito.
⚠ Jei tiekimo laidas pažeistas, jį turi pakeisti gamintojas, jo techninio aptarnavimo agentas arba panašią kvalifikaciją turintys asmenys, kad būtų išvengta elektros smūgio pavojaus.
⚠ ĮSPĖJIMAS! Prie aparato galinės dalies nedėkite kelių nešiojamųjų kištukinių lizdų arba nešiojamųjų maitinimo šaltinių.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

⚠ ĮSPĖJIMAS! Prieš atlikdami bet kokius techninės priežiūros darbus, įsitikinkite, kad prietaisas yra išjungtas ir atjungtas nuo maitinimo šaltinio. Kad nesusižeistumėte, mūvėkite apsaugines pirštines (įpjovimo pavojus) ir avėkite apsauginius batus (sumušimo pavojus); turi tvarkyti du asmenys (apkrovos sumažinimas); niekada nenaudokite garo valymo įrangos (elektros smūgio pavojus).
Gamintojo neprofesionalus remontas gali kelti pavojų sveikatai ir saugai, už kurį gamintojas neatsako.
Garantija netaikoma jokiems defektams ar pažeidimams, atsiradusiems dėl neprofesionalaus remonto ar techninės priežiūros, kurių sąlygos nurodytos su įrenginiu pateiktame dokumente.
⚠ Nenaudokite abrazyvinių ir stiprių valiklių, pvz., langų purškiklių, šveitimo valiklių, degių skysčių, valymo vaškų, koncentruotų ploviklių, baliklių ir valiklių, kurių sudėtyje yra naftos produktų, ant plastikinių dalių, vidaus ir durų įdėklų ir tarpiklių. Nenaudokite popierinių rankšluosčių, šveitimo pagalvėlių ar kitų stiprių valymo įrankių.
Šis šaldymo aparatas nėra skirtas naudoti kaip įmontuojamas aparatas.
Šaldymo įrenginio duris ir dangčius reikia nuimti prieš išmetant į sąvartyną, kad vaikai ar gyvūnai nepatektų į vidų.
Rekomenduojamas nustatymas:

- Šaldytuvo skyriai: +4 °C arba VIDUTINIS
- Šaldiklio skyrius: –18 °C arba –20 °C

Norint optimizuoti šaldymo greitį ir gauti daugiau vietos laikymui, šaldiklio skyrių galima naudoti be šaldiklio stalčių, o maistą galima dėti tiesiai ant skyriaus apačios. Šviežio maisto kiekis, kurį galima užšaldyti per tam tikrą laikotarpį, nurodytas duomenų lentelėje.
Apkrovos ribas lemia krepšiai, atvartai, stalčiai, lentynos ir kt. Įsitikinkite, kad po pakrovimo šie komponentai vis dar gali lengvai užsidaryti.
Norėdami išvengti maisto švaistymo, vadovaukitės rekomenduojamais nustatymais ir laikymo laikotarpiais, pateiktais internetinėje naudotojo instrukcijoje.
2/3 ledo formelės pripildykite vandens ir įdėkite atgal į šaldiklio skyrių. Jokiu būdu nenaudokite aštrių ar smailių daiktų ledui pašalinti. Modelio informaciją galima gauti naudojant energijos etiketėje nurodytą QR kodą. Etiketėje taip pat yra modelio identifikatorius, kurį galima naudoti ieškant informacijos https://eprel.ec.europa.eu duomenų bazės portale.
Politiką, standartinę dokumentaciją, atsarginių dalių užsakymą ir papildomą informaciją apie gaminį galite rasti šiuo adresu:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

PAKAVIMO MEDŽIAGŲ UTILIZAVIMAS

Pakavimo medžiaga yra 100% perdirbama ir paženklinta perdirbimo simboliu . Todėl įvairios pakuotės dalys turi būti šalinamos atsakingai ir visiškai laikantis vietos valdžios institucijų taisyklių, reglamentuojančių atliekų šalinimą.

BUITINIŲ PRIETAISŲ UTILIZAVIMAS

Šis aparatas pagamintas iš perdirbamų arba daugkartinio naudojimo medžiagų. Jį išmeskite laikydamiesi vietos atliekų šalinimo reglamentų. Norėdami gauti daugiau informacijos apie buitinių elektros prietaisų apdorojimą, naudojimą ir perdirbimą, susisiekite su vietos valdžios institucija, buitinių atliekų surinkimo tarnyba arba parduotuve, kurioje įsigijote prietaisą. Šis prietaisas yra paženklintas pagal Europos direktyvą 2012/19/ES, elektros ir elektroninės įrangos atliekas (WEEE) ir 2013 m. Elektros ir elektroninės įrangos atliekų reglamentą (su pakeitimais). Tinkamai pašalinę šį gaminį, padėsite išvengti neigiamų pasekmių aplinkai ir žmonių sveikatai.

Ant gaminio arba pridedamuose dokumentuose esantis simbolis rodo, kad jo negalima šalinti kartu su buitinėmis atliekomis, jis turi būti pristatytas į atitinkamą elektros ir elektroninės įrangos perdirbimo surinkimo centrą.

PATARIMAI DĖL ENERGIJOS TAUPYMO

Sumontuokite prietaisą sausoje, gerai vėdinamoje patalpoje, toli nuo bet kokio šilumos šaltinio (pvz., radiatoriaus, viryklės ir pan.), ir vietoje, kurioje nėra tiesioginio saulės poveikio. Jei reikia, naudokite izoliacinę plokštę.

Norėdami užtikrinti tinkamą ventiliaciją, vadovaukitės montavimo instrukcijomis. Nepakankamas vėdinimas galinėje gaminio dalyje didina energijos sąnaudas ir mažina šaldymo efektyvumą.

Dažnas durų atidarymas gali padidinti energijos sąnaudas.

Prietaiso vidaus temperatūrai ir energijos suvartojimui taip pat gali turėti įtakos aplinkos temperatūra ir prietaiso vieta. Nustatant temperatūrą reikėtų atsižvelgti į šiuos veiksnius. Sumažinkite durų atidarymą iki minimumo. Atšildydami šaldytus maisto produktus dėkite juos į šaldytuvą. Dėl žemos užšaldytų produktų temperatūros šaldytuve esantis maistas atvėsta. Prieš padėdami į prietaisą, palaukite, kol šiltas maistas ir gėrimai atvės.

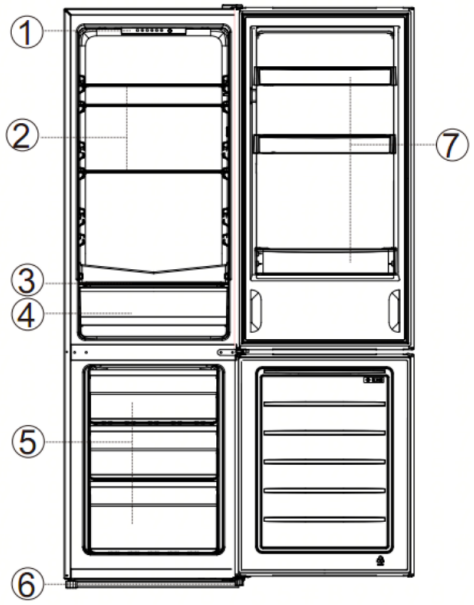
Lentynų išdėstymas šaldytuve neturi įtakos efektyviam energijos naudojimui. Maistas turi būti dedamas ant lentynų taip, kad būtų užtikrinta tinkama oro cirkuliacija (maistas neturėtų liesti vienas kito ir turėtų būti išlaikytas atstumas tarp maisto ir galinės sienos). Galite padidinti šaldytų maisto produktų saugojimo talpą, pašalindami krepšius ir, jei yra, „šalnos stabdymo“ lentyną.

Nesijaudinkite dėl kompresoriaus skleidžiamo triukšmo – tai įprastas veikimo triukšmas.

Produkto funkcijos

- Elektroninis temperatūros valdymas
- Atvirkštinės eigos durelės

Dalių pavadinimas:



ne	Aprašymas
1	Termostatas
2	Šaldytuvo stiklinės lentynėlės
3	Vaisių ir daržovių skyriaus gaubtas
4	Vaisių ir daržovių skyrius
5	Šaldytų produktų stalčiai
6	Reguliuojamos kojelės
7	Butelių rėmai

Šiame vadove pateiktos gaminio parinktys gali nevisiškai atitikti jūsų šaldytuvą. Detalės atitinka medžiagos elementą.

Pasirengimas naudoti

Įrengimo vieta:

1. Vėdinimo būklė

Padėtis, kurią pasirinksite šaldytuvo montavimui, turėtų būti gerai vėdinama ir joje turėtų būti mažiau karšto oro. Nestatykite šaldytuvo arti šilumos šaltinio, pvz., viryklės, katilo, ir venkite jo nuo tiesioginių saulės spindulių, taip užtikrindami šaldymo efektą ir taupydami energiją. Nestatykite šaldytuvo drėgnoje vietoje, kad išvengtumėte šaldytuvo rūdijimo ir elektros nutekėjimo.

Šaldytuvo šaltnešio įkrovos kiekio padalijimo iš bendro patalpos, kurioje įrengtas šaldytuvas, ploto rezultatas turi būti mažesnis nei 8g / m³.

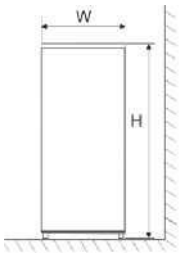
Pastaba. Šaldytuvui sunaudojamo šaltnešio kiekis nurodytas vardinėje lentelėje.

2. Šilumos sklaidos erdvė

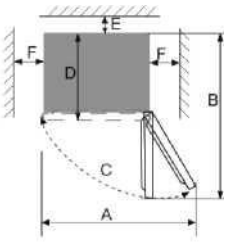
Dirbant šaldytuvas išskiria šilumą į aplinką. Todėl bent 30 mm laisvos vietos turėtų būti palikta viršutinėje pusėje, daugiau nei 100 mm abiejose pusėse ir daugiau nei 50 mm šaldytuvo galinėje pusėje (tai taip pat apsaugo, kad maitinimo laido neprispaustų siena ir šaldytuvo galinė dalis).

Matmenys nurodyti milimetrais:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130 ± 5	50	100



1 pav.



2 pav.

Pastaba. 1 pav., 2 pav. tik kaip gaminio vietos poreikio dydžio diagrama.

3. Lygus paviršius

Padėkite šaldytuvą ant tvirto ir lygaus pagrindo (grindų), kad jis būtų stabilus, kitaip jis sukels vibraciją ir triukšmą. Kai šaldytuvas dedamas ant tokių grindų medžiagų kaip kilimas, šiaudinis kilimėlis, polivinilchloridas, po šaldytuvu turėtų būti dedamos tvirtos pagrindo plokštės, kad būtų išvengta spalvos pasikeitimo dėl šilumos išsklaidymo.

⚠ **Aplink prietaisą arba įmontuotoje konstrukcijoje turi būti palaikoma netrukdoma ventiliacija.**

Pasirengimas naudoti

1. Stovėjimo laikas

Kai šaldytuvas yra tinkamai sumontuotas ir gerai išvalytas, iš karto jo nejunkite. Po daugiau nei 1 valandos stovėjimo būtinai įjunkite šaldytuvą, kad būtų užtikrintas normalus jo veikimas.

2. Valymas

Patikrinkite šaldytuvo viduje esančias priedų dalis ir nuvalykite vidų minkšta šluoste.

3. Įjungimas

Įstatykite kištuką į vientisą lizdą, kad paleistumėte kompresorių. Po 1 valandos atidarykite šaldiklio dureles, jei temperatūra šaldiklio skyriuje akivaizdžiai nukrenta, tai rodo, kad šaldymo sistema veikia normaliai.

4. Maisto laikymas

Po to, kai šaldytuvas veikia tam tikrą laiką, vidinė šaldytuvo temperatūra bus automatiškai reguliuojama pagal naudotojo nustatytą temperatūrą. Kai šaldytuvas visiškai atvės, įdėkite maisto produktus, kuriems paprastai reikia 2–3 valandų, kad jie visiškai atvėstų. Vasarą, kai temperatūra yra aukšta, maisto produktams visiškai atvėsti reikia daugiau nei 4 valandų (stenkitės atidaryti šaldytuvo dureles kuo mažiau, kol vidinė temperatūra atvės).

⚠ Jei šaldytuvas įrengtas drėgnoje vietoje, patikrinkite, ar įžeminimo laidas ir nuotėkio grandinės pertraukiklis yra normalūs. Jei dėl šaldytuvo sąlyčio su siena kyla vibracijos triukšmas arba jei siena užtemsta dėl oro konvekcijos aplink kompresorių, atitraukite šaldytuvą nuo sienos. Šaldytuvo įrengimas gali sukelti mobiliojo telefono, fiksuotojo ryšio telefono, radijo imtuvo, jį supančio televizoriaus trukdymo triukšmą ar vaizdo chaosą, todėl tokiu atveju stenkitės laikyti šaldytuvą kuo toliau.

Funkcijos

Temperatūros nustatymas:

Šaldytuvo temperatūrą kontroliuoja šaldytuvo skyriuje sumontuotas valdymo skydelis.

- Šaldytuvo temperatūros nustatymo ciklai: 5→4→3→2→1→„ ❄ “→5,

❄ ⇕ ❄	5	Kai naudotojui reikia žemesnės temperatūros.
	4	
	3	Įprasto naudojimo metu.
	2	Kai naudotojui nereikia žemesnės temperatūros.
	1	

- Rekomenduojamas režimas „3“, o režimas „5“ nerekomenduojamas, kad būtų išvengta maisto užšaldymo
- Galite nustatyti funkciją „ ❄ “, kad maistas būtų greitai atvėsintas arba užšaldytas. Funkcija „ ❄ “ automatiškai išsijungs po 26 valandų arba bus išjungta rankiniu būdu.



Pastaba. Jei indikatoriaus lemputė „5“, „3“ arba „1“ mirksi, vadinasi, šaldytuvas sugedo. Kuo skubiau kreipkitės į garantinį aptarnavimą atliekantį personalą, kad jis atliktų techninę priežiūrą vietoje.

Instrukcijos dėl maisto laikymo

Naudojimo atsargumo priemonės

- Prietaisas gali neveikti nuosekliai (yra galimybė atšildyti arba per daug sušilti užšaldytame maisto skyriuje), kai jis laikomas ilgą laiką žemesniame nei temperatūrų intervale, kuriam skirtas šaldymo prietaisas
- Prietaiso klimato tipo informacija pateikiama duomenų lentelėje.
- Vidaus temperatūrai gali turėti įtakos tokie veiksniai kaip šaldymo prietaiso vieta, aplinkos temperatūra, atidarytų durų dažnumas ir kt., ir, jei reikia, įspėjimas, kad gali tekti keisti bet kurio temperatūros reguliavimo įtaiso nustatymą, kad būtų atsižvelgta į šiuos veiksnius.
- Efervescentiniai gėrimai neturėtų būti laikomi šaldiklio skyriuje arba žemos temperatūros skyriuje; kai kurių produktų, pavyzdžiui, vandens ledų, nereikėtų naudoti pernelyg šaltų.

Maisto laikymo vieta

Dėl šalto oro cirkuliacijos šaldytuve, kiekvienos šaldytuvo vietos temperatūra yra skirtinga, todėl skirtingose vietose turėtų būti dedamas skirtingas maistas. Šviežio maisto skyrius tinka laikyti tokius maisto produktus, kurių nereikia užšaldyti, virtą maistą, alų, kiaušinius, kai kuriuos pagardus, kuriuos reikia konservuoti šaltai, pieną, vaisių sultis ir kt. Vaisių ir daržovių dėžė tinka daržovėms, vaisiams ir kt. konservuoti.

Šaldiklio skyrius tinka ledams, užšaldytam maistui ir ilgai laikomiems maisto produktams laikyti.

Šviežio maisto skyriaus naudojimas

Nustatykite šviežio maisto laikymo skyriaus temperatūrą nuo 2 iki 8 °C ir laikykite maistą, kuris skirtas trumpalaikiam laikymui arba bus suvalgytas greitu metu, šviežio maisto skyriuje.

Šaldytuvo lentyna: Išimdami lentyną, pirmiausia ją pakelkite, tada ištraukite; o prieš montuodami lentyną, įdėkite ją į vietą prieš padėdami. (Dviejų sekcijų lentynos atveju stumkite pirmąją sekciją į galą, tada ištraukite antrąją sekciją). Laikykite lentynos galinę jungę į viršų, kad maistas nepatektų į įdėklo sienelę. Pasiimdami arba padėdami į lentyną, tvirtai laikykite ją ir atsargiai elkitės, kad nesugadintumėte.

Vaisių ir daržovių dėžė: Ištraukite vaisių ir daržovių dėžę, kad galėtumėte pasiekti maistą. Panaudoję arba išvalę vaisių ir daržovių dėžės dengiamąją plokštelę, būtinai padėkite ją atgal ant vaisių ir daržovių dėžės, kad nebūtų paveikta vaisių ir daržovių dėžės vidinė temperatūra.

Kaip naudoti ledo gaminimo dėžę
Padėkite ledo gaminimo dėžę į viršutinę šaldiklio skyriaus padėtį, kad ji kuo greičiau užšaltų.
Įspėjimas dėl maisto laikymo
Prieš laikydami maisto produktus šaldytuve, geriau juos išvalykite ir nusausinkite. Prieš dedant maisto produktus į šaldytuvą, patartina juos užsandarinti, kad būtų išvengta vandens garavimo, siekiant išlaikyti šviežius vaisius ir daržoves ir išvengti kvapo. Nedėkite per daug arba per daug svorio turinčių maisto produktų į šaldytuvą. Tarp maisto produktų palikite pakankamai vietos; jei per arti, šalto oro srautas bus užblokuotas, o tai turės įtakos šaldymo poveikiui. Nelaikykite per didelio ar antsvorio turinčio maisto, kad nesutraiškytumėte lentynos. Laikydami maisto produktus, laikykitės atokiau nuo vidinės sienos; ir nedėkite daug vandens turinčių maisto produktų per arti šaldytuvo galinės sienos, kad jie neužšaltų ant vidinės sienos.
Maisto produktų laikymas pagal kategorijas: Maisto produktai turėtų būti laikomi pagal kategoriją, kiekvieną dieną valgomus maisto produktus laikant priešais lentyną, kad būtų galima sutrumpinti durų atidarymo trukmę ir išvengti maisto sugadinimo dėl galiojimo pabaigos.
Patarimai, kaip taupyti energiją: Prieš dėdami į šaldytuvą, leiskite karštam maistui atvėsti iki kambario temperatūros. Šaldytą maistą įdėkite į šviežio maisto skyrių, kad atšiltų, o šviežią maistą atvėsinkite naudodami žemą užšaldyto maisto temperatūrą, taip taupydami energiją.
Vaisių ir daržovių laikymas
Jei šaldymo prietaisas turi šaldymo skyrių, turėtų būti pateiktas pareiškimas, kad kai kurių rūšių šviežios daržovės ir vaisiai yra jautrūs šalčiui ir todėl netinka laikyti tokio tipo skyriuje.
Šaldytų maisto produktų laikymo skyriaus naudojimas
Šaldiklio temperatūra kontroliuojama žemiau –18 °C, todėl patartina maisto produktus ilgai laikyti šaldiklio skyriuje, tačiau reikia laikytis ant maisto produktų pakuotės nurodytos laikymo trukmės.
Šaldiklio stalčiai naudojami maisto produktams, kuriuos reikia užšaldyti, laikyti. Prieš tolygiai paskirstant šaldiklio stalčiuose, didelių blokų dydžio žuvis ir mėsa turėtų būti supjaustytos į mažus gabalus ir supakuotos į šviežio laikymo maišus.
- Prieš dedant karštus maisto produktus į šaldiklio skyrių, leiskite jiems atvėsti iki kambario temperatūros.
- Nedėkite stiklinio indo su skysčiu arba konservuotu skysčiu, kuris yra užsandarintas, į šaldiklio skyrių, kad išvengtumėte sprogimo dėl tūrio išsiplėtimo, kai skystis užšąla.
- Padalinkite maistą į atitinkamas mažas porcijas
- Geriau supakuoti maistą prieš jį užšaldant, o naudojamas pakavimo maišelis turėtų būti sausas, jei pakavimo maišeliai būtų užšaldyti kartu. Maisto produktai turi būti supakuoti arba padengti tokiomis tinkamomis medžiagomis kaip kietos, beskonės, nelaidžios orui ir vandeniui, netoksiškos ir neužterštos, kad būtų išvengta kryžminio užteršimo ir kvapo perdavimo.

Patarimai, kaip įsigyti šaldytų maisto produktų
1. Jei perkate šaldytą maistą, peržiūrėkite laikymo gaires ant pakuotės. Kiekvieną šaldyto maisto elementą galėsite laikyti nurodytą laikotarpį pagal įvertinimą žvaigždutėmis. Paprastai tai laikotarpis, nurodytas kaip „Geriausia sunaudoti iki x“, nurodytas pakuotės priekinėje pusėje.
2. Patikrinkite šaldytų maisto produktų temperatūrą parduotuvėje, kurioje perkate šaldytus maisto produktus.
3. Įsitikinkite, kad šaldyto maisto pakuotė yra puikios būklės.
4. Visada įsigykite šaldytų produktų paskutinį kartą apsipirkdami arba apsilankę prekybos centre.
5. Apsipirkdami ir keliaudami namo stenkitės laikyti šaldytą maistą kartu, nes tai padės išlaikyti maistą vėsesnį.
6. Nepirkite šaldyto maisto, nebent galite jį iš karto užšaldyti. Specialių izoliuotų maišelių galima įsigyti daugelyje prekybos centrų ir techninės įrangos parduotuvių. Juos naudojant, šaldytas maistas ilgiau išlieka šaltas.
7. Kai kuriems maisto produktams atšildyti prieš virimą nebūtina. Daržovės ir makaronai gali būti dedami tiesiai į verdantį vandenį arba garus. Užšaldytus padažus ir sriubas galima sudėti į puodą ir švelniai kaitinti, kol atšils.
8. Naudokite kokybišką maistą ir tvarkykite jį kuo mažiau. Kai maisto produktai yra užšaldomi mažais kiekiais, užtruks mažiau nei jiems užšaldyti ir atšildyti.
9. Apskaičiuokite, kiek maisto produktų reikia užšaldyti. Užšaldydami didelius šviežio maisto kiekius, nustatykite temperatūros reguliavimo rankenėlę į žemą režimą, kai šaldiklio temperatūra yra sumažinta. Taigi, maistą galima greitai užšaldyti, gerai išlaikant maisto šviežumą.

Patarimai dėl specialiųjų poreikių

Šaldytuvo ir šaldiklio perkėlimas
- **Vieta**

Nelaikykite šaldytuvo ar šaldiklio arti šilumos šaltinio, pvz., viryklės, katilo ar radiatoriaus. Venkite tiesioginių saulės spindulių išoriniuose pastatuose ar saulės gultuose.
- **Išlyginimas**

Būtinai išlyginkite šaldytuvą ar šaldiklį priekinėmis išlyginimo kojelėmis. Jei jis nebus lygus, bus paveiktas šaldytuvo ar šaldiklio durelių tarpiklio sandarinimo efektyvumas arba netgi gali sutrikti jūsų šaldytuvo ar šaldiklio veikimas.
Nustatę šaldytuvo ar šaldiklio padėtį, prieš naudodami palaukite 4 valandas, kad šaltnešis nusėstų.
- **Įrengimas**

Neuždenkite ir neužblokuokite prietaiso ventiliacijos angų ar grotelių.
Kai esate išvykę ilgam laikui
- Jei prietaisas nebus naudojamas kelis mėnesius, pirmiausia jį išjunkite, tada ištraukite kištuką iš sieninio lizdo.
- Išimkite visus maisto produktus.
- Kruopščiai nuvalykite ir išdžiovinkite vidų. Kad išvengtumėte kvapo ir pelėsių augimo, palikite duris atviras: užblokuokite jas arba, jei reikia, nuimkite duris.
- Išvalytą prietaisą laikykite sausoje, vėdinamoje vietoje ir atokiau nuo šilumos šaltinio, padėkite prietaisą sklandžiai ir nedėkite ant jo sunkių daiktų.
- Įrenginys neturėtų būti prieinamas žaisti vaikams.

Priežiūra ir valymas

⚠ Prieš valydami pirmiausia ištraukite maitinimo laido kištuką; Nejunkite ir netraukite kištuko šlapia ranka, nes kyla elektros smūgio ir sužalojimo pavojus. Nepilkite vandens tiesiai ant šaldytuvo, kad išvengtumėte rūdžių, elektros nuotėkio ir nelaimingų atsitikimų. Nekiškite rankų į šaldytuvo dugną, nes galite subraižyti aštrūs metaliniai kampai.

Valymas iš vidaus ir iš išorės
Šaldytuve esantys maisto likučiai gali sukelti blogą kvapą, todėl šaldytuvas turi būti reguliariai valomas. Šviežio maisto skyrius paprastai valomas kartą per mėnesį.
Išimkite visas lentynas, skrudinimo dėžę, butelių laikiklius, dangčio plokštę, stalčius ir kt., ir nuvalykite juos minkštu rankšluosčiu ar kempine, pamirkyta šiltame vandenyje arba neutraliame ploviklyje.
Dažnai pašalinkite dulkes, susikaupusias ant galinio skydelio ir šoninių šaldytuvo plokščių.
Panaudoję ploviklį, būtinai nuplaukite jį švariu vandeniu, tada nusausinkite.

⚠ Nenaudokite šerių šepečio, plieninės vielos šepečio, ploviklio, muilo miltelių, šarminio ploviklio, benzeno, benzino, rūgšties, karšto vandens ir kitų korozinių ar tirpių elementų korpuso paviršiui, durų tarpikliui, plastikinėms dekoratyvinėms dalims ir kt. valyti, kad būtų išvengta pažeidimų.

Atsargiai nušluostykite durelių tarpiklį, nuvalykite griovelį medine lazdele, apvyniota medvilnine virvele. Po valymo pirmiausia pritvirtinkite keturis durų tarpiklio kampus, tada po vieną segmentą įdėkite į durų griovelį.
Maitinimo nutraukimas arba šaldymo sistemos gedimas

- Jei šaldymo įrenginys ilgai neveikia (pvz., nutrūksta maitinimas arba sugenda šaldymo sistema), pasirūpinkite šaldytais maisto produktais.
- Stenkitės kuo mažiau atidaryti šaldytuvo dureles, kad maistas būtų saugus ir šviežias net karštą vasarą.
- Jei iš anksto gaunate pranešimą apie elektros energijos tiekimo nutraukimą:

1) Nustatykite termostato rankenėlę į aukštą režimą prieš valandą, kad maistas būtų visiškai užšaldytas (šiuo metu nelaikykite naujo maisto!). Kai maitinimas tampa normalus, laiku atkurkite pradinį temperatūros režimo nustatymą.
2) Taip pat gali pagaminti ledą su vandeniui nepralaidžiu konteineriu ir įdėti jį į viršutinę šaldiklio dalį, kad pailgėtų šviežio maisto laikymo laikas.

⚠ Pastaba. Panaudojus šaldytuvą, geriau jį naudoti nepertraukiamai; ir esant įprastoms aplinkybėms, nenutraukite jo naudojimo, kad nepaveiktumėte tarnavimo laiko.

Atitirpinimas
Po naudojimo laikotarpio ant šaldiklio skyriaus vidinės sienelės (arba garintuvo) paviršiaus susidarys plonas šerkšno sluoksnis, kuris gali turėti įtakos šaldymo poveikiui, jei storis viršija 5 mm. Tokiu atveju reikia švelniai nuvalyti šerkšną ledo grandikliu, o ne metaline ar aštria įranga. Šalčius reikia nuvalyti maždaug kas 3 mėnesius, o jei įprastas stalčių naudojimas ir įprastas maisto produktų prieinamumas yra paveiktas šalčio, pasirūpinkite, kad šalna būtų pašalinta laiku. Šaltis šalinkite atlikdami toliau nurodytus veiksmus.

1. Išimkite šaldytus maisto produktus, išjunkite maitinimą, atidarykite šaldytuvo dureles ir ledo grandikliu švelniai nuimkite šalnas nuo vidinės sienos. Siekiant pagreitinti atšildymo procesą, siūloma į šaldytuvą / šaldiklį įdėti karšto vandens dubenį, o kai kietos ledo šalnos tampa laisvos, ledo grandikliu jas nuvalykite ir išimkite.
2. Atšildę, išvalykite šaldytuvą ar šaldiklį viduje ir įjunkite maitinimo šaltinį.

Lempos keitimas
LED lempą šaldytuvas naudoja apšvietimui, kuris pasižymi mažomis energijos sąnaudomis ir ilgu tarnavimo laiku. Kilus nenormaliems atvejams, susisiekite su aptarnavimo po pardavimo darbuotojais. Lempas gali pakeisti tik gamintojas kartu su prietaiso dalimi.
Lempos tipas: LED šviesa.
Energijos efektyvumo lygis: Netaikoma

Saugos patikra po techninės priežiūros
Ar maitinimo laidas pažeistas?
Ar maitinimo kištukas tvirtai įkištas į lizdą?
Ar maitinimo kištukas perkaito?

Pastaba. Jei maitinimo laidas ir kištukai yra pažeisti arba sutepti dulkėmis, gali kilti gaisras ir kilti elektros smūgis. Jei yra kokių nors anomalijų, ištraukite maitinimo kištuką ir susisiekite su pardavėju.

Paprasta gedimų analizė ir šalinimas

Atsižvelgiant į šiuos mažus gedimus, ne kiekvieną gedimą turi ištaisyti techninės priežiūros personalas; galite pabandyti išspręsti problemą.

Atvejis	Patikra	Sprendimai
• Visiškai nešaldo	• Ar maitinimo kištukas išjungtas? • Ar pertraukikliai ir saugikliai sulūžę? • Nėra elektros ar išsijungė grandinė? • Kur įrengtas šaldytuvas? Ar jis įrengtas balkonuose, garažuose, sandėliuose ir kitose vietose, kur aplinkos temperatūra yra žemesnė nei 10 °C?	• Prijunkite iš naujo • Atidarykite dureles ir patikrinkite, ar dega lemputė. • Nutrūko elektros tiekimas ar išsijungė grandinė? • Šaldytuvą montuokite saugioje vietoje, kurioje aplinkos temperatūra yra aukštesnė nei 10 °C. Jei šaldytuvas sumontuotas per žemoje temperatūroje, vidinė aušinimo sistema gali neveikti tinkamai.
• Neįprastas garsas	• Ar šaldytuvas stabilus? • Ar šaldytuvas siekia sieną?	• Šaldytuvo reguliuojamų kojelių reguliavimas. • Nuo sienos.
• Prastas šaldymo efektyvumas	• Ar dedate karštą maistą ar per daug maisto? • Ar dažnai atidarinėjate dureles? • Tiesioginė saulės šviesa arba stovi šalia krosnies ar viryklės? • Ar gerai vėdinama? • Ar temperatūros nustatymas per didelis?	• Maistą į šaldytuvą dėkite, kai karštas maistas atvės. • Durelių tikrinimas ir uždarymas. • Šaldytuvo išėmimas iš šilumos šaltinio. • Palikite atstumą, kad būtų išlaikyta gera ventiliacija. • Nustatykite tinkamą temperatūrą.
• Keistas kvapas šaldytuve	• Sugedęs maistas? • Ar reikia išvalyti šaldytuvą? • Ar dedate stipraus kvapo maistą?	• Sugedusio maisto išmetimas. • Šaldytuvo valymas. • Stipraus kvapo maisto dėjimas.

Pastaba. Jei pirmiau pateikti aprašymai netaikomi trikčių šalinimui, neardykite ir neremontuokite patys. Nepatyrusių asmenų atliekamas remontas gali sukelti sužalojimus arba rimtą gedimą. Kreipkitės į vietinę parduotuvę, kurioje pirkote. Šio gaminio techninį aptarnavimą turi atlikti įgaliotas inžinierius ir turi būti naudojamos tik originalios atsarginės dalys.
Jei įrenginys ilgą laiką nenaudojamas, atjunkite jį nuo elektros šaltinio, ištuštinkite visą maistą ir išvalykite prietaisą, palikdami duris atviras, kad būtų išvengta nemalonių kvapų.

Sertifikatai

Elektros informacija
Šis elektros prietaisas turi būti įžemintas
Šiame gaminyje yra kištukas, kuris tinka visiems namams su lizdais, atitinkančiais dabartines specifikacijas
Jei sumontuotas kištukas netinka jūsų elektros lizdams, jį reikia nupjauti ir kruopščiai išmesti. Kad išvengtumėte galimo elektros smūgio pavojaus, neįkiškite išmesto kištuko į lizdą.
Šis produktas atitinka EEB direktyvas.

Saugaus atkūrimo instrukcijos

Šalinimas
Seni prietaisai vis dar turi tam tikrą likutinę vertę. Ekologiškas požiūris užtikrins, kad vertingos žaliavos būtų perdirbamos.
Įrangoje naudojamiems šaltnešiams ir izoliacinėms medžiagoms reikia specialių tvarkymo procedūrų. Prieš tvarkydami įsitikinkite, kad įrangos galinėje pusėje nėra vamzdžių pažeidimų.
Naujausios informacijos apie senos įrangos ir senos įrangos pakuočių šalinimo galimybes galima gauti vietos savivaldybės biure.

Teisingas šio gaminio šalinimas	
	Šis ženklas nurodo, kad šio produkto negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis visoje ES. Siekiant užkirsti kelią galimai žalai aplinkai ar žmonių sveikatai dėl nekontroliuojamo atliekų šalinimo, atsakingai atiduokite jas perdirbimui, kad būtų skatinamas tvarus medžiagų išteklių pakartotinis naudojimas. Norėdami grąžinti panaudotą įrenginį, naudokite grąžinimo ir surinkimo sistemas arba kreipkitės į pardavėją, iš kurio produktas buvo įsigytas. Jis gali pasirūpinti ekologišku produkto perdirbimu.

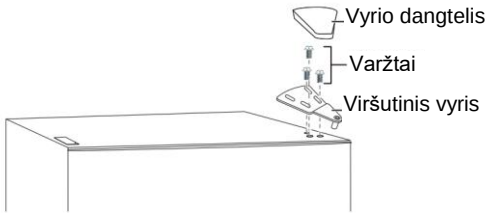
Įspėjimas dėl šalinimo

Šaldytuve naudojama šaldalo ir ciklopentano putų medžiaga yra degi. Todėl, kai šaldytuvas atiduodamas į metalo laužą, jis turi būti laikomas atokiau nuo bet kokio ugnies šaltinio ir jį turi panaudoti speciali utilizavimo įmonė, turinti atitinkamą kvalifikaciją, išskyrus šalinimą deginant, kad būtų išvengta žalos aplinkai ar kitokios žalos.

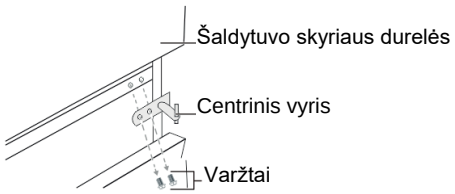
Šalinant šaldytuvą, išardykite duris ir nuimkite durų ir lentynų tarpiklį; įdėkite duris ir lentynas į tinkamą vietą, kad neįstrigtų vaikas.

Durų atidarymo krypties keitimas

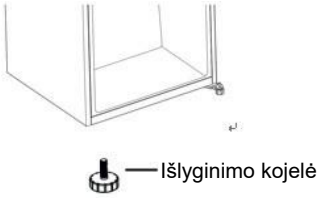
1. Įsitikinkite, kad šaldytuvas yra atjungtas.
2. Pakelkite ir nuimkite vyrio dangtelį, išsukite tris varžtus, kurie pritvirtina viršutinį vyrį prie durų, tada nuimkite vyrį.



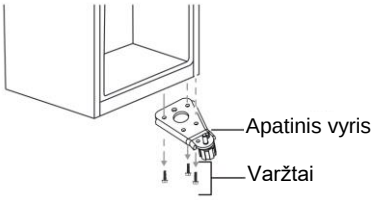
3. Išimkite šaldytuvo skyriaus dureles iš korpuso.
4. Išimkite du varžtus, kurie tvirtina centrinį vyrį.



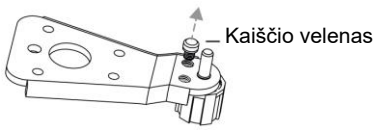
5. Išimkite šaldiklio skyriaus dureles.
6. Nuimkite išlyginimo kojelę kairėje korpuso pusėje ir padėkite ją į šalį vėlesniam montavimui.



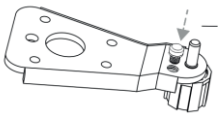
7. Išsukite varžtus, kurie pritvirtina apatinį vyrį prie dešinės korpuso pusės, tada nuimkite vyrį.



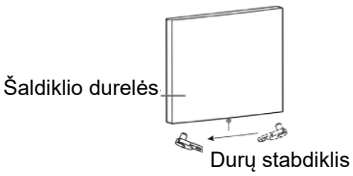
8. Nuimkite poveržlę ir veržlę, kuri pritvirtina kaiščio veleną prie dešiniosios apatinio vyrio angos, tada nuimkite veleną.



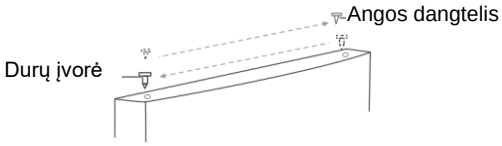
9. Įkiškite kaiščio veleną į apatinio vyrio kairiąją angą, tada pritvirtinkite veleną poveržle ir veržle.



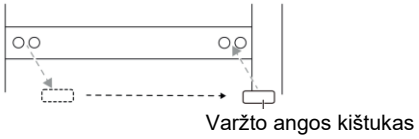
10. Sumontuokite apatinį vyrį kairėje korpuso pusėje.
11. Sumontuokite išlyginamąją pėdelę, kuri buvo nuimta, dešinėje korpuso pusėje.
12. Išsukite varžtą, kuris pritvirtina durelių stabdiklį iš šaldiklio skyriaus durelių apačios dešinėje, tada nuimkite durelių stabdiklį ir sumontuokite apatinėje kairėje pusėje.



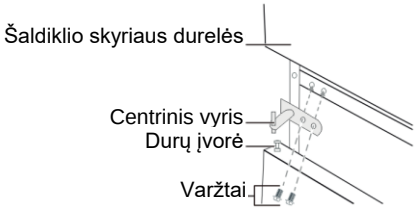
13. Įdėkite šaldiklio skyriaus dureles.
14. Perkelkite durelių įvorę iš viršutinės dešinės šaldiklio durelių pusės į viršutinę kairę durelių pusę. Ir perkelkite kairįjį angos dangtelį į dešinę pusę.



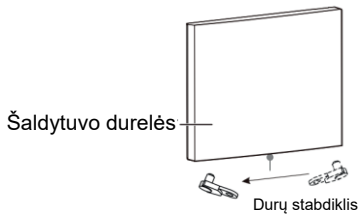
15. Nuimkite centrinio vyrio varžto angos kaištį kairėje korpuso pusėje, tada įstatykite į varžto angas dešinėje korpuso pusėje.



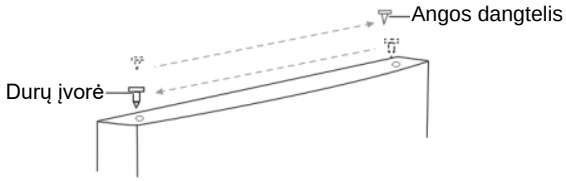
16. Sumontuokite centrinį vyrį kairėje pusėje dviem varžtais, kuriuos anksčiau išėmėte.



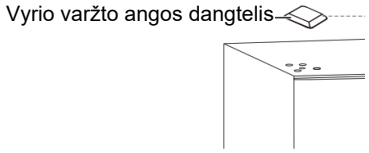
17. Išsukite varžtą, kuris pritvirtina durelių stabdiklį iš šaldytuvo skyriaus durelių apačios dešinėje, tada nuimkite durelių stabdiklį ir sumontuokite apatinėje kairėje pusėje.

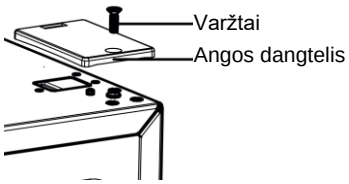


18. Sumontuokite šaldytuvo skyriaus dureles.
19. Perkelkite durelių įvorę iš viršutinės dešinės šaldytuvo durelių pusės į viršutinę kairę durelių pusę. Ir perkelkite kairįjį angos dangtelį į dešinę pusę.

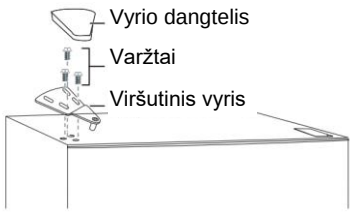


20. Nuimkite angos dangtelį iš viršutinės kairės pusės. (Jei gaminyje yra kvadratinė anga dešinėje šaldytuvo pusėje, taip pat turite nuimti angos dangtelį ir varžtus mažame priedų maišelyje ir pritvirtinti juos viršutiniame dešiniajame kampe.)





21. Pritvirtinkite viršutinį vyrį prie viršutinės kairės korpuso pusės trimis varžtais, kuriuos anksčiau išėmėte. Prieš priveržDami viršutinio vyrio varžtus, įsitikinkite, kad durelių viršus yra lygus su korpusu ir kad guminis tarpiklis gerai užsandarina.
22. Sumontuokite vyrio dangtelį virš vyrio viršutinėje kairėje korpuso pusėje.



DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

Pirms iekārtas izmantošanas izlasiet šos drošības norādījumus. Turiet tos tuvumā turpmākai pārskatīšanai.
Šajos norādījumos un uz pašas iekārtas sniegti svarīgi drošības brīdinājumi, kas vienmēr jāievēro.
Ražotājs neuzņemas atbildību par drošības norādījumu neievērošanu, iekārtas nepareizu izmantošanu vai nepareizu vadības iestatījumu izmantošanu.
⚠ Ļoti mazi bērni (0–3 gadi) nedrīkst tuvoties iekārtai. Mazi bērni (3–8 gadi) jātur prom no iekārtas, ja tie netiek pastāvīgi uzraudzīti. Bērni no 8 gadu vecuma un vecāki, kā arī personas ar samazinātām fiziskajām, sensorajām vai garīgajām spējām vai bez pieredzes un zināšanām drīkst izmantot šo iekārtu tikai tad, ja tiek uzraudzīti vai ir saņēmuši norādījumus par drošu izmantošanu un saprot ar to saistītos riskus. Bērni nedrīkst spēlēties ar iekārtu. Tīrīšanu un lietotāja apkopi nedrīkst veikt bērni bez uzraudzības.
Bērniem no 3 līdz 8 gadu vecumam ir atļauts ievietot priekšmetus dzesēšanas iekārtas un izņemt priekšmetus no iekārtas.

ATĻAUTĀ IZMANTOŠANA

⚠ UZMANĪBU! Iekārta nav paredzēta ekspluatācijai, izmantojot ārēju slēdža iekārtu, piemēram, taimeri vai atsevišķu tālvadības sistēmu.
⚠ Šī iekārta ir paredzēta izmantošanai mājsaimniecībās un līdzīgās vietās, piemēram: personāla virtuves zonās veikalos, birojos un citās darba vietās; lauku mājās; klientiem viesnīcās, moteļos, viesu namos un citās dzīvojamās vidēs.
⚠ Šī iekārta nav paredzēta profesionālai lietošanai. Nelietojiet iekārtu ārpus telpām.
⚠ Spuldze, kas tiek izmantota iekārtas iekšpusē, ir speciāli izstrādāta sadzīves tehnikai un nav piemērota vispārējai telpu apgaismošanai mājās (EK Regula Nr. 244/2009).
⚠ Iekārta ir paredzēta ekspluatācijai vietās, kur vides temperatūra atbilst tālāk norādītajām robežām, saskaņā ar klimata klasi, kas norādīta tehnisko datu plāksnītē. Iekārta var nedarboties pareizi, ja tā ilgstoši tiek atstāta temperatūrā ārpus norādītā diapazona.
Vides temperatūra atbilstoši klimata klasei:
SN: No 10 °C līdz 32 °C;
N: No 16 °C līdz 32 °C;
ST: No 16 °C līdz 38 °C;
T: No 16 °C līdz 43 °C.

SVARĪGI IZLASĪT UN IEVĒROT



Šī iekārta nesatur CFC. Dzesēšanas šķidruma kontūrā ir R600a (HC). Iekārtas ar izobutānu (R600a): izobutāns ir dabasgāze bez ietekmes uz vidi, taču tas ir uzliesmojošs. Pārliecinieties, ka dzesēšanas šķidruma kontūra caurules nav bojātas, it īpaši, iztukšojot dzesēšanas šķidruma kontūru.

⚠ BRĪDINĀJUMS: Nesabojājiet iekārtas dzesēšanas šķidruma caurules.
⚠ BRĪDINĀJUMS: Neaizsedziet ierīces ventilācijas atveres, novietojot to brīvi stāvošu vai iebūvējot to mēbelēs.
⚠ BRĪDINĀJUMS: Atkausēšanas procesa paātrināšanai nelietojiet mehāniskas, elektriskas vai ķīmiskas metodes, izņemot ražotāja ieteiktās.
⚠ BRĪDINĀJUMS: Nelietojiet un nelieciet iekārtas nodalījumos elektroierīces, ja tās nav ražotāja skaidri atļautā tipa.
⚠ BRĪDINĀJUMS: Ledus veidošanas ierīces un/vai ūdens dozatori, kas nav tieši pieslēgti ūdens padevei, jāpilda tikai ar dzeramo ūdeni.
⚠ BRĪDINĀJUMS: Automātiskajām ledus veidošanas ierīcēm un/vai ūdens dozatoriem jābūt pieslēgtiem ūdens padevei, kas nodrošina tikai dzeramo ūdeni, ar ūdens spiedienu no 0,17 līdz 0,81 MPa (1,7 līdz 8,1 bārs).
⚠ Nelietojiet sprādzienbīstamas vielas, piemēram, aerosola flakonus, un nelietojiet un nelieciet benzīnu vai citas uzliesmojošas vielas iekārtas iekšpusē vai tās tuvumā.
⚠ Nenorijiet ledus paku (iekļautas dažos modeļos) saturu (tas nav toksisks). Neēdiet ledus gabaliņus vai saldējumu tūlīt pēc izņemšanas no saldētavas, jo tie var izraisīt aukstuma apdegumus.
⚠ Produktiem, kas paredzēti lietošanai ar gaisa filtru pieejamā ventilatora pārsegā, filtram vienmēr jāatrodas savā vietā, kamēr ledusskapis darbojas.
⚠ Neglabājiet stikla traukus ar šķidrumiem saldētavas nodalījumā, jo tie var saplīst.
Neaizsedziet ventilatoru (ja tas iekļauts) ar pārtikas produktiem.
Pēc pārtikas produktu ievietošanas pārbaudiet, vai nodalījumu durvis, īpaši saldētavas durvis, aizveras pareizi.
⚠ Bojātās blīves jānomaina pēc iespējas ātrāk.

⚠ Izmantojiet ledusskapja nodalījumu tikai svaigu pārtikas produktu uzglabāšanai, bet saldētavas nodalījumu — tikai saldētu pārtikas produktu uzglabāšanai, svaigu pārtikas produktu sasaldēšanai un ledus kubiņu pagatavošanai.
⚠ Neglabājiet neiepakotu pārtiku ledusskapja vai saldētavas nodalījumos, lai izvairītos no tās tieša kontakta ar iekšējām virsmām.
Ierīcēm var būt īpaši nodalījumi (Svaigo pārtikas produktu nodalījums, Nulles grādu nodalījums utt.). Ja konkrētajā produkta bukletā nav norādīts citādi, tos var izņemt, saglabājot līdzvērtīgu veiktspēju.

Izolācijas putu veidotāja viela ir C-pentāns – uzliesmojoša gāze.
Tālāk norādīti piemērotākās iekārtas nodalījumi konkrētu pārtikas veidu glabāšanai, ņemot vērā atšķirīgo temperatūras sadalījumu dažādos iekārtas nodalījumos.
- Ledusskapja nodalījumi:
1) Ledusskapja nodalījuma augšējā daļa un durvis - temperatūras zona: Uzglabājiet tropiskos augļus, konservus, dzērienus, olas, mērces, marinējumus, sviestu, ievārījumu
2) Ledusskapja nodalījuma vidējā zona — vēsuma zona: Uzglabājiet sieru, pienu, piena produktus, delikateses, jogurtu
3) Ledusskapja nodalījuma apakšējā daļa - aukstākā zona: Uzglabājiet aukstās uzkodas, desertus, gaļu un zivis, siera kūku, svaigu pastu, skābo krējumu, pesto/mērces, mājās gatavotu ēdienu, konditorejas krēmu, pudiņu un krēmsieru.
4) Augļu un dārzeņu atvilktne ledusskapja nodalījuma apakšā: Uzglabājiet dārzeņus un augļus (izņemot tropiskos augļus)
5) Dzesēšanas nodalījums: Aukstākajā atvilktnē uzglabājiet tikai gaļu un zivis — Saldētavas nodalījums:
4 zvaigžņu zonas (****) nodalījums ir piemērots tādu pārtikas produktu saldēšanai, kam ir vides temperatūra, un saldētu pārtikas produktu glabāšanai, jo temperatūra ir vienmērīgi sadalīta visā nodalījumā.
Iegādātajai saldētajai pārtikai uz iepakojuma ir norādīts uzglabāšanas derīguma termiņš. Šis datums noteikts, ņemot vērā uzglabājamā pārtikas veidu, tādēļ tas ir jāievēro. Svaigi pārtikas produkti jāuzglabā šādu laika periodu: 1–3 mēneši: siers, jūras veltes, saldējums, šķiņķis/desa, piens, svaigi šķidrumi; 4 mēneši: steiki un gaļas filejas (liellopu, jēra, cūkgaļas); 6 mēneši: sviests un margarīns, putnu gaļa (vistas, tītara); 8–12 mēneši: augļi (izņemot citrusaugļus), cepta gaļa (liellopu, cūkgaļas, jēra), dārzeņi. Derīguma termiņi uz pārtikas iepakojuma 2 zvaigžņu zonā ir obligāti jāievēro.
Lai izvairītos no pārtikas piesārņošanas, ievērojiet tālāk norādīto.
- Durvju atvēršana uz ilgu laiku var radīt ievērojamu temperatūras paaugstināšanos ierīces nodalījumos.
- Regulāri tīriet virsmas, kas var nonākt saskarē ar pārtiku, un pieejamās notekas sistēmas.
- Iztīriet ūdens tvertnes, ja tās nav lietotas 48 stundas; izskalojiet ūdens sistēmu, kas pieslēgta ūdens padevei, ja ūdens nav patērēts 5 dienas.
- Glabājiet jēlu gaļu un zivis piemērotos traukos ledusskapī, lai tās nesaskartos ar citiem pārtikas produktiem un nepilētu uz tiem.
- Divu zvaigžņu saldēto pārtikas produktu nodalījumi ir piemēroti iepriekš sasaldētas pārtikas glabāšanai, kā arī saldējuma un ledus kubiņu glabāšanai vai pagatavošanai.
- Nesaldējiet svaigus pārtikas produktus vienas, divu vai trīs zvaigžņu nodalījumos.
- Ja dzesēšanas iekārta ilgstoši tiek atstāta tukša, izslēdziet to, atkausējiet, iztīriet, nosusiniet un atstājiet iekārtas durvis atvērtas, lai novērstu pelējuma veidošanos iekārtas iekšpusē.

UZSTĀDĪŠANA

⚠ Ar iekārtu drīkst rīkoties un to uzstādīt divas vai vairākas personas – pastāv traumu risks.
Izpakošanai un uzstādīšanai lietojiet aizsargcimdus – pastāv sagriešanās risks.
⚠ Uzstādīšanas darbus, tostarp attiecībā uz ūdens padevi (ja tāda ir), elektriskajiem savienojumiem, un remontu drīkst veikt tikai kvalificēti tehniķi.
Nenomainiet un neremontējiet nevienu iekārtas daļu, ja tas nav konkrēti norādīts lietotāja rokasgrāmatā.
Neļaujiet bērniem tuvoties uzstādīšanas vietai. Pēc iekārtas izpakošanas pārliecinieties, ka tā transportēšanas laikā nav bojāta. Problēmu gadījumā sazinieties ar tirgotāju vai tuvāko pēcpārdošanas servisu. Pēc uzstādīšanas iepakojuma atkritumi (plastmasas, putuplasta daļas utt.) jāglabā bērniem nepieejamā vietā – pastāv nosmakšanas risks. Iekārtu pirms jebkuras uzstādīšanas darbības jāatvieno no elektrotīkla – pastāv elektriskā trieciena risks.
Uzstādīšanas laikā pārliecinieties, ka iekārta nesabojā barošanas kabeli – pastāv ugunsgrēka vai elektrotrieciena risks. Aktivizējiet iekārtu tikai pēc tam, kad uzstādīšana ir pilnībā pabeigta.
⚠ Ievērojiet piesardzību, lai, pārvietojot iekārtu, nesabojātu grīdas segumu (piemēram, parketu).
Uzstādiet iekārtu uz grīdas vai balsta, kas ir pietiekami izturīgs, lai izturētu tās svaru, un tādā vietā, kas ir piemērota tās izmēram un lietošanas apstākļiem. Pārliecinieties, ka iekārta neatrodas siltuma avota tuvumā un ka visas četras kājiņas ir stabilas un atrodas uz grīdas – pielāgojiet tās pēc

nepieciešamības, kā arī ar līmeņrādi pārbaudiet, vai iekārta ir pilnīgi līdzena. Nogaidiet vismaz divas stundas pirms iekārtas ieslēgšanas, lai nodrošinātu, ka dzesēšanas kontūrs ir pilnībā efektīvs.

⚠ BRĪDINĀJUMS: Novietojot iekārtu, pārliecinieties, ka barošanas vads netiek saspiests vai bojāts.

⚠ BRĪDINĀJUMS: Lai izvairītos no apdraudējuma, kas saistīts ar nestabilitāti, iekārtas novietošana vai nostiprināšana jāveic saskaņā ar ražotāja norādījumiem.

Ir aizliegts novietot ledusskapi tā, ka gāzes plīts metāla šļūtene, metāla gāzes vai ūdens caurules vai elektriskie vadi saskaras ar ledusskapja aizmugurējo sienu (kondensatora spoli).

⚠ Lai nodrošinātu pietiekamu ventilāciju, atstājiet vietu abās iekārtas pusēs un virs tās. Attālumam starp iekārtas aizmuguri un sienu aiz tās jābūt 50 mm, lai izvairītos no saskares ar karstām virsmām. Samazinot šo atstatumu, palielinās izstrādājuma enerģijas patēriņš.

Lūdzu, instalēšanas laikā pirms ierīces pievienošanas barošanas avotam noņemiet strāvas vadu no kondensatora āķa.

ELEKTRODROŠĪBAS BRĪDINĀJUMI

⚠ Ir jābūt iespējai atvienot iekārtu no elektrotīkla, izņemot kontaktdakšu no kontaktligzdas, ja tai var piekļūt, vai izmantojot daudzpolu pārslēdzi, kas uzstādīts pirms kontaktligzdas atbilstoši elektroinstalācijas noteikumiem, un iekārtai jābūt zemētai saskaņā ar valsts elektriskās drošības standartiem.

⚠ Nelietojiet pagarinātājus, vairākas kontaktligzdas vai adapterus. Elektriskie komponenti pēc uzstādīšanas nedrīkst būt pieejami lietotājam.

Neizmantojiet iekārtu, ja jums ir mitras rokas vai basas kājas. Nedarbiniet iekārtu, ja tās barošanas vads vai kontaktdakša ir bojāta, ja tā nedarbojas pareizi vai ir bojāta vai nokritusi.

⚠ Ja barošanas vads ir bojāts, to drīkst nomainīt tikai ražotājs, tā servisa pārstāvis vai līdzīgi kvalificētas personas, lai novērstu apdraudējumu – elektrotrieciena risku.

⚠ BRĪDINĀJUMS: Ierīces aizmugurē nenovietojiet pārnēsājamus pagarinātājvadus vai pārnēsājamus barošanas avotus.

TĪRĪŠANA UN APKOPE

⚠ BRĪDINĀJUMS: Pirms jebkādu apkopes darbu veikšanas pārliecinieties, ka iekārta ir izslēgta un atvienota no elektrotīkla. Lai novērstu personu traumas, lietojiet aizsargcimdus (sagriešanās risks) un drošības apavus (sasitumu risks); pārliecinieties, ka iekārtu pārvieto divas personas (samaziniet slodzi); nekad nelietojiet tvaika tīrīšanas iekārtas (elektrotrieciena risks). Neprofesionāļu veikti remontdarbi, ko nav atļāvis ražotājs, var radīt veselības un drošības riskus, par ko ražotājs nevar uzņemties atbildību. Jebkāda defekta vai bojājuma gadījumā, kas radušies neprofesionāļu veikta remonta vai apkopes rezultātā, garantija netiks piemērota; tās noteikumi ir aprakstīti dokumentā, kas piegādāts kopā ar iekārtu.

⚠ Uz plastmasas detaļām, iekšējām un durvju apšuvēm vai blīvēm nelietojiet abrazīvus vai agresīvus tīrīšanas līdzekļus, piemēram, logiem paredzētus aerosolus, skrāpējošus tīrīšanas līdzekļus, uzliesmojošus šķidrumus, tīrīšanas vaskus, koncentrētus mazgāšanas līdzekļus, balinātājus vai tīrīšanas līdzekļus, kas satur naftas produktus. Nelietojiet papīra dvieļus, abrazīvus sūkļus vai citus agresīvus tīrīšanas piederumus.

Šī dzesēšanas ierīce nav paredzēta kā iebūvēta ierīce.

Aukstuma ierīces durvis un vāki jānoņem pirms nodošanas izgāztuvē, lai bērni vai dzīvnieki nevarētu iekļūt iekšā un iesprūst.

Ieteicamie iestatījumi:

- Ledusskapja nodalījumi: +4 °C vai MED
- Saldētavas nodalījums: -18 °C vai -20 °C

Lai optimizētu sasaldēšanas ātrumu un iegūtu vairāk uzglabāšanas vietas, saldētavas nodalījumu var izmantot bez saldētavas atvilktnēm, un pārtiku var novietot tieši uz nodalījuma apakšas. Svaigu pārtikas produktu daudzums, ko var sasaldēt noteiktā laika periodā, ir norādīts uz datu plāksnes.

Slodzes ierobežojumus nosaka grozi, durtiņas, atvilktnes, plaukti utt. Pārliecinieties, ka pēc piepildīšanas tos joprojām var viegli aizvērt. Lai izvairītos no pārtikas izšķērdēšanas, lūdzu, skatiet ieteiktos iestatījumus un uzglabāšanas laikus tiešsaistes lietotāja rokasgrāmatā.

Aizpildiet ledus veidni līdz divām trešdaļām ar ūdeni un ievietojiet to atpakaļ saldētavas nodalījumā. Nekādā gadījumā nelietojiet asus vai smailus priekšmetus ledus noņemšanai. Informāciju par modeli var iegūt, izmantojot QR kodu, kas norādīts uz enerģijas etiķetes. Etiķetē ir arī iekļauts modeļa identifikators, ko var izmantot, lai konsultētos datubāzes portālā https://eprel.ec.europa.eu.

Politikas, standarta dokumentācija, informācija par rezerves daļu pasūtīšanu un papildu informācija par produktu ir pieejama šajā adresē: https://parts-selfservice.europeanappliances.com

IEPAKOJUMA MATERIĀLU LIKVIDĒŠANA

Iepakojuma materiāls ir 100 % pārstrādājams un ir apzīmēts ar pārstrādes simbolu . Dažādās iepakojuma daļas jāiznīcina atbildīgi un pilnībā ievērojot vietējo iestāžu noteikumus par atkritumu apsaimniekošanu.

SADZĪVES IEKĀRTU LIKVIDĒŠANA

Šis iekārta ir izgatavota no pārstrādājamiem vai atkārtoti izmantojamiem materiāliem. Likvidējiet to saskaņā ar vietējiem atkritumu apsaimniekošanas noteikumiem.
Papildinformāciju par sadzīves elektrisko ierīču apstrādi, atgūšanu un pārstrādi noskaidrojiet savā pašvaldībā, no sadzīves atkritumu apsaimniekotāja vai veikalu, kurā iegādājāties iekārtu. Šī iekārta ir marķēta atbilstoši Eiropas Direktīvas Nr. 2012/19/ES par elektroiekārtu un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA) un 2013. gada Noteikumu par elektroiekārtu un elektronisko iekārtu atkritumiem (ar grozījumiem) prasībām. Nodrošinot šī izstrādājuma pareizu utilizāciju, jūs palīdzēsiet novērst negatīvas sekas videi un cilvēku veselībai.

Simbols uz izstrādājuma vai pievienotās dokumentācijas norāda, ka to nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem, bet tas jānogādā atbilstošā savākšanas centrā elektroiekārtu un elektronisko iekārtu pārstrādei.

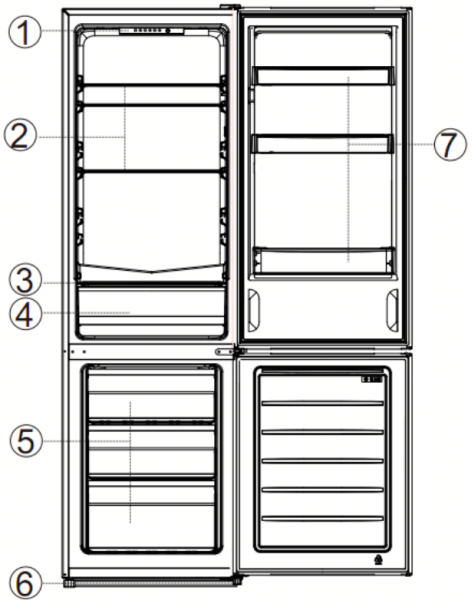
PADOMI ELEKTROENERĢIJAS TAUPĪŠANAI

Uzstādiet iekārtu sausā, labi vēdināmā telpā, atstatus no jebkāda siltuma avota (piemēram, radiatora, plīts utt.), vietā, kurā nav tiešu saules staru. Ja nepieciešams, izmantojiet izolācijas plāksni.
Lai nodrošinātu pietiekamu ventilāciju, ievērojiet uzstādīšanas norādījumus. Nepietiekama ventilācija izstrādājuma aizmugurē palielina enerģijas patēriņu un samazina dzesēšanas efektivitāti.
Bieža durvju atvēršana var izraisīt enerģijas patēriņa pieaugumu.
Iekārtas iekšējo temperatūru un enerģijas patēriņu var ietekmēt arī apkārtējās vides temperatūra, kā arī iekārtas novietojums. Temperatūras iestatīšanā jāņem vērā tālāk izklāstītie faktori. Pēc iespējas samaziniet durvju atvēršanas reižu skaitu. Atkausējot sasaldētus pārtikas produktus, novietojiet tos ledusskapī. Saldēto produktu zemā temperatūra atdzesē pārtikas produktus ledusskapī. Ļaujiet siltiem pārtikas produktiem un dzērieniem atdzist pirms ievietošanas ierīcē.
Plauktu novietojums ledusskapī neietekmē enerģijas efektīvu izmantošanu. Pārtikas produkti jānovieto plauktos tā, lai nodrošinātu pareizu gaisa cirkulāciju (pārtikas produkti nedrīkst pieskarties cits citam un jāievēro attālums līdz aizmugures sienai). Saldēto pārtikas produktu glabāšanas ietilpību var palielināt, noņemot grozus un arī Stop Frost plauktu, ja tas ir uzstādīts.
Neuztraucieties par trokšņiem, kas nāk no kompresora – tie ir normālas darbības trokšņi.

Produkta īpašības

- Elektroniskā temperatūras kontrole
- Apgriežamas durvis

Daļas nosaukums:



Nē	Apraksts
1	Termostats
2	Ledusskapja stikla plaukti
3	Svaiguma kastes pārsegs
4	Svaiguma kaste
5	Saldēšanas atvilktnes
6	Regulējamas kājas
7	Pudeļu rāmji

Šajā rokasgrāmatā aprakstītās produkta opcijas var neatbilst pilnīgi jūsu ledusskapim. Skatiet faktisko produktu.

Sagatavošanās lietošanai

Uzstādīšanas vieta:

1. Ventilācijas nosacījumi

Vietai, kuru izvēlaties ledusskapja uzstādīšanai, jābūt labi vēdināmai un ar mazāku karstā gaisa daudzumu. Nenovietojiet ledusskapi tuvu siltuma avotam, piemēram, plītij vai sildkatlam, un nepakļaujiet to tiešiem saules stariem; tas nodrošinās dzesēšanas efektu un samazinās enerģijas patēriņu. Neuzstādiet ledusskapi mitrā vietā, lai novērstu ledusskapja rūsēšanu un elektrības noplūdi. **Ledusskapja dzesēšanas šķidruma uzpildes daudzuma un kopējās telpas, kurā ledusskapis ir uzstādīts, tilpuma attiecībai jābūt mazākai par 8 g/m³.**

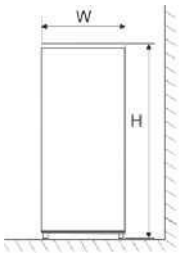
Piezīme: Ledusskapja dzesēšanas šķidruma uzpildes daudzumu var atrast uz tehnisko datu plāksnītes.

2. Siltuma izkliedes telpa

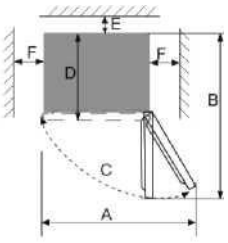
Ledusskapis darbojoties izstaro siltumu apkārtējai videi. Tādēļ ledusskapja augšpusē jāatstāj vismaz 30 mm brīvas vietas, abās pusēs vairāk nekā 100 mm un ledusskapja aizmugurē virs 50 mm (tas arī novērš strāvas vada saspiešanu starp sienu un ledusskapja aizmuguri).

Izmēri mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100



1. att.



2. att.

Piezīme: 1. attēls, 2. attēls tikai kā produkta telpas prasību izmēru shēmas diagramma.

3. Līdzena virsma

Novietojiet ledusskapi uz cietas un līdzenas virsmas (grīdas), lai tas būtu stabils, pretējā gadījumā tas radīs vibrācijas un troksni. Kad ledusskapis tiek novietots uz tādiem grīdas segumiem kā paklājs, salmu paklājs, polivinilhlorīds, zem ledusskapja jāuzliek cietas atbalsta plāksnes, lai novērstu krāsas maiņu siltuma izkliedes dēļ.

⚠ **Ap ierīci vai iebūvētā konstrukcijā jānodrošina nebloķēta ventilācija.**

Sagatavošanās lietošanai

1. Stāvēšanas laiks

Pēc ledusskapja pareizas uzstādīšanas un rūpīgas tīrīšanas, to uzreiz neieslēdziet. Pieslēdziet ledusskapi barošanas avotam pēc vairāk nekā 1 stundas stāvēšanas, lai nodrošinātu tā normālu darbību.

2. Tīrīšana

Pārliecinieties par ledusskapī esošajām piederumu daļām un noslaukiet iekšpusi ar mīkstu drānu.

3. Ieslēgšana

Ievietojiet kontaktdakšu stingrā kontaktligzdā, lai ieslēgtu kompresoru. Pēc 1 stundas atveriet saldētavas durvis; ja temperatūra saldētavas nodalījumā acīmredzami pazeminās, tas norāda, ka dzesēšanas sistēma darbojas normāli.

4. Pārtikas produktu uzglabāšana

Pēc tam, kad ledusskapis būs darbojies noteiktu laiku, tā iekšējā temperatūra tiks automātiski kontrolēta atbilstoši lietotāja temperatūras iestatījumam. Pēc tam, kad ledusskapis ir pilnīgi atdzisis, ievietojiet pārtikas produktus, kas parasti pilnīgi atdziest 2–3 stundu laikā. Vasarā, kad temperatūra ir augsta, pārtikas produktiem pilnīgai atdzesēšanai nepieciešamas vairāk nekā 4 stundas (Centieties pēc iespējas retāk atvērt ledusskapja durvis, kamēr iekšējā temperatūra nav pazeminājusies).

⚠ Ja ledusskapis ir uzstādīts mitrā vietā, pārliecinieties, ka zemējuma vads un noplūdstrāvas aizsargslēdzis darbojas pareizi. Ja ledusskapis rada vibrācijas trokšņus, pieskaroties sienai, vai ja siena kļūst melna no gaisa konvekcijas ap kompresoru, pārvietojiet ledusskapi tālāk no sienas. Ledusskapja uzstādīšana var radīt traucējošu troksni vai attēla izkropļojumus apkārt esošajos mobilajos telefonos, fiksētajos tālruņos, radio uztvērējos un televizoros. Šādā gadījumā centieties ledusskapi novietot pēc iespējas tālāk.

Funkcijas

Temperatūras iestatīšana:

Ledusskapja temperatūru regulē vadības panelis, kas uzstādīts dzesēšanas nodalījumā.

- Ledusskapja temperatūras iestatījums mainās šādi: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5	Kad lietotājam nepieciešama zemāka temperatūra.
	4	
	3	Normālā lietošanā.
	2	Kad lietotājam nav nepieciešama zemāka temperatūra.
	1	

- Ieteicams režīms “3”, bet režīms “5” nav ieteicams, lai izvairītos no pārtikas produktu sasalšanas.
- Jūs varat iestatīt funkciju " ❄ ", lai ātri atdzesētu vai sasaldētu pārtikas produktus. Funkcija ❄ automātiski izslēgsies pēc 26 stundām vai to var atslēgt manuāli.



Piezīme: Ja mirgo indikatora gaisma 5, 3 vai 1,, tas norāda, ka ledusskapis ir bojāts. Lūdzu, iespējami drīz sazinieties ar pēcpārdošanas personālu par servisu uz vietas.

Pārtikas produktu uzglabāšanas norādījumi

Lietošanas piesardzības pasākumi

- Ierīce var nedarboties pastāvīgi (iespējams atkausēšanas process vai temperatūra saldēto pārtikas produktu nodalījumā kļūst pārāk augsta), ja tā ilgstoši atrodas zem temperatūras diapazona aukstuma robežas, kurai šī dzesēšanas ierīce ir paredzēta.
- Informācija par ierīces klimatisko tipu ir norādīta uz datu plāksnes.
- Iekšējo temperatūru var ietekmēt tādi faktori kā dzesēšanas ierīces novietojums, apkārtējā temperatūra, durvju atvēršanas biežums u.c., un, ja nepieciešams, jāsniedz brīdinājums, ka temperatūras regulēšanas ierīces iestatījumus var nākties pielāgot, lai ņemtu vērā šos faktorus.
- Gāzētus dzērienus nedrīkst glabāt saldētavas vai zemās temperatūras nodalījumā, un dažus produktus, piemēram, ledu, nevajadzētu patērēt pārāk aukstu.

Pārtikas produktu uzglabāšanas vieta

Sakarā ar aukstā gaisa cirkulāciju ledusskapī temperatūra katrā ledusskapja zonā atšķiras, tāpēc dažādu veidu pārtikas produkti jānovieto dažādās zonās. Svaigo pārtikas produktu nodalījums ir piemērots tādu pārtikas produktu uzglabāšanai, kuriem nav nepieciešama sasaldēšana, piemēram, gataviem ēdieniem, alum, olām, dažu veidu aukstumā uzglabājamām garšvielām, pienam, augļu sulām utt. Dārzeņu atvilktne ir piemērota dārzeņu, augļu u.c. uzglabāšanai.

Saldētavas nodalījums ir piemērots saldējuma, saldētu pārtikas produktu un ilgstoši uzglabājamu pārtikas produktu uzglabāšanai.

Svaigu pārtikas produktu nodalījuma lietošana

Iestatiet svaigu pārtikas produktu uzglabāšanas nodalījuma temperatūru diapazonā no +2 °C līdz +8 °C un glabājiet pārtiku, kas paredzēta īslaicīgai uzglabāšanai vai lietošanai jebkurā laikā, svaigu pārtikas produktu nodalījumā.

Ledusskapja plaukts: Noņemot plauktu, vispirms to paceliet uz augšu, pēc tam izvelciet ārā; uzstādot plauktu, vispirms novietojiet to pareizajā pozīcijā, pēc tam nolaidiet. (Divdaļīgā plaukta gadījumā vispirms spiediet pirmo daļu uz aizmugurējo galu, pēc tam izvelciet otro daļu.) Turiet plaukta aizmugurējo apmali uz augšu, lai novērstu pārtikas saskari ar ieliktni. Izņemot vai ievietojot plauktu, turiet to stingri un rīkojieties uzmanīgi, lai izvairītos no bojājumiem.

Dārzeņu kaste: Izvelciet dārzeņu kasti, lai piekļūtu pārtikas produktiem. Pēc lietošanas vai tīrīšanas uzlieciet dārzeņu kastes vāku atpakaļ uz dārzeņu kastes, lai neietekmētu tās iekšējo temperatūru.

Kā lietot ledus gatavošanas kasti
Novietojiet ledus gatavošanas kasti saldētavas nodalījuma augšpusē, lai ledus veidotos pēc iespējas ātrāk.
Brīdinājumi par pārtikas produktu uzglabāšanu
Ieteicams pārtikas produktus nomazgāt un noslaucīt sausus pirms ievietošanas ledusskapī. Pirms pārtikas produktu ievietošanas ledusskapī ieteicams tos noslēgt, lai novērstu ūdens iztvaikošanu un saglabātu augļus un dārzeņus svaigus, kā arī novērstu aromātu sajaukšanos.
Nelieciet ledusskapī pārāk daudz vai pārāk smagus pārtikas produktus. Atstājiet pietiekami daudz vietas starp pārtikas produktiem; ja tie ir novietoti pārāk cieši, aukstā gaisa plūsma tiek bloķēta, tādējādi ietekmējot dzesēšanas efektu. Neglabājiet pārmērīgi daudz vai pārāk smagus pārtikas produktus, lai izvairītos no plaukta saspiešanas. Uzglabājot pārtikas produktus, ievērojiet attālumu no iekšējās sienas; un nelieciet ūdeni bagātīgi saturošus pārtikas produktus pārāk tuvu ledusskapja aizmugurējai sienai, lai tie nepiesaltu pie iekšējās sienas.
Kategorizēta pārtikas produktu uzglabāšana: Pārtikas produktus vajadzētu uzglabāt pēc kategorijām, ikdienā lietojamos pārtikas produktus novietojot plaukta priekšpusē, lai samazinātu atvērtu durvju laiku un izvairītos no pārtikas produktu bojāšanās termiņa dēļ.
Enerģijas taupīšanas padomi: Ļaujiet karstam ēdienam atdzist līdz istabas temperatūrai, pirms to ievietojat ledusskapī.
Atkausēšanai paredzētos saldētos pārtikas produktus ievietojiet svaigo pārtikas produktu nodalījumā, izmantojot saldēto pārtikas produktu zemo temperatūru svaigo pārtikas produktu dzesēšanai, tādējādi taupot enerģiju.
Augļu un dārzeņu uzglabāšana
Ja dzesēšanas ierīcei ir dzesināšanas nodalījums, jānorāda, ka dažu veidu svaigi dārzeņi un augļi ir jutīgi pret aukstumu un tāpēc nav piemēroti uzglabāšanai šāda veida nodalījumā.
Saldētu pārtikas produktu uzglabāšanas nodalījuma lietošana
Saldētavas temperatūra tiek uzturēta zem -18 °C, un ilgstošai uzglabāšanai ieteicams pārtiku uzglabāt saldētavas nodalījumā, taču jāievēro uz pārtikas produktu iepakojuma norādītais uzglabāšanas termiņš.
Saldētavas atvilktnes ir paredzētas pārtikas produktu, ko nepieciešams sasaldēt, uzglabāšanai. Liela izmēra zivis un gaļu vajadzētu sagriezt mazākos gabalos un iepakot svaiguma saglabāšanas maisiņos pirms vienmērīgas izkārtošanas saldētavas atvilktnēs.
- Ļaujiet karstajiem ēdieniem atdzist līdz istabas temperatūrai, pirms tos ievietojat saldētavas nodalījumā.
- Nelieciet saldētavas nodalījumā stikla trauku vai hermētiski noslēgtu skārdeni ar šķidrumu, jo šķidruma sasalšanas rezultātā tā tilpuma palielināšanās var pārplēst trauku.
- Sadaliet pārtikas produktus atbilstoši mazās porcijās.
- Labāk iepakojiet pārtikas produktus pirms sasaldēšanas. Izmantotajam iepakojuma maisiņam jābūt sausam, lai maisiņi nesaliptu kopā. Pārtikas produkti jāiesaiņo vai jāapklāj ar tādiem piemērotiem materiāliem, kas ir stingri, bezgaršīgi, gaisu un ūdeni necaurlaidīgi, netoksiski un bez piesārņojuma, lai izvairītos no savstarpējas piesārņošanās un aromātu pārnešanas.

Saldētu pārtikas produktu pirkšanas padomi
1. Pērkot saldētus produktus, skatiet uzglabāšanas norādījumus uz iepakojuma. Jūs varēsiet uzglabāt katru saldēto pārtikas produktu tik ilgi, cik norādīts zvaigžņu vērtējumā. Parasti tas ir periods, kas norādīts kā “ieteicams līdz×”, kas atrodas iepakojuma priekšpusē.
2. Pārbaudiet saldēto pārtikas produktu vitrīnas temperatūru veikalā, kurā pērkat saldētos produktus.
3. Pārliecinieties, ka saldēto pārtikas produktu iepakojums ir nevainojams.
4. Iepērkoties vai apmeklējot lielveikalu, saldētos produktus vienmēr paņemiet pēdējos.
5. Iepirkšanās laikā un ceļā uz mājām centieties turēt saldētos produktus kopā, jo tas palīdzēs tiem saglabāt vēsumu.
6. Nepērciet saldētus pārtikas produktus, ja nevarat tos uzreiz ievietot saldētavā. Speciālus izolētus maisiņus var iegādāties lielākajā daļā lielveikalu un saimniecības preču veikalos. Tie nodrošina, ka saldētie pārtikas produkti saglabājas auksti ilgāk.
7. Atsevišķiem pārtikas produktiem atkausēšana pirms gatavošanas nav nepieciešama. Dārzeņus un makaronus var pievienot tieši verdošam ūdenim vai pagatavot tvaicējot. Saldētas mērces un zupas var likt katlā un lēnām uzsildīt līdz atkausēšanai.
8. Izmantojiet kvalitatīvus pārtikas produktus un apstrādājiet tos pēc iespējas mazāk. Kad pārtikas produktus sasaldē nelielos daudzumos, to sasaldēšanai un atkausēšanai nepieciešams mazāk laika.
9. Novērtējiet saldējamo pārtikas produktu daudzumu. Ja saldējat lielu daudzumu svaigu pārtikas produktu, noregulējiet temperatūras vadības pogu uz zemāko iestatījumu, lai saldētavas temperatūra pazeminātos. Tātad pārtikas produktus var ātri sasaldēt, saglabājot to svaigumu.

Padomi īpašām vajadzībām

Ledusskapja/saldētavas pārvietošana
- **Atrašanās vieta**

Nelieciet ledusskapi/saldētavu blakus siltuma avotam, piemēram, plītij, sildkatlam vai radiatoram. Nenovietojiet to tiešos saules staros āra būvēs vai sauļošanās atpūtas telpās.
- **Līmeņošana**

Pārliecinieties, ka ledusskapis/saldētava ir novietota pareizi, izmantojot priekšējās līmeņošanas kājas. Ja ierīce nav novietota līmenī, tiks ietekmēts ledusskapja/saldētavas durvju blīvējuma hermētiskums, un tā rezultātā iespējami ledusskapja/saldētavas darbības traucējumi.
Pēc ledusskapja/saldētavas novietošanas vietā pirms lietošanas pagaidiet 4 stundas, lai ļautu dzesēšanas šķidrumam nostāties.
- **Uzstādīšana**

Neaizsedziet un nenobloķējiet ierīces ventilācijas atveres vai režģus.
Ilgstošas prombūtnes gadījumā
- Ja ierīce netiks izmantota vairākus mēnešus, vispirms to izslēdziet, pēc tam atvienojiet kontaktdakšu no sienas kontaktligzdas.
- Izņemiet visus pārtikas produktus.
- Iztīriet un rūpīgi nosusiniet iekšpusi. Lai novērstu aromātu un pelējuma veidošanos, atstājiet durvis pusvirus: nepieciešamības gadījumā tās atstājiet atvērtas vai noņemiet durvis.
- Uzglabājiet notīrīto ierīci sausā, labi vēdināmā vietā un prom no siltuma avota, novietojiet ierīci uz līdzenas virsmas un nelieciet uz tās smagus priekšmetus.
- Iekārta nedrīkst būt pieejama bērnu rotaļām.

Apkope un tīrīšana

⚠ Pirms tīrīšanas vispirms atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas; nepievienojiet un neatvienojiet kontaktdakšu ar mitrām rokām, jo pastāv elektrotrieciena un traumu risks. Nelejiet ūdeni tieši uz ledusskapja, lai izvairītos no rūsas, elektrības noplūdēm un negadījumiem. Nelieciet rokas pie ledusskapja apakšdaļas, jo varat gūt skrāpējumus no asiem metāla stūriem.

Iekšpuses un ārpuses tīrīšana
Pārtikas atliekas ledusskapī var izraisīt nepatīkamu smaku, tāpēc ledusskapis jātīra regulāri. Svaigo pārtikas produktu nodalījumu parasti tīra reizi mēnesī.
Izņemiet visus plauktus, dārzeņu kasti, pudeles turētājus, vāku, atvilktnes utt. un notīriet tos ar mīkstu dvieli vai sūkli, kas iemērkts siltā ūdenī vai neitrālā mazgāšanas līdzeklī.
Regulāri notīriet putekļus, kas sakrājušies uz ledusskapja aizmugurējā paneļa un sānu plāksnēm.
Pēc mazgāšanas līdzekļa lietošanas noteikti noskalojiet to ar tīru ūdeni un pēc tam nosusiniet.

⚠ Nelietojiet sariņu suku, tērauda stiepļu suku, mazgāšanas līdzekļus, ziepju pulveri, sārmainus mazgāšanas līdzekļus, benzīnu, degvielu, skābes, karstu ūdeni un citus korozīvus vai šķīstošus līdzekļus skapja virsmas, durvju blīvējuma, plastmasas dekoratīvo detaļu utt. tīrīšanai, lai izvairītos no bojājumiem.

Rūpīgi nosusiniet durvju blīvējumu, notīriet rievu, izmantojot koka irbulīti, kas aptīts ar kokvilnas diegu. Pēc tīrīšanas vispirms nostipriniet durvju blīvējuma četrus stūrus, pēc tam ielieciet to pa segmentiem durvju rievā.
Elektroapgādes pārtraukums vai dzesēšanas sistēmas kļūme
- Rūpējieties par saldētajiem pārtikas produktiem dzesēšanas ierīces ilgstoša darbības pārtraukuma gadījumā (piemēram, elektroapgādes pārtraukuma vai dzesēšanas sistēmas kļūmes dēļ).
- Centieties pēc iespējas retāk atvērt ledusskapja durvis; tā pārtikas produkti var vairākas stundas saglabāties svaigi un droši, pat karstā vasarā.
- Ja saņemat iepriekšēju paziņojumu par strāvas padeves pārtraukumu:

1) Iestatiet termostata pogu augstākajā režīmā stundu iepriekš, lai pārtikas produkti pilnīgi sasaltu (Neievietojiet jaunus pārtikas produktus šajā laikā!). Savlaicīgi atjaunojiet temperatūras režīmu uz sākotnējo iestatījumu, kad strāvas padeve normalizējas.
2) Jūs varat arī pagatavot ledu, izmantojot ūdensnecaurlaidīgu trauku, un ievietot to saldētavas augšējā daļā, lai pagarinātu svaigu pārtikas produktu uzglabāšanas laiku.

⚠ Piezīme: Kad esat sācis lietot ledusskapi, ieteicams to lietot nepārtraukti; un parastā situācijā nepārtrauciet lietošanu, lai neietekmētu kalpošanas laiku.

Atkausēšana
Pēc noteikta lietošanas laika uz saldētavas nodalījuma iekšējās sienas (vai iztvaicētāja) virsmas veidosies plāna sarmas kārtiņa, kas, pārsniedzot 5 mm biezumu, var ietekmēt dzesēšanas efektu. Šādā gadījumā jums jānoņem sarma, uzmanīgi to skrāpējot ar ledus skrāpi, nevis ar metāla vai asu instrumentu. Sarma ir jānoņem aptuveni ik pēc 3 mēnešiem, un, ja tā kavē saldētavas atvilktņu normālu lietošanu un piekļuvi pārtikas produktiem, pārliecinieties, ka sarma tiek savlaicīgi noņemta. Veiciet tālāk norādītās darbības, lai noņemtu sarmu:
1. Izņemiet sasaldētos pārtikas produktus, izslēdziet galveno barošanas avotu, atveriet ledusskapja durvis un uzmanīgi noņemiet sarmu no iekšējās sienas, izmantojot ledus skrāpi. Lai paātrinātu atkausēšanas procesu, ieteicams ledusskapī/saldētavā ievietot bļodu ar karstu ūdeni. Kad apledojums kļūst vaļīgs, izmantojiet ledus skrāpi, lai to noskrāpētu un pēc tam izņemtu.
2. Pēc atkausēšanas notīriet ledusskapja/saldētavas iekšpusi un ieslēdziet barošanas avotu.

Lampiņas nomaiņa
Ledusskapja apgaismojumam tiek izmantota LED lampiņa, kurai ir zems enerģijas patēriņš un ilgs kalpošanas laiks. Ja rodas jebkādas anomālijas, lūdzu, sazinieties ar pēcpārdošanas personālu par servisu. Lampiņas drīkst nomainīt tikai ražotājs, kopā ar ierīces daļu.
Lampiņas veids: LED lampiņa.
Energoefektivitātes līmenis: N/A

Drošības pārbaude pēc apkopes
Vai strāvas vads nav saplēsts vai bojāts?
Vai kontaktdakša ir stingri ievietota kontaktligzdā?
Vai kontaktdakša nav pārkarsusi?

⚠ **Piezīme: Ja strāvas vads vai kontaktdakša ir bojāti vai pārklāti ar putekļiem, var rasties elektrotrieciens un ugunsgrēks. Ja rodas kāda anomālija, lūdzu, atvienojiet kontaktdakšu un sazinieties ar pārdevēju.**

Vienkāršu kļūmju analīze un novēršana

Nelielu kļūmju gadījumā ne vienmēr bojājumu nepieciešams labot tehniskā servisa personālam; jūs varat mēģināt atrisināt problēmu pats.

Gadījums	Pārbaude	Risinājumi
• Pilnīgi bez dzesēšanas	• Vai kontaktdakša ir atvienota? • Vai pārtraucēji un drošinātāji ir bojāti? • Elektroapgādes vai līnijas pārtraukums? • Kur ledusskapis ir uzstādīts? Vai tas ir novietots uz balkona, garāžā, noliktavā vai citā vietā, kur apkārtējās vides temperatūra ir zemāka par +10 °C?	• Pievienojiet kontaktdakšu no jauna • Atveriet durvis un pārbaudiet, vai lampiņa deg. • Elektroapgādes vai līnijas pārtraukums? • Uzstādiet ledusskapi vietā, kas ir aizsargāta un kur apkārtējā temperatūra ir virs +10 °C. Ja ledusskapis ir uzstādīts pārāk zemas temperatūras apstākļos, iekšējā dzesēšanas sistēma var nedarboties pareizi.
• •Anormāls troksnis	• Vai ledusskapis ir stabils? • Vai ledusskapis pieskaras sienai?	• Pielāgojiet ledusskapja regulējamās kājas. • Atvirziet prom no sienas.
• •Vāja dzesēšanas efektivitāte	• Vai ievietojat karstu ēdienu vai pārāk daudz ēdiena? • Vai bieži atverat durvis? • Tieša saules gaisma vai tuvu krāsnij vai plītij? • Vai ir laba ventilācija? • Vai temperatūras iestatījums ir pārāk augsts?	• Atdzesējiet karstu ēdienu, pirms ievietojat to ledusskapī. • Pārbaudiet un aizveriet durvis. • Pārvietojiet ledusskapi prom no siltuma avota. • Atbrīvojiet vietu, lai nodrošinātu labu ventilāciju. • Iestatiet atbilstošo temperatūru.
• Neparasts aromāts ledusskapī	• Vai ir sabojājušies pārtikas produkti? • Vai jāiztīra ledusskapis? • Vai esat iepakojis pārtikas produktus ar spēcīgu aromātu?	• Izmetiet sabojājušos pārtikas produktus. • Iztīriet ledusskapi. • Iepakojiet pārtikas produktus ar spēcīgiem aromātiem.

⚠ Piezīme: ja iepriekš minētie apraksti nav piemērojami problēmu novēršanai, pats neveiciet ierīces izjaukšanu un remontu. Remontdarbi, ko veic nepieredzējušas personas, var izraisīt traumas vai nopietnus darbības traucējumus. Sazinieties ar vietējo veikalu, kurā veicāt pirkumu. Šī produkta apkope jāveic pilnvarotam inženierim, un jāizmanto tikai oriģinālās rezerves daļas.
Ja ierīce ilgstoši netiek lietota, atvienojiet to no elektrības padeves, izņemiet visus pārtikas produktus un iztīriet ierīci, atstājot durvis puspavērtas, lai novērstu nepatīkamas smakas.

Sertifikāti

Elektriskā informācija
Šai elektroierīcei ir jāizveido zemējums
Šis produkts ir aprīkots ar kontaktdakšu, kas piemērota visiem mājokļiem ar kontaktligzdām, kas atbilst spēkā esošajām specifikācijām.
Ja uzstādītā kontaktdakša nav piemērota jūsu kontaktligzdām, to vajadzētu nogriezt un pareizi utilizēt. Lai izvairītos no iespējama elektrotrieciena riska, neievietojiet nederīgo kontaktdakšu kontaktligzdā.
Šis produkts atbilst EEK direktīvām.

Drošas pārstrādes norādījumi

Utilizācija
Vecām ierīcēm joprojām ir kāda atlikusī vērtība. Videi draudzīga pieeja nodrošinās, ka vērtīgas izejvielas tiks pārstrādātas. Dzesēšanas šķidrumi, kas tiek izmantoti jūsu iekārtā, un izolācijas materiāli prasa īpašas apstrādes procedūras. Pārliecinieties, ka iekārtas aizmugurē nav cauruļu bojājumu, pirms tās apstrādes.
Aktuālu informāciju par iespējām utilizēt vecas iekārtas un iepakojumu no vecām iekārtām var iegūt vietējās pašvaldības birojā.

Pareiza šī produkta utilizācija	
	Šis marķējums norāda, ka šo produktu nedrīkst izmest kopā ar citiem sadzīves atkritumiem visā ES teritorijā. Lai novērstu iespējamu kaitējumu videi vai cilvēku veselībai nekontrolētas atkritumu iznīcināšanas dēļ, pārstrādājiet tos atbildīgi, lai veicinātu materiālu resursu ilgtspējīgu atkārtotu izmantošanu. Lai nodotu lietoto ierīci, lūdzu, izmantojiet nodošanas un savākšanas sistēmas vai sazinieties ar mazumtirgotāju, pie kura produkts tika iegādāts. Viņi var paņemt šo produktu, lai veiktu videi drošu pārstrādi.

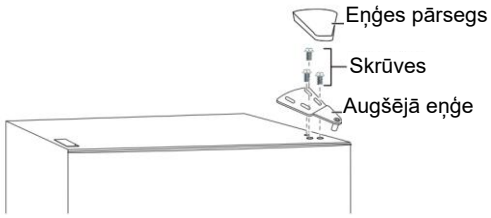
Brīdinājumi par utilizāciju

Dzesēšanas šķidrums un gāzradītājviela ciklopentāns, kas izmantoti ledusskapī, ir uzliesmojoši materiāli. Tāpēc gadījumā, ja ledusskapis ir norakstīts, tas jāsargā no uguns avotiem, reģenerāciju drīkst veikt speciāls reģenerācijas uzņēmums ar atbilstošu kvalifikāciju, to nedrīkst sadedzināt, lai novērstu kaitējumu videi un cita veida kaitējumu.

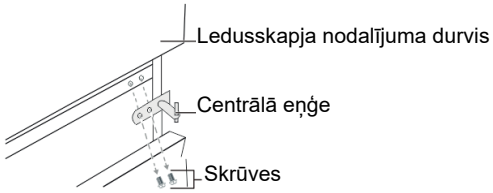
Kad ledusskapis ir norakstīts, noņemiet tā durvis, durvju blīvi un plauktus; durvis un plauktus novietojiet atbilstošā vietā, lai novērstu bērnu iesprūšanu.

Durvju atvēršanas virziena maiņa

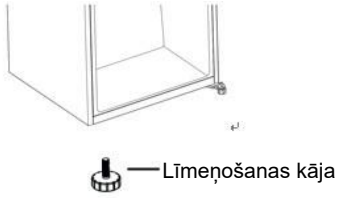
1. Pārliecinieties, ka ledusskapis ir atvienots no barošanas avota.
2. Paceliet un noņemiet eņģes pārsegu, atskrūvējiet trīs skrūves, kas nostiprina augšējo eņģi pie durvīm, pēc tam noņemiet eņģi.



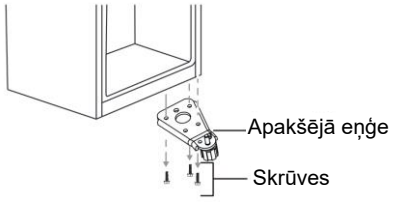
3. Noņemiet ledusskapja nodalījuma durvis no skapja.
4. Noņemiet abas skrūves, kas nostiprina centrālo eņģi.



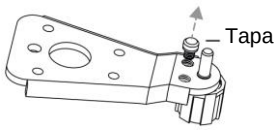
5. Noņemiet saldētavas nodalījuma durvis.
6. Noņemiet līmeņošanas kāju skapja kreisajā pusē un nolieciet to malā vēlākai uzstādīšanai.



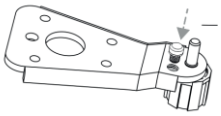
7. Noņemiet skrūves, kas nostiprina apakšējo eņģi skapja labajā pusē, pēc tam noņemiet eņģi.



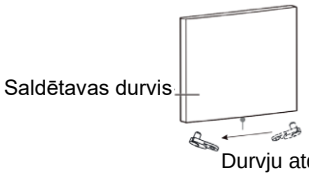
8. Noņemiet blīvi un uzgriezni, kas nostiprina tapu apakšējās eņģes labajā caurumā, pēc tam izņemiet tapu.



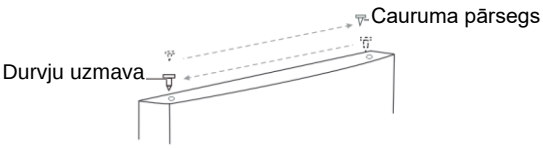
9. Ievietojiet tapu apakšējās eņģes kreisajā caurumā, pēc tam nostipriniet tapu ar blīvi un uzgriezni.



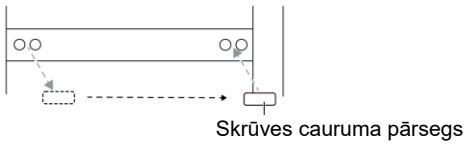
10. Uzstādiet apakšējo eņģi skapja kreisajā pusē.
11. Uzstādiet līmeņošanas kāju, kas tika noņemta, skapja labajā pusē.
12. Noņemiet skrūvi, kas nostiprina durvju atduri, no saldētavas nodalījuma durvju apakšējās labās puses, pēc tam noņemiet durvju atduri un uzstādiet to apakšējā kreisajā pusē.



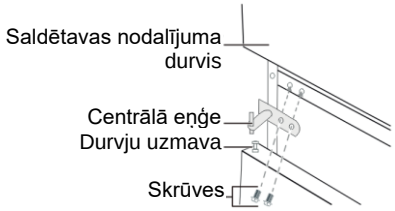
13. Uzstādiet saldētavas nodalījuma durvis.
14. Pārvietojiet durvju uzmavu no saldētavas durvju augšējās labās puses uz durvju augšējo kreiso pusi. Un pārvietojiet kreisā cauruma pārsegu uz labo pusi.



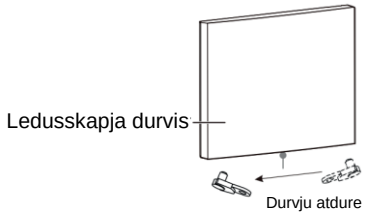
15. Noņemiet centrālās eņģes skrūves cauruma pārsegu skapja kreisajā pusē, pēc tam uzstādiet skrūvju caurumos skapja labajā pusē.



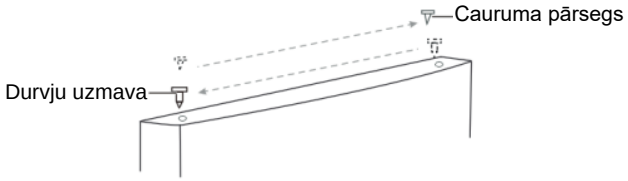
16. Uzstādiet centrālo eņģi kreisajā pusē ar divām skrūvēm, kuras iepriekš noņēmāt.



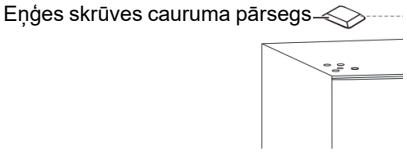
17. Noņemiet skrūvi, kas nostiprina durvju atduri, no ledusskapja nodalījuma durvju apakšējās labās puses, pēc tam noņemiet durvju atduri un uzstādiet to apakšējā kreisajā pusē.

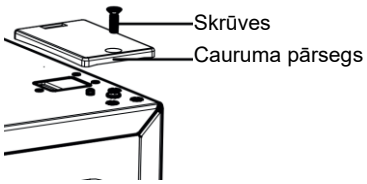


18. Uzstādiet ledusskapja nodalījuma durvis.
19. Pārvietojiet durvju uzmavu no ledusskapja durvju augšējās labās puses uz augšējo kreiso pusi. Un pārvietojiet kreisā cauruma pārsegu uz labo pusi.

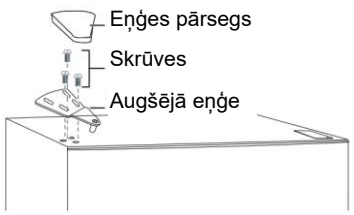


20. Noņemiet cauruma pārsegu no augšējās kreisās puses. (Ja ledusskapja labajā pusē ir kvadrāta formas caurums, jums arī jāizņem mazajā piederumu maisiņā esošais cauruma pārsegs un skrūves un tie jānostiprina augšējā labajā stūrī.)





21. Nostipriniet augšējo eņģi pie skapja augšējās kreisās puses ar trim skrūvēm, kuras iepriekš noņēmāt. Pirms pievelkat augšējās eņģes skrūves, pārliecinieties, ka durvju augšdaļa ir vienā līmenī ar skapi un gumijas blīve nodrošina labu hermētiskumu.
22. Uzstādiet eņģes pārsegu virs eņģes skapja augšējā kreisajā pusē.



БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА

Пред да го користите уредот, прочитајте ги овие безбедносни упатства. Чувајте ги на дофат за идно користење.
Овие упатства и самиот уред обезбедуваат важни безбедносни предупредувања кои треба да се почитуваат во секое време.
Производителот не презема никаква одговорност за непочитување на овие безбедносни упатства, за неправилна употреба на уредот или за погрешно поставување на контролите.
⚠ Многу мали деца (0-3 години) треба да се држат подалеку од уредот. Малите деца (3-8 години) треба да се држат подалеку од уредот освен ако не се под постојан надзор. Деца од 8 години и постари, како и лица со намалени физички, сетилни или ментални способности или недостаток на искуство и знаење смеат да го користат овој уред само ако се под надзор или им се дадени упатства за безбедна употреба и ги разбираат поврзаните опасности. Децата не смеат да си играат со уредот. Чистењето и одржувањето од страна на корисникот не треба да ги вршат деца без надзор.
На деца на возраст од 3 до 8 години дозволено им е да ги полнат и празнат фрижидерите.

ДОЗВОЛЕНА УПОТРЕБА

⚠ ВНИМАНИЕ: Уредот не е наменет за работа преку надворешен прекинувач, како што е тајмер, или посебен систем за далечинско управување.
⚠ Овој уред е наменет за употреба во домаќинства и слични апликации како што се: кујни за персонал во продавници, канцеларии и други работни средини; фарми; од страна на клиенти во хотели, мотели, пансиони и други резиденцијални средини.
⚠ Овој уред не е наменет за професионална употреба. Не користете го уредот на отворено.
⚠ Светилката што се користи внатре во уредот е специјално дизајнирана за домашни апарати и не е погодна за општо осветлување на простории во домот (Регулатива на ЕУ 244/2009).
⚠ Уредот е дизајниран за работа на места каде што температурата на околината се движи во рамките на следните опсези, според климатската класа наведена на плочката со технички спецификации. Уредот можеби нема да работи правилно ако се остави подолго време на температура надвор од наведените граници.
Климатска класа - амбиентални температури:
SN Од 10 °C до 32 °C;
N Од 16 °C до 32 °C;
ST Од 16 °C до 38 °C;
T Од 16 °C до 43 °C.

ВАЖНО ЗА ЧИТАЊЕ И ПОЧИТУВАЊЕ



Овој уред не содржи CFC.
Циркулацијата на гасот за ладење содржи R600a (HC). Апарати со изобутан (R600a): изобутан е природен гас кој не влијае врз животната средина, но е запалив. Затоа, погрижете се цевките на колото за ладење да не се оштетени, особено при празнење на колото за ладење.

⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! Не оштетувајте ги цевките на колото за ладење на уредот.
⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! Нека нема пречки кај отворите за вентилација, во куќиштето на апаратот или во вградената структура.
⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! Не користете механички, електрични или хемиски средства освен оние препорачани од Производителот за забрзување на процесот на одмрзнување.
⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! Не користете и не ставајте електрични уреди во преградите на уредот ако не се од типот кој е изречно одобрен од производителот.
⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! Машините за мраз и/или диспенсерите за вода кои не се директно поврзани со водоснабдувањето мора да се полнат само со вода за пиење.
⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! Автоматските машини за мраз и/или диспенсерите за вода мора да бидат поврзани на водоснабдување што обезбедува само вода за пиење, со притисок во мрежата помеѓу 0,17 и 0,81 MPa (1,7 и 8,1 бар).
⚠ Не складирајте експлозивни супстанци како конзерви со аеросоли и не ставајте ниту користете бензин или други запаливи материјали во или во близина на уредот.
⚠ Не голтајте ја содржината (нетоксична) на пакувањата со мраз (достапни со некои модели). Не јадете коцки мраз или бомбони од мраз веднаш по вадењето од замрзнувачот, бидејќи може да предизвикаат изгореници од студ.
⚠ За производи дизајнирани да користат воздушен филтер внатре во достапна заштита на вентилаторот, филтерот секогаш мора да биде на своето место кога фрижидерот е во функција.
⚠ Не складирајте стаклени садови со течности во замрзнувачкиот дел бидејќи може да се скршат.
Не блокирајте го вентилаторот (ако е вклучен) со прехранбени производи.
Откако ќе ги ставите намирниците, проверете дали вратата на преградите се затвора правилно, особено вратата на замрзнувачот.
⚠ Дефектните заптивки мора да се заменат што е можно поскоро.

⚠ Користете ја преградата за ладење само за чување свежа храна, а преградата за замрзнување само за чување замрзната храна, замрзнување свежа храна и правење коцки мраз.
⚠ Не складирајте неспакувана храна во фрижидерот или замрзнувачот за да избегнете директен контакт со внатрешните површини.
Апаратите може да имаат посебни прегради (Преграда за свежа храна, Кутија со нулта температура...). Освен ако во посебното упатство за производот не е поинаку наведено, тие можат да се отстранат, при што се одржува еквивалентна изведба.

С-Пентан се користи како средство за надување во изолационата пена и е запалив гас.
Најсоодветните прегради на уредот каде што треба да се чуваат специфични видови храна, земајќи ја предвид различната распределба на температурата во различните прегради на уредот, се следниве:
- Прегради за ладење:
1) Горниот дел на преградата за ладење и вратата - температурна зона: Чувајте тропско овошје, конзерви, пијалоци, јајца, сосови, кисели краставички, путер, џем
2) Средна зона на преградата за ладење – зона за ладење: Чувајте сирење, млеко, млечни производи, деликатеси, јогурт
3) Долен дел на преградата за ладење — најстудена зона: Чувајте ладни колбаси, десерти, месо и риба, чизкејк, свежа паста, кисела павлака, песто/салса, домашно приготвена храна, крем за колачи, пудинг и крем сирење
4) Фиока за овошје и зеленчук на дното на преградата за ладење: Чувајте зеленчук и овошје (исклучувајќи тропско овошје)
5) Комора за ладење: Чувајте месо и риба само во најладната фиока – Преграда за замрзнување: Комора со 4 ѕвезди (****) е погодна за замрзнување прехранбени производи од амбиентална температура и за чување замрзната храна, бидејќи температурата е рамномерно распределена низ целата комора.
Купената замрзната храна има рок на траење за складирање наведена на пакувањето. Овој датум го зема предвид видот на храната што се чува и затоа овој датум треба да се почитува. Свежата храна треба да се чува во следните временски периоди: 1-3 месеци за сирење, школки, сладолед, шунка/колбас, млеко, свежи течности; 4 месеци за стек или котлети (говедско, јагнешко, свинско); 6 месеци за путер или маргарин, живина (пилешко, мисирка); 8-12 месеци за овошје (освен цитрусно), печено месо (говедско, свинско, јагнешко), зеленчук. Потребно е да се почитуваат роковите на траење наведени на пакувањето на храната во зоната со 2 ѕвезди.
За да се избегне контаминација на храната, ве молиме почитувајте ги следниве:
- Отворањето на вратата за долги периоди може да предизвика значително зголемување на температурата во преградите на апаратот.
- Редовно чистете ги површините кои можат да дојдат во контакт со храната и достапните системи за одвод.
- Исчистете ги резервоарите за вода ако не се користеле 48 часа; исплакнете го системот за вода поврзан со водоснабдувањето ако не е црпена вода 5 дена.
- Складирајте сурово месо и риба во соодветни садови во фрижидерот, така што да не дојде во контакт со или да не капе врз друга храна.
- Преградите за замрзнување со две ѕвездички се погодни за чување претходно замрзната храна, како и за чување или правење сладолед и коцки мраз.
- Не замрзнувајте свежа храна во преградите со една, две или три ѕвездички.
Ако замрзнувачот се остави празен подолг период, исклучете го, одмрзнете го, исчистете го, исушете го и оставете ја вратата отворена за да спречите развој на мувла внатре во апаратот.

ИНСТАЛАЦИЈА

⚠ Уредот мора да се ракува и инсталира од две или повеќе лица – ризик од повреда. Користете заштитни ракавици при распакување и инсталирање – ризик од сечење.
⚠ Инсталацијата, вклучувајќи го и водоснабдувањето (ако има), електричните приклучоци и поправките, мора да ги изврши квалификуван техничар. Не поправувајте или заменувајте дел од уредот освен ако тоа не е изречно наведено во упатството за употреба.
Држете ги децата подалеку од местото на инсталација. Откако ќе го распакувате уредот, уверете се дека не е оштетен за време на транспортот. Во случај на проблеми, контактирајте го продавачот или најблиската служба за поддршка после продажба. Откако ќе се инсталира, отпадот од пакувањето (пластика, делови од стиропор итн.) мора да се чува надвор од дофат на децата – ризик од задушување.
Уредот мора да биде исклучен од напојувањето пред било каква операција на инсталирање – ризик од електричен удар.
При инсталација, погрижете уредот да не оштетува електричнен кабел жица – ризик од

пожар или електричен удар. Вклучете го уредот само откако ќе завршите со инсталацијата.
⚠ Внимавајте да не ги оштетите подовите (на пр. паркети) при преместување на уредот.
Инсталирајте го уредот на под или потпора доволно цврста за да ја издржи неговата тежина и на место соодветно за неговата големина и употреба. Погрижете се уредот да не е поставен во близина на извор на топлина и дека четирите ногалки се стабилни и се потпираат на подот, прилагодувајќи ги по потреба, и проверете дали уредот е совршено израмнет со помош на либела.
Почекајте најмалку два часа пред да го вклучите уредот, за да бидете сигурни дека колото за ладење е целосно ефикасно.
⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! Кога го поставувате апаратот, погрижете се кабелот за напојување да не е заглавен или оштетен.
⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! За да се избегне опасност поради нестабилност, поставувањето или фиксирањето на уредот мора да се изврши во согласност со упатствата на производителот.
Забрането е да се поставува фрижидерот на таков начин што металната цевка од гасната плоча, металните гасоводни или водоводни цевки, или електричните жици да дојдат во контакт со задниот ѕид на фрижидерот (калемот на кондензаторот).
⚠ За да се обезбеди соодветна вентилација, оставете простор од двете страни и над уредот.
Растојанието помеѓу задниот дел на уредот и ѕидот зад уредот треба да биде 50 мм, за да се избегне пристап до топли површини.
Намалувањето на овој простор ќе ја зголеми потрошувачката на енергија на производот.
Отстранете го кабелот за напојување од куката на кондензаторот за време на инсталацијата пред да го поврзете производот со напојувањето.

ПРЕДУПРЕДУВАЊА ЗА ЕЛЕКТРИЧНА ЕНЕРГИЈА

⚠ Уредот мора да може да се исклучи од напојувањето со вадење на приклучокот ако истиот е достапен, или преку повеќеполен прекинувач инсталиран пред приклучокот во согласност со правилата за инсталација, а уредот мора да биде заземјен во согласност со националните стандарди за електрична безбедност.
⚠ Не користете продолжни кабли, повеќекратни приклучоци или адаптери. Електричните компоненти не смеат да бидат достапни за корисникот по инсталацијата. Не користете го уредот кога сте влажни или боси. Не користете го овој уред ако има оштетен кабел за напојување или приклучок, ако не работи правилно или ако е оштетен или паднат.
⚠ Ако кабелот за напојување е оштетен, тој мора да биде заменет со идентичен од страна на производителот, неговиот сервисер или слично квалификувани лица за да се избегне опасност од електричен удар.
⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! Не поставувајте повеќе преносливи штекери или преносливи напојувања во задниот дел на апаратот.

ЧИСТЕЊЕ И ОДРЖУВАЊЕ

⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! Проверете дали уредот е изгаснат и исклучен од напојувањето пред да вршите каква било операција на одржување. За да се избегне ризик од телесна повреда, користете заштитни ракавици (ризик од сечење) и безбедносни чевли (ризик од модринки); ракување со уредот од страна на две лица (намалување на товарот); никогаш не користете опрема за чистење со пареа (ризик од електричен удар). Непрофесионални поправки кои не се одобрени од производителот може да резултираат со ризик по здравјето и безбедноста, за што производителот не може да се смета за одговорен. Секој дефект или оштетување предизвикано од непрофесионални поправки или одржување нема да биде покриено со гаранцијата, чијашто содржина е наведена во документот доставен со уредот.
⚠ Не користете абразивни или агресивни средства за чистење како спрејови за прозорци, абразивни средства за чистење, запаливи течности, восоци за чистење, концентрирани детергенти, белила или средства за чистење што содржат нафтени производи на пластични делови, внатрешни облоги и облоги на вратата или гумички. Не користете хартиени крпи, сунѓери за чистење или други агресивни средства за чистење.
Овој ладилник не е наменет да се користи како вграден апарат.
Вратите и капаците на фрижидерот треба да се отстранат пред фрлање на депонија, за да се спречи заглавување на деца или животни внатре.
Препорачана поставка:

- Прегради за ладење: +4 °C или MED
- Преграда за замрзнување: -18 °C или -20 °C

За оптимизирање на брзината на замрзнување и добивање повеќе простор за складирање, преградата за замрзнување може да се користи без фиоките за замрзнување, а храната може да се постави директно на дното на преградата.
Количината на свежа храна што може да се

замрзне во одреден временски период е наведена на табличката со технички податоци. Ограничувањата на оптоварување се определуваат од корпите, капаците, фиоките, полиците итн. Осигурајте се дека овие компоненти сè уште можат лесно да се затворат по полнењето. За да избегнете расипување на храна, консултирајте се со препорачаните поставки и временските интервали за чување наведени во прирачникот за корисници на интернет.

Наполнете 2/3 од садот за мраз со вода и вратете го назад во преградата за замрзнување. Под никакви околности не користете остри или зашилени предмети за отстранување на мразот.

Информациите за моделот може да се добијат преку QR-кодот означен на енергетската етикета. Етикетата, исто така, вклучува идентификатор на моделот што може да се користи за консултација на порталот со база на податоци https://eprel.ec.europa.eu.

Политики, стандардна документација, нарачка на резервни делови и дополнителни информации за производот може да се најдат на оваа адреса: https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ФРЛАЊЕ НА ОТПАДОТ ОД ПАКУВАЊЕТО

Материјалот за пакување е 100% рециклирачки и е означен со симболот за рециклирање . Различните делови од пакувањето мора да се фрлат одговорно и во целосна согласност со локалните прописи на надлежните органи кои го регулираат фрлањето отпад.

ФРЛАЊЕ ДОМАШНИ АПАРАТИ

Овој уред е произведен од рециклирачки или повторно употребливи материјали. Фрлете го во согласност со локалните прописи за фрлање отпад.

За дополнителни информации за третманот, обновување и рециклирање на домашни електрични апарати, контактирајте ја вашата локална власт, службата за собирање на домашен отпад или продавницата од каде што сте го купиле апаратот. Овој уред е означен во согласност со Европската директива 2012/19/ЕУ за отпад од електрична и електронска опрема (WEEE) и со регулативите за отпад од електрична и електронска опрема од 2013 година (со измените). Ако овозможите правилно фрлање на овој производ, ќе помогнете да се спречат негативните последици врз животната средина и здравјето на луѓето.

Симболот на производот или во придружната документација укажува дека не треба да се третира како домашен отпад, туку мора да се однесе во соодветен центар за собирање за рециклирање на електрична и електронска опрема.

СОВЕТИ ЗА ЗАШТЕДА НА ЕНЕРГИЈА

Инсталирајте го уредот во сува, добро проветрена просторија, далеку од каков било извор на топлина (на пр. радијатор, шпорет и сл.) и на место што не е директно изложено на сонце. Ако е потребно, користете изолациона плоча.

За да се обезбеди соодветна вентилација, следете ги упатствата за инсталација. Недоволна вентилација на задниот дел од производот ја зголемува потрошувачката на енергија и ја намалува ефикасноста на ладењето.

Честото отворање на вратата може да предизвика зголемување на потрошувачката на енергија.

Внатрешната температура на уредот и потрошувачката на енергија може да бидат влијание на амбиенталната температура, како и од локацијата на уредот. Поставувањето на температурата треба да ги земе предвид овие фактори. Намалете го отворањето на вратата на минимум. При одмрзнување на замрзнатата храна, ставете ја во фрижидерот. Ниската температура на замрзнатите производи ја лади храната во фрижидерот. Топлата храна и пијалоци треба да се изладат пред да ги ставите во уредот.

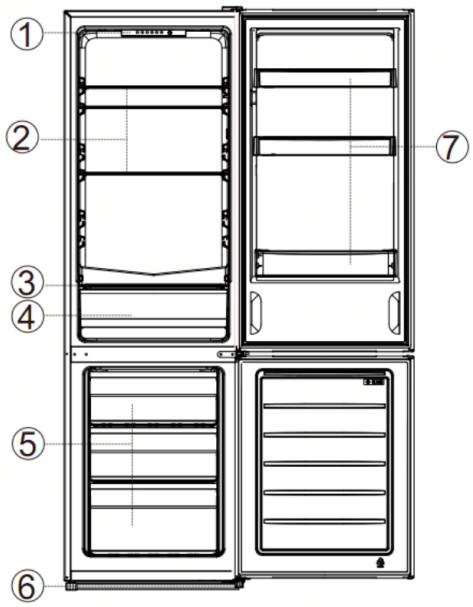
Позиционирањето на полиците во фрижидерот нема влијание врз ефикасната употреба на енергијата. Храната треба да се става на полици така што ќе се обезбеди правилна циркулација на воздухот (производите не треба да се допираат едни со други и треба да се одржува растојание помеѓу производите и задниот ѕид). Можете да го зголемите капацитетот за складирање на замрзната храна со отстранување на корпите и, доколку постои, полица Stop Frost.

Не грижете се за бучаата што доаѓа од компресорот, тоа се нормални звуци при работа.

Карактеристики на производот

- Електронска контрола на температурата
- Вратата може да се отвора на двете страни

Име на деловите:



Не	Опис
1	Термостат
2	Стаклени полици за фрижидерот
3	Капак за преграда за посвежа храна
4	Преграда за посвежа храна
5	Фиоки за замрзнување
6	Прилагодување на ногарките
7	Рамки за шишиња

Опциите на производот во ова упатство можеби не се целосно усогласени со вашиот фрижидер. Деталите се во согласност со материјалниот предмет.

Подготовки за употреба

Место на инсталација:

1. Услови за вентилација

Позицијата што ќе ја изберете за инсталација на фрижидерот треба да биде добро проветрена и да има помалку топол воздух. Не поставувајте го фрижидерот близу до извор на топлина како шпорет, бојлер и избегнувајте директна сончева светлина, со што се гарантира ефектот на ладење и се штеди потрошувачката на енергија. Не ставајте го фрижидерот на влажно место за да спречите рѓосување и истекување на електрична енергија. **Резултатот од количината на средство за ладење во фрижидерот, поделена со вкупниот волумен на просторијата во која тој е инсталиран, треба да биде помал од 8 g/m³.**

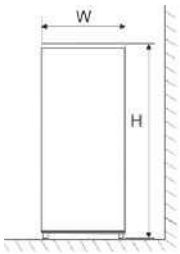
Забелешка: Количината на средство за ладење што е наполнета во фрижидерот може да се најде на табличката со податоци.

2. Простор за дисипација на топлина

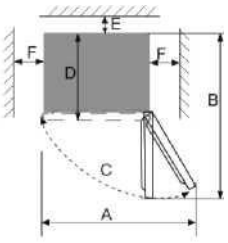
Кога работи, фрижидерот ослободува топлина во околината. Затоа, треба да се остави најмалку 30 mm слободен простор од горната страна, повеќе од 100 mm од двете страни и над 50 mm од задната страна на фрижидерот (ова исто така спречува кабелот за напојување да биде стегнат помеѓу ѕидот и задниот дел на фрижидерот).

Димензии во mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100



Слика 1



Слика 2

Забелешка: Слика 1, Слика 2 се само шематски дијаграми за просторните барања на производот.

3. Рамна површина

Поставете го фрижидерот на цврста и рамна подлога (под) за да остане стабилен, во спротивно ќе дојде до вибрации и бучава. Кога фрижидерот е поставен на подни материјали како тепих, сламена подлога, поливинил хлорид, треба да се постават цврсти плочи под фрижидерот за да се спречи промена на бојата поради ослободување на топлина.

⚠ **Околу уредот или во вградената структура треба да се одржува непречена вентилација.**

Подготовки за употреба

1. Време на чекање

Откако фрижидерот е правилно инсталиран и темелно исчистен, не го вклучувајте веднаш. Осигурајте се дека ќе го вклучите фрижидерот по повеќе од 1 час стоење, за да се обезбеди неговото нормално работење.

2. Чистење

Ставете ги додатоците внатре во фрижидерот и избришете ја внатрешноста со мека крпа.

3. Вклучување на напојување

Вметнете го приклучокот во штекерот за да го стартувате компресорот. По 1 час, отворете ја вратата на замрзнувачот; ако температурата внатре во преградата за замрзнување значително опадне, тоа укажува дека системот за ладење работи нормално.

4. Чување на храна

Откако фрижидерот ќе работи одреден период, внатрешната температура на фрижидерот автоматски ќе се контролира според поставената температура од корисникот. Откако фрижидерот целосно ќе се излади, ставете ја храната, за што обично се потребни 2~3 часа за целосно ладење. Во лето, кога температурата е висока, потребни се повеќе од 4 часа за храната целосно да се излади (обидете се да ја отворате вратата на фрижидерот што е можно пократко пред внатрешната температура да се излади).

⚠ Ако фрижидерот е инсталиран на влажно место, осигурајте се дека заземјувачкиот проводник и прекинувачот за заштита од истекување струја се во нормална состојба. Ако се појават вибрациони звуци поради тоа што фрижидерот допира до ѕидот или ако ѕидот почне да се затемнува поради воздушна конвекција околу компресорот, поместете го фрижидерот подалеку од ѕидот. Поставувањето на фрижидерот може да предизвика бучава од заглавување или нарушување на сликата на мобилниот телефон, фиксниот телефон, радиоприемникот и телевизорот во неговата околина, па во таков случај обидете се да го оддалечите фрижидерот колку што е можно повеќе.

Функции

Поставување на температурата:

Температурата на фрижидерот се контролира преку контролниот панел кој е поставен во преградата за ладење.

- Температурната поставка на фрижидерот се менува во следниов редослед: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5 4	Кога корисникот има потреба од пониска температура.
	3	При нормална употреба.
	2 1	Кога корисникот нема потреба од пониска температура.

- Режимот „3“ е препорачлив, а режимот „5“ не е препорачлив за да се избегне замрзната храна
- Можете да ја поставите функцијата „ ❄ “ за брзо ладење или замрзнување на храната.
  Функцијата ❄ автоматски ќе се исклучи по 26 часа или мо же да се оневозможи рачно.



Забелешка: Ако индикаторската светилка „5“ или „3“ или „1“ трепка, тоа укажува дека фрижидерот е во дефект. Што поскоро контактирајте го персоналот за постпродажна услуга за сервис на лице место.

Упатства за чување храна

Мерки на претпазливост при употреба

- Уредот можеби нема да работи конзистентно (постојат можности за одмрзнување или температурата да стане премногу висока во делот за замрзната храна) кога е поставен подолг временски период под студената граница на температурниот опсег за кој е дизајниран фрижидерот.
- Информациите за типот на климата на уредот се наведени на плочката со технички податоци.
- Внатрешната температура може да биде погодена од фактори како што се локацијата на фрижидерот, амбиенталната температура и фреквенцијата на отворање на вратата, итн., и доколку е соодветно, треба да се даде предупредување дека поставувањето на кој било уред за контрола на температурата може да треба да се прилагоди за да се земат предвид овие фактори.
- Газирани пијалаци не треба да се чуваат во фрижидерот за замрзнување или во делот со ниска температура, а некои производи, како што се ледени води, не треба да се консумираат премногу ладни.

Локација за складирање храна

Поради циркулацијата на ладниот воздух во фрижидерот, температурата во секоја зона е различна, па различни видови на храна треба да се стават во различни зони. Преградата за свежа храна е погодна за чување на намирници што не треба да се замрзнуваат, како што се готвена храна, пиво, јајца, некои зачини што треба да се чуваат на ладно, млеко, овошен сок итн. Фиоката за овошје и зеленчук е погодна за зачувување на зеленчук, овошје итн.

Преградата за замрзнување е погодна за чување сладолед, замрзната храна и храна што треба да се чува подолго време.

Складирање во преградата за свежа храна:
Поставете ја температурата на преградата за свежа храна помеѓу 2 °C и 8 °C и чувајте ја храната што е наменета за краткорочно складирање или за јадење во секое време во преградата за свежа храна.
Полица за фрижидерот: При отстранување на полица, прво подигнете ја нагоре, а потоа извлечете ја; при монтирање на полица, поставете ја на точното место пред да ја спуштите. (За полица со два дела, притиснете го првиот дел кон задниот крај, а потоа извадете го вториот дел). Држете ја задната ивична лента на полицата нагоре, за да спречите храната да дојде во контакт со внатрешниот ѕид. Кога ја вадите или ја ставате полицата, држете ја цврсто и ракувајте внимателно за да избегнете оштетување.
Фиока за зеленчук: Извлечете ја фиоката за зеленчук за пристап до храната. По користењето или чистењето на покривната плоча на фиоката за зеленчук, обавезно вратете ја на фиоката за да не се наруши нејзината внатрешна температура.
Како да ја користите кутијата за мраз
Поставете ја кутијата за мраз на горната позиција во замрзнувачкиот дел, за да се замрзне што е можно побрзо.
Предупредувања за чување храна
Подобро е да ги измиете намирниците и да ги избришете додека не се суви пред да ги ставите во фрижидерот. Пред да ја ставите храната во фрижидер, препорачливо е да ја затворите цврсто, за да се спречи испарување на водата, за да се одржат свежото овошје и зеленчук од една страна, а од друга страна да се спречи појава на мирис.
Не ставајте премногу или прекумерно тешки намирници во фрижидерот. Оставете доволно простор помеѓу храната; ако се премногу блиску, протокот на ладен воздух ќе биде блокиран, што ќе влијае на ефектот на ладење. Не ставајте премногу големи или премногу тешки намирници, за да се избегне кршење на полицата. При складирање на храната, одржувајте растојание од внатрешниот ѕид; и не ставајте храна со висок процент на вода премногу блиску до задниот ѕид на фрижидерот, за да не замрзне на внатрешниот ѕид.
Категоризирано складирање на храна: Храната треба да се чува според категорија, при што храната што ја консумирате секојдневно треба да се постави пред рафтот, за да се скрати времето на отворена врата и да се избегне расипување на храната поради истекување на рокот.
Совети за заштеда на енергија: Оставете топлата храна да се излади до собна температура пред да ја ставите во фрижидерот. Ставете ја замрзнатата храна во одделот за свежа храна за да се одмрзне, користејќи ја ниската температура на замрзнатата храна за да ја лади свежата храна, со што се штеди енергија.
Чување на овошје и зеленчук
Во случај на фрижидери со комора за ладење, треба да се наведе дека некои видови свежо зеленчук и овошје се чувствителни на студ и затоа не се погодни за чување во ваков вид комора.
Користење на преградата за складирање на замрзната храна
Температурата во преградата за замрзнување е под -18 °C, и се препорачува храната за долгорочно чување да се складира таму, но треба да се придржувате до рокот на чување наведен на пакувањето.
Фиоките во замрзнувачот се користат за чување храна која треба да се замрзне. Големи парчиња риба и месо со големи блокови треба да се исечат на мали парчиња и да се спакуваат во кеси за зачувување свежина пред да се распоредат рамномерно во фиоките на замрзнувачот.

- Оставете ги топлите намирници да се изладат на собна температура пред да ги ставите во преградата за замрзнување.
- Не ставајте стаклен сад со течност или конзервирана течност затворена во замрзнувачкиот дел, за да избегнете пукање поради проширување на волуменот кога течноста ќе замрзне.
- Поделете ја храната на соодветно мали порции.
- Подобро е храната да се спакува пред замрзнувањето, а користената кеса за пакување треба да биде сува, за да не се залепат кесите при замрзнување. Храната треба да биде спакувана или покриена со соодветни материјали кои се цврсти, без вкус, непропустливи за воздух и вода, нетоксични и без загадување, за да се избегне контаминација и пренос на мирис.

Совети за купување на замрзнати намирници

1. Кога купувате замрзната храна, погледнете ги насоките за чување на пакувањето. Ќе можете да го чувате секој замрзнат производ за периодот прикажан покрај оценатa со ѕвезди. Ова обично е периодот означен како „Најдобро да се употребат пред×“, кој се наоѓа на предната страна на пакувањето.
2. Проверете ја температурата во ормарот за замрзната храна во продавницата каде што купувате замрзнатите производи.
3. Уверете се дека пакувањето на замрзнатата храна е во совршена состојба.
4. Секогаш купувајте ги замрзнатите производи последни при вашето купување или посета на супермаркетот.
5. Обидете се да ги држите замрзнатите намирници заедно додека пазарите и на патот кон дома, бидејќи тоа ќе помогне храната да остане постудена.
6. Не купувајте замрзната храна освен ако не можете веднаш да ја замрзнете. Специјални изолирани торби можат да се купат во повеќето супермаркети и железарии. Тие ја одржуваат замрзнатата храна подолг период ладна.
7. За некои намирници, одмрзнувањето пред готвењето не е неопходно. Зеленчук и тестенини можат да се додадат директно во врела вода или да се готват на пареа. Замрзнатите сосови и супи може да се стават во тенџере и нежно да се загреваат додека не се одмрзнат.
8. Користете квалитетна храна и ракувајте со неа што е можно помалку. Кога храната се замрзнува во мали количини, ќе треба помалку време за да се замрзне и одмрзне.
9. Проценете ја количината на храна што треба да се замрзне. Кога замрзнувате големи количини свежа храна, поставете го копчето за регулирање на температурата во ниска положба, со што температурата на замрзнувачот ќе се снижи. Така, храната може брзо да се замрзне, при што нејзината свежина добро се зачувува.

Совети за посебни потреби

Преместување на фрижидерот/замрзнувачот

- **Локација**

Не ставајте го вашиот фрижидер/мразилник близу до извор на топлина, на пр. шпорет, бојлер или радијатор. Избегнувајте директна изложеност на сончева светлина во надворешни простории или на сончеви тераси.

- **Нивелирање**

Осигурајте се дека вашиот фрижидер/замрзнувач е нивелиран со помош на предните нозе за нивелирање. Ако уредот не е поставен во ниво, ефикасноста на запечатувањето на вратната заптивка на ладилникот/замрзнувачот ќе биде нарушена и дури може да доведе до дефект во работењето на вашиот ладилник/замрзнувач.

Откако ќе го поставите фрижидерот/замрзнувачот на место, почекајте 4 часа пред да го користите, за да му се овозможи на средството за ладење да се смири.

- **Инсталација**

Не ги покривајте ниту блокирајте вентилационите отвори или решетките на вашиот апарат.

Кога ќе бидете отсутни подолго време

- Ако уредот нема да се користи неколку месеци, прво исклучете го, а потоа извадете го приклучокот од електричната розетка.
- Извадете ја целата храна.
- Исчистете и темелно исушете ја внатрешноста. За да се спречи појава на непријатен мирис и мувла, оставете ја вратата полуотворена: блокирајте ја да остане отворена или, ако е потребно, отстранете ја вратата.
- Чистиот апарат чувајте го на суво, проветрено место и подалеку од извор на топлина, поставете го апаратот рамно и не ставајте тешки предмети врз него.
- Уредот не треба да биде достапен за игра на деца.

Одржување и чистење

⚠ Пред чистење, прво исклучете го приклучокот од струја; не вклучувајте ниту исклучувајте го приклучокот со влажна рака, бидејќи постои ризик од електричен удар и повреда. Не истурајте вода директно врз фрижидерот за да избегнете 'рѓа, истекување на електрична енергија и несреќи. Не ги протегајте рацете во дното на фрижидерот, бидејќи можете да се изгребете од остри метални рабови.

Внатрешно чистење и надворешно чистење
Останките од храна во фрижидерот можат да предизвикаат непријатен мирис, затоа фрижидерот мора да се чисти редовно. Комората за свежа храна обично се чисти еднаш месечно.
Отстранете ги сите полици, фиоката за зеленчук, држачите за шишиња, покривната плоча и фиоките итн., и исчистете ги со мека крпа или сунѓер натопен во топла вода или неутрален детергент.
Често отстранувајте ја прашината што се наталожила на задниот панел и на страничните плочи на ладилникот.
По употреба на детергент, задолжително исплакнете со чиста вода, а потоа избришете го да се исуши.

⚠ Не користете четка со влакна, челична четка, детергент, сапун во прав, алкален детергент, бензен, бензин, киселина, топла вода и други корозивни или растворливи материи за чистење на површината на куќиштето, дихтунгот на вратата, пластичните декоративни делови итн., за да избегнете оштетување.

Внимателно исушете ја гумата на вратата, исчистете го жлебот користејќи дрвени стапчиња за јадење обвиткани со памук. По чистењето, прво прицврстете ги четирите агли на гумената заптивка на вратата, а потоа вметнете ги сегмент по сегмент во жлебот на вратата.
Прекинување на напојувањето или дефект на системот за ладење
- Внимавајте за замрзнатата храна во случај на подолг прекин на работењето на фрижидерот (на пр. прекин на напојувањето или дефект на системот на ладење).
- Обидете се да ја отворате вратата на фрижидерот што е можно помалку, на овој начин храната може да се чува безбедно и свежо со часови дури и во топлото лето.
- Ако добиете известување за прекин на електричната енергија однапред:

1) Поставете го копчето за термостат на висок режим еден час однапред, за храната целосно да се замрзне (Не складирајте нова храна во овој период!). Вратете го режимот на температура на оригиналната поставка веднаш штом напојувањето стане нормално.
2) Можете, исто така, да направите мраз со водоотпорен сад и да го ставите во горниот дел на замрзнувачот, со цел да го продолжите времето за чување свежа храна.

⚠ Забелешка: Откако фрижидерот ќе се користи, подобро е да се користи континуирано; и во нормални услови, не го запирајте неговото користење за да не влијае на работниот век.

Одмрзнување
По одреден период на употреба, на внатрешниот ѕид на преградата за замрзнување (или на испарувачот) ќе се формира тенок слој мраз, кој може да влијае на ефектот на ладење доколку дебелината надмине 5 mm. Во таков случај, треба нежно да го отстраните мразот со пластичен стругач за мраз, наместо со метален или остар алат. Мразот треба да се отстранува приближно на секои 3 месеци. Ако нормалната употреба на фиоките и пристапот до храната е попречена поради замрзнување, погрижете се да го отстраните мразот навремено. Следете ги следните чекори за отстранување на мраз:
1. Извадете ги замрзнатите намирници, исклучете го мрежното напојување, отворете ја вратата на фрижидерот и внимателно отстранете го мразот од внатрешниот ѕид со стругач за мраз. За да го забрзате процесот на одмрзнување, се препорачува да ставите сад со топла вода внатре во фрижидерот/замрзнувачот, и кога цврстиот мраз ќе се олабави, користете лопатка за мраз за да ги отстраните, а потоа извадете го.
2. По одмрзнувањето, исчистете ја внатрешноста на фрижидерот/замрзнувачот и вклучете го напојувањето.

Менување на сијалицата
Фрижидерот користи LED-сијалица за осветлување, која има мала потрошувачка на енергија и долг век на траење. Во случај на каква било неправилност, контактирајте ја постпродажната служба за сервис на лице место. Сијалиците може да ги замени само производителот, заедно со дел од уредот.
Тип на сијалица: LED светло.
Ниво на енергетска ефикасност: Не е применливо

Проверка на безбедност по одржување
Дали кабелот за напојување е скршен или оштетен?
Дали приклучокот за напојување е цврсто вметнат во штекерот?
Дали приклучокот за напојување е ненормално прегреан?

⚠ **Забелешка: Електричен удар и пожар може да настанат доколку кабелот за напојување и приклучоците се оштетени или валкани од прашина. Ако има каква било неправилност, исклучете го приклучокот за напојување и контактирајте го продавачот.**

Едноставна анализа и отстранување на дефекти

Во врска со следните мали дефекти, не секој дефект треба да биде поправен од персоналот на техничкиот сервис; можете да се обидете да го решите проблемот.

Случај	Преглед	Решенија
• Целосно не-ладење	• Дали е исклучен приклучокот за напојување? • Дали автоматските прекинувачи и осигурачите се оштетени? • Нема струја или линијата е исклучена? • Каде е инсталиран фрижидерот? Дали е поставен на балкони, гаражи, складишни простории и други места каде што температурата на околината е под 10 °C?	• Повторно приклучете го • Отворање на вратата и проверка дали светлото е вклучено. • Прекин на напојување или исклучување на линијата? • Инсталирајте го фрижидерот на место кое е заштитено и каде што амбиенталната температура е над 10 °C. Ако вашиот фрижидер е инсталиран на премногу ниска температура, внатрешниот систем за ладење можеби нема да работи правилно.
• • Ненормален шум	• Дали фрижидерот е стабилен? • Дали фрижидерот допира до ѕидот?	• Прилагодување на прилагодливите ногарки на фрижидерот. • Од ѕидот.
• •Слаба ефикасност на ладење	• Дали ставате топла храна или премногу храна? • Дали често ја отворате вратата? • Дали е на директна сончева светлина или блиску до печка или шпорет? • Дали е добро проветрено? • Дали поставената температура е премногу висока?	• Ставете ја храната во фрижидерот кога топлата храна ќе се излади. • Проверка и затворање на вратата. • Отстранување на фрижидерот од изворот на топлина. • Оставете слободен простор за да се обезбеди добра вентилација. • Поставување на соодветната температура.
• Необичен мирис во фрижидерот	• Има ли расипана храна? • Дали треба да го исчистите фрижидерот? • Дали пакувате храна со силни вкусови?	• Фрлање на расипана храна. • Чистење на фрижидерот. • Пакување храна со силни мириси.

⚠ Забелешка: Ако горенаведените описи не се применливи за решавање на проблемот, не расклопувајте го и не поправајте го сами. Поправките извршени од неискусни лица може да предизвикаат повреда или сериозно нарушување на работата. Контактирајте ја локалната продавница каде што е направено купувањето. Овој производ треба да биде сервисиран од овластен инженер и да се користат само оригинални резервни делови.
Кога уредот не се користи подолг временски период, исклучете го од електричната мрежа, исчистете ја целата храна и исчистете го уредот, оставајќи ја вратата подотворена за да се спречат непријатни мириси.

Сертификати

Електрични информации
Овој електричен уред мора да биде заземјен.
Овој производ е опремен со приклучок што е соодветен за сите домаќинства опремени со штекери кои ги исполнуваат тековните спецификации.
Ако прицврстениот приклучок не е погоден за вашите приклучоци на штекер, треба да се отсече и внимателно да се отстрани. За да се избегне ризик од електричен удар, не ставајте го исфрлениот приклучок во штекер.
Овој производ е во согласност со директивите на ЕЕЗ.

Инструкции за безбедно вадење

Отстранување
Старите апарати сè уште имаат одредена преостаната вредност. Еколошкиот приод ќе осигура вредните суровини да се рециклираат.
Средствата за ладење што се користат во вашата опрема и изолациските материјали бараат посебни процедури за ракување. Осигурајте се да нема оштетување на цевките на задната страна на уредот пред ракувањето.
Ажурирани информации за опциите за отстранување на стара опрема и пакувањето од стара опрема може да се добијат од локалната општинска канцеларија.

Правилно отстранување на овој производ	
	Овој симбол означува дека овој производ не смее да се отстранува во отпад заедно со другиот отпад од домаќинствата во рамките на ЕУ. За да се спречи можна штета врз животната средина или човековото здравје од неконтролирано отстранување во отпад, рециклирајте го одговорно за да се промовира одржливата повторна употреба на материјалните ресурси. За да го вратите употребуваниот уред, користете ги системите за враќање и собирање или контактирајте со продавачот од каде што е купен производот. Тие можат да го земат овој производ за еколошки безбедно рециклирање.

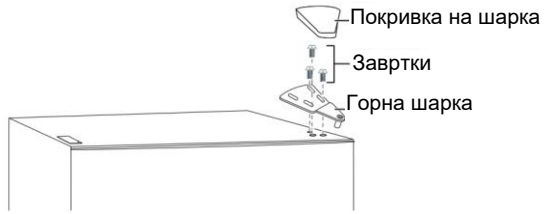
Предупредувања за отстранување

Ладилното средство и циклопентанскиот материјал за пена што се користат за фрижидерот се запаливи. Затоа, кога фрижидерот ќе се фрли, треба да се држи подалеку од каков било извор на оган и да се предаде на посебна компанија за собирање со соодветна лиценца, наместо да се отфрли со согорување, со цел да се спречи оштетување на животната средина или каква било друга штета.

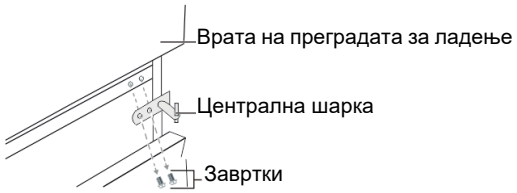
Кога фрижидерот ќе се фрли, расклопете ги вратите и отстранете ја гумената заптивка од вратата и полиците; ставете ги вратите и полиците на соодветно место, за да се спречи заглавување на кое било дете.

Превртување на насоката на отворање на вратата

1. Осигурајте се дека вашиот фрижидер е исклучен од струја.
2. Подигнете го капакот на шарката нагоре и отстранете го, отстранете ги трите завртки кои ја прицврстуваат горната шарка на вратата, потоа отстранете ја шарката.



3. Отстранете ја вратата на преградата за ладење од кабината.
4. Отстранете ги двете завртки кои ја фиксираат централната шарка.



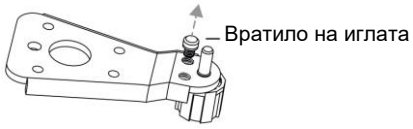
5. Отстранете ја вратата на преградата за замрзнување.
6. Отстранете ја ногарката за нивелирање на левата страна на кабинетот и ставете ја настрана за подоцнежно инсталирање.



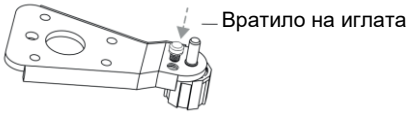
7. Отстранете ги завртките кои ја прицврстуваат долната шарка на десната страна на кабинетот, потоа отстранете ја шарката.



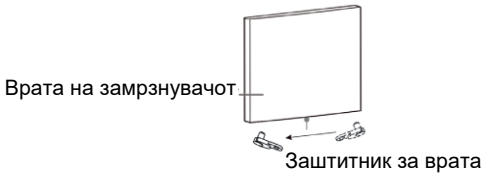
8. Отстранете ја подлошката и навртката што го прицврстуваат вратилото на иглата на десната дупка на долната шарка, а потоа извадете го вратилото.



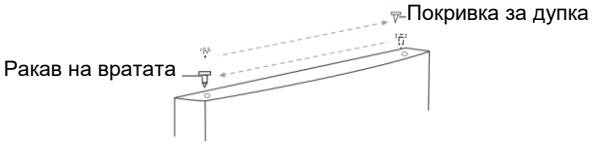
9. Вметнете го вратилото на иглата во левата дупка на долната шарка, потоа обезбедете го вратилото со подлошка и навртка.



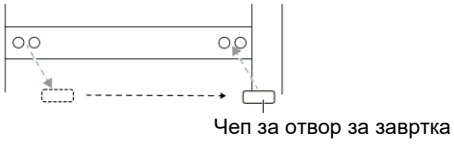
10. Инсталирајте ја долната шарка на левата страна од кабината.
11. Инсталирајте ја ногарката за нивелирање што била отстранета од десната страна на кабинетот.
12. Отстранете ја завртката што го фиксира стоперот на вратата од долниот десен дел на вратата на замрзнувачот, потоа отстранете го стоперот на вратата и инсталирајте го на долниот лев дел.



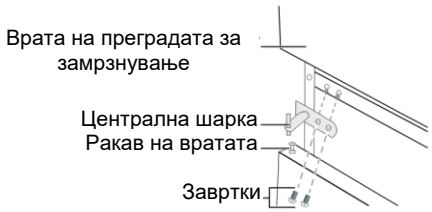
13. Инсталирајте ја вратата на преградата за замрзнување.
14. Преместете го лежиштето на вратата од горниот десен дел на вратата на замрзнувачот во горниот лев дел на вратата. И преместете ја левата покривка на дупката на десната страна.



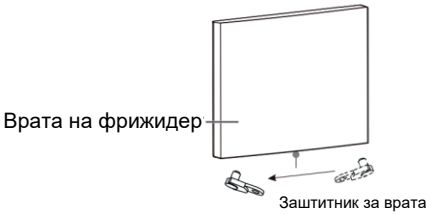
15. Отстранете го чепот за дупката на завртката на централната шарка од левата страна на кабината, а потоа инсталирајте го во дупките за завртки на десната страна на кабината.



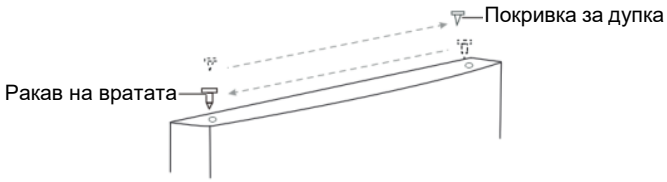
16. Инсталирајте ја централната шарка на левата страна со двете завртки што претходно ги отстранивте.



17. Отстранете го винтот што го фиксира запирачот на вратата од долниот десен агол на вратата на преградата за ладење, потоа отстранете го запирачот и поставете го на долниот лев агол.



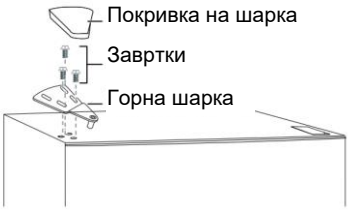
18. Инсталирајте ја вратата на преградата на фрижидерот.
19. Преместете го лежиштето на вратата од горниот десен дел на вратата на фрижидерот во горниот лев дел на вратата. И преместете ја левата покривка на дупката на десната страна.



20. Отстранете ја покривката на дупката од горниот лев агол. (За производи со квадратен отвор на десната страна на ладилникот, исто така треба да го отстраните покривчето за отворот и завртките од малата кесичка со додатоци и да ги зацврстите во горниот десен агол.)



21. Прицврстете ја горната шарка на горната лева страна од кабината со трите завртки што претходно ги отстранивте. Пред да ги затегнете завртките на горната шарка, осигурајте се дека горниот дел на вратата е во иста рамнина со кабинетот и дека гумениот заптивен прстен создава добар заптив.
22. Инсталирајте го капачето на шарката над шарката на горната лева страна од кабината.



ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ

ВАЖЛИВО ПРОЧИТАТИ ТА ДОТРИМУВАТИСЯ

Перед використанням пристрою прочитайте ці інструкції з безпеки. Зберігайте їх поблизу для подальшого використання.
Ці інструкції та сам пристрій містять важливі попередження з безпеки, яких слід дотримуватися у будь-який час. Виробник не несе відповідальності за наслідки недотримання цих інструкцій з безпеки, неправильного використання пристрою або некоректного налаштування елементів керування.
⚠ Дуже маленьких дітей (0–3 роки) слід тримати подалі від пристрою. Маленьких дітей (3–8 років) слід тримати подалі від пристрою, якщо вони не перебувають під постійним наглядом. Діти від 8 років і старші, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями чи без достатнього досвіду та знань можуть користуватися цим пристроєм лише за умови нагляду або після отримання інструкцій щодо безпечного використання та розуміння пов'язаних із цим ризиків. Не дозволяйте дітям гратися з пристроєм. Чищення та обслуговування не повинні виконуватись дітьми без нагляду.
Дітям віком від 3 до 8 років дозволяється здійснювати завантаження та розвантаження холодильних пристроїв.

ДОЗВОЛЕНЕ ВИКОРИСТАННЯ

⚠ ЗАСТЕРЕЖЕННЯ: Цей пристрій не призначений для керування за допомогою зовнішнього перемикача, наприклад, зовнішнього таймера або окремої системи дистанційного керування.
⚠ Цей пристрій призначений для використання в домашніх господарствах та інших подібних умовах, наприклад:: у зонах для приготування їжі в магазинах, офісах та інших робочих приміщеннях; у сільських будинках; клієнтами в готелях, мотелях, готелях типу «ліжко та сніданок» та в інших житлових приміщеннях.
⚠ Цей пристрій не призначений для професійного використання. Не використовуйте пристрій на відкритому повітрі.
⚠ Лампа, що використовується всередині пристрою, спеціально розроблена для побутових пристроїв і не призначена для загального освітлення кімнат у будинку (Регламент ЄС 244/2009).
⚠ Пристрій призначений для експлуатації в приміщеннях, де температура навколишнього середовища знаходиться в межах, відповідно до кліматичного класу, зазначеного на паспортній табличці пристрою. Пристрій може працювати неправильно, якщо його залишити на тривалий час при температурі поза вказаним діапазоном.
Кліматичний клас температури навколишнього середовища:
SN: Від 10 °C до 32 °C;
N: Від 16 °C до 32 °C;
ST: Від 16 °C до 38 °C;
T: Від 16 °C до 43 °C.



Цей пристрій не містить хлорфторвуглеців (CFC). Контур холодоагента містить R600a (HC). Пристрої з ізобутаном (R600a): ізобутан – це природний газ без впливу на навколишнє середовище, але він є легкозаймистим. Тому переконайтеся, що трубки контуру холодоагенту не пошкоджені, особливо під час спорожнення контуру холодоагенту.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не пошкоджуйте трубки контуру холодоагенту пристрою.
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не закривайте вентиляційні отвори на корпусі пристрою чи у конструкціях, куди він встановлюється.
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте механічні, електричні або хімічні засоби, окрім рекомендованих виробником, для прискорення процесу розморожування.
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте та не розміщуйте електричні пристрої всередині відділень пристрою, якщо вони не є типом, прямо дозволеним виробником.
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Льодогенератори та/або диспенсери для води, які не підключені безпосередньо до водопостачання, повинні наповнюватися лише питною водою.
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Автоматичні льодогенератори та/або диспенсери для води повинні бути підключені до водопостачання, яке подає лише питну воду, з тиском у водопроводі від 0,17 до 0,81 МПа (1,7 до 8,1 бар).
⚠ Не зберігайте вибухонебезпечні речовини, такі як аерозольні балончики, а також не розміщуйте і не використовуйте бензин чи інші легкозаймисті матеріали всередині або поблизу пристрою.
⚠ Не ковтайте вміст (нетоксичний) холодоелементів (що додаються до деяких моделей). Не їжте кубики льоду або льодяники відразу після виймання з морозильної камери, оскільки це може спричинити обмороження.
⚠ Для виробів, призначених для використання повітряного фільтра всередині доступної кришки вентилятора, фільтр завжди має бути на місці, коли холодильник працює.
⚠ Не зберігайте скляні контейнери з рідинами у морозильному відділення, оскільки вони можуть тріснути. Не блокуйте вентилятор (якщо він є) продуктами.
Після розміщення продуктів перевірте, чи правильно закриваються дверцята відділень, особливо дверцята морозильної камери.
⚠ Пошкоджені ущільнювачі слід замінити якомога швидше.

⚠ Використовуйте відділення холодильника лише для зберігання свіжих продуктів, а морозильне відділення – лише для зберігання заморожених продуктів, заморожування свіжих продуктів та виготовлення кубиків льоду.

⚠ Не зберігайте розпаковану їжу в холодильному або морозильному відділеннях, щоб уникнути прямого контакту з внутрішніми поверхнями. Пристрої можуть мати спеціальні відділення (відділення для свіжих продуктів, ящик з нульовою температурою...). Якщо в конкретному посібнику для виробу не вказано інше, їх можна зняти, зберігаючи еквівалентні характеристики.



С-пентан використовується як агент для спінювання в ізоляційній піни, і це легкозаймистий газ.

Найбільш відповідними відділеннями пристрою для зберігання певних видів продуктів, з урахуванням різного розподілу температури в різних відділеннях пристрою, є такі:

- Холодильне відділення:

1) Верхня частина холодильного відділення та дверцята – температурна зона: зберігайте тропічні фрукти, консерви, напої, яйця, соуси, соління, масло, варення

2) Середня частина холодильного відділення – - холодна зона: зберігайте сир, молоко, молочні продукти, делікатеси, йогурт

3) Нижня частина холодильного відділення – найхолодніша зона: зберігайте холодні закуски, десерти, м'ясо та рибу, чизкейк, свіжу пасту, сметану, песто/сальсу, домашню їжу, заварний крем, пудинг і вершковий сир

4) Висувний ящик для фруктів та овочів у нижній частині холодильного відділення: зберігайте овочі та фрукти (за винятком тропічних фруктів)

5) Більш холодне відділення: зберігайте м'ясо та рибу лише в найхолоднішому висувному ящику - Морозильне відділення:

Відділення з 4-зірковою зоною (****) підходить для заморожування продуктів від кімнатної температури та для зберігання заморожених продуктів, оскільки температура рівномірно розподіляється по всьому відділенню.

Придбані заморожені продукти мають термін зберігання, зазначений на упаковці. Ця дата враховує тип продукту, що зберігається, тому її слід дотримуватися. Свіжі продукти слід зберігати протягом таких періодів часу: 1–3 місяці для сиру, молюсків, морозива, шинки/ковбаси, молока, свіжих рідин; 4 місяці для стейка або відбивних (яловичина, баранина, свинина); 6 місяців для масла або маргарину, птиці (курка, індичка); 8–12 місяців для фруктів (крім цитрусових), смаженого м'яса (яловичина, свинина, баранина), овочів. Слід дотримуватися терміна придатності на упаковці харчових продуктів у зоні 2 зірок.

Щоб уникнути забруднення їжі, дотримуйтесь наступного:

– Відкривання дверцят на тривалий час може призвести до значного підвищення температури у відділеннях пристрою.

– Регулярно очищуйте поверхні, які можуть контактувати з продуктами, а також доступні дренажні системи.

– Якщо резервуари для води не використовувалися протягом 48 годин, їх необхідно очистити; промийте систему водопостачання, підключену до водопроводу, якщо вода не використовувалася протягом 5 днів.

– Зберігайте сире м'ясо та рибу у відповідних контейнерах у холодильнику, щоб вони не контактували з іншими продуктами та не капали на них.

– Відділення для заморожених продуктів із двома зірками підходять для зберігання попередньо заморожених продуктів, зберігання або приготування морозива та льоду.

– Не заморожуйте свіжі продукти у відділеннях з однією, двома або трьома зірками.

– Якщо холодильний прилад довго не використовується, вимкніть його, розморозьте, очистьте, висушіть і залиште дверцята відкритими, щоб запобігти утворенню цвілі всередині приладу.

ВСТАНОВЛЕННЯ

⚠ Пристрій повинен обслуговуватися та встановлюватися двома або більше особами – ризик травмування. Використовуйте захисні рукавички під час розпакування та встановлення – ризик порізів.

⚠ Встановлення, включно з підведенням водопостачання (за наявності), електричними підключеннями та ремонтом, має виконуватися кваліфікованим техніком. Не ремонтуйте і не замінюйте жодну деталь пристрою, якщо це спеціально не зазначено в посібнику користувача. Тримайте дітей подалі від місця встановлення. Після розпакування пристрою переконайтеся, що він не був пошкоджений під час транспортування. У разі виникнення проблем звертайтеся до дилера або найближчого центру післяпродажного обслуговування. Після встановлення відходи пакування (пластик, частини з пінополістиролу тощо) слід зберігати в недоступному для дітей місці — ризик удушення. Пристрій повинен бути відключений від електроживлення перед будь-якими монтажними роботами – ризик ураження електричним струмом.

Під час встановлення переконайтеся, що пристрій не пошкоджує електричний кабель – ризик пожежі або ураження електричним струмом. Активуйте пристрій лише після завершення встановлення.

⚠ Будьте обережні, щоб не пошкодити підлогу (наприклад, паркет) під час переміщення пристрою.

Встановіть пристрій на підлозі або опорі, достатньо міцній, щоб витримати його вагу, а також у місці, придатному за розміром і для його використання. Переконайтеся, що пристрій не розташований біля джерела тепла, а чотири ніжки стійкі та стоять на підлозі, відрегулюйте їх за потреби та а допомогою рівня перевірте, що пристрій ідеально вирівняний. Зачекайте щонайменше дві години перед увімкненням пристрою, щоб забезпечити повну ефективність контуру холодоагента.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Під час встановлення цього пристрою уникайте затискання чи пошкодження шнура живлення.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Щоб уникнути небезпеки через нестабільність, розміщення або кріплення пристрою має виконуватися відповідно до інструкцій виробника.

Заборонено розміщувати холодильник таким чином, щоб металевий шланг газової плити, металеві газові або водопровідні труби чи електричні дроти контактували з задньою стінкою холодильника (конденсаторною котушкою).

⚠ Для забезпечення належної вентиляції залиште простір з обох боків і зверху пристрою. Відстань між задньою частиною пристрою та стіною позаду пристрою повинна становити 50 мм, щоб уникнути контакту з гарячими поверхнями. Зменшення цього простору призведе до збільшення енергоспоживання пристрою.

Будь ласка, зніміть шнур живлення з гачка конденсатора під час встановлення перед підключенням пристрою до електроживлення.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ЩОДО ЕЛЕКТРИКИ

⚠ Пристрій повинен мати можливість відключення від електроживлення шляхом вилучення вилки, якщо вилка доступна, або за допомогою багатополюсного вимикача, встановленого вище за розетку відповідно до правил електромонтажу, а також пристрій повинен бути заземлений відповідно до національних стандартів електробезпеки.

⚠ Не використовуйте подовжувачі, розгалужувачі або адаптери. Електричні компоненти після встановлення не повинні бути доступні користувачу. Не використовуйте пристрій, коли ви мокрі або босі. Не експлуатуйте цей пристрій, якщо у нього пошкоджені шнур живлення або вилка, якщо він працює неправильно або якщо він був пошкоджений чи впав.

⚠ Якщо шнур живлення пошкоджено, його має замінити на ідентичний шнур виробник, сервісний агент або інша кваліфікована особа, щоб уникнути небезпеки – ризик ураження електричним струмом.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не розташовуйте декілька переносних розеток або переносних блоків електроживлення біля задньої сторони пристрою.

ЧИЩЕННЯ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед виконанням будь-яких робіт з обслуговування переконайтеся, що пристрій вимкнено та відключено від електроживлення. Щоб уникнути ризику травмування, використовуйте захисні рукавички (ризик порізу) та захисне взуття (ризик забиття); обов'язково переносіть пристрій удвох (зменшення навантаження); ніколи не використовуйте пароочисне обладнання (ризик ураження електричним струмом). Непрофесійний ремонт, не санкціонований виробником, може призвести до ризику для здоров'я та безпеки, за який виробник не несе відповідальності. Будь-які дефекти або пошкодження, спричинені непрофесійним ремонтом або обслуговуванням, не покриваються гарантією, умови якої викладені в документі, що додається до пристрою.

⚠ Не використовуйте абразивні або агресивні миючі засоби, такі як засоби для миття вікон, шліфувальні порошки, легкозаймисті рідини, воски для чищення, концентровані миючі засоби, відбілювачі або засоби для чищення, що містять нафтові продукти, на пластикових деталях, внутрішніх і дверних облицюваннях або ущільнювачах. Не використовуйте паперові рушники, абразивні губки або інші жорсткі засоби для чищення.

Цей холодильний пристрій не призначений для використання в якості вбудованого пристрою.

Перш ніж вивозити холодильник на сміттєзвалище, з нього слід зняти двері й кришки, щоб запобігти ситуаціям, коли всередині можуть опинитися діти або тварини.

Рекомендовані налаштування:

- Холодильне відділення: +4 °C або MED
- Морозильне відділення: −18 °C або −20 °C

Щоб оптимізувати швидкість заморожування й мати більше місця для зберігання продуктів, морозильний відсік можна використовувати без висувних шухляд і розміщувати продукти безпосередньо на дні відсіку. Кількість свіжих продуктів, які можна заморозити за певний проміжок часу, зазначена на шильдику.

Обсяги завантаження обмежуються кошиками, кришками, висувними шухлядами, полицями тощо. Переконайтеся, що після завантаження ці елементи закриваються без зусиль. Щоб уникнути втрат їжі, зверніться до рекомендованих налаштувань та термінів зберігання, наведених в онлайн-версії посібника користувача.

Наповніть лоток для льоду водою на 2/3 й поставте його назад у морозильне відділення. У жодному разі не використовуйте гострі або шпичасті предмети для видалення льоду. Інформацію про модель можна отримати за допомогою QR- коду, нанесеного на етикетці енергоефективності. На цій етикетці також зазначений ідентифікатор моделі, яким можна скористатися на порталі https://

eprel.ec.europa.eu.
За цією адресою можна знайти політики, стандартну документацію та додаткову інформацію про виріб, а також замовити запасні частини:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

УТИЛІЗАЦІЯ ПАКУВАЛЬНИХ МАТЕРІАЛІВ

Пакувальний матеріал на 100 % перероблюваний і позначений символом переробки . Різні частини упаковки повинні бути утилізовані відповідально та повністю відповідно до місцевих нормативних вимог щодо утилізації відходів.

УТИЛІЗАЦІЯ ПОБУТОВИХ ПРИСТРОЇВ

Цей пристрій виготовлено з матеріалів, які підлягають переробці або повторному використанню. Утилізуйте його відповідно до місцевих правил утилізації відходів.
Для отримання додаткової інформації щодо обробки, відновлення та переробки побутових електричних пристроїв звертайтеся до місцевих органів влади, служби збору побутових відходів або магазину, де ви придбали пристрій. Цей пристрій позначено відповідно до Директиви Європейського Союзу 2012/19/EU щодо відходів електричного та електронного обладнання (WEEE) та відповідно до Правил поводження з відходами електричного та електронного обладнання 2013 року (із внесеними змінами). Забезпечивши належну утилізацію виробу, ви допоможете уникнути негативних наслідків для навколишнього середовища та здоров'я людини.

Символ на виробі або в супровідній документації вказує на те, що його не слід утилізувати як побутові відходи, а необхідно здати до відповідного пункту збору для переробки електричного та електронного обладнання.

ПОРАДИ ЩОДО ЕНЕРГОЗБЕРЕЖЕННЯ

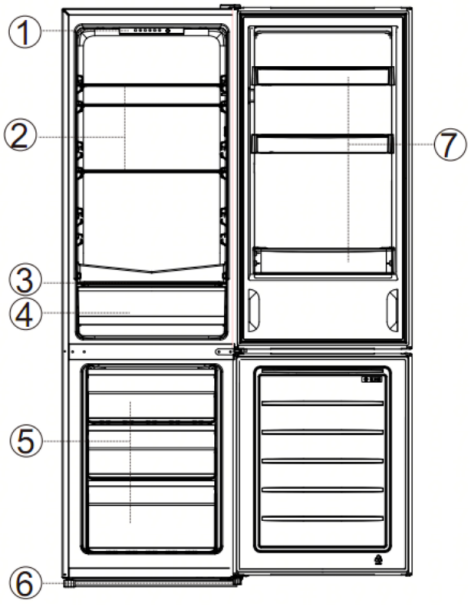
Встановіть пристрій у сухому, добре провітрюваному приміщенні, далеко від будь-яких джерел тепла (наприклад, радіатора, плити тощо) та в місці, яке не піддається впливу прямого сонячного світла. За потреби використовуйте ізоляційну пластину.
Для забезпечення належної вентиляції дотримуйтесь інструкцій зі встановлення. Недостатня вентиляція ззаду пристрою збільшує споживання енергії та знижує ефективність охолодження.
Часте відкривання дверцят може призвести до збільшення споживання енергії.

Внутрішня температура пристрою та споживання енергії також можуть залежати від температури навколишнього середовища, а також від розташування пристрою. Температура повинна встановлюватися з урахуванням цих факторів. Зменшуйте відкривання дверцят до мінімуму. Під час розморожування заморожених продуктів помістіть їх у холодильник. Низька температура заморожених продуктів охолоджує продукти в холодильнику. Дайте теплим стравам і напоям охолонути перед тим, як помістити їх у пристрій.
Розташування полиць у холодильнику не впливає на ефективність використання енергії. Продукти слід розміщувати на полицях таким чином, щоб забезпечити належну циркуляцію повітря (продукти не повинні торкатися один одного, а також слід дотримуватися відстані між продуктами та задньою стінкою). Ви можете збільшити обсяг зберігання заморожених продуктів, знявши кошики та, якщо є, полицю Stop Frost.
Не хвилюйтеся через шуми, що виходять від компресора – це нормальні робочі шуми.

Особливості виробу

- Електронне регулювання температури
- Дверцята з можливістю перевішування на іншу сторону

Назва частини:



№	Опис
1	Термостат
2	Скляні полиці холодильної камери
3	Кришка відділення для овочів і фруктів
4	Відділення для фруктів та овочів
5	Шухляди морозильної камери
6	Регульовані ніжки
7	Полиці для пляшок

Комплектація виробу в цьому посібнику може не повністю відповідати комплектації вашого холодильника. Окремі деталі відповідають наявному виробу.

Підготовка до використання

Місце встановлення:

1. Вимоги щодо вентиляції

Місце, яке ви обираєте для встановлення холодильника, повинне бути добре провітрюваним і до нього повинно надходити якомога менше гарячого повітря. Не розміщуйте холодильник поруч із джерелами тепла, як-от плитою або опалювальним котлом, та уникайте потрапляння на виріб прямого сонячного світла; це забезпечить ефективність охолодження та зменшить енергоспоживання. Не розміщуйте холодильник у вологому місці, щоб уникнути його іржавіння та витоку електричного струму. **Результат ділення маси холодоагенту, заправленого в холодильник, на загальний об'єм приміщення, у якому встановлений холодильник, має бути меншим за 8 г/м³.**

Примітка: Маса холодоагенту, заправленого в холодильник, зазначена на шильдику.

2. Простір для відведення тепла

Під час роботи холодильник виділяє в навколишнє середовище тепло. Тому над холодильником слід залишити щонайменше 30 мм вільного простору, з обох його боків – більше 100 мм та більше 50 мм за холодильником. (Це також запобігає затисканню шнура живлення між стіною та задньою частиною холодильника.)

Розміри в мм:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100

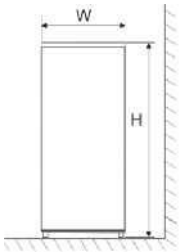


Рис. 1

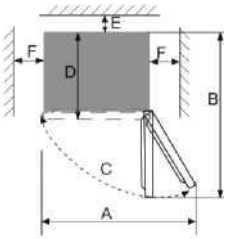


Рис. 2

Примітка: Рисунки 1 і 2 наведені лише в якості спрощеної схеми розмірів, яка відображає вимоги до простору для розміщення виробу.

3. Рівна поверхня

Розмістіть холодильник на твердій і рівній поверхні (підлозі), що забезпечить його стійкість, інакше виникнуть вібрація та шум. Якщо холодильник установлюється на підлозі, покритій килимом, солом'яним килимком, полівінілхлоридом тощо, під ним слід розмістити суцільні підкладки, щоб запобігти зміні кольору покриття внаслідок тепловіддачі.

⚠ **Навколо приладу або в конструкції, до якої він убудований, має підтримуватися вільна вентиляція.**

Підготовка до використання

1. Час очікування

Установіть належним чином холодильник та ретельно його очистьте, але не вмикайте його відразу. Для забезпечення нормальної роботи холодильника, вмикайте його після того, як він постоїть щонайменше 1 годину.

2. Чищення

Переконайтеся, що аксесуари знаходяться всередині холодильника, і протріть його внутрішню поверхню м'якою тканиною.

3. Увімкнення живлення

Уставте вилку в стінну розетку, після чого ввімкнеться компресор. Через 1 годину відкрийте дверцята морозильної камери. Якщо температура всередині камери помітно знизилася, це означає, що система охолодження працює нормально.

4. Зберігання харчових продуктів

Після того, як холодильник попрацює певний час, температура всередині автоматично регулюватиметься відповідно до температури, установленої користувачем. Після повного охолодження холодильника помістіть у ньому продукти; для їхнього повного охолодження зазвичай потрібно 2–3 години. Улітку, за високих температур, повне охолодження продуктів займає більше 4 годин. (Намагайтеся якнайменше відкривати дверцята холодильника, поки внутрішня температура не стане низькою.)

⚠ Якщо холодильник установлений у вологому приміщенні, переконайтеся, що заземлювальний провід і пристрій захисного відключення ланцюга функціонують належним чином. Якщо холодильник торкається стіни, і через це виникають вібраційні шуми або стіна темніє через повітряну конвекцію навколо компресора, відсуньте холодильник від стіни. Після встановлення холодильника можуть виникати шумові перешкоди або спотворення зображення на навколишніх мобільних телефонах, стаціонарних телефонах, радіоприймачах і телевізорах; у такому випадку намагайтеся розташувати холодильник якомога далі від цих пристроїв.

Функції

Налаштування температури:

Температура холодильника регулюється на панелі керування, розміщеній у холодильній камері.

- Цикл налаштування температури холодильника виглядає таким чином: 5→4→3→2→1→ ❄→5,

❄ ↕ ❄	5	Коли користувачеві потрібна нижча температура.
	4	
	3	Під час експлуатації в нормальному режимі.
	2	Коли користувачеві не потрібна нижча температура.
	1	

- Рекомендовано режим «3»; режим «5» не рекомендовано, щоб уникнути заморожування продуктів.
- Щоб швидко охолодити або заморозити продукти, ви можете ввімкнути функцію ❄. Функція ❄ автоматично вимкнеться через 26 годин, або ви можете вимкнути її вручну.



Примітка: Якщо блимає індикатор «5», «3» або «1», це означає, що холодильник вийшов з ладу. Якнайшвидше зверніться до фахівців із сервісного обслуговування, які нададуть вам допомогу з виїздом на місце.

Інструкції щодо зберігання продуктів

Застереження щодо використання

- Цей прилад може працювати нестабільно (існує ймовірність відтавання або підвищення температури в камері для заморожених продуктів), якщо протягом тривалого часу він буде знаходитися в місці з температурою менше нижньої межі діапазону температур, для якого призначений холодильник.
- Інформація про тип клімату, для якого призначений прилад, зазначена на шильдику.
- Температура всередині холодильника може залежати від таких факторів, як його розташування, температура навколишнього середовища, частота відкривання дверцят тощо. Крім того, у відповідних випадках слід узяти до уваги, що налаштування пристроїв контролю температури можуть потребувати коригування з урахуванням цих чинників.
- Шипучі напої не слід зберігати в морозильній або в низькотемпературній камері, а деякі продукти, такі як фруктове морозиво, не слід уживати занадто холодними.

Місце зберігання продуктів

Через циркуляцію холодного повітря в холодильнику температура в різних його зонах відрізняється, тому різні види продуктів слід розміщувати в різних зонах. Відділення для свіжих продуктів підходить для зберігання продуктів, які не потребують заморожування: готової їжі, пива, яєць, деяких приправ, що потребують холодного зберігання, молока, фруктових соків тощо. Відділення для овочів і фруктів підходить для зберігання овочів, фруктів тощо.

Морозильна камера призначена для зберігання морозива, заморожених продуктів і продуктів тривалого зберігання.

Використання відділення для свіжих продуктів

Установіть температуру відділення для зберігання свіжих продуктів між 2 °C і 8 °C і зберігайте в ньому продукти, призначені для короткотривалого зберігання або для споживання найближчим часом.

Полиця холодильної камери: Для зняття полиці спочатку підніміть її вгору, а потім витягніть; для встановлення полиці спочатку помістіть її на місце, а потім опустіть. (У випадку двосекційної полиці посуньте першу секцію до задньої стінки, а

потім витягніть другу секцію). Задній фланець полиці повинен бути спрямований угору, щоб продукти не контактували з облицюванням. Виймаючи та вставляючи полицю, тримайте її міцно й обережно, щоб не пошкодити.
Відділення для овочів та фруктів: Щоб мати доступ до продуктів, витягніть контейнер для овочів та фруктів. Після користування контейнером для овочів та фруктів та після чищення кришки контейнера обов'язково поверніть кришку на місце, щоб температура в контейнері не змінилася.

Як користуватися лотком для льоду

Розмістіть лоток для льоду у верхній частині морозильної камери, щоб лід у лотку утворився якомога швидше.

Застереження щодо зберігання харчових продуктів

Перш ніж зберігати продукти в холодильнику, вимийте й витріть їх насухо. Перш ніж класти продукти в холодильник, бажано їх герметично упакувати, щоб, з одного боку, запобігти випаровуванню вологи та зберегти свіжість фруктів та овочів, а з іншого – уникнути перенесення запахів.
Не кладіть у холодильник надто багато продуктів або дуже важкі продукти. Забезпечте достатній простір між продуктами; якщо вони розташовані занадто близько, це створюватиме перешкоди для потоку холодного повітря, що вплине на ефективність охолодження. Не зберігайте надмірну кількість продуктів або занадто важкі продукти, щоб не зламати полицю. Під час зберігання продуктів тримайте їх на певній відстані від внутрішньої стінки холодильника; не ставте продукти, що містять багато води, надто близько до задньої стінки холодильника, щоб вони не примерзли до неї.
Роздільне зберігання продуктів: Продукти слід розміщувати за категоріями, при цьому ті продукти, що ви вживаєте щодня, розміщуйте на передній частині полиці, щоб скоротити час відчинення дверей і уникнути псування продуктів через прострочення терміну їхнього зберігання.
Поради щодо енергозбереження: Перш ніж класти гарячу їжу в холодильник, дайте їй охолонути до кімнатної температури. Для розморожування заморожених продуктів покладіть їх у відділення для свіжих продуктів, скориставшись низькою температурою заморожених продуктів для охолодження свіжих продуктів, тим самим заощаджуючи електроенергію.

Зберігання фруктів і овочів

У випадку холодильників, які мають відділення з більш холодною температурою, слід зауважити, що деякі види свіжих овочів і фруктів чутливі до холоду й тому не придатні для зберігання в такому відділенні.
Використання відділення для зберігання заморожених продуктів
Температура в морозильній камері підтримується на рівні нижче -18 °C, тому в ній рекомендується розміщувати продукти тривалого зберігання, дотримуючись при цьому термінів зберігання, зазначених на упаковці відповідних продуктів.
Висувні шухляди морозильного відділення використовуються для зберігання продуктів, які потрібно заморозити. Рибу та м'ясо великого розміру слід порізати на невеликі шматки й упакувати в пакети для збереження свіжості, після чого їх слід рівномірно розмістити в шухлядах морозильної камери.

- Перш ніж класти гарячу їжу в морозильну камеру, дайте їй охолонути до кімнатної температури.
- Не кладіть у морозильну камеру скляні ємності з рідиною та герметично закриті металеві банки з рідиною, щоб уникнути розриву тари через розширення об'єму рідини під час її замерзання.
- Діліть продукти на достатньо малі порції.
- Продукти харчування краще упакувати перед заморожуванням, при цьому пакувальні пакети повинні бути сухими, щоб вони не змерзлися один з одним. Матеріали, у які пакуються або якими накриваються продукти, повинні бути міцними, непроникними для повітря й води, нетоксичними, не мати смаку, та не містити забруднень, щоб уникнути перехресного забруднення та перенесення запаху.

Поради щодо покупки заморожених продуктів

1. Купуючи заморожені продукти, читайте на упаковці вказівки щодо їхнього зберігання. Ви зможете зберігати різні види заморожених продуктів протягом періоду, зазначеного поруч із позначеним відповідною кількістю зірок класом. Зазвичай це період, позначений фразою «Найкраще спожити до×», яку можна знайти на передній частині упаковки.
2. Перевіряйте температуру морозильної вітрини в магазині, де ви купуєте заморожені продукти.
3. Переконайтеся, що упаковка заморожених продуктів має ідеальний стан.
4. Завжди купуйте заморожені продукти в останню чергу під час походу за покупками або відвідування супермаркету.
5. Намагайтеся тримати заморожені продукти разом під час здійснення покупок і дорогою додому, оскільки так вони залишаться більш холодними.
6. Не купуйте заморожені продукти, якщо ви не зможете відразу помістити їх у морозильну камеру. У більшості супермаркетів і господарських магазинів можна придбати спеціальні термоізольовані сумки. У них заморожені продукти довше залишаються холодними.
7. Деякі продукти перед приготуванням розморожувати не потрібно. Овочі та макарони можна класти прямо в киплячу воду або готувати на пару. Заморожені соуси та супи можна покласти в каструлю й обережно нагрівати до їхнього розморожування.
8. Використовуйте якісні продукти та переміщуйте їх якомога менше. Якщо продукти заморожувати в невеликих кількостях, на їхнє заморожування й розморожування потрібно буде менше часу.
9. Оцініть кількість продуктів, які потрібно заморозити. При заморожуванні великої кількості свіжих продуктів установіть ручку регулювання температури на знижений режим, при цьому температура морозильної камери знижується. Так їжу можна заморозити швидко, при цьому її свіжість добре зберігається.

Поради щодо особливих потреб

Переміщення холодильника з морозильною камерою

- **Розміщення**

Не розміщуйте холодильник із морозильною камерою поруч із джерелом тепла, як-от плитою, опалювальним котлом або батареєю. Уникайте впливу прямого сонячного світла на прилад у господарських будівлях або на верандах.

- **Вирівнювання**

Вирівняйте холодильник із морозильною камерою за допомогою передніх вирівнювальних ніжок. Якщо холодильник установлений нерівно, герметичність дверного ущільнювача буде порушена, і це може навіть призвести до виходу його з ладу.
Після встановлення холодильника з морозильною камерою в потрібному місці зачекайте 4 години, перш ніж починати ним користуватися, що дозволить холодоагенту осісти.

- **Встановлення**

Не накривайте й не блокуйте вентиляційні отвори або ґрати приладу.
Якщо вас довго не буде

- Якщо прилад не буде використовуватися протягом кількох місяців, вимкніть його, після чого витягніть вилку з розетки.
- Вийміть усі продукти.
- Ретельно очистіть і висушіть прилад усередині. Щоб запобігти появі запахів і цвілі, залиште дверцята напіввідчиненими: зафіксуйте їх у відкритому положенні або, за потреби, зніміть дверцята.
- Тримайте чистий прилад у сухому, провітрюваному місці, подалі від джерел тепла; установіть його на рівну поверхню і не ставте зверху важкі предмети.
- Діти не повинні гратися з приладом.

Обслуговування та чищення

⚠ Перш ніж чистити прилад, вийміть вилку живлення з розетки. Не вставляйте й не виймайте вилку мокрими руками, оскільки існує ризик ураження електричним струмом і травмування. Не лийте воду безпосередньо на холодильник, щоб уникнути виникнення іржі, витоку електричного струму та нещасних випадків. Не вставляйте руки в нижню частину холодильника, оскільки ви можете подряпатися об гострі металеві кути.

Очищення зсередини та ззовні
Залишки їжі в холодильнику можуть спричиняти неприємний запах, тому холодильник слід регулярно чистити. Відділення для свіжих продуктів зазвичай слід чистити один раз на місяць.
Зніміть усі полиці, контейнер для овочів та фруктів, тримачі для пляшок, кришку, шухляди тощо та протріть їх м’якою тканиною або губкою, змоченою в теплій воді або нейтральному миючому засобі.
Часто очищуйте пил, що накопичується на задній панелі та бічних стінках холодильника.
Після використання миючого засобу обов'язково змийте його чистою водою, а потім витріть насухо.

⚠ Щоб уникнути пошкоджень, не використовуйте для очищення поверхні корпусу, ущільнювача дверей, пластикових декоративних деталей тощо щітку з щетиною, дротяну щітку, миючі засоби, пральні порошки, лужні миючі засоби, бензол, бензин, кислоти, гарячу воду та інші корозійні речовини та розчинники.

Обережно протріть ущільнювач дверей насухо, паз очистіть за допомогою дерев'яної палички, обгорнутої бавовняною ниткою. Після очищення спочатку закріпіть ущільнювач дверцят у чотирьох кутах, після чого вставте його сегмент за сегментом у паз дверцят.
Перебої електропостачання або відмова холодильної системи

- Подбайте про заморожені продукти у випадку тривалої зупинки холодильника (наприклад, у разі перебоїв електропостачання або відмови холодильної системи).
- Намагайтеся якомога рідше відкривати дверцята холодильника; таким чином їжа буде в безпеці й залишатиметься свіжою протягом кількох годин навіть у спеку.
- Якщо ви заздалегідь отримали повідомлення про відключення електроенергії:

1) Установіть ручку термостата на підвищений режим за годину наперед, щоб продукти повністю замерзли. (Не кладіть протягом цього часу на зберігання нові продукти!) Коли подача електроенергії відновиться, своєчасно встановіть початкові налаштування температурного режиму.
2) Ви також можете заморозити в герметичному контейнері лід і помістити контейнер у верхню частину морозильної камери, щоб продовжити час зберігання свіжих продуктів.

⚠ Примітка: Після початку використання холодильник краще експлуатувати безперервно; не вимикайте його за нормальних обставин, щоб не скоротити термін його служби.

Видалення інею
Після певного періоду використання на внутрішній стінці морозильного відсіку (або на поверхні випарника) утворюється тонкий шар інею, який може впливати на ефективність охолодження, якщо його товщина перевищує 5 мм. У такому випадку необхідно обережно зішкребти іній скребком для льоду; не користуйтеся для цього металевими та гострими предметами. Іній слід видаляти приблизно кожні 3 місяці або за потреби, якщо через нього стає складно користуватися шухлядами або діставати / класти продукти. Щоб видалити іній, виконайте такі дії:

1. Вийміть заморожені продукти, вимкніть живлення, відкрийте дверцята холодильника та обережно видаліть іній, що накопичився на внутрішній стінці, скребком для льоду. Щоб прискорити процес розморожування, рекомендується помістити в холодильник із морозильною камерою миску з гарячою водою. Коли льодові нарости розм’якшаться й почнуть відставати, зчистьте їх пластиковим скребком для льоду та видаліть.
2. Після розморожування очистіть внутрішню частину холодильника / морозильної камери та увімкніть електроживлення.

Заміна лампи
Світлодіодна лампа використовується в холодильнику для освітлення; вона має низьке енергоспоживання та тривалий термін служби. У разі будь-якої несправності зверніться до фахівців із сервісного обслуговування, які нададуть вам допомогу з виїздом на місце. Лампи можуть замінюватися лише виробником, разом із частиною приладу.
Тип лампи: світлодіодна.
Клас енергоефективності: Не застосовується

Перевірка безпеки після технічного обслуговування
Чи зламано або пошкоджено шнур живлення?
Чи вилка шнура живлення щільно вставлена в розетку?
Чи не нагрівається надмірно вилка шнура живлення?

⚠ Примітка: Пошкодження або забруднення пилом шнура живлення чи вилки може спричинити ураження електричним струмом або пожежу. У разі виникнення будь-якої ненормальної ситуації, вийміть вилку шнура живлення з розетки та зв'яжіться з продавцем.

Спрощений аналіз неполадок та їх усунення

Що стосується наведених нижче незначних несправностей, то не кожну поломку потрібно усувати працівникам технічної служби; ви можете спробувати вирішити проблему самостійно.

Несправність	Перевірка	Рішення
• Повністю відсутнє охолодження	• Чи не від'єднано вилку живлення? • Чи не пошкоджені автоматичні вимикачі та запобіжники? • Відсутня електроенергія або спрацював автоматичний вимикач? • Де встановлений холодильник? Чи не встановлений він на балконі, у гаражі, у коморі або в іншому місці, де температура навколишнього середовища нижча за 10 °C?	• Уставте вилку в розетку • Відкрийте дверцята та перевірте, чи світиться лампа. • Відключення електропостачання або спрацьовування автоматичного вимикача? • Установіть холодильник у захищеному місці, у якому температура навколишнього середовища є вищою 10 °C. Якщо холодильник установлений у місці з занадто низькою температурою, внутрішня система охолодження може працювати неправильно.
• •Ненормальний шум	• Чи холодильник стійкий? • Чи торкається холодильник стіни?	• Відрегулюйте регулювальні ніжки холодильника. • Відсуньте холодильник від стіни.
• •Низька ефективність охолодження	• Чи не кладете ви в холодильник гарячу їжу або занадто багато їжі? • Чи не часто ви відкриваєте дверцята? • Чи не потрапляє на холодильник пряме сонячне світло і чи не стоїть він поруч із піччю чи плитою? • Чи наявний належний рух повітря навколо холодильника? • Чи не встановлене надто високе налаштування температури?	• Ставте гарячу їжу в холодильник, коли вона охолоне. • Перевірте й закрийте дверцята. • Відсуньте холодильник від джерела тепла. • Забезпечте вільний простір для належної вентиляції. • Установіть відповідну температуру.
• Сторонній запах у холодильнику	• Чи немає в холодильнику зіпсованої їжі? • Чи не потрібно почистити холодильник? • Чи не помістили ви в холодильник продукти з сильним запахом?	• Викиньте зіпсовану їжу. • Почистьте холодильник. • Пакуйте належним чином продукти з сильними запахами.

⚠ Примітка. Якщо наведені вище методи не допомогли вам усунути несправність, не розбирайте й не ремонтуйте прилад самостійно. Виконання ремонту особами без відповідного досвіду може призвести до травмування або серйозних несправностей приладу. Зверніться до магазину, де ви здійснили покупку. Цей виріб має обслуговуватися уповноваженим фахівцем, а для ремонту слід використовувати тільки оригінальні запасні частини.
Якщо прилад не використовується протягом тривалого часу, відключіть його від електромережі, вийміть усі продукти й очистіть прилад, після чого залиште дверцята прочиненими, щоб запобігти неприємним запахам.

Сертифікати

Інформація щодо електричної частини приладу
Цей електричний прилад повинен бути заземлений.
Цей виріб оснащений вилкою, яка підходить для всіх будинків, обладнаних розетками, які відповідають чинним специфікаціям.
Якщо вилка не підходить до розеток у вашому будинку, її слід відрізати та належним чином утилізувати. Щоб уникнути можливого ураження електричним струмом, не вставляйте відрізану вилку в розетку.
Цей виріб відповідає директивам EEC.

Інструкції щодо безпечної переробки

Утилізація
Старі прилади мають певну залишкову вартість. Екологічний підхід забезпечує переробку цінної сировини.
Холодоагенти й ізоляційні матеріали, що використовуються в цьому приладі, вимагають спеціальних процедур поводження. Перш ніж виконувати будь-які дії, переконайтеся, що на задній частині обладнання немає пошкоджень трубок.
Актуальну інформацію про варіанти утилізації старого обладнання та упаковки від нього можна отримати в місцевих органах влади.

Правильна утилізація цього виробу	
	Це маркування вказує, що цей виріб забороняється утилізувати разом із побутовими відходами на всій території ЄС. Щоб запобігти можливій шкоді для довкілля або здоров'я людини через неконтрольовану утилізацію відходів, слід дотримуватися правил утилізації, щоб сприяти сталому повторному використанню матеріальних ресурсів. Щоб повернути використаний пристрій, звертайтеся у пункти повернення та збору або магазин, де придбали виріб. Магазини можуть передавати вироби на екологічно безпечну утилізацію.

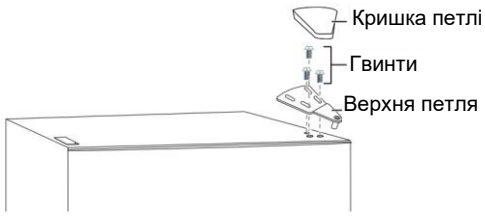
Попередження щодо утилізації

Холодоагент і циклопентановий піноутворювальний матеріал, які використовуються в холодильнику, є легкозаймистими. Тому під час утилізації холодильника їх слід тримати подалі від джерел вогню та передати на переробку спеціалізованій компанії з відповідною кваліфікацією, і не спалювати, щоб запобігти шкоді навколишньому середовищу або іншій шкоді.

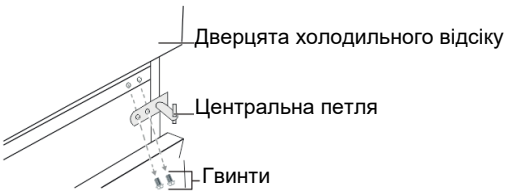
Щоб запобігти потраплянню в пастку дітей, зніміть під час утилізації холодильника дверцята та ущільнювач дверцят і полиць та покладіть дверцята й полиці в належне місце.

Перевішування дверцят на іншу сторону

1. Холодильник повинен бути відключений від електромережі.
2. Підчепіть кришку петлі, підніміть її вгору та зніміть, викрутіть три гвинти, якими верхня петля кріпиться до дверцят, після чого зніміть петлю.



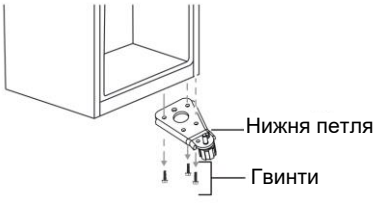
3. Зніміть дверцята холодильного відсіку з корпусу.
4. Викрутіть два гвинти, якими кріпиться центральна петля.



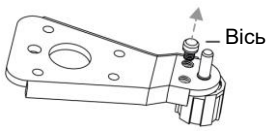
5. Зніміть дверцята морозильного відсіку.
6. Зніміть вирівнювальну ніжку з лівого боку корпусу, та відкладіть її убік для подальшого встановлення.



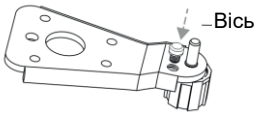
7. Викрутіть гвинти, якими нижня петля кріпиться з правого боку корпусу, після чого зніміть петлю.



8. Зніміть шайбу та гайку, якими фіксується вісь у правому отворі нижньої петлі, потім вийміть вісь.



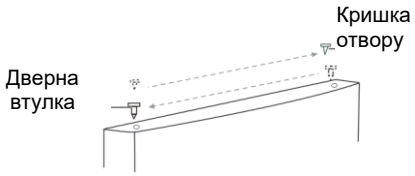
9. Уставте вісь у лівий отвір нижньої петлі, після чого зафіксуйте її шайбою та гайкою.



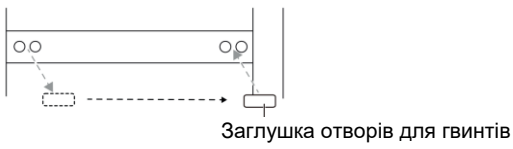
10. Установіть нижню петлю з лівого боку корпусу.
11. Установіть зняту вирівнювальну ніжку на правий бік корпусу.
12. Викрутіть гвинт, яким фіксується обмежувач дверцят, з нижнього правого боку дверцят морозильного відсіку; після чого зніміть обмежувач і встановіть його з нижнього лівого боку.



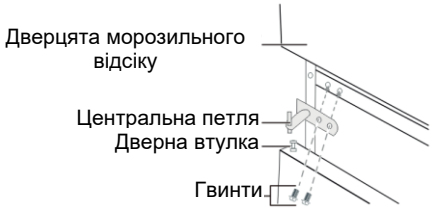
13. Установіть дверцята морозильного відсіку.
14. Перемістіть дверну втулку з верхнього правого боку дверцят морозильної камери на верхній лівий бік дверцят. Перемістіть кришку лівого отвору на праву сторону.



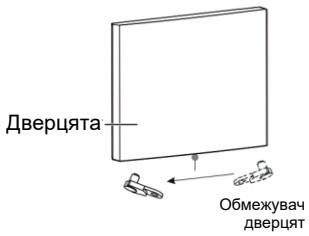
15. Вийміть заглушку з отворів для гвинтів центральної петлі на лівому боці корпусу й установіть її в отвори для гвинтів на правому боці корпусу.



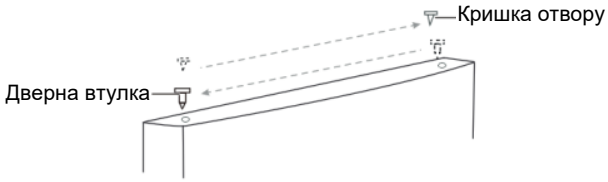
16. Установіть центральну петлю з лівого боку за допомогою двох попередньо викручених гвинтів.



17. Викрутіть гвинт, яким фіксується обмежувач дверцят, з нижнього правого боку дверцят холодильного відсіку; після чого зніміть обмежувач і встановіть його з нижнього лівого боку.



18. Установіть дверцята холодильного відсіку.
19. Перемістіть дверну втулку з верхнього правого боку дверцят холодильного відсіку на верхній лівий бік дверцят. Перемістіть кришку лівого отвору на праву сторону.

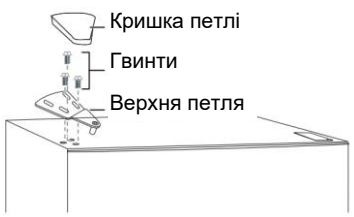


20. Зніміть кришку отвору з верхнього лівого боку. (У випадку виробів із квадратним отвором на правому боці холодильника також потрібно взяти кришку отвору та гвинти з малого пакета з аксесуарами й закріпити їх у верхньому правому куті.)





21. Закріпіть верхню петлю на верхній лівій стороні корпусу трьома попередньо викрученими гвинтами. Перш ніж затягувати гвинти верхньої петлі, переконайтеся, що верхня частина дверцят знаходиться на одному рівні з корпусом і що гумове ущільнення прилягає щільно.
22. Установіть кришку петлі на петлю на верхній лівій стороні корпусу.



უსაფრთხოების ინსტრუქციები

მნიშვნელოვანია - აუცილებლად წაიკითხეთ და დაიცავით

მოწუობილობის გამოყენებამდე გაეცანით წინამდებარე უსაფრთხოების ინსტრუქციებს. შეინახეთ ისინი სამომავლო გამოყენებისთვის. ამ ინსტრუქციებში და თავად მოწყობილობაზე მოცემულია მნიშვნელოვანი უსაფრთხოების გაფრთხილებები, რომლებიც ყოველთვის უნდა დაიცვათ. ამ უსაფრთხოების ინსტრუქციების დაუცველობაზე, მოწყობილობის არასწორ გამოყენებაზე ან მართვის ელემენტების არასწორ დაყენებაზე პასუხისმგებლობას მწარმოებელი არ იღებს.

⚠ მოწყობილობასთან ძალიან პატარა ბავშვების (0-3 წლის) მიახლოება დაუშვებელია. 3-8 წლის ბავშვები უნდა იყოს მოწყობილობისგან მოშორებით, თუ მათზე მუდმივი ზედამხედველობა არ ხორციელდება. 8 წლიდან ზემოთ ასაკის ბავშვებს, ასევე პირებს, რომლებსაც აქვთ ფიზიკური, სენსორული ან გონებრივი შესაძლებლობების შემცირება, ან არ აქვთ შესაბამისი გამოცდილება და ცოდნა, შეუძლიათ ამ მოწყობილობის გამოყენება მხოლოდ იმ შემთხვევაში, თუ მათ ზედამხედველობენ ან მიეცათ უსაფრთხო გამოყენების ინსტრუქცია და ესმით დაკავშირებული საფრთხეები. ბავშვებმა მოწყობილობას არ უნდა ეთამაშონ. მოწყობილობის გაწმენდა და მომხმარებლის მოვლა არ უნდა განხორციელდეს ბავშვების მიერ მეთვალყურეობის გარეშე.

3-დან 8 წლამდე ბავშვებს შეუძლიათ ჩატვირთონ ამ მოწყობილობაში პროდუქტები და ამოიღონ ისინი.

ნებადართული გამოყენება

⚠ გაფრთხილება: მოწყობილობა არ არის განკუთვნილი გარე ჩამრთველი მოწყობილობებით, როგორიცაა ტაიმერი, ან ცალკე დისტანციური მართვის სისტემით მუშაობისთვის.

⚠ ეს მოწყობილობა განკუთვნილია საყოფაცხოვრებო და მსგავს დანიშნულებებში გამოსაყენებლად, როგორიცაა: პერსონალის სამზარეულო ზონები მაღაზიებში, ოფისებში და სხვა სამუშაო გარემოებში; აგარაკებში; სასტუმროებში, მოტელებში, "bed & breakfast"-ში და სხვა საცხოვრებელ გარემოებში კლიენტების მიერ გამოსაყენებლად.

⚠ ეს მოწყობილობა არ არის განკუთვნილი პროფესიონალური გამოყენებისთვის.

მოწყობილობა არ გამოიყენოთ ღია სივრცეში.

⚠ მოწყობილობაში გამოყენებული ნათურა სპეციალურად არის განკუთვნილი საყოფაცხოვრებო მოწყობილობებისთვის და არ არის შესაფერისი საცხოვრებელი ოთახების ზოგადი განათებისთვის (EC Regulation 244/2009).

⚠ მოწყობილობა განკუთვნილია მუშაობისთვის იმ პირობებში, სადაც გარემოს ტემპერატურაა შემდეგი დიაპაზონების ფარგლებში იმ კლიმატური კლასის შესაბამისად, რომელიც მითითებულია საპასპორტო ფირფიტაზე. შესაძლოა, მოწყობილობამ სწორად არ იმუშაოს, თუ იგი დიდი ხნის განმავლობაში დარჩება განსაზღვრული დიაპაზონის მიღმა ტემპერატურაზე.

გარემოს ტემპერატურა კლიმატური კლასების მიხედვით:

SN: 10 °C-დან 32 °C-მდე;

N: 16°C-დან 32°C-მდე;

ST: 16 °C-დან 38 °C-მდე;

T: 16 °C-დან 43 °C-მდე.



ეს მოწყობილობა არ შეიცავს CFC-ებს. მაციებელი აგენტის წრედი შეიცავს R600a-ს (HC). მოწყობილობები, რომლებიც შეიცავს იზობუტანს (R600a): იზობუტანი ბუნებრივი გაზია, რომელიც გარემოზე გავლენას არ ახდენს, მაგრამ აალებადია. ამიტომ დარწმუნდით, რომ მაციებელი აგენტის წრედის მილები არ არის დაზიანებული, განსაკუთრებით, მაციებელი აგენტის წრედის დაცლისას.

⚠ გაფრთხილება: არ დააზიანოთ მოწყობილობის მაციებელი აგენტის წრედის მილები.

⚠ გაფრთხილება: იზრუნეთ, რომ მოწყობილობის კორპუსში ან ჩაშენებულ კონსტრუქციაში სავენტილაციო ღიობებს არაფერი ფარავდეს.

⚠ გაფრთხილება: ყინულის გადნობის პროცესის დასაჩქარებლად არ გამოიყენოთ ისეთი მექანიკური, ელექტრო ან ქიმიური საშუალებები, რომლებიც არ არის რეკომენდებული მწარმოებლის მიერ.

⚠ გაფრთხილება: არ გამოიყენოთ და არ განათავსოთ ელექტრო მოწყობილობები ამ მოწყობილობის განყოფილებებში, თუ ეს მწარმოებლის მიერ სპეციალურად ნებადართული არ არის.

⚠ გაფრთხილება: ყინულის აპარატები და/ან წყლის დისპენსერები, რომლებიც არ არის უშუალოდ დაკავშირებული წყლის მიწოდების სისტემასთან, მხოლოდ სასმელი წყლით უნდა აივსოს.
⚠ გაფრთხილება: ყინულის ავტომატური აპარატები და/ან წყლის დისპენსერები შეერთებული უნდა იყოს წყალგაყვანილობის სისტემასთან, რომელიც აწვდის მხოლოდ სასმელ წყალს და რომლის წნევაა 0,17-0,81 MPa (1,7-8,1 bar).
⚠ არ შეინახოთ ისეთი ფეთქებადი ნივთიერებები, როგორებიცაა აეროზოლის ქილები და არ განათავსოთ და არ გამოიყენოთ ბენზინი ან სხვა აალებადი მასალები მოწყობილობაში ან მის სიახლოვეს.
⚠ არ გადაყლაპოთ ყინულის პაკეტების (მოჰყვება ზოგიერთ მოდელს) შიგთავსი (არატოქსიკური). არ ჭამოთ ყინულის კუბები ან ნაყინი საყინულიდან გამოღებისთანავე, რადგან მათ შეიძლება ყინვით დამწვრობა გამოიწვიონ.
⚠ იმ პროდუქტებისთვის, რომლებიც შემუშავებულია ვენტილატორის ხელმისაწვდომი საფარის შიგნით ჰაერის ფილტრის გამოყენებისთვის, ფილტრი ყოველთვის ადგილზე უნდა იყოს, როდესაც მაცივარი იმუშავებს.
⚠ არ შეინახოთ სითხით სავსე მინის კონტეინერები საყინულე განყოფილებაში, რადგან ისინი შეიძლება გატყდეს. არ დაბლოკოთ ვენტილატორი (თუ კომპლექტშია) საკვები პროდუქტებით.
საკვების მოთავსების შემდეგ შეამოწმეთ, კარგად იხურება თუ არა განყოფილებების კარი, განსაკუთრებით, საყინულის კარი.
⚠ რეზინის დაზიანებული შუასადებები რაც შეიძლება მალე უნდა შეიცვალოს.
⚠ მაცივრის კამერა მხოლოდ ახალი საკვების შესანახად გამოიყენეთ, ხოლო საყინულე – მხოლოდ გაყინული საკვების შესანახად, ახალი საკვების გასაყინად და ყინულის კუბების დასამზადებლად.
⚠ არ შეინახოთ შეუფუთავი საკვები მაცივრის ან საყინულე განყოფილებებში, რათა თავიდან აირიდოთ პირდაპირი შეხება შიდა ზედაპირებთან.
მოწყობილობებს შეიძლება ჰქონდეს სპეციალური განყოფილებები (ახალი საკვების განყოფილება, ნულოვანი გრადუსის უჯრა...). თუ პროდუქტის კონკრეტულ ბუკლეტში სხვაგვარად არ არის მითითებული, ისინი შეიძლება მოიხსნას, ეკვივალენტური ეფექტურობა კი შენარჩუნდება.

C-Pentane გამოიყენება როგორც გამაფუებელი აგენტი საიზოლაციო ქაფში და ის აალებადი გაზია.
მოწყობილობის ის შესაბამისი განყოფილებები, რომლებშიც კონკრეტული ტიპის საკვები უნდა შეინახოთ, მოწყობილობის სხვადასხვა განყოფილებაში ტემპერატურის განაწილების განსხვავების გათვალისწინებით, შემდეგია:
- მაცივრის განყოფილება:
1) მაცივრის კამერის ზედა ნაწილი და კარი – ტემპერატურის ზონა: შეინახეთ ტროპიკული ხილი, კონსერვები, სასმელები, კვერცხი, სოუსები, მწნილეული, კარაქი, მურაბა
2) მაცივრის განყოფილების შუა ნაწილი – ცივი ზონა: შეინახეთ ყველი, რძე, რძის ნაწარმი, დელიკატესები, იოგურტი
3) მაცივრის განყოფილების ქვედა ნაწილი – ყველაზე ცივი ზონა: შეინახეთ ხორცის დელიკატესები, დესერტები, ხორცი და თევზი, ჩიზქეიქი, ახალი პასტა, არაჟანი, პესტო/სალსა, სახლში მომზადებული საკვები, მოხარშული კრემი, პუდინგი და კრემ-ყველი
4) ხილისა და ბოსტნეულის უჯრა მაცივრის განყოფილების ქვედა ნაწილში: შეინახეთ ბოსტნეული და ხილი (ტროპიკული ხილის გარდა)
5) გამაციებელი განყოფილება: მხოლოდ ხორცი და თევზი შეინახეთ ყველაზე ცივ უჯრაში – საყინულე განყოფილება:
4-ვარსკვლავიანი ზონის (****) განყოფილება შესაფერისია გარემო ტემპერატურაზე არსებული საკვების გაყინვისა და გაყინული საკვების შენახვისათვის, რადგან ტემპერატურა თანაბრადაა განაწილებული მთელ განყოფილებაში.
შეძენილი გაყინული პროდუქტების შენახვის ვადა მითითებულია შეფუთვაზე. ეს თარიღი ითვალისწინებს შენახული საკვების ტიპს და, შესაბამისად, ამ თარიღის დაცვა აუცილებელია.
ახალი საკვები უნდა ინახებოდეს შემდეგი ვადით: 1–3 თვე: ყველი, ზღვის პროდუქტები, ნაყინი, ლორი/სოსისი, რძე, ახალი სასმელები; 4 თვე: სტეიკი ან ნაჭრები (ძროხის, ცხვრის, ღორის); 6 თვე: კარაქი ან მარგარინი, ფრინველი (ქათამი, ინდაური); 8-12 თვე: ხილი (ციტრუსის გარდა), შემწვარი ხორცი (ძროხის, ღორის, ცხვრის), ბოსტნეული.
2-ვარსკვლავიანი ზონისთვის მიკუთვნებული საკვები პროდუქტების შეფუთვაზე მითითებული ვადები დაცული უნდა იყოს.
საკვების დაბინძურების თავიდან ასაცილებლად, გთხოვთ, დაიცვათ შემდეგი:
- კარის ხანგრძლივად გაღებამ შეიძლება გამოიწვიოს მოწყობილობის განყოფილებებში

ტემპერატურის მნიშვნელოვანი მატება.
– რეგულარულად გაწმინდეთ ხელმისაწვდომი სადრენაჟო სისტემები და ზედაპირები, რომლებსაც შეიძლება შეხება ჰქონდეს საკვებთან.
- გაასუფთავეთ წყლის ავზები, თუ არ გამოგიყენებიათ 48 საათის განმავლობაში; ჩარეცხეთ წყალმომარაგებასთან დაკავშირებული წყლის სისტემა, თუ წყალი არ მოშვებულა 5 დღის განმავლობაში.
– უმი ხორცი და თევზი მაცივარში შეინახეთ შესაფერის ჭურჭელში ისე, რომ არ ეხებოდეს სხვა საკვებს და არ წვეთავდეს სხვა საკვებზე.
– გაყინული საკვების ორვარსკვლავიანი განყოფილებები შესაფერისია წინასწარ გაყინული საკვების შენახვისთვის, ასევე ნაყინისა და ყინულის კუბების შენახვისა და მომზადებისთვის.
– არ გაყინოთ ახალი საკვები ერთ-, ორ- ან სამვარსკვლავიან განყოფილებებში.
– თუ მოწყობილობა დიდხანს დარჩება ცარიელი, გამორთეთ, გაადნეთ ყინული, გაასუფთავეთ, გააშრეთ და დატოვეთ კარი ღია, რათა თავიდან აიცილოთ მოწყობილობაში ობის გაჩენა.

ინსტალაცია

⚠ მოწყობილობის გადატანა და მონტაჟი უნდა განხორციელდეს ორი ან მეტი ადამიანის მიერ - არსებობს ტრავმის რისკი. გამოიყენეთ დამცავი ხელთათმანები გასახსნელად და დასამონტაჟებლად - არსებობს ჭრილობის მიღების რისკი.

⚠ მონტაჟი, მათ შორის წყალმომარაგების (არსებობის შემთხვევაში) და ელექტრული შეერთებები, ასევე შეკეთება, უნდა შესრულდეს კვალიფიციური ტექნიკოსის მიერ. მოწყობილობის არც ერთი ნაწილი არ უნდა შეაკეთოთ ან შეცვალოთ, თუ ეს მომხმარებლის სახელმძღვანელოში პირდაპირ არ არის მითითებული. მოარიდეთ ბავშვები სამონტაჟე ადგილს. მოწყობილობის შეფუთვიდან ამოღების შემდეგ დარწმუნდით, რომ ტრანსპორტირების დროს არ დაზიანებულა. პრობლემების შემთხვევაში დაუკავშირდით გამყიდველს ან უახლოეს სერვისცენტრს. მონტაჟის დასრულების შემდეგ შეფუთვის ნარჩენები (პლასტმასი, სტიროფომის ნაწილები და ა.შ.) ბავშვებისთვის მიუწვდომელ ადგილზე უნდა შეინახოთ - არსებობს დახრჩობის რისკი.
ნებისმიერი სამონტაჟო სამუშაოს დაწყებამდე მოწყობილობა უნდა იყოს გამორთული ელექტრომომარაგებიდან - არსებობს ელექტროშოკის რისკი.
მონტაჟის დროს დარწმუნდით, რომ მოწყობილობამ არ დააზიანოს ელექტროსადენი - არსებობს ხანძრის ან ელექტროშოკის რისკი.
მოწყობილობა ჩართეთ მხოლოდ მას შემდეგ, რაც მონტაჟი სრულად დასრულდება.

⚠ მოწყობილობის გადაადგილების დროს ფრთხილად იყავით, რათა არ დააზიანოთ იატაკი (მაგ., პარკეტი). მოწყობილობა იატაკზე ან ისეთ საყრდენზე დაამონტაჟეთ, რომელიც საკმარისად მყარია მისი წონის გასაძლებად, და ისეთ ადგილზე, რომელიც შეესაბამება მის ზომასა და გამოყენებას. დარწმუნდით, რომ მოწყობილობა სითბოს წყაროსთან ახლოს არ არის და ოთხივე საყრდენი ფეხი მყარად დგას იატაკზე; საჭიროების შემთხვევაში დაარეგულირეთ ისინი და თარაზოთი შეამოწმეთ, რომ მოწყობილობა სრულად გასწორებული იყოს. მოწყობილობის ჩართვამდე დაელოდეთ მინიმუმ ორი საათი, რათა დარწმუნდეთ, რომ მაციებელი აგენტის წრედი სრულად ეფექტურია.

⚠ გაფრთხილება: მოწყობილობის განთავსებისას იზრუნეთ, რომ დენის კაბელი არ იყოს ჩაჭედილი ან დაზიანებული.

⚠ გაფრთხილება: გაუწონასწორებლობის გამო წარმოშობილი საფრთხის თავიდან ასაცილებლად მოწყობილობა უნდა დადგათ და დააფიქსიროთ მწარმოებლის ინსტრუქციების შესაბამისად.
აკრძალულია მაცივრის განთავსება ისე, რომ გაზქურის ლითონის შლანგი, გაზისა და წყლის ლითონის მილები ან ელექტროსადენები ეხებოდეს მაცივრის უკანა კედელს (კონდენსატორის სპირალს).

⚠ აუცილებელი ვენტილაციის უზრუნველსაყოფად დატოვეთ სივრცე მოწყობილობის ორივე მხარეს და ზემოთ. მოწყობილობის უკანა ნაწილსა და მის უკან არსებულ კედელს შორის მანძილი უნდა იყოს 50 მმ, რათა თავიდან აიცილოთ ცხელ ზედაპირებზე შეხება. ამ სივრცის შემცირება გაზრდის პროდუქტის ენერგომოხმარებას.
მონტაჟის დროს, სანამ პროდუქტს მიაერთებთ ელექტრო კვების წყაროს, მოხსენით ელექტრო სადენი კონდენსატორის საკიდიდან.

ელექტრო გაფრთხილებები

⚠ შესაძლებელი უნდა იყოს მოწყობილობის გათიშვა ელექტრომომარაგებიდან: თუ შტეკერი ხელმისაწვდომია – მისი გამორთვით, ან მრავალპოლუსიანი ჩამრთველით, რომელიც დამონტაჟებულია როზეტის წინ ელექტრო მონტაჟის წესების შესაბამისად, ხოლო მოწყობილობა უნდა იყოს დამიწებული ელექტროუსაფრთხოების ეროვნული სტანდარტების თანახმად.

⚠ არ გამოიყენოთ დამაგრძელებლები, მრავალსოკეტიანი ადაპტერები ან გადამყვანები. მონტაჟის დასრულების შემდეგ ელექტრული კომპონენტები მომხმარებლისთვის ხელმისაწვდომი არ უნდა იყოს. არ გამოიყენოთ მოწყობილობა სველი მდგომარეობაში ან ფეხშიშველი. არ გამოიყენოთ მოწყობილობა, თუ დაზიანებული აქვს კვების კაბელი ან შტეკერი, თუ იგი სათანადოდ არ მუშაობს, ან თუ დაზიანებულია ან ჩამოვარდნილია.

⚠ თუ კვების კაბელი დაზიანებულია, ის იდენტური კაბელით უნდა ჩანაცვლდეს მწარმოებლის, მისი მომსახურების აგენტის ან მსგავსი კვალიფიკაციის მქონე პირების მიერ, რათა თავიდან იქნას აცილებული საფრთხე - ელექტროშოკის რისკი.

⚠ გაფრთხილება: არ განათავსოთ რამდენიმე პორტატიული როზეტი ან პორტატიული დენის წყარო მოწყობილობის უკანა მხარეს.

გასუფთავება და მოვლა

⚠ გაფრთხილება: რაიმე ტექნიკური მომსახურების ჩატარებამდე, დარწმუნდით, რომ მოწყობილობა გამორთულია და გათიშულია ელექტროენერგიის მიწოდებიდან. პირადი დაზიანების რისკის თავიდან ასაცილებლად გამოიყენეთ დამცავი ხელთათმანები (ჭრილობის რისკი) და უსაფრთხოების ფეხსაცმელები (ჩალურჯების რისკი); დარწმუნდით, რომ მომსახურება ხორციელდება ორი პირის მიერ (დატვირთვის შესამცირებლად); არასდროს გამოიყენოთ ორთქლით საწმენდი მოწყობილობები (ელექტროშოკის რისკი). მწარმოებლის ავტორიზაციის გარეშე შესრულებული, არაპროფესიონალური შეკეთება შეიძლება ჯანმრთელობისა და უსაფრთხოების რისკს წარმოადგენდეს, რაზეც მწარმოებელი პასუხისმგებელი ვერ იქნება. არაპროფესიონალური შეკეთების ან მომსახურების შედეგად გამოწვეული არც ერთი დეფექტი ან დაზიანება არ ექვემდებარება გარანტიას; ამ პირობებს ამყარებს მოწყობილობასთან მიწოდებულ დოკუმენტში აღწერილი გადმოცემული პირობები.

⚠ პლასტმასის ნაწილებზე, ინტერიერისა და კარის სარჩულზე ან შუასადებებზე არ გამოიყენოთ ისეთი აბრაზიული ან უხეში საწმენდი საშუალებები, როგორებიცაა ფანჯრის სპრეები, პოლირებისთვის განკუთვნილი საწმენდი მასალები, აალებადი სითხეები, საწმენდი ცვილი, კონცენტრირებული სარეცხი საშუალებები, მათეთრებლები ან ნავთობის შემცველი საწმენდი საშუალებები. ნუ გამოიყენებთ ქაღალდის პირსახოცებს, ჭურჭლის სარეცხ ღრუბელსა და სხვა აგრესიულ საწმენდ საშუალებებს.

ეს სამაცივრო მოწყობილობა არ არის განკუთვნილი ჩასაშენებლად.

მაცივრის კარები და ხუფები უტილიზაციამდე უნდა მოიხსნას, რათა ბავშვები ან ცხოველები მასში არ მოხვდნენ.

რეკომენდებული პარამეტრი:

- მაცივრის განყოფილება: +4 °C ან MED
- საყინულის განყოფილება: -18 °C ან -20 °C

გაყინვის სიჩქარის ოპტიმიზაციისა და შენახვის სივრცის გასაზრდელად შეგიძლიათ, საყინულე განყოფილება გამოიყენოთ საყინულე უჯრების გარეშე და საკვები პირდაპირ განყოფილების ძირზე განათავსოთ. საკვების რაოდენობა, რომლის გაყინვაც გარკვეულ დროშია შესაძლებელი, საპასპორტო ფირფიტაზეა მითითებული. დატვირთვის ზღვრული მნიშვნელობები განისაზღვრება კალათებით, გადმოსაკეცი ნაწილებით, უჯრებით, თაროებით და ა.შ. დარწმუნდით, რომ დატვირთვის შემდეგ ეს კომპონენტები კვლავ მარტივად იკეტება. საკვების ნარჩენების თავიდან ასაცილებლად, გთხოვთ, გაეცნოთ მომხმარებლის ონლაინ სახელმძღვანელოში მოცემულ რეკომენდებულ პარამეტრებსა და შენახვის ვადებს.

აავსეთ ყინულის თარო წყლით 2/3-მდე და დააბრუნეთ ის საყინულეში. ყინულის მოსაშორებლად არცერთ შემთხვევაში არ გამოიყენოთ მახვილი ან წვეტიანი საგნები.

მოდელის შესახებ ინფორმაცია შეგიძლიათ, მიიღოთ ენერგეტიკულ ეტიკეტზე მითითებული QR კოდის გამოყენებით. ეტიკეტი ასევე შეიცავს მოდელის იდენტიფიკატორს, რომლის გამოყენება შესაძლებელია მონაცემთა ბაზის პორტალზე წვდომისთვის: https://eprel.ec.europa.eu.

წესებს, სტანდარტულ დოკუმენტაციას, სათადარიგო ნაწილების შეკვეთას და დამატებით ინფორმაციას პროდუქტის შესახებ შეგიძლიათ გაეცნოთ ამ მისამართზე:
https://parts-selfservice.europeanappliances.com

შეფუთვის მასალების გადაგდება

შეფუთვის მასალა 100 % გადამუშავებადია და აღნიშნულია გადამუშავების სიმბოლოთი . შესაბამისად, შეფუთვის ყველა ნაწილი უნდა განადგურდეს პასუხისმგებლობით და ადგილობრივი თვითმმართველობის ნარჩენების მართვის წესების სრული დაცვით.

საოჯახო მოწყობილობების გადაგდება

ეს მოწყობილობა დამზადებულია გადამუშავებადი ან ხელმეორედ გამოყენებადი მასალებით. განკარგეთ იგი ადგილობრივი ნარჩენების განკარგვის რეგულაციების შესაბამისად.

საოჯახო ელექტრო მოწყობილობების დამუშავების, აღდგენისა და გადამუშავების შესახებ დამატებითი ინფორმაციის მისაღებად მიმართეთ თქვენს ადგილობრივ ხელისუფლებას, საოჯახო ნარჩენების შეგროვების სამსახურს ან იმ მაღაზიას, სადაც შეიძინეთ მოწყობილობა.

ეს მოწყობილობა მონიშნულია ევროპის დირექტივა 2012/19/EU-ის, ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE) და 2013 წლის ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების რეგულაციის (შესწორებებით) მოთხოვნებთან შესაბამისობაში. ამ პროდუქტის სათანადო განკარგვის უზრუნველყოფით, თქვენ ხელს შეუწყობთ გარემოსა და ადამიანის ჯანმრთელობისთვის უარყოფითი შედეგების თავიდან აცილებას.

პროდუქტზე ან თანდართულ დოკუმენტაციაზე არსებული სიმბოლო მიუთითებს, რომ მისი საყოფაცხოვრებო ნარჩენებთან ერთად განკარგვა დაუშვებელია. მოწყობილობა უნდა ჩააბაროთ შესაბამის შეგროვების ცენტრს ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების გადამუშავებისთვის.

ენერგიის დაზოგვის რჩევები

მოწყობილობა მშრალ და კარგად ვენტილირებად ოთახში, სითბოს წყაროსგან (მაგ., რადიატორი, გაზქურა და ა.შ.) მოშორებით და ისეთ ადგილზე დაამონტაჟეთ, რომელიც პირდაპირ არ არის მზის სხივების ზემოქმედების ქვეშ. საჭიროების შემთხვევაში გამოიყენეთ საიზოლაციო ფირფიტა.

საკმარისი ვენტილაციის უზრუნველსაყოფად დაიცავით მონტაჟის ინსტრუქციები. პროდუქტის უკანა მხარეს არასაკმარისი ვენტილაცია ზრდის ენერგიის მოხმარებას და ამცირებს გაგრილების ეფექტურობას. კარის ხშირმა გახსნამ შესაძლოა, ენერგიის მოხმარება გაზარდოს.

მოწყობილობის შიდა ტემპერატურასა და ენერგიის მოხმარებაზე გავლენა შეიძლება იქონიოს გარემოს ტემპერატურამ, ასევე მოწყობილობის მდებარეობამ. ტემპერატურის დაყენებისას ეს ფაქტორები უნდა გაითვალისწინოთ. შეამცირეთ კარის გახსნათა რაოდენობა მინიმუმამდე. გაყინული საკვები ლღობისას მაცივარში მოათავსეთ. გაყინული პროდუქტების დაბალი ტემპერატურა გააცივებს საკვებს მაცივარში. აცადეთ თბილ საკვებსა და სასმელებს გაგრილება, სანამ მოწყობილობაში მოათავსებთ.

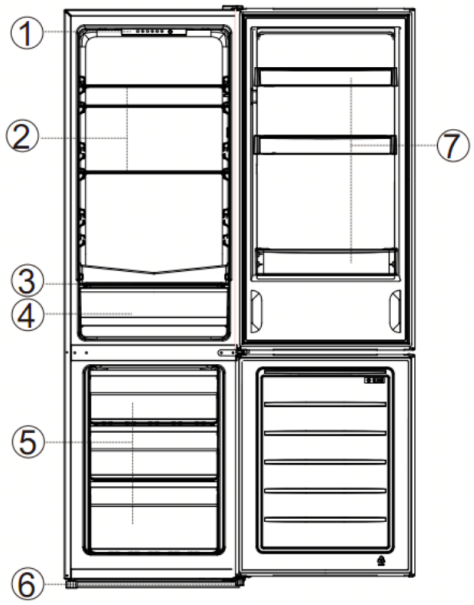
მაცივარში თაროების განლაგებას არ აქვს გავლენა ენერგიის ეფექტურ გამოყენებაზე. საკვები უნდა განთავსდეს თაროებზე ისე, რომ უზრუნველყოფილი იყოს ჰაერის სათანადო ცირკულაცია (საკვები არ უნდა ეხებოდეს ერთმანეთს და საკვებსა და უკანა კედელს შორის მანძილი უნდა არსებობდეს). შეგიძლიათ, გაყინული საკვების შესანახი მოცულობა გაზარდოთ კალათების და, თუ არსებობს, Stop Frost თაროს მოხსნით.

არ ინერვიულოთ კომპრესორიდან მომავალი ხმების გამო, რომლებიც ჩვეულებრივი მუშა ხმებია.

პროდუქტის მახასიათებლები

- ტემპერატურის ელექტრონული კონტროლი
- კარის სხვა მხარეს დაკიდება

დეტალთა სახელები:



არა	აღწერა
1.	თერმოსტატი
2.	მაცივრის მინის თაროები
3.	ხილისა და ბოსტნეულის უჯრის თავსახური
4.	ხილისა და ბოსტნეულის კონტეინერი
5	საყინულის უჯრები
6.	ფეხების რეგულირება
7	ბოთლის თაროები

ამ სახელმძღვანელოში მოცემული პროდუქტის პარამეტრები შესაძლოა სრულად არ შეესაბამებოდეს თქვენს მაცივარს. დეტალები შეესაბამება მასალაში მითითებულ ნივთს.

გამოყენებისთვის მომზადება

მონტაჟის ადგილი:

1. ვენტილაციის მდგომარეობა

მაცივრის მონტაჟისთვის არჩეული ადგილი უნდა იყოს კარგად ვენტილირებადი, სადაც ნაკლებად იქნება ცხელი ჰაერი. არ განათავსოთ მაცივარი სითბოს ისეთ წყაროსთან ახლოს, როგორიცაა ქურა ან ქვაბი, და მოარიდეთ იგი პირდაპირი მზის სხივებს. ეს უზრუნველყოფს მაცივრის უკეთეს გაგრილებას და, ამავდროულად, ენერგიის დაზოგვას. არ განათავსოთ მაცივარი ტენიან ადგილზე, რათა თავიდან აიცილოთ მაცივრის დაჟანგვა და ელექტროენერგიის გაჟონვა. **მაცივარში არსებული მაციებელი აგენტის გაყოფის შედეგი იმ ოთახის მთლიან მოცულობაზე, სადაც მაცივარია დამონტაჟებული, არ უნდა იყოს 8 გ/მ³-ზე ნაკლები.**

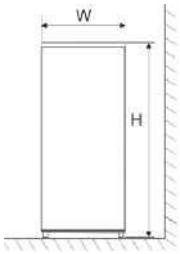
შენიშვნა: მაცივარში ჩატვირთული მაციებელი აგენტის რაოდენობა მითითებულია ეტიკეტზე.

2. სითბოს გაფანტვის სივრცე

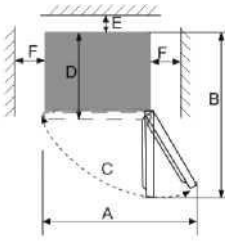
მუშაობის დროს მაცივარი გარემოში სითბოს გამოყოფს. ამიტომ მაცივრის ზედა მხარეს უნდა დარჩეს მინიმუმ 30 მმ თავისუფალი სივრცე, ორივე გვერდზე უნდა იყოს 100 მმ-ზე მეტი, ხოლო მაცივრის უკანა მხარეს – 50 მმ-ზე მეტი (ეს ასევე ხელს უშლის ელექტრო სადენის ჩაყოლას კედელსა და მაცივრის უკანა ნაწილს შორის).

ზომები (მმ):

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1 055	130±5	50	100



სურ. 1



სურ. 2

შენიშვნა: სურათი 1 და სურათ 2 წარმოადგენს მხოლოდ პროდუქტის სივრცის მოთხოვნის ზომების სქემატურ დიაგრამებს.

3. სწორი ზედაპირი

მოათავსეთ მაცივარი მყარ და ბრტყელ ზედაპირზე (იატაკზე), რათა ის მდგრადად იდგეს. წინააღმდეგ შემთხვევაში ეს რყევასა და ხმაურს გამოიწვევს. როცა მაცივარი ისეთ ზედაპირზე დგას, როგორიცაა ხალიჩა, ჩალის ხალიჩა ან პოლივინილქლორიდის საფარი, მაცივრის ქვეშ უნდა მოათავსოთ მყარი საყრდენი ფირფიტები, რათა თავიდან აიცილოთ სითბოს გაფანტვის შედეგად წარმოქმნილი ფერის შეცვლა.

⚠ **უზრუნველყოფილ უნდა იქნეს, რომ მოწყობილობის გარშემო ან ჩაშენებულ კონსტრუქციაში ვენტილაცია არ იბლოკებოდეს.**

გამოყენებისთვის მომზადება

1. დაყოვნების დრო

როდესაც მაცივარი სათანადოდ დამონტაჟდება და კარგად გაიწმინდება, არ ჩართოთ იგი მყისიერად. მაცივარს ელექტროენერგია მიაწოდეთ მხოლოდ მას შემდეგ, რაც ის 1 საათზე მეტი ხნის განმავლობაში იდგება, რათა უზრუნველყოთ მისი ნორმალური მუშაობა.

2. გაწმენდა

შეამოწმეთ მაცივარში არსებული აქსესუარების ნაწილები და გაწმინდეთ შიგთავსი რბილი ქსოვილით.

3. ჩართვა

კომპრესორის გასააქტიურებლად ჩადგით შტეკერი მყარ როზეტში. 1 საათის შემდეგ გახსენით საყინულის კარი. თუ საყინულე განყოფილებაში ტემპერატურა აშკარად ეცემა, ეს მიუთითებს, რომ გაციების სისტემა ნორმალურად მუშაობს.

4. საკვების შენახვა

გარკვეული პერიოდის განმავლობაში მაცივრის მუშაობის შემდეგ მაცივრის შიდა ტემპერატურა ავტომატურად გაკონტროლდება მომხმარებლის მიერ განსაზღვრული ტემპერატურის შესაბამისად. მაცივრის სრული გაგრილების შემდეგ შეინახეთ sakvebi, რომლის სრული გაგრილებაც, ჩვეულებრივ, 2-3 საათს მოითხოვს. ზაფხულში, როცა ტემპერატურა მაღალია, საკვების სრულ გაგრილებას 4 საათზე მეტი სჭირდება (ეცადეთ, მაცივრის კარი რაც შეიძლება ნაკლებად გააღოთ, სანამ შიდა ტემპერატურა არ დაიკლებს).

⚠ თუ მაცივარი დამონტაჟებულია ტენიან ადგილზე, დარწმუნდით, რომ დამიწების სადენი და გაჟონვის წრედის ამომრთველი ნორმალურ მდგომარეობაშია. თუ მაცივარი კედელს ეხება და შედეგად წარმოიქმნება ვიბრაციის ხმა ან თუ კომპრესორის გარშემო ჰაერის კონვექციის გამო კედელი შავდება, მაცივარი კედლიდან გასწიეთ. მაცივრის დაყენებამ შეიძლება გამოიწვიოს დაბრკოლება ან გამოსახულების დამახინჯება მობილურ ტელეფონებზე, ფიქსირებულ ტელეფონებზე, რადიომიმღებებზე და ტელევიზორებზე, ამიტომ ასეთ შემთხვევაში შეეცადეთ მაცივარი მათგან რაც შეიძლება შორს განათავსოთ.

ფუნქციები

ტემპერატურის დაყენება:

მაცივრის ტემპერატურა კონტროლდება მაცივრის განყოფილებაში დამონტაჟებული მართვის პანელით.

- მაცივრის ტემპერატურის დაყენების ციკლი შემდეგია: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5	როცა მომხმარებას სჭირდება უფრო დაბალი ტემპერატურა.
	4.	
	3.	ჩვეულებრივი გამოყენებისას.
	2.	როდესაც მომხმარებელს უფრო ცივი ტემპერატურა არ სჭირდება.
	1.	

- რეჟიმი „3“ რეკომენდებულია, ხოლო რეჟიმი „5“ არ არის რეკომენდებული, რათა თავიდან აიცილოთ საკვების გაყინვა
- შეგიძლიათ, დააყენოთ „ ❄ “ ფუნქცია, რათა საკვები სწრაფად გაგრილდეს ან გაიყინოს. ❄ ფუნქცია ავტომატურად გაითიშება 26 საათის შემდეგ, ან შესაძლებელია მისი ხელით გამორთვა.



შენიშვნა: თუ ინდიკატორის ნათურა „5“, „3“ ან „1“ ციმციმებს, ეს მიუთითებს, რომ მაცივარი გაფუჭებულია. გთხოვთ, რაც შეიძლება მალე დაუკავშირდეთ გაყიდვების შემდგომ მომსახურების პერსონალს ადგილზე მომსახურებისთვის.

ინსტრუქცია საკვების შენახვისთვის

გამოყენების უსაფრთხოების ზომები

- შესაძლოა, მოწყობილობამ არ იმუშაოს თანმიმდევრულად (არსებობს შესაძლებლობა, რომ საყინულე კამერაში ყინული გადნეს ან ტემპერატურა ძალიან გაიზარდოს), როცა ის ხანგრძლივადაა იმ ტემპერატურული დიაპაზონის ქვემოთ, რომელზეც მაცივარი გათვლილია
- მოწყობილობის კლიმატური ტიპის შესახებ ინფორმაცია მითითებულია საპასპორტო ფირფიტაზე.
- შიდა ტემპერატურა შესაძლოა გავლენას განიცდიდეს ისეთი ფაქტორებისგან, როგორებიცაა მაცივრის განთავსების ადგილი, გარემოს ტემპერატურა, კარის გახსნის სიხშირე და ა.შ. საჭიროების შემთხვევაში უნდა გაიცეს გაფრთხილება, რომ მართული ტემპერატურის მქონე მოწყობილობის პარამეტრები შეიძლება ამ ფაქტორების ზემოქმედებით შეიცვალოს.
- გაზიანი სასმელები არ უნდა ინახებოდეს საყინულე ან დაბალი ტემპერატურის განყოფილებაში, ხოლო ზოგიერთი პროდუქტი, როგორიცაა ხილის ყინული, ზედმეტად ცივი არ უნდა მიირთვათ.

საკვების შენახვის ადგილი

მაცივარში ცივი ჰაერის მიმოქცევის გამო მაცივრის თითოეულ ზონაში ტემპერატურა განსხვავებულია, ამიტომ სხვადასხვა სახის საკვები სხვადასხვა ზონაში უნდა მოთავსდეს. ცივი საკვების განყოფილება შესაფერისია ისეთი პროდუქტების შესანახად, რომლებიც არ უნდა გაიყინოს. ასეთია მზა საკვები, ლუდი, კვერცხი, ზოგი სანელებელი, რომლებსაც სჭირდება ცივად შენახვა, რძე, ხილის წვენი და ა.შ. ხილ-ბოსტნეულის უჯრა შესაფერისია ბოსტნეულის, ხილის და ა.შ. შენახვისთვის. საყინულე განყოფილება შესაფერისია ნაყინის, გაყინული საკვებისa და ხანგრძლივი ვადით შესანახი პროდუქტებისთვის.

ახალი საკვების განყოფილების გამოყენება
დააყენეთ ახალი საკვების შესანახი განყოფილების ტემპერატურა 2 °C ~ 8 °C დიაპაზონში და შეინახეთ ამ განყოფილებაში საკვები, რომელიც განკუთვნილია მოკლევადიანი შენახვისთვის ან საკვებად მიღებისთვის ნებისმიერ დროს.
მაცივრის თარო: თაროს გამოღებისას ჯერ ზემოთ ასწიეთ ის და შემდეგ გამოსწიეთ; თაროს ჩადგმისას კი ჯერ მოათავსეთ იგი შესაბამის პოზიციაზე და მხოლოდ ამის შემდეგ ჩასვით. (ორი სექციის მქონე თაროს შემთხვევაში პირველი სექცია მისწიეთ უკანა ბოლომდე, შემდეგ კი მეორე სექცია გამოსწიეთ). თაროს უკანა ნაწილი აწეული გქონდეთ, რათა საკვები პირნაკეთობის კედელს არ შეეხოს. როცა თაროს ამოიღებთ ან ჩადებთ, დაიჭირეთ იგი მყარად და მოეპყარით ფრთხილად, რათა არ დაზიანდეს.
ხილისა და ბოსტნეულის უჯრა: საკვებზე წვდომისთვის გამოიღეთ ხილისა და ბოსტნეულის უჯრა. ხილის/ბოსტნეულის უჯრის საფარის გამოყენების ან გასუფთავების შემდეგ აუცილებლად დააბრუნეთ იგი უჯრაზე, რათა უჯრის შიდა ტემპერატურა არ შეიცვალოს.
ყინულის დასამზადებელი უჯრის გამოყენების წესი
მოათავსეთ ყინულის დასამზადებელი ყუთი საყინულე კამერის ზედა პოზიციაში, რათა ის რაც შეიძლება მალე დაიფაროს ყინულით.
გაფრთხილებები საკვების შენახვისთვის
სჯობს საკვები გაასუფთაოთ და კარგად გააშროთ, სანამ მას მაცივარში შეინახავთ. მაცივარში საკვების მოთავსებამდე სასურველია მისი შეფუთვა, რათა შეაჩეროთ წყლის აორთქლება და, ერთი მხრივ, შეინარჩუნოთ ახალი ხილი და ბოსტნეული, ხოლო, მეორე მხრივ, თავიდან აიცილოთ სუნის გადაცემა.
არ განთავსოთ ძალიან ბევრი ან ძალიან მძიმე საკვები მაცივარში. დაიცავით საკმარისი სივრცე საკვებ პროდუქტებს შორის. თუ ისინი ძალიან ახლოს იქნება, ცივი ჰაერის ნაკადი დაიბლოკება, რაც შეამცირებს გაგრილების ეფექტს. არ შეინახოთ ზედმეტად მძიმე ან ჭარბი საკვები, რათა თარო არ ჩატყდეს. საკვების შენახვისას დატოვეთ მანძილი შიდა კედლიდან და არ მოათავსოთ წყლით მდიდარი საკვები ძალიან ახლოს მაცივრის უკანა კედელთან, რათა ის შიდა კედელს არ მიეყინოს.
საკვების შენახვა კატეგორიების მიხედვით: საკვები უნდა ინახებოდეს კატეგორიების მიხედვით, ხოლო ყოველდღიური მოხმარების პროდუქტები უნდა განთავსდეს თაროს წინ, რათა კარის გახსნის დრო შემცირდეს და საკვების ვადის გასვლით გამოწვეული გაფუჭება თავიდან იქნეს აცილებული.
ენერგიის დაზოგვის რჩევები: ცხელი საკვები ოთახის ტემპერატურამდე გააცივეთ, სანამ მას მაცივარში განათავსებთ. დადეთ გაყინული საკვები ახალი საკვების განყოფილებაში გასადნობად, რათა გაყინული საკვების დაბალმა ტემპერატურამ გააგრილოს ახალი საკვები და ამით ენერგია დაიზოგოს.
ხილისა და ბოსტნეულის შენახვა
თუ მაცივარს აქვს გაგრილების განყოფილება, აუცილებელია გაკეთდეს განცხადება იმის შესახებ, რომ ზოგიერთი სახეობის ახალი ბოსტნეული და ხილი მგრძნობიარეა სიცივის მიმართ და, შესაბამისად, არ არის შესაფერისი ასეთი ტიპის განყოფილებაში შენახვისთვის.
გაყინული საკვების შესანახი განყოფილების გამოყენება
საყინულის ტემპერატურა კონტროლდება -18 °C-ზე ქვემოთ, ხოლო ხანგრძლივი შენახვისთვის რეკომენდებულია საკვების მოთავსება საყინულის განყოფილებაში, თუმცა აუცილებელია დაცული იყოს საკვების შეფუთვაზე მითითებული შენახვის ხანგრძლივობა.
საყინულე უჯრები გამოიყენება გაყინვის საჭიროების მქონე საკვების შესანახად. თევზისა და ხორცის მსხვილი ნაჭრები უნდა დაჭრათ მცირე ნაჭრებად და შეფუთოთ ახლად შესანახ პაკეტებში, შემდეგ კი თანაბრად გაანაწილოთ საყინულის უჯრებში.
- დაელოდეთ, სანამ ცხელი საკვები გაგრილდება ოთახის ტემპერატურამდე და მხოლოდ ამის შემდეგ ჩადეთ ის საყინულის განყოფილებაში.
- არ განათავსოთ სითხის შემცველი მინის კონტეინერი ან დაკონსერვებული სითხე საყინულე განყოფილებაში, რათა სითხის გაყინვის შედეგად მოცულობის გაფართოების გამო ისინი არ გასკდეს.
- დაყავით საკვები სათანადო მცირე ნაწილებად
- სჯობს საკვები შეფუთოთ გაყინვამდე, ხოლო გამოყენებული შესაფუთი პაკეტი იყოს მშრალი, რათა პაკეტები ერთმანეთს არ მიეყინოს. საკვები პროდუქტები უნდა იყოს შეფუთული ან დაფარული ისეთი შესაფერისი მასალით, რომელიც იქნება მყარი, გემოს გარეშე, ჰაერ- და წყალგაუმტარი, არატოქსიკური და ეკოლოგიურად სუფთა, რათა თავიდან იქნეს აცილებული ჯვარედინი დაბინძურება და სუნის გადაცემა.

გაყინული პროდუქტების ყიდვის რჩევები
1. გაყინული საკვების ყიდვის დროს ყურადღება მიაქციეთ შეფუთვაზე მითითებულ შენახვის რეკომენდაციებს. თქვენ შეძლებთ თითოეული გაყინული პროდუქტის შენახვას ვადით, რომელიც მითითებულია ვარსკვლავის ნიშნით. ეს, როგორც წესი, არის პერიოდი, რომელიც მითითებულია შეფუთვის წინა მხარეზე წარწერით „საუკეთესოა მათი გამოყენება ამ თარიღამდე×“.
2. შეამოწმეთ გაყინული საკვების კამერის ტემპერატურა იმ მაღაზიაში, სადაც ყიდულობთ გაყინულ საკვებს.
3. დარწმუნდით, რომ გაყინული საკვების შეფუთვა სრულყოფილ მდგომარეობაშია.
4. როცა საყიდლებზე ან სუპერმარკეტში მიდიხართ, გაყინული პროდუქტები ყოველთვის ბოლოს შეიძინეთ.
5. სცადეთ, გაყინული საკვები ერთად შეინახოთ საყიდლების დროს და სახლში დაბრუნებისას, რადგან ეს ხელს შეუწყობს საკვების უფრო ცივად შენახვას.
6. არ შეიძინოთ გაყინული საკვები, თუ ვერ შეძლებთ მის დაუყოვნებლივ გაყინვას. სპეციალური თერმოჩანთები იყიდება უმეტეს სუპერმარკეტებსა და სამშენებლო ინსტრუმენტების მაღაზიებში. ისინი გაყინულ საკვებს ცივ მდგომარეობაში უფრო დიდხანს ინარჩუნებს.
7. ზოგიერთ საკვებს მომზადებამდე გალღობა არ სჭირდება. ბოსტნეულიც და მაკარონიც შეიძლება პირდაპირ ჩაყაროთ ადუღებულ წყალში ან მოამზადოთ ორთქლზე. გაყინული სოუსები და სუპები შეიძლება მოათავსოთ ქვაბში და თანდათან გაათბოთ, სანამ გალღვება.
8. გამოიყენეთ ხარისხიანი საკვები და მინიმუმამდე შეამცირეთ დამუშავება. როდესაც საკვები მცირე რაოდენობით არის გაყინული, მის გაყინვასა და გალღობას ნაკლები დრო სჭირდება.
9. შეაფასეთ გაყინვისთვის განკუთვნილი საკვების რაოდენობა. როდესაც დიდი რაოდენობით ახალ საკვებს გაყინავთ, დააყენეთ ტემპერატურის რეგულირების ღილაკი დაბალ რეჟიმზე, რათა საყინულის ტემპერატურა შემცირდეს. ამგვარად, საკვები სწრაფად იყინება და კარგად ინარჩუნებს თავის საღ მდგომარეობას.

რჩევები სპეციალური საჭიროებებისათვის

მაცივრის/საყინულის გადატანა

- **განლაგება**

არ განათავსოთ მაცივარი/საყინულე სითბოს წყაროს, მაგალითად, ქურის, ქვაბის ან რადიატორის მახლობლად. არ განათავსოთ იგი პირდაპირი მზის შუქის ქვეშ შენობის გარეთ ან მზიან ლაუნჯებში.

- **გაწონასწორება**

აუცილებლად გააწონასწორეთ მაცივარი/საყინულე, რისთვისაც გამოიყენეთ წინა მარეგულირებელი ფეხები. თუ გაწონასწორებული არ იქნება, მაცივრის/საყინულის კარის შუასადების ჰერმეტიზაცია დაირღვევა ან, შესაძლოა, გამოიწვიოს თქვენი მაცივრის/საყინულის მუშაობის გაუმართაობა.
მაცივრის/საყინულის ადგილზე დადგმის შემდეგ დაელოდეთ 4 საათს მის გამოყენებამდე, რათა მაციებელ აგენტს დასაჯდომად დრო მიეცეს.

- **ინსტალაცია**

არ დაფაროთ და არ დაბლოკოთ მოწყობილობის სავენტილაციო ღიობები და ცხაური.
როცა დიდხანს არ იქნებით შინ

- თუ მოწყობილობა რამდენიმე თვის განმავლობაში არ იქნება გამოყენებული, პირველ რიგში, გამორთეთ, შემდეგ კი ამოიღეთ შტეკერი როზეტიდან.
- გამოიღეთ ყველა საკვები პროდუქტი.
- შიდა ნაწილი საფუძვლიანად გაწმინდეთ და გააშრეთ. სუნისა და ობის ზრდის თავიდან ასაცილებლად დატოვეთ კარი ოდნავ ღია: დაბლოკეთ ღია მდგომარეობაში ან, თუ საჭიროა, მოხსენით კარი.
- გაწმენდილი მოწყობილობა შეინახეთ მშრალ, კარგად ვენტილირებად ადგილას და სითბოს წყაროსგან მოშორებით, დადგით მოწყობილობა მყარ, ჰორიზონტალურ ზედაპირზე და არ დააწყოთ მის თავზე მძიმე ნივთები.
- მოწყობილობა არ უნდა იყოს ბავშვების სათამაშოდ ხელმისაწვდომი.

მომსახურება და წმენდა

წმენდის დაწყებამდე, პირველ რიგში, გამოაერთეთ კვების შტეკერი; არ შეაერთოთ და არ გამოაერთოთ შტეკერი სველი ხელით, რადგან არსებობს დენის დატყმისა და ტრავმის რისკი. ნუ დაასხამთ წყალს პირდაპირ მაცივარზე, რათა თავიდან აიცილოთ ჟანგი, ელექტრობის გაჟონვა და უბედური შემთხვევები. არ შეყოთ ხელი მაცივრის ქვედა ნაწილში, რადგან შესაძლოა ლითონის ბასრ კუთხეებზე გაიჭრათ.

შიდა და გარე გაწმენდა
მაცივარში დარჩენილი საკვების ნარჩენები შეიძლება უსიამოვნო სუნს იწვევდეს, ამიტომ მაცივარი რეგულარულად უნდა გაიწმინდოს. ახალი საკვების განყოფილება, ჩვეულებრივ, თვეში ერთხელ იწმინდება.
ამოიღეთ ყველა თარო, ბოსტნეულის უჯრა, ბოთლების თაროები, საფარი დაფა და უჯრები და ა.შ., და გაწმინდეთ ისინი თბილი წყლით ან ნეიტრალური საწმენდი საშუალებით დასველებული რბილი ტილოთი ან ღრუბლით.
ხშირად გადაწმინდეთ მტვერი, რომელიც გროვდება მაცივრის უკანა პანელზე და გვერდით ფირფიტებზე.
სარეცხი საშუალების გამოყენების შემდეგ აუცილებლად ჩამორეცხეთ ის სუფთა წყლით და შემდეგ შეაშრეთ.

კარადის ზედაპირის, კარის შუასადების, პლასტმასის დეკორაციული ნაწილების და ა. შ. გასაწმენდად არ გამოიყენოთ ჯაგრიანი ფუნჯი, ფოლადის ჯაგრისი, საპონი, საპნის ფხვნილი, ტუტე სარეცხი საშუალება, ბენზოლი, ბენზინი, მჟავა, ცხელი წყალი და სხვა კოროზიული ან ხსნადი ნივთიერებები, რათა თავიდან აიცილოთ დაზიანება.

ყურადღებით გაწმინდეთ და გააშრეთ კარის შუასადები, ნაპრალი კი გაიწმინდეთ ხის ჩხირზე ძაფით შემოხვეული ბამბით.
გაწმენდის შემდეგ, პირველ რიგში, ჩაამაგრეთ კარის შუასადების ოთხი კუთხე, შემდეგ ნაწილ-ნაწილ ჩასვით იგი კარის ღარში.
ელექტრომომარაგების შეწყვეტა ან გაგრილების სისტემის გაუმართაობა
- იზრუნეთ გაყინულ პროდუქტებზე იმ შემთხვევაში, როცა საყინულე მოწყობილობა ხანგრძლივად არ იმუშავებს (მაგალითად, ელექტრომომარაგების შეწყვეტის ან საყინულე სისტემის გაუმართაობისას).
- ეცადეთ, მაცივრის კარი რაც შეიძლება ნაკლებად გააღოთ. ამ გზით საკვები თუნდაც ცხელი ზაფხულის დროს საათობით დარჩება უსაფრთხოდ და საღად.
- თუ წინასწარ მიიღებთ ელექტროენერგიის გათიშვის შესახებ შეტყობინებას:

1) დააყენეთ თერმოსტატის ღილაკი მაღალ რეჟიმზე ერთი საათით ადრე, რათა საკვები სრულად გაიყინოს (ამ პერიოდში არ შეინახოთ ახალი საკვები!). როცა ელექტრომომარაგება ნორმალურ მდგომარეობას დაუბრუნდება, დროულად დააბრუნეთ ტემპერატურის რეჟიმი თავდაპირველ პარამეტრებზე.
2) ყინულის დამზადებისთვის ასევე შეგიძლიათ გამოიყენოთ წყალგაუმტარი კონტეინერი და მოათავსოთ ის საყინულის ზედა ნაწილში, რათა გაახანგრძლივოთ ახალი საკვების შენახვის დრო.

შენიშვნა: როდესაც მაცივრის გამოყენებას დაიწყებთ, სჯობს ის უწყვეტად გამოიყენოთ. ჩვეულებრივ პირობებში მისი გამოყენების შეწყვეტა არ არის რეკომენდებული, რათა არ შემცირდეს ექსპლუატაციის ვადა.

გალღობა
გამოყენების გარკვეული პერიოდის შემდეგ საყინულე განყოფილების შიდა კედელზე (ან ამაორთქლებლის ზედაპირზე) წარმოიქმნება ყინულის თხელი ფენა, რომელმაც, თუ მისი სისქე 5 მმ-ზე მეტი იქნება, შეიძლება შეამციროს გაგრილების ეფექტი. ამ შემთხვევაში ყინული ფრთხილად უნდა მოაცალოთ ყინულის საფხეკის გამოყენებით და არ გამოიყენოთ ლითონის ან ბასრი ხელსაწყოები. ყინული უნდა მოაშოროთ დაახლოებით ყოველ 3 თვეში ერთხელ, ხოლო თუ ყინვა ხელს შეუშლის უჯრების ჩვეულებრივ გამოყენებას ან საკვებზე ნორმალურ წვდომას, დროულად მოაშორეთ ყინული. ყინულის მოსაშორებლად გადადგით შემდეგი ნაბიჯები:
1. გამოიღეთ გაყინული საკვები, გამორთეთ მთავარი კვების წყარო, გააღეთ მაცივრის კარი და ყინულის საფხეკით ნაზად მოაშორეთ ყინული შიდა კედლიდან. ლღობის პროცესის დასაჩქარებლად გირჩევთ, მაცივარში/საყინულეში ცხელი წყლით სავსე ქვაბი მოათავსოთ. როდესაც მყარი ყინულის ფენები ჩამოიშლება, ყინულის საფხეკი გამოიყენეთ მათი მოშორებისთვის და გარეთ გამოიტანეთ.
2. ყინულის გადნობის შემდეგ გაასუფთავეთ მაცივრის/საყინულის შიდა ნაწილი და ჩართეთ ელექტრომომარაგება.

ნათურის შეცვლა
მაცივარში განათებისთვის LED ნათურა გამოიყენება. მას ახასიათებს ენერგიის დაბალი მოხმარება და ექსპლუატაციის ხანგრძლივი ვადა. ნებისმიერი გაუმართაობის შემთხვევაში, გთხოვთ, ვიზიტის მოთხოვნით მიმართოთ გაყიდვების შემდგომი მომსახურების პერსონალს. ნათურებისა და მოწყობილობის ნაწილები მხოლოდ მწარმოებელმა უნდა შეცვალოს.
ნათურის ტიპი: LED ნათურა.
ენერგოეფექტურობის დონე: არ გამოიყენება

უსაფრთხოების შემოწმება ტექნიკური მომსახურების შემდეგ
კვების კაბელი გაწყვეტილი ან დაზიანებული ხომ არ არის?
ელექტრო შტეკერი მთლიანად არის ჩასმული როზეტში?
ელექტრო შტეკერი ანომალიურად გაცხელებული ხომ არ არის?

შენიშვნა: თუ კვების კაბელი და შტეკერები დაზიანებული ან მტვრით დასვრილია, ამან შეიძლება დენის დარტყმა ან ხანძარი გამოიწვიოს. თუ რაიმე ანომალია შეინიშნება, გთხოვთ, გამორთოთ დენის შტეკერი და დაუკავშირდეთ მომწოდებელს.

მარტივი ხარვეზების ანალიზი და აღმოფხვრა

ქვემოთ ჩამოთვლილი მცირე ხარვეზების შემთხვევაში არ არის აუცილებელი, რომ ყოველი გაუმართაობა ტექნიკური მომსახურების პერსონალმა გამოასწოროს. თქვენ თავად შეგიძლიათ, სცადოთ პრობლემის მოგვარება.

შემთხვევა	შემოწმება	გადაწყვეტილებები
• სრულიად არ აციებს	• დენის შტეკერი გამორთული ხომ არ არის? • ამომრთველები და დამცველები გაუმართავი ხომ არ არის? • დენი არ მიეწოდება ან ხაზი გაწყვეტილია? • სად არის მაცივარი დამონტაჟებული? ხომ არ არის ის მოთავსებული აივანზე, ავტოფარეხში, საწყობში და სხვა ისეთ ადგილას, სადაც გარემოს ტემპერატურა 10 °C-ზე დაბალია?	• ხელახლა ჩართვა • კარის გახსნა და შემოწმება, ანთებულია თუ არა ნათურა. • ელექტროენერგია გათიშულია ან ელექტროგადაცემის ხაზის დაცვა ამუშავდა? • დაამონტაჟეთ მაცივარი დაცულ ადგილას, სადაც გარემოს ტემპერატურა 10 °C-ზე მაღალია. თუ მაცივარი დამონტაჟებულია ძალიან დაბალი ტემპერატურის გარემოში, შიდა გაგრილების სისტემამ შესაძლოა არ იმუშაოს სწორად.
• ანომალიური ხმაური	• მაცივარი მყარად დგას? • მაცივარი კედელს ხომ არ ეხება?	• მაცივრის მარეგულირებელი ფეხების რეგულირება. • კედლიდან მოშორებული.
• გაგრილების დაბალი ეფექტურობა	• ცხელ საკვებს ან ძალიან ბევრ საკვებს ხომ არ დებთ შიგნით? • ხშირად აღებთ კარს? • პირდაპირი მზის შუქი ან ღუმლისა თუ ქურის სიახლოვე? • კარგად არის ვენტილირებული? • ტემპერატურის პარამეტრი ძალიან მაღალი ხომ არ არის?	• დადეთ საკვები მაცივარში მხოლოდ მაშინ, როცა ცხელი საკვები გაგრილდება. • კარის შემოწმება და დახურვა. • მაცივრის მოცილება სითბოს წყაროსგან. • დატოვეთ სივრცე კარგი ვენტილაციის უზრუნველსაყოფად. • დაყენება შესაბამის ტემპერატურაზე.
• უცნაური სუნი მაცივარში	• საკვები გაფუჭებული ხომ არ არის? • გჭირდებათ მაცივრის გაწმენდა? • ფუთავთ საკვებს, რომელსაც ძლიერი სუნი აქვს?	• გაფუჭებული საკვების გადაყრა. • მაცივრის გაწმენდა. • ძლიერი სუნის მქონე საკვების შეფუთვა.

⚠ შენიშვნა: თუ ზემოთ მოყვანილი აღწერილობები პრობლემების მოგვარებაზე არ ვრცელდება, არ დაშალოთ და არ შეაკეთოთ თავად. საქმეში ჩაუხედავი პირების მიერ ჩატარებული შეკეთება შეიძლება ტრავმის ან სერიოზული გაუმართაობის მიზეზი გახდეს. დაუკავშირდით იმ ადგილობრივ მაღაზიას, სადაც მოწყობილობა შეიძინეთ. მოცემული მოწყობილობის მომსახურება ავტორიზებული ინჟინრის მიერ უნდა შესრულდეს და მხოლოდ ორიგინალი სათადარიგო ნაწილები უნდა იყოს გამოყენებული.
როდესაც მოწყობილობა დიდხანს არ გამოიყენება, გამორთეთ ის ელექტრომომარაგებიდან, გამოიღეთ ყველა საკვები პროდუქტი და გაწმინდეთ მოწყობილობა, ხოლო კარი ნახევრად ღია დატოვეთ უსიამოვნო სუნის გასაქრობად.

სერტიფიკაციები

ელექტრული ინფორმაცია
ეს ელექტრო მოწყობილობა უნდა დამიწდეს
ეს პროდუქტი აღჭურვილია შტეკერით, რომელიც შესაფერისია ყველა იმ სახლში, სადაც როზეტები აკმაყოფილებს არსებულ სპეციფიკაციებს
თუ მოწყობილობის შტეკერი თქვენს როზეტს არ შეესაბამება, ის უნდა მოჭრათ და უსაფრთხოდ გადააგდოთ. დენის შესაძლო დარტყმის თავიდან ასაცილებლად არ ჩასვათ მოჭრილი შტეკერი როზეტში.
ეს პროდუქტი შეესაბამება EEC-ის დირექტივებს.

უსაფრთხო აღდგენის ინსტრუქციები

გატანა
ძველ მოწყობილობებს მაინც აქვს გარკვეული ნარჩენი ღირებულება. ეკოლოგიური მიდგომა უზრუნველყოფს, რომ ძვირფასი ნედლეული გადამუშავდეს.
თქვენს მოწყობილობასა და საიზოლაციო მასალებში გამოყენებული მაციებელი აგენტები სპეციალურ მოპყრობას საჭიროებს. სანამ მუშაობას დაიწყებთ, დარწმუნდით, რომ მოწყობილობის უკანა მხარეს მილები დაზიანებული არ არის.
უახლესი ინფორმაცია ძველი მოწყობილობებისა და მათი შეფუთვის უტილიზაციის ვარიანტების შესახებ შეგიძლიათ მიიღოთ ადგილობრივ მუნიციპალურ ოფისში.

ამ პროდუქტის სათანადო უტილიზაცია	
	ეს სიმბოლო მიუთითებს, რომ მოცემული პროდუქტი ევროკავშირში არ უნდა იქნეს უტილიზებული სხვა საყოფაცხოვრებო ნარჩენებთან ერთად. ნარჩენების არაკონტროლირებადი განთავსებით გარემოსა და ადამიანის ჯანმრთელობაზე შესაძლო ზიანის თავიდან ასაცილებლად გადააამუშავეთ ნარჩენები პასუხისმგებლობით, რათა ხელი შეუწყოთ მატერიალური რესურსების მდგრად ხელახალ გამოყენებას. თქვენი გამოყენებული მოწყობილობის დასაბრუნებლად, გთხოვთ, გამოიყენოთ დაბრუნებისა და შეგროვების სისტემები ან დაუკავშირდეთ იმ საცალო გამყიდველს, რომელთანაც პროდუქტი შეიძინეთ. მათ შეუძლიათ ეს პროდუქტი გარემოსათვის უსაფრთხო გადამუშავებისთვის წაიღონ.

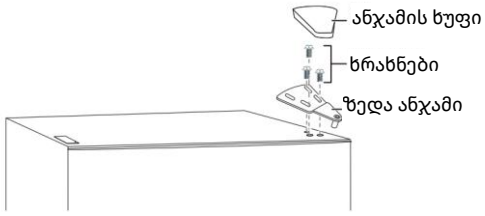
გაფრთხილებები მოწყობილობის უტილიზაციის შესახებ

მაცივარში გამოყენებული მაციებელი აგენტი და ციკლოპენტანის ქაფის მასალა აალებადი ნივთიერებებია. ამიტომ უტილიზაციისას მაცივარი ცეცხლის წყაროსგან მოშორებით უნდა იყოს და გადამუშავებისთვის უნდა გადაეცეს შესაბამისი კვალიფიკაციის მქონე სპეციალურ კომპანიას. ის არ უნდა დაწვათ, რათა არ გამოიწვიოს ზიანი გარემოსადმი ან სხვა რაიმე სახის ზარალი.

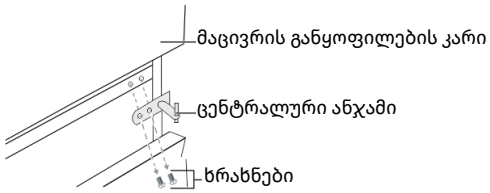
მაცივრის უტილიზაციისას დაშალეთ კარები და მოაშორეთ კარისა და თაროების შუასადებები. დააწყვეთ კარები და თაროები სათანადო ადგილზე, რათა მოწყობილობაში ბავშვი არ ჩარჩეს.

კარის გაღების მიმართულების შეცვლა

1. დარწმუნდით, რომ მაცივრის შტეკერი ამოღებულია ელექტრო ქსელიდან.
2. ასწიეთ და მოხსენით ანჯამის ხუფი, მოუშვით სამი ხრახნი, რომლებითაც ზედა ანჯამია მიმაგრებული კარზე, შემდეგ კი მოხსენით ანჯამი.



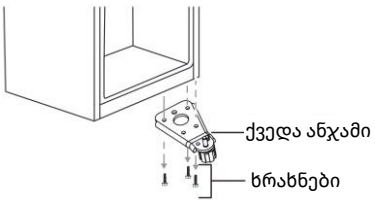
3. მოხსენით მაცივრის განყოფილების კარი კარადიდან.
4. მოუშვით 2 ხრახნი, რომლებიც ცენტრალურ ანჯამს ამაგრებს.



5. მოხსენით საყინულის განყოფილების კარი.
6. მოხსენით კარადის მარცხენა მხარეს არსებული მარეგულირებელი ფეხი და დადეთ გვერდზე შემდგომი მონტაჟისთვის.



7. მოხსენით ხრახნები, რომლებიც ქვედა ანჯამს ამაგრებს კარადის მარჯვენა მხარეზე, შემდეგ მოხსენით ანჯამი.



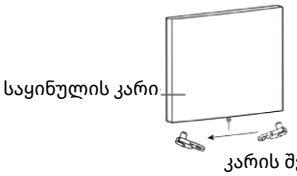
8. მოხსენით საყელური და ქანჩი, რომლებიც შტიფტის ლილვს ამაგრებს ქვედა ანჯამის მარჯვენა ხვრელში, შემდეგ მოხსენით ლილვი.



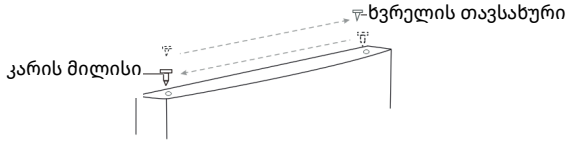
9. ჩასვით შტიფტის ლილვი ქვედა ანჯამის მარცხენა ხვრელში, შემდეგ დაამაგრეთ ლილვი ქანჩითა და საყელურით.



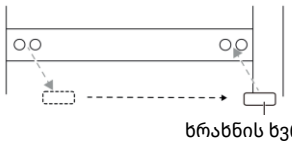
10. დაამონტაჟეთ ქვედა ანჯამი კარადის მარცხენა მხარეს.
11. დაამონტაჟეთ ადრე მოხსნილი მარეგულირებელი ფეხი კარადის მარჯვენა მხარეს.
12. საყინულე განყოფილების კარის ქვედა მარჯვენა მხრიდან მოხსენით ხრახნი, რომელიც ამაგრებს კარის შემაჩერებელს, შემდეგ მოხსენით კარის შემაჩერებელი და დაამონტაჟეთ ის ქვედა მარცხენა მხარეს.



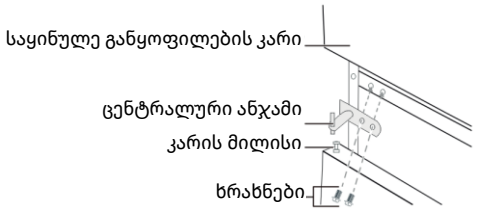
13. დაამონტაჟეთ საყინულე განყოფილების კარი.
14. გადაიტანეთ კარის მილისი საყინულის კარის ზედა მარჯვენა მხრიდან კარის ზედა მარცხენა მხარეზე. და გადაიტანეთ მარცხენა ხვრელის თავსახური მარჯვენა მხარეს.



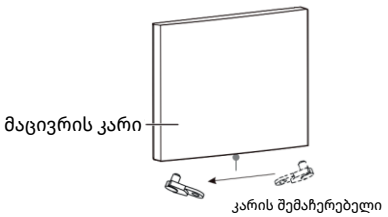
15. მოხსენით კარადის მარცხენა მხარეს მდებარე ცენტრალური ანჯამის ხრახნის ხვრელის საცობი, შემდეგ დაამონტაჟეთ ის კარადის მარჯვენა მხარეს არსებულ სახრახნე ხვრელებში.



16. დააყენეთ ცენტრალური ანჯამი მარცხენა მხარეზე იმ ორი ხრახნით, რომლებიც ადრე მოხსენით.

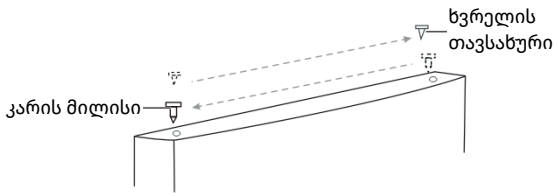


17. მოხსენით ხრახნი, რომელიც ამაგრებს კარის შემაჩერებელს, მაცივრის განყოფილების კარის ქვედა მარჯვენა მხრიდან, შემდეგ მოხსენით კარის შემაჩერებელი და დააყენეთ იგი ქვედა მარცხენა მხარეზე.



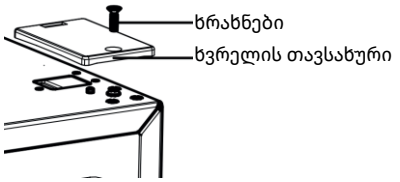
18. დაამონტაჟეთ მაცივრის კამერის კარი.

19. გადაიტანეთ კარის მილისი მაცივრის კარის ზედა მარჯვენა მხრიდან კარის ზედა მარცხენა მხარეზე. და გადაიტანეთ მარცხენა ხვრელის თავსახური მარჯვენა მხარეს.



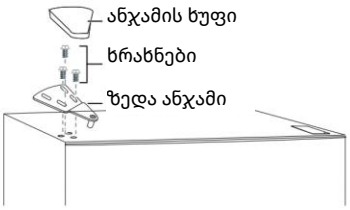
20. მოხსენით ხვრელის თავსახური ზედა მარცხენა მხრიდან. (პროდუქტებისთვის, რომლებსაც მაცივრის მარჯვენა მხარეს აქვთ კვადრატული ხვრელი, ასევე საჭიროა აქსესუარების მცირე პაკეტში მოთავსებული ხვრელის თავსახურისა და ხრახნების მოხსნა და მათი დამაგრება ზედა მარჯვენა კუთხეში).





21. დაამაგრეთ ზედა ანჯამი კარადის ზედა მარცხენა მხარეს სამი ხრახნით, რომლებიც ადრე მოხსენით. ზედა ანჯამის ხრახნების მოჭერამდე დარწმუნდით, რომ კარის ზედა ნაწილი კარადის დონეზეა და რეზინის შუასადები ჰერმეტულობას უზრუნველყოფს.

22. დაამონტაჟეთ ანჯამის საფარი კარადის ზედა მარცხენა მხარეს არსებულ ღერძზე.



A készülék használata előtt olvassa el ezeket a biztonsági utasításokat. Tartsa kéznél ezeket későbbi használatra.

Ezek az utasítások és maga a készülék fontos biztonsági figyelmeztetéseket tartalmaznak, amelyeket mindig be kell tartani. A gyártó nem vállal felelősséget a biztonsági utasítások be nem tartásából, a készülék nem megfelelő használatából vagy a szabályozók helytelen beállításából eredő károkért.

⚠ A nagyon kisgyermekeket (0-3 éves) távol kell tartani a készüléktől. A kisgyermekeket (3-8 éves) távol kell tartani a készüléktől, kivéve ha folyamatos felügyelet alatt állnak. A 8 éves és idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező, illetve tapasztalat és ismeretek hiányában lévő személyek csak felügyelet mellett, vagy a biztonságos használatra vonatkozó utasítások és a felmerülő veszélyek ismeretében használhatják ezt a készüléket. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.

A 3-8 éves gyermekek betölthetnek és kivehetnek élelmiszert a hűtőkészülékekből.

MEGENGEDETT HASZNÁLAT

⚠ FIGYELEM: A készülék nem külső kapcsolókészülékkel, például időzítővel vagy külön távvezérlő rendszerrel történő működtetésre készült.

⚠ Ez a készülék háztartási és hasonló alkalmazásokra készült, mint például: boltok, irodák és más munkahelyek személyzeti konyhái; tanyasi házak; szállodák, motelek, panziók és más lakókörnyezetek vendégei által.

⚠ Ez a készülék nem professzionális használatra készült. Ne használja a készüléket a szabadban.

⚠ A készülék belsejében használt izzó kifejezetten háztartási készülékekhez készült, és nem alkalmas általános helyiségvilágításra az otthonban (EK 244/2009 rendelet).

⚠ A készülék olyan helyeken történő üzemeltetésre készült, ahol a környezeti hőmérséklet az adattáblán feltüntetett éghajlati osztálynak megfelelő tartományokba esik. A készülék nem működhet megfelelően, ha hosszú ideig a megadott tartományon kívüli hőmérsékleten hagyják. Éghajlati osztály környezeti hőmérsékletei:

SN: 10°C és 32°C között;

N: 16°C és 32°C között ST:

From 16 °C to 38 °C ;

T: From 16 °C to 43 °C



Ez a készülék nem tartalmaz CFC-ket. A hűtőkör R600a (HC) hűtőközeget tartalmaz. Izobutánnal (R600a) működő készülékek: az izobután természetes gáz, környezetre gyakorolt hatás nélkül, de gyúlékony. Ezért ügyeljen arra, hogy a hűtőkör csövei ne sérüljenek meg, különösen a hűtőkör ürítésekor.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Ne sértse meg a készülék hűtőkörének csöveit.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Tartsa tisztán a szellőzőnyílásokat a készülékházban vagy a beépített szerkezetben.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Ne használjon mechanikus, elektromos vagy vegyi eszközöket a gyártó által ajánlottaktól eltérően a leolvasztási folyamat gyorsításához.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Ne használjon vagy helyezzen elektromos készülékeket a készülék rekeszeibe, ha azok nem a gyártó által kifejezetten engedélyezett típusúak.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: A vízellátáshoz közvetlenül nem csatlakoztatott jégkészítőket és/vagy vízadagolókat csak ivóvízzel szabad feltölteni.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Az automatikus jégkészítőket és/vagy vízadagolókat csak ivóvizet szolgáltató vízellátáshoz kell csatlakoztatni, a hálózati víznyomásnak 0,17 és 0,81 MPa (1,7 és 8,1 bar) között kell lennie.

⚠ Ne tároljon robbanékony anyagokat, például aeroszolos dobozokat, és ne helyezzen vagy használjon benzint vagy más gyúlékony anyagokat a készülékben vagy annak közelében.

⚠ Ne nyelje le a jégtasakok tartalmát (nem mérgező) (egyes modellekhez mellékelve). Ne fogyasszon jégkockákat vagy jégkrémeket közvetlenül a fagyasztóból való kivétel után, mert fagyási sérülést okozhatnak.

⚠ Az olyan termékeknél, amelyeket hozzáférhető ventilátorfedélben lévő levegőszűrő használatára terveztek, a szűrőnek mindig a helyén kell lennie, amikor a hűtőszekrény működik.

⚠ Ne tároljon folyadékot tartalmazó üvegtartályokat a fagyasztórekeszben, mert azok eltörhetnek.

Ne akadályozza a ventilátort (ha van) élelmiszerekkel.

Az élelmiszerek elhelyezése után ellenőrizze, hogy a rekeszek ajtaja megfelelően záródik-e, különösen a fagyasztó ajtaja.

⚠ A sérült tömítéseket a lehető leghamarabb ki kell cserélni.

⚠ A hűtőrekeszt csak friss élelmiszerek tárolására, a fagyasztórekeszt pedig csak fagyasztott élelmiszerek tárolására, friss élelmiszerek fagyasztására és jégkockák készítésére használja.

⚠ Ne tároljon csomagolatlan élelmiszert a hűtő- vagy fagyasztórekeszben a belső felületekkel való közvetlen érintkezés elkerülése érdekében.

A készülékek rendelkezhetnek speciális rekeszekkel (Fresh Food rekesz, Zero Degree Box stb.). Eltérő rendelkezés hiányában a termék egyedi tájékoztatójában ezek eltávolíthatók, miközben azonos teljesítmény megmarad.



A szigetelőhabban habosítószerként C-pentánt használnak, amely gyúlékony gáz.

A készülék legmegfelelőbb rekeszei, ahol az egyes élelmiszertípusokat tárolni kell, figyelembe véve a különböző rekeszek eltérő hőmérséklet-eloszlását, a következők:

- Hűtőrekesz:

1) A hűtőrekesz felső része és az ajtó - hőmérsékleti zóna: Trópusi gyümölcsök, konzervek, italok, tojás, szószok, savanyúságok, vaj, lekvár tárolása

2) A hűtőrekesz közepe - hűvös zóna: Sajt, tej, tejtermékek, delikátesz termékek, joghurt tárolása

3) A hűtőrekesz alsó része

- leghidegebb zóna: Hideg felvágottak, desszertek, hús és hal, sajttorta, friss tészta, tejföl, pesto/salsa, házias ételek, krémtészta, puding és krémsajt tárolása

4) Gyümölcs- és zöldségtároló a hűtőrekesz alján: Zöldségek és gyümölcsök tárolása (a trópusi gyümölcsök kivételével)

5) Hűtőrekesz: Csak húst és halat tároljon a leghidegebb fiókban
- Fagyasztórekesz:

A 4 csillagos (****) rekesz alkalmas élelmiszerek környezeti hőmérsékletről történő fagyasztására és fagyasztott élelmiszerek tárolására, mivel a hőmérséklet egyenletesen oszlik el a teljes rekeszben.

A vásárolt fagyasztott élelmiszerek csomagolásán feltüntetik a tárolási lejárati dátumot. Ez a dátum figyelembe veszi a tárolt élelmiszer típusát, ezért ezt a dátumot be kell tartani. A friss élelmiszereket a következő időtartamokig kell tárolni: 1-3 hónap sajt, kagyló, fagylalt, sonka/kolbász, tej, friss folyadékok esetén; 4 hónap steak vagy szeletek (marha, bárány, sertés) esetén; 6 hónap vaj vagy margarin, baromfi (csirke, pulyka) esetén; 8-12 hónap gyümölcsök (a citrusfélék kivételével), sült húsok (marha, sertés, bárány), zöldségek esetén. A 2 csillagos zónában lévő élelmiszerek csomagolásán feltüntetett lejárati dátumokat be kell tartani.

Az élelmiszerek szennyeződésének elkerülése érdekében tartsa be a következőket:

- Az ajtó hosszabb ideig történő nyitva tartása a készülék rekeszeiben a hőmérséklet jelentős növekedését okozhatja.
- Rendszeresen tisztítsa azokat a felületeket, amelyek élelmiszerrel érintkezhetnek, valamint a hozzáférhető vízelvezető rendszereket.
- Tisztítsa meg a víztartályokat, ha 48 órán át nem használták őket; öblítse át a vízellátáshoz csatlakoztatott vízrendszert, ha 5 napig nem vettek vizet.
- A nyers húst és halat megfelelő edényekben tárolja a hűtőszekrényben, hogy ne érintkezzen más élelmiszerekkel, és ne csöpögjön rájuk.
- A kétcsillagos fagyasztott élelmiszer-rekeszek alkalmasak előre fagyasztott élelmiszerek tárolására, fagylalt és jégkockák tárolására vagy készítésére.
- Ne fagyasszon friss élelmiszert egy-, két- vagy háromcsillagos rekeszekben.
- Ha a hűtőkészüléket hosszabb ideig üresen hagyja, kapcsolja ki, olvassza le, tisztítsa meg, szárítsa ki, és hagyja nyitva az ajtót a penész kialakulásának megelőzése érdekében.

TELEPÍTÉS

⚠ A készüléket két vagy több személynek kell kezelnie és telepítenie - sérülésveszély. Használjon védőkesztyűt a kicsomagoláshoz és a telepítéshez - vágási sérülés veszélye.

⚠ A telepítést, beleértve a vízellátást (ha van), az elektromos csatlakozásokat és a javításokat, szakképzett technikusnak kell végeznie. Ne javítsa vagy cserélje ki a készülék egyetlen alkatrészét sem, kivéve, ha a használati útmutató kifejezetten említi. Tartsa távol a gyermekeket a telepítés helyétől. A készülék kicsomagolása után győződjön meg arról, hogy nem sérült meg a szállítás során. Probléma esetén forduljon a kereskedőhöz vagy a legközelebbi vevőszolgálathoz. A telepítést követően a csomagolási hulladékot (műanyag, hungarocell részek stb.) gyermekektől elzárva kell tárolni - fulladásveszély. A készüléket a telepítési műveletek előtt le kell választani az áramellátásról - áramütés veszélye.

Telepítés közben ügyeljen arra, hogy a készülék ne sértse meg a tápkábelt - tűz- vagy áramütésveszély. Csak a telepítés befejezése után aktiválja a készüléket.

⚠ Ügyeljen arra, hogy a készülék mozgatásakor ne sérítse meg a padlót (pl. parketta). Telepítse a készüléket olyan padlóra vagy tartószerkezetre, amely elég erős a súlyának megtartásához, és olyan helyre, amely megfelel a méretének és használatának. Győződjön meg arról, hogy a készülék nincs hőforrás közelében, hogy a négy láb stabil és a padlón nyugszik, szükség szerint állítsa be őket, és ellenőrizze, hogy a készülék tökéletesen vízszintes-e egy vízmérték segítségével. Várjon legalább két órát a készülék bekapcsolása előtt, hogy a hűtőkör teljesen hatékony legyen.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: A készülék elhelyezésekor ügyeljen arra, hogy a tápkábel ne szoruljon be vagy sérüljön meg.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Az instabilitásból eredő veszély elkerülése érdekében a készülék elhelyezését vagy rögzítését a gyártó utasításainak megfelelően kell elvégezni.

Tilos a hűtőszekrényt úgy elhelyezni, hogy a gáztűzhely fémtömlője, fém gáz- vagy vízcsövek, vagy elektromos vezetékek érintkezzenek a hűtőszekrény hátsó falával (kondenzátor tekercs).

⚠ A megfelelő szellőzés biztosítása érdekében hagyjon helyet a készülék mindkét oldalán és felett. A készülék hátulja és a mögötte lévő fal közötti távolságnak 50 mm-nek kell lennie a forró felületek elérésének elkerülése érdekében. Ennek a helynek a csökkentése növeli a termék energiafogyasztását.

Kérjük, távolítsa el a tápkábelt a kondenzátor horogról a telepítés során, mielőtt a terméket az áramellátáshoz csatlakoztatná.

ELEKTROMOS FIGYELMEZTETÉSEK

⚠ Lehetővé kell tenni a készülék áramellátásról való leválasztását a csatlakozódugó kihúzásával, ha a dugó hozzáférhető, vagy a konnektor előtt a vezetékezési szabályoknak megfelelően telepített többpólusú kapcsolóval, és a készüléket a nemzeti elektromos biztonsági előírásoknak megfelelően földelni kell.

⚠ Ne használjon hosszabbítókat, elosztókat vagy adaptereket. Az elektromos alkatrészeknek a telepítés után nem szabad hozzáférhetőnek lenniük a felhasználó számára. Ne használja a készüléket, ha vizes vagy mezítláb van. Ne működtesse ezt a készüléket, ha sérült a tápkábele vagy a csatlakozódugója, ha nem működik megfelelően, vagy ha megsérült vagy leesett.

⚠ Ha a tápkábel sérült, azt a gyártónak, annak szervizpartnerének vagy hasonlóan képzett személynek kell kicserélnie egy azonos kábelre a veszély elkerülése érdekében - áramütés veszélye.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Ne helyezzen el többcsatlakozós hordozható konnektorokat vagy hordozható áramforrásokat a készülék mögött.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva és le van választva az áramellátásról bármely karbantartási művelet elvégzése előtt. A személyi sérülés kockázatának elkerülése érdekében használjon védőkesztyűt (vágási sérülés veszélye) és biztonsági cipőt (zúzódás veszélye); két személy kezelje (a terhelés csökkentése); soha ne használjon gőztisztító berendezést (áramütés veszélye). A gyártó által nem engedélyezett nem szakszerű javítások egészségügyi és biztonsági kockázatot jelenthetnek, amelyekért a gyártó nem vonható felelősségre. A nem szakszerű javításból vagy karbantartásból eredő hibák vagy károk nem tartoznak a garancia hatálya alá, amelynek feltételeit a készülékhez mellékelt dokumentum tartalmazza.

⚠ Ne használjon súroló hatású vagy erős tisztítószereket, mint például ablakspré, súrolópaszta, gyúlékony folyadékok, tisztítóviaszok, tömény mosószerek, fehérítők vagy kőolajtermékeket tartalmazó tisztítószerek a műanyag részeken, belső és ajtóbetéteken vagy tömítéseken. Ne használjon papírtörlőt, súrolószivacsot vagy más durva tisztítóeszközöket.

Ez a hűtőkészülék nem beépíthető készülékként való használatra készült.

⚠ A hűtőkészülék ajtaját és fedeleit el kell távolítani a hulladéklerakóban történő elhelyezés előtt, hogy a gyermekek vagy állatok ne rekedjenek benne.

Ajánlott beállítás:

- Hűtőrekesz: +4°C vagy MED
- Fagyasztórekesz: -18°C vagy -20°C

A fagyasztási sebesség optimalizálása és nagyobb tárolóhely elérése érdekében a fagyasztórekesz használható a fagyasztófiókok nélkül, és az élelmiszer közvetlenül a rekesz aljára helyezhető. A friss élelmiszer adott időtartam alatt lefagyasztható mennyisége az adattáblán van feltüntetve.

A terhelési határértékeket a kosarak, fedelek, fiókok, polcok stb. határozzák meg. Győződjön meg arról, hogy ezek az alkatrészek a megtöltés után is könnyen zárhatók. Az élelmiszer-pazarlás elkerülése érdekében olvassa el az online használati útmutatóban található ajánlott beállításokat és tárolási időket.

Töltse meg a jégkockatartó 2/3-át vízzel, és tegye vissza a fagyasztórekeszbe. Semmilyen körülmények között ne használjon éles vagy hegyes tárgyakat a jég eltávolításához. A modellinformációk lekérhetők az energiacímkén feltüntetett QR-kód segítségével. A címke tartalmazza a modellazonosítót is, amely segítségével elérhető az https://eprel.ec.europa.eu adatbázis portál.

Az irányelvek, szabványos dokumentáció, alkatrészrendelés és további termékinformációk ezen a címen találhatók: https://parts-selfservice.europeanappliances.com

CSOMAGOLÓANYAGOK ÁRTALMATLANÍTÁSA

A csomagolóanyag 100%-ban újrahasznosítható, és az újrahasznosítási szimbólummal ♻ van jelölve. A csomagolás különböző részeit ezért felelősségteljesen és a hulladékkezelésre vonatkozó helyi hatósági előírásokkal összhangban kell ártalmatlanítani.

HÁZTARTÁSI KÉSZÜLÉKEK ÁRTALMATLANÍTÁSA

Ez a készülék újrahasznosítható vagy újrafelhasználható anyagokból készült.

Ártalmatlanítsa a helyi hulladékkezelési előírásoknak megfelelően.

A háztartási elektromos készülékek kezeléséről, visszanyeréséről és újrahasznosításáról további információkért forduljon a helyi hatósághoz, a háztartási hulladékgyűjtő szolgálathoz vagy ahhoz a boltba, ahol a készüléket vásárolta. Ez a készülék megfelel a 2012/19/EU európai irányelvnek, az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól (WEEE) szóló irányelvnek és a 2013. évi elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló rendeletnek (módosított formában). Ha biztosítja a termék megfelelő ártalmatlanítását, segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt negatív következményeket.

A terméken vagy a kísérő dokumentációban található szimbólum azt jelzi, hogy nem szabad háztartási hulladékként kezelni, hanem el kell vinni egy megfelelő gyűjtőhelyre az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítása céljából.

ENERGIATAKARÉKOSSÁGI TIPPEK

Telepítse a készüléket száraz, jól szellőző helyiségbe, távol minden hőforrástól (pl. radiátor, tűzhely stb.), és olyan helyre, amely nem közvetlen napsütésnek van kitéve. Szükség esetén használjon szigetelőlemezt.

A megfelelő szellőzés biztosításához kövesse a telepítési utasításokat. A termék hátuljánál lévő elégtelen szellőzés növeli az energiafogyasztást és csökkenti a hűtési hatékonyságot.

A gyakori ajtónyitás az energiafogyasztás növekedését okozhatja.

A készülék belső hőmérsékletét és energiafogyasztását a környezeti hőmérséklet és a készülék elhelyezése is befolyásolhatja. A hőmérséklet-beállításnál figyelembe kell venni ezeket a tényezőket. Csökkentse az ajtónyitást a minimumra. A fagyasztott élelmiszerek felolvasztásakor helyezze azokat a hűtőszekrénybe. A fagyasztott termékek alacsony hőmérséklete hűti a hűtőszekrényben lévő élelmiszereket. Hagyja a meleg ételeket és italokat lehűlni, mielőtt a készülékbe helyezi őket.

A polcok elhelyezése a hűtőszekrényben nincs hatással az energia hatékony felhasználására. Az élelmiszereket úgy kell elhelyezni a polcokon, hogy biztosítsák a megfelelő levegőkeringést (az élelmiszerek ne érjenek egymáshoz, és tartsák meg a távolságot az élelmiszer és a hátsó fal között). Növelheti a fagyasztott élelmiszerek tárolókapacitását a kosarak és adott esetben a Stop Frost polc eltávolításával.

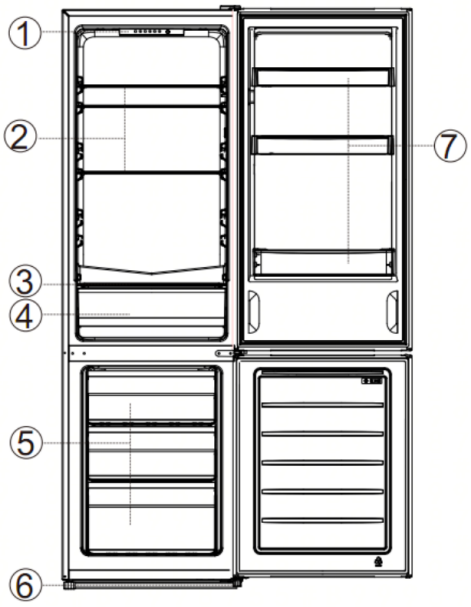
Ne aggódjon a kompresszorból származó zajok miatt, ezek normális működési zajok.



Termékjellemzők

- Elektronikus hőmérséklet-szabályozás
- Átfedő ajtó

Alkatrészek megnevezése:



Sz.	Megnevezés
1	Termosztát
2	Hűtőszekrény üvegpolcok
3	Zöldségtároló fedél
4	Zöldségtároló
5	Fagyasztó fiókok
6	Állítható lábak
7	Palacktartók

A kézikönyvben szereplő termékopciók nem feltétlenül egyeznek meg teljes mértékben az Ön hűtőszekrényével. A részletek a tényleges terméknek megfelelőek.

Előkészületek a használathoz

Telepítési hely:

1. Szellőzési feltételek

A hűtőszekrény telepítéséhez kiválasztott hely legyen jól szellőző és kevés meleg levegővel rendelkezzen. Ne helyezze a hűtőszekrényt hőforrás, például tűzhely, bojler közelébe, és kerülje a közvetlen napsugárzást, ezzel biztosítva a hűtési hatékonyságot és csökkentve az energiafogyasztást. Ne helyezze a hűtőszekrényt nedves helyre, hogy megelőzze a rozsdásodást és az áramszivárgást. **A hűtőszekrény hűtőközeg-töltetének a helyiség teljes térfogatával elosztott értéke nem haladhatja meg a 8 g/m³-t.**

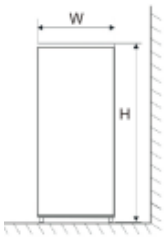
Megjegyzés: A hűtőszekrény hűtőközeg-töltetének mennyisége az adattáblán található.

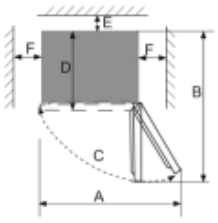
2. Hőleadási tér

Működés közben a hűtőszekrény hőt bocsát ki a környezetbe. Ezért legalább 30 mm szabad helyet kell hagyni a tetején, több mint 100 mm-t mindkét oldalon, és legalább 50 mm-t a hűtőszekrény hátuljánál (ez megakadályozza a tápkábel beszorulását a fal és a hűtőszekrény hátulja között).

Méretek mm-ben:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100





1. ábra Fig.2

Megjegyzés: Az 1. és 2. ábra csak a termék helyigényének méretarányos vázlatos ábrája.

3. Vízszintes talaj

Helyezze a hűtőszekrényt szilárd és sík talajra (padlóra) a stabilitás érdekében, ellenkező esetben rezgés és zaj keletkezhet. Ha a hűtőszekrényt szőnyeg, gyékény, PVC padlóburkolatra helyezi, szilárd alátétlemezeket kell a hűtőszekrény alá tenni a hőleadás okozta elszíneződés megelőzése érdekében.

⚠ **A készülék körül vagy a beépített szerkezetben akadálytalan szellőzést kell biztosítani.**

Előkészületek a használathoz

1. Állási idő

A hűtőszekrény megfelelő telepítése és tisztítása után ne kapcsolja be azonnal. Győződjön meg arról, hogy a hűtőszekrényt több mint 1 óra állás után csatlakoztatja az áramellátáshoz a normál működés biztosítása érdekében.

2. Tisztítás

Ellenőrizze a hűtőszekrény belsejében lévő tartozékokat, és törölje át a belsejét egy puha ruhával.

3. Bekapcsolás

Dugja be a csatlakozódugót egy szilárd konnektorba a kompresszor elindításához. 1 óra elteltével nyissa ki a fagyasztó ajtaját; ha a fagyasztórekesz belső hőmérséklete érezhetően csökken, az azt jelzi, hogy a hűtőrendszer megfelelően működik.

4. Élelmiszerek tárolása

Miután a hűtőszekrény egy ideig működött, a belső hőmérséklet automatikusan szabályozódik a felhasználó hőmérséklet-beállítása szerint. Miután a hűtőszekrény teljesen lehűlt, helyezze be az élelmiszereket, ami általában 2-3 órát vesz igénybe a teljes lehűléshez. Nyáron, amikor a hőmérséklet magas, több mint 4 órára van szükség az élelmiszerek teljes lehűléséhez (Lehetőleg minél kevesebbszer nyissa ki a hűtőszekrény ajtaját, mielőtt a belső hőmérséklet lehűl).

⚠Ha a hűtőszekrényt nedves helyre telepítették, ellenőrizze, hogy a földelővezeték és a földzárlat-megszakító megfelelően működik-e. Ha a hűtőszekrény a fallal való érintkezés miatt rezgési zajokat okoz, vagy ha a fal megfeketedik a kompresszor körüli levegőkonvekció miatt, távolítsa el a hűtőszekrényt a faltól. A hűtőszekrény beüzemelése zavaró zajt vagy képzavart okozhat a környező mobiltelefonban, vezetékes telefonban, rádióvevőben, televíziókészülékben, ezért ilyen esetben próbálja a hűtőszekrényt a lehető legtávolabb tartani.

Funkciók

Hőmérséklet beállítása:

A hűtőszekrény hőmérsékletét a hűtőrekeszben elhelyezett vezérlőpanel szabályozza.

- A hűtőszekrény hőmérsékleti beállításai a következőképpen ciklikusak: 5→4→3→2→1→ ❄ →5

❄ ⇕ ❄	5	Amikor a felhasználó alacsonyabb hőmérsékletet igényel.
	4	
	3	Normál használat esetén.
	2	Amikor a felhasználó nem igényel alacsonyabb hőmérsékletet.
	1	

- A „3” üzemmód ajánlott, az „5” üzemmód nem ajánlott a fagyasztott élelmiszer elkerülése érdekében.
- A ‘ ❄ ‘funkcióval gyorsan lehűtheti vagy lefagyaszthatja az élelmiszereket. A ❄ funkció 26 óra elteltével automatikusan kilép, vagy manuálisan kikapcsolható.



Megjegyzés: Ha az ‘5’ vagy ‘3’vagy ‘1’ jelzőfény villog, az azt jelzi, hogy a hűtőszekrény meghibásodott. Kérjük, a lehető leghamarabb lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal a helyszíni szervizelés érdekében.

Útmutató élelmiszerek tárolásához

Használati óvintézkedések

- A készülék nem működhet egyenletesen (előfordulhat a fagyasztott élelmiszer-rekesz leolvadása vagy túl meleg hőmérséklete), ha hosszabb ideig a hűtőkészülék tervezési hőmérséklet-tartományának alsó határa alatt helyezik el.
- A készülék éghajlati típusára vonatkozó információk az adattáblán találhatók.
- A belső hőmérsékletet olyan tényezők befolyásolhatják, mint a hűtőkészülék elhelyezése, a környezeti hőmérséklet és az ajtónyitás gyakorisága, és szükség esetén figyelmeztetni kell, hogy a hőmérséklet-szabályozó eszköz beállítását e tényezők figyelembevételével kell módosítani.
- A szénsavas italokat nem szabad a fagyasztórekeszben vagy az alacsony hőmérsékletű rekeszben tárolni, és bizonyos termékeket, például a jégkását nem szabad túl hidegen fogyasztani.

Élelmiszerek tárolási helye

A hűtőszekrényben keringő hideg levegő miatt az egyes területek hőmérséklete eltérő, ezért a különböző típusú élelmiszereket más-más területen kell elhelyezni. A friss élelmiszer-rekesz alkalmas olyan élelmiszerek tárolására, amelyeket nem kell lefagyasztani, mint a főtt ételek, sör, tojás, egyes hűtést igénylő fűszerek, tej, gyümölcslé stb. A zöldségtároló rekesz alkalmas zöldségek, gyümölcsök stb. tartósítására.

A fagyasztórekesz alkalmas fagylalt, fagyasztott élelmiszerek és hosszú ideig tartósítandó élelmiszerek tárolására.

A friss élelmiszer-rekesz használata

Állítsa a friss élelmiszer-tároló rekesz hőmérsékletét 2 °C és 8 °C közé, és a rövid távú tárolásra szánt vagy bármikor fogyasztható élelmiszereket tárolja a friss élelmiszer-rekeszben.

Hűtőszekrény polc: A polc eltávolításakor először emelje fel, majd húzza ki; a polc felszerelésekor helyezze a helyére, majd engedje le. (A két részből álló polc esetén tolja az első részt a hátsó végéhez, majd húzza ki a második részt). Tartsa a polc hátsó peremét felfelé, hogy az élelmiszerek ne érintkezzenek a belső fallal. A polc kivételekor vagy behelyezésekor tartsa szilárdan, és óvatosan kezelje a sérülések elkerülése érdekében.

Zöldségtároló rekesz: Húzza ki a zöldségtároló rekeszt az élelmiszerek eléréséhez. A zöldségtároló fedőlapjának használata vagy tisztítása után feltétlenül tegye vissza a zöldségtárolóra, hogy a zöldségtároló rekesz belső hőmérséklete ne változzon.

A jégkészítő doboz használata

Helyezze a jégkészítő dobozt a fagyasztórekesz felső részébe, hogy a lehető leghamarabb megfagyjon.

Óvintézkedések élelmiszerek tárolásához

Érdemes az élelmiszereket megtisztítani és megszárítani, mielőtt a hűtőszekrénybe helyezné őket. Mielőtt az élelmiszereket a hűtőszekrénybe teszi, tanácsos lezárni azokat, hogy egyrészt megakadályozza a víz párolgását a friss gyümölcsök és zöldségek megőrzése érdekében, másrészt megelőzze a szagok átterjedését.

Ne tegyen túl sok vagy túl nehéz élelmiszert a hűtőszekrénybe. Hagyjon elegendő helyet az élelmiszerek között; ha túl közel vannak, a hideg levegő áramlása akadályozott lesz, ami befolyásolja a hűtési hatékonyságot. Ne tároljon túl sok vagy túl nehéz élelmiszert, nehogy a polc összetörjön. Az élelmiszerek tárolásakor tartson távolságot a belső faltól; és ne helyezze a magas víztartalmú élelmiszereket túl közel a hűtőszekrény hátsó falához, nehogy a belső falon megfagyjanak.

Élelmiszerek kategorizált tárolása Az élelmiszereket kategóriák szerint kell tárolni, a mindennap fogyasztott ételeket a polc elejére helyezve, hogy az ajtónyitás időtartama csökkenjen, és elkerülhető legyen az élelmiszerek lejárat miatti megromlása.

Energiatakarékossági tippek: Hagyja a meleg ételeket szobahőmérsékletre hűlni, mielőtt a hűtőszekrénybe teszi őket. Tegye a fagyasztott élelmiszert a friss élelmiszer-rekeszbe felolvadni, kihasználva a fagyasztott élelmiszer alacsony hőmérsékletét a friss élelmiszerek hűtésére, ezzel energiát takarítva meg.

Gyümölcsök és zöldségek tárolása

A hűtőrekeszszel rendelkező hűtőkészülékek esetében meg kell jegyezni, hogy bizonyos típusú friss zöldségek és gyümölcsök érzékenyek a hidegre, ezért nem alkalmasak ilyen típusú rekeszben való tárolásra.

A fagyasztott élelmiszer-tároló rekesz használata

A fagyasztó hőmérséklete -18°C alatt van szabályozva, és tanácsos az élelmiszereket hosszú távú tartósításra a fagyasztórekeszben tárolni, de az élelmiszer csomagolásán feltüntetett tárolási időtartamot be kell tartani.

A fagyasztó fiókok a fagyasztandó élelmiszerek tárolására szolgálnak. A nagy méretű halakat és húsokat kisebb darabokra kell vágni, és frissentartó zacskókba csomagolni, mielőtt egyenletesen elosztva elhelyezné őket a fagyasztó fiókokban.

- Hagyja a meleg ételeket szobahőmérsékletre hűlni, mielőtt a fagyasztórekeszbe teszi őket.
- Ne tegyen folyadékot tartalmazó üvegtartályt vagy lezárt konzerv folyadékot a fagyasztórekeszbe, hogy elkerülje a folyadék megfagyása utáni térfogatnövekedés miatti szétrepedést.
- Ossza az élelmiszert megfelelően kis adagokra
- Érdemes az élelmiszert lefagyasztás előtt becsomagolni, és a használt csomagolózacskónak száraznak kell lennie, nehogy a csomagolózacskók összefagyjanak. Az élelmiszereket olyan megfelelő anyagokba kell csomagolni vagy letakarni, amelyek szilárdak, szagtalanok, levegő- és vízállóak, nem mérgezőek és szennyezésmentesek, a keresztszennyeződés és a szagátadás elkerülése érdekében.

Tippek fagyasztott élelmiszerek vásárlásához

1. Amikor fagyasztott élelmiszert vásárol, nézze meg a csomagoláson található tárolási útmutatót. Minden fagyasztott élelmiszert a csillagbesorolás szerint feltüntetett ideig tárolhat. Ez általában a csomagolás elején található “Felhasználhatósági idő:” felirat mellett feltüntetett időtartam.

2. Ellenőrizze a fagyasztott élelmiszer pult hőmérsékletét abban a boltban, ahol a fagyasztott élelmiszereket vásárolja.

3. Győződjön meg arról, hogy a fagyasztott élelmiszer csomagolása sértetlen állapotban van.

4. Mindig utoljára vásárolja meg a fagyasztott termékeket a bevásárlás vagy a szupermarketlátogatás során.

5. Lehetőleg tartsa együtt a fagyasztott élelmiszereket vásárlás közben és a hazafelé vezető úton, mivel ez segít hűvösebben tartani az élelmiszereket.

6. Ne vásároljon fagyasztott élelmiszert, hacsak nem tudja azonnal lefagyasztani. Speciális hőszigetelt táskák a legtöbb szupermarketben és vaskereskedésben kaphatók. Ezek tovább hűvösen tartják a fagyasztott élelmiszereket.

7. Egyes élelmiszerek esetében a főzés előtti felolvasztás nem szükséges. A zöldségek és tészták közvetlenül forrásban lévő vízbe tehetők, vagy gőzölhetők. A fagyasztott szószok és levesek lábasba tehetők, és gyengén melegítve felolvaszthatók.

8. Használjon minőségi élelmiszereket, és a lehető legkevesebbet kezelje őket. Ha az élelmiszereket kis mennyiségben fagyasztja le, kevesebb időre van szükség a megfagyásukhoz és felolvasztásukhoz.

9. Becsülje meg a lefagyasztandó élelmiszerek mennyiségét. Nagy mennyiségű friss élelmiszer fagyasztásakor állítsa a hőmérséklet-szabályozó gombot alacsony üzemmódra, ezzel csökkentve a fagyasztó hőmérsékletét. Így az élelmiszerek gyorsan lefagyaszthatók, miközben frissességük megőrződik.

Tippek speciális igényekhez

A hűtőszekrény/fagyasztó szállítása

- **Elhelyezés**

Ne helyezze a hűtőszekrényt/fagyasztót hőforrás, pl. tűzhely, bojler vagy radiátor közelébe. Kerülje a közvetlen napfényt a

melléképületekben vagy napozószobákban.

- **Szintezés**

Ügyeljen arra, hogy a hűtőszekrény/fagyasztó vízszintes legyen az első szintező lábak segítségével. Ha nem vízszintes, a hűtőszekrény/fagyasztó ajtó tömítésének teljesítménye romlik, vagy akár a hűtőszekrény/fagyasztó működési hibájához is vezethet.

Miután a hűtőszekrényt/fagyasztót a helyére tette, várjon 4 órát a használat előtt, hogy a hűtőközeg leülepedjen.

- **TELEPÍTÉS**

Ne takarja le vagy akadályozza el a készülék szellőzőnyílásait vagy rácsait.

Ha hosszabb időre elutazik

- Ha a készüléket több hónapig nem használja, először kapcsolja ki, majd húzza ki a csatlakozódugót a fali aljzatból.
- Vegye ki az összes élelmiszert.
- Alaposan tisztítsa meg és szárítsa ki a belsejét. A szagok és penész kialakulásának megelőzése érdekében hagyja az ajtót résnyire nyitva: ékelje ki, vagy szükség esetén távolítsa el az ajtót.
- Tartsa a megtisztított készüléket száraz, szellőző helyen, hőforrástól távol, helyezze simán a készüléket, és ne helyezzen rá nehéz tárgyakat.
- A készülék nem lehet gyermekek játékának kitéve.

Karbantartás és tisztítás

⚠ A tisztítás előtt húzza ki a tápkábel csatlakozódugóját; Ne dugja be vagy húzza ki a csatlakozódugót nedves kézzel, mert áramütés és sérülés veszélye áll fenn. Ne öntsön vizet közvetlenül a hűtőszekrényre a rozsda, áramszivárgás és balesetek elkerülése érdekében. Ne nyúljon a hűtőszekrény aljába, mert éles fém sarkok megkarcolhatják.

Belső és külső tisztítás

A hűtőszekrényben lévő élelmiszer-maradványok kellemetlen szagot okozhatnak, ezért a hűtőszekrényt rendszeresen tisztítani kell. A friss élelmiszer-rekeszt általában havonta egyszer kell tisztítani.

Távolítson el minden polcot, zöldségtárolót, palacktartót, fedőlapot és fiókot stb., és tisztítsa meg őket puha törölközővel vagy szivaccsal, meleg vízbe vagy semleges mosószerbe mártva.

Rendszeresen távolítsa el a port a hűtőszekrény hátlapjáról és oldallemezeiről.

Mosószer használata után feltétlenül öblítse le tiszta vízzel, majd törölje szárazra.

⚠ Ne használjon sörtéjű kefét, drótkefét, mosószert, szappanport, lúgos tisztítószert, benzint, gázolajat, savat, forró vizet és más korrozív vagy oldószert tartalmazó anyagokat a szekrénytest felületének, ajtótömítésének, műanyag díszítő részeinek stb. tisztításához, hogy elkerülje a sérüléseket.

Óvatosan törölje szárazra az ajtótömítést, tisztítsa meg a hornyot egy pamutzsinórral betekert fapálcikával. Tisztítás után először rögzítse az ajtótömítés négy sarkát, majd szegmensenként illessze be az ajtó hornyába.

Az áramellátás megszakadása vagy a hűtőrendszer meghibásodása

- Vigyázzon a fagyasztott élelmiszerekre a hűtőkészülék hosszabb működésképtelensége esetén (például áramkimaradás vagy a hűtőrendszer meghibásodása).
- Lehetőleg minél kevesebbszer nyissa ki a hűtőszekrény ajtaját, így az élelmiszerek órákig biztonságosan és frissen tárolhatók, még forró nyári időben is.
- Ha előre értesítést kap az áramkimaradásról:

1) Állítsa a termosztát gombot magas üzemmódba egy órával korábban, hogy az élelmiszerek teljesen lefagyjanak (Ez idő alatt ne tároljon új élelmiszert!). Időben állítsa vissza a hőmérsékleti üzemmódot az eredeti beállításra, amikor az áramellátás normalizálódik.

2) Készíthet jeget egy vízzáró tartállyal, és helyezze a fagyasztó felső részébe, hogy meghosszabbítsa a friss élelmiszerek tárolási idejét.

⚠ **Megjegyzés: Miután a hűtőszekrényt használatba vette, érdemes folyamatosan használni; normál körülmények között ne állítsa le a használatát, hogy ne befolyásolja az élettartamát.**

Leolvasztás

Használat után a fagyasztórekesz belső falán (vagy párologtatón) vékony jégréteg képződhet, amely 5 mm vastagság felett befolyásolhatja a hűtési hatékonyságot. Ilyen esetben óvatosan kaparja le a jeget egy jégkaparóval, ne fém vagy éles szerszámokkal. A jeget körülbelül 3 havonta el kell távolítani, és ha a fiókok normál használatát és az élelmiszerek normál hozzáférését a jegesedés befolyásolja, feltétlenül távolítsa el a jeget időben. A jég eltávolításához kövesse az alábbi lépéseket:

1. Vegye ki a fagyasztott élelmiszereket, kapcsolja ki a hálózati áramellátást, nyissa ki a hűtőszekrény ajtaját, és óvatosan távolítsa el a jeget a belső falról egy jégkaparóval. A leolvasztási folyamat gyorsítása érdekében javasoljuk, hogy helyezzen egy tál forró vizet a hűtőszekrény/fagyasztó belsejébe, és amikor a szilárd jég meglazul, egy jégkaparóval kaparja le, majd vegye ki.

2. Leolvasztás után tisztítsa ki a hűtőszekrény/fagyasztó belsejét, és kapcsolja be az áramellátást.

A lámpa cseréje

A hűtőszekrény LED lámpát használ a világításhoz, amely alacsony energiafogyasztással és hosszú élettartammal rendelkezik. Bármilyen rendellenesség esetén kérjük, lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal a helyszíni szervizlátogatás érdekében. A lámpákat csak a gyártó cserélheti ki, a készülék egy részével együtt.

Lámpa típusa: LED lámpa.

Energiahatékonysági osztály: N/A

Biztonsági ellenőrzés karbantartás után

A tápkábel sérült vagy eltört?

A tápkábel csatlakozódugója szilárdan be van dugva a konnektorba?

A tápkábel csatlakozódugója rendellenesen túlmelegszik?

⚠ **Megjegyzés: Áramütés és tűzveszély állhat fenn, ha a tápkábel és a csatlakozódugók sérültek vagy porral szennyezettek. Bármilyen rendellenesség esetén húzza ki a tápkábel csatlakozódugóját, és lépjen kapcsolatba a forgalmazóval.**

Egyszerű hibaelemzés és elhárítás

A következő kisebb hibák esetén nem minden meghibásodást kell a technikai szerviz személyzetének megjavítania; megpróbálhatja megoldani a problémát.

Eset	Ellenőrzés	Megoldások
• Teljes hűtéskimaradás	• Ki van húzva a csatlakozódugó? • Megszakítók vagy biztosítékok hibásak? • Nincs áram vagy hálózati hiba? • Hol van a hűtőszekrény elhelyezve? Erkélyen, garázsban, tárolóban vagy más olyan helyen van, ahol a környezeti hőmérséklet 10°C alatt van?	• Csatlakoztassa újra a csatlakozódugót • Nyissa ki az ajtót, és ellenőrizze, hogy a lámpa világít-e. • Áramkimaradás vagy hálózati hiba? • Telepítse a hűtőszekrényt védett helyre, ahol a környezeti hőmérséklet 10°C felett van. Ha a hűtőszekrényt túl alacsony hőmérsékleten telepítik, a belső hűtőrendszer nem működhet megfelelően.
• Rendellenes zaj	• Stabil a hűtőszekrény? • Ér hozzá a hűtőszekrény a falhoz?	• Állítsa be a hűtőszekrény állítható lábait. • Távolítsa el a faltól.
• Gyenge hűtési hatékonyság	• Tett be meleg ételt vagy túl sok élelmiszert? • Gyakran nyitogatja az ajtót? • Közvetlen napfény vagy tűzhely/sütő közelében? • Jól szellőző helyen van? • Túl magas a hőmérséklet-beállítás?	• Tegye az élelmiszert a hűtőszekrénybe, miután a meleg étel kihűlt. • Ellenőrizze és csukja be az ajtót. • Távolítsa el a hűtőszekrényt a hőforrástól. • Tartson távolságot a megfelelő szellőzés érdekében. • Állítsa be a megfelelő hőmérsékletet.
• Kellemetlen szag a hűtőszekrényben	• Van megromlott élelmiszer? • Meg kell tisztítani a hűtőszekrényt? • Becsomagolja az erős szagú élelmiszereket?	• Dobja ki a megromlott élelmiszert. • Tisztítsa meg a hűtőszekrényt. • Csomagolja be az erős szagú élelmiszereket.

⚠ Megjegyzés: Ha a fenti leírások nem alkalmazhatók a hibaelhárításhoz, ne szerelje szét és ne javítsa saját maga. A tapasztalatlan személyek által végzett javítások sérülést vagy súlyos meghibásodást okozhatnak. Lépjen kapcsolatba azzal a bolttal, ahol a vásárlást végezte. Ezt a terméket hivatalos szerviztechnikusnak kell szervizelnie, és csak eredeti pótalkatrészeket szabad használni.

Ha a készüléket hosszú ideig nem használja, válassza le az áramellátásról, ürítse ki az összes élelmiszert és tisztítsa meg a készüléket, hagyja az ajtót résnyire nyitva a kellemetlen szagok megelőzése érdekében.

Tanúsítványok

Elektromos információk

Ezt az elektromos készüléket földelni kell.

Ez a termék olyan csatlakozódugóval van felszerelve, amely minden, a hatályos előírásoknak megfelelő konnektorral rendelkező házhoz alkalmas. Ha a csatlakozódugó nem megfelelő a konnektorokhoz, le kell vágni és gondosan ártalmatlanítani. Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne dugja be a kidobott csatlakozódugót egy konnektorba.

Ez a termék megfelel az EK irányelveknek.

Biztonságos újrahasznosítási utasítások

Ártalmatlanítás

A régi készülékek még tartalmaznak némi értékes anyagot. A környezetbarát megközelítés biztosítja az értékes nyersanyagok újrahasznosítását.

A berendezésben és a szigetelőanyagokban használt hűtőközegek speciális kezelési eljárásokat igényelnek. Győződjön meg arról, hogy a berendezés hátulján nincs csősérülés a kezelés előtt.

A régi berendezések és a régi berendezések csomagolásának ártalmatlanítási lehetőségeiről szóló legfrissebb információk a helyi önkormányzati hivataltól szerezhetők be.

A termék helyes ártalmatlanítása	
	Ez a jelölés azt jelzi, hogy ezt a terméket az EU egész területén nem szabad más háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani. A hulladék nem ellenőrzött ártalmatlanításából eredő környezeti vagy emberi egészségügyi károk megelőzése érdekében felelősségteljesen újrahasznosítsa az anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználásának előmozdítása érdekében. A használt készülék visszajuttatásához használja a visszavételi és gyűjtési rendszereket, vagy lépjen kapcsolatba azzal a kereskedővel, ahol a terméket vásárolta. Elvihetik ezt a terméket környezetbarát újrahasznosításra.

Ártalmatlanítási figyelmeztetések

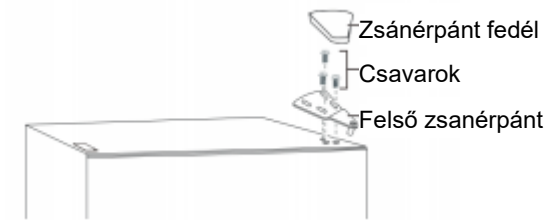
A hűtőszekrényhez használt hűtőközeg és ciklopentán habosítóanyag gyúlékony. Ezért a hűtőszekrény selejtezésekor távol kell tartani minden tűzforrástól, és megfelelő képesítéssel rendelkező speciális újrahasznosító cégnek kell begyűjtenie, nem pedig égetéssel ártalmatlanítani, a környezet károsodásának vagy más károk megelőzése érdekében.

A hűtőszekrény selejtezésekor szerelje le az ajtókat, és távolítsa el az ajtótömítést és a polcokat; helyezze az ajtókat és polcokat megfelelő helyre, hogy megakadályozza a gyermekek beszorulását.

Az ajtó nyitási irányának megfordítása

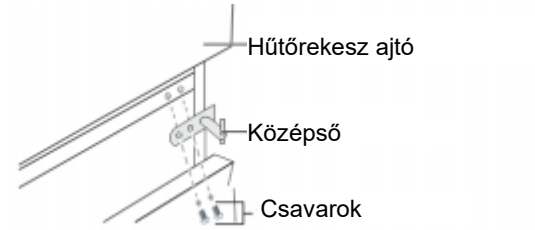
1. Győződjön meg arról, hogy a hűtőszekrény ki van húzva a konnektorból.

2. Feszítse le és vegye le a zsanérpánt fedelét, távolítsa el a felső zsanérpántot az ajtóhoz rögzítő három csavart, majd távolítsa el a zsanérpántot.



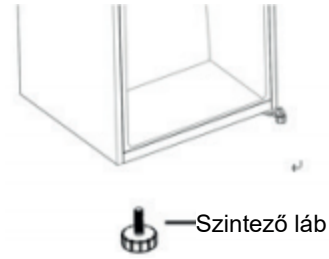
3. Távolítsa el a hűtőrekesz ajtaját a szekrénytestről.

4. Távolítsa el a középső zsanérpántot rögzítő két csavart.

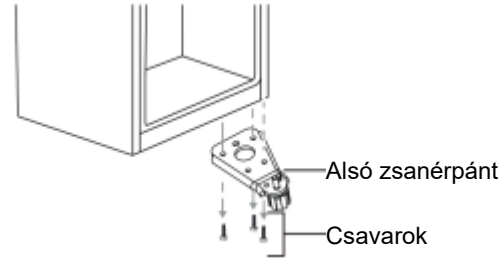


5. Távolítsa el a fagyasztórekesz ajtaját.

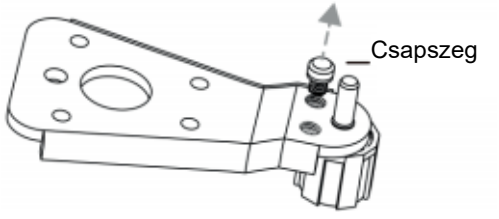
6. Távolítsa el a szintező lábat a szekrénytest bal oldaláról, és tegye félre a későbbi telepítéshez.



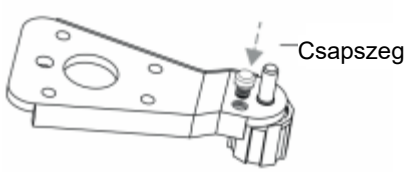
7. Távolítsa el az alsó zsanérpántot a szekrénytest jobb oldalához rögzítő csavarokat, majd távolítsa el a zsanérpántot.



8. Távolítsa el a csapszeget az alsó zsanérpánt jobb oldali nyílásához rögzítő alátétet és anyát, majd távolítsa el a csapszeget.



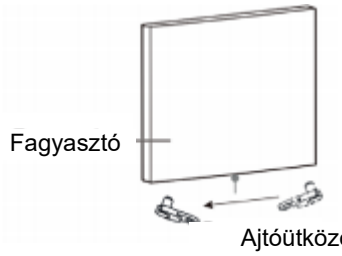
9. Illessze a csapszeget az alsó zsanérpánt bal oldali nyílásába, majd rögzítse a csapszeget az alátéttel és az anyával.



10. Szerelje fel az alsó zsanérpántot a szekrénytest bal oldalára.

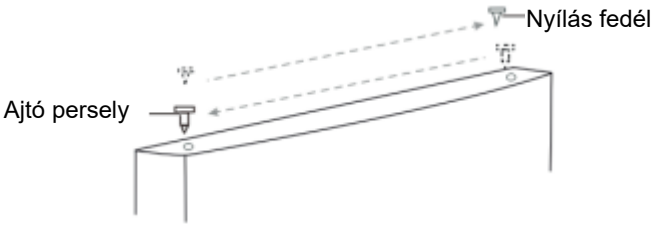
11. Szerelje fel az eltávolított szintező lábat a szekrénytest jobb oldalára.

12. Távolítsa el az ajtóütközőt rögzítő csavart a fagyasztórekesz ajtajának jobb alsó részéről, majd távolítsa el az ajtóütközőt, és szerelje fel a bal alsó oldalra.

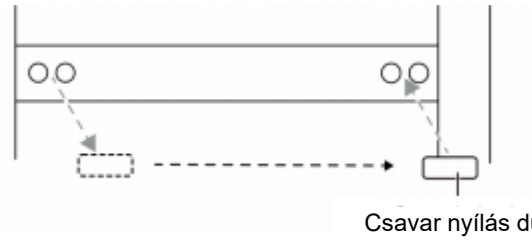


13. Szerelje fel a fagyasztórekesz ajtaját.

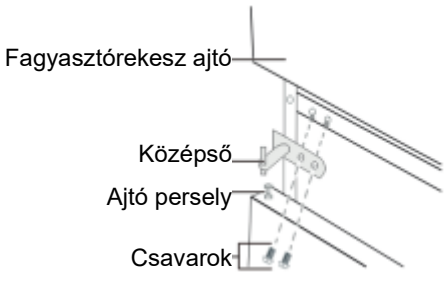
14. Mozgassa az ajtó perselyt a fagyasztó ajtó jobb felső oldaláról az ajtó bal felső oldalára. És mozgassa a bal oldali nyílás fedelét a jobb oldalra.



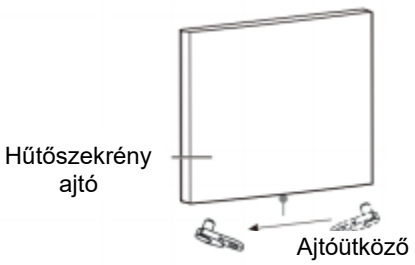
15. Távolítsa el a középső zsanérpánt csavar nyílás dugóját a szekrénytest bal oldaláról, majd szerelje be a szekrénytest jobb oldalán lévő csavarlyukakba.



16. Szerelje fel a középső zsanérpántot a bal oldalra a korábban eltávolított két csavarral.

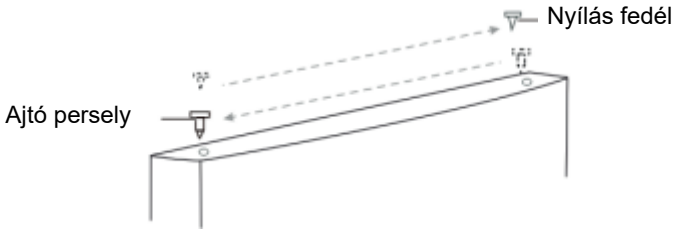


17. Távolítsa el az ajtóütközőt rögzítő csavart a hűtőrekesz ajtajának jobb alsó részéről, majd távolítsa el az ajtóütközőt, és szerelje fel a bal alsó oldalra.

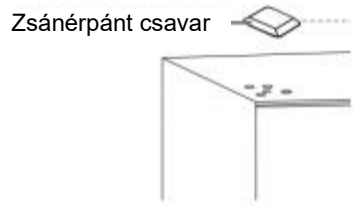


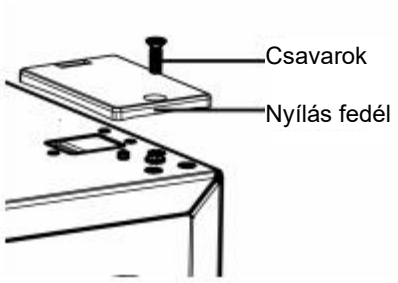
18. Szerelje fel a hűtőrekesz ajtaját.

19. Mozgassa az ajtó perselyt a hűtőszekrény ajtó jobb felső oldaláról az ajtó bal felső oldalára. És mozgassa a bal oldali nyílás fedelét a jobb oldalra.



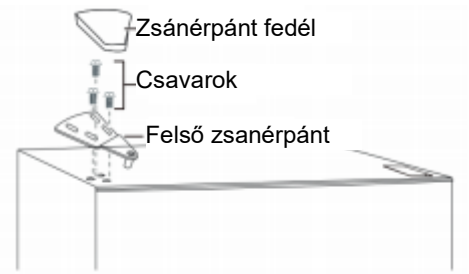
20. Távolítsa el a nyílás fedelét a bal felső oldalról. (A hűtőszekrény jobb oldalán négyzet alakú nyílással rendelkező termékek esetén el kell távolítania a nyílás fedelét és a csavarokat a kis tartozék zacskóból, és rögzíteni kell azokat a jobb felső sarokban.)





21. Rögzítse a felső zsanérpántot a szekrénytest bal felső oldalához a korábban eltávolított három csavarral. Mielőtt meghúzná a felső zsanérpánt csavarjait, győződjön meg arról, hogy az ajtó teteje egy szintben van a szekrénytesttel, és hogy a gumitömítés megfelelően tömít.

22. Szerelje fel a zsanérpánt fedelét a zsanérpántra a szekrénytest bal felső oldalán.



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTE LEER Y CUMPLIR

Antes de utilizar el electrodoméstico, lea estas instrucciones de seguridad. Guárdelas cerca para futuras consultas.

Estas instrucciones y el propio electrodoméstico incluyen advertencias de seguridad importantes que deben respetarse en todo momento. El fabricante declina cualquier responsabilidad por el incumplimiento de estas instrucciones de seguridad, por uso inadecuado del electrodoméstico o por ajuste incorrecto de los controles.

⚠ Los niños muy pequeños (0-3 años) deben mantenerse alejados del electrodoméstico. Los niños pequeños (3-8 años) deben mantenerse alejados del electrodoméstico a menos que estén continuamente supervisados. Los niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, pueden utilizar este electrodoméstico únicamente si están supervisados o han recibido instrucciones sobre su uso seguro y comprenden los riesgos implicados. Los niños no deben jugar con el electrodoméstico. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.

Se permite que los niños de 3 a 8 años carguen y descarguen electrodomésticos frigoríficos.

USO PERMITIDO

⚠ PRECAUCIÓN: El electrodoméstico no está diseñado para funcionar mediante un dispositivo de conmutación externo, como un temporizador, ni mediante un sistema remoto independiente.

⚠ Este electrodoméstico está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, tales como: zonas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos laborales; casas de granja; por clientes en hoteles, moteles, alojamientos con desayuno y otros entornos residenciales.

⚠ Este electrodoméstico no es para uso profesional. No utilice el electrodoméstico al aire libre.

⚠ La bombilla utilizada dentro del electrodoméstico está específicamente diseñada para electrodomésticos domésticos y no es adecuada para la iluminación general de habitaciones en el hogar (Reglamento CE 244/2009).

⚠ El electrodoméstico está diseñado para funcionar en lugares donde la temperatura ambiente se encuentre dentro de los siguientes rangos, según la clase climática indicada en la placa de características. Es posible que el electrodoméstico no funcione correctamente si se deja durante mucho tiempo a una temperatura fuera del rango especificado. Clases climáticas y temperaturas ambiente:

SN: De 10 °C a 32 °C;

N: De 16 °C a 32 °C ST:

De 16 °C a 38 °C;

T: De 16°C a 43°C



Este electrodoméstico no contiene CFCs. El circuito refrigerante contiene R600a (HC). Electrodomésticos con isobutano (R600a): el isobutano es un gas natural sin impacto ambiental, pero es inflamable. Por lo tanto, asegúrese de que las tuberías del circuito refrigerante no estén dañadas, especialmente al vaciar el circuito refrigerante.

⚠ ADVERTENCIA: No dañe las tuberías del circuito refrigerante del electrodoméstico.

⚠ ADVERTENCIA: Mantenga libres de obstrucciones las aberturas de ventilación, ya sea en la carcasa del electrodoméstico o en la estructura empotrada.

⚠ ADVERTENCIA: No utilice medios mecánicos, eléctricos o químicos distintos de los recomendados por el Fabricante para acelerar el proceso de descongelación.

⚠ ADVERTENCIA: No utilice ni coloque dispositivos eléctricos dentro de los compartimentos del electrodoméstico si no son del tipo expresamente autorizado por el Fabricante.

⚠ ADVERTENCIA: Las máquinas de hielo y/o dispensadores de agua que no estén conectados directamente al suministro de agua deben llenarse únicamente con agua potable.

⚠ ADVERTENCIA: Las máquinas automáticas de hielo y/o dispensadores de agua deben conectarse a un suministro de agua que proporcione exclusivamente agua potable, con una presión de red entre 0,17 y 0,81 MPa (1,7 y 8,1 bar).

⚠ No almacene sustancias explosivas, como latas de aerosol, ni coloque ni utilice gasolina u otros materiales inflamables en o cerca del electrodoméstico.

⚠ No ingiera el contenido (no tóxico) de las bolsas de hielo (suministradas con algunos modelos). No consuma cubitos de hielo ni paletas heladas inmediatamente después de sacarlos del congelador, ya que podrían provocar quemaduras por frío.

⚠ En los productos diseñados para utilizar un filtro de aire dentro de una cubierta accesible del ventilador, el filtro debe estar siempre colocado cuando el refrigerador esté en funcionamiento.

⚠ No almacene recipientes de vidrio con líquidos en el compartimento del congelador, ya que podrían romperse.

No obstruya el ventilador (si está incluido) con alimentos.

Después de colocar los alimentos, verifique que la puerta de los compartimentos cierre correctamente, especialmente la puerta del congelador.

⚠ Las juntas dañadas deben reemplazarse lo antes posible.

⚠ Utilice el compartimento del refrigerador únicamente para almacenar alimentos frescos y el compartimento del congelador únicamente para almacenar alimentos congelados, congelar alimentos frescos y fabricar cubitos de hielo.

⚠ No almacene alimentos sin envoltura en los compartimentos del refrigerador o del congelador para evitar el contacto directo con las superficies internas.

Los electrodomésticos pueden tener compartimentos especiales (compartimento para alimentos frescos, cajón a 0 °C, etc.). A menos que se indique lo contrario en el folleto específico del producto, pueden retirarse manteniendo prestaciones equivalentes.



Se utiliza C-pentano como agente espumante en la espuma aislante, y es un gas inflamable.

Los compartimentos más adecuados del electrodoméstico para almacenar tipos específicos de alimentos, teniendo en cuenta la distribución de temperatura en los distintos compartimentos, son los siguientes:

- Compartimento del refrigerador:

1) Zona superior del compartimento del refrigerador y puerta – zona de temperatura más alta: Almacene frutas tropicales, latas, bebidas, huevos, salsas, encurtidos, mantequilla, mermelada

2) Zona media del compartimento del refrigerador – zona fresca: Almacene quesos, leche, lácteos, embutidos, yogures

3) Zona inferior del compartimento del refrigerador

- zona más fría: Almacene fiambres, postres, carne y pescado, tarta de queso, pasta fresca, crema agria, pesto/salsa, comidas caseras, crema pastelera, pudín y queso crema

4) Cajón para frutas y verduras en la parte inferior del compartimento del refrigerador: Almacene verduras y frutas (excluyendo frutas tropicales)

5) Compartimento enfriador: Almacene únicamente carne y pescado en el cajón más frío – Compartimento del congelador:

La zona de cuatro estrellas (****) es adecuada para congelar alimentos desde temperatura ambiente y para almacenar alimentos congelados, ya que la temperatura se distribuye uniformemente en todo el compartimento.

Los alimentos congelados comprados indican en el empaque la fecha límite de almacenamiento. Dicha fecha tiene en cuenta el tipo de alimento almacenado y, por lo tanto, debe respetarse. Los alimentos frescos deben almacenarse durante los siguientes períodos: 1-3 meses para queso, mariscos, helado, jamón/embutidos, leche, líquidos frescos; 4 meses para filetes o chuletas (de ternera, cordero, cerdo); 6 meses para mantequilla o margarina, aves (pollo, pavo); 8-12 meses para frutas (excepto cítricos), carnes asadas (de ternera, cerdo, cordero), verduras. Deben respetarse las fechas de vencimiento indicadas en el empaque de los alimentos almacenados en la zona de dos estrellas.

Para evitar la contaminación de alimentos, observe lo siguiente:

- Abrir la puerta durante largos períodos puede provocar un aumento significativo de la temperatura en los compartimentos del electrodoméstico.
- Limpie regularmente las superficies que puedan entrar en contacto con alimentos y los sistemas de drenaje accesibles.
- Limpie los depósitos de agua si no se han utilizado durante 48 h; purgue el sistema de agua conectado a la red si no se ha extraído agua durante 5 días.
- Almacene carne y pescado crudos en recipientes adecuados en el refrigerador, de modo que no entren en contacto ni goteen sobre otros alimentos.
- Los compartimentos congeladores de dos estrellas son adecuados para almacenar alimentos previamente congelados, así como para elaborar o almacenar helados y cubitos de hielo.
- No congele alimentos frescos en compartimentos de una, dos o tres estrellas.
- Si el electrodoméstico frigorífico permanece vacío durante largos períodos, apáguelo, descongélelo, límpielo, séquelo y deje la puerta abierta para evitar la formación de moho en el interior del electrodoméstico.

INSTALACIÓN

⚠ El electrodoméstico debe manipularse e instalarse por dos o más personas – riesgo de lesiones. Use guantes protectores al desembalar e instalar – riesgo de cortes.

⚠ La instalación, incluyendo el suministro de agua (si corresponde), las conexiones eléctricas y las reparaciones, debe realizarse por un técnico calificado. No repare ni reemplace ninguna parte del electrodoméstico a menos que se indique específicamente en el manual del usuario. Mantenga alejados a los niños del lugar de instalación. Después de desembalar el electrodoméstico, asegúrese de que no haya sufrido daños durante el transporte. En caso de problemas, póngase en contacto con el distribuidor o con el Servicio Técnico más cercano. Una vez instalado, los residuos del embalaje (plástico, piezas de poliestireno, etc.) deben guardarse fuera del alcance de los niños – riesgo de asfixia. El electrodoméstico debe desconectarse de la red eléctrica antes de realizar cualquier operación de instalación – riesgo de descarga eléctrica.

Durante la instalación, asegúrese de que el electrodoméstico no dañe el cable de alimentación – riesgo de incendio o descarga eléctrica. Active el electrodoméstico únicamente cuando la instalación haya finalizado.

⚠ Tenga cuidado de no dañar los pisos (por ejemplo, parquet) al mover el electrodoméstico. Instale el electrodoméstico sobre un piso o soporte lo suficientemente resistente para soportar su peso y en un lugar adecuado para su tamaño y uso. Asegúrese de que el electrodoméstico no esté cerca de una fuente de calor y de que las cuatro patas estén estables y apoyadas firmemente en el suelo, ajustándolas según sea necesario, y verifique que el electrodoméstico esté perfectamente nivelado utilizando un nivel de burbuja. Espere al menos dos horas antes de encender el electrodoméstico, para garantizar que el circuito refrigerante funcione con plena eficiencia.

⚠ ADVERTENCIA: Al colocar el electrodoméstico, asegúrese de que el cable de alimentación no quede atrapado ni dañado.

⚠ ADVERTENCIA: Para evitar riesgos por inestabilidad, la colocación o fijación del electrodoméstico debe realizarse conforme a las instrucciones del fabricante.

Está prohibido colocar el refrigerador de manera que la manguera metálica de la estufa de gas, tuberías metálicas de gas o agua, o cables eléctricos entren en contacto con la pared trasera del refrigerador (serpentín del condensador).

⚠ Para garantizar una ventilación adecuada, deje espacio a ambos lados y por encima del electrodoméstico. La distancia entre la parte trasera del electrodoméstico y la pared debe ser de 50 mm, para evitar el acceso a superficies calientes. Reducir este espacio aumentará el consumo de energía del producto.

Retire el cable de alimentación del gancho del condensador durante la instalación antes de conectar el producto a la red eléctrica.

ADVERTENCIAS ELÉCTRICAS

⚠ Debe ser posible desconectar el electrodoméstico de la red eléctrica desenchufándolo si la clavija es accesible, o mediante un interruptor omnipolar instalado aguas arriba del enchufe, conforme a las normas de instalación eléctrica, y el electrodoméstico debe estar conectado a tierra de acuerdo con las normas nacionales de seguridad eléctrica.

⚠ No utilice alargadores, regletas múltiples ni adaptadores. Los componentes eléctricos no deben ser accesibles para el usuario tras la instalación. No utilice el electrodoméstico si está mojado o descalzo. No ponga en funcionamiento este electrodoméstico si tiene el cable de alimentación o la clavija dañados, si no funciona correctamente, o si ha sufrido daños o caídas.

⚠ Si el cable de alimentación está dañado, debe sustituirse por uno idéntico a cargo del fabricante, de su servicio técnico o de personas igualmente calificadas, con el fin de evitar riesgos – peligro de descarga eléctrica.

⚠ ADVERTENCIA: No coloque regletas múltiples portátiles ni fuentes de alimentación portátiles en la parte trasera del electrodoméstico.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

⚠ ADVERTENCIA: Asegúrese de que el electrodoméstico esté apagado y desconectado de la red eléctrica antes de realizar cualquier operación de mantenimiento. Para evitar riesgos de lesiones personales, use guantes protectores (riesgo de cortes) y calzado de seguridad (riesgo de contusiones); asegúrese de manipularlo entre dos personas (para reducir la carga); nunca utilice equipos de limpieza con vapor (riesgo de descarga eléctrica). Las reparaciones no profesionales no autorizadas por el fabricante podrían entrañar riesgos para la salud y la seguridad, por los cuales el fabricante no podrá ser considerado responsable. Cualquier defecto o daño causado por reparaciones o mantenimientos no profesionales no estará cubierto por la garantía, cuyos términos se detallan en el documento entregado junto con el electrodoméstico.

⚠ No utilice limpiadores abrasivos o agresivos como aerosoles para vidrios, detergentes en polvo, líquidos inflamables, ceras limpiadoras, detergentes concentrados, lejías ni productos de limpieza que contengan derivados del petróleo en piezas plásticas, revestimientos interiores, molduras de puertas ni juntas. No utilice toallas de papel, estropajos ni otros utensilios de limpieza abrasivos.

Este electrodoméstico frigorífico no está diseñado para utilizarse como electrodoméstico empotrado.

Las puertas y tapas del electrodoméstico frigorífico deben retirarse antes de su eliminación en el vertedero, para evitar que niños o animales queden atrapados en su interior.

Configuración recomendada:

- Compartimento del refrigerador: +4 °C o MED
- Compartimento del congelador: -18 °C o -20 °C

Para optimizar la velocidad de congelación y obtener más espacio de almacenamiento, el compartimento del congelador puede usarse sin las bandejas y los alimentos pueden colocarse directamente sobre el fondo del compartimento. La cantidad de alimentos frescos que pueden congelarse en un período de tiempo determinado figura en la placa de características.

Los límites de carga están determinados por cestas, tapas, cajones, estantes, etc. Asegúrese de que estos componentes puedan cerrarse fácilmente después de cargarlos. Para evitar el desperdicio de alimentos, consulte la configuración recomendada y los tiempos de almacenamiento indicados en el manual de usuario en línea.

Llene 2/3 de la bandeja de hielo con agua y vuelva a colocarla en el compartimento del congelador. No utilice, bajo ninguna circunstancia, objetos afilados o punzantes para extraer el hielo. La información del modelo puede recuperarse mediante el código QR indicado en la etiqueta energética. La etiqueta también incluye el identificador del modelo que puede utilizarse para consultar el portal de la base de datos: https://eprel.ec.europa.eu.

Políticas, documentación estándar, pedido de repuestos e información adicional del producto pueden encontrarse en esta dirección: https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ELIMINACIÓN DE LOS MATERIALES DE EMBALAJE

El material de embalaje es 100 % reciclable y está marcado con el símbolo de reciclaje . Por lo tanto, las distintas partes del embalaje deben eliminarse de forma responsable y cumpliendo plenamente con las normativas locales sobre gestión de residuos.

ELIMINACIÓN DE ELECTRODOMÉSTICOS DOMÉSTICOS

Este electrodoméstico está fabricado con materiales reciclables o reutilizables.

Elimínelo conforme a las normativas locales sobre gestión de residuos.

Para obtener más información sobre el tratamiento, recuperación y reciclaje de electrodomésticos, póngase en contacto con su autoridad local, con el servicio de recogida de residuos domésticos o con la tienda donde adquirió el electrodoméstico. Este electrodoméstico está marcado conforme a la Directiva Europea 2012/19/UE sobre Residuos de Electrodomésticos Eléctricos y Electrónicos (RAEE) y con la normativa RAEE 2013 (según enmiendas posteriores). Al garantizar que este producto se elimine correctamente, ayudará a prevenir consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana.

El símbolo en el producto o en la documentación adjunta indica que no debe tratarse como residuo doméstico, sino que debe entregarse en un punto limpio adecuado para el reciclaje de electrodomésticos eléctricos y electrónicos.

CONSEJOS PARA AHORRAR ENERGÍA

Instale el electrodoméstico en una habitación seca y bien ventilada, lejos de cualquier fuente de calor (por ejemplo, radiador, cocina, etc.) y en un lugar que no esté expuesto directamente al sol. Si es necesario, utilice una placa aislante.

Para garantizar una ventilación adecuada, siga las instrucciones de instalación. Una ventilación insuficiente en la parte trasera del producto aumenta el consumo de energía y disminuye la eficiencia de refrigeración.

Abrir frecuentemente la puerta puede provocar un aumento en el consumo de energía.

La temperatura interna del electrodoméstico y el consumo de energía también pueden verse afectados por la temperatura ambiente, así como por la ubicación del electrodoméstico. La configuración de la temperatura debe tener en cuenta estos factores. Reduzca al mínimo la apertura de la puerta. Al descongelar alimentos congelados, colóquelos en el refrigerador. La baja temperatura de los productos congelados enfría los alimentos en el refrigerador. Permita que los alimentos y bebidas calientes se enfríen antes de colocarlos en el electrodoméstico.

La posición de los estantes en el refrigerador no tiene impacto en el uso eficiente de la energía. Los alimentos deben colocarse en los estantes de forma que se asegure una circulación adecuada del aire (los alimentos no deben tocarse entre sí y debe mantenerse una distancia entre los alimentos y la pared trasera). Puede aumentar la capacidad de almacenamiento de alimentos congelados retirando las cestas y, si está presente, el estante Stop Frost.

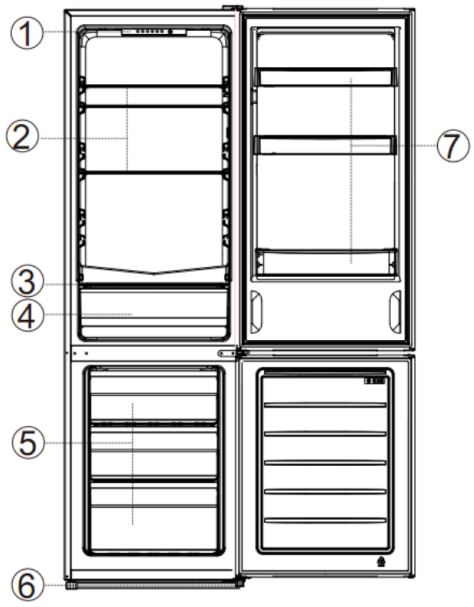
No se preocupe por los ruidos procedentes del compresor, ya que son ruidos normales de funcionamiento.



Características del producto

- Control electrónico de temperatura
- Puerta reversible

Nombres de las partes:



N.º	Descripción
1	Termostato
2	Estantes de Vidrio del Refrigerador
3	Tapa del Cajón para Verduras
4	Cajón para Verduras
5	Cajones Congeladores
6	Patas Niveladoras
7	Portabotellas

Las opciones del producto en este manual podrían no coincidir completamente con su refrigerador. Los detalles están de acuerdo con el artículo del material.

Preparativos para el uso

Ubicación de la instalación:

1. Condición de ventilación

La posición que seleccione para la instalación del refrigerador debe estar bien ventilada y tener menos aire caliente. No ubique el refrigerador cerca de fuentes de calor como una cocina, caldera, y evite la exposición directa a la luz solar, garantizando así el efecto de refrigeración y ahorrando consumo de energía. No coloque el refrigerador en lugares húmedos, para evitar que se oxide y produzca fugas eléctricas. **El resultado de dividir la cantidad de refrigerante cargado en el refrigerador entre el volumen total de la habitación donde se instala el refrigerador deberá ser inferior a 8 g/m³.**

Nota: La cantidad de refrigerante cargado en el refrigerador puede encontrarse en la placa de características.

2. Espacio para disipación de calor

Durante su funcionamiento, el refrigerador libera calor al entorno. Por lo tanto, debe dejarse al menos 30 mm de espacio libre en la parte superior, más de 100 mm en ambos lados y más de 50 mm en la parte trasera del refrigerador (esto también evita que el cable de alimentación quede atrapado entre la pared y la parte posterior del refrigerador).

Dimensiones en mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100

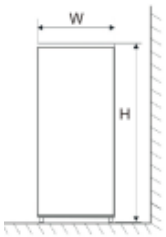


Fig.1

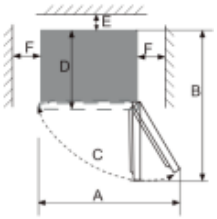


Fig. 2

Nota: Las Figuras 1 y 2 son únicamente diagramas esquemáticos del espacio requerido por el producto.

3. Superficie nivelada

Coloque el refrigerador sobre una superficie sólida y plana (piso) para mantenerlo estable; de lo contrario, generará vibraciones y ruidos. Cuando el refrigerador se coloque sobre materiales como alfombra, estera de paja o cloruro de polivinilo (PVC), se deben colocar placas de refuerzo sólidas debajo del refrigerador para evitar cambios de color causados por la disipación de calor.

⚠ Debe mantenerse una ventilación sin obstáculos alrededor del electrodoméstico o en una estructura empotrada.

Preparativos para el uso

1. Tiempo de reposo

Después de instalar correctamente el refrigerador y limpiarlo adecuadamente, no lo conecte inmediatamente. Asegúrese de energizar el refrigerador después de más de 1 hora de reposo, para garantizar su funcionamiento normal.

2. Limpieza

Verifique los accesorios dentro del refrigerador y limpie el interior con un paño suave.

3. Conexión eléctrica

Inserte el enchufe en un tomacorriente firme para iniciar el compresor. Después de 1 hora, abra la puerta del congelador; si la temperatura dentro del compartimento del congelador desciende notablemente, indica que el sistema de refrigeración funciona correctamente.

4. Almacenamiento de alimentos

Después de que el refrigerador funcione durante un tiempo, la temperatura interna se controlará automáticamente según la configuración del usuario. Una vez que el refrigerador esté completamente frío, introduzca los alimentos, lo que normalmente requiere de 2 a 3 horas para enfriarse por completo. En verano, cuando la temperatura ambiente es alta, se necesitan más de 4 horas para que los alimentos se enfríen completamente (intente abrir la puerta del refrigerador lo menos posible antes de que la temperatura interna se enfríe).

⚠ Si el refrigerador se instala en un lugar húmedo, asegúrese de verificar que el cable de tierra y el interruptor diferencial (disyuntor de fuga) estén en buen estado. Si se producen ruidos por vibración debido al contacto del refrigerador con la pared, o si la pared se oscurece por la convección de aire alrededor del compresor, aleje el refrigerador de la pared. La instalación del refrigerador puede causar ruidos de interferencia o distorsión de imagen en teléfonos móviles, teléfonos fijos, receptores de radio y televisores cercanos; en tal caso, intente mantener el refrigerador lo más lejos posible.

Funciones

Configuración de temperatura:

La temperatura del refrigerador se controla mediante el panel de control ubicado en el compartimento del refrigerador.

- El ciclo de ajuste de temperatura del refrigerador es el siguiente: 5→4→3→2→1→ →5,

	5	Cuando el usuario necesita una temperatura más fría.
	4	
	3	Durante el uso normal.
	2	Cuando el usuario no necesita una temperatura más fría.
	1	

- Se recomienda el modo "3" y no se recomienda el modo "5" para evitar que los alimentos se congelen.
- Puede activar la función ‘ ’ para enfriar o congelar rápidamente los alimentos. La función se desactivará automáticamente después de 26 horas o podrá desactivarse manualmente.



Nota: Si la luz indicadora ‘5’, ‘3’ o ‘1’ parpadea, indica que el refrigerador tiene una falla. Comuníquese lo antes posible con el personal de servicio técnico para una revisión en el lugar.

Instrucciones para el almacenamiento de alimentos

Precauciones para el uso

- El electrodoméstico podría no funcionar de forma consistente (existe la posibilidad de descongelación o que la temperatura en el compartimento de alimentos congelados se vuelva demasiado cálida) si se instala durante un período prolongado por debajo del límite inferior del rango de temperatura para el cual fue diseñado el electrodoméstico refrigerador.
- La información sobre el tipo climático del electrodoméstico figura en la placa de características.
- La temperatura interna puede verse afectada por factores como la ubicación del electrodoméstico refrigerador, la temperatura ambiente y la frecuencia de apertura de la puerta, entre otros; por lo tanto, en caso necesario, se debe advertir que la configuración del dispositivo de control de temperatura podría requerir ajustes para compensar estos factores.
- No se deben almacenar bebidas gaseosas en el compartimento del congelador ni en el compartimento de baja temperatura, y algunos productos, como los helados de agua, no deben consumirse demasiado fríos.

Ubicación del almacenamiento de alimentos

Debido a la circulación del aire frío en el refrigerador, la temperatura varía en cada zona; por ello, distintos tipos de alimentos deben colocarse en áreas diferentes. El compartimento para alimentos frescos es adecuado para almacenar alimentos que no necesitan congelarse, comida cocinada, cerveza, huevos, ciertos condimentos que requieren refrigeración, leche, jugos de frutas, etc. La caja para verduras es adecuada para conservar vegetales, frutas, etc.

El compartimento del congelador es adecuado para almacenar helados, alimentos congelados y alimentos que deben conservarse durante mucho tiempo.

Uso del compartimento para alimentos frescos

Ajuste la temperatura del compartimento para alimentos frescos entre 2 °C y 8 °C, y almacene allí los alimentos destinados a un almacenamiento a corto plazo o que se van a consumir en cualquier momento.

Estante del refrigerador: Al retirar el estante, levántelo primero y luego sáquelo; al instalarlo, colóquelo en su posición antes de bajarlo. (Para estantes de dos secciones, empuje la primera sección hasta el fondo y luego extraiga la segunda sección). Mantenga la pestaña trasera del estante orientada hacia arriba, para evitar que los alimentos toquen la pared interior. Al sacar o colocar el estante, sujételo firmemente y manipúlelo con cuidado para evitar daños.

Caja para verdura: Extraiga la caja para acceder a los alimentos. Después de usarla o limpiar la tapa de la caja para verduras, asegúrese de volver a colocarla sobre la caja, para que la temperatura interna de esta no se vea afectada.

Cómo usar la bandeja para hacer hielo

Coloque la bandeja para hacer hielo en la posición superior del compartimento del congelador, para que se congele lo más rápido posible.

Advertencias para el almacenamiento de alimentos

Es mejor limpiar los alimentos y secarlos bien antes de guardarlos en el refrigerador. Antes de colocar los alimentos en el refrigerador, es recomendable sellarlos, tanto para evitar la evaporación del agua y mantener frescas las frutas y verduras, como para prevenir la transferencia de olores.

No introduzca demasiados alimentos ni alimentos excesivamente pesados en el refrigerador. Mantenga suficiente espacio entre los alimentos; si están demasiado juntos, se bloqueará el flujo de aire frío, afectando así el efecto de refrigeración. No almacene alimentos en exceso ni sobrecargue los estantes, para evitar que se rompan o deformen. Al guardar los alimentos, manténgalos a cierta distancia de la pared interior; además, no coloque alimentos ricos en agua demasiado cerca de la pared trasera del refrigerador, ya que podrían congelarse adheridos a dicha pared.

Almacenamiento clasificado de alimentos: Los alimentos deben guardarse por categorías, colocando en la parte delantera del estante aquellos que consume diariamente, para reducir el tiempo de apertura de la puerta y evitar el deterioro de los alimentos por vencimiento.

Consejos para ahorrar energía: Permita que los alimentos calientes se enfríen a temperatura ambiente antes de introducirlos en el refrigerador. Coloque los alimentos congelados en el compartimento para alimentos frescos para descongelarlos, aprovechando su baja temperatura para enfriar los alimentos frescos y así ahorrar energía.

Almacenamiento de frutas y verduras

En el caso de electrodomésticos refrigeradores con compartimento frío, debe indicarse que algunos tipos de frutas y verduras frescas son sensibles al frío y, por lo tanto, no son adecuados para su almacenamiento en este tipo de compartimento.

Uso del compartimento para alimentos congelados

La temperatura del congelador se mantiene por debajo de -18 °C, y se recomienda almacenar en él los alimentos destinados a una conservación prolongada, respetando siempre la duración de almacenamiento indicada en el empaque del alimento.

Los cajones del congelador se utilizan para guardar alimentos que necesitan congelarse. El pescado y la carne en piezas grandes deben cortarse en porciones pequeñas y colocarse en bolsas herméticas antes de distribuirse uniformemente dentro de los cajones del congelador.

- Permita que los alimentos calientes se enfríen a temperatura ambiente antes de introducirlos en el compartimento del congelador.
- No coloque recipientes de vidrio con líquidos ni latas selladas con líquido en el compartimento del congelador, para evitar roturas causadas por la expansión del volumen al congelarse el líquido.
- Divida los alimentos en porciones adecuadamente pequeñas.
- Es preferible envasar los alimentos antes de congelarlos, y la bolsa utilizada debe estar seca, para evitar que varias bolsas se congelen entre sí. Los alimentos deben envasarse o cubrirse con materiales adecuados: resistentes, inodoros, impermeables al aire y al agua, no tóxicos y libres de contaminantes, para prevenir la contaminación cruzada y la transferencia de olores.

Consejos al comprar alimentos congelados

1. Al adquirir alimentos congelados, revise las “Instrucciones de almacenamiento” en el empaque. Podrá almacenar cada artículo congelado durante el período indicado según su clasificación por estrellas (*). Este período suele aparecer como "Consumir preferentemente antes del ×" en la parte frontal del empaque.

2. Verifique la temperatura del expositor de alimentos congelados en la tienda donde realiza su compra.

3. Asegúrese de que el empaque del alimento congelado esté en perfecto estado.

4. Compre siempre los productos congelados al final de su recorrido de compras o visita al supermercado.

5. Procure mantener juntos los alimentos congelados durante las compras y el trayecto de regreso a casa, ya que esto ayudará a mantenerlos más fríos.

6. No compre alimentos congelados si no puede congelarlos inmediatamente al llegar a casa. Puede adquirir bolsas térmicas especiales en la mayoría de supermercados y ferreterías. Estas bolsas mantienen los alimentos congelados fríos durante más tiempo.

7. Para algunos alimentos, no es necesario descongelarlos antes de cocinarlos. Las verduras y la pasta pueden agregarse directamente al agua hirviendo o cocinarse al vapor. Las salsas y sopas congeladas pueden colocarse directamente en una cacerola y calentarse suavemente hasta que se descongelen.

8. Utilice alimentos de buena calidad y manipúlelos lo menos posible. Cuando los alimentos se congelan en cantidades pequeñas, tardan menos tiempo en congelarse y descongelarse.

9. Calcule la cantidad de alimentos que va a congelar. Al congelar grandes cantidades de alimentos frescos, ajuste la perilla de control de temperatura al modo más frío, reduciendo así la temperatura del congelador. De esta manera, los alimentos se

congelarán rápidamente, conservando mejor su frescura.

Consejos para necesidades especiales

Traslado del refrigerador/congelador

- **Ubicación**

No coloque su refrigerador/congelador cerca de fuentes de calor, como una cocina, caldera o radiador. Evite la exposición directa a la luz solar en dependencias exteriores o en salas acristaladas.

- **Nivelación**

Asegúrese de nivelar su refrigerador/congelador utilizando las patas niveladoras frontales. Si no está nivelado, el rendimiento del sellado de la junta de la puerta se verá afectado e incluso podría provocar un fallo en el funcionamiento del refrigerador/congelador.

Después de colocar el refrigerador/congelador en su posición, espere 4 horas antes de usarlo, para permitir que el refrigerante se asiente.

- **Instalación**

No cubra ni bloquee las rejillas o ventilaciones del electrodoméstico.

Cuando esté ausente por mucho tiempo

- Si el electrodoméstico no se utilizará durante varios meses, apáguelo primero y luego desenchufe el cable de la toma de corriente.
- Retire todos los alimentos.
- Limpie y seque completamente el interior. Para prevenir malos olores y el crecimiento de moho, deje la puerta entreabierta: bloquéela abierta o retírela si es necesario.
- Mantenga el electrodoméstico limpio en un lugar seco, ventilado y alejado de fuentes de calor; colóquelo sobre una superficie nivelada y no ponga objetos pesados encima.
- El electrodoméstico no debe estar al alcance de los niños para jugar.

Mantenimiento y limpieza

⚠ Antes de limpiar, desenchufe primero el cable de alimentación; no conecte ni desconecte el enchufe con las manos mojadas, ya que existe riesgo de descarga eléctrica y lesiones. No vierta agua directamente sobre el refrigerador, para evitar oxidación, fugas eléctricas y accidentes. No introduzca las manos en la parte inferior del refrigerador, ya que podría lastimarse con bordes metálicos afilados.

Limpieza interna y externa

Los residuos de alimentos en el refrigerador pueden generar malos olores, por lo que debe limpiarse regularmente. El compartimento para alimentos frescos generalmente se limpia una vez al mes.

Retire todos los estantes, la caja para verduras, los porta-botellas, la tapa y los cajones, etc., y límpielos con una toalla suave o esponja humedecida en agua tibia o detergente neutro.

Limpie con frecuencia el polvo acumulado en el panel trasero y las placas laterales del refrigerador.

Después de usar detergente, enjuague bien con agua limpia y luego séquelo con un paño.

⚠ No utilice cepillos de cerdas duras, estropajos de acero, jabón en polvo, detergentes alcalinos, benceno, gasolina, ácidos, agua caliente ni otros productos corrosivos o disolventes para limpiar la superficie del gabinete, la junta de la puerta, las piezas decorativas de plástico, etc., para evitar daños.

Seque cuidadosamente la junta de la puerta y limpie la ranura con un palillo de madera envuelto en hilo de algodón. Después de la limpieza, fije primero las cuatro esquinas de la junta de la puerta y luego insértela segmento por segmento en la ranura de la puerta.

Interrupción del suministro eléctrico o fallo del sistema de refrigeración

- En caso de que el electrodoméstico refrigerador deje de funcionar durante un período prolongado (por ejemplo, por corte de energía o falla del sistema de refrigeración), cuide los alimentos congelados.
- Intente abrir la puerta del refrigerador lo menos posible; de esta forma, los alimentos podrán mantenerse seguros y frescos durante varias horas, incluso en verano caluroso.
- Si recibe aviso anticipado de un corte de energía:

1) Ajuste la perilla del termostato al modo más frío una hora antes, para que los alimentos se congelen completamente (¡no almacene alimentos nuevos durante este tiempo!). Restablezca la configuración original de temperatura tan pronto como el suministro eléctrico se normalice.

2) También puede preparar hielo en un recipiente hermético y colocarlo en la parte superior del congelador, para prolongar el tiempo de conservación de los alimentos frescos.

⚠Nota: Una vez que comience a usar el refrigerador, es preferible mantenerlo en funcionamiento continuo; en condiciones normales, evite detener su uso, para no afectar su vida útil.

Descongelación

Después de un período de uso, se formará una fina capa de escarcha en la pared interior del compartimento del congelador (o en el evaporador), la cual podría afectar el rendimiento de refrigeración si supera los 5 mm de grosor. En tal caso, retire suavemente la escarcha con una espátula de hielo, nunca con herramientas metálicas ni objetos afilados. La escarcha debe eliminarse aproximadamente cada 3 meses, y si el uso normal de los cajones o el acceso a los alimentos se ve afectado por la acumulación de hielo, asegúrese de eliminarla inmediatamente. Siga estos pasos para descongelar:

1. Retire los alimentos congelados, corte la alimentación eléctrica, abra la puerta del refrigerador y retire suavemente la escarcha de la pared interior con la espátula. Para acelerar el proceso de descongelación, coloque un recipiente con agua caliente dentro

del refrigerador/congelador; cuando el hielo se afloje, úselo para rasparlo y retirarlo.

2. Después de descongelar, limpie el interior del refrigerador/congelador y vuelva a conectar la alimentación eléctrica.

Cambio de la lámpara

El refrigerador utiliza una lámpara LED para iluminación, caracterizada por bajo consumo energético y larga vida útil. En caso de anomalía, comuníquese con el personal de servicio técnico para una visita de mantenimiento. Las lámparas solo pueden ser reemplazadas por el fabricante, junto con una parte del electrodoméstico.

Tipo de lámpara: Luz LED.

Nivel de eficiencia energética: N/A

Verificación de seguridad después del mantenimiento

¿Está el cable de alimentación roto o dañado?

¿Está el enchufe firmemente insertado en la toma?

¿Se sobrecalienta anormalmente el enchufe?

⚠Nota: Un cable o enchufe dañado o sucio puede causar descargas eléctricas o incendios. Si detecta alguna anomalía, desenchufe inmediatamente y contacte al vendedor.

Análisis y solución de fallas simples

Respecto a las siguientes fallas menores, no siempre es necesario llamar al servicio técnico; puede intentar resolverlas usted mismo.

Caso	Inspección	Soluciones
• Falta total de refrigeración	• ¿Está desconectado el enchufe? • ¿Están dañados los interruptores automáticos o fusibles? • ¿Hay corte de energía o salto del diferencial? • ¿Dónde está instalado el refrigerador? ¿Está colocado en balcones, garajes, trasteros u otros lugares donde la temperatura ambiente sea inferior a 10 °C?	• Re-enchufe. • Abra la puerta y verifique si la lámpara interna se enciende. • Confirme si hay corte de energía o salto del circuito. • Instale el refrigerador en un lugar protegido donde la temperatura ambiente sea superior a 10 °C. Si el refrigerador se instala en temperaturas demasiado bajas, el sistema de refrigeración podría no funcionar correctamente.
• Ruido anormal	• ¿Está el refrigerador estable? • ¿Está tocando la pared?	• Ajuste de las patas regulables del refrigerador. • Separado de la pared.
• Baja eficiencia de refrigeración	• ¿Pone alimentos calientes o demasiada comida? • ¿Abre la puerta con frecuencia? • ¿Está expuesto a luz solar directa o cerca de una estufa o horno? • ¿Tiene buena ventilación? • ¿La temperatura está ajustada demasiado alta?	• Coloque los alimentos en el refrigerador solo cuando los alimentos calientes se hayan enfriado. • Verifique y cierre bien la puerta. • Aleje el refrigerador de la fuente de calor. • Deje espacio suficiente para mantener una buena ventilación. • Ajuste a la temperatura adecuada.
• Olor extraño en el refrigerador	• ¿Hay alimentos en mal estado? • ¿Necesita limpiar el refrigerador? • ¿Envuelve alimentos de sabores fuertes?	• Deseche los alimentos en mal estado. • Limpie el refrigerador. • Envuelva los alimentos de sabores fuertes.

⚠ Nota: si las descripciones anteriores no son aplicables para solucionar el problema, no desmonte ni repare usted mismo el electrodoméstico. Las reparaciones realizadas por personas sin experiencia pueden causar lesiones o mal funcionamiento grave. Póngase en contacto con la tienda local donde realizó la compra. Este producto debe ser reparado por un técnico autorizado y solo deben utilizarse piezas de repuesto originales.

Cuando el electrodoméstico no se utilice durante largos períodos, desconéctelo de la red eléctrica, retire todos los alimentos y límpielo, dejando la puerta entreabierta para evitar olores desagradables.

Certificaciones

Información eléctrica

Este electrodoméstico debe estar conectado a tierra.

Este producto está equipado con un enchufe adecuado para todas las viviendas provistas de tomas que cumplan con las especificaciones vigentes. Si el enchufe instalado no es compatible con sus tomas de corriente, debe cortarlo y desecharlo cuidadosamente. Para evitar riesgos de descarga eléctrica, no inserte el enchufe desechado en ninguna toma.

Este producto cumple con las directivas de EEC.

Instrucciones seguras para la recuperación

Desecho

Los electrodomésticos antiguos aún tienen cierto valor residual. Un enfoque respetuoso con el medio ambiente garantizará que las materias primas valiosas sean recicladas.

Los refrigerantes utilizados en su equipo y los materiales de aislamiento requieren procedimientos especiales de manipulación. Asegúrese de que no haya daños en las tuberías en la parte trasera del equipo antes de manipularlo.

Puede obtener información actualizada sobre las opciones para desechar equipos antiguos y sus embalajes en la oficina municipal local.

Desecho correcto de este producto	
	Esta marca indica que este producto no debe desecharse junto con otros residuos domésticos en toda la UE. Para prevenir posibles daños al medio ambiente o a la salud humana derivados de una eliminación incontrolada de residuos, recíclelo responsablemente para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recolección o póngase en contacto con el minorista donde adquirió el producto. Ellos pueden recoger este producto para su reciclaje ambientalmente seguro.

Advertencias para el desecho

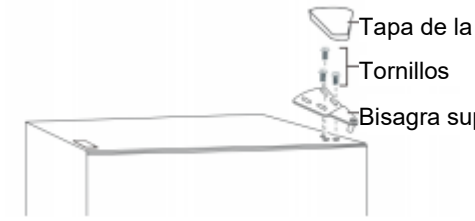
El refrigerante y el material espumante de ciclopentano utilizados en el refrigerador son inflamables. Por lo tanto, al desechar el refrigerador, manténgalo alejado de cualquier fuente de fuego y entréguelo a una empresa especializada autorizada para su recuperación, y no lo elimine mediante combustión, a fin de evitar daños al medio ambiente u otros riesgos.

Al desechar el refrigerador, desmonte las puertas y retire la junta de la puerta y los estantes; coloque las puertas y los estantes en un lugar adecuado para evitar que algún niño quede atrapado.

Inversión del Sentido de Apertura de la Puerta

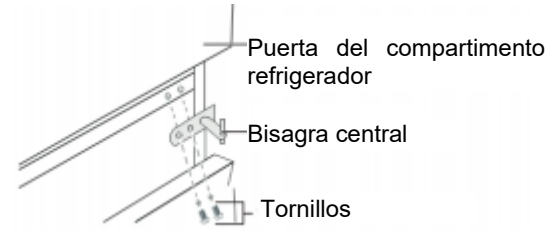
1. Asegúrese de que su refrigerador esté desconectado.

2. Levante y retire la tapa de la bisagra, saque los tres tornillos que fijan la bisagra superior a la puerta y luego retire la bisagra.



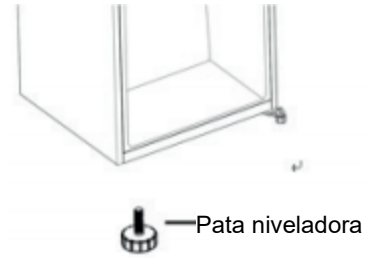
3. Retire la puerta del compartimento del refrigerador del gabinete.

4. Retire los dos tornillos que fijan la bisagra central.

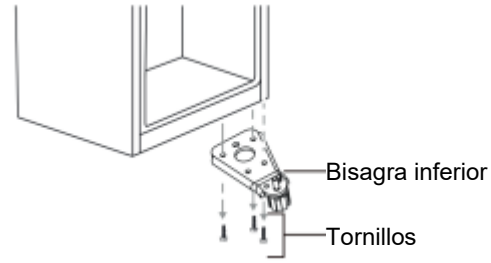


5. Retire la puerta del compartimento del congelador.

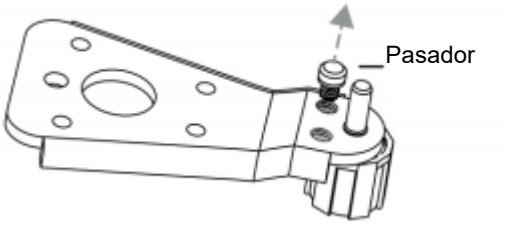
6. Retire la pata niveladora del lado izquierdo del gabinete y guárdela aparte para su posterior instalación.



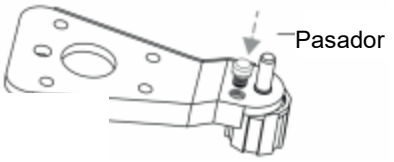
7. Retire los tornillos que fijan la bisagra inferior al lado derecho del gabinete y luego retire la bisagra.



8. Retire la arandela y la tuerca que fijan el pasador al orificio derecho de la bisagra inferior y luego retire el pasador.



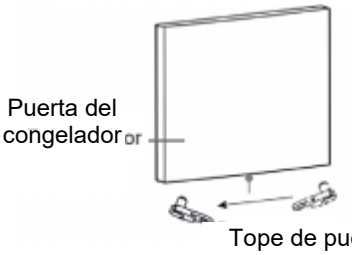
9. Inserte el pasador en el orificio izquierdo de la bisagra inferior y luego fíjelo con la arandela y la tuerca.



10. Instale la bisagra inferior en el lado izquierdo del gabinete.

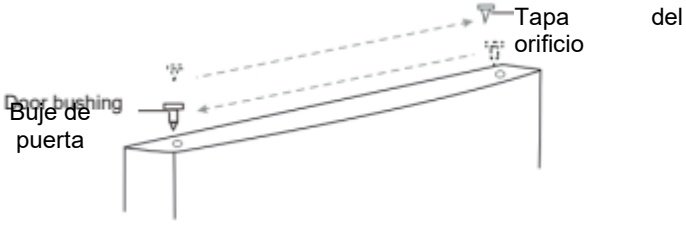
11. Instale la pata niveladora que retiró anteriormente en el lado derecho del gabinete.

12. Retire el tornillo que fija el tope de puerta en la parte inferior derecha de la puerta del compartimento del congelador, retire el tope y colóquelo en la parte inferior izquierda.

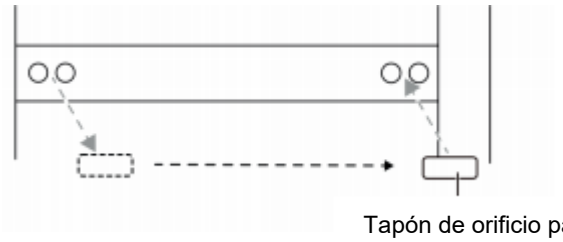


13. Instale la puerta del compartimento del congelador.

14. Mueva el buje de puerta desde la parte superior derecha de la puerta del congelador a la parte superior izquierda de la puerta. Y mueva la tapa del orificio izquierdo al lado derecho.

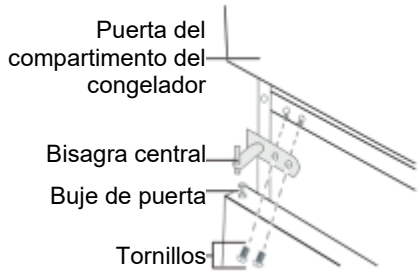


15. Retire el tapón de los orificios de los tornillos de la bisagra central del lado izquierdo del gabinete y luego instálelo en los orificios de los tornillos del lado derecho del gabinete.

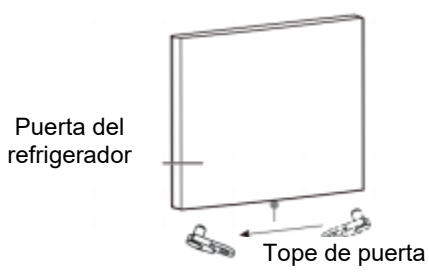


Tapón de orificio para tornillo

16. Instale la bisagra central en el lado izquierdo con los dos tornillos que retiró anteriormente.

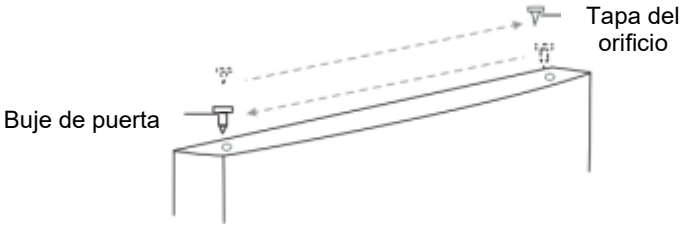


17. Retire el tornillo que fija el tope de puerta en la parte inferior derecha de la puerta del compartimento del refrigerador, retire el tope y colóquelo en la parte inferior izquierda.



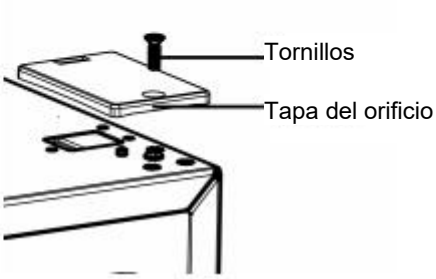
18. Instale la puerta del compartimento del refrigerador.

19. Mueva el buje de puerta desde la parte superior derecha de la puerta del refrigerador a la parte superior izquierda de la puerta. Y mueva la tapa del orificio izquierdo al lado derecho.



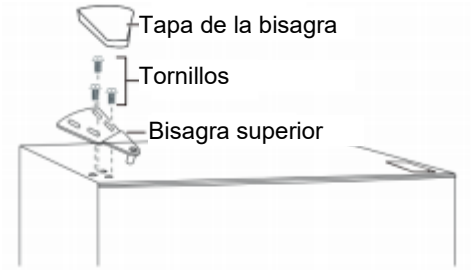
20. Retire la tapa del orificio de la parte superior izquierda. (Para productos con un orificio cuadrado en el lado derecho del refrigerador, también debe retirar la tapa del orificio y los tornillos de la bolsa de accesorios pequeños y fijarlos en la esquina superior derecha.)





21. Fije la bisagra superior al lado superior izquierdo del gabinete con los tres tornillos que retiró anteriormente. Antes de apretar los tornillos de la bisagra superior, asegúrese de que la parte superior de la puerta esté alineada con el gabinete y de que la junta de goma forme un buen sellado.

22. Coloque la tapa de la bisagra sobre la bisagra en la parte superior izquierda del gabinete.



INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

IMPORTANT DE CITIT ȘI RESPECTAT

Înainte de a utiliza aparatul, citiți aceste instrucțiuni de siguranță. Păstrați-le la îndemână pentru consultări viitoare.

Aceste instrucțiuni și aparatul în sine oferă avertismente importante de siguranță, care trebuie respectate în orice moment. Producătorul declină orice răspundere pentru nerespectarea acestor instrucțiuni de siguranță, pentru utilizarea necorespunzătoare a aparatului sau setarea incorectă a comenzilor.

⚠ Copiii foarte mici (0-3 ani) trebuie ținuți departe de aparat. Copiii mici (3-8 ani) trebuie ținuți departe de aparat, cu excepția cazului în care sunt supravegheați continuu. Copiii cu vârsta de 8 ani și peste și persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe pot utiliza acest aparat numai dacă sunt supravegheate sau au primit instrucțiuni privind utilizarea în siguranță și înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie efectuate de copii fără supraveghere.

Copiii cu vârsta cuprinsă între 3 și 8 ani au voie să încarce și să descarce aparatele de refrigerare.

UTILIZARE PERMISĂ

⚠ ATENȚIE: Aparatul nu este destinat a fi operat printr-un dispozitiv de comutare extern, cum ar fi un temporizator sau un sistem de comandă remote separat.

⚠ Acest aparat este destinat utilizării în gospodării și aplicații similare, cum ar fi: zone de bucătărie pentru personal în magazine, birouri și alte medii de lucru; case de fermă; de către clienți în hoteluri, moteluri, pensiuni și alte medii rezidențiale.

⚠ Acest aparat nu este pentru utilizare profesională. Nu utilizați aparatul în exterior.

⚠ Becul utilizat în interiorul aparatului este conceput special pentru aparatele de uz casnic și nu este potrivit pentru iluminatul general al încăperii (Regulamentul CE 244/2009).

⚠ Aparatul este conceput pentru funcționare în locuri unde temperatura ambiantă se încadrează în următoarele intervale, conform clasei climatice indicate pe plăcuța de identificare. Aparatul poate să nu funcționeze corect dacă este lăsat pentru o perioadă lungă la o temperatură în afara intervalului specificat. Clasa climatică - temperaturi ambiante:

SN: De la 10°C la 32°C;

N: De la 16°C la 32°C ST:

De la 16°C la 38°C;

T: De la 16°C la 43°C



Acest aparat nu conține CFC. Circuitul frigorific conține R600a (HC). Aparatele cu izobutan (R600a): izobutanul este un gaz natural fără impact asupra mediului, dar este inflamabil. Prin urmare, asigurați-vă că țevile circuitului frigorific nu sunt deteriorate, în special la golirea circuitului frigorific.

⚠ AVERTISMENT: Nu deteriorați țevile circuitului frigorific al aparatului.

⚠ AVERTISMENT: Mențineți deschiderile de ventilație, din carcasa aparatului sau din structura încorporată, libere de obstrucții.

⚠ AVERTISMENT: Nu utilizați mijloace mecanice, electrice sau chimice, altele decât cele recomandate de Producător, pentru a accelera procesul de dezghețare.

⚠ AVERTISMENT: Nu utilizați și nu plasați dispozitive electrice în interiorul compartimentelor aparatului, dacă nu sunt de tipul autorizat expres de Producător.

⚠ AVERTISMENT: Mașinile de făcut gheață și/sau distribuitoarele de apă care nu sunt conectate direct la rețeaua de apă trebuie umplute numai cu apă potabilă.

⚠ AVERTISMENT: Mașinile automate de făcut gheață și/sau distribuitoarele de apă trebuie conectate la o sursă de apă care furnizează numai apă potabilă, cu o presiune a apei de rețea între 0,17 și 0,81 MPa (1,7 și 8,1 bar).

⚠ Nu depozitați substanțe explozive, cum ar fi spray-uri cu aerosoli, și nu plasați sau utilizați benzină sau alte materiale inflamabile în sau lângă aparat.

⚠ Nu înghițiți conținutul (netoxic) al pachetelor de gheață (furnizate cu unele modele). Nu consumați cuburi de gheață sau înghețată imediat după scoaterea lor din congelator, deoarece pot provoca arsuri prin frig.

⚠ Pentru produsele concepute pentru a utiliza un filtru de aer în interiorul unui capac de ventilator accesibil, filtrul trebuie să fie întotdeauna în poziție când frigiderul este în funcțiune.

⚠ Nu depozitați recipiente de sticlă cu lichide în compartimentul congelatorului, deoarece se pot sparge.

Nu blocați ventilatorul (dacă este inclus) cu alimente.

După plasarea alimentelor, verificați dacă ușile compartimentelor se închid corect, în special ușa congelatorului.

⚠ Garniturile deteriorate trebuie înlocuite cât mai curând posibil.

⚠ Utilizați compartimentul frigiderului numai pentru depozitarea alimentelor proaspete, iar compartimentul congelatorului numai pentru depozitarea alimentelor congelate, congelarea alimentelor proaspete și prepararea cuburilor de gheață.

⚠ Nu depozitați alimente neacoperite în compartimentele frigiderului sau congelatorului pentru a evita contactul direct cu suprafețele interioare.

Aparatele pot avea compartimente speciale (Compartiment pentru Alimente Proaspete, Cutie Zero Grade,...). Cu excepția cazului în care se specifică altfel în broșura specifică a produsului, acestea pot fi îndepărtate, menținând performanțe echivalente.



C-Pentanul este utilizat ca agent de expandare în spuma de izolație și este un gaz inflamabil.

Cele mai potrivite compartimente ale aparatului unde trebuie depozitate tipuri specifice de alimente, ținând cont de distribuția diferită a temperaturii în diferitele compartimente ale aparatului, sunt următoarele:

- Compartimentul frigiderului:

1) Zona superioară a compartimentului frigiderului și ușă - zona de temperatură: Depozitați fructe tropicale, conserve, băuturi, ouă, sosuri, murături, unt, gem

2) Zona de mijloc a compartimentului frigiderului - zonă rece: Depozitați brânză, lapte, produse lactate, produse delicatese, iaurt

3) Zona inferioară a compartimentului frigiderului

- zona cea mai rece: Depozitați mezeluri, deserturi, carne și pește, prăjitură cu brânză, paste proaspete, smântână, pesto/salsa, mâncare gătită acasă, cremă de patiserie, budincă și cremă de brânză

4) Sertarul pentru fructe și legume din partea inferioară a compartimentului frigiderului: Depozitați legume și fructe (excluzând fructele tropicale)

5) Compartimentul frigorific: Depozitați numai carne și pește în sertarul cel mai rece. - Compartimentul congelatorului:

Compartimentul cu 4 stele (****) este potrivit pentru congelarea alimentelor de la temperatura ambiantă și pentru depozitarea alimentelor congelate, deoarece temperatura este distribuită uniform în întregul compartiment.

Alimentele congelate cumpărate au data de expirare indicată pe ambalaj. Această dată ține cont de tipul de aliment depozitat și, prin urmare, această dată trebuie respectată. Alimentele proaspete trebuie depozitate pentru următoarele perioade de timp: 1-3 luni pentru brânză, crustacee, înghețată, șuncă/cârnați, lapte, lichide proaspete; 4 luni pentru friptură sau cotlete (vită, miel, porc); 6 luni pentru unt sau margarină, pasăre (pui, curcan); 8-12 luni pentru fructe (cu excepția citricelor), carne friptă (vită, porc, miel), legume. Datele de expirare de pe ambalajele alimentelor din zona cu 2 stele trebuie respectate.

Pentru a evita contaminarea alimentelor, vă rugăm să respectați următoarele:

- Deschiderea ușii pentru perioade lungi poate cauza o creștere semnificativă a temperaturii în compartimentele aparatului.
- Curățați regulat suprafețele care pot intra în contact cu alimentele și sistemele de drenaj accesibile.
- Curățați rezervoarele de apă dacă nu au fost utilizate timp de 48 de ore; clătiți sistemul de apă conectat la o sursă de apă dacă apa nu a fost scoasă timp de 5 zile.
- Depozitați carnea și peștele crude în recipiente adecvate în frigider, astfel încât să nu intre în contact cu sau să picure pe alte alimente.
- Compartimentele cu 2 stele pentru alimente congelate sunt potrivite pentru depozitarea alimentelor pre-congelate, depozitarea sau prepararea înghețatei și a cuburilor de gheață.
- Nu congelați alimente proaspete în compartimentele cu 1, 2 sau 3 stele.
- Dacă aparatul frigorific rămâne gol pentru perioade lungi, opriți-l, dezghețați-l, curățați-l, uscați-l și lăsați ușa deschisă pentru a preveni dezvoltarea mucegaiului în interiorul aparatului.

INSTALARE

⚠ Aparatul trebuie manipulat și instalat de două sau mai multe persoane - risc de rănire. Folosiți mănuși de protecție pentru despachetare și instalare - risc de tăiere.

⚠ Instalarea, inclusiv alimentarea cu apă (dacă există), conexiunile electrice și reparațiile trebuie efectuate de un tehnician calificat. Nu reparați și nu înlocuiți nicio piesă a aparatului, cu excepția cazului în care este specificat în mod expres în manualul de utilizare. Țineți copiii departe de locul de instalare. După despachetarea aparatului, asigurați-vă că acesta nu a fost deteriorat în timpul transportului. În caz de probleme, contactați distribuitorul sau cel mai apropiat serviciu post-vânzare. Odată instalat, deșeurile de ambalaj (plastic, părți din polistiren etc.) trebuie depozitate la distanța copiilor - pericol de sufocare. Aparatul trebuie deconectat de la sursa de alimentare înainte de orice operațiune de instalare - pericol de electrocutare.

În timpul instalării, asigurați-vă că aparatul nu deteriorează cablul de alimentare - pericol de incendiu sau electrocutare. Activați aparatul numai după finalizarea instalării.

⚠ Aveți grijă să nu deteriorați podelele (de exemplu parchetul) când mutați aparatul. Instalați aparatul pe o podea sau un suport suficient de puternic pentru a-i susține greutatea și într-un loc potrivit pentru dimensiunea și utilizarea sa. Asigurați-vă că aparatul nu este lângă o sursă de căldură și că cele patru picioare sunt stabile și sprijinite pe podea, ajustându-le după cum este necesar, și verificați dacă aparatul este perfect nivelat folosind o nivelă cu bulă de aer. Așteptați cel puțin două ore înainte de a porni aparatul, pentru a vă asigura că circuitul frigorific este complet eficient.

⚠ AVERTISMENT: La poziționarea aparatului, asigurați-vă că cablul de alimentare nu este prins sau deteriorat.

⚠ AVERTISMENT: Pentru a evita un pericol datorat instabilității, poziționarea sau fixarea aparatului trebuie făcută în conformitate cu instrucțiunile producătorului.

Este interzis să plasați frigiderul astfel încât furtunul metalic al aragazului, țevile metalice de gaz sau apă, sau firele electrice să fie în contact cu peretele din spate al frigiderului (bobina condensatorului).

⚠ Pentru a garanta o ventilație adecvată, lăsați un spațiu pe ambele părți și deasupra aparatului. Distanța dintre partea posterioară a aparatului și peretele din spatele aparatului trebuie să fie de 50 mm, pentru a evita accesul la suprafețele fierbinți. Reducerea acestui spațiu va crește consumul de energie al produsului.

Vă rugăm să scoateți cablul de alimentare de pe cârligul condensatorului în timpul instalării, înainte de a conecta produsul la sursa de alimentare.

AVERTISMENTE ELECTRICE

⚠ Trebuie să fie posibilă deconectarea aparatului de la sursa de alimentare prin scoaterea ștecherului, dacă acesta este accesibil, sau printr-un comutator multipolar instalat în amonte de priză, în conformitate cu regulile de cablare, iar aparatul trebuie împământat conform standardelor naționale de siguranță electrică.

⚠ Nu utilizați prelungitoare, prize multiple sau adaptoare. Componentele electrice nu trebuie să fie accesibile utilizatorului după instalare. Nu utilizați aparatul când sunteți ud sau desculț. Nu operați acest aparat dacă are cablul de alimentare sau ștecherul deteriorate, dacă nu funcționează corect sau dacă a fost deteriorat sau scăpat.

⚠ Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit cu unul identic de către producător, agentul său de service sau persoane similar calificate, pentru a evita un pericol - risc de electrocutare.

⚠ AVERTISMENT: Nu amplasați prize portabile multiple sau surse de alimentare portabile în spatele aparatului.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

⚠ AVERTISMENT: Asigurați-vă că aparatul este oprit și deconectat de la sursa de alimentare înainte de a efectua orice operațiune de întreținere. Pentru a evita riscul de vătămare corporală, folosiți mănuși de protecție (risc de tăiere) și încălțăminte de siguranță (risc de contuzie); asigurați-vă că manipulați de două persoane (reduceți sarcina); nu utilizați niciodată echipament de curățare cu abur (pericol de electrocutare). Reparațiile neprofesionale, neautorizate de producător, pot duce la un risc pentru sănătate și siguranță, pentru care producătorul nu poate fi considerat răspunzător. Orice defect sau daună cauzată de reparații sau întreținere neprofesională nu va fi acoperită de garanție, ai cărei termeni sunt prezentați în documentul livrat cu unitatea.

⚠ Nu utilizați substanțe abrazive sau de curățare agresive, cum ar fi spray-uri pentru geamuri, detergenți abrazivi, lichide inflamabile, ceară de curățare, detergenți concentrați, înălbitori sau produse de curățare care conțin produse petroliere, pe părțile din plastic, interior, garniturile ușilor sau căptușelile ușilor. Nu utilizați prosoape de hârtie, bureți abrazivi sau alte instrumente de curățare aspre.

Acest aparat frigorific nu este destinat a fi utilizat ca aparat încorporat.

Ușile și capacele aparatului frigorific trebuie îndepărtate înainte de eliminarea la groapa de gunoi, pentru a evita ca copiii sau animalele să rămână blocate în interior.

Setare recomandată:

- Compartimentul frigiderului: +4°C sau MED
- Compartimentul congelatorului: -18°C sau -20°C

Pentru a optimiza viteza de congelare și a obține mai mult spațiu de depozitare, compartimentul congelatorului poate fi utilizat fără sertarele congelatorului, iar alimentele pot fi plasate direct pe fundul compartimentului. Cantitatea de alimente proaspete care poate fi congelată într-o perioadă specifică de timp este indicată pe plăcuța de identificare.

Limitele de încărcare sunt determinate de coșuri, clapete, sertare, rafturi etc. Asigurați-vă că aceste componente se pot închide ușor după încărcare. Pentru a evita risipa de alimente, vă rugăm să consultați setarea recomandată și timpii de depozitare găsiți în manualul de utilizare online.

Umpleți 2/3 din tava pentru gheață cu apă și puneți-o înapoi în compartimentul congelatorului. Nu utilizați, sub nicio circumstanță, obiecte ascuțite sau cu vârf pentru a îndepărta gheața. Informațiile despre model pot fi obținute folosind codul QR indicat pe eticheta energetică. Eticheta include, de asemenea, identificatorul modelului care poate fi utilizat pentru a consulta portalul bazei de date https://eprel.ec.europa.eu.

Politicile, documentația standard, comandarea pieselor de schimb și informații suplimentare despre produs pot fi găsite la această adresă: https://parts-selfservice.europeanappliances.com

ELIMINAREA MATERIALELOR DE AMBALAJ

Materialul de ambalare este 100% reciclabil și este marcat cu simbolul de reciclare . Diferitele părți ale ambalajului trebuie, prin urmare, eliminate responsabil și în conformitate deplină cu reglementările autorităților locale privind eliminarea deșeurilor.

ELIMINAREA APARATELOR DE UZ CASNIC

Acest aparat este fabricat din materiale reciclabile sau reutilizabile.

Eliminați-l în conformitate cu reglementările locale de eliminare a deșeurilor.

Pentru informații suplimentare privind tratarea, recuperarea și reciclarea aparatelor electrice de uz casnic, contactați autoritatea locală, serviciul de colectare a deșeurilor menajere sau magazinul de unde ați achiziționat aparatul. Acest aparat este marcat în conformitate cu Directiva Europeană 2012/19/UE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE) și cu reglementările privind deșeurile de echipamente electrice și electronice din 2013 (modificate). Asigurându-vă că acest produs este eliminat corect, veți contribui la prevenirea consecințelor negative asupra mediului și sănătății umane.

Simbolul de pe produs sau de pe documentația însoțitoare indică faptul că acesta nu trebuie tratat ca deșeu menajer, ci trebuie dus la un centru de colectare corespunzător pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice.

SFATURI PENTRU ECONOMISIREA ENERGIEI

Instalați aparatul într-o încăpere uscată, bine ventilată, departe de orice sursă de căldură (de ex. radiator, aragaz etc.) și într-un loc neexpus direct la soare. Dacă este necesar, utilizați o placă izolatoare.

Pentru a garanta o ventilație adecvată, urmați instrucțiunile de instalare. Ventilația insuficientă în spatele produsului crește consumul de energie și scade eficiența de răcire.

Deschiderea frecventă a ușii poate cauza o creștere a consumului de energie.

Temperatura internă a aparatului și consumul de energie pot fi afectate și de temperatura ambiantă, precum și de amplasarea aparatului. Setarea temperaturii trebuie să ia în considerare acești factori. Reduceți deschiderea ușii la minimum. La decongelarea alimentelor congelate, plasați-le în frigider. Temperatura scăzută a produselor congelate răcește alimentele din frigider. Lăsați alimentele și băuturile calde să se răcească înainte de a le plasa în aparat.

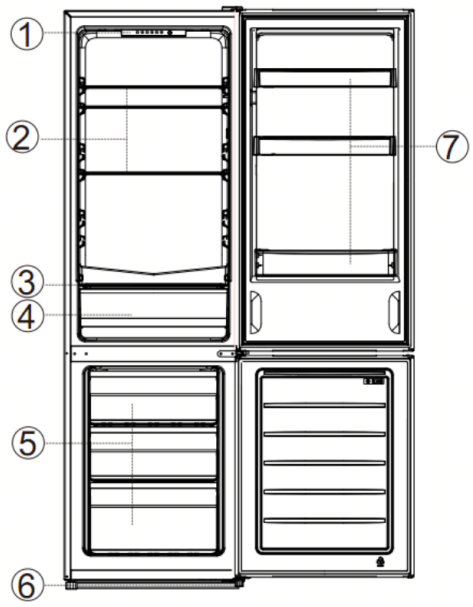
Poziționarea rafturilor în frigider nu are impact asupra utilizării eficiente a energiei. Alimentele trebuie plasate pe rafturi astfel încât să se asigure o circulație adecvată a aerului (alimentele nu trebuie să se atingă între ele și trebuie menținută distanța dintre alimente și peretele din spate). Puteți crește capacitatea de depozitare a alimentelor congelate, îndepărtând coșurile și, dacă este prezent, raftul Stop Frost.

Nu vă îngrijorați de zgomotele provenite de la compresor, care sunt zgomote normale de funcționare.

Caracteristicile produsului

- Control electronic al temperaturii
- Ușă reversibilă

Denumirea pieselor:



Nr.	Descriere
1	Termostat
2	Rafturi de sticlă pentru frigider
3	Capac sertar pentru legume
4	Sertar pentru legume
5	Sertare pentru congelate
6	Picioare de reglare
7	Cadre pentru sticle

Opțiunile produsului din acest manual pot să nu fie complet conforme cu frigiderul dumneavoastră. Detaliile sunt în conformitate cu articolul material.

Pregătiri pentru utilizare

Amplasare:

1. Condiții de ventilare

Locația pe care o selectați pentru instalarea frigiderului trebuie să fie bine ventilată și să aibă puțin aer cald. Nu amplasați frigiderul lângă o sursă de căldură, cum ar fi aragazul, boilerul, și evitați expunerea directă la lumina soarelui, garantând astfel efectul de refrigerare, economisind în același timp consumul de energie. Nu amplasați frigiderul într-un loc umed, pentru a preveni rugina și scurgerile de electricitate. **Rezultatul împărțirii cantității de agent frigorific din frigider la spațiul total al încăperii în care este instalat frigiderul trebuie să fie mai mic de 8g/m³.**

Notă: Cantitatea de agent frigorific încărcată pentru frigider poate fi găsită pe plăcuța de identificare.

2. Spațiu de disipare a căldurii

În timpul funcționării, frigiderul emană căldură în mediul înconjurător. Prin urmare, trebuie lăsat cel puțin 30 mm de spațiu liber în partea superioară, mai mult de 100 mm pe ambele părți și peste 50 mm în partea din spate a frigiderului (De asemenea, previne prinderea cablului de alimentare între perete și spatele frigiderului).

Dimensiuni în mm:

W	D	H	A	B	C (°)	E	F
540	550	1760	910	1055	130±5	50	100



Fig.1

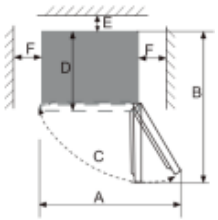


Fig.2

Notă: Figura 1, Figura 2 sunt doar o schemă dimensională ilustrativă a necesarului de spațiu al produsului.

3. Sol nivelat

Plasați frigiderul pe un teren solid și plat (pardoseală) pentru a-l menține stabil, altfel va genera vibrații și zgomot. Când frigiderul este plasat pe materiale de pardoseală, cum ar fi covor, rogojină de paie, clorură de polivinil, plăcile de suport solide trebuie aplicate sub frigider, pentru a preveni schimbarea culorii din cauza disipării căldurii.

⚠Trebuie menținută o ventilație neobstrucționată în jurul aparatului sau într-o structură încorporată.

Pregătiri pentru utilizare

1. Timp de așteptare

După ce frigiderul este instalat corect și bine curățat, nu-l porniți imediat. Asigurați-vă că alimentați frigiderul după mai mult de 1 oră de așteptare, pentru a asigura funcționarea sa normală.

2. Curățare

Confirmați piesele accesorii din interiorul frigiderului și ștergeți interiorul cu o cârpă moale.

3. Pornire

Introduceți ștecherul într-o priză solidă pentru a porni compresorul. După 1 oră, deschideți ușa congelatorului; dacă temperatura din interiorul compartimentului congelatorului scade vizibil, indică faptul că sistemul de refrigerare funcționează normal.

4. Depozitarea alimentelor

După ce frigiderul funcționează o perioadă de timp, temperatura internă a frigiderului va fi controlată automat în funcție de setarea temperaturii utilizatorului. După ce frigiderul este complet răcit, puneți alimentele, ceea ce necesită de obicei 2~3 ore pentru a fi complet răcite. Vara, când temperatura este ridicată, este nevoie de mai mult de 4 ore pentru ca alimentele să fie complet răcite (Încercați să deschideți ușa frigiderului cât mai puțin posibil înainte ca temperatura internă să se răcească).

⚠Dacă frigiderul este instalat într-un loc umed, asigurați-vă că verificați dacă firul de împământare și întrerupătorul de circuit de scurgere sunt normale. Dacă se produc zgomote de vibrații din cauza contactului frigiderului cu peretele sau dacă peretele se înnegrește din cauza convecției aerului în jurul compresorului, îndepărtați frigiderul de perete. Instalarea frigiderului poate cauza zgomot de interferență sau haos de imagine pentru telefonul mobil, telefonul fix, receptorul radio, televizorul din jur, așa că încercați să păstrați frigiderul cât mai departe posibil în astfel de cazuri.

Funcții

Setarea temperaturii:

Temperatura frigiderului este controlată de panoul de control montat în compartimentul frigiderului.

- Setarea temperaturii frigiderului se succedă astfel: 5→4→3→2→1→ ❄ →5,

❄ ↕ ❄	5	Când utilizatorul are nevoie de o temperatură mai rece.
	4	
	3	La utilizarea normală.
	2	Când utilizatorul nu are nevoie de o temperatură mai rece.
	1	

- Modul „3" este recomandat, iar modul „5" nu este recomandat pentru a evita congelarea alimentelor
- Puteți seta funcția ' ❄ ' pentru a răci sau congela rapid alimentele. Funcția ❄ se va dezactiva automat după 26 de ore sau poate fi dezactivată manual.



Notă: Dacă indicatorul luminos „5" sau „3" sau „1" clipește, indică faptul că frigiderul s-a defectat. Vă rugăm să contactați personalul de service post-vânzare pentru service la fața locului cât mai curând posibil.

Instrucțiuni pentru depozitarea alimentelor

Precauții de utilizare

- Aparatul poate să nu funcționeze constant (există posibilitatea dezghețării sau a creșterii temperaturii în compartimentul alimentelor congelate) atunci când este amplasat pentru o perioadă extinsă sub limita rece a intervalului de temperatură pentru care este proiectat aparatul frigorific.
- Informațiile despre tipul climatic al aparatului sunt furnizate pe plăcuța de identificare.
- Temperatura internă poate fi afectată de factori precum amplasarea aparatului frigorific, temperatura ambiantă și frecvența deschiderii ușii etc., și, dacă este cazul, trebuie făcut un avertisment că setarea oricărui dispozitiv de control al temperaturii poate trebui modificată pentru a ține cont de acești factori.
- Băuturile carbogazoase nu trebuie depozitate în compartimentul congelatorului sau în compartimentul de temperatură scăzută, iar unele produse, cum ar fi gheața pe bază de apă, nu trebuie consumate prea reci.

Locația de depozitare a alimentelor

Datorită circulației aerului rece în frigider, temperatura fiecărei zone din frigider este diferită, astfel încât diferite tipuri de alimente trebuie plasate în zone diferite. Compartimentul pentru alimente proaspete este potrivit pentru depozitarea alimentelor care nu trebuie congelate, a mâncărurilor gătite, a berii, ouălor, a unor condimente care necesită păstrare la rece, a laptelui, sucului de fructe etc. Sertarul pentru legume este potrivit pentru păstrarea legumelor, fructelor etc.

Compartimentul congelatorului este potrivit pentru depozitarea înghețatei, a alimentelor congelate și a alimentelor care trebuie păstrate pentru o perioadă lungă de timp.

Utilizarea compartimentului pentru alimente proaspete

Setați temperatura compartimentului de depozitare a alimentelor proaspete între 2°C ~ 8°C și depozitați alimentele destinate păstrării pe termen scurt sau care urmează a fi consumate oricând în compartimentul pentru alimente proaspete.

Raftul frigiderului: La scoaterea raftului, ridicați-l mai întâi, apoi trageți-l afară; iar la instalarea raftului, plasați-l în poziție înainte de a-l coborî. (Pentru raftul cu două secțiuni, împingeți prima secțiune la capătul din spate, apoi trageți a doua secțiune afară). Mențineți flanța din spate a raftului îndreptată în sus, pentru a preveni contactul alimentelor cu peretele interior. La scoaterea sau introducerea raftului, țineți-l ferm și manipulați-l cu grijă pentru a evita deteriorarea.

Sertarul pentru legume: Trageți sertarul pentru legume pentru a accesa alimentele. După utilizarea sau curățarea plăcii de capac a sertarului pentru legume, asigurați-vă că o puneți înapoi pe sertar, astfel încât temperatura internă a sertarului să nu fie afectată.

Cum se utilizează cutia pentru prepararea gheții

Plasați cutia pentru prepararea gheții în poziția superioară a compartimentului congelatorului, pentru a se îngheța cât mai repede posibil.

Atenții privind depozitarea alimentelor

Este recomandat să curățați alimentele și să le ștergeți uscat înainte de a le depozita în frigider. Înainte de a pune alimentele în frigider, este recomandabil să le sigilați, pentru a preveni evaporarea apei, pentru a păstra fructele și legumele proaspete, pe de o parte, și pentru a preveni contaminarea cu mirosuri, pe de altă parte.

Nu puneți prea multe sau prea grele alimente în frigider. Păstrați suficient spațiu între alimente; dacă sunt prea apropiate, fluxul de aer rece va fi blocat, afectând astfel efectul de refrigerare. Nu depozitați alimente excesive sau prea grele, pentru a evita zdrobirea raftului. La depozitarea alimentelor, păstrați o distanță față de peretele interior; și nu plasați alimentele bogate în apă prea aproape de peretele din spate al frigiderului, pentru a nu îngheța pe peretele interior.

Depozitarea categorisită a alimentelor Alimentele trebuie depozitate pe categorii, alimentele pe care le consumați zilnic fiind plasate în fața raftului, astfel încât durata de deschidere a ușii să poată fi scurtată și deteriorarea alimentelor din cauza expirării să poată fi evitată.

Sfaturi pentru economisirea energiei: Lăsați alimentele calde să se răcească la temperatura camerei înainte de a le pune în frigider. Puneți alimentele congelate în compartimentul pentru alimente proaspete pentru a se dezgheța, utilizând temperatura scăzută a alimentelor congelate pentru a răci alimentele proaspete, economisind astfel energie.

Depozitarea fructelor și legumelor

În cazul aparatelor frigorifice cu compartiment de răcire, trebuie făcută o declarație conform căreia unele tipuri de legume și fructe proaspete sunt sensibile la frig și, prin urmare, nu sunt potrivite pentru depozitarea în acest tip de compartiment.

Utilizarea compartimentului de depozitare a alimentelor congelate

Temperatura congelatorului este controlată sub -18°C și este recomandabil să depozitați alimentele pentru păstrare pe termen lung în compartimentul congelatorului, dar durata de depozitare indicată pe ambalajul alimentelor trebuie respectată.

Sertarele congelatorului sunt utilizate pentru a depozita alimentele care trebuie congelate. Peștele și carnea de dimensiuni mari trebuie tăiate în bucăți mici și ambalate în pungi de păstrare a prospețimii înainte de a fi distribuite uniform în sertarele congelatorului.

- Lăsați alimentele calde să se răcească la temperatura camerei înainte de a le pune în compartimentul congelatorului.
- Nu puneți un recipient de sticlă cu lichid sau conservele sigilate în compartimentul congelatorului, pentru a evita spargerea din cauza expansiunii volumului după înghețarea lichidului.
- Împărțiți alimentele în porții mici, adecvate
- Este recomandat să ambalați alimentele înainte de congelare, iar punga de ambalare utilizată trebuie să fie uscată, pentru a preveni lipirea pungilor de ambalare între ele la îngheț. Alimentele trebuie ambalate sau acoperite cu materiale adecvate, care sunt ferme, fără gust, impermeabile la aer și apă, netoxice și fără poluare, pentru a evita contaminarea încrucișată și transferul de mirosuri.

Sfaturi pentru cumpărarea alimentelor congelate

1. Când cumpărați alimente congelate, uitați-vă la instrucțiunile de depozitare de pe ambalaj. Veți putea depozita fiecare articol de aliment congelat pentru perioada indicată lângă clasificarea cu stele. Aceasta este de obicei perioada menționată ca „Cel mai bine înainte de×”, găsită pe partea din față a ambalajului.

2. Verificați temperatura vitrinei de alimente congelate în magazinul unde cumpărați alimentele congelate.

3. Asigurați-vă că ambalajul alimentelor congelate este în stare perfectă.

4. Cumpărați întotdeauna produsele congelate ultimele în timpul cumpărăturilor sau al vizitei la supermarket.

5. Încercați să păstrați alimentele congelate împreună în timpul cumpărăturilor și pe drumul spre casă, deoarece acest lucru va ajuta la menținerea alimentelor mai reci.

6. Nu cumpărați alimente congelate decât dacă le puteți congela imediat. Pungi speciale izolate pot fi cumpărate din majoritatea supermarketurilor și magazinelor de bricolaj. Acestea mențin alimentele congelate reci mai mult timp.

7. Pentru unele alimente, decongelarea înainte de gătit este inutilă. Legumele și pastele pot fi adăugate direct în apă clocotită sau fierte la abur. Sosurile și supele congelate pot fi puse într-o cratiță și încălzite ușor până se decongelează.

8. Utilizați alimente de calitate și manipulați-le cât mai puțin posibil. Când alimentele sunt congelate în cantități mici, va dura mai puțin timp pentru a se congela și decongela.

9. Estimați cantitatea de alimente care urmează să fie congelată. Când congelați cantități mari de alimente proaspete, reglați butonul rotativ de control al temperaturii la modul scăzut, temperatura congelatorului fiind astfel redusă. Astfel, alimentele pot fi congelate rapid, prospețimea alimentelor fiind bine păstrată.

Sfaturi pentru nevoi speciale

Mutarea frigiderului/congelatorului

- **Amplasare**

Nu plasați frigiderul/congelatorul lângă o sursă de căldură, de ex. aragaz, cazan sau radiator. Evitați expunerea directă la lumina soarelui în anexe sau terase.

- **Nivelare**

Asigurați-vă că nivelați frigiderul/congelatorul folosind picioarele de nivelare din față. Dacă nu este nivelat, performanța de etanșare a garniturii ușii frigiderului/congelatorului va fi afectată sau poate duce chiar la defectarea funcționării frigiderului/congelatorului.

După amplasarea frigiderului/congelatorului în poziție, așteptați 4 ore înainte de a-l utiliza, pentru a permite agentului frigorific să se stabilizeze.

- **Instalare**

Nu acoperiți și nu blocați orificiile de ventilație sau grilajele aparatului.

Când lipsiți pentru o perioadă lungă

- Dacă aparatul nu va fi utilizat timp de câteva luni, opriți-l mai întâi, apoi scoateți ștecherul din priză.
- Scoateți toate alimentele.
- Curățați și uscați bine interiorul. Pentru a preveni mirosurile și dezvoltarea mucegaiului, lăsați ușa întredeschisă: blocați-o deschisă sau scoateți ușa dacă este necesar.
- Păstrați aparatul curat într-un loc uscat, ventilat și departe de sursele de căldură, așezați aparatul lin și nu puneți obiecte grele deasupra.
- Unitatea nu trebuie să fie accesibilă pentru joaca copiilor.

Întreținere și curățare

⚠Înainte de curățare, scoateți mai întâi ștecherul din priză; Nu introduceți sau scoateți ștecherul cu mâna udă, deoarece există risc de electrocutare și vătămare. Nu vărsați apă direct pe frigider, pentru a evita rugina, scurgerile de electricitate și accidentele. Nu vă băgați mâinile în partea de jos a frigiderului, deoarece ați putea fi zgâriat de colțurile ascuțite de metal.

Curățarea internă și externă

Resturile de alimente din frigider pot produce mirosuri neplăcute, de aceea frigiderul trebuie curățat regulat. Compartimentul pentru alimente proaspete se curăță de obicei o dată pe lună.

Scoateți toate rafturile, sertarul pentru legume, suporturile pentru sticle, plăcile de acoperire și sertarele etc. și curățați-le cu un prosop moale sau un burete înmuiat în apă caldă sau detergent neutru.

Îndepărtați praful acumulat pe panoul din spate și plăcile laterale ale frigiderului des.

După utilizarea detergentului, asigurați-vă că îl clătiți cu apă curată, apoi ștergeți-l uscat.

⚠Nu utilizați perii cu peri duri, perii de sârmă, detergent, săpun praf, detergent alcalin, benzen, benzină, acid, apă fierbinte și alte obiecte corozive sau solubile pentru a curăța suprafața corpului, garnitura ușii, părțile decorative din plastic etc., pentru a evita deteriorarea.

Ștergeți cu grijă uscat garnitura ușii, curățați canelura folosind un bețișor de lemn înfășurat cu sfoară de bumbac. După curățare, fixați mai întâi cele patru colțuri ale garniturii ușii, apoi încorporați-o segment cu segment în canelura ușii.

Întreruperea alimentării cu energie sau defectarea sistemului frigorific

- Aveți grijă de alimentele congelate în cazul unei perioade prelungite de nefuncționare a aparatului frigorific (cum ar fi întreruperea alimentării cu energie sau defectarea sistemului frigorific).
- Încercați să deschideți ușa frigiderului cât mai puțin posibil; astfel, alimentele pot fi păstrate în siguranță și proaspete ore întregi, chiar și în vara fierbinte.
- Dacă primiți notificarea de întrerupere a curentului în avans:

1) Reglați butonul termostatului la modul înalt cu o oră înainte, astfel încât alimentele să fie complet congelate (Nu depozitați alimente noi în acest timp!). Restabiliți modul de temperatură la setarea originală când alimentarea cu energie devine normală în timp util.

2) Puteți face, de asemenea, gheață cu un recipient etanș și o puneți în partea superioară a congelatorului, pentru a prelungi timpul de păstrare a alimentelor proaspete.

⚠ Notă: Odată ce frigiderul este utilizat, este recomandat să îl utilizați continuu; și, în circumstanțe normale, nu întrerupeți utilizarea acestuia, pentru a nu afecta durata de viață.

Dezghețare

După o perioadă de utilizare, se va forma un strat subțire de brumă pe suprafața peretelui interior al congelatorului (sau a evaporatorului), care poate afecta efectul de refrigerare dacă depășește 5 mm grosime. În astfel de cazuri, trebuie să răzuiți ușor bruma cu ajutorul unui racletă pentru gheață, nu cu unelte metalice sau ascuțite. Bruma trebuie îndepărtată la fiecare 3 luni sau cam așa, iar dacă utilizarea normală a sertarelor și accesul normal la alimente sunt afectate de formarea brumei, asigurați-vă că îndepărtați bruma în timp util. Urmați următorii pași pentru a îndepărta bruma:

1. Scoateți alimentele congelate, opriți alimentarea de la rețea, deschideți ușa frigiderului și îndepărtați ușor bruma de pe peretele interior cu un racletă pentru gheață. Pentru a accelera procesul de dezghețare, este recomandat să plasați un bol cu apă fierbinte în interiorul frigiderului/congelatorului, iar când bruma solidă de gheață devine moale, folosiți un racletă pentru gheață pentru a o răzui și apoi a o scoate.

2. După dezghețare, curățați interiorul frigiderului/congelatorului și porniți alimentarea cu energie.

Schimbarea becului

Frigiderul utilizează un bec LED pentru iluminare, care se caracterizează prin consum redus de energie și durată lungă de viață. În

caz de anomalie, vă rugăm să contactați personalul de service post-vânzare pentru service la domiciliu. Becurile pot fi înlocuite numai de producător, împreună cu o parte a aparatului.

Tip bec: Bec LED.

Clasa de eficiență energetică: N/A

Verificarea siguranței după întreținere

Cablul de alimentare este rupt sau deteriorat?

Ștecherul este introdus ferm în priză?

Ștecherul este suprarăcit anormal?

⚠ Notă: Electrocutarea și incendiul pot fi cauzate dacă cablul de alimentare și ștecherele sunt deteriorate sau pătate de praf. Dacă există anomalii, vă rugăm să scoateți ștecherul din priză și să contactați vânzătorul.

Analiza și eliminarea simplă a defecțiunilor

În ceea ce privește următoarele defecțiuni minore, nu orice defecțiune trebuie remediată de personalul de service tehnic; puteți încerca să rezolvați problema.

Caz	Inspecție	Soluții
• Fără refrigerare completă	• Ștecherul este scos din priză? • Întrerupătoarele și siguranțele sunt rupte? • Nu este electricitate sau întrerupere de linie? • Unde este instalat frigiderul? Este plasat în balcoane, garaje, depozite și alte locuri unde temperatura ambiantă este sub 10°C?	• Reconectați ștecherul • Deschiderea ușii și verificarea dacă becul este aprins. • Întrerupere de curent sau întrerupere de linie? • Instalați frigiderul într-o locație protejată, cu temperatura ambiantă peste 10°C. Dacă frigiderul este instalat la o temperatură prea scăzută, sistemul intern de răcire poate să nu funcționeze corect.
• Zgomot anormal	• Frigiderul este stabil? • Frigiderul atinge peretele?	• Reglați picioarele ajustabile ale frigiderului. • Depărtați de perete.
• Eficiență slabă de refrigerare	• Puneți alimente calde sau prea multe alimente? • Deschideți ușa frecvent? • Lumină solară directă sau lângă un cuptor sau aragaz? • Este bine ventilat? • Setarea temperaturii este prea ridicată?	• Puneți alimentele în frigider când alimentele calde s-au răcit. • Verificați și închideți ușa. • Îndepărtați frigiderul de sursa de căldură. • Goliți distanța pentru a menține o ventilație bună. • Setați la temperatura adecvată.
• Miros neplăcut în frigider	• Există alimente stricate? • Aveți nevoie să curățați frigiderul? • Ambalati alimentele cu mirosuri puternice?	• Aruncați alimentele stricate. • Curățați frigiderul. • Ambalati alimentele cu mirosuri puternice.

⚠ Notă: Dacă descrierile de mai sus nu sunt aplicabile pentru depanare, nu dezasamblați și nu reparați singur. Reparațiile efectuate de persoane fără experiență pot cauza vătămări sau defecțiuni grave. Contactați magazinul local unde ați făcut achiziția. Acest produs trebuie deservit de un inginer autorizat și trebuie utilizate numai piese de schimb originale.

Când aparatul nu este utilizat pentru perioade lungi, deconectați-l de la sursa de alimentare, goliți toate alimentele și curățați aparatul, lăsând ușa întredeschisă pentru a preveni mirosurile neplăcute.

Certificări

Informații electrice

Acest aparat electric trebuie împământat.

Acest produs este echipat cu un ștecher, care este potrivit pentru toate casele dotate cu prize care respectă specificațiile actuale. Dacă ștecherul montat nu este potrivit pentru prizele dumneavoastră, acesta trebuie tăiat și eliminat cu atenție. Pentru a evita un posibil pericol de electrocutare, nu introduceți ștecherul aruncat într-o priză.

Acest produs respectă directivele CEE.

Instrucțiuni de recuperare în siguranță

Eliminare

Aparatele vechi au încă o valoare reziduală. O abordare ecologică va asigura că materiile prime valoroase sunt reciclate.

Agenții frigorifici utilizați în echipamentul dumneavoastră și materialele de izolare necesită proceduri speciale de manipulare. Asigurați-vă că nu există deteriorări ale țevilor pe spatele echipamentului înainte de manipulare.

Informații actualizate despre opțiunile de eliminare a echipamentelor vechi și a ambalajelor de la echipamentele vechi pot fi obținute de la biroul municipal local.

Eliminarea corectă a acestui produs	
	Acest marcaj indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri menajere în întreaga UE. Pentru a preveni posibilele daune aduse mediului sau sănătății umane cauzate de eliminarea necontrolată a deșeurilor, reciclați-l responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale. Pentru a returna dispozitivul utilizat, vă rugăm să utilizați sistemele de returnare și colectare sau să contactați retailerul de unde a fost achiziționat produsul. Ei pot prelua acest produs pentru reciclare ecologică sigură.

Avertismente pentru eliminare

Agentul frigorific și materialul de spumare cu ciclopentan utilizate pentru frigider sunt inflamabile. Prin urmare, atunci când frigiderul este casat, acesta trebuie ținut departe de orice sursă de foc și trebuie recuperat de o companie specializată de recuperare cu calificare corespunzătoare, și nu trebuie eliminat prin ardere, pentru a preveni deteriorarea mediului sau orice alt prejudiciu.

Când frigiderul este casat, dezasamblați ușile și scoateți garnitura ușii și rafturile; puneți ușile și rafturile într-un loc potrivit, pentru a preveni blocarea vreunui copil.

Inversarea direcției de deschidere a ușii

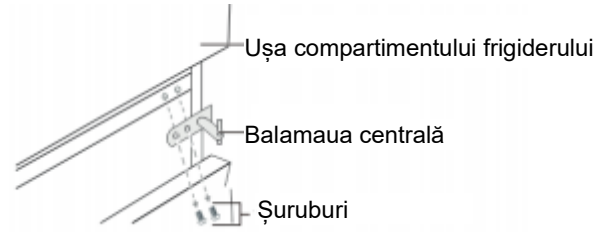
1. Asigurați-vă că frigiderul este deconectat de la priză.

2. Desprindeți și scoateți capacul balamalei, scoateți cele trei șuruburi care fixează balamaua superioară de ușă, apoi scoateți balamaua.



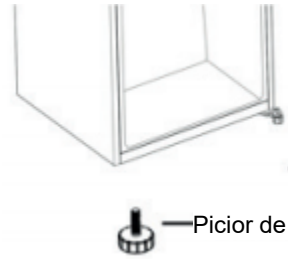
3. Scoateți ușa compartimentului frigiderului de pe corp.

4. Scoateți cele două șuruburi care fixează balamaua centrală.

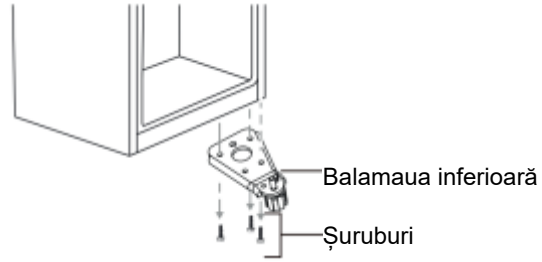


5. Scoateți ușa compartimentului congelatorului.

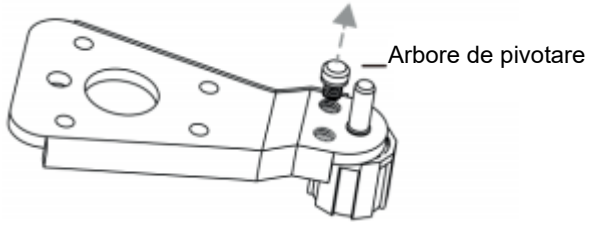
6. Scoateți piciorul de nivelare din partea stângă a corpului și puneți-l deoparte pentru instalarea ulterioară.



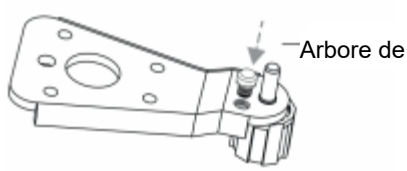
7. Scoateți șuruburile care fixează balamaua inferioară de partea dreaptă a corpului, apoi scoateți balamaua.



8. Scoateți șaiba și piulița care fixează arborele de pivotare în orificiul drept al balamalei inferioare, apoi scoateți arborele.



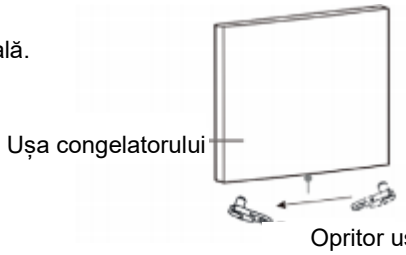
9. Introduceți arborele de pivotare în orificiul stâng al balamalei inferioare, apoi fixați arborele cu șaiba și piulița.



10. Instalați balamaua inferioară pe partea stângă a corpului.

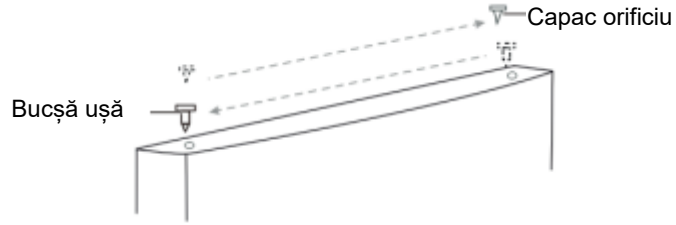
11. Instalați piciorul de nivelare îndepărtat anterior pe partea dreaptă a corpului.

12. Scoateți șurubul care fixează opritorul ușii din partea dreaptă inferioară a ușii compartimentului congelatorului, apoi scoateți opritorul ușii și instalați-l în partea stângă inferioară.

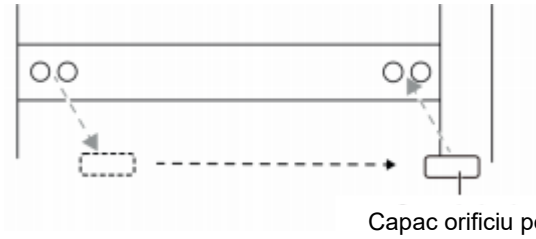


13. Instalați ușa compartimentului congelatorului.

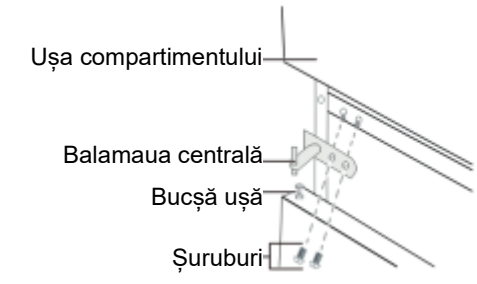
14. Mutați bucșa ușii din partea dreaptă superioară a ușii congelatorului în partea stângă superioară a ușii. Și mutați capacul orificiului stâng în partea dreaptă.



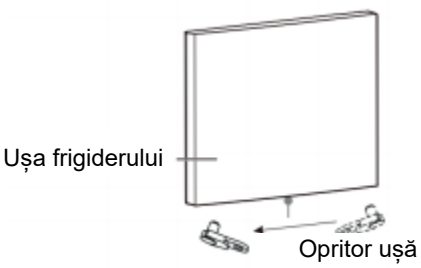
15. Scoateți capacul orificiului pentru șurub al balamalei centrale din partea stângă a corpului, apoi instalați-l în orificiile pentru șuruburi din partea dreaptă a corpului.



16. Instalați balamaua centrală pe partea stângă cu cele două șuruburi îndepărtate anterior.

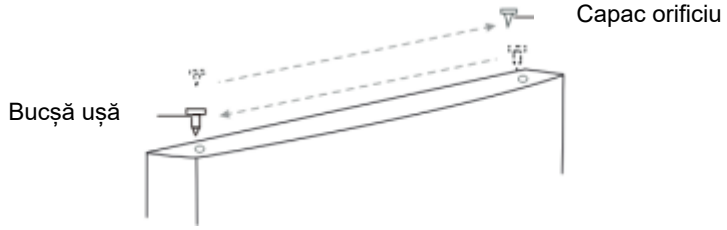


17. Scoateți șurubul care fixează opritorul ușii din partea dreaptă inferioară a ușii compartimentului frigiderului, apoi scoateți opritorul ușii și instalați-l în partea stângă inferioară.



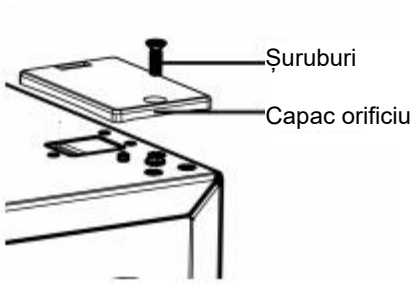
18. Instalați ușa compartimentului frigiderului.

19. Mutați bucșa ușii din partea dreaptă superioară a ușii frigiderului în partea stângă superioară a ușii. Și mutați capacul orificiului stâng în partea dreaptă.



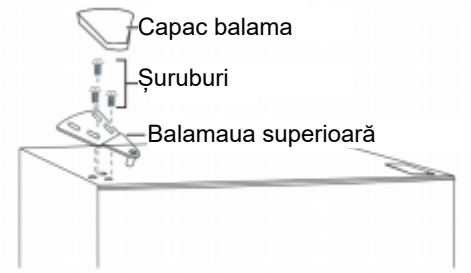
20. Scoateți capacul orificiului din partea stângă superioară. (Pentru produsele cu un orificiu pătrat pe partea dreaptă a frigiderului, trebuie, de asemenea, să scoateți capacul orificiului și șuruburile din geanta mică de accesorii și să le fixați în colțul din dreapta sus.)





21. Fixați balamaua superioară în partea stângă superioară a corpului cu cele trei șuruburi îndepărtate anterior. Înainte de a strânge șuruburile balamalei superioare, asigurați-vă că partea superioară a ușii este la nivel cu corpul și că garnitura de cauciuc asigură o etanșare bună.

22. Instalați capacul balamalei peste balamaua din partea stângă superioară a corpului.



tehnoteka

https://tehnoteka.rs

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Beko, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanesenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

https://tehnoteka.rs/p/beko-kombinovani-frizider-b1rcso264s-akcija-cena/